

Schweizerische Nationalbank  
Statistisches Monatsheft

Banque nationale suisse  
Bulletin mensuel de statistiques économiques

November 11/2009 84. Jahrgang  
Novembre 84<sup>e</sup> année

**Herausgeberin**

Schweizerische Nationalbank  
Statistik  
Postfach  
CH-8022 Zürich

**Auskunft**

publications@snb.ch

**Abonnements, Einzelexemplare und Adressänderungen**

*Statistisches Monatsheft* inklusive *Bankenstatistisches Monatsheft*  
Schweizerische Nationalbank, Bibliothek, Postfach, CH-8022 Zürich  
Telefon +41 44 631 32 84, Telefax +41 44 631 81 14  
E-Mail: library@snb.ch

**Preis**

Der Abonnementspreis für das *Statistische Monatsheft* inklusive  
des *Bankenstatistische Monatsheft* beträgt pro Jahr Fr. 40.–  
(inkl. 2,4% MwSt.) für das Inland und Fr. 80.– für das Ausland.

**Sprachen**

Deutsch/Französisch: Gedruckte Ausgabe und Online-Ausgabe.  
Deutsch/Englisch: Nur Online-Ausgabe.

**Publikationstermine**

Die Hefte werden jeweils Ende Monat (*Statistisches Monatsheft*) bzw.  
Ende Quartal (*Bankenstatistisches Monatsheft*) versandt. Die Publi-  
kationstermine auf dem Internet sind ersichtlich unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch),  
*Medien, Terminkalender*.

**Internet**

Die Publikationen der Schweizerischen Nationalbank sind im Internet  
verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen*.

**Urheberrecht / Copyright**

Die Schweizerische Nationalbank (SNB) respektiert sämtliche Rechte  
Dritter namentlich an urheberrechtlich schützbaren Werken (Informa-  
tionen bzw. Daten, Formulierungen und Darstellungen, soweit sie einen  
individuellen Charakter aufweisen).  
Soweit einzelne SNB-Publikationen mit einem Copyright-Vermerk ver-  
sehen sind (© Schweizerische Nationalbank/SNB, Zürich/Jahr o. ä.),  
bedarf deren urheberrechtliche Nutzung (Vervielfältigung, Nutzung via  
Internet etc.) zu nicht kommerziellen Zwecken einer Quellenangabe. Die  
urheberrechtliche Nutzung zu kommerziellen Zwecken ist nur mit der  
ausdrücklichen Zustimmung der SNB gestattet.  
Allgemeine Informationen und Daten, die von der SNB ohne Copyright-  
Vermerk veröffentlicht werden, können auch ohne Quellenangabe  
genutzt werden.  
Soweit Informationen und Daten ersichtlich aus fremden Quellen  
stammen, sind Nutzer solcher Informationen und Daten verpflichtet,  
allfällige Urheberrechte daran zu respektieren und selbst entsprechende  
Nutzungsbefugnisse bei diesen fremden Quellen einzuhören.

**Haftungsbeschränkung**

Die SNB bietet keine Gewähr für die von ihr zur Verfügung gestellten  
Informationen. Sie haftet in keinem Fall für Verluste oder Schäden, die  
wegen Benutzung der von ihr zur Verfügung gestellten Informationen  
entstehen könnten. Die Haftungsbeschränkung gilt insbesondere für die  
Aktualität, Richtigkeit und Verfügbarkeit der Informationen.

**© Schweizerische Nationalbank, Zürich/Bern 2009****Druck**

FO-Fotorotar, CH-8132 Egg/ZH.

ISSN 1422-5298 (Gedruckte Ausgabe deutsch/französisch)  
ISSN 1662-5285 (Online-Ausgabe deutsch/französisch)  
ISSN 1661-0296 (Online-Ausgabe deutsch/englisch)

**Editeur**

Banque nationale suisse  
Statistique  
Case postale  
CH-8022 Zurich

**Renseignements**

publications@snb.ch

**Abonnements, exemplaires isolés et changements d'adresse**

*Bulletin mensuel de statistiques économiques* et *Bulletin mensuel de statistiques bancaires*  
Banque nationale suisse, Bibliothèque, Case postale, CH-8022 Zurich  
Téléphone +41 44 631 32 84, télécopie +41 44 631 81 14  
Adresse e-mail: library@snb.ch

**Prix**

Le prix de l'abonnement au *Bulletin mensuel de statistiques économiques*, qui inclut le *Bulletin mensuel de statistiques bancaires*, est de 40 fr. (y compris 2,4% de TVA) pour la Suisse et de 80 fr. pour l'étranger.

**Langues**

Allemand/français: versions imprimée et électronique.  
Allemand/anglais: version électronique uniquement.

**Dates de publication**

Les bulletins sont envoyés en fin de mois (*Bulletin mensuel de statistiques économiques*) ou de trimestre (*Bulletin mensuel de statistiques bancaires*). Les dates de publication sont indiquées sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Médias, Calendrier*.

**Internet**

Les publications de la Banque nationale suisse peuvent être consultées  
sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications*.

**Droit d'auteur / copyright**

La Banque nationale suisse (BNS) respecte tous les droits de tiers,  
notamment ceux qui concernent des œuvres susceptibles de bénéficier  
de la protection du droit d'auteur (informations ou données, libellés et  
présentations, dans la mesure où ils ont un caractère individuel).  
L'utilisation, relevant du droit d'auteur (reproduction, utilisation par  
Internet, etc.), de publications de la BNS munies d'un copyright  
(© Banque nationale suisse/BNS, Zurich/année, etc.) nécessite l'indication  
de la source, si elle est faite à des fins non commerciales. Si elle est faite  
à des fins commerciales, elle exige l'autorisation expresse de la BNS.  
Les informations et données d'ordre général publiées par la BNS sans  
copyright peuvent aussi être utilisées sans indication de la source.  
Dans la mesure où les informations et les données proviennent  
manifestement de sources tierces, il appartient à l'utilisateur de ces  
informations et de ces données de respecter d'éventuels droits d'auteur  
et de se procurer lui-même, auprès des sources tierces, les autorisations  
en vue de leur utilisation.

**Limitation de la responsabilité**

Les informations que la BNS met à disposition ne sauraient engager sa  
responsabilité. La BNS ne répond en aucun cas de pertes ni de dom-  
mages pouvant survenir à la suite de l'utilisation des informations qu'elle  
met à disposition. La clause de non-responsabilité porte en particulier sur  
l'actualité, l'exactitude, la validité et la disponibilité des informations.

**© Banque nationale suisse, Zurich/Berne 2009****Impression**

FO-Fotorotar, CH-8132 Egg/ZH.

ISSN 1422-5298 (version imprimée allemand/français)  
ISSN 1662-5285 (version électronique allemand/français)  
ISSN 1661-0296 (version électronique allemand/anglais)

# Informationen zu SNB-Statistiken

November 2009

## Vermögen der privaten Haushalte 2008, Finanzierungsrechnung der Schweiz 2007

Seit November 2005 publiziert die Schweizerische Nationalbank jährlich Daten zum finanziellen Vermögen der privaten Haushalte. In diesem Jahr werden sie erstmals durch eine Schätzung des Immobilienvermögens ergänzt. Damit ergibt sich ein Gesamtbild des Vermögens der privaten Haushalte.

Das Reinvermögen der privaten Haushalte nahm im Jahr 2008 erstmals seit 2002 wieder ab. Die Kurseinbrüche an den Aktienbörsen führten zu einem massiven Rückgang des finanziellen Vermögens. Im Gegensatz dazu profitierten die Haushalte bei den Immobilien von Preissteigerungen, was den Rückgang beim finanziellen Vermögen teilweise kompensierte. In Zahlen ausgedrückt gingen die finanziellen Forderungen der privaten Haushalte um 199 Mrd. auf 1 718 Mrd. Franken zurück (-10,4%), das Immobilienvermögen stieg um 73 Mrd. auf 1315 Mrd. Franken (+5,9%). Die Verpflichtungen nahmen um 15 Mrd. auf 629 Mrd. Franken zu (+2,4%). Als Ergebnis dieser Entwicklungen verminderte sich das Reinvermögen der privaten Haushalte um 141 Mrd. auf 2403 Mrd. Franken (-5,5%).

Die Daten zum finanziellen Vermögen der privaten Haushalte sind Bestandteil der Finanzierungsrechnung der Schweiz. Diese zeigt den Umfang und die Struktur der finanziellen Forderungen und Verpflichtungen der volkswirtschaftlichen Sektoren sowie die Finanzierungsströme. Die Medienmitteilung zum Vermögen der privaten Haushalte mit Daten bis 2008 ist im Internet unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen* verfügbar. An gleicher Stelle befindet sich auch der Bericht zur Finanzierungsrechnung für alle Sektoren. Er enthält Daten bis 2007. In gedruckter Form kann der Bericht ab Ende November über die Bibliothek der SNB ([library@snb.ch](mailto:library@snb.ch)) bezogen werden. Die Abonnenten des *Statistischen Monatsheftes* der SNB erhalten den Bericht Ende November ohne Bestellung.

# Informations afférentes aux statistiques de la BNS

Novembre 2009

## Patrimoine des ménages en 2008

### Comptes financiers de la Suisse en 2007

La Banque nationale suisse publie chaque année, depuis novembre 2005, des informations sur le patrimoine financier des ménages. En 2009, ces informations sont complétées pour la première fois par une estimation du patrimoine immobilier. Il en ressort un aperçu complet du patrimoine des ménages.

Pour la première fois depuis 2002, le patrimoine net des ménages a diminué en 2008. La chute des cours des actions a entraîné une diminution considérable de leur patrimoine financier. En revanche, les ménages ont bénéficié de hausses de prix dans l'immobilier, ce qui a permis de compenser partiellement ce repli. Concrètement, les actifs financiers des ménages ont reculé de 199 milliards de francs (-10,4%) pour s'inscrire à 1718 milliards, tandis que le patrimoine immobilier a passé de 1242 milliards à 1315 milliards de francs (+5,9%). Les passifs se sont accrus de 15 milliards (+2,4%), se chiffrant à 629 milliards de francs. Par conséquent, le patrimoine net des ménages a diminué de 141 milliards (-5,5%) pour s'établir à 2403 milliards de francs.

Les informations sur le patrimoine financier des ménages font partie intégrante des comptes financiers de la Suisse. Ces derniers montrent l'importance et la structure des actifs et des passifs financiers des divers secteurs économiques ainsi que les flux de financement. Le communiqué de presse sur le patrimoine des ménages, qui contient des données jusqu'en 2008, est disponible sur Internet à l'adresse suivante: [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications*. Le rapport sur les comptes financiers de la Suisse – il inclut tous les secteurs et présente des données jusqu'en 2007 – figure sous cette même rubrique. La version imprimée de ce rapport pourra être obtenue dès la fin du mois de novembre auprès de la Bibliothèque de la BNS ([library@snb.ch](mailto:library@snb.ch)). Les abonnés au *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de la BNS la recevront d'office fin novembre.

# Inhaltsverzeichnis

Seite

5 Zeichenerklärungen und Erläuterungen

## A Nationalbank

- 6 A1 Bilanzpositionen der SNB  
10 A2 Noten- und Münzumlauf  
12 A31 Währungsreserven der Schweiz  
18 A32 Devisenanlagen der SNB nach Währungen  
19 A4 Zielband der SNB  
20 A51 Ergebnisse der geldpolitischen Operationen  
21 A52 Repo-Sätze der SNB  
22 A6 Mindestreserven: Erfüllung in der Unterlegungsperiode  
23 A7 Offizielle Zinssätze

## B Geldmengen und Liquidität

- 24 B1 Notenbankgeldmenge  
26 B2 Geldmengen  $M_1$ ,  $M_2$  und  $M_3$   
28 B3 Kassenliquidität – Liquidität I  
30 B31 Mindestreserven  
31 B4 Liquiditätsausweis (bis Ende 2004: Gesamtliquidität – Liquidität II)

## C Zahlungsverkehr

- 33 C1 Zahlungsverkehr Swiss Interbank Clearing (SIC)  
34 C2 Zahlungsverkehr mit Karten und Checks

## D Banken und andere Finanzintermediäre

- 38 D11 Bankbilanzen – Erhebungsstufe: Unternehmung  
Internet D11a Ausgewählte Bilanzpositionen – Erhebungsstufe: Unternehmung – Hochgerechnete Werte  
42 D12 Bankbilanzen nach Währungen – Erhebungsstufe: Unternehmung  
43 D13 Bankbilanzen nach Währungen – Erhebungsstufe: Bankstelle  
Internet D14a Bankbilanzen – Auslandguthaben und -verpflichtungen – Erhebungsstufe: Bankstelle  
44 D2 Bankbilanzen – Kredite – Erhebungsstufe: Unternehmung  
45 D3 Bewilligte und beanspruchte inländische Kredite – Erhebungsstufe: Bankstelle  
Internet D31a Bewilligte und beanspruchte inländische Kredite – Erhebungsstufe: Bankstelle – Hochgerechnete Werte  
46 D4 Treuhandgeschäfte – Erhebungsstufe: Unternehmung  
Internet D41a Treuhandgeschäfte – Auslandguthaben und -verpflichtungen – Erhebungsstufe: Bankstelle  
Internet D42a Auslandguthaben und -verpflichtungen inkl. Treuhandgeschäfte – Erhebungsstufe: Bankstelle  
50 D51 Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken – Nach Domizil des Depotinhabers und Wertschriftenkategorie  
Internet D51a Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken – Nach Domizil des Depotinhabers, Wertschriftenkategorie, Anlagebewährung und Domizil des Emittenten  
D51b Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken – Nach Domizil des Depotinhabers, Wertschriftenkategorie und Wirtschaftssektor  
52 D52 Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken – Nach Domizil des Depotinhabers und Wirtschaftssektor  
Internet D52a Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken – Nach Domizil des Depotinhabers, Wirtschaftssektor, Anlagebewährung und Domizil des Emittenten  
54 D61 Schweizerische kollektive Kapitalanlagen  
56 D62 Schweizerische kollektive Kapitalanlagen – Anlagekategorien  
58 D63 Schweizerische kollektive Kapitalanlagen – Forderungen und Verbindlichkeiten  
60 D7 Anlagen des Ausgleichsfonds der AHV

## E Zinssätze und Renditen

- 62 E1 Geldmarktzinsätze  
64 E11 Repo-Referenzzinssätze  
66 E2 Publizierte Zinssätze für Neugeschäfte – ausgewählte Produkte  
Internet E2a Publizierte Zinssätze für Neugeschäfte – alle Produkte  
68 E3 Renditen von Obligationen

## F Kapitalmarkt

- 71 F1 Kapitalmarktbeanspruchung  
72 F2 Kapitalmarktbeanspruchung durch CHF-Anleihen inländischer Schuldner – Emittenten  
73 F3 Kapitalmarktbeanspruchung durch CHF-Anleihen ausländischer Schuldner – Ländergruppen  
74 F4 Kapitalbewegungen in Aktien inländischer Unternehmen – Art der Transaktion  
76 F5 Kapitalisierung an der Schweizer Börse  
77 F6 Wertschriftenumsätze an der Schweizer Börse  
78 F7 Schweizerische Aktienindizes  
80 F8 Ausländische Aktienindizes

## G Devisenmarkt

- 81 G1 Devisenkurse  
82 G2 Wechselkursindizes – Ländergruppen  
Internet G2a Wechselkursindizes – Länder  
84 G3 Terminkurse des USD in CHF

## H Öffentliche Finanzen

- 85 H1 Rechnungsabschlüsse und Schulden von Bund, Kantonen und Gemeinden  
86 H2 Einnahmen und Ausgaben des Bundes  
88 H3 Einnahmen und Ausgaben von Bund, Kantonen und Gemeinden

## I Aussenhandel

- 90 I1 Aussenhandel nach Verwendungszweck  
92 I2 Aussenhandel nach Warenarten  
94 I3 Aussenhandel nach Ländern

## K Bauinvestitionen

- 96 K1 Bauvorhaben und Bauausgaben  
97 K2 Wohnbautätigkeit

<b>L Konsum</b>	
98 L1	Detailhandelsumsätze
99 L2	Fremdenverkehr in der Schweiz
100 L3	Konsumentenstimmung
<b>M Auftragslage und Produktion</b>	
101 M1	Auftragseingang und Umsatz in der Maschinen-, Elektro- und Metallindustrie
101 M2	Auftragseingang, Auftragsbestand, Produktion und Umsatz in der Industrie
102 M3	Industrielle Produktion
<b>N Arbeitsmarkt</b>	
104 N11	Beschäftigung nach Wirtschaftsklassen
106 N12	Erwerbstätige nach Geschlecht
106 N2	Betriebsübliche wöchentliche Arbeitszeit
108 N3	Arbeitsmarkt
<b>O Preise und Löhne</b>	
110 O11	Konsumentenpreise – Total
111 O12	Konsumentenpreise – Art und Herkunft der Güter
112 O13	Konsumentenpreise – Hauptgruppen
112 O14	Konsumentenpreise – Sondergliederungen
114 O15	Konsumentenpreise – Kerninflation der SNB und des BFS
116 O2	Produzenten- und Importpreise
118 O3	Edelmetall- und Rohwarenpreise
119 O41	Baupreisindizes
119 O42	Wohnbaukostenindizes
120 O43	Immobilienpreisindizes – Gesamte Schweiz
Internet O43a	Immobilienpreisindizes – Marktregionen
121 O5	Lohnindizes
<b>P Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung</b>	
122 P1	Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – nominal
124 P2	Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – real
126 P3	Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – real (Indizes)
128 P4	Bruttoinlandprodukt nach Einkommensart und Bruttonationaleinkommen
129 P5	Nationaleinkommen – real
<b>Q Zahlungsbilanz</b>	
130 Q1	Ertragsbilanz – Hauptgruppen
Internet Q1a	Ertragsbilanz – Komponenten
132 Q2	Vermögensübertragungen
133 Q3	Kapitalverkehr – Hauptgruppen
Internet Q3a	Kapitalverkehr – Hauptgruppen und Ergänzungen
<b>R Auslandvermögen</b>	
135 R1	Übersicht
136 R2	Aktiven
Internet R21a	Aktiven – Schweizerische Portfolioinvestitionen im Ausland – Länder
138 R3	Passiven
Internet R4a	Verschuldung der Schweiz gegenüber dem Ausland
<b>S Direktinvestitionen</b>	
140 S11	Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalexporte – Ländergruppen
Internet S11a	Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalexporte – Länder
Internet S11b	Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalexporte – Branchen und Sektoren
141 S12	Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalbestand – Ländergruppen
Internet S12a	Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalbestand – Länder
Internet S12b	Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalbestand – Branchen und Sektoren
142 S13	Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Personalbestand – Ländergruppen
Internet S13a	Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Personalbestand – Länder
Internet S13b	Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Personalbestand – Branchen und Sektoren
144 S21	Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalimporte – Ländergruppen
Internet S21a	Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalimporte – Länder
Internet S21b	Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalimporte – Branchen und Sektoren
144 S22	Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalbestand – Ländergruppen
Internet S22a	Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalbestand – Länder
Internet S22b	Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalbestand – Branchen und Sektoren
145 S23	Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Personalbestand – Ländergruppen
Internet S23a	Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Personalbestand – Länder
Internet S23b	Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Personalbestand – Branchen und Sektoren
<b>T Internationaler Überblick</b>	
146 T1	Konsumentenpreise im Ausland
147 T2	Arbeitslosigkeit im Ausland
148 T3	Bruttoinlandprodukt wichtiger Handelspartner
148 T4	Ertragsbilanz wichtiger Handelspartner
149	Stichwortverzeichnis
157	Verzeichnis der Quellen bzw. Erhebungen

# Table des matières

Page	
5	Explication des signes et remarques
<b>A Banque nationale suisse</b>	
6	A1 Postes du bilan de la BNS
10	A2 Billets et pièces de monnaie en circulation
12	A31 Réserves monétaires de la Suisse
18	A32 Placements de devises de la BNS – Répartition selon la monnaie
19	A4 Marge de fluctuation adoptée par la BNS
20	A51 Résultats des opérations de politique monétaire
21	A52 Taux d'intérêt appliqués par la BNS aux pensions de titres
22	A6 Réserves minimales: accomplissement de l'exigence au cours de la période d'application
23	A7 Taux d'intérêt officiels
<b>B Masses monétaires et liquidités</b>	
24	B1 Monnaie centrale
26	B2 Masses monétaires $M_1$ , $M_2$ et $M_3$
28	B3 Liquidité de caisse – Liquidité I
30	B31 Réserves minimales
31	B4 Etat de liquidité (jusqu'à fin 2004, liquidité globale – liquidité II)
<b>C Trafic des paiements</b>	
33	C1 Trafic des paiements dans le Swiss Interbank Clearing (SIC)
34	C2 Trafic des paiements par cartes et chèques
<b>D Banques et autres intermédiaires financiers</b>	
38	D11 Bilans bancaires – Périmètre de consolidation: entreprise
Internet	D11a Postes du bilan – Périmètre de consolidation: entreprise – Valeurs extrapolées
42	D12 Bilans bancaires – Ventilation selon la monnaie – Périmètre de consolidation: entreprise
43	D13 Bilans bancaires – Ventilation selon la monnaie – Périmètre de consolidation: comptoir
Internet	D14a Bilans bancaires – Avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger – Périmètre de consolidation: comptoir
44	D2 Bilans bancaires – Crédits – Périmètre de consolidation: entreprise
45	D3 Crédits en Suisse – Limites et montants utilisés – Périmètre de consolidation: comptoir
Internet	D31a Crédits en Suisse – Limites et montants utilisés – Périmètre de consolidation: comptoir – Valeurs extrapolées
46	D4 Opérations fiduciaires – Périmètre de consolidation: entreprise
Internet	D41a Opérations fiduciaires – Avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger – Périmètre de consolidation: comptoir
47	D42a Avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger, y compris les opérations fiduciaires – Périmètre de consolidation: comptoir
50	D51 Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques – Répartition par domicile du titulaire et catégories de titres
Internet	D51a Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques – Répartition par domicile du titulaire, catégories de titres, monnaies de placement et domicile de l'émetteur
52	D51b Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques – Répartition par domicile du titulaire, catégories de titres et secteurs économiques
Internet	D52 Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques – Répartition par domicile du titulaire et secteurs économiques
54	D52a Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques – Répartition par domicile du titulaire, secteurs économiques, monnaies de placement et domicile de l'émetteur
56	D61 Placements collectifs suisses
58	D62 Placements collectifs suisses – Catégorie de placement
60	D63 Placements collectifs suisses – Créances et engagements
	D7 Placements du fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants (AVS)
<b>E Taux d'intérêt et rendements</b>	
62	E1 Taux d'intérêt à court terme
64	E11 Taux de référence appliqués aux pensions de titres
66	E2 Taux d'intérêt publiés pour nouvelles opérations – Divers produits
Internet	E2a Taux d'intérêt publiés pour nouvelles opérations – Tous les produits
68	E3 Rendements d'obligations
<b>F Marché des capitaux</b>	
71	F1 Prélèvement sur le marché des capitaux
72	F2 Prélèvement sur le marché des capitaux par des emprunts obligataires en CHF de débiteurs suisses – Emetteur
73	F3 Prélèvement sur le marché des capitaux par des emprunts obligataires en CHF de débiteurs étrangers – Groupes de pays
74	F4 Mouvements dans la capitalisation boursière d'entreprises suisses – Type de transaction
76	F5 Capitalisation à la Bourse suisse
77	F6 Chiffres d'affaires de la Bourse suisse
78	F7 Indices suisses des actions
80	F8 Indices des actions à l'étranger
<b>G Marché des changes</b>	
81	G1 Cours des devises en Suisse
82	G2 Indices du cours du franc – Groupes de pays
Internet	G2a Indices du cours du franc – Pays
84	G3 Cours à terme du dollar
<b>H Finances publiques</b>	
85	H1 Clôture des comptes et dettes de la Confédération, des cantons et des communes
86	H2 Recettes et dépenses de la Confédération
88	H3 Recettes et dépenses de la Confédération, des cantons et des communes
<b>I Commerce extérieur</b>	
90	I1 Commerce extérieur selon l'utilisation des marchandises
92	I2 Commerce extérieur selon la nature des marchandises
94	I3 Commerce extérieur par pays
<b>K Investissements en constructions</b>	
96	K1 Projets et dépenses dans la construction
97	K2 Construction de logements

<b>L</b>	<b>Consommation</b>
98	L1 Chiffres d'affaires du commerce de détail
99	L2 Mouvement touristique en Suisse
100	L3 Climat de consommation
<b>M</b>	<b>Commandes et production</b>
101	M1 Entrées de commandes et chiffres d'affaires dans l'industrie des machines, des équipements électriques et des métaux
101	M2 Entrées de commandes, carnets de commandes, production et chiffres d'affaires dans l'industrie
102	M3 Production industrielle
<b>N</b>	<b>Marché du travail</b>
104	N11 Emploi selon une ventilation des activités économiques
106	N12 Personnes actives occupées selon le sexe
106	N2 Durée hebdomadaire normale du travail
108	N3 Marché du travail
<b>O</b>	<b>Prix et salaires</b>
110	O11 Prix à la consommation – Indice global
111	O12 Prix à la consommation – Type et provenance des biens
112	O13 Prix à la consommation – Groupes principaux
112	O14 Prix à la consommation – Classifications supplémentaires
114	O15 Prix à la consommation – Inflation sous-jacente de la BNS et de l'OFS
116	O2 Prix à la production et à l'importation
118	O3 Prix des métaux précieux et des matières premières
119	O41 Indices des prix de la construction
119	O42 Indices des prix de la construction de logements
120	O43 Indices des prix de l'immobilier – Suisse
Internet	O43a Indices des prix de l'immobilier – Régions du pays
121	O5 Indices des salaires
<b>P</b>	<b>Comptes nationaux</b>
122	P1 Produit intérieur brut selon son affectation – En termes nominaux
124	P2 Produit intérieur brut selon son affectation – En termes réels
126	P3 Produit intérieur brut selon son affectation – En termes réels (indices)
128	P4 Produit intérieur brut selon l'approche des revenus et revenu national brut
129	P5 Revenu national réel
<b>Q</b>	<b>Balance des paiements</b>
130	Q1 Balance des transactions courantes – Aperçu
Internet	Q1a Balance des transactions courantes – Composantes
132	Q2 Transferts en capital
133	Q3 Mouvements de capitaux – Aperçu
Internet	Q3a Mouvements de capitaux – Aperçu plus détaillé
<b>R</b>	<b>Position extérieure nette de la Suisse</b>
135	R1 Vue d'ensemble
136	R2 Actifs
Internet	R21a Actifs – Investissements de portefeuille suisses à l'étranger – Pays
138	R3 Passifs
Internet	R4a Dette extérieure de la Suisse
<b>S</b>	<b>Investissements directs</b>
140	S11 Investissements directs suisses à l'étranger – Exportations de capitaux – Groupes de pays
Internet	S11a Investissements directs suisses à l'étranger – Exportations de capitaux – Pays
Internet	S11b Investissements directs suisses à l'étranger – Exportations de capitaux – Branches et secteurs
141	S12 Investissements directs suisses à l'étranger – Etat en fin d'année – Groupes de pays
Internet	S12a Investissements directs suisses à l'étranger – Etat en fin d'année – Pays
Internet	S12b Investissements directs suisses à l'étranger – Etat en fin d'année – Branches et secteurs
142	S13 Investissements directs suisses à l'étranger – Effectif du personnel – Groupes de pays
Internet	S13a Investissements directs suisses à l'étranger – Effectif du personnel – Pays
Internet	S13b Investissements directs suisses à l'étranger – Effectif du personnel – Branches et secteurs
144	S21 Investissements directs étrangers en Suisse – Importations de capitaux – Groupes de pays
Internet	S21a Investissements directs étrangers en Suisse – Importations de capitaux – Pays
Internet	S21b Investissements directs étrangers en Suisse – Importations de capitaux – Branches et secteurs
144	S22 Investissements directs étrangers en Suisse – Etat en fin d'année – Groupes de pays
Internet	S22a Investissements directs étrangers en Suisse – Etat en fin d'année – Pays
Internet	S22b Investissements directs étrangers en Suisse – Etat en fin d'année – Branches et secteurs
145	S23 Investissements directs étrangers en Suisse – Effectif du personnel – Groupes de pays
Internet	S23a Investissements directs étrangers en Suisse – Effectif du personnel – Pays
Internet	S23b Investissements directs étrangers en Suisse – Effectif du personnel – Branches et secteurs
<b>T</b>	<b>Aperçu international</b>
146	T1 Prix à la consommation, à l'étranger
147	T2 Chômage, à l'étranger
148	T3 Produit intérieur brut d'importants partenaires commerciaux
148	T4 Balance des transactions courantes d'importants partenaires commerciaux
153	Index alphabétique
157	Indication des sources

## Zeichenerklärungen Explication des signes

0	Gerundete Null oder Wert vernachlässigbar.	Zéro arrondi ou donnée négligeable.
—	Echte Null.	Donnée absolument nulle.
.	Daten vertraulich, nicht vorhanden oder nicht anwendbar.	Donnée confidentielle, non disponible ou non utilisable.
..	Daten noch nicht verfügbar.	Donnée non encore disponible.
<b>195</b>	Fettgedruckte Zahlen zeigen neue oder revidierte Werte.	Les chiffres en caractères gras indiquent des données nouvelles ou révisées.
—	Reihenbruch.	Rupture dans la série.

## Erläuterungen Remarques

2000  
2000 III  
2000 07  
2000 07 04

### Darstellung des Datums

Jahr  
Jahr, Quartal  
Jahr, Monat  
Jahr, Monat, Tag

### Indication des dates

année  
année, trimestre  
année, mois  
année, mois, jour

### Rundungsdifferenzen

Die in den Tabellen aufgeführten Beträge sind gerundet. Wo solche gerundeten Werte in Berechnungen einfließen (Totale, Saldi, Veränderungsraten, Anteile) können daher Abweichungen von den exakten Werten auftreten.

### Differences dans les totaux

Les chiffres sont arrondis. Il est possible par conséquent qu'un total, qu'un solde, qu'un taux de variation ou qu'une part ne corresponde pas à ce qui serait obtenu à partir de données non arrondies.

### Auskunft

publications@snb.ch

### Renseignements

publications@snb.ch

### Redaktionsschluss

Die Tabellen werden Mitte Monat abgeschlossen. Später verfügbare Daten werden soweit möglich berücksichtigt.

### Clôture de la rédaction

La mise à jour des tableaux est achevée au milieu du mois. Les données disponibles ultérieurement sont prises en considération dans la mesure du possible.

## Internet

### Das Statistische Monatsheft im Internet

Die Tabellen des *Statistischen Monatshefts* finden Sie auch im Internet unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen, Statistisches Monatsheft*. Die Daten werden dort monatlich fortgeschrieben.

Zudem werden im Internet auch Tabellen publiziert, auf die im gedruckten Monatsheft aus Platzgründen verzichtet werden muss. Die betreffenden Tabellen sind an der alphanumerischen Ergänzung der Tabellenummer erkennbar (Beispiel: F2a, F2b, F2c als Erweiterung von Tabelle F2). Diese zusätzlichen Tabellen sind im Inhaltsverzeichnis mit dem Begriff *Internet* anstelle einer Seitenzahl gekennzeichnet.

### Le Bulletin mensuel de statistiques économiques sur Internet

Les tableaux publiés dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* sont disponibles également sur Internet, sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications, Bulletin mensuel de statistiques économiques*. Les données y sont mises à jour mensuellement.

En outre, des tableaux qui, par manque de place, ne figurent pas dans la version imprimée du *Bulletin mensuel* sont publiés sur Internet. Ces tableaux disponibles uniquement sur Internet sont reconnaissables à leur numérotation alphanumérique (ex: F2a, F2b et F2c sont des extensions, disponibles sur Internet seulement, du tableau F2). Dans la table des matières, *Internet* figure, à la place du numéro de page, en regard des titres de ces tableaux.

# A1 Bilanzpositionen der SNB<sup>1,2</sup>

## Postes du bilan de la BNS<sup>1,2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Aktiven Actif	Gold und Forderungen aus Goldgeschäften	Devisenanlagen	Reserveposition beim IWF	Internationale Zahlungsmittel	Währungshilfe- kredite	Forderungen aus Repo-Geschäften in Schweizer Franken	Forderungen aus Repo-Geschäften in US-Dollar
Fin d'année Fin de mois	Or et créances résultant d'opérations sur or	Placements de devises	Position de réserve au FMI	Moyens de paiement internationaux	Crédits d'aide monétaire	Créances en francs suisses résultant de pensions de titres	Créances en dollars des Etats-Unis résultant de pensions de titres	
	1	2	3	4	5	6	7	
1999	11 938.6	54 608.2	2 677.6	756.4	306.5	28 136.0		.
2000	34 724.8	50 452.8	2 078.8	268.5	352.4	24 182.0		.
2001	32 982.4	50 580.8	2 665.7	476.3	347.2	25 912.1		.
2002	29 339.6	52 941.2	2 669.8	103.0	316.5	27 977.2		.
2003	27 128.0	56 311.7	2 561.9	45.8	327.2	27 097.7		.
2004	21 639.2	60 708.0	2 035.1	80.1	291.3	24 502.7		.
2005	28 050.2	46 585.5	1 079.8	78.9	270.2	26 198.6		.
2006	32 220.5	45 531.9	557.3	330.8	236.6	27 126.9		.
2007	34 775.5	50 586.3	406.0	281.7	273.1	31 025.4	4 517.4	.
2008	30 861.6	47 428.8	724.7	244.5	326.3	50 320.6	11 670.9	.
2008 10	32 812.0	49 246.8	458.4	322.9	299.6	33 247.0	31 761.6	.
2008 11	32 812.0	47 939.4	767.3	308.5	298.4	40 826.0	22 668.7	.
2008 12	30 861.6	47 428.8	724.7	244.5	326.3	50 320.6	11 670.9	.
2009 01	30 829.8	46 451.5	787.0	247.0	317.6	38 044.0	6 220.6	.
2009 02	30 835.4	46 470.1	787.0	290.8	313.9	39 390.0	2 345.0	.
2009 03	34 898.8	55 846.2	794.2	298.8	327.1	56 788.0	1 151.5	.
2009 04	34 863.6	55 764.5	793.8	139.8	325.9	64 931.0	1 151.3	.
2009 05	34 863.5	57 284.7	1 110.3	122.6	336.6	47 347.0	1 151.3	.
2009 06	33 882.1	81 706.3	1 092.9	261.2	343.4	43 788.8	20.6	.
2009 07	33 849.9	81 485.2	1 092.4	261.1	332.4	35 501.0	20.5	.
2009 08	33 816.3	81 705.7	1 092.4	<b>4 538.7</b>	340.9	38 058.0	10.9	.
2009 09	34 669.8	<b>82 105.2</b>	1 241.9	5 623.2	339.0	39 480.6		.
2009 10	<b>34 640.0</b>	<b>90 123.5</b>	<b>1 241.6</b>	<b>5 616.3</b>	<b>338.3</b>	<b>33 800.0</b>		.

	Guthaben aus Swap-Geschäften gegen Schweizer Franken	Inländische Geldmarktforderungen	Gedeckte Darlehen	Forderungen gegenüber Inlandkorrespondenten	Wertschriften in Schweizer Franken	Darlehen an Stabilisierungsfonds	Übrige Aktiven	Total
Fin d'année Fin de mois	Avoir découlant de swaps contre francs suisses	Créances à court terme sur débiteurs suisses	Prêts gagés	Créances sur les correspondants en Suisse	Titres en francs suisses	Prêt au fonds de stabilisation	Autres actifs	
	8	9	10	11	12	13	14	15
1999	.	.	.	390.8	4 884.9	.	<b>1 139.9</b>	104 838.9
2000	.	.	.	276.3	5 409.8	.	<b>1 353.0</b>	119 098.4
2001	.	.	.	73.7	6 000.0	.	<b>1 115.0</b>	120 153.1
2002	.	.	.	29.8	7 018.4	.	1 587.9	121 983.3
2003	.	.	.	36.8	7 657.9	.	<b>1 630.6</b>	122 797.7
2004	.	.	—	11.8	7 393.6	.	<b>1 246.9</b>	117 908.8
2005	.	.	—	5.3	5 729.1	.	990.6	108 988.2
2006	.	.	—	5.1	4 907.6	.	836.8	111 813.5
2007	.	.	—	11.0	4 130.7	.	919.8	126 926.9
2008	50 421.4	.	—	11.1	3 596.7	15 248.0	3 467.9	214 322.6
2008 10	38 788.9	.	—	- 5.3	3 655.6	.	818.4	191 405.8
2008 11	46 346.7	.	—	- 1.4	3 584.8	.	806.6	196 357.0
2008 12	50 421.4	.	—	11.1	3 596.7	15 248.0	3 467.9	214 322.6
2009 01	50 995.3	.	—	- 10.8	3 529.9	15 248.2	821.7	193 482.0
2009 02	61 824.1	.	—	2.3	3 531.4	14 653.8	830.9	201 274.8
2009 03	62 226.3	.	—	2.3	4 684.4	20 389.2	1 214.2	238 621.0
2009 04	53 689.1	.	—	6.0	5 364.8	27 526.3	807.0	245 363.1
2009 05	60 872.1	.	—	3.0	5 839.7	26 502.9	801.5	236 235.0
2009 06	48 492.1	.	—	1.1	6 239.3	25 542.4	806.1	242 176.5
2009 07	32 014.9	.	—	1.1	6 287.4	24 838.6	816.4	216 501.0
2009 08	29 424.6	.	—	- 0.9	6 289.3	23 907.7	821.2	<b>220 004.8</b>
2009 09	12 332.9	.	—	0.5	6 677.8	22 368.6	<b>888.4</b>	<b>205 728.0</b>
2009 10	<b>13 646.5</b>	.	—	<b>- 3.8</b>	<b>6 516.7</b>	<b>21 914.0</b>	<b>793.5</b>	<b>208 626.5</b>

<sup>1</sup> Bewertung zu Quartalsendkursen.

Chaque fin de trimestre, une nouvelle évaluation est faite sur la base des cours alors observés.

<sup>2</sup> Die Werte am aktuellen Quartalsende sind bis zur Publikation der Werte des Folgemonats provisorisch.

Les valeurs indiquées à la fin du trimestre actuel restent provisoires jusqu'à la publication des valeurs du mois suivant.

Jahresende Monatsende	Passiven Passif	Notenumlauf	Girokonten inländischer Banken	Verbindlichkeiten gegenüber dem Bund	Girokonten ausländischer Banken und Institutionen	Übrige Sichtver- bindlichkeiten	Eigene Schuld- verschreibungen
Fin d'année Fin de mois	Billets en circulation	Comptes de virement des banques en Suisse	Engagements envers la Confédération	Comptes de virement de banques et d'institutions étrangères	Autres engage- ments à vue	Engagements en francs suisses résultant de pensions de titres	Propres titres de créance
	16	17	18	19	20	21	22
1999	37 184.8	9 883.3	16 862.0	214.0	295.4	6.5	.
2000	35 485.7	6 193.6	10 052.7	203.4	161.5	—	.
2001	39 844.7	6 316.9	2 406.0	629.8	182.7	—	.
2002	39 600.2	4 516.9	7 092.4	556.8	159.9	—	.
2003	40 544.0	7 186.6	2 853.1	486.0	153.4	—	.
2004	39 719.3	6 541.7	2 154.8	329.4	165.0	—	.
2005	41 366.5	5 852.7	3 126.3	483.9	189.9	—	.
2006	43 182.2	6 716.0	1 056.2	421.7	163.2	—	.
2007	44 258.6	8 672.9	1 077.0	644.1	169.1	615.0	.
2008	49 160.8	37 186.2	8 803.7	3 799.8	1 383.8	—	24 424.9
2008 10	44 442.8	10 061.6	13 276.6	1 352.4	222.2	7 850.0	18 684.7
2008 11	44 678.4	24 957.8	14 017.1	2 002.1	1 280.9	—	24 201.3
2008 12	49 160.8	37 186.2	8 803.7	3 799.8	1 383.8	—	24 424.9
2009 01	45 334.2	32 778.7	5 456.8	3 126.1	1 749.4	—	25 294.8
2009 02	45 599.5	46 098.3	1 939.2	4 134.8	2 876.8	—	29 009.6
2009 03	45 831.0	76 558.0	2 883.0	3 448.3	2 701.7	—	34 292.8
2009 04	46 141.1	71 315.3	6 267.9	6 474.2	2 352.6	—	37 173.6
2009 05	45 467.9	65 019.9	11 140.4	5 865.2	1 507.7	—	34 312.6
2009 06	45 460.8	77 837.0	9 854.0	7 025.0	5 328.6	—	29 007.2
2009 07	45 192.7	64 252.5	9 303.4	4 170.0	3 414.2	—	24 423.0
2009 08	44 664.7	58 456.6	16 339.8	3 476.1	2 390.1	—	25 279.1
2009 09	45 141.5	42 062.5	15 590.1	3 532.5	2 720.9	—	26 128.6
2009 10	<b>45 324.2</b>	<b>41 726.8</b>	<b>10 579.0</b>	<b>2 874.7</b>	<b>2 072.0</b>	—	<b>36 481.3</b>

Jahresende  
Monatsende

Fin d'année Fin de mois	Übrige Terminverbindlichkeiten Autres engagements à terme	Verbindlichkeiten in Fremdwährungen Engagements en monnaies étrangères	Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI	Sonstige Passiven Autres passifs	Rückstellungen und Eigenkapital Provisions et fonds propres	Total 28
	23	24	25	26	27	
1999	—	355.1	.	1 774.4	38 263.3	104 838.9
2000	—	440.2	.	1 635.6	64 925.7	119 098.4
2001	—	1 469.7	.	323.4	68 980.0	120 153.1
2002	—	146.6	.	190.2	69 720.4	121 983.3
2003	—	130.5	.	174.8	71 269.3	122 797.7
2004	—	0.5	.	160.9	68 837.2	117 908.8
2005	—	230.8	.	90.7	57 647.3	108 988.2
2006	—	1.8	.	81.9	60 190.6	111 813.5
2007	4 608.0	1 127.6	.	72.5	65 682.1	126 926.9
2008	29 414.5	420.1	.	1 279.8	58 449.1	214 322.6
2008 10	32 558.4	1 228.7	.	16.2	61 712.3	191 405.8
2008 11	24 545.6	258.9	.	20.1	60 394.9	196 357.0
2008 12	29 414.5	420.1	.	1 279.8	58 449.1	214 322.6
2009 01	23 098.0	– 19.1	.	26.2	56 637.0	193 482.0
2009 02	14 083.7	– 0.3	.	30.5	57 502.6	201 274.8
2009 03	8 605.4	1.1	.	421.1	63 878.7	238 621.0
2009 04	13 354.6	1 152.2	.	60.3	61 071.3	245 363.1
2009 05	9 683.1	1 441.4	.	53.4	61 743.5	236 235.0
2009 06	401.3	4 234.7	.	1 448.4	61 579.5	242 176.5
2009 07	20.5	3 270.7	.	9.1	62 444.9	216 501.0
2009 08	10.9	2 335.5	<b>4 268.8</b>	7.4	62 775.9	<b>220 004.8</b>
2009 09	0.0	1 567.0	5 360.6	<b>223.8</b>	<b>63 400.5</b>	<b>205 728.0</b>
2009 10	<b>0.0</b>	<b>1 457.8</b>	<b>5 360.6</b>	<b>13.6</b>	<b>62 736.6</b>	<b>208 626.5</b>

## A2 Noten- und Münzumlauf Billets et pièces de monnaie en circulation

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Abschnitte in Franken Coupures de francs								Noten- umlauf Total	Münzumlauf
Fin d'année Fin de mois	5	10	20	50	100	200	500	1 000	Total des billets en circulation	Pièces de monnaie en circulation
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1999	9.0	618.0	1 171.6	1 797.3	8 147.1	5 455.9	603.7	19 382.3	37 184.8	2 251.2
2000	.	579.4	1 142.4	1 738.3	7 558.7	5 120.0	404.8	18 942.1	35 485.7	2 295.2
2001	.	594.4	1 211.7	1 874.7	8 280.9	6 105.6	306.5	21 471.1	39 844.7	2 324.6
2002	.	592.4	1 221.9	1 770.3	8 063.9	6 167.8	236.4	21 547.5	39 600.2	2 339.7
2003	.	600.7	1 254.5	1 787.7	8 107.4	6 250.1	206.2	22 337.3	40 544.0	2 383.1
2004	.	602.2	1 244.7	1 760.4	7 842.5	5 867.4	184.9	22 217.2	39 719.3	2 419.9
2005	.	611.3	1 293.1	1 798.5	7 977.2	6 280.3	167.4	23 238.8	41 366.5	2 468.4
2006	.	626.1	1 366.7	1 881.7	8 349.8	6 706.6	154.7	24 096.8	43 182.2	2 524.3
2007	.	645.5	1 420.6	1 948.1	8 619.8	7 072.7	145.4	24 406.5	44 258.6	2 592.8
2008	.	661.7	1 470.6	2 019.4	9 072.1	7 511.9	136.8	28 288.5	49 160.8	2 664.1
2008 10	.	638.1	1 390.9	1 864.5	8 051.2	6 433.4	138.3	25 926.5	44 442.8	2 617.0
2008 11	.	638.6	1 385.7	1 860.5	8 097.3	6 445.3	137.9	26 113.3	44 678.4	2 625.8
2008 12	.	661.7	1 470.6	2 019.4	9 072.1	7 511.9	136.8	28 288.5	49 160.8	2 664.1
2009 01	.	645.4	1 394.3	1 889.0	8 224.1	6 599.4	136.2	26 446.0	45 334.2	2 640.5
2009 02	.	645.3	1 394.5	1 878.6	8 165.4	6 521.7	135.7	26 858.3	45 599.5	2 643.6
2009 03	.	645.3	1 393.9	1 883.0	8 212.6	6 607.9	135.3	26 953.0	45 831.0	2 648.7
2009 04	.	647.9	1 410.6	1 920.4	8 291.7	6 728.7	134.8	27 007.1	46 141.1	2 657.7
2009 05	.	650.0	1 412.5	1 936.4	8 212.9	6 612.9	133.8	26 509.5	45 467.9	2 665.4
2009 06	.	649.3	1 415.8	1 939.5	8 130.8	6 613.1	133.4	26 579.0	45 460.8	2 665.6
2009 07	.	647.8	1 401.3	1 919.6	8 108.5	6 525.1	133.0	26 457.7	45 192.7	2 657.2
2009 08	.	647.9	1 410.6	1 929.6	8 076.9	6 500.2	132.5	25 967.0	44 664.7	2 662.5
2009 09	.	650.7	1 415.8	1 951.9	8 159.8	6 572.5	132.1	26 258.9	45 141.5	2 669.2
2009 10	.	<b>648.4</b>	<b>1 416.8</b>	<b>1 948.8</b>	<b>8 174.0</b>	<b>6 579.0</b>	<b>131.2</b>	<b>26 426.1</b>	<b>45 324.2</b>	<b>2 677.9</b>



# A31 Währungsreserven der Schweiz

## Réerves monétaires de la Suisse

In Millionen Franken beziehungsweise Dollar / En millions de francs et de dollars

Bestände Ende Oktober 2009

Niveau à fin octobre 2009

CHF	in USD en USD	in CHF en CHF	Restlaufzeit Durée résiduelle			Über 3 Monate bis 1 Jahr	Über 3 mois à 1 an
			Bis 1 Monat	Jusqu'à 1 mois	Über 1 Monat bis 3 Monate		
1	2	3	4	5			

### Offizielle Währungsreserven und übrige Aktiven in Fremdwährungen

#### Réerves monétaires officielles et autres actifs en monnaies étrangères

I.	Offizielle Währungsreserven und übrige Aktiven in Fremdwährungen (zu approximativen Marktwerten)	<b>167 617</b>	<b>160 565</b>				
	Réerves monétaires officielles et autres actifs en monnaies étrangères (approximativement aux prix du marché)						
A	Offizielle Währungsreserven Réserves monétaires officielles	<b>131 621</b>	<b>126 083</b>				
1	Fremdwährungsreserven (in konvertierbaren Fremdwährungen) Réserves de devises (en monnaies étrangères convertibles)	<b>90 123</b>	<b>86 332</b>				
a	Wertschriften Titres	<b>89 824</b>	<b>86 045</b>				
	davon von im Ausland niedergelassenen Emittenten mit Hauptsitz in der Schweiz dont d'émetteurs établis à l'étranger et ayant leur siège principal en Suisse	<b>8</b>	<b>7</b>				
b	Total Guthaben bei: Total des dépôts:	<b>300</b>	<b>287</b>				
i	anderen nationalen Zentralbanken, EZB, BIZ und IWF dans des banques centrales nationales, à la BCE, à la BRI et au FMI	<b>191</b>	<b>183</b>				
ii	Banken mit Hauptsitz in der Schweiz dans des banques ayant leur siège principal en Suisse	<b>5</b>	<b>5</b>				
	davon bei Niederlassungen im Ausland dont dans des succursales à l'étranger	—	—				
iii	Banken mit Hauptsitz im Ausland dans des banques ayant leur siège principal à l'étranger	<b>104</b>	<b>99</b>				
	davon bei Niederlassungen in der Schweiz dont dans des succursales en Suisse	<b>37</b>	<b>36</b>				
2	Reserveposition beim IWF Position de réserve au FMI	<b>1 242</b>	<b>1 189</b>				
3	Sonderziehungsrechte (SZR) Droits de tirage spéciaux (DTS)	<b>5 616</b>	<b>5 380</b>				
4	Gold (inklusive Goldeinlagen und Goldswaps) <sup>1</sup> Or (y compris les dépôts et les swaps) <sup>1</sup>	<b>34 640</b>	<b>33 183</b>				
5	Übrige Reservepositionen Autres avoirs de réserve	<b>0</b>	<b>0</b>				
	Derivative Finanzinstrumente Instruments financiers dérivés	0	0				
	Darlehen an Nichtbanken und Nichtschweizer Prêts au secteur non bancaire à l'étranger	—	—				
	Übrige Autres	—	—				
B	Übrige Aktiven in Fremdwährungen (kein Bestandteil der offiziellen Währungsreserven) Autres actifs en monnaies étrangères (non inclus dans les réserves monétaires officielles)	<b>35 996</b>	<b>34 482</b>				
	Wertschriften Titres	—	—				
	Guthaben Avoirs	<b>13 855</b>	<b>13 272</b>				
	Darlehen Prêts	<b>22 251</b>	<b>21 315</b>				
	Derivative Finanzinstrumente Instruments financiers dérivés	<b>- 111</b>	<b>- 106</b>				
	Gold Or	—	—				
	Übrige Autres	—	—				

	CHF	in USD en USD	in CHF en CHF	Restlaufzeit Durée résiduelle				Über 3 Monate bis 1 Jahr Plus de 3 mois à 1 an	Über 3 Monate bis 1 Jahr Plus de 3 mois à 1 an
				Bis 1 Monat	Jusqu'à 1 mois	Über 1 Monat bis 3 Monate	Plus de 1 mois à 3 mois		
	1	2	3	4	5				

### Vorbestimmte kurzfristige Nettoabflüsse von Fremdwährungsbeständen

#### Sorties nettes de devises prévues à court terme

II.	Vorbestimmte kurzfristige Nettoabflüsse von Fremdwährungsbeständen (Nominalwert)								
	Sorties nettes de devises prévues à court terme (valeur nominale)	- 30 896	- 29 596	- 18 380	- 7 250	- 5 266			
1	Darlehen, Wertschriften und Guthaben in fremder Währung (inklusive Zinsen) Prêts, titres et avoirs en monnaies étrangères (y compris intérêts)	- 22 180	- 21 247	- 8 040	- 7 918	- 6 221			
	Abflüsse (-)	- 22 180	- 21 247	- 8 040	- 7 918	- 6 221			
	Sorties (-)								
	Kapitalbetrag <sup>2</sup>								
	Capital <sup>2</sup>	- 22 180	- 21 247	- 8 040	- 7 918	- 6 221			
	Zinsbetrag								
	Intérêts								
	Zuflüsse (+)								
	Entrées (+)								
	Kapitalbetrag <sup>2</sup>								
	Capital <sup>2</sup>								
	Zinsbetrag								
	Intérêts								
2	Total kurz- und langfristige Positionen in Forwards und Futures in fremder Währung gegenüber Schweizer Franken (inkl. Terminseite von Devisenswaps)	- 8 716	- 8 350	- 10 340	668	955			
	Total des positions courtes et longues résultant de forwards et de futures en monnaies étrangères contre francs suisses (y compris le volet à terme des swaps de change)								
a	Short-Positionen	- 13 862	- 13 279	- 13 803	- 59	—			
	Positions courtes								
b	Long-Positionen	5 146	4 929	3 463	727	955			
	Positions longues								
3	Übrige								
	Autres								
	Abflüsse aus Repogeschäften (-)								
	Sorties découlant de mises en pension de titres (-)								
	Zuflüsse aus Reverse Repogeschäften (+)								
	Entrées découlant de prises en pension de titres (+)								
	Handelskredit (-)								
	Crédits de commerciaux (-)								
	Handelskredit (+)								
	Crédits de commerciaux (+)								
	Übrige Verpflichtungen (-)								
	Autres engagements (-)								
	Übrige Guthaben (+)								
	Autres avoirs (+)								

### Bedingte kurzfristige Nettoabflüsse von Fremdwährungsbeständen

#### Sorties nettes conditionnelles, à court terme, d'avoirs en monnaies étrangères

III.	Bedingte kurzfristige Nettoabflüsse von Fremdwährungsbeständen (Nominalwert)								
	Sorties nettes conditionnelles, à court terme, d'avoirs en monnaies étrangères (valeur nominale)	- 105	- 101	- 105	—	—			
1	Eventualverpflichtungen in fremder Währung	- 105	- 101	- 105	—	—			
	Engagements conditionnels en monnaies étrangères								
a	Gesicherte Verpflichtungen fällig innerhalb eines Jahres								
	Engagements garantis échus dans les douze mois								
b	Übrige Eventualverpflichtungen <sup>3</sup>	- 105	- 101	- 105	—	—			
	Autres engagements conditionnels <sup>3</sup>								
2	Wertschriften in Fremdwährung mit Optionscharakter (Puttable Bonds)								
	Titres en monnaies étrangères incluant un caractère d'option («puttable bonds»)								

<sup>1</sup> Gewicht in tausend Feinunzen: 33 440.  
Poids en milliers d'onces de fin: 33 440.

<sup>2</sup> Inklusive Zinsbetrag.  
Y compris les intérêts.

<sup>3</sup> Nachschusspflicht auf Namensaktien der BIZ.  
Engagement de versement sur actions nominatives de la BRI.

CHF	in USD en USD	in CHF en CHF	Restlaufzeit Durée résiduelle			Über 3 Monate bis 1 Jahr	Über 3 Monate Plus de 3 mois à 1 an
			Bis 1 Monat	Jusqu'à 1 mois	Über 1 Monat bis 3 Monate Plus de 1 mois à 3 mois		
1	2	3	4	5			

3	Nicht beanspruchte, unbedingte Kreditlimiten gewährt von: Parts non utilisées de lignes de crédit irrévocables, ouvertes par:	.	.	.	.	.	.
a	anderen nationalen Währungsbehörden, EZB, BIZ, IWF und anderen internationalen Organisationen <sup>4</sup> d'autres autorités monétaires nationales, la BCE, la BRI, le FMI et d'autres organisations internationales <sup>4</sup>	.	.	.	.	.	.
–	anderen nationalen Währungsbehörden (+) autres autorités monétaires nationales (+)	.	.	.	.	.	.
–	BIZ (+) BRI (+)	.	.	.	.	.	.
–	IWF (+) FMI (+)	.	.	.	.	.	.
–	Andere internationale Organisationen (+) Autres organisations internationales (+)	.	.	.	.	.	.
b	Banken und anderen Finanzinstituten mit Hauptsitz in der Schweiz (+) des banques et d'autres établissements financiers ayant leur siège principal en Suisse (+)	.	.	.	.	.	.
c	Banken und anderen Finanzinstituten mit Hauptsitz im Ausland (+) des banques et d'autres établissements financiers ayant leur siège principal à l'étranger (+)	.	.	.	.	.	.
4	Nicht beanspruchte, unbedingte Kreditlimiten gewährt an: Parts non utilisées de lignes de crédit irrévocables, ouvertes en faveur:	.	.	.	.	.	.
a	andere nationale Währungsbehörden, BIZ, IWF und andere internationale Organisationen <sup>4</sup> d'autres autorités monétaires nationales, de la BRI, du FMI et d'autres organisations internationales <sup>4</sup>	.	.	.	.	.	.
–	andere nationale Währungsbehörden (-) autres autorités monétaires nationales (-)	.	.	.	.	.	.
–	BIZ (-) BRI (-)	.	.	.	.	.	.
–	IWF (-) FMI (-)	.	.	.	.	.	.
–	Andere internationale Organisationen (-) Autres organisations internationales (-)	.	.	.	.	.	.
b	Banken und anderen Finanzinstituten mit Hauptsitz in der Schweiz (-) de banques et d'autres établissements financiers ayant leur siège principal en Suisse (-)	.	.	.	.	.	.
c	Banken und anderen Finanzinstituten mit Hauptsitz im Ausland (-) de banques et d'autres établissements financiers ayant leur siège principal à l'étranger (-)	.	.	.	.	.	.
5	Total Short- und Long-Positionen von Optionen in fremder Währung gegen Schweizer Franken Total des positions courtes et longues découlant d'options en monnaies étrangères contre francs suisses	—	—	—	—	—	—
a	Short-Positionen Positions courtes	—	—	—	—	—	—
i	Gekaufte Puts puts achetés	—	—	—	—	—	—
ii	Geschriebene Calls calls vendus	—	—	—	—	—	—
b	Long-Positionen Positions longues	—	—	—	—	—	—
i	Gekaufte Calls calls achetés	—	—	—	—	—	—
ii	Geschriebene Puts puts vendus	—	—	—	—	—	—
Pro Memoria: In-the-money-Optionen Pour mémoire: options dans la monnaie							
1	Zu aktuellen Wechselkursen aux cours de change du jour	—	—	—	—	—	—
a	Short-Position position courte	—	—	—	—	—	—
b	Long-Position position longue	—	—	—	—	—	—
2	+ 5% (Weratabnahme von 5%) + 5% (dépréciation de 5%)	—	—	—	—	—	—
a	Short-Position position courte	—	—	—	—	—	—
b	Long-Position position longue	—	—	—	—	—	—

	CHF	in USD en USD	in CHF en CHF	Restlaufzeit Durée résiduelle	Bis 1 Monat	Über 1 Monat bis 3 Monate	Über 3 Monate bis 1 Jahr	Über 3 Monate bis 1 an	5
	1	2	3	4	3	4	5	6	7
3 – 5% (Wertzunahme von 5%) – 5% (appréciation de 5%) a Short-Position position courte		–	–	–	–	–	–	–	–
b Long-Position position longue		–	–	–	–	–	–	–	–
4 + 10% (Wertabnahme von 10%) + 10% (dépréciation de 10%) a Short-Position position courte		–	–	–	–	–	–	–	–
b Long-Position position longue		–	–	–	–	–	–	–	–
5 – 10% (Wertzunahme von 10%) – 10% (appréciation de 10%) a Short-Position position courte		–	–	–	–	–	–	–	–
b Long-Position position longue		–	–	–	–	–	–	–	–
6 Übrige autres		–	–	–	–	–	–	–	–
a Short-Position position courte		–	–	–	–	–	–	–	–
b Long-Position position longue		–	–	–	–	–	–	–	–

#### Pro Memoria / Pour mémoire

##### IV. Pro Memoria Pour mémoire

1 a Kurzfristige, wechselkursindexierte Verpflichtungen in Schweizer Franken Engagements à court terme libellés en francs suisses et indexés sur cours de change	–	–
b Auf Fremdwährung lautende Finanzinstrumente mit anderer Rückzahlung (z. B. in Schweizer Franken) Instruments financiers libellés en monnaies étrangères avec remboursement dans une autre monnaie (en francs suisses par exemple)	–	–
– Derivative Instrumente (Futures und Optionskontrakte) Instruments dérivés (futures et contrats d'options)	–	–
– Short-Position Position courte	–	–
– Long-Position Position longue	–	–
– Übrige Instrumente Autres instruments	–	–
c Verpfändete Wertschriften Titres mis en gage	<b>– 184</b>	<b>– 177</b>
– Bestandteil der Offiziellen Währungsreserven entrant dans les réserves monétaires officielles	<b>– 184</b>	<b>– 177</b>
– Bestandteil der Übrigen Aktiven in Fremdwährung entrant dans les autres actifs en monnaies étrangères	–	–
d Ausgeliehene und für Repogeschäfte eingesetzte Wertschriften: Titres prêtés et mis en pension:	<b>– 231</b>	<b>– 221</b>
– ausgeliehene oder für Repogeschäfte eingesetzte Wertschriften, enthalten in Teil I titres prêtés ou mis en pension et entrant dans la section I	<b>– 231</b>	<b>– 221</b>
– ausgeliehene oder für Repogeschäfte eingesetzte Wertschriften nicht enthalten in Teil I titres prêtés ou mis en pension et n'entrant pas dans la section I	–	–
– geliehene oder erworbene Wertschriften, enthalten in Teil I titres prêtés ou acquis et entrant dans la section I	–	–
– geliehene oder erworbene Wertschriften, nicht enthalten in Teil I titres prêtés ou acquis et n'entrant pas dans la section I	–	–

<sup>4</sup> Bilaterale Abkommen zum Zweck der gegenseitigen Währungshilfe in ausserordentlichen Lagen.  
Accords bilatéraux portant sur des aides monétaires mutuelles dans des situations exceptionnelles.

CHF	in USD en USD	in CHF en CHF	Restlaufzeit Durée résiduelle		
			Bis 1 Monat	Über 1 Monat bis 3 Monate	Über 3 Monate bis 1 Jahr Plus de 3 mois à 1 an
1	2	3	4	5	

e Derivative Finanzinstrumente (netto, marktbewertet) Instruments financiers dérivés (nets, à leur valeur de marché)	- 111	- 106			
– Forwards forwards	- 110	- 106			
– Futures futures	0	0			
– Swaps swaps	—	—			
– Optionen options	- 1	- 1			
– Übrige autres	—	—			
f Derivate (Forwards, Futures oder Optionskontrakte), die Margin calls unterliegen und eine Restlaufzeit von mehr als einem Jahr aufweisen Produits dérivés (forwards, futures et contrats d'options) ayant une durée résiduelle supérieure à un an et soumis à un appel de marge	2 526	2 419			
– Total kurz- und langfristige Positionen in Forwards und Futures in fremder Währung gegenüber Schweizer Franken (inkl. Terminseite von Devisenswaps) Total des positions courtes et longues résultant de forwards et de futures en monnaies étrangères contre francs suisses (y compris le volet à terme des swaps de change)	2 526	2 419			
a Short-Position (-) Position courte (-)	—	—			
b Long-Position (+) Position longue (+)	2 526	2 419			
– Total Short- und Long-Positionen auf Optionen in fremder Währung gegenüber Schweizer Franken Total des positions courtes et longues résultant d'options en monnaies étrangères contre francs suisses	—	—			
a Short-Position Position courte	—	—			
i Gekaufte Puts puts achetés	—	—			
ii Geschriebene Calls calls vendus	—	—			
b Long-Position Position longue	—	—			
i Gekaufte Calls calls achetés	—	—			
ii Geschriebene Puts puts vendus	—	—			
2 Zusammensetzung der Fremdwährungsreserven (nach Währungsgruppen) Répartition des réserves de devises (groupes de monnaies)	131 621	126 083			
– Währungen aus dem SZR-Währungskorb <sup>5</sup> monnaies entrant dans le panier de calcul du DTS <sup>5</sup>	130 446	124 957			
– Übrige Währungen autres monnaies	1 175	1 126			

<sup>5</sup> Der SZR-Währungskorb setzt sich aus den Währungen USD, EUR, JPY und GBP zusammen.  
Le dollar des Etats-Unis, l'euro, le yen japonais et la livre sterling entrent dans le panier de calcul du DTS.



## A32 Devisenanlagen der SNB nach Währungen Placements de devises de la BNS – Répartition selon la monnaie

**Ohne Devisenderivate, Sonderziehungsrechte, Reserveposition beim IWF und Währungshilfekredite  
Sans les dérivés sur devises, les droits de tirage spéciaux, la position de réserve au FMI et les crédits d'aide monétaire**  
In Millionen / En millions

Jahresende Quartalsende	USD	EUR		JPY		GBP		Übrige Autres	Total	
Fin d'année Fin de trimestre		in CHF en CHF		in CHF en CHF		in CHF en CHF		in CHF en CHF	in CHF en CHF	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
2004	18 027	20 405	18 699	28 855	22	0	3 181	6 945	4 503	60 708
2005	12 380	16 282	13 862	21 570	77 492	868	2 123	4 817	3 049	46 585
2006	12 260	14 959	13 326	21 436	224 428	2 301	1 919	4 588	2 308	45 592
2007	13 841	15 609	13 920	23 048	345 928	3 497	2 652	5 990	2 443	50 586
2008	12 999	13 854	15 725	23 422	388 471	4 558	2 901	4 525	1 070	47 429
2007 III	12 885	15 071	13 763	22 857	344 151	3 493	2 390	5 687	2 380	49 487
2007 IV	13 841	15 609	13 920	23 048	345 928	3 497	2 652	5 990	2 443	50 586
2008 I	13 406	13 333	13 943	21 921	458 441	4 580	2 580	5 100	2 362	47 296
2008 II	13 541	13 789	13 846	22 250	469 863	4 522	2 442	4 959	2 258	47 779
2008 III	12 421	13 783	14 729	23 173	454 705	4 794	2 772	5 540	2 376	49 665
2008 IV	12 999	13 854	15 725	23 422	388 471	4 558	2 901	4 525	1 070	47 429
2009 I	13 174	14 987	20 263	30 687	373 874	4 329	2 929	4 763	1 080	55 846
2009 II	19 992	21 656	31 956	48 736	431 922	4 857	2 961	5 303	1 154	81 706
2009 III	<b>20 555</b>	<b>21 383</b>	<b>32 672</b>	<b>49 623</b>	<b>436 691</b>	<b>5 067</b>	<b>2 913</b>	<b>4 840</b>	<b>1 192</b>	<b>82 105</b>

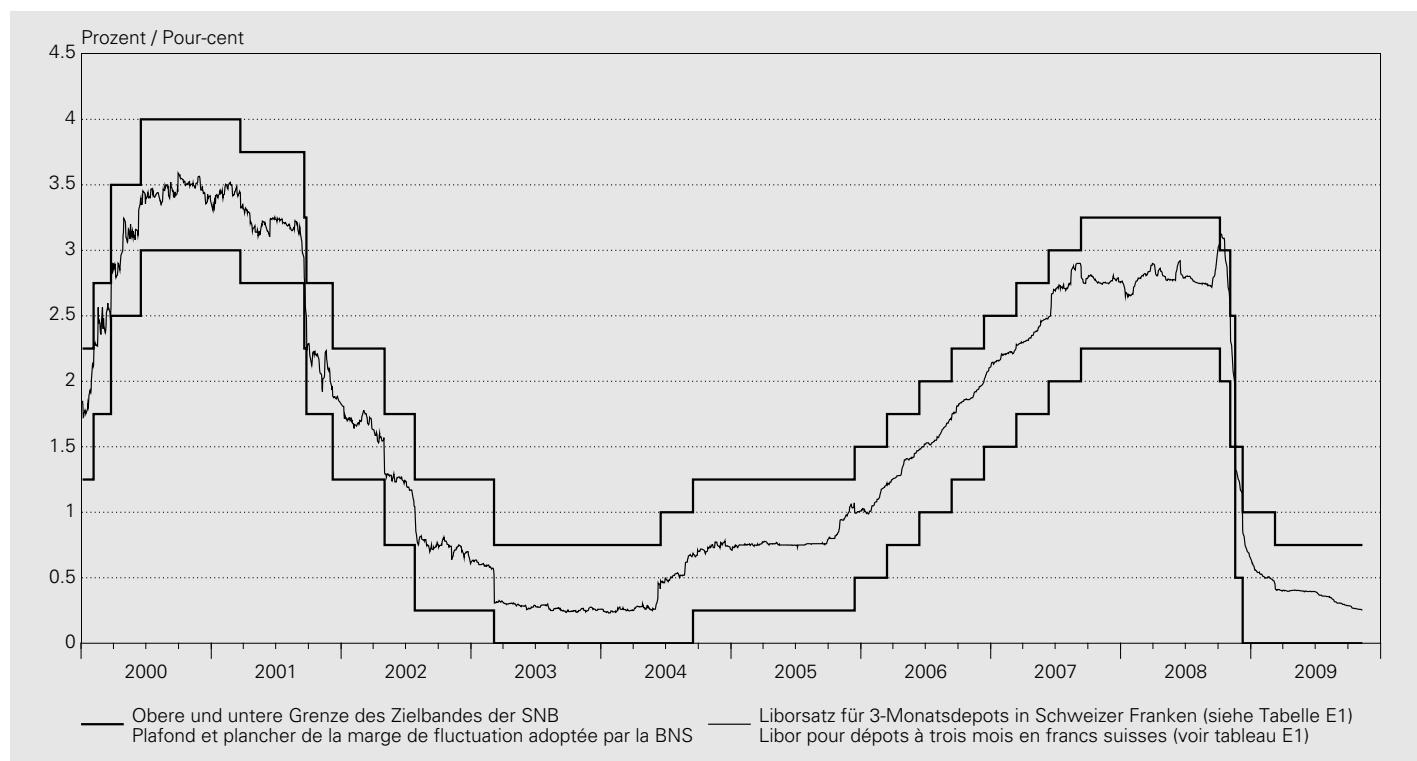
**Währungsverteilung der Devisenanlagen, exklusive Devisenderivate  
Répartition des placements de devises selon la monnaie, sans les dérivés sur devises**  
In Prozent / En pour-cent

Jahresende Quartalsende	USD	EUR		JPY		GBP		Übrige Autres	Total
Fin d'année Fin de trimestre		1	2	3		4	5	6	
2004		33.6	47.5	0.0		11.4	7.4	100	
2005		35.0	46.3	1.9		10.3	6.5	100	
2006		32.8	47.0	5.0		10.1	5.1	100	
2007		30.9	45.6	6.9		11.8	4.8	100	
2008		29.2	49.4	9.6		9.5	2.3	100	
2007 III		30.5	46.2	7.1		11.5	4.8	100	
2007 IV		30.9	45.6	6.9		11.8	4.8	100	
2008 I		28.2	46.3	9.7		10.8	5.0	100	
2008 II		28.9	46.6	9.5		10.4	4.7	100	
2008 III		27.8	46.7	9.7		11.2	4.8	100	
2008 IV		29.2	49.4	9.6		9.5	2.3	100	
2009 I		26.8	54.9	7.8		8.5	1.9	100	
2009 II		26.5	59.6	5.9		6.5	1.4	100	
2009 III		26.0	<b>60.4</b>	6.2		5.9	<b>1.5</b>	100	

**Währungsverteilung der Devisenanlagen, inklusive Devisenderivate  
Répartition des placements de devises selon la monnaie, compte tenu des dérivés sur devises**  
In Prozent / En pour-cent

Jahresende Quartalsende	USD	EUR		JPY		GBP		Übrige Autres	Total
Fin d'année Fin de trimestre		1	2	3		4	5	6	
2004		.	.	.	.	.	.	.	.
2005		28.3	47.4	7.9		9.9	6.5	100	
2006		26.8	48.0	10.0		10.1	5.1	100	
2007		28.2	46.7	10.2		10.1	4.9	100	
2008		28.8	49.8	9.6		9.6	2.2	100	
2007 III		28.1	46.9	10.2		10.0	4.8	100	
2007 IV		28.2	46.7	10.2		10.1	4.9	100	
2008 I		27.9	47.4	9.9		9.9	4.9	100	
2008 II		28.3	47.4	9.5		10.0	4.8	100	
2008 III		28.0	47.4	9.8		10.0	4.8	100	
2008 IV		28.8	49.8	9.6		9.6	2.2	100	
2009 I		27.0	54.2	8.4		8.5	1.9	100	
2009 II		26.6	59.6	5.9		6.5	1.4	100	
2009 III		28.2	59.6	5.6		5.3	1.3	100	

## A4 Zielband der SNB Marge de fluctuation adoptée par la BNS



Festgelegt am	Liborsatz für 3-Monatsdepots in Schweizer Franken Libor pour les dépôts à trois mois en francs suisses	
Marge fixée le	Untere Grenze des Zielbandes Plancher	Obere Grenze des Zielbandes Plafond
	1	2
2000 01 03		1.25
2000 02 03		1.75
2000 03 23		2.50
2000 06 15		3.00
2001 03 22		2.75
2001 09 18		2.25
2001 09 24		1.75
2001 12 07		1.25
2002 05 02		0.75
2002 07 26		0.25
2003 03 06		0.00
2004 06 17		0.00
2004 09 16		0.25
2005 12 15		0.50
2006 03 16		0.75
2006 06 15		1.00
2006 09 14		1.25
2006 12 14		1.50
2007 03 15		1.75
2007 06 14		2.00
2007 09 13		2.25
2008 10 08		2.00
2008 11 06		1.50
2008 11 20		0.50
2008 12 11		0.00
2009 03 12		0.00
		0.75

# A51 Ergebnisse der geldpolitischen Operationen

## Résultats des opérations de politique monétaire

In Millionen Franken / En millions de francs

Abschluss Jour de conclusion	SNB <sup>1</sup> BNS <sup>1</sup>	Laufzeit Durée	von du	bis au	Art Catégorie	Verfahren Procédure	Rendite / Zins in % <sup>2</sup> Rendement / taux en % <sup>2</sup>	Gebote Soumissions	Zuteilung Attributions
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
2009 09 03	CP	1W	2009.09.07	2009.09.14	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 001.0	1 001.0
2009 09 04	CP	1W	2009.09.08	2009.09.15	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 410.0	1 410.0
2009 09 04	CP	Non—Std	2009.09.08	2009.12.08	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 295.0	1 295.0
2009 09 07	CP	1W	2009.09.09	2009.09.16	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 162.0	1 162.0
2009 09 07	CP	1W	2009.09.09	2009.09.16	Swaps	Fixed rate tender	- 0.800	4 720.0	4 720.0
2009 09 08	CT	1W	2009.09.09	2009.09.16	SNB Bills	Variable rate tender	0.005	17 921.0	5 054.0
2009 09 08	CP	1W	2009.09.10	2009.09.17	Repo	Fixed rate tender	0.050	795.0	795.0
2009 09 09	CP	1W	2009.09.11	2009.09.18	Repo	Fixed rate tender	0.050	2 160.0	2 160.0
2009 09 10	CP	1W	2009.09.14	2009.09.21	Repo	Fixed rate tender	0.050	750.0	750.0
2009 09 11	CP	1W	2009.09.15	2009.09.22	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 185.0	1 185.0
2009 09 14	CP	1W	2009.09.16	2009.09.23	Repo	Fixed rate tender	0.050	2 810.0	2 810.0
2009 09 14	CP	1W	2009.09.16	2009.09.23	Swaps	Fixed rate tender	- 0.810	2 930.0	2 930.0
2009 09 15	CT	1W	2009.09.16	2009.09.23	SNB Bills	Variable rate tender	0.005	17 548.0	4 998.0
2009 09 15	CP	1W	2009.09.17	2009.09.24	Repo	Fixed rate tender	0.050	562.0	562.0
2009 09 16	CP	1W	2009.09.18	2009.09.25	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 455.0	1 455.0
2009 09 17	CP	1W	2009.09.21	2009.09.28	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 025.0	1 025.0
2009 09 18	CP	1W	2009.09.22	2009.09.29	Repo	Fixed rate tender	0.050	3 159.0	3 159.0
2009 09 21	CP	1W	2009.09.23	2009.09.30	Repo	Fixed rate tender	0.050	3 948.0	3 948.0
2009 09 21	CP	1W	2009.09.23	2009.09.30	Swaps	Fixed rate tender	- 0.810	5 330.0	5 330.0
2009 09 22	CT	1W	2009.09.23	2009.09.30	SNB Bills	Variable rate tender	0.005	6 110.0	4 960.0
2009 09 22	CP	1W	2009.09.24	2009.10.01	Repo	Fixed rate tender	0.050	3 478.0	3 478.0
2009 09 23	CP	1W	2009.09.25	2009.10.02	Repo	Fixed rate tender	0.050	5 439.0	5 439.0
2009 09 24	CP	1W	2009.09.28	2009.10.05	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 544.0	1 544.0
2009 09 25	CP	1W	2009.09.29	2009.10.06	Repo	Fixed rate tender	0.050	2 090.0	2 090.0
2009 09 25	CP	Non—Std	2009.09.29	2009.12.29	Repo	Fixed rate tender	0.050	3 690.0	3 690.0
2009 09 28	CP	1W	2009.09.30	2009.10.07	Repo	Fixed rate tender	0.050	4 487.0	4 487.0
2009 09 28	CP	1W	2009.09.30	2009.10.07	Swaps	Fixed rate tender	- 0.830	1 187.0	1 187.0
2009 09 29	CT	1W	2009.09.30	2009.10.07	SNB Bills	Variable rate tender	0.010	5 368.0	5 368.0
2009 09 29	CP	1W	2009.10.01	2009.10.08	Repo	Fixed rate tender	0.050	3 300.0	3 300.0
2009 09 30	CP	1W	2009.10.02	2009.10.09	Repo	Fixed rate tender	0.050	4 020.0	4 020.0
2009 10 01	CP	1W	2009.10.05	2009.10.12	Repo	Fixed rate tender	0.050	2 930.0	2 930.0
2009 10 02	CP	1W	2009.10.06	2009.10.13	Repo	Fixed rate tender	0.050	2 504.0	2 504.0
2009 10 05	CP	1W	2009.10.07	2009.10.14	Repo	Fixed rate tender	0.050	4 127.0	4 127.0
2009 10 05	CP	1W	2009.10.07	2009.10.14	Swaps	Fixed rate tender	- 0.840	8 408.0	8 408.0
2009 10 06	CT	1W	2009.10.07	2009.10.14	SNB Bills	Variable rate tender	0.015	13 624.0	12 024.0
2009 10 06	CP	1W	2009.10.08	2009.10.15	Repo	Fixed rate tender	0.050	2 310.0	2 310.0
2009 10 07	CP	1W	2009.10.09	2009.10.16	Repo	Fixed rate tender	0.050	4 439.0	4 439.0
2009 10 08	CP	1W	2009.10.12	2009.10.19	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 436.0	1 436.0
2009 10 09	CP	1W	2009.10.13	2009.10.20	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 470.0	1 470.0
2009 10 09	CP	Non—Std	2009.10.13	2010.01.12	Repo	Fixed rate tender	0.050	2 842.0	2 842.0
2009 10 12	CP	1W	2009.10.14	2009.10.21	Repo	Fixed rate tender	0.050	4 174.0	4 174.0
2009 10 12	CP	1W	2009.10.14	2009.10.21	Swaps	Fixed rate tender	- 0.850	4 656.0	4 656.0
2009 10 13	CT	1W	2009.10.14	2009.10.21	SNB Bills	Variable rate tender	0.015	16 806.0	13 706.0
2009 10 13	CP	1W	2009.10.15	2009.10.22	Repo	Fixed rate tender	0.050	2 177.0	2 177.0
2009 10 14	CP	1W	2009.10.16	2009.10.23	Repo	Fixed rate tender	0.050	4 132.0	4 132.0
2009 10 15	CP	1W	2009.10.19	2009.10.26	Repo	Fixed rate tender	0.050	630.0	630.0
2009 10 16	CP	1W	2009.10.20	2009.10.27	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 570.0	1 570.0
2009 10 19	CP	1W	2009.10.21	2009.10.28	Repo	Fixed rate tender	0.050	4 040.0	4 040.0
2009 10 19	CP	1W	2009.10.21	2009.10.28	Swaps	Fixed rate tender	- 0.840	7 110.0	7 110.0
2009 10 20	CT	1W	2009.10.21	2009.10.28	SNB Bills	Variable rate tender	0.015	16 543.0	14 343.0
2009 10 20	CP	1W	2009.10.22	2009.10.29	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 104.0	1 104.0
2009 10 21	CP	1W	2009.10.23	2009.10.30	Repo	Fixed rate tender	0.050	2 722.0	2 722.0
2009 10 22	CP	1W	2009.10.26	2009.11.02	Repo	Fixed rate tender	0.050	430.0	430.0
2009 10 23	CP	1W	2009.10.27	2009.11.03	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 300.0	1 300.0
2009 10 23	CP	Non—Std	2009.10.27	2010.01.26	Repo	Fixed rate tender	0.050	3 758.0	3 758.0
2009 10 26	CP	1W	2009.10.28	2009.11.04	Repo	Fixed rate tender	0.050	4 090.0	4 090.0
2009 10 26	CP	1W	2009.10.28	2009.11.04	Swaps	Fixed rate tender	- 0.840	3 768.0	3 768.0
2009 10 27	CT	1W	2009.10.28	2009.11.04	SNB Bills	Variable rate tender	0.021	16 063.0	15 763.0
2009 10 27	CP	1W	2009.10.29	2009.11.05	Repo	Fixed rate tender	0.050	680.0	680.0
2009 10 28	CP	1W	2009.10.30	2009.11.06	Repo	Fixed rate tender	0.050	2 910.0	2 910.0
2009 10 29	CP	1W	2009.11.02	2009.11.09	Repo	Fixed rate tender	0.050	730.0	730.0
2009 10 30	CP	1W	2009.11.03	2009.11.10	Repo	Fixed rate tender	0.050	1 100.0	1 100.0

<sup>1</sup> CP = Cash Provider/Geldgeber; CT = Cash Taker/Geldnehmer.

CP = Cash Provider/BNS fournit des liquidités; CT = Cash Taker/BNS résorbe des liquidités.

<sup>2</sup> Repo Quotation: Durchschnittssatz; Repo tender, SNB Bills: Rendite basierend auf tiefstem akzeptierten Preis; Swaps: Terminauf- bzw. abschlag.  
Repo Quotation: taux d'intérêt moyen; repo tender (appels d'offres pour pensions de titres) et SNB Bills (Bons de la BNS): rendement basé sur le prix le plus bas accepté; swaps: agio ou disagio à terme.

## A52 Repo-Sätze der SNB

### Taux d'intérêt appliqués par la BNS aux pensions de titres

#### Liquiditätszuführende Transaktionen / Opérations servant à créer des liquidités

In Prozent / En pour-cent

Jahresende <sup>1</sup> Monatsende <sup>1</sup>	Sätze für Kontrakte mit Laufzeiten von Taux des contrats d'une durée de				Tag <sup>1</sup> Jour <sup>1</sup>	Sätze für Kontrakte mit Laufzeiten von Taux des contrats d'une durée de			
	1 Tag (overnight)	1 Woche	2 Wochen	3 Wochen		1 Tag (overnight)	1 Woche	2 Wochen	3 Wochen
Fin d'année <sup>1</sup> Fin de mois <sup>1</sup>	1 jour (overnight)	1 semaine	2 semaines	3 semaines					
	1	2	3	4		1	2	3	4
1999	5.250	1.100	2.750	.	2009 10 01	.	0.050	.	.
2000	3.500	3.200	3.200	3.200	2009 10 02	.	0.050	.	.
2001	1.600	1.590	1.650	.	2009 10 03	.	.	.	.
2002	0.500	0.500	0.500	0.510	2009 10 04	.	0.050	.	.
2003	0.110	0.110	0.110	0.110	2009 10 05	.	0.050	.	.
2004	0.550	0.540	.	.	2009 10 06	.	0.050	.	.
2005	0.700	0.730	0.700	.	2009 10 07	.	0.050	.	.
2006	.	1.900	1.890	.	2009 10 08	.	0.050	.	.
2007	.	2.050	.	2.100	2009 10 09	.	0.050	.	.
2008	.	0.050	.	0.050	2009 10 10	.	.	.	.
2008 10	1.650	1.000	.	.	2009 10 11	.	0.050	.	.
2008 11	.	0.100	.	.	2009 10 12	.	0.050	.	.
2008 12	.	0.050	.	0.050	2009 10 13	.	0.050	.	.
2009 01	.	0.050	.	.	2009 10 14	.	0.050	.	.
2009 02	.	0.050	.	.	2009 10 15	.	0.050	.	.
2009 03	.	0.050	.	.	2009 10 16	.	<b>0.050</b>	.	.
2009 04	.	0.050	0.050	.	2009 10 17	.	.	.	.
2009 05	.	0.050	0.050	.	2009 10 18	.	0.050	.	.
2009 06	.	0.050	.	.	2009 10 19	.	<b>0.050</b>	.	.
2009 07	.	0.050	.	.	2009 10 20	.	<b>0.050</b>	.	.
2009 08	.	0.050	.	.	2009 10 21	.	<b>0.050</b>	.	.
2009 09	.	0.050	.	.	2009 10 22	.	<b>0.050</b>	.	.
2009 10	.	<b>0.050</b>	.	.	2009 10 23	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 10 24	.	.	.	.
					2009 10 25	.	.	.	.
					2009 10 26	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 10 27	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 10 28	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 10 29	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 10 30	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 10 31	.	.	.	.
					2009 11 01	.	.	.	.
					2009 11 02	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 11 03	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 11 04	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 11 05	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 11 06	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 11 07	.	.	.	.
					2009 11 08	.	.	.	.
					2009 11 09	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 11 10	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 11 11	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 11 12	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 11 13	.	<b>0.050</b>	.	.
					2009 11 14	.	.	.	.
					2009 11 15	.	.	.	.

<sup>1</sup> Zuordnung auf Basis Abschlusstag.

La répartition est faite selon le jour de conclusion des opérations.

## A6 Mindestreserven: Erfüllung in der Unterlegungsperiode

### Réerves minimales: accomplissement de l'exigence au cours de la période d'application

In Millionen Franken / En millions de francs

Periode <sup>1</sup> Période <sup>1</sup>	Erfordernis Montant exigé	Anrechenbare Aktiven Actifs pouvant être pris en compte			Übererfüllung Montant excédentaire	Erfüllungsgrad in % Degré de couverture en %	Zinssatz <sup>2</sup> Taux d'intérêt <sup>2</sup>		
		Giroguthaben Avoirs en comptes de virement	Noten und Münzen Billets de banques et pièces de monnaie	Total (2 + 3)					
		1	2	3	4	5	6	7	
2005	7 960	4 959	5 036	9 995	2 035	126	3.90		
2006	8 404	5 191	5 359	10 550	2 146	126	5.06		
2007	9 009	5 076	6 006	11 082	2 074	123	5.90		
2008	9 239	38 319	7 431	45 750	36 512	495	4.02		
2008 09	8 984	7 610	6 433	14 043	5 059	156	5.24		
2008 10	9 039	7 835	6 600	14 435	5 396	160	4.43		
2008 11	9 162	24 605	6 559	31 164	22 002	340	4.05		
2008 12	9 239	38 319	7 431	45 750	36 512	495	4.02		
2009 01	9 096	46 103	6 403	52 506	43 410	577	4.03		
2009 02	8 990	46 023	6 503	52 526	43 536	584	4.02		
2009 03	8 937	67 957	6 515	74 472	65 535	833	4.02		
2009 04	8 910	66 641	6 342	72 983	64 073	819	4.03		
2009 05	8 917	60 580	5 841	66 421	57 504	745	4.02		
2009 06	8 783	66 911	5 739	72 650	63 867	827	4.02		
2009 07	8 855	62 458	5 886	68 344	59 490	772	4.02		
2009 08	<b>8 889</b>	<b>54 674</b>	<b>5 571</b>	<b>60 246</b>	<b>51 357</b>	<b>678</b>	4.02		
2009 09	..	..	..	..	..	..	<b>4.02</b>		

<sup>1</sup> Periode vom 20. Januar eines Jahres bis zum 19. Januar des Folgejahres resp. vom 20. eines Monats bis zum 19. des Folgemonats.

Période allant soit du 20 janvier d'une année au 19 janvier de l'année suivante, soit du 20 d'un mois au 19 du mois suivant.

<sup>2</sup> Zinspflicht bei Nichtecken des Mindestreserve-Erfordernisses.

Pour le calcul de la pénalité sous forme d'intérêts en cas de non-respect de l'exigence en matière de réserves minimales.

## A7 Offizielle Zinssätze Taux d'intérêt officiels

In Prozent / En pour-cent

Jahresende Monatsende	Schweiz	USA	Japan	Vereinigtes Königreich	Euro- währungs- gebiet/EZB	Tagesende	Schweiz	USA	Japan	Vereinigtes Königreich	Euro- währungs- gebiet/EZB
Fin d'année Fin de mois	Suisse	Etats-Unis	Japon	Royaume- Uni	Zone euro/ BCE	Fin de journée	Suisse	Etats-Unis	Japon	Royaume- Uni	Zone euro/ BCE
	Sondersatz Engpass- finanzie- rungs- fazilität <sup>1</sup>	Diskont- satz <sup>2</sup>	Diskont- satz	Basiszins- satz <sup>3</sup>	Mindest- bietungs- satz <sup>4</sup>		Sondersatz Engpass- finanzie- rungs- fazilität <sup>1</sup>	Diskont- satz <sup>2</sup>	Diskont- satz	Basiszins- satz <sup>3</sup>	Mindest- bietungs- satz <sup>4</sup>
	Taux spécial appliqué à la facilité pour resserre- ments de liquidités <sup>1</sup>	Taux d'es- compte <sup>2</sup>	Taux d'es- compte	Taux de base <sup>3</sup>	Taux de soumission minimal <sup>4</sup>		Taux spécial appliqué à la facilité pour resserre- ments de liquidités <sup>1</sup>	Taux d'es- compte <sup>2</sup>	Taux d'es- compte	Taux de base <sup>3</sup>	Taux de soumis- sion minimal <sup>4</sup>
	1	2	3	4	5		1	2	3	4	5
1999	5.250	5.00	0.50	5.50	.	2009 10 01	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2000	5.875	6.00	0.50	6.00	4.750	2009 10 02	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2001	3.750	1.25	0.10	4.00	3.250	2009 10 03	.	.	.	.	.
2002	2.750	0.75	0.10	4.00	2.750	2009 10 04	.	.	.	.	.
2003	2.250	2.00	0.10	3.75	2.000	2009 10 05	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2004	2.510	3.25	0.10	4.75	2.000	2009 10 06	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2005	2.520	5.25	0.10	4.50	2.250	2009 10 07	0.520	0.50	0.30	0.50	1.000
2006	3.680	6.25	0.40	5.00	3.500	2009 10 08	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2007	3.840	4.75	0.75	5.50	4.000	2009 10 09	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2008	2.020	0.50	0.30	2.00	2.500	2009 10 10	.	.	.	.	.
2008 10	2.520	1.25	0.50	4.50	3.750	2009 10 11	.	.	.	.	.
2008 11	2.030	1.25	0.50	3.00	3.250	2009 10 12	0.520	.	.	0.50	.
2008 12	2.020	0.50	0.30	2.00	2.500	2009 10 13	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2009 01	0.520	0.50	0.30	1.50	2.000	2009 10 14	0.520	0.50	0.30	0.50	1.000
2009 02	0.530	0.50	0.30	1.00	2.000	2009 10 15	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2009 03	0.520	0.50	0.30	0.50	1.500	2009 10 16	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2009 04	0.530	0.50	0.30	0.50	1.250	2009 10 17	.	.	.	.	.
2009 05	0.520	0.50	0.30	0.50	1.000	2009 10 18	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2009 06	0.520	0.50	0.30	0.50	1.000	2009 10 19	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2009 07	0.510	0.50	0.30	0.50	1.000	2009 10 20	0.520	0.50	0.30	0.50	1.000
2009 08	0.520	0.50	0.30	0.50	1.000	2009 10 21	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2009 09	0.530	0.50	0.30	0.50	1.000	2009 10 22	0.520	0.50	0.30	0.50	.
2009 10	<b>0.540</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	<b>1.000</b>	2009 10 23	0.520	0.50	0.30	0.50	.
						2009 10 24	.	.	.	.	.
						2009 10 25	.	.	.	.	.
						2009 10 26	<b>0.520</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 10 27	<b>0.520</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 10 28	<b>0.520</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	1.000
						2009 10 29	<b>0.520</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 10 30	<b>0.540</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 10 31	.	.	.	.	.
						2009 11 01	.	.	.	.	.
						2009 11 02	<b>0.520</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 11 03	<b>0.520</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 11 04	<b>0.520</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	1.000
						2009 11 05	<b>0.530</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 11 06	<b>0.530</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 11 07	.	.	.	.	.
						2009 11 08	.	.	.	.	.
						2009 11 09	<b>0.530</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 11 10	<b>0.530</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 11 11	<b>0.530</b>	.	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	1.000
						2009 11 12	<b>0.530</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 11 13	<b>0.530</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 11 14	<b>0.530</b>	<b>0.50</b>	<b>0.30</b>	<b>0.50</b>	.
						2009 11 15	.	.	.	.	.

<sup>1</sup> Bis 30. April 2004 Lombardsatz. Ab 1. Mai 2004 Repo-Overnight-Index (SNB) vom Vortag + 200 Basispunkte. Ab 1. Januar 2009 Repo-Overnight-Index (SNB) vom Vortag + 50 Basispunkte. Ab 25. August 2009 SARON (Swiss Average Rate Overnight), 12.00 Uhr Fixing + 50 Basispunkte.

Jusqu'au 30 avril 2004: taux lombard. Depuis le 1<sup>er</sup> mai 2004: Repo-Overnight-Index (BNS) de la veille + 200 points de base. Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2009: Repo-Overnight-Index (BNS) de la veille + 50 points de base. A partir du 25 août 2009: SARON (Swiss Average Rate Overnight), fixing de 12h00 + 50 points de base.

<sup>2</sup> Bis 8. Januar 2003 Adjustment Credit Rate. Ab 9. Januar 2003 Primary Credit Rate.

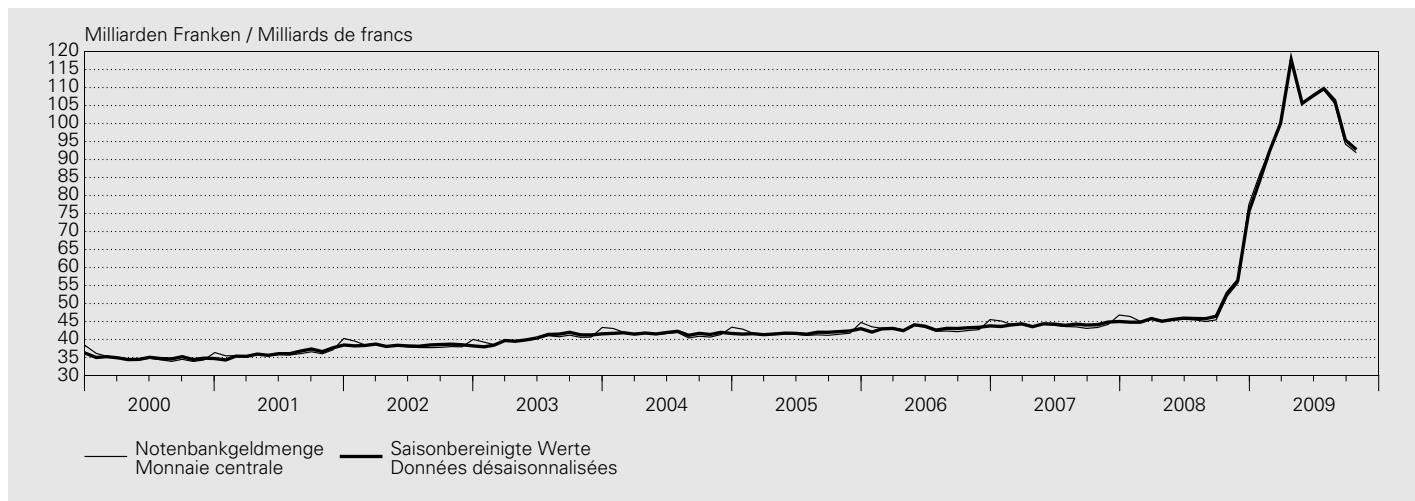
Jusqu'au 8 janvier 2003: Adjustment Credit Rate. Depuis le 9 janvier 2003: Primary Credit Rate.

<sup>3</sup> Basiszinssatz der Geschäftsbanken für erstklassige Schuldner.  
Taux de base appliqué par les banques commerciales à leurs débiteurs de premier ordre.

<sup>4</sup> Für Hauptrefinanzierungsgeschäfte (Zinstender).  
Taux appliqué aux opérations principales de refinancement (appels d'offres à taux variable).

# B1 Notenbankgeldmenge Monnaie centrale

## Bestand / Niveau



In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr <sup>1</sup> Monat <sup>2</sup>	Entstehung Formation					Notenbankgeldmenge (1 + 2 + 3 + 4 – 5)
Année <sup>1</sup> Mois <sup>2</sup>	Währungsreserven <sup>3</sup> Réserves monétaires <sup>3</sup>	Wertschriften- portefeuille Portefeuille de titres	Devisenswaps Swaps devises contre francs	Geldmarktgeschäfte <sup>4</sup> Opérations sur le marché monétaire <sup>4</sup>	Sonstiges <sup>5</sup> Autres <sup>5</sup>	Monnaie centrale (1 + 2 + 3 + 4 – 5)
	1	2	3	4	5	6
1999	61 350	4 919	4 715	16 874	53 358	34 500
2000	80 377	4 970	339	19 313	70 202	34 797
2001	87 556	5 747	.	17 487	74 492	36 299
2002	86 459	6 396	.	21 582	76 053	38 384
2003	85 814	7 420	.	23 204	76 026	40 412
2004	86 849	7 580	.	22 119	74 840	41 708
2005	77 276	5 946	.	21 014	62 365	41 871
2006	76 349	5 259	.	20 786	59 270	43 124
2007	80 327	4 467	.	21 749	62 345	44 198
2008	82 597	3 773	.	33 197	70 005	49 562
2008 10	83 638	3 670	.	41 551	76 827	52 032
2008 11	83 862	3 636	.	33 956	65 824	55 630
2008 12	82 483	3 522	.	47 199	55 786	77 418
2009 01	78 181	3 515	.	38 365	34 135	85 926
2009 02	78 661	3 523	.	39 126	28 718	92 592
2009 03	83 365	3 867	.	41 030	27 942	100 320
2009 04	91 319	5 011	.	52 881	31 258	117 953
2009 05	92 656	5 624	.	51 658	44 517	105 421
2009 06	97 783	6 053	.	41 903	38 427	107 312
2009 07	116 608	6 283	.	34 794	48 379	109 306
2009 08	<b>117 444</b>	6 263	.	37 275	<b>55 460</b>	105 522
2009 09	122 797	6 421	.	37 429	72 342	94 305
2009 10	<b>131 171</b>	<b>6 544</b>	.	<b>35 739</b>	<b>81 573</b>	<b>91 881</b>

<sup>1</sup> Durchschnitt aus Monatswerten.  
Moyenne des valeurs mensuelles.

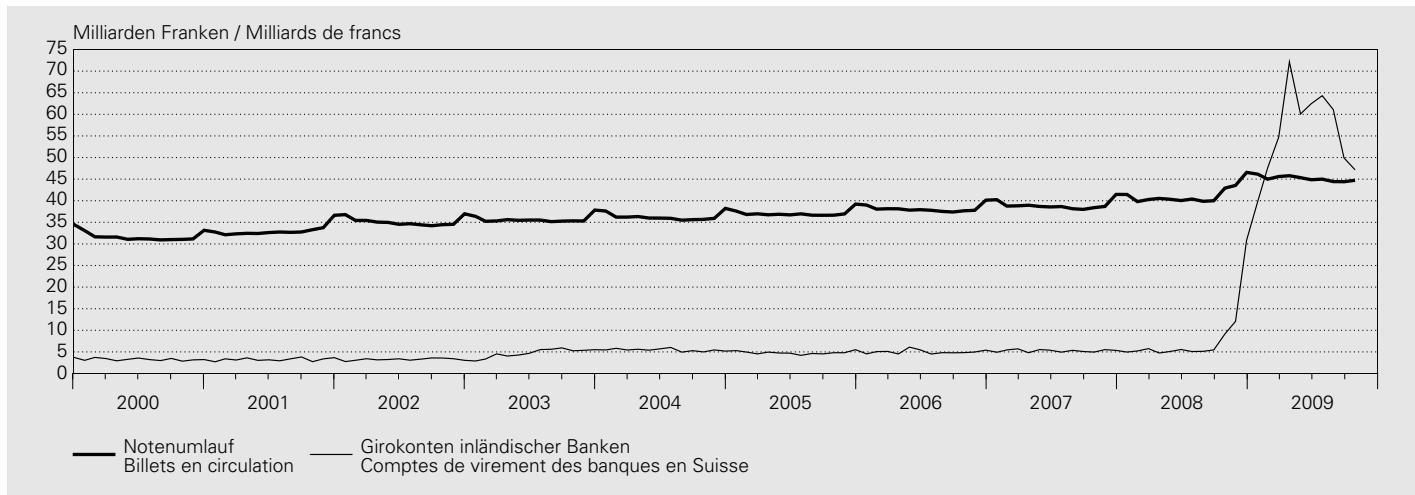
<sup>2</sup> Durchschnitt aus Tageswerten.  
Moyenne des valeurs journalières.

<sup>3</sup> Gold und Forderungen aus Goldgeschäften + Devisenanlagen (ohne Devisen-Swaps zwischen den Banken und der SNB) + Reserveposition beim IWF + Internationale Zahlungsmittel + Währungshilfekredite (bis März 1998 abzüglich Girokonten ausländischer Banken und Institutionen).  
Or et créances résultant d'opérations sur or + placements de devises (sans les swaps devises conclus entre les banques et la BNS) + position de réserve au FMI + moyens de paiement internationaux + crédits d'aide monétaire (jusqu'en mars 1998, déduction faite des comptes de virement de banques et d'institutions étrangères).

<sup>4</sup> Forderungen aus Repo-Geschäften in Schweizer Franken + Inländische Geldmarktforderungen + Lombardvorschüsse.  
Créances en francs suisses résultant de pensions de titres + créances à court terme sur débiteurs suisses + avances sur nantissement.

<sup>5</sup> Saldo der verbleibenden Bilanzpositionen (ab April 1998 inklusive Girokonten ausländischer Banken und Institutionen).  
Solde des postes restants du bilan (depuis avril 1998, y compris les avoirs en comptes de virement de banques et d'institutions étrangères).

## Bestand / Niveau



In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr <sup>1</sup> Monat <sup>2</sup>	Verwendung Utilisation		Notenbankgeldmenge (1 + 3)		Saisonbereinigte Notenbankgeldmenge <sup>4</sup>		Saison- faktor (5 / 7) Coefficient saisonnier (5 / 7)	9
	Notenumlauf Billets en circulation	Girokonten inländischer Banken <sup>3</sup> Comptes de virement des banques en Suisse <sup>3</sup>	Monnaie centrale (1 + 3)	Monnaie centrale désaisonnalisée <sup>4</sup>				
Année <sup>1</sup> Mois <sup>2</sup>	1   % <sup>5</sup>	2	3   % <sup>5</sup>	4	5   % <sup>5</sup>	6	7   % <sup>5</sup>	8
1999	30 810	4.2	3 690	- 9.2	34 500	2.6	34 457	2.4
2000	31 550	2.4	3 246	- 12.0	34 797	0.9	34 800	1.0
2001	33 047	4.7	3 252	0.2	36 299	4.3	36 304	4.3
2002	35 126	6.3	3 258	0.2	38 384	5.7	38 385	5.7
2003	35 663	1.5	4 750	45.8	40 412	5.3	40 418	5.3
2004	36 264	1.7	5 444	14.6	41 708	3.2	41 712	3.2
2005	37 062	2.2	4 810	- 11.7	41 871	0.4	41 879	0.4
2006	38 110	2.8	5 014	4.2	43 124	3.0	43 130	3.0
2007	38 943	2.2	5 255	4.8	44 198	2.5	44 198	2.5
2008	41 306	6.1	8 256	57.1	49 562	12.1	49 562	12.1
2008 10	42 909	11.8	9 123	84.0	52 032	20.0	52 888	19.9
2008 11	43 548	12.6	12 082	118.6	55 630	25.9	56 374	25.7
2008 12	46 558	12.3	30 860	477.3	77 418	65.4	75 381	67.5
2009 01	46 151	11.4	39 775	701.6	85 926	85.2	84 142	87.8
2009 02	44 993	13.1	47 599	812.4	92 592	105.7	92 362	106.1
2009 03	45 596	13.2	54 724	851.2	100 320	117.9	100 067	118.4
2009 04	45 788	13.0	72 165	1 422.5	117 953	160.5	117 709	161.2
2009 05	45 342	12.4	60 079	1 077.6	105 421	132.0	105 595	131.6
2009 06	44 859	12.0	62 453	1 024.3	107 312	135.4	107 695	134.5
2009 07	44 995	11.4	64 311	1 165.2	109 306	140.4	109 724	139.4
2009 08	44 433	11.5	61 089	1 090.4	105 522	134.5	106 411	132.4
2009 09	44 397	11.0	49 908	814.1	94 305	107.5	95 424	105.4
2009 10	<b>44 727</b>	<b>4.2</b>	<b>47 154</b>	<b>416.9</b>	<b>91 881</b>	<b>76.6</b>	<b>92 769</b>	<b>75.4</b>
								<b>0.990</b>

<sup>1</sup> Durchschnitt aus Monatswerten.

Moyenne des valeurs mensuelles.

<sup>2</sup> Durchschnitt aus Tageswerten.

Moyenne des valeurs journalières.

<sup>3</sup> Girokonten: Ab 1995 bereinigt um Bestände von Nicht-Banken (vgl. Textteil der Monatsberichte Januar und Februar 1995). Die Veränderungsraten der Girokonten inländischer Banken und der Notenbankgeldmengen beziehen sich im Jahre 1995 auf Werte, die um Bestände von Nicht-Banken bereinigt worden sind. Comptes de virement: Depuis 1995, les données du secteur non bancaire ne sont plus incluses dans cette statistique (voir commentaire des Bulletins mensuels de janvier et février 1995). Les taux de variation des avoirs que les banques en Suisse détiennent en comptes de virement et ceux de la monnaie centrale se réfèrent, pour 1995, à des données qui n'incluent plus celles d'établissements du secteur non bancaire.

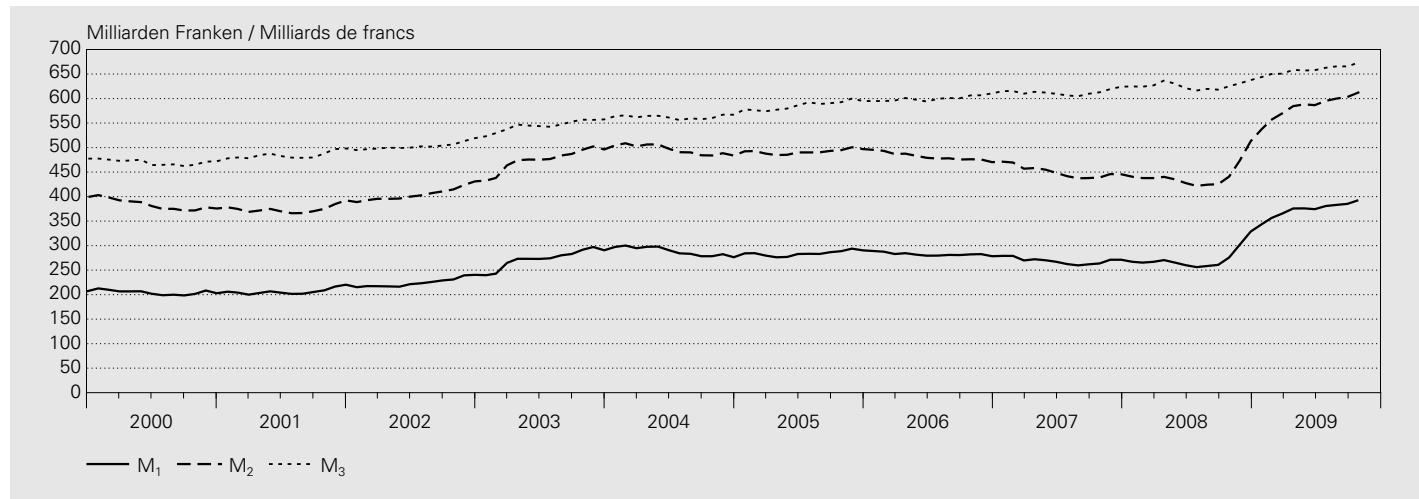
<sup>4</sup> Das Saisonbereinigungsverfahren ist im Textteil des *Statistischen Monatshefts* Nr. 2/2004 der SNB beschrieben.

La procédure de désaisonnalisation est décrite dans le commentaire du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* no 2/2004 de la BNS.

<sup>5</sup> Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat.  
Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente.

## B2 Geldmengen<sup>1</sup> M<sub>1</sub>, M<sub>2</sub> und M<sub>3</sub> Masses monétaires<sup>1</sup> M<sub>1</sub>, M<sub>2</sub> et M<sub>3</sub>

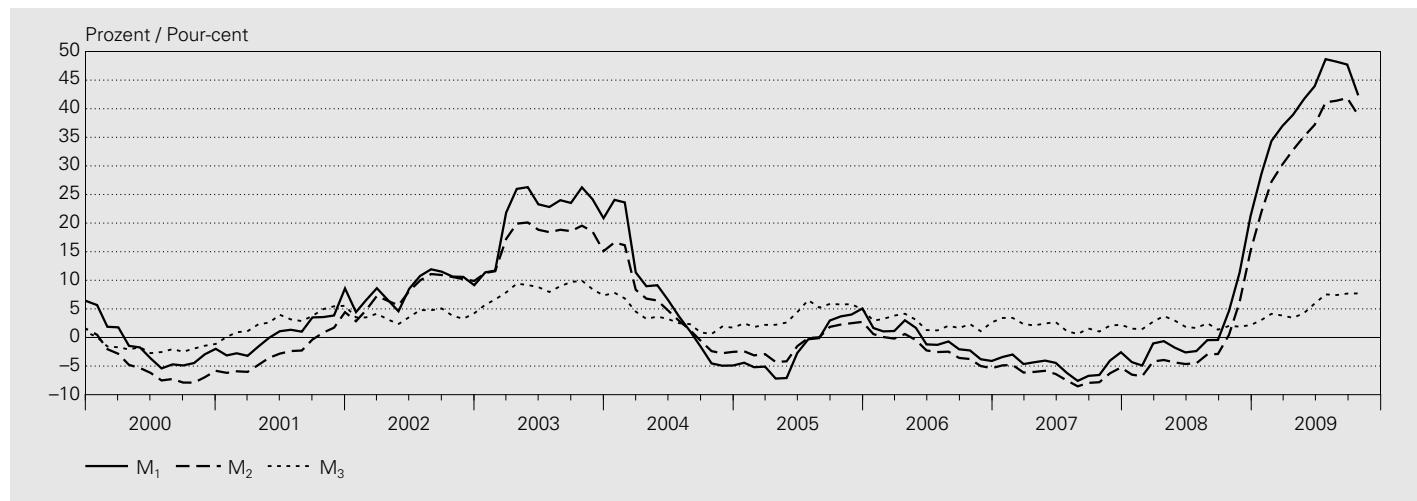
### Bestand / Niveau



In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr <sup>2,4</sup> Monat <sup>3,4</sup>	Inkl. Fürstentum Liechtenstein Y compris la Principauté de Liechtenstein							
	Bargeldumlauf	Sichteinlagen	Einlagen auf Transaktions- konti <sup>5</sup>	Geldmenge M <sub>1</sub> (1 + 2 + 3)	Spareinlagen <sup>6</sup>	Geldmenge M <sub>2</sub> (4 + 5)	Termineinlagen	Geldmenge M <sub>3</sub> (6 + 7)
Année <sup>2,4</sup> Mois <sup>3,4</sup>	Numéraire en circulation	Dépôts à vue	Comptes de transactions <sup>5</sup>	Masse monétaire M <sub>1</sub> (1 + 2 + 3)	Dépôts d'épargne <sup>6</sup>	Masse monétaire M <sub>2</sub> (4 + 5)	Dépôts à terme	Masse monétaire M <sub>3</sub> (6 + 7)
	1	2	3	4	5	6	7	8
1999	28 915	105 917	73 595	208 427	196 593	405 020	73 516	478 537
2000	29 599	101 029	73 901	204 530	178 855	383 385	86 642	470 027
2001	31 119	100 342	75 067	206 528	167 866	374 394	109 979	484 374
2002	32 790	110 665	80 952	224 407	180 440	404 847	98 142	502 989
2003	33 207	150 151	90 187	273 545	201 555	475 100	69 806	544 906
2004	33 687	161 739	93 047	288 473	207 141	495 614	66 923	562 537
2005	34 409	153 218	96 551	284 178	207 425	491 603	94 297	585 900
2006	35 235	149 325	97 889	282 449	199 101	481 550	118 723	600 273
2007	35 956	140 804	92 164	268 923	181 621	450 545	162 239	612 783
2008	37 503	144 557	91 019	273 078	170 070	443 148	182 862	626 010
2008 10	39 009	147 426	89 385	275 820	165 089	440 909	184 216	625 125
2008 11	39 869	165 371	96 684	301 924	171 545	473 469	157 608	631 077
2008 12	42 798	187 635	98 319	328 752	184 321	513 073	124 627	637 700
2009 01	40 782	200 338	102 490	343 610	193 962	537 572	106 336	643 908
2009 02	41 192	207 871	107 404	356 467	200 526	556 993	93 117	650 110
2009 03	42 221	216 915	106 510	365 646	204 574	570 220	80 632	650 852
2009 04	41 567	224 838	109 380	375 785	208 813	584 598	74 024	658 622
2009 05	41 365	223 954	110 636	375 955	212 148	588 103	69 107	657 210
2009 06	41 637	222 489	110 216	374 342	212 238	586 580	71 373	657 953
2009 07	41 074	228 885	110 830	380 789	214 478	595 267	67 593	662 860
2009 08	41 127	229 233	112 769	383 129	216 942	600 071	65 672	665 743
2009 09	<b>41 345</b>	<b>230 811</b>	<b>112 991</b>	<b>385 147</b>	<b>218 011</b>	<b>603 158</b>	<b>62 393</b>	<b>665 551</b>
2009 10	<b>41 628</b>	<b>238 761</b>	<b>112 214</b>	<b>392 603</b>	<b>219 692</b>	<b>612 295</b>	<b>61 014</b>	<b>673 309</b>

**Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente**



In Prozent / En pour-cent

Jahr <sup>4</sup> Monat <sup>4</sup>	Inkl. Fürstentum Liechtenstein Y compris la Principauté de Liechtenstein							
	Bargeldumlauf	Sichteinlagen	Einlagen auf Transaktions- konti <sup>5</sup>	Geldmenge M <sub>1</sub>	Spareinlagen <sup>6</sup>	Geldmenge M <sub>2</sub>	Termineinlagen	Geldmenge M <sub>3</sub>
Année <sup>4</sup> Mois <sup>4</sup>	Numéraire en circulation	Dépôts à vue	Comptes de transactions <sup>5</sup>	Masse monétaire M <sub>1</sub>	Dépôts d'épargne <sup>6</sup>	Masse monétaire M <sub>2</sub>	Dépôts à terme	Masse monétaire M <sub>3</sub>
	1	2	3	4	5	6	7	8
1999	3.4	11.2	7.0	8.6	-2.5	2.9	-8.3	1.0
2000	2.4	-4.6	0.4	-1.9	-9.0	-5.3	17.9	-1.8
2001	5.1	-0.7	1.6	1.0	-6.1	-2.3	26.9	3.1
2002	5.4	10.3	7.8	8.7	7.5	8.1	-10.8	3.8
2003	1.3	35.7	11.4	21.9	11.7	17.4	-28.9	8.3
2004	1.4	7.7	3.2	5.5	2.8	4.3	-4.1	3.2
2005	2.1	-5.3	3.8	-1.5	0.1	-0.8	40.9	4.2
2006	2.4	-2.5	1.4	-0.6	-4.0	-2.0	25.9	2.5
2007	2.0	-5.7	-5.8	-4.8	-8.8	-6.4	36.7	2.1
2008	4.3	2.7	-1.2	1.5	-6.4	-1.6	12.7	2.2
2008 10	9.9	6.6	-0.4	4.6	-5.8	0.5	5.9	2.0
2008 11	10.5	16.0	4.4	11.3	-1.8	6.2	-9.1	1.9
2008 12	10.2	31.6	9.5	21.2	5.7	15.1	-30.2	2.2
2009 01	11.7	41.9	14.7	28.7	11.8	22.0	-42.3	3.1
2009 02	13.2	50.9	17.8	34.4	16.3	27.2	-50.1	4.1
2009 03	15.6	54.5	18.3	37.0	19.8	30.3	-57.3	3.8
2009 04	13.6	56.5	21.3	39.0	23.0	32.8	-62.3	3.4
2009 05	13.7	61.8	22.2	41.7	25.0	35.2	-64.6	4.3
2009 06	13.8	66.3	22.8	43.9	26.7	37.2	-63.1	5.9
2009 07	12.9	74.1	25.5	48.7	29.4	41.1	-65.3	7.5
2009 08	13.3	72.6	26.1	48.2	30.8	41.4	-66.4	7.4
2009 09	<b>12.6</b>	<b>71.1</b>	26.8	<b>47.7</b>	<b>32.6</b>	<b>41.9</b>	<b>-67.7</b>	<b>7.7</b>
2009 10	<b>6.7</b>	<b>62.0</b>	<b>25.5</b>	<b>42.3</b>	<b>33.1</b>	<b>38.9</b>	<b>-66.9</b>	<b>7.7</b>

<sup>1</sup> Definition 1995. Abgrenzung und Berechnung vgl. *Quartalsheft 1/1995*.  
Définition de 1995. Voir *Bulletin trimestriel de la BNS*, 1/1995.

<sup>2</sup> Durchschnitt aus Monatsendwerten.  
Moyenne des valeurs de fin de mois.

<sup>3</sup> Monatsendwerte.  
Valeurs de fin de mois.

<sup>4</sup> 2009: provisorische Werte.  
2009: chiffres provisoires.

<sup>5</sup> Einlagen auf den Spar- und Depositokonti, die vor allem Zahlungszwecken dienen.  
Comptes d'épargne et de dépôts qui servent principalement au trafic des paiements.

<sup>6</sup> Einlagen auf Spar- und Depositokonti abzüglich die unter diesen Positionen enthaltenen Einlagen zu Zahlungszwecken abzüglich Vorsorgegeldern.  
Comptes d'épargne et de dépôts, sans ceux qui servent principalement au trafic des paiements ni les fonds déposés dans le cadre de la prévoyance liée.

### B3 Kassenliquidität – Liquidität I<sup>1</sup> / Liquidité de caisse – Liquidité I<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Unter-legungs-periode <sup>2</sup> Période d'application <sup>2</sup>	Greifbare Mittel <sup>3</sup> Disponibilités effectives <sup>3</sup>	Geforderte Mittel <sup>4</sup> Disponibilités exigées <sup>4</sup>	Liquiditätsgrad I in % (1 / 2) Degré de liquidité I en % (1 / 2)	Unter-legungs-periode <sup>2</sup> Période d'application <sup>2</sup>	Greifbare Mittel <sup>3</sup> Disponibilités effectives <sup>3</sup>	Geforderte Mittel <sup>4</sup> Disponibilités exigées <sup>4</sup>	Liquiditätsgrad I in % (1 / 2) Degré de liquidité I en % (1 / 2)
	1	2	3	1	2	3	3
<b>Kantonalbanken / Banques cantonales</b>							
1999	2 601	1 517	172	1999	4 175	3 156	132
2000	2 103	1 608	131	2000	3 207	3 102	103
2001	2 336	1 722	136	2001	3 863	3 619	107
2002	2 330	1 684	138	2002	3 724	3 656	102
2003	2 443	1 668	146	2003	4 178	3 917	107
2004	2 200	1 757	125	2004	4 420	4 306	103
2005	.	.	.	2005	.	.	.
2006	.	.	.	2006	.	.	.
2007	.	.	.	2007	.	.	.
2008	.	.	.	2008	.	.	.
2008 08	.	.	.	2008 08	.	.	.
2008 09	.	.	.	2008 09	.	.	.
2008 10	.	.	.	2008 10	.	.	.
2008 11	.	.	.	2008 11	.	.	.
2008 12	.	.	.	2008 12	.	.	.
2009 01	.	.	.	2009 01	.	.	.
2009 02	.	.	.	2009 02	.	.	.
2009 03	.	.	.	2009 03	.	.	.
2009 04	.	.	.	2009 04	.	.	.
2009 05	.	.	.	2009 05	.	.	.
2009 06	.	.	.	2009 06	.	.	.
2009 07	.	.	.	2009 07	.	.	.
2009 08	.	.	.	2009 08	.	.	.
<b>Regionalbanken und Sparkassen</b> <b>Banques régionales et caisses d'épargne</b>							
1999	1 423	374	381	1999	827	349	237
2000	1 150	391	294	2000	796	377	211
2001	1 156	415	279	2001	819	448	183
2002	1 295	422	307	2002	806	434	186
2003	1 332	475	281	2003	1 216	606	201
2004	1 212	472	257	2004	1 346	673	200
2005	.	.	.	2005	.	.	.
2006	.	.	.	2006	.	.	.
2007	.	.	.	2007	.	.	.
2008	.	.	.	2008	.	.	.
2008 08	.	.	.	2008 08	.	.	.
2008 09	.	.	.	2008 09	.	.	.
2008 10	.	.	.	2008 10	.	.	.
2008 11	.	.	.	2008 11	.	.	.
2008 12	.	.	.	2008 12	.	.	.
2009 01	.	.	.	2009 01	.	.	.
2009 02	.	.	.	2009 02	.	.	.
2009 03	.	.	.	2009 03	.	.	.
2009 04	.	.	.	2009 04	.	.	.
2009 05	.	.	.	2009 05	.	.	.
2009 06	.	.	.	2009 06	.	.	.
2009 07	.	.	.	2009 07	.	.	.
2009 08	.	.	.	2009 08	.	.	.
<b>Übrige Banken / Autres banques</b>							
1999	.	.	243	1999	1 100	390	282
2000	1 932	1 103	175	2000	751	367	205
2001	1 782	1 038	172	2001	683	382	179
2002	1 791	1 038	173	2002	687	377	182
2003	2 628	1 132	232	2003	1 027	451	228
2004	1 905	1 082	176	2004	794	414	192
2005	.	.	.	2005	.	.	.
2006	.	.	.	2006	.	.	.
2007	.	.	.	2007	.	.	.
2008	.	.	.	2008	.	.	.
2008 08	.	.	.	2008 08	.	.	.
2008 09	.	.	.	2008 09	.	.	.
2008 10	.	.	.	2008 10	.	.	.
2008 11	.	.	.	2008 11	.	.	.
2008 12	.	.	.	2008 12	.	.	.
2009 01	.	.	.	2009 01	.	.	.
2009 02	.	.	.	2009 02	.	.	.
2009 03	.	.	.	2009 03	.	.	.
2009 04	.	.	.	2009 04	.	.	.
2009 05	.	.	.	2009 05	.	.	.
2009 06	.	.	.	2009 06	.	.	.
2009 07	.	.	.	2009 07	.	.	.
2009 08	.	.	.	2009 08	.	.	.
<b>Übrige Banken: davon ausländisch beherrschte Banken<sup>6</sup></b> <b>Autres banques: dont banques en mains étrangères<sup>6</sup></b>							
1999	.	.	.	1999	827	349	237
2000	.	.	.	2000	796	377	211
2001	.	.	.	2001	819	448	183
2002	.	.	.	2002	806	434	186
2003	.	.	.	2003	1 216	606	201
2004	.	.	.	2004	1 346	673	200
2005	.	.	.	2005	.	.	.
2006	.	.	.	2006	.	.	.
2007	.	.	.	2007	.	.	.
2008	.	.	.	2008	.	.	.
2008 08	.	.	.	2008 08	.	.	.
2008 09	.	.	.	2008 09	.	.	.
2008 10	.	.	.	2008 10	.	.	.
2008 11	.	.	.	2008 11	.	.	.
2008 12	.	.	.	2008 12	.	.	.
2009 01	.	.	.	2009 01	.	.	.
2009 02	.	.	.	2009 02	.	.	.
2009 03	.	.	.	2009 03	.	.	.
2009 04	.	.	.	2009 04	.	.	.
2009 05	.	.	.	2009 05	.	.	.
2009 06	.	.	.	2009 06	.	.	.
2009 07	.	.	.	2009 07	.	.	.
2009 08	.	.	.	2009 08	.	.	.

Unterlegungsperiode <sup>2</sup> Période d'application <sup>2</sup>	Greifbare Mittel <sup>3</sup> Disponibilités effectives <sup>3</sup>	Geforderte Mittel <sup>4</sup> Disponibilités exigées <sup>4</sup>	Liquiditätsgrad I in % (1 / 2) Degré de liquidité I en % (1 / 2)	Unterlegungsperiode <sup>2</sup> Période d'application <sup>2</sup>	Greifbare Mittel <sup>3</sup> Disponibilités effectives <sup>3</sup>	Geforderte Mittel <sup>4</sup> Disponibilités exigées <sup>4</sup>	Liquiditätsgrad I in % (1 / 2) Degré de liquidité I en % (1 / 2)
	1	2	3		1	2	3
<b>Filialen ausländischer Banken / Succursales de banques étrangères</b>							
1999	266	141	188	1999	491	168	292
2000	268	153	175	2000	231	169	137
2001	193	140	138	2001	218	153	143
2002	196	147	133	2002	193	135	143
2003	285	129	221	2003	446	169	264
2004	237	128	185	2004	229	152	151
2005	.	.	.	2005	.	.	.
2006	.	.	.	2006	.	.	.
2007	.	.	.	2007	.	.	.
2008	.	.	.	2008	.	.	.
2008 08	.	.	.	2008 08	.	.	.
2008 09	.	.	.	2008 09	.	.	.
2008 10	.	.	.	2008 10	.	.	.
2008 11	.	.	.	2008 11	.	.	.
2008 12	.	.	.	2008 12	.	.	.
2009 01	.	.	.	2009 01	.	.	.
2009 02	.	.	.	2009 02	.	.	.
2009 03	.	.	.	2009 03	.	.	.
2009 04	.	.	.	2009 04	.	.	.
2009 05	.	.	.	2009 05	.	.	.
2009 06	.	.	.	2009 06	.	.	.
2009 07	.	.	.	2009 07	.	.	.
2009 08	.	.	.	2009 08	.	.	.
<b>Privatbankiers / Banquiers privés</b>							
1999	491	168	292	1999	12 285	6 734	182
2000	231	169	137	2000	9 686	6 904	140
2001	218	153	143	2001	10 368	7 535	138
2002	193	135	143	2002	10 335	7 516	138
2003	446	169	264	2003	12 528	8 096	155
2004	229	152	151	2004	11 548	8 570	135
2005	.	.	.	2005	.	.	.
2006	.	.	.	2006	.	.	.
2007	.	.	.	2007	.	.	.
2008	.	.	.	2008	.	.	.
2008 08	.	.	.	2008 08	.	.	.
2008 09	.	.	.	2008 09	.	.	.
2008 10	.	.	.	2008 10	.	.	.
2008 11	.	.	.	2008 11	.	.	.
2008 12	.	.	.	2008 12	.	.	.
2009 01	.	.	.	2009 01	.	.	.
2009 02	.	.	.	2009 02	.	.	.
2009 03	.	.	.	2009 03	.	.	.
2009 04	.	.	.	2009 04	.	.	.
2009 05	.	.	.	2009 05	.	.	.
2009 06	.	.	.	2009 06	.	.	.
2009 07	.	.	.	2009 07	.	.	.
2009 08	.	.	.	2009 08	.	.	.
<b>Total<sup>7</sup></b>							
1999	12 285	6 734	182	1999	12 285	6 734	182
2000	9 686	6 904	140	2000	9 686	6 904	140
2001	10 368	7 535	138	2001	10 368	7 535	138
2002	10 335	7 516	138	2002	10 335	7 516	138
2003	12 528	8 096	155	2003	12 528	8 096	155
2004	11 548	8 570	135	2004	11 548	8 570	135
2005	.	.	.	2005	.	.	.
2006	.	.	.	2006	.	.	.
2007	.	.	.	2007	.	.	.
2008	.	.	.	2008	.	.	.
2008 08	.	.	.	2008 08	.	.	.
2008 09	.	.	.	2008 09	.	.	.
2008 10	.	.	.	2008 10	.	.	.
2008 11	.	.	.	2008 11	.	.	.
2008 12	.	.	.	2008 12	.	.	.
2009 01	.	.	.	2009 01	.	.	.
2009 02	.	.	.	2009 02	.	.	.
2009 03	.	.	.	2009 03	.	.	.
2009 04	.	.	.	2009 04	.	.	.
2009 05	.	.	.	2009 05	.	.	.
2009 06	.	.	.	2009 06	.	.	.
2009 07	.	.	.	2009 07	.	.	.
2009 08	.	.	.	2009 08	.	.	.

<sup>1</sup> Bis Dezember 2004 gemäss Art. 19 BankV vom 25. November 1987. Ab Januar 2005 wird die bisherige Kassenliquidität – Liquidität I abgelöst durch die neuen Mindestreserven gemäss Art. 12–17 NBV vom 18 März 2004 (siehe neue Tabelle B31 Mindestreserven).  
Jusqu'à fin décembre 2004 selon l'art. 19 OB du 25 novembre 1987. A partir de janvier 2005, les réserves minimales selon les art. 12 à 17 OBN du 18 mars 2004 substituent la liquidité de caisse – liquidité I (voir le nouveau tableau B31 «Réserves minimales»).

<sup>2</sup> Unterlegungsperiode: je vom 20. Tag eines Monats bis zum 19. Tag des Folgemonats (Jahr: 20. Dezember bis 19. Januar des folgenden Jahres).  
Période d'application: du 20 d'un mois au 19 du mois suivant (en regard des années: du 20 décembre au 19 janvier suivant).

<sup>3</sup> Durchschnitt aus Tageswerten der Unterlegungsperiode.  
Moyenne des valeurs journalières de la période d'application.

<sup>4</sup> 2,5% des Durchschnitts aus den drei der Unterlegungsperiode vorausgehenden Monatsendwerten der kurzfristigen Verbindlichkeiten.  
2,5% de la valeur moyenne des engagements à court terme aux trois fins de mois précédant la période d'application.

<sup>5</sup> Die Angaben des Schweizer Verbandes der Raiffeisenbanken sind mit denen der Zentralbank konsolidiert.  
Les données des banques Raiffeisen sont consolidées avec celles de la Banque centrale de l'Union Suisse des Banques Raiffeisen.

<sup>6</sup> Teil der Gruppe *Übrige Banken*.

Composante de la catégorie *Autres banques*.

<sup>7</sup> 339 Institute. Banken in Liechtenstein nicht enthalten.  
339 établissements. Les banques établies dans la Principauté de Liechtenstein ne sont pas prises en considération.

## B31 Mindestreserven<sup>1</sup> Réserves minimales<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Unterlegungsperiode <sup>2</sup> Période d'application <sup>2</sup>	Geforderte Aktiven <sup>3</sup> Actifs exigés <sup>3</sup>	Anrechenbare Aktiven <sup>4</sup> Actifs pouvant être pris en compte <sup>4</sup>	Erfüllungsgrad in % (2 / 1) Degré de couverture en % (2 / 1)	Noten und Münzen Billets de banques et pièces de monnaie	Giroguthaben bei der Nationalbank Avoirs en comptes de virement à la Banque nationale	Erfüllungsgrad Giroguthaben in % (5 / 1) Degré de couverture, en %, par des avoirs en comptes de virement (5 / 1)	6
	1	2	3	4	5		

### Kantonalbanken / Banques cantonales

2008 08	2 137	2 351	110	1 235	1 116	52
2008 09	2 097	2 772	132	1 271	1 501	72
2008 10	2 134	2 608	122	1 304	1 304	61
2008 11	2 241	7 616	340	1 342	6 274	280
2008 12	2 336	13 003	557	1 596	11 407	488
2009 01	2 370	7 480	316	1 339	6 141	259
2009 02	2 334	11 082	475	1 343	9 739	417
2009 03	2 335	16 419	703	1 393	15 027	644
2009 04	2 354	13 758	585	1 348	12 410	527
2009 05	2 404	10 921	454	1 357	9 565	398
2009 06	2 416	13 161	545	1 341	11 820	489
2009 07	2 412	15 382	638	1 350	14 032	582
2009 08	<b>2 397</b>	<b>13 351</b>	<b>557</b>	<b>1 343</b>	<b>12 008</b>	<b>501</b>

### Grossbanken / Grandes banques

2008 08	3 893	4 122	106	2 541	1 581	41
2008 09	3 858	5 175	134	3 350	1 825	47
2008 10	3 827	5 545	145	3 393	2 152	56
2008 11	3 794	10 885	287	3 323	7 562	199
2008 12	3 721	12 002	323	3 707	8 295	223
2009 01	3 574	20 420	571	3 091	17 329	485
2009 02	3 475	10 950	315	3 180	7 770	224
2009 03	3 400	23 777	699	3 099	20 678	608
2009 04	3 322	22 969	691	3 013	19 956	601
2009 05	3 274	20 779	635	2 475	18 305	559
2009 06	3 159	24 761	784	2 436	22 325	707
2009 07	3 224	19 029	590	2 569	16 460	511
2009 08	<b>3 193</b>	<b>13 218</b>	<b>414</b>	<b>2 241</b>	<b>10 977</b>	<b>344</b>

### Total<sup>5</sup>

2008 08	9 097	10 656	117	5 567	5 089	56
2008 09	8 984	14 043	156	6 433	7 610	85
2008 10	9 039	14 435	160	6 600	7 835	87
2008 11	9 162	31 164	340	6 559	24 605	269
2008 12	9 239	45 750	495	7 431	38 319	415
2009 01	9 096	52 506	577	6 403	46 103	507
2009 02	8 990	52 526	584	6 503	46 023	512
2009 03	8 937	74 472	833	6 515	67 957	760
2009 04	8 910	72 983	819	6 342	66 641	748
2009 05	8 917	66 421	745	5 841	60 580	679
2009 06	8 783	72 650	827	5 739	66 911	762
2009 07	8 855	68 344	772	5 886	62 458	705
2009 08	<b>8 889</b>	<b>60 246</b>	<b>678</b>	<b>5 571</b>	<b>54 674</b>	<b>615</b>

<sup>1</sup> Gemäss Art. 12–17 NBV vom 18. März 2004. Bis Ende Dezember 2004 siehe Tabelle B3 Kassenliquidität – Liquidität I.

Selon les art. 12 à 17 OBN du 18 mars 2004. Pour les données jusqu'à fin décembre 2004, voir le tableau B3 «Liquidité de caisse – Liquidité I».

<sup>2</sup> Unterlegungsperiode: je vom 20. Tag eines Monats bis zum 19. Tag des Folgemonats (2005 01: 20. Januar bis 19. Februar 2005). Période d'application: du 20 d'un mois au 19 du mois suivant (2005 01: du 20 janvier au 19 février 2005).

<sup>3</sup> 2,5% des Durchschnitte aus den drei der Unterlegungsperiode vorausgegangenen Monatsendwerten der massgeblichen Verbindlichkeiten.

2,5% de la valeur moyenne des engagements déterminants aux trois fins de mois précédant la période d'application.

<sup>4</sup> Durchschnitt aus Tageswerten der Unterlegungsperiode.

Moyenne des valeurs journalières de la période d'application.

<sup>5</sup> 301 Institute.

301 établissements.

## B4 Liquiditätsausweis (bis Ende 2004: Gesamtliquidität – Liquidität II)<sup>1</sup> Etat de liquidité (jusqu'à fin 2004, liquidité globale – liquidité II)<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Quartalsende Fin de trimestre	Liquide Aktiven <sup>2</sup> Actifs disponibles <sup>2</sup>	Geforderte Mittel <sup>4</sup>	Überschussliquidität (1 – 3)	Liquiditätsgrad in % (1 / 3)
		Montant exigé <sup>4</sup>	Excédent de liquidités (1 – 3)	Degré de liquidité en % (1 / 3)
		davon / dont Zusatzliquidität <sup>3</sup> Liquidités complémentaires <sup>3</sup>		
	1	2	3	4
Total <sup>5</sup>				5
2004 IV	279 171	.	181 633	97 539
2005 IV	324 151	.	213 381	110 771
2006 IV	360 524	1 999	248 086	112 439
2007 IV	461 305	1 999	269 866	191 439
2008 IV	510 999	2 983	252 291	258 707
2008 II	477 410	1 999	252 684	224 726
2008 III	439 017	1 998	229 024	209 993
2008 IV	510 999	2 983	252 291	258 707
2009 I	557 382	2 983	266 192	291 190
2009 II	540 244	2 983	224 917	315 327
<b>Kantonalbanken / Banques cantonales</b>				
2004 IV	22 101	.	13 335	8 766
2005 IV	24 364	.	14 042	10 322
2006 IV	28 198	525	15 339	12 859
2007 IV	31 461	561	16 045	15 416
2008 IV	52 446	840	19 927	32 519
2008 II	30 959	561	16 244	14 715
2008 III	33 681	562	15 877	17 804
2008 IV	52 446	840	19 927	32 519
2009 I	61 392	841	25 562	35 830
2009 II	61 014	841	23 357	37 657
<b>Grossbanken / Grandes banques</b>				
2004 IV	185 135	.	131 465	53 669
2005 IV	218 200	.	154 934	63 265
2006 IV	246 213	771	184 275	61 938
2007 IV	321 132	639	190 725	130 407
2008 IV	315 570	910	173 644	141 926
2008 II	336 362	639	172 144	164 218
2008 III	290 470	610	150 129	140 341
2008 IV	315 570	910	173 644	141 926
2009 I	333 939	910	177 765	156 174
2009 II	304 872	910	136 223	168 649
<b>Regionalbanken und Sparkassen<sup>6</sup> / Banques régionales et caisses d'épargne<sup>6</sup></b>				
2004 IV	5 969	.	3 700	2 269
2005 IV	6 108	.	3 808	2 300
2006 IV	6 521	159	4 100	2 421
2007 IV	5 967	189	4 046	1 921
2008 IV	7 650	290	4 180	3 469
2008 II	5 900	189	4 048	1 853
2008 III	6 249	194	3 887	2 362
2008 IV	7 650	290	4 180	3 469
2009 I	7 933	289	4 259	3 674
2009 II	8 343	289	4 518	3 824
<b>Raiffeisenbanken<sup>7</sup> / Banques Raiffeisen<sup>7</sup></b>				
2004 IV	4 272	.	3 931	341
2005 IV	6 184	.	4 461	1 723
2006 IV	7 155	225	4 810	2 345
2007 IV	8 318	347	5 833	2 485
2008 IV	6 801	536	5 843	958
2008 II	11 669	347	5 822	5 846
2008 III	7 665	359	4 864	2 800
2008 IV	6 801	536	5 843	958
2009 I	6 436	536	5 431	1 005
2009 II	8 832	536	6 211	119

<sup>1</sup> Gemäss Art. 15 bis 20 BankV.  
Selon les art. 15 à 20 OB.

<sup>2</sup> Abzüglich der verpfändeten, liquiden Aktiven, soweit sie für bestehende Verpflichtungen haften, einschliesslich Deckungsmarge.  
Moins les actifs disponibles nantis, jusqu'à concurrence des engagements existants pour lesquels ils répondent, y compris la marge de couverture.

<sup>3</sup> Ab 2006 zusätzliche, gesetzlich erforderliche Mittel zur Einlagensicherung gemäss Art. 19 BankV.  
Depuis 2006, fonds exigés complémentaires au titre de la garantie des dépôts, selon l'art. 19 OB.

<sup>4</sup> 33% der kurzfristigen Verbindlichkeiten sowie ab 2006 auch Zusatzliquidität gemäss Art. 19 BankV.  
33% des engagements à court terme et, depuis 2006, liquidités complémentaires selon l'art. 19 OB.

<sup>5</sup> 304 Institute. Banken im Fürstentum Liechtenstein nicht enthalten.  
304 établissements. Les banques établies dans la Principauté de Liechtenstein ne sont pas prises en considération.

<sup>6</sup> Inklusive Clientis AG (konsolidiert mit allen Clientis-Mitgliedsbanken).

Y compris Clientis SA (données consolidées pour tous les établissements membres).

<sup>7</sup> Die Angaben der Raiffeisen Schweiz Genossenschaft sind mit denen der gruppeneigenen Zentralbank konsolidiert.  
Les données de Raiffeisen Suisse société coopérative sont consolidées avec celles de la Banque centrale du groupe.

## B4 Liquiditätsausweis (bis Ende 2004: Gesamtliquidität – Liquidität II)<sup>1</sup> Etat de liquidité (jusqu'à fin 2004, liquidité globale – liquidité II)<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Quartalsende	Liquide Aktiven <sup>2</sup>	Geforderte Mittel <sup>4</sup>	Überschussliquidität (1 – 3)	Liquiditätsgrad in % (1 / 3)
Fin de trimestre	Actifs disponibles <sup>2</sup>	Montant exigé <sup>4</sup>	Excédent de liquidités (1 – 3)	Degré de liquidité en % (1 / 3)
	davon / dont			
	Zusatzliquidität <sup>3</sup>			
	Liquidités complémentaires <sup>3</sup>			
	1	2	3	4
				5

### Übrige Banken / Autres banques

2004 IV	52 470	.	26 528	25 941	198
2005 IV	61 164	.	33 100	28 064	185
2006 IV	65 022	279	36 588	28 434	178
2007 IV	78 658	246	48 214	30 443	163
2008 IV	108 819	379	44 152	64 667	246
2008 II	81 074	246	50 678	30 396	160
2008 III	86 327	254	50 239	36 088	172
2008 IV	108 819	379	44 152	64 667	246
2009 I	125 032	379	47 706	77 327	262
2009 II	136 999	379	50 062	86 937	274

### Übrige Banken: davon ausländisch beherrschte Banken<sup>8</sup> / Autres banques: dont banques en mains étrangères<sup>8</sup>

2004 IV	32 289	.	17 835	14 454	181
2005 IV	38 536	.	22 915	15 622	168
2006 IV	41 940	109	24 575	17 366	171
2007 IV	52 258	73	33 347	18 911	157
2008 IV	69 223	121	31 109	38 113	223
2008 II	53 430	73	35 426	18 003	151
2008 III	56 182	75	34 844	21 338	161
2008 IV	69 223	121	31 109	38 113	223
2009 I	73 100	121	33 265	39 835	220
2009 II	81 922	121	34 463	47 459	238

### Filialen ausländischer Banken / Succursales de banques étrangères

2004 IV	3 553	.	1 228	2 326	289
2005 IV	3 592	.	1 585	2 007	227
2006 IV	3 420	9	1 611	1 810	212
2007 IV	9 299	2	3 054	6 245	304
2008 IV	3 672	2	1 258	2 414	292
2008 II	6 018	2	1 808	4 210	333
2008 III	6 373	2	1 871	4 502	341
2008 IV	3 672	2	1 258	2 414	292
2009 I	5 145	2	1 561	3 584	330
2009 II	5 264	2	1 474	3 790	357

### Privatbankiers / Banquiers privés

2004 IV	5 671	.	1 445	4 226	392
2005 IV	4 540	.	1 451	3 090	313
2006 IV	3 996	30	1 364	2 632	293
2007 IV	6 470	15	1 948	4 522	332
2008 IV	16 042	25	3 287	12 755	488
2008 II	5 428	15	1 940	3 488	280
2008 III	8 253	17	2 156	6 096	383
2008 IV	16 042	25	3 287	12 755	488
2009 I	17 505	25	3 908	13 596	448
2009 II	14 921	25	3 072	11 849	486

<sup>1</sup> Gemäss Art. 15 bis 20 BankV.  
Selon les art. 15 à 20 OB.

<sup>2</sup> Abzüglich der verpfändeten, liquiden Aktiven, soweit sie für bestehende Verpflichtungen haften, einschliesslich Deckungsmarge.  
Moins les actifs disponibles nantis, jusqu'à concurrence des engagements existants pour lesquels ils répondent, y compris la marge de couverture.

<sup>3</sup> Ab 2006 zusätzliche, gesetzlich erforderliche Mittel zur Einlagensicherung gemäss Art. 19 BankV.  
Depuis 2006, fonds exigés complémentaires au titre de la garantie des dépôts, selon l'art. 19 OB.

<sup>4</sup> 33% der kurzfristigen Verbindlichkeiten sowie ab 2006 auch Zusatzliquidität gemäss Art. 19 BankV.  
33% des engagements à court terme et, depuis 2006, liquidités complémentaires selon l'art. 19 OB.

<sup>8</sup> Teil der Gruppe *Übrige Banken*.  
Composante de la catégorie *Autres banques*.

# C1 Zahlungsverkehr Swiss Interbank Clearing (SIC)

## Trafic des paiements dans le Swiss Interbank Clearing (SIC)

**Transaktionen, Umsatz, Umschlagshäufigkeit / Nombre de transactions, capitaux échangés et vitesse de circulation**

Jahr Monat Année Mois	Anzahl Transaktionen Nombre de transactions			Umsatz in Millionen Franken Capitaux échangés en millions de francs				Umschlagshäufigkeit <sup>1</sup> Vitesse de circulation <sup>1</sup>	
	Total	Maximaler Tageswert	Durchschnitt pro Arbeitstag	Total	Maximaler Tageswert	Durchschnitt pro Arbeitstag	Maximaler Tageswert	Durchschnitt pro Arbeitstag	
		Maximum quotidien	Moyenne par jour ouvré		Maximum quotidien	Moyenne par jour ouvré		Moyenne par jour ouvré	
	1	2	3	4	5	6	7	8	
1999	141 738 254	1 384 452	555 836	43 285 654	296 300	169 748	93	50	
2000	149 503 459	1 821 047	595 631	44 621 425	291 220	177 775	109	56	
2001	161 071 528	2 077 926	644 286	45 378 118	273 852	181 512	102	56	
2002	176 999 237	1 873 822	705 176	44 750 240	269 524	178 288	135	56	
2003	192 668 744	2 145 360	767 605	44 666 757	283 809	177 955	88	40	
2004	209 075 779	2 215 077	816 702	41 929 121	272 946	163 786	52	32	
2005	256 401 719	2 690 924	1 009 456	41 056 500	247 137	161 640	53	34	
2006	317 140 466	3 843 954	1 263 508	44 833 200	317 611	178 618	71	35	
2007	356 768 244	4 167 734	1 421 387	52 284 237	336 930	208 304	73	39	
2008	371 593 701	4 350 595	1 468 750	58 043 616	343 160	229 421	80	38	
2008 10	32 700 388	2 924 295	1 421 756	5 626 523	343 160	244 631	40	28	
2008 11	28 633 215	4 072 484	1 431 661	4 519 307	328 259	225 965	47	26	
2008 12	39 148 940	4 001 202	1 864 235	4 623 027	303 186	220 144	19	8	
2009 01	29 235 389	3 338 445	1 461 769	4 653 535	330 807	232 677	8	6	
2009 02	28 757 532	4 472 596	1 437 877	5 103 485	411 460	255 174	8	5	
2009 03	34 145 408	4 050 248	1 552 064	5 647 927	396 219	256 724	8	5	
2009 04	30 878 010	3 772 827	1 543 901	5 580 103	405 986	279 005	6	4	
2009 05	29 740 887	3 928 167	1 565 310	4 798 079	381 944	252 530	6	4	
2009 06	32 273 185	3 805 815	1 536 818	5 185 813	360 026	246 943	6	4	
2009 07	33 167 624	2 900 158	1 442 071	5 107 583	315 241	222 069	5	3	
2009 08	28 929 161	3 760 788	1 377 579	4 135 773	245 693	196 942	4	3	
2009 09	30 650 558	3 563 999	1 393 207	4 096 674	254 092	186 212	6	4	
2009 10	31 778 394	3 843 939	1 444 472	4 097 059	260 707	186 230	5	4	

**Nach Grössenklassen / Ventilation selon le montant des paiements**

Jahr Monat Année Mois	Anzahl Transaktionen Nombre de transactions			Umsatz in Millionen Franken Capitaux échangés en millions de francs			Grössenklassen (in Franken) Catégories de paiements (en francs)		
	1 – 4 999	5 000 – 999 999	1 Million und mehr 1 million et plus	1 – 4 999	5 000 – 999 999	1 Million und mehr 1 million et plus	Grössenklassen (in Franken) Catégories de paiements (en francs)		
							1	2	3
	1	2	3	4	5	6			
1999	115 680 016	23 301 127	2 757 111	105 790	1 642 235	41 537 627			
2000	121 039 618	25 834 821	2 629 020	109 721	1 784 312	42 727 392			
2001	132 824 574	25 478 034	2 518 531	119 713	1 686 414	43 476 058			
2002	147 196 317	27 440 329	2 376 429	130 586	1 691 455	43 240 299			
2003	161 817 634	28 835 092	2 016 018	138 782	1 576 494	42 951 479			
2004	178 693 045	28 653 790	1 724 662	148 333	1 487 999	40 217 949			
2005	221 229 675	33 450 953	1 721 091	180 150	1 616 111	39 260 236			
2006	276 107 766	39 252 007	1 780 693	222 233	1 712 018	42 898 943			
2007	310 815 475	43 965 449	1 987 320	245 658	1 958 525	50 080 049			
2008	324 482 847	45 080 234	2 030 620	255 874	1 967 049	55 820 687			
2008 10	28 310 379	4 201 168	188 841	22 811	190 049	5 413 662			
2008 11	24 816 081	3 680 311	136 823	19 520	145 493	4 354 294			
2008 12	34 532 236	4 478 547	138 157	25 776	165 062	4 432 187			
2009 01	25 755 584	3 360 520	119 285	20 514	127 314	4 505 705			
2009 02	25 337 229	3 295 104	125 199	19 829	130 741	4 952 914			
2009 03	30 259 523	3 743 234	142 651	23 091	152 165	5 472 670			
2009 04	27 212 040	3 542 228	123 742	21 379	139 708	5 419 015			
2009 05	26 169 490	3 459 854	111 543	20 696	134 573	4 642 811			
2009 06	28 495 678	3 650 709	126 798	21 988	143 168	5 020 656			
2009 07	29 427 316	3 624 826	115 482	23 074	140 385	4 944 124			
2009 08	25 452 452	3 372 553	104 156	20 417	131 501	3 983 855			
2009 09	27 025 390	3 510 135	115 033	21 492	141 349	3 933 832			
2009 10	28 066 081	3 597 944	114 369	22 232	143 866	3 930 960			

<sup>1</sup> Die Umschlagshäufigkeit ist das Verhältnis zwischen dem SIC-Umsatz und den Giroguthaben der Banken bei der SNB.  
Rapport entre les capitaux échangés et les avoirs que les banques détiennent en comptes de virement à la BNS.

## C2 Zahlungsverkehr mit Karten und Checks Trafic des paiements par cartes et chèques

### Infrastruktur / Infrastructure

Jahresende <sup>1</sup> Monatsende	Kreditkarten Cartes de crédit	Debitkarten Cartes de débit					Geldausgabegeräte (ATM) <sup>4</sup> Distributeurs auto-matiques de billets (DAB) <sup>4</sup> Bancomat, Postomat
Fin d'année <sup>1</sup> Fin de mois	Anzahl Karten Nombre de cartes	Anzahl Akzeptanzstellen <sup>2, 5, 6</sup> Nombre de points d'acceptation <sup>2, 5, 6</sup>	Anzahl Karten Nombre de cartes	Anzahl Vertrags-verhältnisse <sup>5</sup> Nombre de relations contractuelles <sup>5</sup>	Anzahl Akzeptanzstellen <sup>5, 6</sup> Nombre de points d'acceptation <sup>5, 6</sup>	Anzahl <sup>3</sup> EFTPOS inkl. Tankstellen <sup>6</sup> Nombre <sup>3</sup> de TEF/TPV, y compris stations d'essence <sup>6</sup>	Anzahl Geräte Nombre d'appareils
	1	2	3	4	5	6	7
1999	3 041 000	286 710	5 134 000	78 883	.	126 941	4 692
2000	3 131 000	275 404	5 226 500	101 935	.	141 032	4 864
2001	3 281 200	293 518	5 532 700	112 958	.	154 876	5 051
2002	3 333 300	313 452	5 717 300	123 650	.	169 545	5 185
2003	3 358 600	332 663	5 940 100	126 166	.	170 130	5 303
2004	3 391 428	364 437	5 986 400	137 855	.	181 912	5 388
2005	3 452 600	330 542	6 283 200	.	147 908	207 319	5 552
2006	3 872 400	339 172	6 589 100	.	156 644	209 653	5 736
2007	4 310 400	350 620	6 969 600	.	166 292	236 899	5 930
2008	4 500 700	363 802	7 606 700	.	175 962	258 974	6 085
2008 09	4 463 000	370 835	7 468 700	.	178 173	268 462	5 986
2008 10	4 474 600	373 043	7 550 400	.	177 106	269 013	6 030
2008 11	4 491 600	363 778	7 585 900	.	177 172	259 474	6 058
2008 12	4 500 700	363 802	7 606 700	.	175 962	258 974	6 085
2009 01	4 492 600	365 218	7 527 500	.	176 618	259 680	6 094
2009 02	4 507 800	365 624	7 541 800	.	176 888	261 195	6 069
2009 03	4 524 500	367 800	7 582 600	.	176 929	260 591	6 085
2009 04	4 539 700	371 032	7 610 800	.	176 623	259 513	6 107
2009 05	4 539 500	373 296	7 641 800	.	176 270	260 299	6 103
2009 06	4 552 600	374 963	7 677 200	.	177 340	266 017	6 080
2009 07	4 567 000	376 551	7 717 200	.	177 762	259 121	6 040
2009 08	4 594 200	377 582	7 755 500	.	176 941	258 034	5 999
2009 09	<b>4 650 000</b>	<b>317 042</b>	<b>7 819 100</b>	.	<b>177 829</b>	<b>259 575</b>	<b>6 152</b>

<sup>1</sup> Daten für 1999 und frühere Jahre teilweise geschätzt.  
Jusqu'à fin 1999, données en partie estimées.

<sup>2</sup> Bis zum 2. Quartal 2004 wurden die Vertragsverhältnisse gezählt. Die Daten ab dem 3. Quartal 2004 beziehen sich auf die Anzahl Akzeptanzstellen (Verkaufsstellen), welche die Zahl der Vertragsverhältnisse übersteigt.  
Jusqu'au deuxième trimestre de 2004, le nombre de relations contractuelles était pris en considération. A partir du troisième trimestre de 2004, les données se réfèrent au nombre de points d'acceptation (points de vente), qui dépasse celui des relations contractuelles.

<sup>3</sup> Ein Erfassungsgerät am Verkaufsstand (EFTPOS) kann Debitkarten verschiedener Debitkartenorganisationen verarbeiten. Gezählt werden deshalb nicht die Geräte, sondern die Verarbeitungsmöglichkeiten.  
Un terminal sur un point de vente (TEF/TPV) peut traiter les cartes de débit de plusieurs sociétés de cartes. On compte par conséquent les possibilités de traiter des cartes de débit et non les appareils.

<sup>4</sup> ATM: Automated Teller Machines.

<sup>5</sup> Da eine Verkaufsstelle Kredit- bzw. Debitkarten verschiedener Kartenorganisationen akzeptieren kann, enthalten die Daten Mehrfachzählungen.  
Les points de vente sont comptés plusieurs fois dès lors qu'ils acceptent les cartes de crédit et de débit de diverses sociétés de cartes.

<sup>6</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Januar 2008.  
En janvier 2008, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

## Transaktionen und Umsätze mit Kredit- und Debitkarten im Inland

## Nombr de transactions et montant des transactions effectuées en Suisse avec des cartes de crédit et de débit

Jahr <sup>1</sup> Monat Année <sup>1</sup> Mois	Kreditkarten <sup>2,3</sup> Cartes de crédit <sup>2,3</sup>			Debitkarten <sup>2,3</sup> Cartes de débit <sup>2,3</sup>		
	AMEX, MC, Diners, Visa			Maestro, Postcard		
	Transaktionen in Tausend	Betrag in Millionen Franken	Betrag pro Transaktion in Franken (2 / 1)	Transaktionen in Tausend	Betrag in Millionen Franken	Betrag pro Transaktion in Franken (5 / 4)
	1	2	3	4	5	6
1999	67 157	12 961	193	142 842	11 977	84
2000	74 704	14 623	196	163 560	13 998	86
2001	80 439	15 509	193	187 495	16 188	86
2002	81 652	15 341	188	209 655	17 802	85
2003	81 687	14 762	181	228 118	19 039	83
2004	81 956	14 958	183	243 504	20 294	83
2005	84 280	15 841	188	259 806	21 695	84
2006	90 002	17 213	191	274 498	23 447	85
2007	106 598	19 870	186	290 460	24 976	86
2008	120 521	22 023	183	325 338	27 401	84
2008 09	10 386	1 876	181	27 575	2 260	82
2008 10	10 018	1 792	179	27 957	2 302	82
2008 11	9 252	1 608	174	26 762	2 209	83
2008 12	11 365	2 048	180	34 037	3 013	89
2009 01	9 546	1 751	183	26 674	2 173	81
2009 02	9 397	1 705	181	25 101	1 989	79
2009 03	10 597	1 887	178	28 937	2 297	79
2009 04	10 015	1 725	172	29 041	2 362	81
2009 05	9 890	1 637	165	29 811	2 366	79
2009 06	10 512	1 716	163	29 951	2 344	78
2009 07	10 936	1 778	163	29 967	2 340	78
2009 08	10 517	1 729	164	28 546	2 214	78
2009 09	<b>10 476</b>	<b>1 770</b>	<b>169</b>	<b>28 686</b>	<b>2 242</b>	<b>78</b>

<sup>1</sup> Daten für 1999 und frühere Jahre teilweise geschätzt.  
Jusqu'à fin 1999, données en partie estimées.

<sup>2</sup> Transaktionen von In- und Ausländern, ohne Bargeldbezüge mit Kredit- resp. Debitkarten.  
Transactions de la clientèle suisse et étrangère, sans les retraits d'espèces avec cartes de crédit ou cartes de débit.

<sup>3</sup> Die Jahresdaten zwischen 1996 und 2003 basieren teilweise auf Erhebungen des Forschungsinstitutes für empirische Ökonomie und Wirtschaftspolitik der Universität St. Gallen.  
Les données annuelles afférentes à la période 1996–2003 sont en partie basées sur des enquêtes de l'Institut de recherche en économie empirique et en politique économique de l'Université de Saint-Gall.

**Transaktionen und Umsätze mit Geldausgabegeräten und Checks im Inland**  
**Nombre de transactions et montant des transactions effectuées en Suisse aux distributeurs de billets et par chèques**

Jahr <sup>1</sup> Monat	Geldausgabegeräte (ATM) <sup>2</sup> Distributeurs automatiques de billets (DAB) <sup>2</sup>			Checks <sup>3</sup> Chèques <sup>3</sup>		
	Bancomat, Postomat		Postcheques, Einheitschecks, SBTC <sup>4,5</sup> Postcheques, chèques uniformisés, SBTC <sup>4,5</sup>			
Année <sup>1</sup> Mois	Transaktionen in Tausend	Betrag in Millionen Franken	Betrag pro Transaktion in Franken (2 / 1)	Anzahl in Tausend	Betrag in Millionen Franken	Betrag pro Check in Franken (5 / 4)
	Nombre de transactions en milliers	Montant en millions de francs	Montant par transaction en francs (2 / 1)	Nombre en milliers	Montant en millions de francs	Montant par chèque en francs (5 / 4)
	1	2	3	4	5	6
1999	.	.	.	16 118	38 585	2 394
2000	97 048	25 882	267	11 167	27 649	2 476
2001	107 962	27 585	256	7 230	18 488	2 557
2002	113 978	27 856	244	4 509	13 083	2 902
2003	116 813	28 152	241	3 478	9 956	2 863
2004	114 695	27 566	240	2 698	7 909	2 932
2005	109 179	24 941	228	1 792	3 874	2 162
2006	111 404	25 204	226	1 494	3 235	2 165
2007	114 006	25 236	221	1 258	2 697	2 144
2008	118 708	26 042	219	1 042	2 459	2 361
2008 09	10 002	2 152	215	82	191	2 324
2008 10	10 287	2 222	216	78	193	2 469
2008 11	9 745	2 089	214	83	200	2 406
2008 12	10 307	2 456	238	88	271	3 069
2009 01	9 078	2 001	220	70	167	2 391
2009 02	9 175	2 008	219	67	157	2 322
2009 03	10 264	2 240	218	71	166	2 351
2009 04	9 900	2 175	220	61	160	2 608
2009 05	10 265	2 204	215	66	159	2 431
2009 06	10 102	2 161	214	55	172	3 139
2009 07	10 299	2 301	223	66	176	2 667
2009 08	10 284	2 227	217	52	141	2 733
2009 09	<b>10 104</b>	<b>2 164</b>	<b>214</b>	<b>55</b>	<b>156</b>	<b>2 826</b>

<sup>1</sup> Daten für 1999 und frühere Jahre teilweise geschätzt.  
 Jusqu'à fin 1999, données en partie estimées.

<sup>2</sup> Bargeldbezüge von In- und Ausländern (AMEX, MC, Diners, Visa, Maestro, Postcard).  
 Retraits d'espèces de la clientèle suisse et étrangère (AMEX, MC, Diners, Visa, Maestro, Postcard).

<sup>3</sup> Checks von In- und Ausländern.  
 Chèques de la clientèle suisse et étrangère.

<sup>4</sup> SBTC: Swiss Bankers Travelers Cheques.

<sup>5</sup> Ab 2005 ohne Einheitschecks.  
 A partir de 2005, sans chèques uniformisés.



# D11 Bankbilanzen<sup>1</sup> / Bilans bancaires<sup>1</sup>

Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>2,3,4</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>2,3,4</sup>

## Aktiven / Actifs

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Flüssige Mittel	Forderungen aus Geld- markt- papieren	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques		Forderungen gegenüber Kunden <sup>5</sup> Créances sur la clientèle <sup>5</sup>				Hypothekar- forderungen
			auf Sicht à vue	auf Zeit à terme	Total	davon / dont	ohne Deckung en blanc Total	davon / dont öffentl- rechtliche Körper- schaften <sup>6</sup> collectivités de droit public <sup>6</sup>	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Fin d'année Fin de mois	Liquidités	Créances résultant de papiers monétaires							Créances hypothé- caires

## Aktiven gegenüber dem In- und Ausland / Actifs en comptes suisses et étrangers

1999	21 150	119 946	42 767	617 075	420 782	195 793	21 932	224 989	4 607	475 780
2000	15 532	106 664	53 185	502 554	416 127	218 728	26 440	197 400	20 990	481 479
2001	33 433	108 611	49 067	508 670	425 725	235 236	20 143	190 489	16 569	494 076
2002	18 749	84 489	41 695	499 427	401 511	229 348	22 343	172 163	10 423	521 234
2003	17 450	67 435	68 913	564 923	351 028	167 867	19 224	183 161	7 225	559 011
2004	16 999	72 450	74 425	644 517	393 561	167 754	20 312	225 807	10 730	584 047
2005	17 010	96 635	80 121	745 943	465 547	192 199	18 058	273 348	4 871	630 121
2006	18 356	119 272	89 607	806 865	637 940	322 611	18 539	315 329	4 986	669 102
2007	29 031	119 284	148 226	881 397	732 470	363 490	18 490	368 980	7 613	684 341
2008	130 893	141 811	150 954	695 359	591 394	290 842	17 518	300 552	5 853	703 928
2008 09	32 843	105 180	167 387	854 212	704 036	326 868	18 248	377 168	7 737	699 053
2008 10	33 624	137 358	193 215	805 225	678 179	326 428	17 939	351 752	6 738	699 856
2008 11	77 319	153 504	177 879	792 997	681 400	331 734	18 368	349 666	6 645	703 113
2008 12	130 893	141 811	150 954	695 359	591 394	290 842	17 518	300 552	5 853	703 928
2009 01	128 966	139 179	169 849	702 308	651 199	337 316	17 409	313 884	2 317	706 870
2009 02	128 738	139 000	129 541	643 698	631 431	325 618	17 922	305 812	2 115	708 755
2009 03	148 751	146 198	100 515	628 949	622 263	314 925	17 600	307 338	2 171	711 700
2009 04	128 322	135 388	116 990	631 926	617 963	312 045	16 397	305 918	2 049	714 090
2009 05	125 900	136 378	105 443	621 837	590 668	296 382	16 847	294 286	2 218	715 941
2009 06	115 103	137 751	110 990	607 054	585 073	291 093	16 179	293 980	2 021	719 905
2009 07	109 875	171 122	101 691	568 536	583 366	291 739	16 023	291 626	1 938	723 085
2009 08	103 367	176 274	90 621	547 070	583 751	291 161	16 431	292 590	2 227	724 911
2009 09	<b>89 940</b>	<b>153 799</b>	<b>108 821</b>	<b>525 744</b>	<b>573 167</b>	<b>290 911</b>	<b>17 034</b>	<b>282 256</b>	<b>2 568</b>	<b>727 222</b>

## Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses

1999	19 334	17 184	13 172	86 501	165 425	106 064	20 438	59 360	2 750	465 776
2000	14 495	13 995	18 424	56 142	167 848	105 142	24 446	62 706	2 898	474 229
2001	15 446	11 963	19 269	67 438	165 775	101 333	18 724	64 442	7 506	487 982
2002	16 793	11 741	12 953	57 589	147 365	92 442	21 007	54 923	4 612	515 358
2003	16 333	9 526	20 980	59 527	136 367	82 428	18 405	53 938	6 126	542 860
2004	14 807	9 327	19 126	61 567	132 735	74 983	19 111	57 752	5 366	569 811
2005	14 648	10 909	19 501	53 753	130 973	74 121	17 109	56 852	4 253	601 970
2006	16 596	8 315	21 684	54 783	144 680	85 345	17 037	59 336	4 195	644 929
2007	20 560	6 314	26 423	64 534	184 290	115 392	16 721	68 898	3 208	666 962
2008	52 347	24 655	29 951	62 005	184 877	120 408	16 096	64 469	2 087	691 114
2008 09	19 434	4 346	31 595	76 237	194 009	122 800	16 795	71 209	2 480	684 925
2008 10	21 880	20 464	33 029	76 490	191 506	121 624	16 434	69 882	2 263	686 054
2008 11	36 431	24 604	36 136	66 017	191 017	124 700	16 537	66 316	2 193	689 155
2008 12	52 347	24 655	29 951	62 005	184 877	120 408	16 096	64 469	2 087	691 114
2009 01	45 524	25 202	36 699	62 233	190 523	127 334	15 910	63 189	1 688	693 811
2009 02	56 469	26 483	37 543	59 530	190 278	128 876	17 380	61 403	1 677	696 248
2009 03	86 179	47 264	35 607	55 368	185 305	121 744	15 527	63 561	1 719	699 195
2009 04	82 184	35 302	38 320	50 208	186 318	119 828	15 025	66 490	1 691	701 982
2009 05	76 235	33 681	36 227	53 775	184 068	118 038	15 571	66 030	1 730	704 361
2009 06	87 138	33 251	34 140	56 395	186 266	121 108	15 760	65 158	1 670	708 629
2009 07	75 171	22 845	34 866	55 303	184 720	119 626	15 609	65 095	1 610	711 963
2009 08	66 536	25 665	33 530	53 720	184 957	118 236	16 010	66 721	1 709	714 508
2009 09	<b>50 002</b>	<b>23 270</b>	<b>35 519</b>	<b>50 792</b>	<b>182 751</b>	<b>117 522</b>	<b>16 579</b>	<b>65 229</b>	<b>1 825</b>	<b>718 127</b>

<sup>1</sup> Ab Dezember 1996 Bilanzierung nach neuen Rechnungslegungsvorschriften der Eidgenössischen Finanzmarktaufsicht (FINMA-RS 08/2). Daten vor Dezember 1996, wo Verknüpfung sinnvoll und möglich, nach alten FINMA-RS 08/2.

Depuis décembre 1996, les bilans sont établis selon les nouvelles dispositions régissant l'établissement des comptes, arrêtées par l'Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers (Circ.-FINMA 08/2). Les données antérieures à décembre 1996, établies selon les anciennes Circ.-FINMA 08/2, sont indiquées là où un raccordement est possible et judicieux.

<sup>2</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>3</sup> 262 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
262 banques au dernier mois indiqué.

<sup>4</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. *Statistisches Monatshéft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D11a et D31a contenant des données extrapolées.

Jahresende Monatsende	Handelsbe- stände in Wertschrif- ten und Edel- metallen <sup>7</sup>	Finanz- anlagen	Beteili- gungen	Sachanlagen <sup>8</sup> Immobilisations corporelles <sup>8</sup>	Rechnungs- abgren- zungen	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahltes Gesell- schafts- kapital	Bilanz- summe	Nachrangige Forderungen	
Fin d'année Fin de mois	Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négocie <sup>7</sup>	Immobili- sations financières	Participations	Total	davon / dont	Comptes de régularisation	Autres actifs	Total du bilan	Créances de rang subor- donné	
				11	12	13	14	15	19	20

1999	249 746	56 118	18 228	20 126	15 449	9 479	178 265	61	2 229 523	4 247
2000	211 830	72 089	31 476	20 441	14 815	11 094	185 407	61	2 107 939	2 443
2001	218 688	87 135	34 401	20 991	14 820	10 858	210 370	61	2 202 087	3 195
2002	228 687	78 968	34 459	19 881	14 972	8 943	295 547	51	2 233 641	6 086
2003	270 308	91 061	39 068	18 873	14 819	10 033	163 388	51	2 221 541	5 176
2004	334 381	86 497	45 836	18 290	14 755	9 321	204 345	51	2 484 720	6 165
2005	421 885	98 248	49 799	17 593	13 747	13 041	206 921	34	2 842 898	7 242
2006	488 035	94 537	52 364	20 183	14 110	14 937	210 004	27	3 221 228	7 458
2007	513 232	76 042	46 172	21 507	15 008	18 177	218 559	27	3 488 464	8 682
2008	213 727	101 218	52 903	21 608	15 000	12 794	307 801	27	3 124 419	6 498
2008/09	314 035	90 203	53 626	21 795	15 125	17 089	266 805	27	3 326 291	8 826
2008/10	280 110	90 346	56 564	21 809	15 161	19 533	366 259	27	3 382 106	9 543
2008/11	268 685	94 869	59 359	21 916	15 178	23 152	393 110	27	3 447 328	9 468
2008/12	213 727	101 218	52 903	21 608	15 000	12 794	307 801	27	3 124 419	6 498
2009/01	230 369	105 987	48 117	22 585	15 113	16 324	282 708	27	3 204 489	6 566
2009/02	227 010	107 925	48 073	22 640	15 078	18 077	248 161	27	3 053 075	6 155
2009/03	211 369	121 498	46 962	22 589	15 059	12 837	223 357	27	2 997 017	5 754
2009/04	204 872	126 305	47 425	22 639	15 087	14 853	194 424	27	2 955 223	5 291
2009/05	200 705	126 630	46 796	22 566	15 050	17 222	204 817	27	2 914 930	5 184
2009/06	200 861	128 643	45 753	22 539	15 045	11 099	170 748	27	2 855 548	4 316
2009/07	197 569	133 027	46 440	22 527	15 024	13 356	164 188	—	2 834 781	4 458
2009/08	200 661	135 259	45 918	22 482	15 015	15 121	155 550	—	2 800 985	4 359
2009/09	<b>196 851</b>	<b>145 749</b>	<b>44 024</b>	<b>22 413</b>	<b>14 981</b>	<b>11 450</b>	<b>147 829</b>	—	<b>2 747 008</b>	<b>4 451</b>

1999	64 578	27 681	7 247	19 247	15 094	5 274	40 933	61	932 414	2 552
2000	50 643	29 383	7 669	18 832	14 552	6 393	40 546	61	898 659	980
2001	26 157	29 707	8 811	19 302	14 642	5 899	29 368	61	887 176	1 025
2002	18 841	31 057	10 344	19 027	14 827	5 187	30 787	51	877 092	1 592
2003	26 335	31 040	10 363	18 228	14 468	5 116	25 569	51	902 295	1 210
2004	33 939	26 046	10 667	17 578	14 340	4 752	47 641	51	948 046	1 068
2005	44 683	25 134	12 629	16 596	13 175	5 742	46 391	34	982 962	1 119
2006	58 157	22 004	10 722	18 886	13 412	5 657	43 736	27	1 050 177	1 322
2007	71 581	24 785	9 486	20 058	14 263	6 949	36 535	27	1 138 502	1 529
2008	29 809	26 375	13 313	20 305	14 339	5 513	47 543	27	1 187 835	1 481
2008/09	40 771	23 334	13 452	20 409	14 433	8 636	60 089	27	1 177 265	2 877
2008/10	33 427	23 819	13 389	20 437	14 474	10 856	57 344	27	1 188 724	3 910
2008/11	33 131	24 997	13 452	20 497	14 467	13 649	66 513	27	1 215 627	3 838
2008/12	29 809	26 375	13 313	20 305	14 339	5 513	47 543	27	1 187 835	1 481
2009/01	35 687	27 912	11 356	21 317	14 402	9 278	45 767	27	1 205 337	1 545
2009/02	41 368	25 622	11 388	21 385	14 374	11 269	43 045	27	1 220 655	1 280
2009/03	36 106	31 537	11 335	21 362	14 369	7 209	40 767	27	1 257 262	1 114
2009/04	34 754	33 893	11 349	21 416	14 400	9 008	33 965	27	1 238 726	973
2009/05	32 374	35 291	10 506	21 422	14 411	10 912	37 094	27	1 235 973	1 076
2009/06	29 896	35 278	10 533	21 380	14 398	5 413	32 429	27	1 240 776	410
2009/07	29 713	36 427	10 542	21 382	14 381	8 051	26 153	—	1 217 135	484
2009/08	32 276	37 437	10 457	21 360	14 385	9 721	27 777	—	1 217 945	507
2009/09	<b>33 809</b>	<b>37 005</b>	<b>10 605</b>	<b>21 308</b>	<b>14 355</b>	<b>6 662</b>	<b>29 237</b>	—	<b>1 199 085</b>	<b>512</b>

<sup>5</sup> Die aktuellsten Werte der Inländischen Kreditentwicklung können aus technischen Gründen im *Statistischen Monatsheft* nicht mehr berücksichtigt werden. Sie finden diese voraus im Internet unter <http://dsbb.imf.org>. (Datenseite *Switzerland* des Internationalen Währungsfonds).

Pour des raisons techniques, les données les plus récentes sur les crédits à la clientèle suisse ne peuvent plus être prises en considération dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques*. Elles sont disponibles sur Internet sous <http://dsbb.imf.org>, page *Switzerland* du Fonds monétaire international.

<sup>6</sup> Bis November 1996 Werte der Position *Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften* nach alten FINMA-RS 08/2.

Jusqu'en novembre 1996, les données du poste *Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public* sont établies selon les anciennes Circ.-FINMA 08/2.

<sup>7</sup> Bis November 1996 Werte der Position *Wertschriften* nach alten FINMA-RS 08/2.

Jusqu'en novembre 1996, les données du poste *Titres* sont établies selon les anciennes Circ.-FINMA 08/2.

<sup>8</sup> Ab Dezember 1996 *Liegenschaften* sowie weitere hier nicht separat ausgewiesene Unterpositionen.

Le sous-poste *Immeubles* et d'autres sous-postes, qui ne sont pas mentionnés séparément, figurent dans ce poste depuis décembre 1996.

<sup>9</sup> Bis November 1996 Werte der Position *Bankgebäude* nach alten FINMA-RS 08/2K.

Jusqu'en novembre 1996, *Immeubles à l'usage de la banque* selon les anciennes Circ.-FINMA 08/2.

## Passiven / Passifs

Jahresende Monatsende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren	Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle	Kassen- obligationen	Anleihen und Pfandbrief- darlehen <sup>10</sup>		
Fin d'année Fin de mois	Engagements résultant de papiers monétaires	auf Sicht à vue	auf Zeit à terme	Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements	auf Sicht à vue	auf Zeit à terme	Obligations de caisse	Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts <sup>10</sup>
	21	22	23	24	25	26	27	28

### Passiven gegenüber dem In- und Ausland / Passifs en comptes suisses et étrangers

1999	75 333	39 732	583 421	286 665	169 618	520 666	33 500	137 493
2000	54 055	46 240	556 310	267 038	162 427	450 009	34 687	141 015
2001	76 484	61 879	535 724	271 161	174 851	478 885	35 634	172 724
2002	47 649	44 500	514 838	305 780	191 398	429 875	36 312	178 819
2003	56 863	74 654	566 445	341 062	261 745	371 130	30 348	158 707
2004	89 245	71 527	655 329	349 007	256 402	435 102	27 895	178 861
2005	120 524	79 686	732 482	360 138	293 369	557 519	27 368	233 654
2006	135 302	91 210	840 327	359 110	310 789	723 369	35 092	278 848
2007	176 075	126 483	801 656	335 341	340 319	864 129	41 974	334 570
2008	93 413	145 307	591 330	357 436	388 445	674 845	51 087	303 751
2008 09	130 128	129 670	758 306	323 622	338 700	768 209	45 554	336 129
2008 10	112 459	142 982	695 728	324 533	348 715	803 732	49 147	311 304
2008 11	102 955	157 388	701 742	339 465	378 000	793 604	50 747	316 123
2008 12	93 413	145 307	591 330	357 436	388 445	674 845	51 087	303 751
2009 01	97 793	161 261	597 461	373 480	453 742	669 276	50 342	310 900
2009 02	91 096	134 671	564 651	386 493	454 261	654 869	49 660	300 201
2009 03	77 997	163 452	514 712	391 115	469 322	621 075	48 974	309 088
2009 04	82 317	153 263	511 741	399 652	494 276	576 464	48 370	313 799
2009 05	75 763	139 701	472 052	404 655	497 382	564 482	47 838	319 623
2009 06	83 961	148 591	441 374	405 662	497 058	549 952	47 453	320 885
2009 07	78 972	135 320	432 717	410 002	515 168	527 340	46 912	330 434
2009 08	83 336	123 010	413 674	415 143	517 026	516 768	46 311	334 858
2009 09	<b>73 608</b>	<b>135 330</b>	<b>381 508</b>	<b>417 225</b>	<b>542 924</b>	<b>473 195</b>	<b>45 958</b>	<b>334 859</b>

### Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses

1999	769	12 579	120 578	268 015	106 391	225 726	33 500	89 538
2000	926	15 726	119 925	249 917	103 179	151 376	34 687	93 507
2001	785	20 807	114 296	253 980	110 368	148 112	35 634	93 432
2002	866	12 335	113 513	286 553	123 029	124 617	36 312	93 797
2003	3 173	20 039	112 447	319 272	168 071	92 993	30 348	89 082
2004	2 017	17 687	118 294	326 731	155 371	117 150	27 895	90 639
2005	2 055	16 971	112 722	337 144	169 962	172 065	27 368	87 130
2006	3 866	20 192	119 171	336 497	160 880	229 015	35 092	88 115
2007	6 740	24 654	126 795	313 994	168 076	296 107	41 974	88 710
2008	2 498	31 114	100 797	335 005	199 361	234 530	51 087	91 509
2008 09	4 523	29 295	129 779	302 983	159 277	311 043	45 554	88 215
2008 10	3 853	31 236	110 045	303 879	169 233	307 248	49 147	87 891
2008 11	2 886	37 861	106 941	318 164	183 856	288 173	50 747	88 137
2008 12	2 498	31 114	100 797	335 005	199 361	234 530	51 087	91 509
2009 01	2 387	36 886	94 437	349 833	222 771	220 298	50 342	91 318
2009 02	2 093	37 642	91 387	361 818	224 198	205 734	49 660	88 956
2009 03	2 138	56 945	85 644	365 666	228 628	186 019	48 974	93 478
2009 04	2 174	39 837	82 695	373 229	241 821	179 222	48 370	93 843
2009 05	2 346	35 426	78 358	378 032	242 777	169 341	47 838	95 639
2009 06	2 107	35 870	82 345	378 198	240 644	166 248	47 453	96 470
2009 07	2 053	31 624	78 452	381 653	249 615	161 235	46 912	97 977
2009 08	1 852	33 337	78 750	386 426	251 576	158 267	46 311	96 354
2009 09	<b>1 798</b>	<b>33 595</b>	<b>76 205</b>	<b>388 245</b>	<b>256 337</b>	<b>149 950</b>	<b>45 958</b>	<b>97 181</b>

<sup>10</sup> Vor Dezember 1996 Anleihen und Pfandbriefdarlehen nur insgesamt verfügbar (keine Unterteilung in In- und Ausland).

Avant décembre 1996, les Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts n'étaient pas ventilés en comptes suisses et étrangers.

Jahresende Monatsende	Rechnungs- abgrenzung	Sonstige Passiven	Wertberich- tigungen und Rückstel- lungen <sup>11</sup>	Reserven für allgemeine Bankrisiken	Gesellschafts- kapital	Reserven	Gewinn-/ Verlust- Vortrag	Bilanzsumme	Nachrangige Verpflich- tungen	
Fin d'année Fin de mois	Comptes de régularisation	Autres passifs	Correctifs de valeurs et provisions <sup>11</sup>	Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserves	Bénéfice/ perte reporté	Total du bilan	Engagements de rang subordonné	
		29	30	31	32	33	34	35	36	37

1999	19 253	228 083	40 124	9 253	29 115	54 078	3 190	<b>2 229 523</b>	27 276
2000	23 281	229 330	29 441	10 349	29 462	68 736	5 559	<b>2 107 939</b>	32 584
2001	21 444	225 444	24 748	10 647	29 831	76 234	6 397	<b>2 202 087</b>	38 488
2002	17 659	314 631	25 487	11 618	28 052	80 251	6 771	<b>2 233 641</b>	31 819
2003	17 325	195 686	22 965	12 500	27 969	78 067	6 075	<b>2 221 541</b>	30 259
2004	18 249	253 441	21 453	14 480	27 991	77 200	8 539	<b>2 484 720</b>	29 105
2005	24 126	257 694	22 125	16 032	25 054	83 080	10 048	<b>2 842 898</b>	30 034
2006	31 903	248 981	21 151	17 469	24 268	92 013	11 397	<b>3 221 228</b>	37 350
2007	35 642	253 481	23 434	18 956	24 681	94 506	17 219	<b>3 488 464</b>	45 179
2008	24 903	316 039	22 873	18 889	26 147	126 406	- 16 452	<b>3 124 419</b>	57 261
2008 09	28 794	291 626	22 313	18 851	26 010	121 337	- 12 959	<b>3 326 291</b>	50 875
2008 10	28 365	391 499	22 898	18 867	25 990	120 441	- 14 553	<b>3 382 106</b>	56 358
2008 11	32 592	396 329	29 572	18 899	25 999	122 258	- 18 346	<b>3 447 328</b>	57 493
2008 12	24 903	316 039	22 873	18 889	26 147	126 406	- 16 452	<b>3 124 419</b>	57 261
2009 01	25 208	285 957	21 628	19 165	26 066	90 955	21 256	<b>3 204 489</b>	57 232
2009 02	22 392	217 153	22 467	19 071	26 067	89 502	20 521	<b>3 053 075</b>	56 444
2009 03	21 820	203 648	21 919	19 059	26 197	90 755	17 883	<b>2 997 017</b>	55 690
2009 04	21 747	179 581	22 059	19 086	26 138	91 773	14 958	<b>2 955 223</b>	55 973
2009 05	23 121	197 257	21 836	19 091	26 134	91 836	14 160	<b>2 914 930</b>	55 561
2009 06	23 184	160 223	22 593	19 289	26 134	96 127	13 064	<b>2 855 548</b>	56 049
2009 07	23 505	157 279	22 448	19 344	26 055	96 157	13 129	<b>2 834 781</b>	55 226
2009 08	25 010	150 591	22 299	19 662	26 768	94 980	11 550	<b>2 800 985</b>	54 633
2009 09	<b>25 270</b>	<b>140 529</b>	<b>22 910</b>	<b>19 405</b>	<b>26 068</b>	<b>95 753</b>	<b>12 466</b>	<b>2 747 008</b>	<b>54 207</b>

1999	10 777	65 489	36 685	9 198	29 115	54 078	2 627	<b>1 065 065</b>	12 614
2000	11 974	64 813	26 123	10 277	29 462	68 736	4 376	<b>985 005</b>	12 436
2001	11 967	47 487	23 497	10 559	29 831	76 234	4 736	<b>981 726</b>	10 819
2002	9 032	53 066	24 174	11 538	28 052	80 251	5 055	<b>1 002 190</b>	9 954
2003	9 347	49 967	22 308	12 422	27 969	78 067	5 351	<b>1 040 856</b>	8 404
2004	10 228	75 848	20 277	14 345	27 991	77 200	7 340	<b>1 089 016</b>	8 608
2005	11 219	79 492	20 897	15 876	25 054	83 080	7 837	<b>1 168 872</b>	7 555
2006	15 505	80 194	19 963	17 281	24 268	92 013	8 668	<b>1 250 720</b>	7 639
2007	16 475	57 436	22 123	18 726	24 681	94 506	13 686	<b>1 314 682</b>	10 067
2008	15 384	71 238	20 609	18 590	26 147	126 406	- 19 553	<b>1 304 722</b>	9 401
2008 09	16 678	80 048	20 574	18 541	26 010	121 337	- 16 135	<b>1 337 723</b>	10 658
2008 10	16 786	79 156	21 678	18 550	25 990	120 441	- 17 809	<b>1 327 324</b>	10 621
2008 11	19 931	76 682	28 350	18 571	25 999	122 258	- 21 735	<b>1 346 821</b>	10 279
2008 12	15 384	71 238	20 609	18 590	26 147	126 406	- 19 553	<b>1 304 722</b>	9 401
2009 01	15 591	58 466	20 123	18 752	26 066	90 955	21 276	<b>1 319 502</b>	10 186
2009 02	13 128	54 755	21 082	18 635	26 067	89 502	20 777	<b>1 305 433</b>	9 745
2009 03	13 015	49 581	20 569	18 650	26 197	90 755	18 129	<b>1 304 388</b>	8 659
2009 04	12 947	45 846	20 476	18 680	26 138	91 773	15 188	<b>1 292 238</b>	8 494
2009 05	13 274	49 490	20 386	18 698	26 134	91 836	14 363	<b>1 283 938</b>	8 506
2009 06	14 134	42 366	20 946	18 895	26 134	96 127	13 264	<b>1 281 201</b>	8 441
2009 07	14 254	36 898	20 792	18 950	26 055	96 157	13 296	<b>1 275 924</b>	8 254
2009 08	15 426	41 859	20 670	19 274	26 768	94 980	11 754	<b>1 283 603</b>	8 229
2009 09	<b>15 640</b>	<b>47 425</b>	<b>21 048</b>	<b>19 026</b>	<b>26 068</b>	<b>95 753</b>	<b>12 639</b>	<b>1 286 866</b>	<b>8 108</b>

<sup>11</sup> Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken.  
Depuis décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit.

## D12 Bankbilanzen nach Währungen Bilans bancaires – Ventilation selon la monnaie

Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>1,2,3</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>1,2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	CHF 1	USD 2	EUR <sup>4</sup> 3	DEM <sup>5</sup> 4	Übrige Währungen <sup>6</sup> Autres monnaies <sup>6</sup> .5	Edelmetalle Métaux précieux 6	Leih- und Repogeschäfte <sup>7</sup> Prêts et pensions de titres <sup>7</sup> 7	Bilanzsumme Total du bilan 8
--	----------	----------	-----------------------	-----------------------	---	-------------------------------------	--	------------------------------------

### Aktiven gegenüber dem In- und Ausland / Actifs en comptes suisses et étrangers

1999	932 930	476 497	201 850	12 941	346 956	15 152	256 136	2 229 523
2000	926 324	597 564	198 440	7 516	367 864	12 138	5 608	2 107 939
2001	917 291	625 398	242 357	2 420	400 654	12 933	3 454	2 202 087
2002	961 455	553 048	271 587	.	430 886	15 504	1 159	2 233 641
2003	967 076	628 749	291 271	.	313 887	18 788	1 769	2 221 541
2004	1 004 963	722 040	320 877	.	394 108	18 526	24 208	2 484 720
2005	1 033 754	923 467	394 288	.	444 058	24 527	22 802	2 842 898
2006	1 109 488	1 122 496	440 151	.	489 473	35 947	23 672	3 221 228
2007	1 181 700	1 119 565	505 520	.	608 830	47 558	25 292	3 488 464
2008	1 256 708	899 112	436 664	.	491 495	28 034	12 403	3 124 419
2008 09	1 247 616	1 018 441	472 875	.	530 856	32 477	24 027	3 326 291
2008 10	1 281 250	1 085 407	444 447	.	524 893	31 621	14 487	3 382 106
2008 11	1 295 424	1 091 158	454 398	.	559 318	32 246	14 783	3 447 328
2008 12	1 256 708	899 112	436 664	.	491 495	28 034	12 403	3 124 419
2009 01	1 254 759	1 017 692	419 601	.	464 114	34 066	14 258	3 204 489
2009 02	1 267 866	956 101	403 858	.	374 708	39 008	11 534	3 053 075
2009 03	1 289 307	885 068	386 940	.	383 799	41 523	10 381	2 997 017
2009 04	1 261 131	874 838	390 148	.	377 333	40 729	11 046	2 955 223
2009 05	1 274 575	816 411	382 213	.	394 037	38 263	9 431	2 914 930
2009 06	1 266 228	806 024	379 687	.	358 500	34 843	10 266	2 855 548
2009 07	1 249 074	768 637	397 372	.	375 997	34 237	9 463	2 834 781
2009 08	1 238 824	744 625	386 309	.	385 812	36 584	8 832	2 800 985
2009 09	<b>1 214 227</b>	<b>719 923</b>	<b>395 267</b>	.	<b>370 396</b>	<b>36 626</b>	<b>10 572</b>	<b>2 747 008</b>

### Passiven gegenüber dem In- und Ausland / Passifs en comptes suisses et étrangers

1999	931 671	472 828	166 259	14 426	310 509	18 126	330 131	2 229 523
2000	949 780	606 281	185 057	9 200	336 826	15 737	14 258	2 107 939
2001	960 702	668 516	236 596	1 359	316 643	15 810	3 820	2 202 087
2002	1 002 594	567 060	266 307	.	382 587	14 025	1 068	2 233 641
2003	1 005 000	598 504	308 147	.	292 100	17 090	701	2 221 541
2004	1 025 270	704 687	347 159	.	366 466	18 477	22 663	2 484 720
2005	1 080 613	859 519	414 496	.	444 078	22 830	21 362	2 842 898
2006	1 147 217	963 231	549 741	.	508 088	31 844	21 106	3 221 228
2007	1 198 148	1 102 673	551 786	.	573 375	37 978	24 504	3 488 464
2008	1 231 886	925 128	509 646	.	416 102	29 996	11 661	3 124 419
2008 09	1 236 609	1 002 967	550 237	.	479 588	34 339	22 550	3 326 291
2008 10	1 253 688	1 096 108	518 822	.	462 982	33 899	16 607	3 382 106
2008 11	1 253 298	1 127 045	531 148	.	485 143	34 562	16 131	3 447 328
2008 12	1 231 886	925 128	509 646	.	416 102	29 996	11 661	3 124 419
2009 01	1 230 539	1 024 490	503 916	.	402 274	33 057	10 214	3 204 489
2009 02	1 222 879	991 622	481 503	.	315 401	32 610	9 059	3 053 075
2009 03	1 213 841	908 885	484 599	.	348 136	33 185	8 372	2 997 017
2009 04	1 193 929	870 346	489 364	.	358 804	33 868	8 913	2 955 223
2009 05	1 199 986	822 951	492 188	.	358 938	33 424	7 444	2 914 930
2009 06	1 203 311	827 162	467 859	.	317 732	31 304	8 178	2 855 548
2009 07	1 196 252	784 969	475 719	.	338 006	32 285	7 550	2 834 781
2009 08	1 200 185	763 294	463 536	.	335 338	31 046	7 586	2 800 985
2009 09	<b>1 196 104</b>	<b>715 498</b>	<b>463 454</b>	.	<b>330 471</b>	<b>32 766</b>	<b>8 713</b>	<b>2 747 008</b>

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 262 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.

262 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.

Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabelle mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D11a et D31a contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.

Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

<sup>6</sup> Ende 1992 und 1993 inklusive Leihgeschäfte.

A fin 1992 et 1993, y compris les prêts de titres.

<sup>7</sup> Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus. Unter nicht-monetär verstehen wir Forderungen und Verpflichtungen in Form von Wertschriften und Commodities.

Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monétaires résultant des prêts et pensions de titres indiquent en outre séparément ces créances et engagements. Par «non monétaires», on entend des créances et engagements sous forme de titres et de commodities.

## D13 Bankbilanzen nach Währungen Bilans bancaires – Ventilation selon la monnaie

Erhebungsstufe: Bankstelle<sup>1, 2, 3</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir<sup>1, 2, 3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	CHF	USD	EUR <sup>4</sup>	DEM <sup>5</sup>	Übrige Währungen <sup>6</sup> Autres monnaies <sup>6</sup>	Edelmetalle	Leih- und Repogeschäfte <sup>7</sup> Prêts et pensions de titres <sup>7</sup>	Bilanzsumme Total du bilan
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8

### Aktiven gegenüber dem In- und Ausland / Actifs en comptes suisses et étrangers

1999	944 051	283 605	124 327	7 483	173 750	14 278	130 169	1 670 180
2000	931 458	324 623	139 775	3 591	241 903	10 950	5 608	1 654 318
2001	934 409	308 998	150 324	965	211 583	12 749	3 454	1 621 518
2002	979 650	341 525	164 161	.	149 702	13 325	1 159	1 649 522
2003	985 092	328 615	191 233	.	131 870	15 233	1 769	1 653 812
2004	1 014 568	350 539	181 286	.	125 063	14 811	24 201	1 710 467
2005	1 048 129	492 369	194 415	.	129 434	23 710	22 728	1 910 783
2006	1 124 095	500 776	204 787	.	136 160	35 525	23 672	2 025 017
2007	1 198 286	432 025	252 199	.	430 842	46 458	25 292	2 385 102
2008	1 305 981	287 863	191 470	.	235 209	27 491	12 403	2 060 416
2008 09	1 274 647	351 457	203 302	.	282 510	31 464	24 027	2 167 407
2008 10	1 342 235	365 689	204 636	.	279 892	31 235	14 487	2 238 174
2008 11	1 363 155	378 607	204 513	.	272 395	31 629	14 783	2 265 082
2008 12	1 305 981	287 863	191 470	.	235 209	27 491	12 403	2 060 416
2009 01	1 299 343	356 738	207 391	.	240 741	33 212	14 258	2 151 682
2009 02	1 311 291	357 734	200 551	.	213 104	38 387	11 534	2 132 601
2009 03	1 320 785	350 821	188 669	.	200 080	40 419	10 381	2 111 154
2009 04	1 290 765	355 487	207 089	.	196 210	39 484	11 046	2 100 079
2009 05	1 306 266	308 273	200 644	.	202 168	36 720	9 431	2 063 501
2009 06	1 292 871	325 601	202 181	.	231 523	34 100	10 304	2 096 577
2009 07	1 276 372	319 140	203 092	.	208 950	32 096	9 463	2 049 114
2009 08	1 263 404	304 039	203 049	.	221 154	35 964	8 832	2 036 443
2009 09	<b>1 250 291</b>	<b>291 315</b>	<b>209 308</b>	.	<b>209 579</b>	<b>35 805</b>	<b>10 572</b>	<b>2 006 869</b>

### Passiven gegenüber dem In- und Ausland / Passifs en comptes suisses et étrangers

1999	960 410	277 435	112 012	8 526	118 172	16 983	185 170	1 670 180
2000	964 027	327 488	124 867	5 869	208 866	14 811	14 258	1 654 318
2001	974 494	344 718	149 415	477	133 324	15 746	3 820	1 621 518
2002	1 012 581	351 622	169 316	.	100 879	14 055	1 068	1 649 522
2003	1 016 751	307 746	219 904	.	95 079	13 632	701	1 653 812
2004	1 027 016	351 692	225 200	.	69 148	14 755	22 656	1 710 467
2005	1 088 137	446 596	239 271	.	93 537	21 976	21 266	1 910 783
2006	1 151 029	406 112	294 677	.	120 613	31 480	21 106	2 025 017
2007	1 200 785	505 733	280 682	.	336 537	36 860	24 504	2 385 102
2008	1 260 485	330 269	265 341	.	163 501	29 158	11 661	2 060 416
2008 09	1 260 051	365 079	286 633	.	200 171	32 924	22 550	2 167 407
2008 10	1 321 137	380 626	289 327	.	197 258	33 219	16 607	2 238 174
2008 11	1 317 215	404 764	296 696	.	196 680	33 594	16 131	2 265 082
2008 12	1 260 485	330 269	265 341	.	163 501	29 158	11 661	2 060 416
2009 01	1 264 440	396 753	285 386	.	163 011	31 878	10 214	2 151 682
2009 02	1 257 147	399 769	268 107	.	166 775	31 743	9 059	2 132 601
2009 03	1 248 861	387 060	273 077	.	161 797	31 987	8 372	2 111 154
2009 04	1 225 232	366 041	291 729	.	175 655	32 510	8 913	2 100 079
2009 05	1 232 099	334 529	276 690	.	181 065	31 673	7 444	2 063 501
2009 06	1 227 996	343 054	277 270	.	209 702	30 400	8 156	2 096 577
2009 07	1 212 926	350 459	264 918	.	183 245	30 014	7 550	2 049 114
2009 08	1 213 069	348 356	263 207	.	173 993	30 282	7 534	2 036 443
2009 09	<b>1 198 746</b>	<b>329 693</b>	<b>263 786</b>	.	<b>174 107</b>	<b>31 851</b>	<b>8 687</b>	<b>2 006 869</b>

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein ohne die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein (sans les succursales à l'étranger). Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 262 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
262 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabelle mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D11a et D31a contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.  
Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

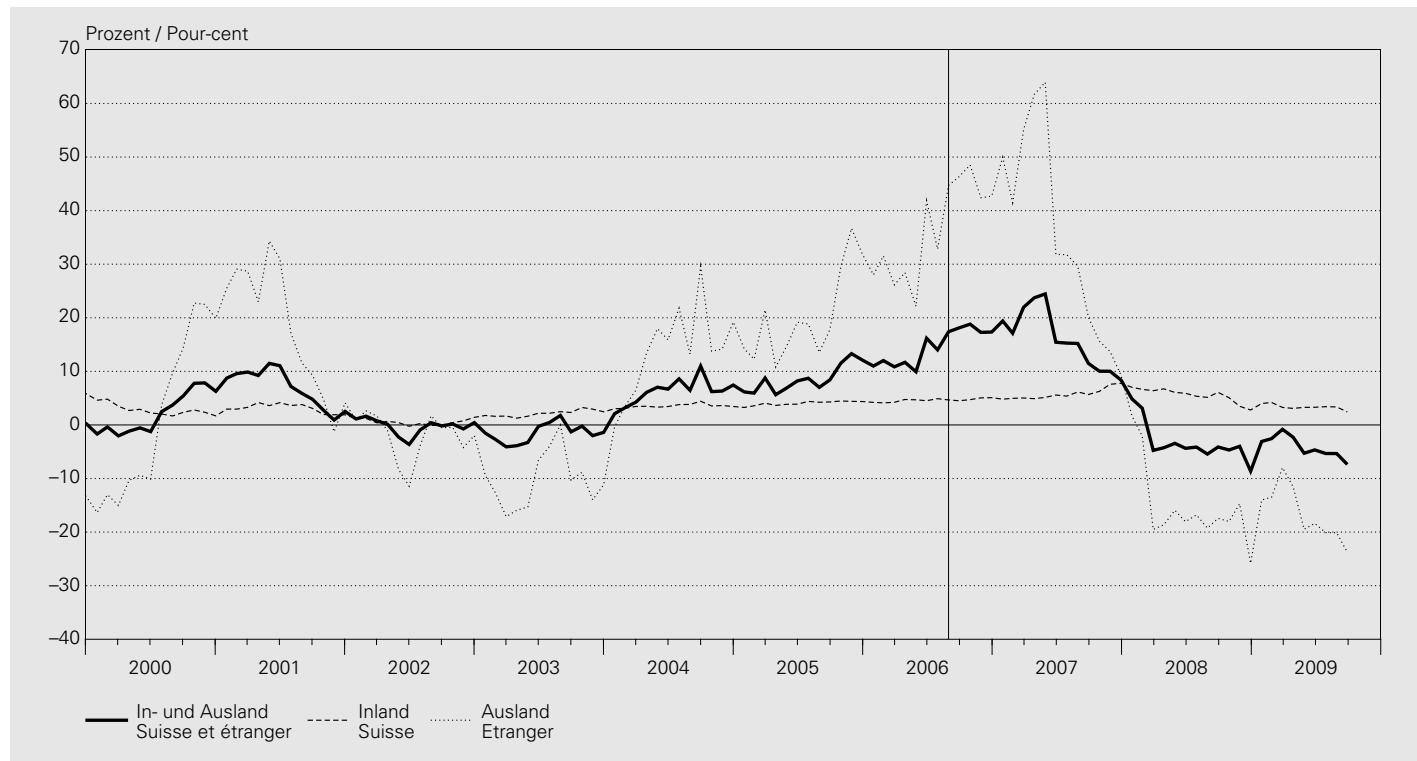
<sup>6</sup> Ende 1992 und 1993 inklusive Leihgeschäfte.  
A fin 1992 et 1993, y compris les prêts de titres.

<sup>7</sup> Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus. Unter nicht-monetär verstehen wir Forderungen und Verpflichtungen in Form von Wertschriften und Commodities.  
Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monétaires résultant des prêts et pensions de titres indiquent en outre séparément ces créances et engagements. Par «non monétaires», on entend des créances et engagements sous forme de titres et de commodities.

## D2 Bankbilanzen: Kredite<sup>1</sup> Bilans bancaires: crédits<sup>1</sup>

Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>2,3</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>2,3</sup>

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat<sup>4</sup> / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente<sup>4</sup>



In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Inland Suisse					Ausland Etranger					Insgesamt (5 + 10)	
	Kantonalbanken		Grossbanken	Regionalbanken	Übrige Bankengruppen	Total (1 bis 4) (1 à 4)	Kantonalbanken	Grossbanken	Ausländisch beherrschte Banken	Übrige Bankengruppen		
	Fin d'année Fin de mois	Banques cantonales	Grandes banques	Banques régionales	Autres catégories de banques	5	Banques cantonales	Grandes banques	Banques en mains étrangères	Autres catégories de banques	10	
	1	2	3	4		5	6	7	8	9	11	
1999	224 413	259 882	62 163	83 885	630 343	4 076	150 138	38 880	19 103	212 197	842 540	
2000	229 760	250 138	63 639	97 469	641 006	4 454	186 669	40 421	22 830	254 374	895 380	
2001	233 430	253 152	64 660	101 847	653 089	4 463	198 612	40 050	21 784	264 909	917 998	
2002	234 711	243 599	65 885	118 132	662 327	4 332	193 929	41 324	20 088	259 673	922 000	
2003	235 853	245 769	66 978	129 992	678 592	3 485	162 501	45 831	18 776	230 593	909 185	
2004	239 510	252 380	68 777	141 324	701 991	3 019	202 000	49 839	20 028	274 886	976 877	
2005	244 874	265 890	70 576	151 316	732 656	2 931	271 751	61 147	26 550	362 379	1 095 035	
2006	251 745	284 535	72 622	180 430	789 332	3 623	417 302	64 575	31 633	517 133	1 306 465	
2007	259 275	313 798	72 280	205 362	850 715	3 711	438 571	81 099	41 766	565 147	1 415 862	
2008	270 631	315 135	75 264	213 440	874 470	4 523	309 980	70 655	34 056	419 214	1 293 684	
2008 09	267 584	319 037	74 341	217 429	878 391	4 795	388 765	85 190	45 151	523 901	1 402 292	
2008 10	268 531	316 690	74 478	217 334	877 033	4 816	371 161	82 416	41 950	500 343	1 377 376	
2008 11	269 453	317 924	74 865	216 420	878 662	4 723	378 595	80 645	40 260	504 223	1 382 885	
2008 12	270 631	315 135	75 264	213 440	874 470	4 523	309 980	70 655	34 056	419 214	1 293 684	
2009 01	273 079	318 755	75 405	215 723	882 962	4 586	361 506	71 746	35 727	473 565	1 356 527	
2009 02	276 500	317 841	75 662	214 926	884 929	4 701	343 941	70 686	34 147	453 475	1 338 404	
2009 03	276 290	314 544	76 004	216 469	883 307	4 745	341 543	69 379	33 621	449 288	1 332 595	
2009 04	276 807	315 113	76 125	219 065	887 110	4 646	335 581	68 726	34 599	443 552	1 330 662	
2009 05	278 206	314 096	76 328	218 658	887 288	4 610	312 901	66 774	33 669	417 954	1 305 242	
2009 06	280 180	315 731	77 033	221 078	894 022	4 637	304 064	68 023	33 146	409 870	1 303 892	
2009 07	281 219	315 764	77 257	221 470	895 710	4 521	302 932	69 044	33 105	409 602	1 305 312	
2009 08	282 069	316 857	77 626	221 963	898 515	4 576	302 879	68 755	32 796	409 006	1 307 521	
2009 09	<b>283 436</b>	<b>315 941</b>	<b>78 001</b>	<b>222 294</b>	<b>899 672</b>	<b>4 632</b>	<b>291 452</b>	<b>69 584</b>	<b>33 626</b>	<b>399 294</b>	<b>1 298 966</b>	

<sup>1</sup> Summe aus Forderungen gegenüber Kunden und Hypothekarforderungen gemäss Monatsbilanzstatistik, im aktuellen Monat 262 Banken. Ohne Edelmetalle, Leih- und Repogeschäfte.

Total des Crédances sur la clientèle et des Crédances hypothécaires, selon la statistique des bilans mensuels, dans les bilans de 262 banques au dernier mois indiqué. Sans les métaux précieux, les prêts et pensions de titres.

<sup>2</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabelle mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D11a et D31a contenant des données extrapolées.

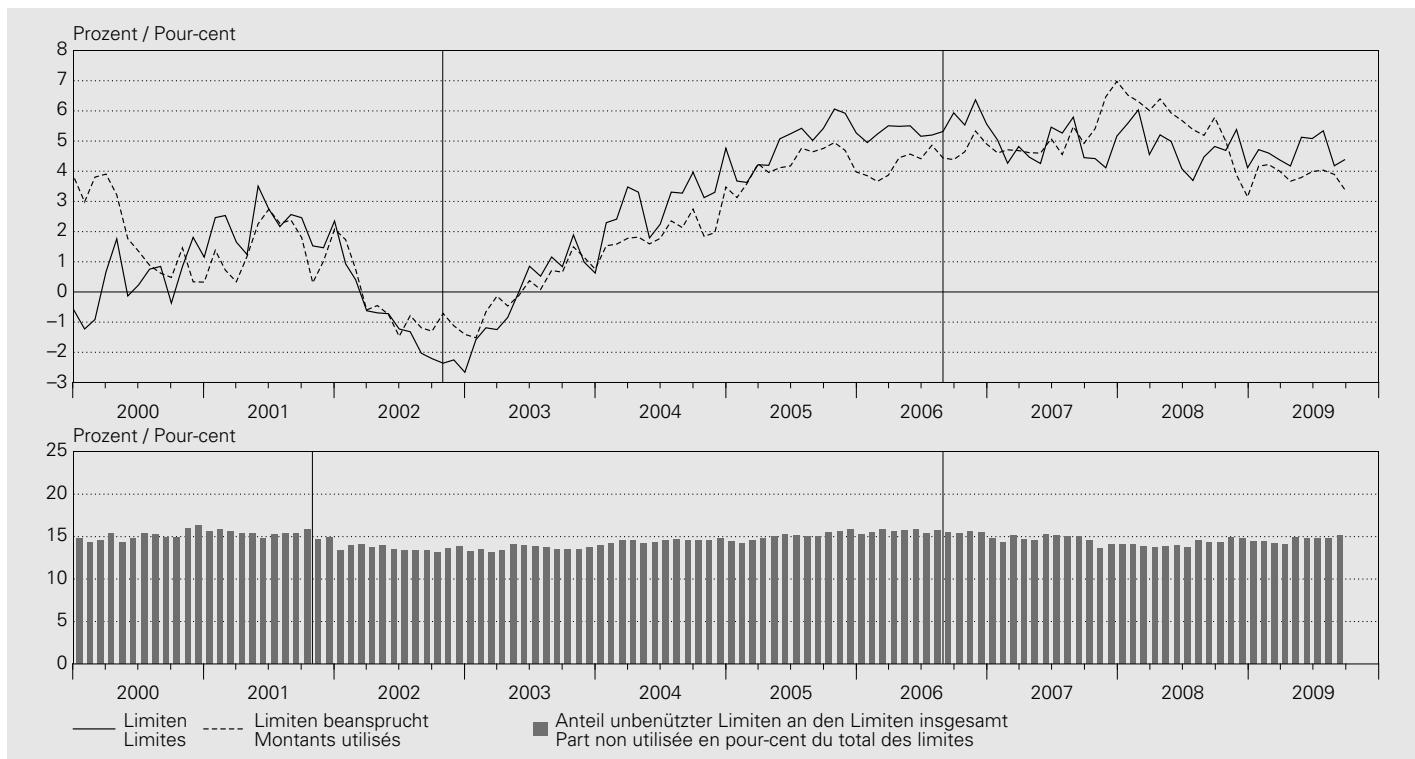
<sup>4</sup> Zwischen September 2006 und August 2007 basieren die Wachstumsraten auf hochgerechneten Werten. Entre septembre 2006 et août 2007, les taux de croissance se fondent sur des valeurs extrapolées.

### D3 Bewilligte und beanspruchte inländische Kredite<sup>1,2</sup> Crédits en Suisse – Limites et montants utilisés<sup>1,2</sup>

Erhebungsstufe: Bankstelle<sup>3</sup> / Pérимètre de consolidation: comptoir<sup>3</sup>

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat und Anteil unbenützter Limiten<sup>4</sup>

Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente et part non utilisée en pour-cent du total des limites<sup>4</sup>



#### Kredite an im Inland domizilierte Schuldner / Crédits à des débiteurs domiciliés en Suisse

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Total		Total	Private Haushalte Ménages				Total	
	Hypothekar- forderungen	Forderungen gegenüber Kunden		Hypothekar- forderungen	Forderungen gegenüber Kunden	Créances hypothécaires	Créances sur la clientèle		
	Créances hypothécaires	Créances sur la clientèle							
	Benützung Utilisation	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Benützung Utilisation	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	
	1	2	3	4	5	6	7	8	
2006	628 110	137 190	905 505	765 299	483 641	40 629	563 135	524 270	
2007	651 461	167 247	952 281	818 707	501 169	39 622	580 753	540 791	
2008	674 654	169 853	991 485	844 507	517 994	34 622	593 201	552 616	
2008 09	668 905	176 115	985 781	845 020	514 537	37 726	589 720	552 263	
2008 10	669 952	174 811	985 537	844 761	514 718	38 177	589 276	552 894	
2008 11	673 016	176 109	997 755	849 125	517 121	35 952	589 367	553 072	
2008 12	674 654	169 853	991 485	844 507	517 994	34 622	593 201	552 616	
2009 01	677 643	175 479	997 595	853 122	520 003	33 871	588 835	553 875	
2009 02	680 113	174 900	998 689	855 013	521 508	33 135	589 494	554 644	
2009 03	686 420	<b>172 322</b>	<b>1 000 916</b>	<b>858 741</b>	527 162	31 105	589 178	558 267	
2009 04	689 251	<b>172 651</b>	1 003 461	<b>861 902</b>	528 919	31 758	593 609	560 677	
2009 05	691 604	<b>169 336</b>	1 011 903	<b>860 941</b>	530 404	31 750	595 819	562 154	
2009 06	695 730	<b>172 624</b>	1 019 695	<b>868 354</b>	533 437	32 665	600 377	566 102	
2009 07	698 985	<b>170 329</b>	1 020 261	<b>869 314</b>	535 838	32 086	602 929	567 923	
2009 08	701 469	170 082	<b>1 022 110</b>	871 551	537 953	32 016	<b>607 118</b>	569 969	
2009 09	<b>704 995</b>	<b>168 581</b>	<b>1 029 058</b>	<b>873 576</b>	<b>540 673</b>	<b>32 368</b>	<b>610 953</b>	<b>573 041</b>	

<sup>1</sup> Gemäss Kreditvolumenstatistik; vgl. *Bankenstatistisches Monatsheft*, Tabellen 3A und 3B.

Selon la statistique sur l'encours des crédits; voir *Bulletin mensuel de statistiques bancaires*, tableaux 3A et 3B).

<sup>2</sup> Unter der Benützung wird die Bruttoforderung ausgewiesen. Vor November 2001 wird der Bilanzwert publiziert. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom Juli 2009 (Informationen zu SNB-Statistiken).

Les créances brutes sont indiquées dans la colonne Utilisation. Avant novembre 2001, ce sont les valeurs figurant au bilan qui sont publiées. Pour plus de précisions, voir le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de juillet 2009 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS).

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken).

Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS).

<sup>4</sup> Bis Oktober 2002 basiert die Veränderungsrate der beanspruchten Limiten auf Bilanzwerten, danach auf der Bruttoforderung. Zwischen September 2006 und August 2007 basieren die Wachstumsraten auf hochgerechneten Werten für sämtliche Raiffeisenbanken.

Jusqu'en octobre 2002, le taux de variation des montants utilisés se fonde sur les valeurs figurant au bilan; à partir de novembre 2002, il repose sur les créances brutes. De septembre 2006 à août 2007, les taux de croissance se fondent sur des valeurs extrapolées en ce qui concerne les banques Raiffeisen.

## D4 Treuhandgeschäfte Opérations fiduciaires

Erhebungsstelle: Unternehmung<sup>1, 2, 3</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>1, 2, 3</sup>

### Insgesamt / Total

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	CHF	USD	EUR <sup>4</sup>	DEM <sup>5</sup>	Übrige Währungen	Edelmetalle	Total
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies	Métaux précieux	
	1	2	3	4	5	6	7

### Gegenüber dem In- und Ausland / En comptes suisses et étrangers

1999	28 086	229 503	84 872	7 074	33 412	190	376 063
2000	38 603	247 555	100 055	3 802	32 438	189	418 839
2001	41 131	231 639	106 388	23	33 568	184	412 910
2002	28 264	182 601	103 106		32 005	59	346 034
2003	13 466	160 787	106 163	.	34 619	63	315 098
2004	17 698	157 939	104 271	.	39 088	74	319 071
2005	22 632	200 303	109 592	.	56 710	79	389 315
2006	29 884	223 799	128 395	.	57 822	85	439 985
2007	35 613	233 762	164 253	.	64 671	151	498 450
2008	26 459	169 153	149 079	.	43 731	101	388 523
2008 09	40 183	231 524	169 767	.	60 171	279	501 925
2008 10	36 713	215 521	149 808	.	52 619	187	454 848
2008 11	31 714	216 348	154 365	.	52 559	259	455 247
2008 12	26 459	169 153	149 079	.	43 731	101	388 523
2009 01	22 771	166 998	142 727	.	47 415	98	380 010
2009 02	21 465	162 123	138 114	.	44 121	58	365 879
2009 03	20 599	154 509	134 866	.	41 819	76	351 869
2009 04	19 787	157 758	129 276	.	41 971	100	348 893
2009 05	20 209	142 755	120 731	.	40 737	99	324 532
2009 06	19 270	140 037	118 083	.	39 931	111	317 432
2009 07	18 010	135 985	114 168	.	38 825	150	307 137
2009 08	18 665	132 655	108 107	.	37 339	149	296 915
2009 09	<b>17 775</b>	<b>125 266</b>	<b>101 215</b>	.	<b>35 535</b>	<b>63</b>	<b>279 854</b>

**Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>1,2,3</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>1,2,3</sup>**

**Treuhandaktiven / Actifs à titre fiduciaire**

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	CHF	USD	EUR <sup>4</sup>	DEM <sup>5</sup>	Übrige Währungen	Edelmetalle	Total
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies	Métaux précieux	
	1	2	3	4	5	6	7

**Gegenüber dem Inland / En comptes suisses**

1999	2 106	912	355	25	118	72	3 562
2000	2 104	1 591	745	27	108	67	4 615
2001	1 816	458	218	0	67	70	2 628
2002	1 601	259	203	.	29	59	2 151
2003	1 353	705	604	.	76	63	2 801
2004	1 889	367	209	.	30	56	2 551
2005	1 765	275	221	.	143	77	2 481
2006	1 718	985	989	.	155	74	3 921
2007	1 952	1 047	584	.	123	121	3 827
2008	1 773	1 530	1 750	.	351	—	5 405
2008 09	2 757	2 043	2 619	.	587	117	8 124
2008 10	2 381	1 959	2 072	.	304	100	6 816
2008 11	2 040	2 148	2 161	.	378	117	6 846
2008 12	1 773	1 530	1 750	.	351	—	5 405
2009 01	1 736	1 499	1 535	.	348	—	5 118
2009 02	1 795	2 225	2 047	.	408	—	6 474
2009 03	1 654	1 918	1 908	.	322	—	5 803
2009 04	1 486	2 158	1 570	.	298	—	5 512
2009 05	1 307	1 411	868	.	210	—	3 796
2009 06	1 419	2 002	1 900	.	224	—	5 545
2009 07	1 378	2 005	1 752	.	228	—	5 363
2009 08	1 544	1 924	1 650	.	181	—	5 299
2009 09	<b>1 516</b>	<b>1 909</b>	<b>1 400</b>	.	<b>159</b>	—	<b>4 984</b>

**Gegenüber dem Ausland / En comptes étrangers**

1999	25 980	228 591	84 517	7 049	33 294	118	372 501
2000	36 499	245 964	99 310	3 775	32 330	122	414 224
2001	39 315	231 181	106 170	23	33 501	114	410 282
2002	26 663	182 342	102 903	.	31 976	0	343 883
2003	12 113	160 082	105 559	.	34 543	—	312 297
2004	15 809	157 572	104 062	.	39 058	18	316 520
2005	20 867	200 028	109 371	.	56 567	2	386 834
2006	28 166	222 814	127 406	.	57 667	11	436 064
2007	33 661	232 715	163 669	.	64 548	30	494 623
2008	24 686	167 623	147 329	.	43 380	101	383 118
2008 09	37 426	229 481	167 148	.	59 584	162	493 801
2008 10	34 332	213 562	147 736	.	52 315	87	448 032
2008 11	29 674	214 200	152 204	.	52 181	142	448 401
2008 12	24 686	167 623	147 329	.	43 380	101	383 118
2009 01	21 035	165 499	141 192	.	47 067	98	374 892
2009 02	19 670	159 898	136 067	.	43 713	58	359 405
2009 03	18 945	152 591	132 958	.	41 497	76	346 067
2009 04	18 301	155 600	127 706	.	41 673	100	343 380
2009 05	18 902	141 344	119 863	.	40 527	99	320 736
2009 06	17 851	138 035	116 183	.	39 707	111	311 887
2009 07	16 632	133 980	112 416	.	38 597	150	301 774
2009 08	17 121	130 731	106 457	.	37 158	149	291 615
2009 09	<b>16 259</b>	<b>123 357</b>	<b>99 815</b>	.	<b>35 376</b>	<b>63</b>	<b>274 871</b>

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 262 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
262 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. *Statistisches Monatshsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabelle mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D11a et D31a contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.  
Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

**Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>1,2,3</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>1,2,3</sup>**

**Treuhandpassiven / Passifs à titre fiduciaire**

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	CHF	USD	EUR <sup>4</sup>	DEM <sup>5</sup>	Übrige Währungen	Edelmetalle	Total
Fin d'année Fin de mois					Autres monnaies	Métaux précieux	
	1	2	3	4	5	6	7

**Gegenüber dem Inland / En comptes suisses**

1999	16 172	29 947	19 523	2 262	5 067	114	70 822
2000	22 673	31 778	24 148	1 141	5 049	122	83 769
2001	25 177	25 251	22 235	2	4 372	114	77 143
2002	17 235	18 220	20 801		4 383	0	60 641
2003	8 232	17 180	22 293		4 476	—	52 180
2004	11 260	16 581	20 955		5 095	1	53 892
2005	15 179	21 453	23 658		6 809	—	67 099
2006	20 088	22 326	30 345		10 007	10	82 777
2007	23 957	22 955	35 428		9 978	6	92 324
2008	17 721	18 092	31 334		6 513	4	73 664
2008 09	26 521	25 085	37 208		8 853	23	97 689
2008 10	24 584	24 023	32 638		7 895	22	89 161
2008 11	20 973	23 948	34 001		7 107	21	86 049
2008 12	17 721	18 092	31 334		6 513	4	73 664
2009 01	14 778	17 888	30 104		6 773	9	69 552
2009 02	14 044	17 712	28 857		6 338	12	66 963
2009 03	13 944	17 260	28 376		6 010	13	65 603
2009 04	13 341	17 755	27 063		5 734	13	63 906
2009 05	13 761	15 214	24 937		5 536	17	59 466
2009 06	13 349	15 709	25 479		5 587	21	60 145
2009 07	12 389	14 759	24 496		5 629	22	57 295
2009 08	12 870	14 373	23 095		5 359	27	55 724
2009 09	<b>12 152</b>	<b>13 212</b>	<b>21 365</b>		<b>5 166</b>	<b>13</b>	<b>51 908</b>

**Gegenüber dem Ausland / En comptes étrangers**

1999	11 914	199 556	65 350	4 813	28 345	77	305 241
2000	15 929	215 777	75 907	2 661	27 389	67	335 070
2001	15 949	206 388	84 153	21	29 196	70	335 761
2002	11 029	164 381	82 304	.	27 621	59	285 394
2003	5 234	143 607	83 870	.	30 142	63	262 917
2004	6 438	141 357	83 316	.	33 994	74	265 179
2005	7 453	178 851	85 933	.	49 900	78	322 216
2006	9 796	201 472	98 050	.	47 815	75	357 208
2007	11 656	210 807	128 825	.	54 693	145	406 126
2008	8 737	151 061	117 744	.	37 218	97	314 857
2008 09	13 663	206 439	132 559	.	51 318	256	404 236
2008 10	12 128	191 498	117 168	.	44 724	166	365 684
2008 11	10 740	192 401	120 365	.	45 453	238	369 198
2008 12	8 737	151 061	117 744	.	37 218	97	314 857
2009 01	7 993	149 110	112 623	.	40 642	89	310 458
2009 02	7 420	144 411	109 256	.	37 783	46	298 916
2009 03	6 655	137 250	106 490	.	35 807	63	286 266
2009 04	6 447	140 003	102 213	.	36 237	87	284 986
2009 05	6 449	127 541	95 794	.	35 202	81	265 066
2009 06	5 921	124 328	92 603	.	34 344	91	257 286
2009 07	5 622	121 226	89 671	.	33 195	128	249 842
2009 08	5 795	118 281	85 011	.	31 981	122	241 190
2009 09	<b>5 623</b>	<b>112 054</b>	<b>79 851</b>	.	<b>30 369</b>	<b>50</b>	<b>227 946</b>

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 262 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
262 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D11a et D31a contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.  
Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.



# D51 Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup>

## Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

Nach Domizil des Depotinhabers und Wertschriftenkategorie / Répartition par domicile du titulaire et catégories de titres

In- und ausländische Emittenten, alle Währungen / Emetteurs en Suisse et à l'étranger, toutes les monnaies

In Milliarden Franken / En milliards de francs

Jahresende Monatsende	Total	Geldmarktpapiere	Obligationen <sup>3</sup> Obligations <sup>3</sup>	Aktien <sup>4</sup> Parts de placements collectifs <sup>5</sup>	Anteile an Kollektivanlagen <sup>5</sup> Schweizerische Kollektiv-anlagen gemäss KAG <sup>6</sup>	Strukturierte Produkte <sup>7</sup> Produits structurés <sup>7</sup>	Übrige Wertschriften <sup>8,9</sup> Autres titres <sup>8,9</sup>		
Fin d'année Fin de mois		Papiers monétaires	davon / dont Öffentliche Hand Collectivités publiques	Actions <sup>4</sup>	davon / dont				
	1	2	3	4	5	6	7	8	9

### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

1999	1 525	7	523	122	775	214	101	.	6
2000	1 610	5	524	126	825	244	115	.	13
2001	1 437	15	502	121	660	249	114	.	10
2002	1 226	18	515	142	456	228	110	.	9
2003	1 362	21	519	149	538	270	132	.	14
2004	1 478	16	534	166	555	353	197	.	19
2005	1 777	18	568	191	648	486	210	52	5
2006	1 993	25	605	195	706	583	277	71	2
2007	2 163	35	642	189	709	689	321	86	2
2008	1 657	52	611	181	439	504	255	50	1
2008 09	1 870	50	636	178	544	576	277	63	2
2008 10	1 708	52	605	174	471	525	256	53	1
2008 11	1 703	53	626	182	446	525	259	52	1
2008 12	1 657	52	611	181	439	504	255	50	1
2009 01	1 654	55	620	182	425	504	257	49	1
2009 02	1 592	57	619	182	378	490	250	46	1
2009 03	1 633	57	623	184	405	500	252	46	1
2009 04	1 686	58	619	179	442	519	271	47	1
2009 05	1 707	56	618	176	456	527	277	49	1
2009 06	1 747	57	632	179	461	547	294	49	1
2009 07	1 806	55	641	179	493	565	306	50	1
2009 08	1 835	53	644	178	510	576	313	51	1
2009 09	1 861	51	647	178	523	587	320	51	1

### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

1999	1 753	20	620	115	771	329	72	.	13
2000	1 887	17	611	125	891	350	78	.	18
2001	1 863	28	628	115	785	396	76	.	25
2002	1 625	35	618	118	601	347	62	.	25
2003	1 849	34	642	133	726	409	66	.	39
2004	1 967	33	649	140	784	442	66	.	58
2005	2 554	48	631	168	992	705	77	159	19
2006	2 872	49	599	156	1 180	822	84	214	7
2007	3 072	58	580	156	1 185	1 000	87	248	1
2008	2 190	78	511	153	716	684	81	201	1
2008 09	2 650	80	570	168	919	860	89	220	1
2008 10	2 402	93	555	169	793	763	83	197	1
2008 11	2 376	84	572	176	745	765	84	209	1
2008 12	2 190	78	511	153	716	684	81	201	1
2009 01	2 190	82	525	150	688	689	83	206	1
2009 02	2 084	84	533	153	609	666	81	190	1
2009 03	2 107	77	527	149	656	668	82	177	1
2009 04	2 164	75	540	145	704	665	82	180	1
2009 05	2 187	74	541	145	734	657	84	181	1
2009 06	2 237	78	560	147	745	670	83	184	1
2009 07	2 334	75	579	144	810	680	85	189	1
2009 08	2 373	72	577	141	846	685	84	192	1
2009 09	2 428	92	581	142	874	689	84	192	1

Jahresende Monatsende	Total	Geldmarktpapiere	Obligationen <sup>3</sup> Obligations <sup>3</sup>	Aktien <sup>4</sup>	Anteile an Kollektivanlagen <sup>5</sup> Parts de placements collectifs <sup>5</sup>	Strukturierte Produkte <sup>7</sup>	Übrige Wertschriften <sup>8,9</sup>		
Fin d'année Fin de mois		Papiers monétaires	davon / dont Öffentliche Hand Collectivités publiques	Actions <sup>4</sup>	davon / dont Schweizerische Kollektivanlagen gemäss KAG <sup>6</sup> Placements collectifs suisses selon la LPCC <sup>6</sup>	Produits structurés	Autres titres <sup>8,9</sup>		
	1	2	3	4	5	6	7	8	9

#### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

1999	3 278	27	1 143	238	1 546	543	173	.	19
2000	3 497	22	1 135	251	1 715	594	193	.	31
2001	3 299	43	1 130	236	1 445	645	190	.	35
2002	2 851	54	1 132	260	1 057	575	172	.	34
2003	3 211	55	1 160	282	1 264	679	198	.	53
2004	3 445	49	1 183	306	1 339	796	263	.	78
2005	4 331	66	1 199	359	1 640	1 191	287	211	23
2006	4 865	73	1 204	352	1 887	1 405	361	286	10
2007	5 235	94	1 221	345	1 894	1 689	408	334	3
2008	3 847	130	1 123	333	1 155	1 188	336	251	2
2008 09	4 519	130	1 206	346	1 463	1 435	366	283	3
2008 10	4 110	145	1 161	343	1 263	1 288	339	250	2
2008 11	4 079	136	1 199	359	1 191	1 290	343	261	2
2008 12	3 847	130	1 123	333	1 155	1 188	336	251	2
2009 01	3 844	136	1 146	332	1 112	1 193	339	254	2
2009 02	3 675	141	1 152	335	987	1 157	332	236	2
2009 03	3 740	134	1 151	333	1 062	1 168	333	224	2
2009 04	3 850	133	1 158	324	1 146	1 183	353	227	2
2009 05	3 894	130	1 159	321	1 190	1 183	361	229	2
2009 06	3 985	135	1 192	326	1 206	1 217	377	233	2
2009 07	4 140	130	1 221	322	1 303	1 245	390	239	2
2009 08	4 208	125	1 221	319	1 357	1 261	397	243	2
2009 09	4 290	143	1 228	320	1 397	1 276	404	243	2

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monatserhebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab.

Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle.

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig.

L'enquête sur les stocks de titres dans les dépôts de la clientèle a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. Pour cette raison, il est en partie difficile de procéder à une comparaison dans le temps de données.

<sup>3</sup> Inklusive Kassenobligationen, kündbare Obligationen, Notes, Wandel- und Optionsanleihen. Ab Dezember 2008 inklusive in Kontenform geführte Kassenobligationen. Y compris les obligations de caisse, les obligations dénoncables, les notes, les emprunts convertibles et les emprunts à option. A compter de décembre 2008, y compris les obligations de caisse détenues sous forme de comptes.

<sup>4</sup> Inklusive Partizipations- und Genussscheine. Bis November 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur. Ab Dezember 2007 werden die Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur unter den Anteilen an Kollektivanlagen ausgewiesen. Ab Dezember 2008 inklusive Bezugsrechte. Y compris les bons de participation et les bons de jouissance. Jusqu'en novembre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés. A compter de décembre 2007, les parts de placements collectifs fermés figurent sous Parts de placements collectifs. A compter de décembre 2008, y compris les droits de souscription.

<sup>5</sup> Bis Februar 2005 nur Anlagefondszertifikate.

Von März 2005 bis November 2007 nur Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur. Anteile an Kollektivanlagen mit Closed-End-Struktur wurden unter den Aktien verbucht.

Ab Dezember 2007 alle Anteile an Kollektivanlagen (sowohl mit Open-End als auch mit Closed-End-Struktur). Strukturierte Produkte werden nicht unter den Anteilen an Kollektivanlagen erfasst, sondern werden in einer eigenen Kategorie ausgewiesen. Jusqu'en février 2005, Parts de fonds de placement uniquement.

De mars 2005 à novembre 2007, parts de placements collectifs ouverts uniquement. Les parts de placements collectifs fermés sont comptabilisées sous Actions. A compter de décembre 2007, toutes les parts de placements collectifs (ouverts et fermés). Les Produits structurés ne sont pas enregistrés sous Parts de placements collectifs, mais dans une catégorie séparée.

<sup>6</sup> Bis Februar 2005 wurden unter der Wertschriftenkategorie Anlagefondszertifikate teilweise auch Anteile an übrigen kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur gemeldet.

Von März 2005 bis November 2007 wurden unter der Wertschriftenkategorie Anteile an schweizerischen Anlagefonds ausschliesslich Anteile an Anlagefonds gemäss schweizerischen Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen.

Ab Dezember 2007 werden Schweizerische Kollektivanlagen gemäss KAG (Kollektivanlagengesetz) erfasst. Diese umfassen neben den vertraglichen Anlagefonds auch Investmentgesellschaften mit variablem Kapital (SICAV) (open-end), geschlossene kollektive Kapitalanlagen (closed-end) in der Form von Kommanditgesellschaften für kollektive Kapitalanlagen (KGK) und nicht kotierte Investmentgesellschaften mit festem Kapital (SICAF).

Jusqu'en février 2005, des parts d'autres placements collectifs ouverts figuraient également sous Parts de fonds de placement.

De mars 2005 à novembre 2007, la catégorie Parts de fonds de placement suisses était constituée exclusivement de parts de fonds de placement au sens de la loi suisse sur les fonds de placement (LFP).

A partir de décembre 2007, les Placements collectifs suisses selon la LPCC (loi sur les placements collectifs) sont recensés. Ceux-ci comprennent, outre les fonds communs de placement, également les sociétés d'investissement à capital variable (SICAV) (open-end), les placements collectifs fermés (closed-end) sous forme de sociétés en commandite de placements collectifs (SCPC) et de sociétés d'investissement non cotées à capital fixe (SICAF).

<sup>7</sup> Ab Dezember 2008 beinhalten die strukturierten Produkte auch Hebel-Produkte.

A compter de décembre 2008, les produits structurés comprennent aussi des produits à effet de levier.

<sup>8</sup> Ohne Derivate.  
Sans dérivés.

<sup>9</sup> Unter den übrigen Wertschriften wurden bis Februar 2005 auch strukturierte Produkte gemeldet.  
Ce poste inclut également des produits structurés jusqu'en février 2005.

## D52 Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

Nach Domizil des Depotinhabers und Wirtschaftssektor<sup>3</sup> / Répartition par domicile du titulaire et secteurs économiques<sup>3</sup>

In- und ausländische Emittenten, alle Währungen / Emetteurs en Suisse et à l'étranger, toutes les monnaies

In Milliarden Franken / En milliards de francs

Jahresende Monatsende	Total	Privat- kunden <sup>4</sup>	Kommerzielle Kunden <sup>5</sup> Entreprises <sup>5</sup>	Institutionelle Anleger <sup>6,7</sup> Investisseurs institutionnels <sup>6,7</sup>						Sozialver- sicher- ungen	
	Particuliers <sup>4</sup>	davon / dont Öffentliche Hand	Collec- tivités publiques	Finanzierungs- und Vermögensverwaltungs- institutionen <sup>7</sup> Etablissements financiers <sup>7</sup>	davon / dont	Versicherungen und Pensionskassen <sup>7</sup> Assurances et caisses de pensions <sup>7</sup>	Kredit- und Versiche- rungshilfs- tätigkeiten	Auxiliaires financiers			
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

1999	1525	559	246	32	720	299	109	380	242	.	28
2000	1610	587	234	29	789	337	139	404	267	.	33
2001	1437	523	193	23	721	294	130	388	253	.	26
2002	1226	437	151	23	638	246	117	360	229	.	22
2003	1362	479	178	25	705	277	135	394	259	.	23
2004	1478	499	184	28	795	318	172	442	294	.	25
2005	1777	521	239	33	1017	412	255	562	393	16	28
2006	1993	562	271	38	1160	496	323	621	420	14	29
2007	2163	578	292	41	1293	560	380	673	425	27	33
2008	1657	418	199	28	1040	442	310	558	351	15	26
2008 09	1870	485	233	35	1151	482	338	620	399	21	28
2008 10	1708	437	205	29	1066	446	312	575	369	19	27
2008 11	1703	430	200	28	1074	456	318	573	365	19	27
2008 12	1657	418	199	28	1040	442	310	558	351	15	26
2009 01	1654	413	194	28	1047	446	314	559	351	15	28
2009 02	1592	391	180	24	1021	430	303	551	343	14	26
2009 03	1633	408	185	25	1041	439	313	561	353	14	26
2009 04	1686	417	194	26	1075	455	324	577	365	15	28
2009 05	1707	430	197	27	1079	459	326	578	369	14	29
2009 06	1747	435	196	26	1117	484	345	588	375	14	29
2009 07	1806	455	200	27	1151	495	354	610	389	15	31
2009 08	1835	464	205	28	1166	501	360	617	396	16	32
2009 09	1861	470	208	29	1184	511	367	625	401	16	32

### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

1999	1753	925	144	.	683	.	.	.	.	.	.
2000	1887	917	166	.	805	.	.	.	.	.	.
2001	1863	941	157	.	765	.	.	.	.	.	.
2002	1625	783	137	.	706	.	.	.	.	.	.
2003	1849	845	139	.	865	.	.	.	.	.	.
2004	1967	837	155	.	975	.	.	.	.	.	.
2005	2554	948	188	.	1418	.	.	.	.	.	.
2006	2872	981	200	.	1691	.	.	.	.	.	.
2007	3072	1042	227	.	1803	.	.	.	.	.	.
2008	2190	671	133	.	1386	.	.	.	.	.	.
2008 09	2650	849	158	.	1643	.	.	.	.	.	.
2008 10	2402	756	149	.	1497	.	.	.	.	.	.
2008 11	2376	734	146	.	1496	.	.	.	.	.	.
2008 12	2190	671	133	.	1386	.	.	.	.	.	.
2009 01	2190	678	137	.	1375	.	.	.	.	.	.
2009 02	2084	657	132	.	1295	.	.	.	.	.	.
2009 03	2107	663	131	.	1312	.	.	.	.	.	.
2009 04	2164	682	140	.	1342	.	.	.	.	.	.
2009 05	2187	684	140	.	1363	.	.	.	.	.	.
2009 06	2237	694	142	.	1401	.	.	.	.	.	.
2009 07	2334	709	147	.	1478	.	.	.	.	.	.
2009 08	2373	715	148	.	1510	.	.	.	.	.	.
2009 09	2428	717	152	.	1560	.	.	.	.	.	.

Jahresende Monatsende	Total	Privat- kunden <sup>4</sup>	Kommerzielle Kunden <sup>5</sup> Entreprises <sup>5</sup>	Institutionelle Anleger <sup>6,7</sup> Investisseurs institutionnels <sup>6,7</sup>							
Fin d'année Fin de mois		Particuliers <sup>4</sup>	davon / dort Öffentliche Hand		Finanzierungs- und Vermögensverwaltungs- institutionen <sup>7</sup> Etablissements financiers <sup>7</sup>	Versicherungen und Pensionskassen <sup>7</sup> Assurances et caisses de pensions <sup>7</sup>	Kredit- und Versicherungshilfs- tätigkeiten				
			Collec- tivités publiques		davon / dort Kollektivanlageinsti- tutionen ge- mäss KAG <sup>8</sup> Etablissem- ents de place- ments collectifs selon la LPCC <sup>8</sup>	davon / dort Pensions- kassen <sup>7</sup> Caisse de pensions <sup>7</sup>	Auxiliaires financiers	Assu- rances sociales			
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

#### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

1999	3 278	1 484	391	.	1 404	.	.	.	.	.	.
2000	3 497	1 503	399	.	1 594	.	.	.	.	.	.
2001	3 299	1 463	351	.	1 485	.	.	.	.	.	.
2002	2 851	1 220	288	.	1 344	.	.	.	.	.	.
2003	3 211	1 323	318	.	1 570	.	.	.	.	.	.
2004	3 445	1 336	339	.	1 770	.	.	.	.	.	.
2005	4 331	1 468	427	.	2 435	.	.	.	.	.	.
2006	4 865	1 543	471	.	2 851	.	.	.	.	.	.
2007	5 235	1 620	519	.	3 097	.	.	.	.	.	.
2008	3 847	1 089	332	.	2 426	.	.	.	.	.	.
2008 09	4 519	1 334	391	.	2 795	.	.	.	.	.	.
2008 10	4 110	1 193	354	.	2 563	.	.	.	.	.	.
2008 11	4 079	1 163	346	.	2 570	.	.	.	.	.	.
2008 12	3 847	1 089	332	.	2 426	.	.	.	.	.	.
2009 01	3 844	1 091	331	.	2 422	.	.	.	.	.	.
2009 02	3 675	1 047	312	.	2 316	.	.	.	.	.	.
2009 03	3 740	1 071	316	.	2 353	.	.	.	.	.	.
2009 04	3 850	1 099	334	.	2 417	.	.	.	.	.	.
2009 05	3 894	1 114	337	.	2 442	.	.	.	.	.	.
2009 06	3 985	1 129	339	.	2 518	.	.	.	.	.	.
2009 07	4 140	1 163	347	.	2 629	.	.	.	.	.	.
2009 08	4 208	1 179	353	.	2 676	.	.	.	.	.	.
2009 09	4 290	1 187	360	.	2 743	.	.	.	.	.	.

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monatserhebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab.

Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle.

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig.

L'enquête sur les stocks de titres dans les dépôts de la clientèle a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. Pour cette raison, il est en partie difficile de procéder à une comparaison dans le temps de données.

<sup>3</sup> Es gelten die folgenden Zuweisungen zu den Wirtschaftssektoren gemäss NOGA Codes vom Jahr 2008: Privatkunden (kein NOGA Code, 97–98), Kommerzielle Kunden (01–63, 68–842, 85–96, 99), Öffentliche Hand (841–842; 85 öffentlich; 871, 879–88, 9101, 9499 öffentlich auf Bundes-, Kantons- und Gemeindeebene; ohne Rechtsformen Verein und Stiftung), Institutionelle Anleger (64–66, 843), Finanzierungs- und Vermögensverwaltungsinstitutionen (642–649, sowie Kollektivanlageinstitutionen (keine NOGA Codes)), Kollektivanlageinstitutionen gemäss KAG (kein NOGA Code), Versicherungen und Pensionskassen (65), Pensionskassen (653), Kredit- und Versicherungshilfätigkeiten (66), Sozialversicherungen (843).

La répartition ci-dessous par secteurs économiques selon les codes de la NOGA 2008 est applicable: Particuliers (aucun code NOGA, 97–98), Entreprises (01–63, 68–842, 85–96, 99), Collectivités publiques (841–842; 85 du secteur public; 871, 879–88, 9101, 9499 du secteur public aux niveaux fédéral, cantonal et communal, mais sans les associations ni les fondations), Investisseurs institutionnels (64–66, 843), Autres activités financières et de gestion de fortune (642–649, ainsi que les Etablissements de placements collectifs (aucun code NOGA)), Etablissements de placements collectifs selon la LPCC (aucun code NOGA), Assurances et caisses de pensions (65), Caisse de pensions (653), Auxiliaires financiers (66), Assurances sociales (843).

<sup>4</sup> Ab März 2005 exklusive Private Organisationen ohne Erwerbszweck.

A partir de mars 2005, non compris les institutions privées sans but lucratif.

<sup>5</sup> Ab März 2005 inklusive Private Organisationen ohne Erwerbszweck.

A partir de mars 2005, y compris les institutions privées sans but lucratif.

<sup>6</sup> Bei inländischen Depotinhabern ohne Banken, bei ausländischen Depotinhabern mit Banken.

Les banques ne sont pas incluses dans la dépôts des titulaires suisses, alors qu'elles le sont dans la dépôts des titulaires étrangers.

<sup>7</sup> Ab März 2005 erfolgt die Zuteilung der treuhänderisch verwalteten Wertschriftenbestände zu den Depotinhaberkategorien gemäss dem Prinzip der wirtschaftlichen Berechtigung.

A partir de mars 2005, les avoirs gérés à titre fiduciaire dans les dépôts de titres doivent être ventilés entre les différentes catégories de titulaires de dépôts selon le principe de l'ayant droit économique.

<sup>8</sup> Von März 2005 bis November 2007 wurden in dieser Position nur Anlagefonds gemäss Schweizerischem Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen.

Ab Dezember 2007 werden ausschliesslich die Bestände von Kollektivanlageinstitutionen erhoben, die dem Kollektivanlagengesetz (KAG) unterstellt sind.

De mars 2005 à novembre 2007, seuls des fonds de placement selon la loi suisse sur les fonds de placement (LFP) figuraient sous ce poste.

A compter de décembre 2007, seuls sont recensés les stocks des établissements de placements collectifs de capitaux, qui sont soumis à la loi sur les placements collectifs (LPCC).

# D61 Schweizerische kollektive Kapitalanlagen<sup>1</sup> Placements collectifs suisses<sup>1</sup>

## Vertriebsnetz Schweiz / Distributeurs en Suisse

Jahr Quartal	Offene kollektive Kapitalanlagen nach Fondsort <sup>2</sup> Placements collectifs ouverts par catégories de fonds <sup>2</sup>					Geschlossene kollektive Kapitalanlagen Placements collectifs fermés			Total (5 + 7)
Année Trimestre	Effektenfonds	Immobilien- fonds	Übrige Fonds für traditionelle Anlagen	Übrige Fonds für alternative Anlagen	Total (1 bis 4) (1 à 4)	davon / dont für qualifizierte Anleger	Total	davon / dont für qualifizierte Anleger	
	Fonds en valeurs mobilières	Fonds immobiliers	Autres fonds pour placements traditionnels	Autres fonds pour placements alternatifs		pour investisseurs qualifiés		pour investisseurs qualifiés	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9

## Anzahl der aktiven kollektiven Kapitalanlagen / Nombre de placements collectifs en activité

2006 III	203	23	662	103	991	365	.	.	991
2006 IV	202	23	672	104	1 001	367	.	.	1 001
2007 I	203	23	706	102	1 034	401	.	.	1 034
2007 II	196	24	721	103	1 044	411	.	.	1 044
2007 III	195	24	727	101	1 047	411	.	.	1 047
2007 IV	195	25	762	103	1 085	437	.	.	1 085
2008 I	181	26	797	99	1 103	453	—	—	1 103
2008 II	167	26	820	109	1 122	467	1	1	1 123
2008 III	167	27	842	105	1 141	480	2	2	1 143
2008 IV	172	26	855	104	1 157	484	4	4	1 161
2009 I	175	28	868	103	1 174	495	4	4	1 178
2009 II	166	29	890	97	1 182	515	5	5	1 187

## Nettovermögen am Quartalsende / Position nette à la fin du trimestre

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	60 792	15 841	281 423	10 895	368 951	195 512	.	.	.
2006 IV	60 484	16 299	298 045	11 515	386 344	208 612	.	.	.
2007 I	60 501	16 651	324 721	12 715	414 587	232 785	.	.	.
2007 II	59 152	17 767	337 735	14 563	429 217	241 956	.	.	.
2007 III	57 887	17 865	330 770	15 058	421 580	234 986	.	.	.
2007 IV	60 727	19 868	327 328	15 711	423 634	234 584	.	.	.
2008 I	57 132	20 448	293 976	15 241	386 797	227 188	.	.	.
2008 II	54 049	20 991	290 558	17 984	383 582	220 760	.	.	.
2008 III	53 353	21 354	290 257	17 091	382 055	224 293	.	.	.
2008 IV	49 724	21 793	267 428	12 962	351 908	210 182	.	.	.
2009 I	63 971	21 763	257 993	11 824	355 551	198 075	.	.	.
2009 II	58 896	22 195	309 445	9 020	399 556	239 257	.	.	.

## Mittelzufluss / Flux de capitaux (entrées)

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	7 559	0	24 540	884	32 983	16 377	.	.	.
2006 IV	10 406	459	27 761	799	39 425	18 566	.	.	.
2007 I	10 643	207	42 230	1 104	54 184	32 608	.	.	.
2007 II	10 500	813	32 312	1 674	45 299	22 333	.	.	.
2007 III	10 668	159	27 183	1 185	39 196	15 780	.	.	.
2007 IV	19 512	426	29 035	1 346	50 318	18 729	.	.	.
2008 I	17 947	319	35 836	2 065	56 167	25 414	.	.	.
2008 II	13 531	449	36 421	1 410	51 810	24 609	.	.	.
2008 III	15 172	418	29 981	805	46 376	20 449	.	.	.
2008 IV	21 200	1 263	47 579	594	70 637	36 698	.	.	.
2009 I	24 144	73	36 575	782	61 573	24 832	.	.	.
2009 II	17 562	170	57 293	170	75 195	46 078	.	.	.

## Mittelabfluss / Flux de capitaux (sorties)

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	8 437	0	17 553	177	26 167	9 960	.	.	.
2006 IV	11 580	0	18 808	301	30 688	9 665	.	.	.
2007 I	11 494	49	21 224	3 231	35 997	12 236	.	.	.
2007 II	12 132	0	27 079	659	39 871	15 169	.	.	.
2007 III	11 374	0	30 294	679	42 347	21 418	.	.	.
2007 IV	14 982	0	23 160	6 194	44 335	13 858	.	.	.
2008 I	14 432	0	24 351	1 015	39 798	14 572	.	.	.
2008 II	14 181	283	41 183	884	56 530	29 038	.	.	.
2008 III	15 092	1	21 039	971	37 103	12 757	.	.	.
2008 IV	20 295	0	38 343	1 951	60 590	28 588	.	.	.
2009 I	21 739	0	28 008	2 245	51 992	20 001	.	.	.
2009 II	18 988	18	30 714	961	50 681	22 385	.	.	.

## Vertriebsnetz Schweiz und Vertriebsnetz Ausland / Distributeurs en Suisse et à l'étranger

Jahr Quartal	Offene kollektive Kapitalanlagen nach Fondsart <sup>2</sup> Placements collectifs ouverts par catégories de fonds <sup>2</sup>						Geschlossene kollektive Kapitalanlagen Placements collectifs fermés	Total (5 + 7)	
Année Trimestre	Effektenfonds	Immobilien- fonds	Übrige Fonds für traditionelle Anlagen	Übrige Fonds für alternative Anlagen	Total (1 bis 4) (1 à 4)	davon / dont für qualifizierte Anleger	Total	davon / dont für qualifizierte Anleger	
	Fonds en valeurs mobilierées	Fonds immobiliers	Autres fonds pour placements traditionnels	Autres fonds pour placements alternatifs		pour investisseurs qualifiés		pour investisseurs qualifiés	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9

### Anzahl der aktiven kollektiven Kapitalanlagen / Nombre de placements collectifs en activité

2006 III	203	23	662	103	991	365	.	.	991
2006 IV	202	23	672	104	1 001	367	.	.	1 001
2007 I	203	23	706	102	1 034	401	.	.	1 034
2007 II	196	24	721	103	1 044	411	.	.	1 044
2007 III	195	24	727	101	1 047	411	.	.	1 047
2007 IV	195	25	762	103	1 085	437	.	.	1 085
2008 I	181	26	797	99	1 103	453	—	—	1 103
2008 II	167	26	820	109	1 122	467	1	1	1 123
2008 III	167	27	842	105	1 141	480	2	2	1 143
2008 IV	172	26	855	104	1 157	484	4	4	1 161
2009 I	175	28	868	103	1 174	495	4	4	1 178
2009 II	166	29	890	97	1 182	515	5	5	1 187

### Nettvermögen am Quartalsende / Position nette à la fin du trimestre

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	62 100	16 397	285 760	12 219	376 477	196 087	.	.	.
2006 IV	61 799	16 840	302 644	13 143	394 426	209 326	.	.	.
2007 I	61 832	17 202	329 857	14 415	423 306	233 569	.	.	.
2007 II	60 481	18 323	343 918	16 547	439 269	243 797	.	.	.
2007 III	58 898	18 493	340 297	16 932	434 620	240 563	.	.	.
2007 IV	61 694	20 480	338 578	17 869	438 621	242 283	.	.	.
2008 I	57 947	20 960	299 807	17 084	395 798	229 743	.	.	.
2008 II	54 714	21 509	297 357	19 071	392 651	225 866	.	.	.
2008 III	53 972	22 018	293 459	18 191	387 641	226 596	.	.	.
2008 IV	50 239	22 332	269 899	13 485	355 956	211 914	.	.	.
2009 I	64 491	22 306	260 676	12 343	359 816	199 726	.	.	.
2009 II	59 383	22 745	310 996	9 107	402 231	239 950	.	.	.

### Mittelzufluss / Flux de capitaux (entrées)

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	7 649	0	24 803	1 146	33 597	16 409	.	.	.
2006 IV	10 455	459	28 151	946	40 011	18 676	.	.	.
2007 I	10 897	212	43 019	1 342	55 469	32 670	.	.	.
2007 II	10 859	813	34 053	2 028	47 753	23 476	.	.	.
2007 III	10 834	262	31 833	1 531	44 460	20 107	.	.	.
2007 IV	19 813	426	32 451	1 783	54 472	21 617	.	.	.
2008 I	18 115	319	37 542	2 422	58 398	25 964	.	.	.
2008 II	13 705	449	38 829	2 177	55 160	26 746	.	.	.
2008 III	15 312	446	30 843	861	47 462	21 115	.	.	.
2008 IV	21 346	1 263	48 267	602	71 478	37 063	.	.	.
2009 I	24 313	73	37 633	821	62 839	25 264	.	.	.
2009 II	17 715	170	58 016	183	76 084	46 571	.	.	.

### Mittelabfluss / Flux de capitaux (sorties)

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	8 504	0	17 766	399	26 669	9 975	.	.	.
2006 IV	11 659	0	19 125	343	31 127	9 675	.	.	.
2007 I	11 840	49	21 693	3 271	36 852	12 257	.	.	.
2007 II	12 433	0	28 096	746	41 274	15 178	.	.	.
2007 III	11 883	0	31 772	856	44 512	22 128	.	.	.
2007 IV	15 288	0	24 458	6 268	46 014	14 388	.	.	.
2008 I	14 615	0	25 577	1 306	41 499	15 100	.	.	.
2008 II	14 408	283	41 916	925	57 531	29 373	.	.	.
2008 III	15 236	1	21 420	1 077	37 734	12 877	.	.	.
2008 IV	20 434	0	38 756	2 353	61 543	28 749	.	.	.
2009 I	21 897	0	28 635	17 458	67 990	20 144	.	.	.
2009 II	19 214	18	31 242	1 379	51 853	22 587	.	.	.

<sup>1</sup> Bis 4. Quartal 2007 nur schweizerische Anlagefonds gemäss dem Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994. Ab 1. Quartal 2008 schweizerische kollektive Kapitalanlagen gemäss dem Bundesgesetz über die kollektiven Kapitalanlagen (KAG) vom 23. Juni 2006. Das Fürstentum Liechtenstein gilt als Ausland. Jusqu'au quatrième trimestre 2007, fonds de placement suisses uniquement, conformément à la loi fédérale du 18 mars 1994 sur les fonds de placement (LFP). A compter du premier trimestre 2008, placements collectifs suisses, conformément à la loi fédérale du 23 juin 2006 sur les placements collectifs de capitaux (LPCC). La Principauté de Liechtenstein est considérée comme territoire étranger.

<sup>2</sup> Zuordnung der offenen kollektiven Kapitalanlagen nach Fondsart gemäss der Eidgenössischen Finanzmarktaufsicht. Classification des placements collectifs ouverts par catégories de fonds, conformément à l'Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers.

## D62 Schweizerische kollektive Kapitalanlagen<sup>1</sup> Placements collectifs suisses<sup>1</sup>

Vertriebsnetz Schweiz / Distributeurs en Suisse

Offene kollektive Kapitalanlagen nach Anlagekategorien / Placements collectifs ouverts par catégories de placements

Jahr Quartal	Aktien	Obligationen	Geldmarkt CHF	Geldmarkt Fremd- währungen	Anlageziel	Immobilien	Diverse	Total
Année Trimestre	Actions	Obligations	Marché monétaire en francs	Marché monétaire en monnaies étrangères	Objectif de placement	Immobiliers	Autres	
	1	2	3	4	5	6	7	8

Anzahl der aktiven kollektiven Kapitalanlagen / Nombre de placements collectifs ouverts en activité

2006 III	407	253	10	33	117	27	144	991
2006 IV	422	243	10	33	121	27	145	1001
2007 I	437	260	9	31	123	29	145	1034
2007 II	431	267	9	29	125	30	153	1044
2007 III	436	267	9	29	123	30	153	1047
2007 IV	453	271	9	33	125	33	161	1085
2008 I	467	273	10	33	128	32	160	1103
2008 II	465	273	12	34	129	33	176	1122
2008 III	473	277	11	35	134	35	176	1141
2008 IV	478	278	12	35	133	35	186	1157
2009 I	484	282	12	36	136	38	186	1174
2009 II	492	287	13	34	136	40	180	1182

Nettovermögen am Quartalsende / Position nette à la fin du trimestre

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	142 921	105 773	5 442	14 132	68 646	16 305	15 732	368 951
2006 IV	152 654	106 804	5 550	13 499	73 984	16 937	16 917	386 344
2007 I	160 157	118 288	6 176	14 175	79 625	17 540	18 626	414 587
2007 II	164 324	118 631	5 892	15 368	84 803	18 579	21 619	429 217
2007 III	160 668	111 759	5 627	16 375	86 270	18 447	22 434	421 580
2007 IV	154 581	110 544	6 418	21 549	85 680	20 870	23 990	423 634
2008 I	120 248	111 134	7 681	23 769	79 233	21 236	23 495	386 797
2008 II	118 037	105 267	8 194	24 418	78 055	21 840	27 772	383 582
2008 III	108 887	109 015	9 793	29 614	75 950	22 234	26 562	382 055
2008 IV	89 959	103 635	12 717	32 012	67 606	22 683	23 296	351 908
2009 I	88 778	104 610	10 691	40 131	64 408	22 770	24 164	355 551
2009 II	105 971	115 194	10 970	38 221	82 588	23 512	23 100	399 556

Mittelzufluss / Flux de capitaux (entrées)

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	10 434	7 537	3 100	6 533	3 755	101	1 523	32 983
2006 IV	10 447	7 245	4 315	8 873	6 470	612	1 463	39 425
2007 I	16 018	15 125	4 720	8 661	7 304	471	1 886	54 184
2007 II	11 416	9 204	3 288	10 321	7 260	851	2 959	45 299
2007 III	12 724	7 069	3 450	10 836	3 110	278	1 729	39 196
2007 IV	12 976	7 818	5 535	18 793	1 957	648	2 591	50 318
2008 I	19 514	7 562	6 217	16 387	2 921	487	3 078	56 167
2008 II	13 486	8 106	4 448	14 357	8 372	546	2 495	51 810
2008 III	10 358	7 523	6 218	18 570	874	503	2 330	46 376
2008 IV	17 701	6 835	11 494	26 882	2 182	1 489	4 055	70 637
2009 I	17 172	8 739	6 851	22 883	2 714	325	2 890	61 573
2009 II	21 867	13 360	5 359	16 432	14 890	652	2 634	75 195

Mittelabfluss / Flux de capitaux (sorties)

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	10 053	5 198	3 326	6 046	1 208	2	334	26 167
2006 IV	8 935	5 699	4 178	9 157	2 112	31	576	30 688
2007 I	12 202	5 611	4 029	7 702	2 714	89	3 650	35 997
2007 II	17 320	6 385	3 604	9 412	2 189	45	915	39 871
2007 III	11 415	15 081	3 747	9 585	1 485	33	1 002	42 347
2007 IV	10 263	8 257	4 696	12 937	1 520	12	6 650	44 335
2008 I	11 474	7 434	4 980	12 327	1 736	73	1 774	39 798
2008 II	14 446	12 248	4 363	13 941	9 859	300	1 372	56 530
2008 III	9 265	6 947	4 662	13 224	1 472	31	1 503	37 103
2008 IV	10 532	11 942	8 442	22 241	4 747	68	2 618	60 590
2009 I	8 253	11 130	4 915	20 411	4 507	34	2 741	51 992
2009 II	11 181	14 450	4 686	17 722	1 121	147	1 374	50 681

<sup>1</sup> Bis 4. Quartal 2007 nur schweizerische Anlagefonds gemäss dem Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994. Ab 1. Quartal 2008 schweizerische kollektive Kapitalanlagen gemäss dem Bundesgesetz über die kollektiven Kapitalanlagen (KAG) vom 23. Juni 2006. Das Fürstentum Liechtenstein gilt als Ausland. Jusqu'au quatrième trimestre 2007, fonds de placement suisses uniquement, conformément à la loi fédérale du 18 mars 1994 sur les fonds de placement (LFP). A compter du premier trimestre 2008, placements collectifs suisses, conformément à la loi fédérale du 23 juin 2006 sur les placements collectifs de capitaux (LPCC). La Principauté de Liechtenstein est considérée comme territoire étranger.



# D63 Schweizerische kollektive Kapitalanlagen<sup>1</sup> Placements collectifs suisses<sup>1</sup>

Forderungen und Verbindlichkeiten offener kollektiver Kapitalanlagen / Placements collectifs ouverts: créances et engagements

Jahr Quartal	Anlagen Placements	Total	davon / dont	Aktien und andere Beteiligungs- papiere	Obligationen <sup>2</sup>	Geldmarkt- instrumente	Anteile an anderen kollektiven Kapitalanlagen gemäß KAG <sup>3</sup>	Forderungen aus Pensions- geschäften <sup>4</sup>	Strukturierte Produkte	Derivative Finanz- instrumente
Année Trimestre				Actions et autres titres de participation	Obligations <sup>2</sup>	Instruments du marché monétaire	Parts d'autres placements collectifs selon la LPCC <sup>3</sup>	Créances résultant de pensions de titres <sup>4</sup>	Produits structurés	Instruments financiers dérivés
		1	2		3	4	5	6	7	8

## Insgesamt / Ensemble des créances et engagements

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	344 504	156 085	146 512	12 585	27 824	- 90	.	.	95
2006 IV	363 456	167 170	154 529	11 605	28 204	- 220	.	.	369
2007 I	388 804	174 093	167 357	13 568	31 736	- 160	.	.	268
2007 II	402 536	182 177	168 412	14 085	35 314	- 140	.	.	212
2007 III	398 204	178 291	165 660	14 096	37 824	- 140	.	.	352
2007 IV	404 717	172 111	169 322	20 619	40 102	- 227	.	.	465
2008 I	360 249	126 388	164 757	24 096	40 480	0	2 793	.	630
2008 II	355 386	127 881	161 992	22 895	43 353	5	2 574	.	651
2008 III	346 591	107 939	165 836	25 138	44 668	0	2 073	- 126	
2008 IV	312 913	84 898	158 451	29 609	36 289	1 118	1 183	.	310
2009 I	315 376	84 723	163 542	31 203	34 009	3	933	.	266
2009 II	356 880	100 590	188 188	31 051	34 818	0	1 299	.	275

## davon gegenüber der Schweiz / dont vis-à-vis de la Suisse

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	113 912	54 036	48 051	674	11 168	- 90	.	.	- 22
2006 IV	119 192	56 904	48 397	561	12 966	- 220	.	.	448
2007 I	154 184	84 209	54 606	1 121	13 846	- 160	.	.	375
2007 II	131 840	62 721	52 280	887	14 940	- 140	.	.	264
2007 III	130 969	60 523	52 229	1 151	16 774	- 140	.	.	60
2007 IV	130 494	59 102	52 049	1 523	17 377	- 227	.	.	239
2008 I	126 129	55 842	52 266	668	16 563	0	207	.	428
2008 II	91 270	20 671	51 182	97	18 415	5	402	.	134
2008 III	122 718	50 512	51 917	112	19 540	0	488	.	45
2008 IV	113 860	40 268	53 810	1 044	16 735	1 118	266	.	238
2009 I	111 928	39 107	55 111	133	17 223	3	284	.	5
2009 II	128 263	44 615	64 332	41	18 727	0	489	.	13

Jahr Quartal	Guthaben bei Banken Avoirs dans des banques				Grundstücke und Immobilien	Sonstige Vermögens- werte und andere Guthaben <sup>5</sup>	Vermögens- werte Total (1 + 9 + 13 + 14)	Verbindlichkeiten Engagements	Nettofonds- vermögen Total (15-16)	
Année Trimestre	Total	davon / dont					Total <sup>6</sup>	davon / dont		
		Bank- guthaben auf Sicht und Zeit	Treuhand- guthaben	Andere Guthaben bei Banken	Terrains et bâtiments	Autres actifs et autres avoirs <sup>5</sup>	Total des actifs (1 + 9 + 13 + 14)	gegenüber Banken	Fortune nette des fonds (15-16)	
		Avoirs à vue et à terme dans des banques	Avoirs à titre fiduciaire	Autres avoirs dans des banques				envers des banques		
	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18

#### Insgesamt / Ensemble des créances et engagements

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	14 252	12 305	1 924	23	19 635	3 986	382 377	5 900	2 380	376 477
2006 IV	11 780	10 375	1 384	21	20 220	4 395	399 851	5 425	2 415	394 426
2007 I	14 051	12 322	1 715	15	20 463	6 701	430 019	6 713	2 404	423 306
2007 II	17 567	15 395	2 034	138	21 189	5 368	446 660	7 392	2 588	439 269
2007 III	16 495	13 305	3 180	10	21 314	5 567	441 580	6 960	2 490	434 620
2007 IV	13 552	10 817	2 705	30	22 102	5 939	446 310	7 689	2 086	438 621
2008 I	15 326	12 916	2 136	274	23 190	7 499	406 264	10 466	2 459	395 798
2008 II	13 553	11 456	1 784	312	23 672	5 979	398 590	5 940	3 025	392 651
2008 III	14 335	12 615	1 434	286	24 309	9 171	394 405	6 765	3 524	387 641
2008 IV	12 479	11 393	1 022	64	25 268	11 012	361 672	5 716	2 867	355 956
2009 I	12 076	11 252	741	83	25 330	13 456	366 239	6 423	2 764	359 816
2009 II	13 065	12 068	978	19	25 590	13 219	408 753	6 522	3 907	402 231

#### davon gegenüber der Schweiz / dont vis-à-vis de la Suisse

In Millionen Franken / En millions de francs

2006 III	8 730	8 442	284	4	18 524	2 564	143 730	5 157	2 163	138 574
2006 IV	7 566	7 369	192	5	18 945	2 745	148 448	4 837	2 133	143 611
2007 I	8 172	7 848	315	9	19 135	4 959	186 450	5 592	2 149	180 858
2007 II	10 603	9 983	609	11	19 398	3 316	165 157	6 365	2 319	158 792
2007 III	9 426	8 873	543	9	19 521	3 568	163 483	5 810	2 345	157 673
2007 IV	9 558	7 678	1 851	28	20 114	3 758	163 923	7 276	1 987	156 647
2008 I	10 728	9 241	1 226	261	21 093	4 333	162 282	9 443	2 288	152 839
2008 II	10 033	8 360	1 393	280	21 526	4 273	127 103	5 611	2 538	121 492
2008 III	11 326	9 878	1 221	227	22 778	7 308	164 130	6 153	3 014	157 977
2008 IV	9 863	8 886	967	10	23 770	9 311	156 804	5 591	2 555	151 212
2009 I	9 362	8 645	645	71	24 026	11 764	157 080	5 999	2 355	151 081
2009 II	9 659	9 003	637	18	24 258	11 517	173 697	6 225	3 619	167 471

<sup>1</sup> Bis 4. Quartal 2007 nur schweizerische Anlagefonds gemäss dem Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994. Ab 1. Quartal 2008 schweizerische kollektive Kapitalanlagen gemäss dem Bundesgesetz über die kollektiven Kapitalanlagen (KAG) vom 23. Juni 2006. Das Fürstentum Liechtenstein gilt als Ausland. Jusqu'au quatrième trimestre 2007, fonds de placement suisses uniquement, conformément à la loi fédérale du 18 mars 1994 sur les fonds de placement (LFP). A compter du premier trimestre 2008, placements collectifs suisses, conformément à la loi fédérale du 23 juin 2006 sur les placements collectifs de capitaux (LPCC). La Principauté de Liechtenstein est considérée comme territoire étranger.

<sup>2</sup> Anlagen in Obligationen (inkl. Wandel- und Optionsanleihen) und andere Schuldverschreibungen mit fester und variabler Verzinsung. Placements en obligations (y compris en obligations convertibles et emprunts à option) et en d'autres titres de créance à rémunération variable ou fixe.

<sup>3</sup> Bis 4. Quartal 2007 Anteile an anderen Anlagefonds gemäss dem Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG).

Jusqu'au quatrième trimestre 2007, parts d'autres fonds de placement, conformément à la loi fédérale sur les fonds de placement (LFP).

<sup>4</sup> Bis 4. Quartal 2007 Nettoforderungen aus Pensionsgeschäften.

Jusqu'au quatrième trimestre 2007, créances nettes résultant de pensions de titres.

<sup>5</sup> Rückforderbare Quellensteuern, Marchzinsen, Dividenden, Patente, etc.

Impôts à la source récupérables, intérêts courus, dividendes, brevets, etc.

<sup>6</sup> Inklusive Liquidationssteuern für Immobilienfonds.

Y compris les impôts dus en cas de liquidation de fonds immobiliers.

## D7 Anlagen des Ausgleichsfonds der AHV<sup>1</sup> Placements du fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants (AVS)<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

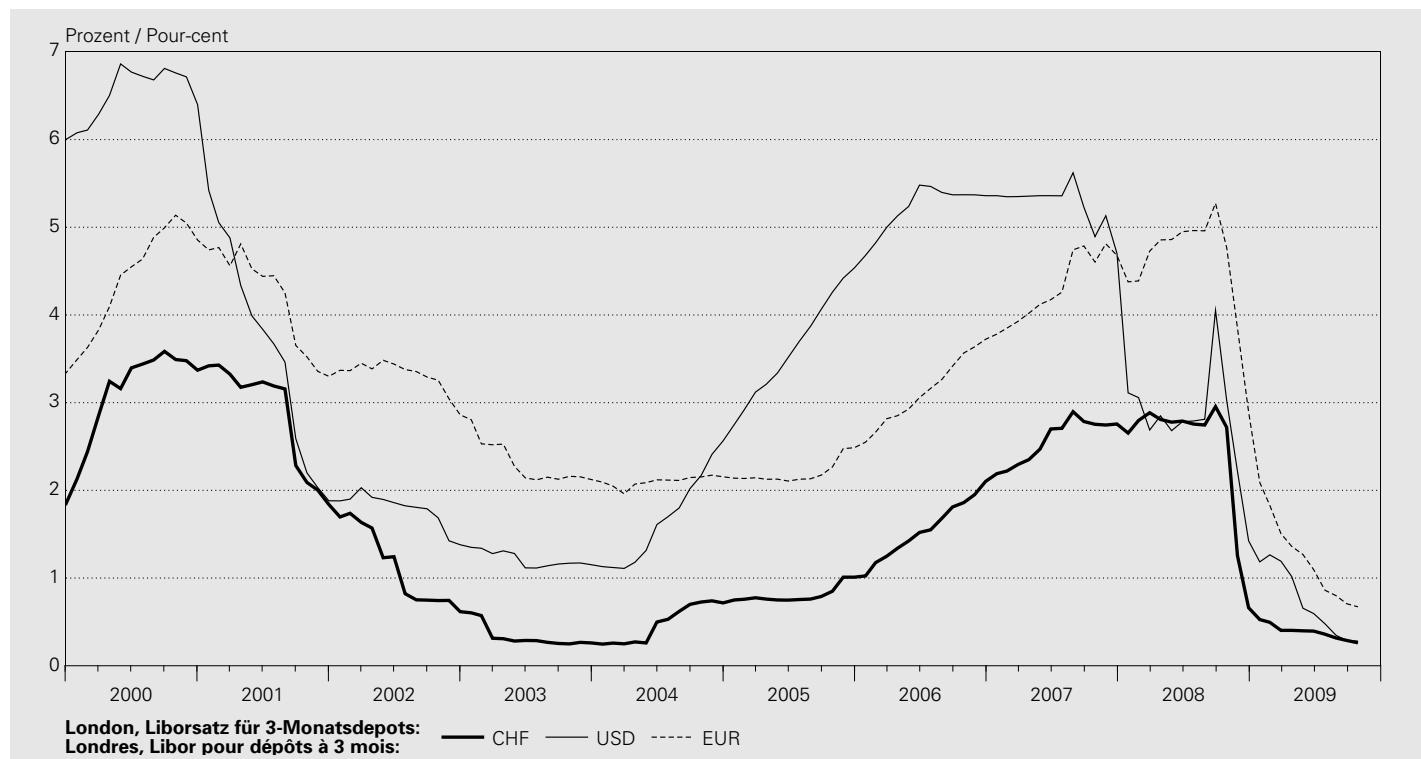
Jahresende Monatsende	Kapitalanlagen Placements de capitaux						Total Kapital Capital total	Total Aktiven Actifs total
	Direkte Darlehen	Obligationen in Schweizer Franken	Obligationen in Fremd- währungen	Aktien Schweiz	Aktien Ausland	Anlagefonds		
Fin d'année Fin de mois	Prêts directs	Obligations en francs suisses	Obligations en monnaies étrangères	Actions suisses	Actions étrangères	Fonds de placement		
	1	2	3	4	5	6	7	8
2003	2 667.4	2 989.5	2 344.0	1 237.7	4 956.4	1 916.5	.	28 745.4
2004	2 125.0	3 153.2	2 608.7	1 353.9	5 282.6	1 887.8	.	30 718.1
2005	1 528.2	3 293.2	3 610.5	1 348.6	5 608.5	2 118.2	.	33 257.5
2006	1 557.8	3 720.0	4 324.9	295.7	6 129.9	2 082.7	.	35 677.9
2007	1 576.9	4 724.1	5 263.5	484.6	8 210.6	3 765.8	.	45 756.7
2008	1 636.1	5 181.8	7 074.9	408.0	4 365.4	1 851.8	.	41 225.9
2008 09	1 676.8	5 617.4	5 204.2	401.3	6 078.5	3 197.6	.	42 564.9
2008 10	1 666.1	5 814.7	6 191.8	400.9	4 878.1	2 168.7	.	40 552.6
2008 11	1 631.1	5 029.5	7 726.4	392.6	4 546.5	1 987.3	.	40 306.5
2008 12	1 636.1	5 181.8	7 074.9	408.0	4 365.4	1 851.8	.	41 225.9
2009 01	1 647.1	5 323.3	7 583.0	388.3	4 351.4	2 126.8	.	40 897.7
2009 02	1 640.1	5 366.2	7 034.5	356.6	3 892.0	2 068.2	.	40 308.6
2009 03	1 610.1	5 556.4	6 548.3	377.9	4 037.9	2 142.4	.	41 255.5
2009 04	1 612.1	5 798.8	7 395.5	385.8	3 749.4	2 349.0	.	41 729.4
2009 05	1 600.1	5 516.6	7 493.1	400.8	3 784.0	2 400.2	.	41 930.0
2009 06	1 562.6	5 321.9	7 820.0	396.9	4 025.8	2 442.7	.	42 405.8
2009 07	1 554.6	5 581.6	8 112.1	424.4	4 371.6	2 531.7	.	42 809.7
2009 08	1 558.6	5 722.8	8 079.0	437.6	4 559.5	2 468.8	.	42 889.9
2009 09	<b>1 588.1</b>	<b>5 705.5</b>	<b>7 864.3</b>	<b>467.5</b>	<b>4 554.2</b>	<b>2 264.7</b>	.	<b>43 388.3</b>

<sup>1</sup> Inkl. EO und Rechnung der IV.

Y compris les APG et le compte de l'AI.



## E1 Geldmarktsätze Taux d'intérêt à court terme



In Prozent / En pour-cent

Jahresende Monatsende	Schweiz Suisse		London, Libor <sup>2</sup> Londres, Libor <sup>2</sup>									Schweiz Suisse	
	CHF		CHF										
	SARON <sup>1</sup>	1-Tages-Geld (Tomorrow next)	1 Monat	3 Monate	6 Monate	12 Monate	USD	JPY	GBP	EUR	CHF		
Fin d'année Fin de mois	SARON <sup>1</sup>	Argent au jour le jour (Tomorrow next)	1 mois	3 mois	6 mois	12 mois	3 mois	3 mois	3 mois	3 mois	3 mois	Eidg. Geld- marktbuchforde- rungen 3 Monate <sup>3</sup>	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Créances compta- bles sur la Confédéra- tion à 3 mois <sup>3</sup>	
1999	1.724	1.094	1.588	1.847	1.945	2.207	6.001	0.194	6.078	3.339	1.912		
2000	3.547	3.500	3.367	3.370	3.370	3.368	6.399	0.545	5.899	4.854	3.202		
2001	1.412	1.650	1.790	1.838	1.848	1.997	1.881	0.099	4.097	3.300	1.653		
2002	0.399	0.440	0.607	0.617	0.638	0.685	1.380	0.065	4.023	2.861	0.276		
2003	0.089	0.090	0.220	0.260	0.350	0.580	1.152	0.061	4.038	2.123	0.106		
2004	0.466	0.550	0.660	0.717	0.800	0.990	2.564	0.053	4.885	2.154	0.634		
2005	0.460	0.630	0.892	1.010	1.178	1.408	4.536	0.066	4.639	2.487	0.900		
2006	1.922	1.940	2.046	2.103	2.200	2.390	5.360	0.568	5.320	3.723	1.880		
2007	1.849	2.000	2.428	2.757	2.865	2.977	4.703	0.895	5.994	4.679	2.044		
2008	0.015	0.010	0.340	0.662	0.810	1.095	1.425	0.833	2.770	2.894	0.000		
2008 10	0.563	0.300	1.855	2.718	2.858	3.087	3.026	0.941	5.841	4.769	0.000		
2008 11	0.042	0.050	0.880	1.255	1.440	1.670	2.217	0.935	3.910	3.851	0.348		
2008 12	0.015	0.010	0.340	0.662	0.810	1.095	1.425	0.833	2.770	2.894	0.000		
2009 01	0.057	0.000	0.318	0.527	0.660	0.963	1.184	0.671	2.166	2.091	0.000		
2009 02	0.040	0.000	0.302	0.495	0.643	0.947	1.264	0.638	2.049	1.828	0.000		
2009 03	0.033	0.050	0.232	0.403	0.537	0.848	1.192	0.603	1.649	1.506	0.000		
2009 04	0.035	0.050	0.210	0.403	0.538	0.845	1.016	0.549	1.452	1.361	0.000		
2009 05	0.037	0.050	0.202	0.398	0.535	0.843	0.656	0.520	1.278	1.269	0.000		
2009 06	0.027	0.050	0.195	0.395	0.510	0.808	0.595	0.455	1.186	1.095	0.000		
2009 07	0.017	0.050	0.160	0.360	0.473	0.771	0.479	0.413	0.888	0.862	0.000		
2009 08	0.022	0.050	0.120	0.317	0.427	0.728	0.348	0.391	0.690	0.799	0.000		
2009 09	0.026	0.050	0.101	0.288	0.395	0.698	0.287	0.351	0.542	0.707	0.000		
2009 10	<b>0.044</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.262</b>	<b>0.382</b>	<b>0.688</b>	<b>0.281</b>	<b>0.326</b>	<b>0.591</b>	<b>0.672</b>	<b>0.000</b>		

In Prozent / En pour-cent

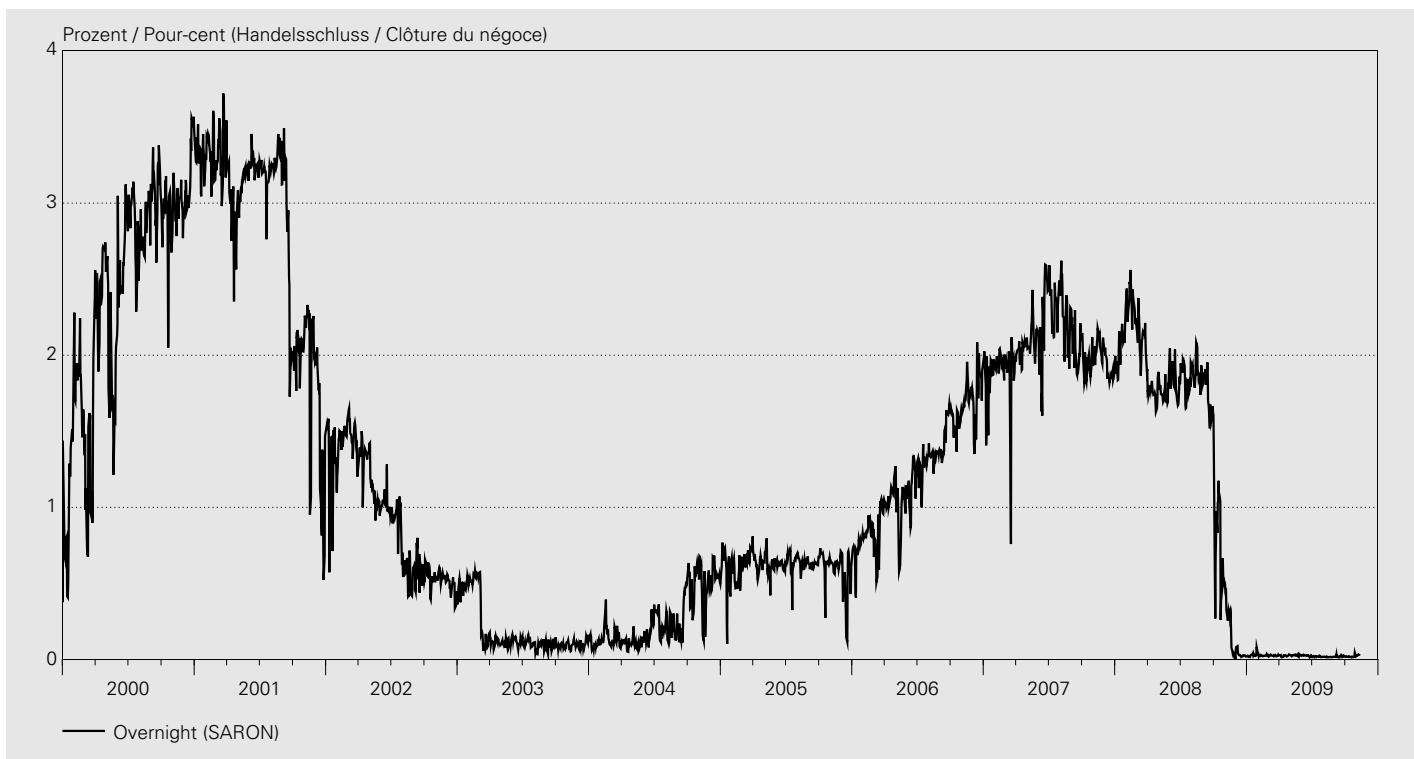
Tag	Schweiz Suisse	CHF	London, Libor <sup>2</sup> Londres, Libor <sup>2</sup>		USD	JPY	GBP	EUR	Schweiz Suisse	CHF			
			SARON <sup>1</sup>	1-Tages- Geld (Tomorrow next)									
Jour	SARON <sup>1</sup>	Argent au jour le jour (Tomorrow next)	1 mois	3 mois	6 mois	12 mois	3 mois	3 mois	3 mois	Créances compta- bles sur la Confédéra- tion à 3 mois <sup>3</sup>			
			1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
2009 10 01		0.021	0.050	0.101	0.287	0.395	0.697	0.284	0.346	0.543	0.704	.	
2009 10 02		0.022	0.050	0.101	0.287	0.393	0.696	0.284	0.345	0.541	0.698	.	
2009 10 03													
2009 10 04													
2009 10 05		0.023	0.050	0.101	0.287	0.392	0.697	0.284	0.344	0.548	0.694	.	
2009 10 06		0.020	0.050	0.101	0.287	0.392	0.697	0.284	0.344	0.548	0.694	0.000	
2009 10 07		0.021	0.050	0.100	0.286	0.393	0.698	0.284	0.343	0.551	0.699	.	
2009 10 08		0.020	0.050	0.098	0.285	0.393	0.697	0.284	0.341	0.551	0.702	.	
2009 10 09		0.021	0.050	0.098	0.285	0.393	0.697	0.284	0.341	0.555	0.703	.	
2009 10 10													
2009 10 11													
2009 10 12		0.022	0.050	0.098	0.282	0.390	0.697	0.284	0.341	0.558	0.701	.	
2009 10 13		0.020	0.050	0.098	0.278	0.390	0.695	0.284	0.340	0.563	0.696	.	
2009 10 14		0.022	0.050	0.094	0.273	0.390	0.694	0.284	0.339	0.566	0.691	.	
2009 10 15		<b>0.021</b>	0.050	0.096	0.269	0.390	0.695	0.284	0.339	0.568	0.691	.	
2009 10 16		<b>0.020</b>	<b>0.050</b>	<b>0.097</b>	<b>0.269</b>	<b>0.392</b>	<b>0.697</b>	<b>0.284</b>	<b>0.333</b>	<b>0.573</b>	<b>0.691</b>	.	
2009 10 17													
2009 10 18													
2009 10 19		<b>0.020</b>	<b>0.050</b>	<b>0.095</b>	<b>0.267</b>	<b>0.392</b>	<b>0.698</b>	<b>0.283</b>	<b>0.331</b>	<b>0.577</b>	<b>0.695</b>	.	
2009 10 20		<b>0.018</b>	<b>0.050</b>	<b>0.095</b>	<b>0.265</b>	<b>0.388</b>	<b>0.697</b>	<b>0.283</b>	<b>0.332</b>	<b>0.579</b>	<b>0.691</b>	<b>0.000</b>	
2009 10 21		<b>0.016</b>	<b>0.050</b>	<b>0.095</b>	<b>0.265</b>	<b>0.386</b>	<b>0.697</b>	<b>0.283</b>	<b>0.329</b>	<b>0.586</b>	<b>0.689</b>	.	
2009 10 22		<b>0.017</b>	<b>0.050</b>	<b>0.095</b>	<b>0.265</b>	<b>0.386</b>	<b>0.697</b>	<b>0.282</b>	<b>0.328</b>	<b>0.595</b>	<b>0.688</b>	.	
2009 10 23		<b>0.020</b>	<b>0.050</b>	<b>0.095</b>	<b>0.267</b>	<b>0.386</b>	<b>0.695</b>	<b>0.282</b>	<b>0.326</b>	<b>0.595</b>	<b>0.688</b>	.	
2009 10 24													
2009 10 25													
2009 10 26		<b>0.017</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.264</b>	<b>0.383</b>	<b>0.692</b>	<b>0.281</b>	<b>0.326</b>	<b>0.594</b>	<b>0.683</b>	.	
2009 10 27		<b>0.019</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.262</b>	<b>0.383</b>	<b>0.688</b>	<b>0.281</b>	<b>0.324</b>	<b>0.594</b>	<b>0.679</b>	<b>0.000</b>	
2009 10 28		<b>0.019</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.262</b>	<b>0.382</b>	<b>0.687</b>	<b>0.281</b>	<b>0.324</b>	<b>0.590</b>	<b>0.671</b>	.	
2009 10 29		<b>0.024</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.262</b>	<b>0.382</b>	<b>0.688</b>	<b>0.281</b>	<b>0.326</b>	<b>0.591</b>	<b>0.669</b>	.	
2009 10 30		<b>0.044</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.262</b>	<b>0.382</b>	<b>0.688</b>	<b>0.281</b>	<b>0.326</b>	<b>0.591</b>	<b>0.672</b>	.	
2009 10 31													
2009 11 01													
2009 11 02		<b>0.022</b>	<b>0.050</b>	<b>0.090</b>	<b>0.260</b>	<b>0.378</b>	<b>0.687</b>	<b>0.279</b>	<b>0.324</b>	<b>0.595</b>	<b>0.669</b>	.	
2009 11 03		<b>0.021</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.260</b>	<b>0.377</b>	<b>0.685</b>	<b>0.278</b>	<b>0.322</b>	<b>0.597</b>	<b>0.670</b>	<b>0.000</b>	
2009 11 04		<b>0.021</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.258</b>	<b>0.375</b>	<b>0.685</b>	<b>0.278</b>	<b>0.322</b>	<b>0.601</b>	<b>0.673</b>	.	
2009 11 05		<b>0.029</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.258</b>	<b>0.373</b>	<b>0.683</b>	<b>0.275</b>	<b>0.321</b>	<b>0.603</b>	<b>0.675</b>	.	
2009 11 06		<b>0.029</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.258</b>	<b>0.370</b>	<b>0.683</b>	<b>0.274</b>	<b>0.320</b>	<b>0.609</b>	<b>0.676</b>	.	
2009 11 07													
2009 11 08													
2009 11 09		<b>0.029</b>	<b>0.050</b>	<b>0.095</b>	<b>0.258</b>	<b>0.372</b>	<b>0.680</b>	<b>0.273</b>	<b>0.319</b>	<b>0.609</b>	<b>0.676</b>	.	
2009 11 10		<b>0.031</b>	<b>0.050</b>	<b>0.095</b>	<b>0.255</b>	<b>0.367</b>	<b>0.677</b>	<b>0.273</b>	<b>0.318</b>	<b>0.611</b>	<b>0.673</b>	<b>0.000</b>	
2009 11 11		<b>0.030</b>	<b>0.050</b>	<b>0.095</b>	<b>0.255</b>	<b>0.367</b>	<b>0.677</b>	<b>0.273</b>	<b>0.316</b>	<b>0.611</b>	<b>0.673</b>	.	
2009 11 12		<b>0.032</b>	<b>0.050</b>	<b>0.093</b>	<b>0.255</b>	<b>0.365</b>	<b>0.670</b>	<b>0.273</b>	<b>0.315</b>	<b>0.613</b>	<b>0.671</b>	.	
2009 11 13		<b>0.028</b>	<b>0.050</b>	<b>0.095</b>	<b>0.255</b>	<b>0.362</b>	<b>0.667</b>	<b>0.273</b>	<b>0.310</b>	<b>0.614</b>	<b>0.671</b>	.	
2009 11 14													
2009 11 15													

<sup>1</sup> Swiss Average Rate Overnight, 12.00 Uhr Fixing.  
Swiss Average Rate Overnight, fixing de 12h00.

<sup>2</sup> London interbank offered rate.

<sup>3</sup> Rendite bei Auktion. Bei mehreren Auktionen pro Monat: letzte des Monats.  
Rendement le jour de clôture des enchères. Valeur mensuelle: rendement de la dernière mise aux enchères du mois.

## E11 Repo-Referenzzinssätze Taux de référence appliqués aux pensions de titres



### Swiss Average Rates (SAR)

In Prozent / En pourcent

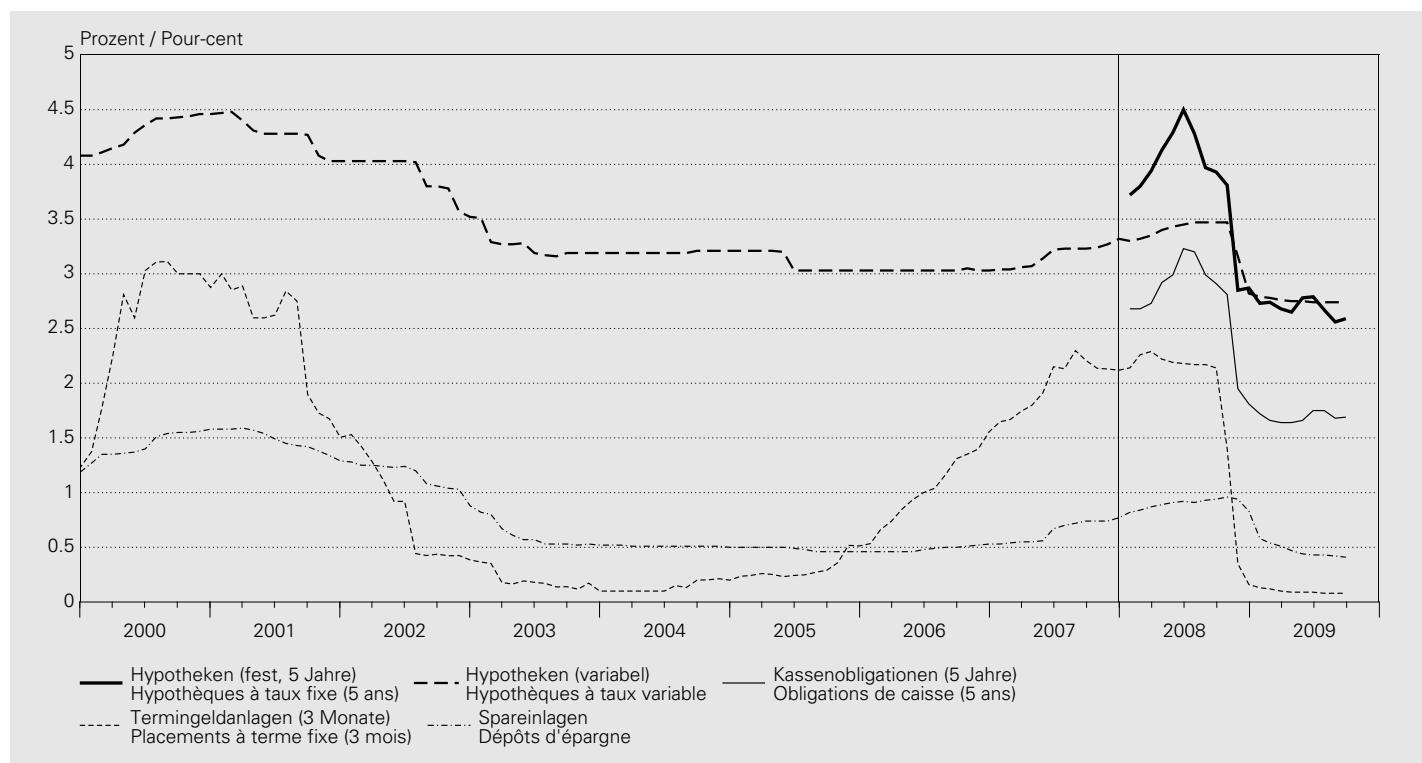
Jahresende Monatsende	Overnight (SARON)	Tomorrow Next (SARTN)		1 Woche (SAR1W) 1 semaine (SAR1W)		2 Wochen (SAR2W) 2 semaines (SAR2W)		1 Monat (SAR1M) 1 mois (SAR1M)		3 Monate (SAR3M) 3 mois (SAR3M)		
Fin d'année Fin de mois	12.00 Uhr 12h00	Handels- schluss Clôture du négocie	12.00 Uhr 12h00									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1999	1.724	1.438	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2000	3.547	3.490	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2001	1.412	1.469	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2002	0.399	0.363	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2003	0.089	0.127	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2004	0.466	0.497	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2005	0.460	0.610	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2006	1.922	1.898	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2007	1.849	1.874	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2008	0.015	0.020	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2008 10	0.563	0.523	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2008 11	0.042	0.039	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2008 12	0.015	0.020	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2009 01	0.057	0.081	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2009 02	0.040	0.036	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2009 03	0.033	0.031	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2009 04	0.035	0.034	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2009 05	0.037	0.035	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2009 06	0.027	0.020	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2009 07	0.017	0.017	0.028	0.028	0.033	0.034	0.040	0.040	0.028	0.028	0.074	0.076
2009 08	0.022	0.018	0.022	0.025	0.043	0.051	0.045	0.055	0.043	0.047	0.065	0.058
2009 09	0.026	0.024	0.026	0.028	0.043	0.045	0.050	0.050	0.063	0.055	0.080	0.076
2009 10	<b>0.044</b>	<b>0.045</b>	<b>0.039</b>	<b>0.037</b>	<b>0.044</b>	<b>0.044</b>	<b>0.054</b>	<b>0.054</b>	<b>0.053</b>	<b>0.067</b>	<b>0.067</b>	<b>0.104</b>

## Swiss Average Rates (SAR)

In Prozent / En pour-cent

Jahresende Monatsende	Overnight (SARON)		Tomorrow Next (SARTN)		1 Woche (SAR1W) 1 semaine (SAR1W)		2 Wochen (SAR2W) 2 semaines (SAR2W)		1 Monat (SAR1M) 1 mois (SAR1M)		3 Monate (SAR3M) 3 mois (SAR3M)	
	Fin d'année	12.00 Uhr	Handels- schluss	12.00 Uhr	Handels- schluss	12.00 Uhr	Handels- schluss	12.00 Uhr	Handels- schluss	12.00 Uhr	Handels- schluss	
	Fin de mois	12h00	Clôture du négocie	12h00	Clôture du négocie	12h00	Clôture du négocie	12h00	Clôture du négocie	12h00	Clôture du négocie	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
2009 09 14	0.019	0.018	0.032	0.030	0.043	0.035	0.040	0.040	0.052	0.051	0.065	0.071
2009 09 15	0.017	0.015	0.027	0.027	0.030	0.030	0.033	0.030	0.051	0.049	0.080	0.077
2009 09 16	0.022	0.018	0.027	0.035	0.038	0.063	0.043	0.035	0.062	0.058	0.065	0.068
2009 09 17	0.021	0.019	0.029	0.029	0.047	0.046	0.040	0.042	0.055	0.054	0.065	0.058
2009 09 18	0.019	0.017	0.026	0.026	0.035	0.038	0.037	0.040	0.049	0.049	0.074	0.076
2009 09 21	0.019	0.028	0.032	0.033	0.039	0.040	0.043	0.042	0.058	0.057	0.075	0.075
2009 09 22	0.035	0.031	0.032	0.033	0.043	0.041	0.044	0.044	0.058	0.060	0.071	0.072
2009 09 23	0.030	0.029	0.036	0.036	0.037	0.037	0.046	0.046	0.054	0.062	0.078	0.071
2009 09 24	0.018	0.016	0.026	0.027	0.042	0.039	0.047	0.044	0.057	0.052	0.075	0.075
2009 09 25	0.019	0.015	0.023	0.025	.	.	0.045	0.046	0.056	0.074	0.081	0.081
2009 09 28	0.027	0.024	0.026	0.027	.	.	0.043	0.043	0.065	0.064	0.093	0.093
2009 09 29	0.029	0.026	0.030	0.030	0.050	0.054	0.050	0.050	0.063	0.063	.	.
2009 09 30	0.026	0.024	0.026	0.028	0.043	0.045	0.050	0.050	0.063	0.055	0.080	0.076
2009 10 01	0.021	0.019	0.025	0.025	0.043	0.042	0.041	0.041	0.056	0.057	0.087	0.087
2009 10 02	0.022	0.020	0.027	0.027	0.033	0.033	0.045	0.045	0.059	0.059	0.086	0.081
2009 10 05	0.023	0.020	0.026	0.027	0.041	0.041	0.040	0.040	0.059	0.059	0.078	0.078
2009 10 06	0.020	0.018	0.025	0.026	0.043	0.042	0.041	0.041	0.057	0.056	0.078	0.077
2009 10 07	0.021	0.019	0.025	0.025	0.045	0.045	0.038	0.041	0.056	0.055	0.083	0.083
2009 10 08	0.020	0.019	0.024	0.023	0.043	0.047	0.040	0.040	0.058	0.058	0.075	0.075
2009 10 09	0.021	0.018	0.021	0.023	0.036	0.038	0.045	0.039	0.054	0.056	0.080	0.080
2009 10 12	0.022	0.019	0.023	0.023	0.044	0.044	0.047	0.049	0.066	0.065	0.079	0.079
2009 10 13	0.020	0.018	0.015	0.017	0.045	0.046	0.046	0.046	0.056	0.056	0.082	0.082
2009 10 14	0.022	0.020	0.019	0.019	.	.	0.054	0.054	0.055	0.056	0.077	0.116
2009 10 15	0.021	0.019	0.025	0.026	0.049	0.049	0.050	0.050	0.061	0.061	0.090	0.090
2009 10 16	<b>0.020</b>	<b>0.017</b>	<b>0.028</b>	<b>0.020</b>	<b>0.040</b>	<b>0.053</b>	.	.	<b>0.050</b>	<b>0.050</b>	<b>0.100</b>	<b>0.100</b>
2009 10 19	<b>0.020</b>	<b>0.018</b>	<b>0.028</b>	<b>0.027</b>	.	.	<b>0.040</b>	<b>0.040</b>	<b>0.059</b>	<b>0.059</b>	<b>0.076</b>	<b>0.076</b>
2009 10 20	<b>0.018</b>	<b>0.017</b>	<b>0.030</b>	<b>0.030</b>	.	<b>0.030</b>	<b>0.042</b>	<b>0.042</b>	<b>0.050</b>	<b>0.050</b>	<b>0.067</b>	<b>0.067</b>
2009 10 21	<b>0.016</b>	<b>0.014</b>	<b>0.026</b>	<b>0.027</b>	.	.	<b>0.050</b>	<b>0.050</b>	<b>0.056</b>	<b>0.056</b>	<b>0.070</b>	<b>0.070</b>
2009 10 22	<b>0.017</b>	<b>0.015</b>	<b>0.016</b>	<b>0.016</b>	.	.	<b>0.050</b>	<b>0.050</b>	<b>0.056</b>	<b>0.054</b>	<b>0.066</b>	<b>0.066</b>
2009 10 23	<b>0.020</b>	<b>0.019</b>	<b>0.020</b>	<b>0.019</b>	<b>0.041</b>	<b>0.032</b>	<b>0.043</b>	<b>0.043</b>	<b>0.054</b>	<b>0.052</b>	<b>0.076</b>	<b>0.076</b>
2009 10 26	<b>0.017</b>	<b>0.015</b>	<b>0.023</b>	<b>0.023</b>	<b>0.045</b>	<b>0.045</b>	.	.	.	.	.	.
2009 10 27	<b>0.019</b>	<b>0.017</b>	<b>0.025</b>	<b>0.025</b>	<b>0.045</b>	<b>0.046</b>	.	.	.	.	<b>0.082</b>	<b>0.082</b>
2009 10 28	<b>0.019</b>	<b>0.018</b>	.	.	<b>0.049</b>	<b>0.049</b>	.	.	<b>0.058</b>	<b>0.059</b>	<b>0.106</b>	<b>0.105</b>
2009 10 29	<b>0.024</b>	<b>0.018</b>	<b>0.033</b>	<b>0.039</b>	<b>0.043</b>	<b>0.045</b>	<b>0.046</b>	<b>0.046</b>	<b>0.061</b>	<b>0.061</b>	<b>0.110</b>	<b>0.110</b>
2009 10 30	<b>0.044</b>	<b>0.045</b>	<b>0.039</b>	<b>0.037</b>	<b>0.044</b>	<b>0.044</b>	<b>0.054</b>	<b>0.053</b>	<b>0.067</b>	<b>0.067</b>	<b>0.104</b>	<b>0.104</b>
2009 11 02	<b>0.022</b>	<b>0.020</b>	<b>0.034</b>	<b>0.034</b>	<b>0.051</b>	<b>0.051</b>	<b>0.050</b>	<b>0.050</b>	<b>0.060</b>	<b>0.060</b>	.	.
2009 11 03	<b>0.021</b>	<b>0.022</b>	<b>0.030</b>	<b>0.032</b>	<b>0.045</b>	<b>0.045</b>	<b>0.038</b>	<b>0.038</b>	<b>0.059</b>	<b>0.059</b>	<b>0.110</b>	<b>0.110</b>
2009 11 04	<b>0.021</b>	<b>0.023</b>	<b>0.027</b>	<b>0.028</b>	<b>0.050</b>	<b>0.047</b>	<b>0.049</b>	<b>0.048</b>	<b>0.057</b>	<b>0.061</b>	<b>0.150</b>	<b>0.150</b>
2009 11 05	<b>0.029</b>	<b>0.028</b>	<b>0.028</b>	<b>0.029</b>	<b>0.050</b>	<b>0.048</b>	<b>0.045</b>	<b>0.045</b>	<b>0.062</b>	<b>0.062</b>	<b>0.130</b>	<b>0.130</b>
2009 11 06	<b>0.029</b>	<b>0.028</b>	<b>0.030</b>	<b>0.032</b>	<b>0.050</b>	<b>0.048</b>	.	.	<b>0.060</b>	<b>0.057</b>	<b>0.098</b>	<b>0.098</b>
2009 11 09	<b>0.029</b>	<b>0.033</b>	<b>0.031</b>	<b>0.031</b>	<b>0.052</b>	<b>0.051</b>	<b>0.051</b>	<b>0.051</b>	<b>0.063</b>	<b>0.054</b>	.	.
2009 11 10	<b>0.031</b>	<b>0.030</b>	<b>0.031</b>	<b>0.032</b>	<b>0.051</b>	<b>0.048</b>	.	.	<b>0.064</b>	<b>0.064</b>	.	.
2009 11 11	<b>0.030</b>	<b>0.030</b>	<b>0.032</b>	<b>0.032</b>	<b>0.049</b>	<b>0.044</b>	<b>0.033</b>	<b>0.033</b>	<b>0.068</b>	<b>0.066</b>	.	.
2009 11 12	<b>0.032</b>	<b>0.029</b>	<b>0.032</b>	<b>0.032</b>	<b>0.045</b>	<b>0.044</b>	<b>0.045</b>	<b>0.045</b>	<b>0.068</b>	<b>0.067</b>	<b>0.135</b>	<b>0.135</b>
2009 11 13	<b>0.028</b>	<b>0.025</b>	<b>0.031</b>	<b>0.032</b>	<b>0.042</b>	<b>0.042</b>	<b>0.045</b>	<b>0.045</b>	<b>0.069</b>	<b>0.069</b>	<b>0.050</b>	<b>0.050</b>

## E2 Publizierte Zinssätze für Neugeschäfte – ausgewählte Produkte<sup>1</sup> Taux d'intérêt publiés pour nouvelles opérations – Divers produits<sup>1</sup>



In Prozent / En pour-cent

Jahr (Mittel aus Monats- werten <sup>2</sup> ) Monatsende	Hypotheken Hypothèques		Laufzeit in Jahren Durée en années	Sichteinlagen		Spareinlagen			
	mit variabler Verzinsung à taux variable	mit fester Verzinsung à taux fixe		Dépôts à vue	Dépôts d'épargne				
Année (moyenne des valeurs mensuelles <sup>2</sup> ) Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1999	3.91	.	.	.	.	.	.	.	1.23
2000	4.32	.	.	.	.	.	.	.	1.45
2001	4.27	.	.	.	.	.	.	.	1.47
2002	3.89	.	.	.	.	.	.	.	1.15
2003	3.24	.	.	.	.	.	.	.	0.60
2004	3.20	.	.	.	.	.	.	.	0.51
2005	3.10	.	.	.	.	.	.	.	0.48
2006	3.03	.	.	.	.	.	.	.	0.49
2007	3.17	.	.	.	.	.	.	.	0.65
2008	3.34	3.68	3.56	3.66	3.84	4.03	4.25	0.24	0.90
2008 09	3.47	4.06	3.73	3.78	3.93	4.10	4.33	0.25	0.94
2008 10	3.47	3.86	3.45	3.57	3.81	4.05	4.30	0.25	0.96
2008 11	3.16	2.61	2.38	2.55	2.85	3.12	3.48	0.24	0.94
2008 12	2.82	2.15	2.13	2.43	2.87	3.23	3.54	0.20	0.83
2009 01	2.79	1.96	1.91	2.21	2.73	3.11	3.47	0.16	0.58
2009 02	2.78	1.92	1.89	2.21	2.74	3.13	3.50	0.15	0.54
2009 03	2.76	1.84	1.76	2.09	2.68	3.11	3.49	0.14	0.51
2009 04	2.75	1.84	1.79	2.11	2.65	3.05	3.40	0.14	0.47
2009 05	2.75	1.82	1.75	2.10	2.78	3.28	3.71	0.13	0.44
2009 06	2.74	1.81	1.75	2.12	2.79	3.27	3.67	0.13	0.43
2009 07	2.74	1.79	1.73	2.07	2.67	3.12	3.53	0.13	0.43
2009 08	2.74	1.75	1.68	1.99	2.56	3.02	3.43	0.13	0.42
2009 09	<b>2.74</b>	<b>1.74</b>	<b>1.70</b>	<b>2.02</b>	<b>2.59</b>	<b>3.05</b>	<b>3.47</b>	<b>0.13</b>	<b>0.41</b>

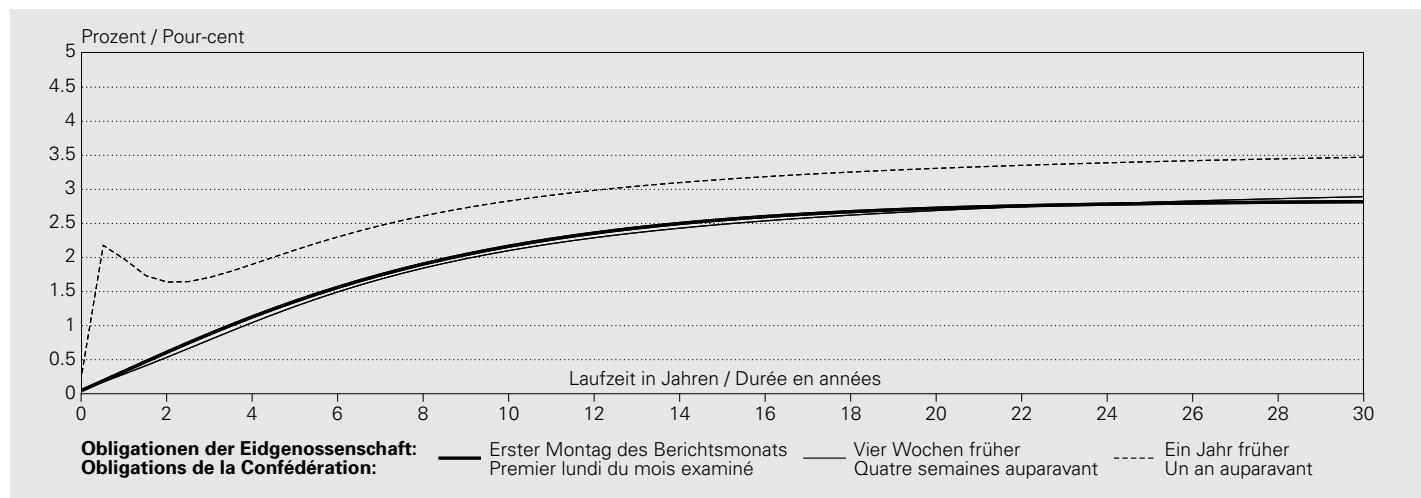
Jahr (Mittel aus Monats- werten <sup>2)</sup> Monatsende	Termingeldanlagen (Mindestbetrag 100 000 Schweizer Franken)				Kassenobligationen Obligations de caisse				Kantonalbanken	
	Placements à terme fixe (montant minimal: 100 000 francs)				Laufzeit in Jahren Durée en années					
Année (moyenne des valeurs mensuelles <sup>2)</sup> Fin de mois	Laufzeit in Monaten Durée en mois								Banques cantonales	
	1	3	6	12	2	5	8		16	17
		10	11	12	13	14	15			
1999	.	0.76	.	.	.	.	.	.	2.72	.
2000	.	2.66	.	.	.	.	.	.	3.84	.
2001	.	2.41	.	.	.	.	.	.	3.16	.
2002	.	0.81	.	.	.	.	.	.	2.72	.
2003	.	0.19	.	.	.	.	.	.	1.83	.
2004	.	0.14	.	.	.	.	.	.	2.05	.
2005	.	0.31	.	.	.	.	.	.	1.81	.
2006	.	1.05	.	.	.	.	.	.	2.35	.
2007	.	1.99	.	.	.	.	.	.	2.79	.
2008	1.52	1.81	1.92	2.10	2.47	2.74	2.99	.	.	.
2008 09	1.94	2.14	2.26	2.49	2.70	2.91	3.12	.	.	.
2008 10	0.96	1.40	1.57	1.77	2.52	2.81	3.06	.	.	.
2008 11	0.16	0.35	0.46	0.64	1.50	1.95	2.32	.	.	.
2008 12	0.09	0.16	0.22	0.37	1.20	1.81	2.20	.	.	.
2009 01	0.08	0.13	0.20	0.37	0.97	1.72	2.16	.	.	.
2009 02	0.07	0.12	0.19	0.35	0.88	1.66	2.13	.	.	.
2009 03	0.07	0.10	0.16	0.32	0.82	1.64	2.12	.	.	.
2009 04	0.06	0.09	0.16	0.32	0.81	1.64	2.12	.	.	.
2009 05	0.06	0.09	0.15	0.32	0.80	1.66	2.17	.	.	.
2009 06	0.06	0.09	0.14	0.30	0.80	1.75	2.29	.	.	.
2009 07	0.06	0.08	0.13	0.29	0.79	1.75	2.30	.	.	.
2009 08	0.06	0.08	0.12	0.28	0.77	1.68	2.23	.	.	.
2009 09	<b>0.06</b>	<b>0.08</b>	<b>0.12</b>	<b>0.28</b>	<b>0.78</b>	<b>1.69</b>	<b>2.24</b>	.	.	.

<sup>1</sup> Die den Daten zu Grunde liegende Erhebung wurde im Januar 2008 erweitert und führte zu einem Reihenbruch (siehe Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom April 2008).

L'enquête sur laquelle reposent ces données a été étendue en janvier 2008, ce qui a entraîné une rupture dans les séries (voir «Informations afférentes aux statistiques de la BNS», *Bulletin mensuel de statistiques économiques* d'avril 2008).

<sup>2</sup> Ungewichteter Durchschnitt.  
Moyenne non pondérée.

### E3 Renditen<sup>1</sup> von Obligationen Rendements<sup>1</sup> d'obligations



In Prozent / En pour-cent

Jahresmittel <sup>2</sup> Monatsende Datum	CHF Obligationen der Eidgenossenschaft									EUR Deutsche Staatsanleihen Obligations de l'Etat allemand	USD US-Treasury Bonds			
Moyenne annuelle <sup>2</sup> Fin de mois Date	Obligations de la Confédération	2 Jahre	3 Jahre	4 Jahre	5 Jahre	7 Jahre	10 Jahre <sup>3</sup>	20 Jahre	30 Jahre	10 Jahre	10 Jahre	Obligations du Trésor américain		
		2 ans	3 ans	4 ans	5 ans	7 ans	10 ans <sup>3</sup>	20 ans	30 ans	10 ans	10 ans			
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10			
2009 10 01		0.57	0.83	1.09	1.33	1.72	2.14	2.72	2.93	3.52	3.57			
2009 10 02		0.55	0.80	1.04	1.28	1.68	2.10	2.70	2.90	3.46	3.60			
2009 10 03														
2009 10 04														
2009 10 05		0.54	0.79	1.05	1.28	1.68	2.10	2.69	2.89	3.45	3.59			
2009 10 06		0.54	0.80	1.05	1.29	1.69	2.11	2.70	2.90	3.46	3.62			
2009 10 07		0.54	0.79	1.04	1.28	1.68	2.10	2.70	2.91	3.46	3.53			
2009 10 08		0.53	0.79	1.05	1.29	1.69	2.10	2.70	2.91	3.42	3.60			
2009 10 09		0.56	0.81	1.07	1.31	1.72	2.15	2.75	2.96	3.46	3.75			
2009 10 10														
2009 10 11														
2009 10 12		0.59	0.87	1.13	1.37	1.77	2.18	2.78	2.98	3.52	.			
2009 10 13		0.60	0.87	1.12	1.35	1.74	2.15	2.74	2.95	3.48	3.69			
2009 10 14		0.58	0.85	1.10	1.34	1.75	2.17	2.75	2.96	3.51	3.80			
2009 10 15		0.59	0.86	1.12	1.36	1.76	2.18	2.77	2.98	3.58	3.82			
2009 10 16		0.63	0.91	1.17	1.40	1.79	2.22	2.83	2.94	3.62	3.76			
2009 10 17														
2009 10 18														
2009 10 19		0.63	0.92	1.18	1.42	1.82	2.25	2.83	2.98	3.61	3.73			
2009 10 20		0.62	0.91	1.18	1.43	1.84	2.28	2.84	2.93	3.57	3.67			
2009 10 21		0.64	0.92	1.18	1.42	1.82	2.26	2.82	2.89	3.58	3.74			
2009 10 22		0.65	0.93	1.19	1.43	1.83	2.27	2.84	2.91	3.60	3.76			
2009 10 23		0.63	0.92	1.20	1.44	1.86	2.29	2.82	2.92	3.63	3.82			
2009 10 24														
2009 10 25														
2009 10 26		0.63	0.91	1.18	1.43	1.84	2.29	2.85	2.92	3.68	3.90			
2009 10 27		0.60	0.89	1.16	1.40	1.82	2.28	2.83	2.89	3.66	3.80			
2009 10 28		0.60	0.88	1.13	1.37	1.78	2.21	2.77	2.85	3.57	3.76			
2009 10 29		0.55	0.83	1.10	1.35	1.77	2.22	2.77	2.85	3.58	3.86			
2009 10 30		0.62	0.89	1.15	1.38	1.78	2.21	2.77	2.86	3.59	3.74			
2009 10 31														
2009 11 01														
2009 11 02		0.61	0.88	1.13	1.36	1.75	2.17	2.72	2.82	3.55	3.77			
2009 11 03		0.62	0.88	1.12	1.33	1.70	2.10	2.67	2.80	3.51	3.83			
2009 11 04		0.60	0.87	1.12	1.35	1.74	2.16	2.72	2.83	3.62	3.91			
2009 11 05		0.60	0.87	1.12	1.34	1.73	2.14	2.70	2.82	3.65	3.91			
2009 11 06		0.59	0.85	1.09	1.32	1.70	2.12	2.68	2.78	3.66	3.89			
2009 11 07														
2009 11 08														
2009 11 09		0.59	0.86	1.11	1.34	1.72	2.14	2.70	2.81	3.68	3.87			
2009 11 10		0.57	0.84	1.09	1.32	1.71	2.13	2.68	2.78	3.60	3.86			
2009 11 11		0.60	0.87	1.12	1.35	1.73	2.15	2.68	2.78	3.63	.			
2009 11 12		0.58	0.84	1.09	1.32	1.71	2.12	2.64	2.72	3.57	3.83			
2009 11 13		0.57	0.83	1.07	1.30	1.69	2.11	2.66	2.74	3.59	3.81			
2009 11 14														
2009 11 15														

<sup>1</sup> Bei diesen Renditen handelt es sich um sogenannte Kassazinssätze. Als Kassazinssätze werden Renditen von Nullcoupon Anleihen bezeichnet. Die Schätzung der Kassazinssätze bzw. der Fälligkeits-/Zinsstruktur erfolgt unter Verwendung des erweiterten Nelson/Siegel-Verfahrens (vgl. Erläuterungen im Quartalsheft SNB, 2/2002 S. 64–73).

Ces rendements sont ce qu'on appelle des taux d'intérêt au comptant. Par taux d'intérêt au comptant on entend des rendements d'emprunts à coupon zéro. L'estimation des taux d'intérêt au comptant et de la structure des taux selon les échéances est faite à l'aide de la méthode Nelson/Siegel étendue (voir commentaire publié dans le *Bulletin trimestriel* de la BNS, n° 2/2002, p. 64 à 73).

<sup>2</sup> Jahresmittel berechnet aus Tageswerten (bis Ende 1997 für die Kategorien der Kolonnen 1 bis 7 nur Montags- und Monatsendwerte verfügbar).

Moyenne annuelle calculée à partir des valeurs journalières (jusqu'à fin 1997, seules les valeurs des lundis et des fins de mois sont disponibles pour les catégories des colonnes 1 à 7).

<sup>3</sup> An Stelle der früher publizierten Durchschnittsrendite für Obligationen der Eidgenossenschaft (alle Anleihen) kann der 10-Jahres-Kassazinssatz verwendet werden. Le taux d'intérêt au comptant pour les emprunts à 10 ans peut être utilisé à la place du rendement moyen publié précédemment pour l'ensemble des emprunts de la Confédération.

**Renditen<sup>1</sup> von CHF-Anleihen verschiedener Schuldnerkategorien mit einer Laufzeit von 8 Jahren**

**Rendements<sup>1</sup> d'obligations en CHF de diverses catégories de débiteurs, d'une durée de huit ans**

In Prozent / En pourcent

Jahresmittel <sup>2</sup> Monatsende Datum	CHF-Anleihen schweizerischer Schuldner					CHF-Anleihen ausländischer Schuldner <sup>3</sup>		
	Emprunts en CHF de débiteurs suisses					Emprunts en CHF de débiteurs étrangers <sup>3</sup>		
	Eidgenossenschaft Confédération	Kantone Cantons	Pfandbrief-institute Centrales de lettres de gage	Geschäftsbanken (inkl. Kantonalbanken) Banques (y compris les banques cantonales)	Industrie (inkl. Kraftwerke) und Handel Industrie (y compris électricité, gaz, eau) et commerce	AAA	AA	A
	1	2	3	4	5	6	7	8
2001	3.22	3.52	3.53	3.62	4.06	3.53	3.68	3.84
2002	3.01	3.28	3.26	3.39	3.97	3.32	3.61	3.90
2003	2.34	2.54	2.54	2.62	2.91	2.63	2.84	3.11
2004	2.48	2.57	2.58	2.61	2.91	2.60	2.68	2.78
2005	1.95	2.07	2.07	2.13	2.46	2.14	2.21	2.37
2006	2.43	2.55	2.55	2.59	2.80	2.62	2.72	2.86
2007	2.85	2.98	2.99	3.03	3.21	3.08	3.23	3.33
2008	2.80	3.02	3.09	3.16	3.57	3.60	4.00	4.43
2008 10	2.55	2.97	3.10	3.18	3.78	4.20	4.30	6.68
2008 11	2.08	2.26	2.40	2.45	3.15	3.49	4.08	6.08
2008 12	1.99	2.41	2.56	2.64	3.17	3.47	3.84	5.97
2009 01	2.00	2.32	2.50	2.52	3.27	3.48	3.74	5.53
2009 02	1.97	2.34	2.49	2.49	3.18	3.77	4.22	6.52
2009 03	1.96	2.41	2.31	2.53	3.38	3.81	3.79	6.26
2009 04	1.98	2.37	2.24	2.50	3.27	3.60	3.68	6.21
2009 05	2.28	2.59	2.61	2.71	3.43	3.53	3.71	5.55
2009 06	2.22	2.55	2.53	2.63	3.40	3.32	3.50	5.24
2009 07	1.93	2.25	2.25	2.35	3.07	2.86	2.95	4.59
2009 08	1.85	2.14	2.18	2.20	2.82	2.58	2.64	4.03
2009 09	1.90	2.18	2.18	2.25	2.79	2.49	2.60	3.74
2009 10	<b>1.94</b>	<b>2.14</b>	<b>2.21</b>	<b>2.24</b>	<b>2.88</b>	<b>2.50</b>	<b>2.60</b>	<b>3.60</b>
2009 10 16	<b>1.96</b>	<b>2.20</b>	<b>2.22</b>	<b>2.29</b>	<b>2.89</b>	<b>2.51</b>	<b>2.62</b>	<b>3.64</b>
2009 10 17								
2009 10 18								
2009 10 19	<b>1.98</b>	<b>2.23</b>	<b>2.26</b>	<b>2.31</b>	<b>2.89</b>	<b>2.51</b>	<b>2.64</b>	<b>3.69</b>
2009 10 20	<b>2.01</b>	<b>2.21</b>	<b>2.25</b>	<b>2.29</b>	<b>2.89</b>	<b>2.53</b>	<b>2.66</b>	<b>3.63</b>
2009 10 21	<b>1.99</b>	<b>2.20</b>	<b>2.23</b>	<b>2.28</b>	<b>2.88</b>	<b>2.51</b>	<b>2.63</b>	<b>3.64</b>
2009 10 22	<b>2.00</b>	<b>2.23</b>	<b>2.26</b>	<b>2.32</b>	<b>2.89</b>	<b>2.53</b>	<b>2.67</b>	<b>3.66</b>
2009 10 23	<b>2.03</b>	<b>2.21</b>	<b>2.26</b>	<b>2.31</b>	<b>2.91</b>	<b>2.54</b>	<b>2.67</b>	<b>3.67</b>
2009 10 24								
2009 10 25								
2009 10 26	<b>2.01</b>	<b>2.21</b>	<b>2.28</b>	<b>2.32</b>	<b>2.92</b>	<b>2.55</b>	<b>2.66</b>	<b>3.68</b>
2009 10 27	<b>2.00</b>	<b>2.20</b>	<b>2.26</b>	<b>2.32</b>	<b>2.92</b>	<b>2.54</b>	<b>2.65</b>	<b>3.64</b>
2009 10 28	<b>1.94</b>	<b>2.13</b>	<b>2.21</b>	<b>2.24</b>	<b>2.88</b>	<b>2.46</b>	<b>2.59</b>	<b>3.58</b>
2009 10 29	<b>1.94</b>	<b>2.13</b>	<b>2.19</b>	<b>2.24</b>	<b>2.86</b>	<b>2.46</b>	<b>2.58</b>	<b>3.56</b>
2009 10 30	<b>1.94</b>	<b>2.14</b>	<b>2.21</b>	<b>2.24</b>	<b>2.88</b>	<b>2.50</b>	<b>2.60</b>	<b>3.60</b>
2009 10 31								
2009 11 01								
2009 11 02	<b>1.91</b>	<b>2.13</b>	<b>2.19</b>	<b>2.23</b>	<b>2.84</b>	<b>2.49</b>	<b>2.57</b>	<b>3.59</b>
2009 11 03	<b>1.85</b>	<b>2.12</b>	<b>2.18</b>	<b>2.23</b>	<b>2.85</b>	<b>2.48</b>	<b>2.57</b>	<b>3.59</b>
2009 11 04	<b>1.90</b>	<b>2.17</b>	<b>2.22</b>	<b>2.28</b>	<b>2.91</b>	<b>2.53</b>	<b>2.60</b>	<b>3.62</b>
2009 11 05	<b>1.89</b>	<b>2.17</b>	<b>2.24</b>	<b>2.28</b>	<b>2.87</b>	<b>2.54</b>	<b>2.61</b>	<b>3.61</b>
2009 11 06	<b>1.86</b>	<b>2.16</b>	<b>2.22</b>	<b>2.26</b>	<b>2.84</b>	<b>2.50</b>	<b>2.58</b>	<b>3.58</b>
2009 11 07								
2009 11 08								
2009 11 09	<b>1.88</b>	<b>2.17</b>	<b>2.22</b>	<b>2.28</b>	<b>2.85</b>	<b>2.54</b>	<b>2.60</b>	<b>3.59</b>
2009 11 10	<b>1.87</b>	<b>2.14</b>	<b>2.21</b>	<b>2.25</b>	<b>2.82</b>	<b>2.51</b>	<b>2.56</b>	<b>3.57</b>
2009 11 11	<b>1.89</b>	<b>2.15</b>	<b>2.21</b>	<b>2.26</b>	<b>2.81</b>	<b>2.49</b>	<b>2.56</b>	<b>3.57</b>
2009 11 12	<b>1.87</b>	<b>2.09</b>	<b>2.15</b>	<b>2.20</b>	<b>2.76</b>	<b>2.46</b>	<b>2.51</b>	<b>3.50</b>
2009 11 13	<b>1.85</b>	<b>2.12</b>	<b>2.17</b>	<b>2.21</b>	<b>2.78</b>	<b>2.44</b>	<b>2.52</b>	<b>3.52</b>
2009 11 14								
2009 11 15								

<sup>1</sup> Bei diesen Renditen handelt es sich um sogenannte Kassazinssätze. Als Kassazinssätze werden Renditen von Nullcoupon Anleihen bezeichnet. Die Schätzung der Kassazinssätze bzw. der Fälligkeits-/Zinsstruktur erfolgt unter Verwendung des erweiterten Nelson/Siegel-Verfahrens (vgl. Erläuterungen im Quartalsheft SNB, 2/2002 S. 64–73).

Ces rendements sont ce qu'on appelle des taux d'intérêt au comptant. Par taux d'intérêt au comptant on entend des rendements d'emprunts à coupon zéro. L'estimation des taux d'intérêt au comptant et de la structure des taux selon les échéances est faite à l'aide de la méthode Nelson/Siegel étendue (voir commentaire publié dans le Bulletin trimestriel de la BNS, n° 2/2002, p. 64 à 73).

<sup>2</sup> Jahresmittel berechnet aus Tageswerten (bis Ende 1997 für Kolonne 1 und bis Mitte Mai 2001 für die Kategorien der Kolonnen 2 bis 8 nur Montags- und Monatsendwerte verfügbar).

Moyenne annuelle calculée à partir des valeurs journalières (seules les valeurs des lundis et des fins de mois sont disponibles jusqu'à fin 1997 pour la colonne 1 et jusqu'à mi-mai 2001 pour les catégories des colonnes 2 à 8).

<sup>3</sup> Ratingklassen gemäss Standard & Poor's.  
Notation selon Standard & Poor's.

# F1 Kapitalmarktbeanspruchung

## Prélèvement sur le marché des capitaux

**Nettobearbeitung durch SIX-kotierte CHF-Anleihen und inländische Aktien**  
**Prélèvement net par des emprunts obligataires en CHF et actions suisses, cotés à la Bourse suisse SIX**

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr Monat	Anleihen Emprunts				Aktien Actions			Total (5 + 8)		
	Année Mois	Inländische Schuldner Débiteurs suisses		Ausländische Schuldner Débiteurs étrangers		Total (1 + 3 - 2 - 4)				
		Emissionen <sup>1</sup>	Rückzahlungen	Emissionen <sup>1</sup>	Rückzahlungen	Emissionen <sup>1, 2</sup>	Rückzahlungen <sup>3</sup>	Total (6 - 7)		
		1	2	3	4	5	6	7	8	9
1999		28 694.4	19 068.1	38 912.6	19 227.6	29 311.4	119 280.7	80 569.6	38 711.0	68 022.4
2000		37 072.8	22 963.6	33 474.0	24 955.8	22 627.5	163 767.2	96 617.9	67 149.3	89 776.8
2001		27 049.9	21 113.3	34 048.3	31 991.5	7 993.4	62 338.5	20 055.2	42 283.3	50 276.7
2002		26 175.1	22 450.9	43 741.7	28 928.7	18 537.2	26 478.1	27 650.8	- 1 172.7	17 364.5
2003		31 973.6	24 341.0	48 486.9	34 381.6	21 738.0	27 902.1	50 715.6	- 22 813.4	- 1 075.5
2004		32 417.2	24 124.7	33 906.6	25 428.1	16 771.0	10 724.3	36 688.3	- 25 964.0	- 9 193.0
2005		21 926.2	22 790.6	55 011.2	39 170.0	14 976.8	25 922.9	42 653.7	- 16 730.8	- 1 754.0
2006		21 922.7	24 833.6	62 377.6	37 949.0	21 517.7	29 119.2	48 747.4	- 19 628.2	1 889.5
2007		22 838.4	23 537.0	57 785.6	36 063.9	21 023.1	30 207.2	78 708.7	- 48 501.5	- 27 478.4
2008		21 139.2	25 995.5	49 612.0	35 965.0	8 790.8	38 340.5	80 633.0	- 42 292.5	- 33 501.8
2008 10		1 319.8	100.0	3 642.7	2 800.0	2 062.5	—	13 120.5	- 13 120.5	- 11 057.9
2008 11		762.0	935.0	2 426.3	2 485.0	- 231.7	16.7	136.9	- 120.1	- 351.8
2008 12		1 479.8	755.9	6 475.2	6 750.0	449.2	226.2	1 086.4	- 860.2	- 411.0
2009 01		2 006.8	1 125.0	1 644.8	2 600.0	- 73.4	130.8	232.1	- 101.3	- 174.7
2009 02		2 640.7	12 152.8	11 587.1	4 498.3	- 2 423.3	2 467.7	5 469.2	- 3 001.5	- 5 424.8
2009 03		2 244.3	878.0	14 887.5	4 665.5	11 588.2	2 969.0	6 614.5	- 3 645.5	7 942.7
2009 04		4 865.5	1 422.0	5 271.5	3 253.7	5 461.4	1 168.4	10 674.4	- 9 506.1	- 4 044.7
2009 05		1 260.1	2 435.0	6 412.3	2 110.0	3 127.4	1 231.5	2 926.0	- 1 694.5	1 432.8
2009 06		1 818.1	950.0	5 153.1	1 890.0	4 131.2	570.7	4 101.1	- 3 530.4	600.8
2009 07		4 247.5	1 879.0	5 826.7	3 238.0	4 957.1	6 738.6	2 850.9	3 887.7	8 844.8
2009 08		—	300.0	3 826.1	3 800.0	- 273.9	833.1	245.2	587.9	314.1
2009 09		5 257.2	1 893.3	2 565.2	6 499.2	- 570.1	9 095.2	10 423.4	- 1 328.2	- 1 898.3
2009 10		<b>1 730.4</b>	<b>1 625.0</b>	<b>4 047.9</b>	<b>2 800.0</b>	<b>1 353.3</b>	<b>4 539.0</b>	<b>1 075.3</b>	<b>3 463.7</b>	<b>4 817.1</b>

<sup>1</sup> Nach Liberierungsdatum.  
Selon la date de libération.

<sup>2</sup> Kapitalerhöhungen und Neukotierungen.  
Augmentations de capital et nouvelles cotations.

<sup>3</sup> Kapitalherabsetzungen, Dekotierungen, Nennwertrückzahlungen und Dividendenzahlungen.  
Diminutions de capital, décotations, remboursement de la valeur nominale et versements de dividendes.

## F2 Kapitalmarktbeanspruchung durch CHF-Anleihen inländischer Schuldner Prélèvement sur le marché des capitaux par des emprunts obligataires en CHF de débiteurs suisses

### Nach Emittenten / Selon l'émetteur

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr Monat	Bund	Kantone	Gemeinden	Pfand- brief- institute	Versor- gungsunter- nehmen (Elektrizität, Gas, Wasser)	Industrie	Banken	Versiche- rungen <sup>1</sup>	Übrige Dienst- leistungen <sup>1</sup>	Übrige <sup>1</sup>	Total (1 bis 10) (1 à 10)
Année Mois	Confédé- ration	Cantons	Communes	Centrales de lettres de gage	Entreprises d'approvi- sionnement (électricité, gaz, eau)	Industrie	Banques	Assu- rances <sup>1</sup>	Autres services <sup>1</sup>	Autres <sup>1</sup>	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

### Emissionen<sup>2</sup> / Emissions<sup>2</sup>

2000	12 552.9	2 366.4	785.7	6 180.0	125.8	1 291.3	6 829.5	.	6 941.2	37 072.8	
2001	9 711.7	2 828.1	503.7	5 059.9	401.6	201.3	5 083.9	.	3 259.8	27 049.9	
2002	12 585.9	1 055.8	1 401.9	4 475.5	201.6	—	4 648.8	.	1 805.6	26 175.1	
2003	16 955.6	3 247.1	595.4	4 070.9	736.3	—	2 615.3	.	3 753.1	31 973.6	
2004	16 547.3	3 685.8	504.0	3 899.0	188.4	660.5	4 515.6	918.9	930.0	567.7	32 417.2
2005	6 591.0	1 208.8	828.0	5 440.8	632.5	1 256.9	3 955.4	100.9	1 013.9	898.0	21 926.2
2006	5 680.8	201.5	402.6	6 408.8	627.9	1 732.1	5 507.6	—	552.6	808.7	21 922.7
2007	5 296.6	250.8	250.2	6 367.4	352.3	1 560.5	5 300.3	301.9	2 185.6	972.8	22 838.4
2008	2 096.1	905.7	854.7	8 352.3	899.0	2 258.1	4 316.2	500.1	656.2	300.9	21 139.2
2009	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2007 III	1 128.3	—	—	1 738.4	151.3	—	1 468.1	—	1 233.4	306.9	6 026.3
2007 IV	368.6	—	—	1 874.8	—	351.7	1 421.4	301.9	600.1	—	4 918.4
2008 I	1 944.6	404.2	453.0	2 471.7	370.9	—	442.8	—	—	—	6 087.2
2008 II	151.5	—	251.1	2 409.1	150.3	1 756.4	963.9	—	150.5	100.9	5 933.8
2008 III	—	—	150.5	1 764.9	—	100.1	2 535.3	500.1	505.7	—	5 556.6
2008 IV	—	501.5	—	1 706.5	377.7	401.6	374.2	—	—	200.0	3 561.6
2009 I	2 138.0	—	753.4	1 366.8	453.0	1 806.0	—	—	225.7	148.9	6 891.7
2009 II	641.6	225.0	382.8	1 818.3	—	1 154.0	701.6	1 257.9	1 762.4	—	7 943.7
2009 III	239.3	—	250.9	2 975.0	602.7	2 205.4	1 064.8	—	2 010.8	155.8	9 504.7

### Rückzahlungen / Remboursements

2000	4 571.0	3 429.6	1 436.3	2 095.0	1 905.8	200.0	6 919.3	.	2 406.6	22 963.6	
2001	2 345.0	1 725.0	1 082.6	2 645.0	1 745.0	100.0	7 494.7	.	3 976.0	21 113.3	
2002	4 988.6	1 794.5	1 388.8	3 810.0	1 320.0	304.0	6 730.0	.	2 115.0	22 450.9	
2003	3 514.0	3 260.0	2 309.5	5 300.0	1 840.0	—	5 668.0	.	2 449.5	24 341.0	
2004	5 220.0	2 754.5	1 108.8	6 575.0	1 330.0	510.4	5 026.0	—	615.0	985.0	24 124.7
2005	1 769.0	3 325.0	965.2	4 488.0	705.0	2 337.1	5 949.5	790.0	1 636.9	825.0	22 790.6
2006	5 491.0	1 900.0	1 399.4	4 896.0	1 075.0	1 524.5	7 322.7	500.0	625.0	100.0	24 833.6
2007	4 757.9	2 225.0	700.0	6 176.0	495.0	1 349.9	5 979.2	500.0	669.0	685.0	23 537.0
2008	5 366.3	3 050.0	1 278.2	4 622.0	350.0	2 286.3	7 452.7	300.0	875.0	415.0	25 995.5
2009	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2007 III	—	475.0	230.0	1 545.0	—	449.9	564.2	500.0	275.0	—	4 039.1
2007 IV	289.8	—	—	1 100.0	200.0	—	660.0	—	—	—	2 249.8
2008 I	5 366.3	1 500.0	322.0	2 726.0	250.0	1 384.0	2 594.6	—	—	—	14 142.9
2008 II	—	300.0	340.0	1 361.0	100.0	300.3	1 363.4	300.0	875.0	200.0	5 139.7
2008 III	—	650.0	393.2	535.0	—	602.0	2 526.8	—	—	215.0	4 922.0
2008 IV	—	600.0	223.0	—	—	—	967.9	—	—	—	1 790.9
2009 I	8 522.8	750.0	250.0	1 630.0	725.0	200.0	1 350.0	150.0	378.0	200.0	14 155.8
2009 II	—	400.0	275.0	1 432.0	200.0	675.0	1 825.0	—	—	—	4 807.0
2009 III	—	100.0	70.0	1 864.0	270.0	108.3	1 660.0	—	—	—	4 072.3

### Nettobeanspruchung des Marktes<sup>3</sup> / Prélèvement net sur le marché<sup>3</sup>

2000	7 981.9	- 1 063.3	- 650.7	4 085.0	- 1 779.9	1 091.3	- 89.8	.	4 534.6	14 109.3	
2001	7 366.7	1 103.1	- 578.9	2 414.9	- 1 343.5	101.3	- 2 410.8	.	- 716.2	5 936.6	
2002	7 597.3	- 738.7	13.1	665.5	- 1 118.5	- 304.0	- 2 081.2	.	- 309.4	3 724.2	
2003	13 441.6	- 12.9	- 1 714.1	- 1 229.1	- 1 103.7	—	- 3 052.7	.	1 303.6	7 632.6	
2004	11 327.3	931.3	- 604.8	- 2 676.0	- 1 141.6	150.1	- 510.4	918.9	315.0	- 417.3	8 292.6
2005	4 822.0	- 2 116.2	- 137.2	952.8	- 72.5	- 1 080.1	- 1 994.1	- 689.1	- 623.0	73.0	- 864.4
2006	189.8	- 1 698.5	- 996.8	1 512.8	- 447.1	207.7	- 1 815.1	- 500.0	- 72.4	708.7	- 2 910.9
2007	538.7	- 1 974.2	- 449.8	191.4	- 142.7	210.6	- 678.8	- 198.1	1 516.6	287.8	- 698.6
2008	- 3 270.1	- 2 144.3	- 423.5	3 730.3	549.0	- 28.2	- 3 136.4	200.1	- 218.8	- 114.1	- 4 856.2
2009	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2007 III	1 128.3	- 475.0	- 230.0	193.4	151.3	- 449.9	903.9	- 500.0	958.4	306.9	1 987.2
2007 IV	78.9	—	—	774.8	- 200.0	351.7	761.4	301.9	600.1	—	2 668.6
2008 I	- 3 421.6	- 1 095.8	131.0	- 254.3	120.9	- 1 384.0	- 2 151.8	—	—	—	- 8 055.6
2008 II	151.5	- 300.0	- 88.9	1 048.1	50.3	1 456.2	- 399.5	- 300.0	- 724.5	- 99.1	794.2
2008 III	—	- 650.0	- 242.7	1 229.9	—	- 502.0	8.5	500.1	505.7	- 215.0	634.5
2008 IV	—	- 98.5	- 223.0	1 706.5	377.7	401.6	- 593.7	—	—	200.0	1 770.7
2009 I	- 6 384.8	- 750.0	503.4	- 263.2	- 272.0	1 606.0	- 1 350.0	- 150.0	- 152.3	- 51.1	- 7 264.0
2009 II	641.6	- 175.0	107.8	386.3	- 200.0	479.0	- 1 123.4	1 257.9	1 762.4	—	3 136.7
2009 III	239.3	- 100.0	180.9	1 111.0	332.7	2 097.1	- 595.2	—	2 010.8	155.8	5 432.4

<sup>1</sup> Ab Januar 2004 mit neuer Sektorisierung.  
Depuis janvier 2004, avec une nouvelle répartition par secteurs.

<sup>2</sup> Nach Liberierungsdatum.

Selon la date de libération.

<sup>3</sup> Emissionen abzüglich Rückzahlungen.  
Emissions moins remboursements.

### F3 Kapitalmarktbeanspruchung durch CHF-Anleihen ausländischer Schuldner Prélèvement sur le marché des capitaux par des emprunts obligataires en CHF de débiteurs étrangers

#### Nach Ländergruppen / Par groupes de pays

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr Monat	Euro- päische Union	Übriges Europa	Vereinigte Staaten, Kanada	Karibische Zone	Latein- amerika	Mittlerer Osten, Afrika	Japan	Australien, Neuseeland	Asien, Ozeanien	Entwick- lungs- organisa- tionen <sup>1</sup>	Total (1 bis 10) (1 à 10)
Année Mois	Union européenne	Reste de l'Europe	Etats-Unis, Canada	Caraïbes	Amérique latine	Moyen- Orient, Afrique	Japon	Australie, Nouvelle- Zélande	Asie, Océanie	Organisa- tions de développe- ment <sup>1</sup>	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

#### Emissionen<sup>2</sup> / Emissions<sup>2</sup>

2000	18 082.7	2 374.5	5 817.7	6 697.3	—	—	501.8	—	—	—	33 474.0
2001	20 953.9	2 752.0	3 863.9	5 978.0	—	—	—	200.3	—	300.2	34 048.3
2002	29 068.9	4 003.0	5 292.5	3 636.0	—	—	—	1 048.0	—	693.3	43 741.7
2003	34 642.6	5 723.6	3 366.7	3 850.5	—	—	—	601.7	—	301.8	48 486.9
2004	21 656.6	1 476.8	7 811.1	1 202.1	—	—	—	1 660.0	—	—	33 806.6
2005	38 128.5	2 320.6	10 474.5	1 102.5	251.8	—	250.9	2 482.3	—	—	55 011.2
2006	39 750.6	2 259.0	13 329.1	3 278.1	—	402.2	704.2	2 401.9	252.5	—	62 377.6
2007	39 597.0	2 370.8	10 749.3	1 314.2	—	675.2	847.1	1 830.0	402.0	—	57 785.6
2008	33 394.1	2 641.8	8 252.1	953.9	201.2	—	—	3 115.4	1 053.5	—	49 612.0
2009	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 III	9 794.7	—	1 294.5	175.8	—	—	—	526.6	—	—	11 791.7
2007 IV	8 298.2	894.1	1 983.1	385.0	—	—	—	451.4	49.5	—	12 061.3
2008 I	6 815.6	799.1	2 875.9	—	—	—	—	1 395.2	—	—	11 885.7
2008 II	8 500.0	1 716.8	2 001.3	702.2	—	—	—	642.9	1 053.5	—	14 616.6
2008 III	7 226.6	—	2 059.3	251.7	201.2	—	—	826.5	—	—	10 565.3
2008 IV	10 851.9	125.9	1 315.7	—	—	—	—	250.7	—	—	12 544.3
2009 I	16 526.0	428.3	9 948.1	—	—	—	—	763.6	—	453.3	28 119.3
2009 II	12 360.1	1 533.3	1 359.3	—	—	—	—	—	—	1 584.3	16 836.9
2009 III	12 218.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12 218.0

#### Rückzahlungen / Remboursements

2000	12 191.4	2 045.0	5 883.0	750.0	—	—	2 260.0	750.0	—	1 076.4	24 955.8
2001	17 532.1	4 384.9	3 960.0	1 844.3	170.0	—	1 205.0	243.0	200.0	2 452.3	31 991.5
2002	15 310.6	2 061.7	6 789.0	2 742.3	—	—	1 100.0	200.0	—	725.0	28 928.7
2003	17 852.3	2 197.8	6 248.0	5 633.5	—	—	850.0	500.0	—	1 100.0	34 381.6
2004	14 478.1	2 000.0	4 900.0	1 750.0	—	—	500.0	600.0	—	1 200.0	25 428.1
2005	28 185.0	2 650.0	3 700.0	2 275.0	200.0	—	960.0	300.0	—	900.0	39 170.0
2006	26 579.0	1 930.0	6 200.0	850.0	—	—	690.0	1 400.0	—	300.0	37 949.0
2007	23 708.9	2 145.0	5 800.0	1 700.0	—	—	710.0	2 000.0	—	—	36 063.9
2008	25 695.0	2 785.0	4 900.0	400.0	—	100.0	160.0	1 625.0	—	300.0	35 965.0
2009	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 III	5 370.0	1 000.0	1 750.0	200.0	—	—	360.0	1 050.0	—	—	9 730.0
2007 IV	5 050.0	200.0	3 050.0	150.0	—	—	—	950.0	—	—	9 400.0
2008 I	7 795.0	150.0	1 250.0	200.0	—	—	160.0	575.0	—	—	10 130.0
2008 II	5 270.0	400.0	1 700.0	—	100.0	—	—	100.0	—	300.0	7 870.0
2008 III	4 480.0	—	1 000.0	200.0	—	—	—	250.0	—	—	5 930.0
2008 IV	8 150.0	2 235.0	950.0	—	—	—	—	700.0	—	—	12 035.0
2009 I	6 440.5	1 250.0	1 650.0	1 173.3	—	225.0	115.0	910.0	—	—	11 763.8
2009 II	4 783.7	830.0	1 250.0	—	—	—	—	390.0	—	—	7 253.7
2009 III	5 250.0	930.0	7 000.0	232.2	—	—	—	125.0	—	—	13 537.2

#### Nettobearbeitung des Marktes<sup>3</sup> / Prélèvement net sur le marché<sup>3</sup>

2000	5 891.3	329.5	- 65.3	5 947.3	—	—	- 1 758.3	- 750.0	—	- 1 076.4	8 518.2
2001	3 421.8	- 1 632.9	- 96.1	4 133.7	- 170.0	—	- 1 205.0	- 42.7	- 200.0	- 2 152.1	2 056.7
2002	13 758.3	1 941.3	- 1 496.5	893.7	—	—	- 1 100.0	848.0	—	- 31.7	14 813.0
2003	16 790.3	3 525.8	- 2 881.3	- 1 782.9	—	—	- 850.0	101.7	—	- 798.2	14 105.3
2004	7 178.5	- 523.2	2 911.1	- 547.9	—	—	- 500.0	1 060.0	—	- 1 200.0	8 378.5
2005	9 943.5	- 329.4	6 774.5	- 1 172.5	51.8	—	- 709.1	2 182.3	—	- 900.0	15 841.2
2006	13 171.6	329.0	7 129.1	2 428.1	—	402.2	14.2	1 001.9	252.5	- 300.0	24 428.6
2007	15 888.1	225.8	4 949.3	- 385.8	—	675.2	137.1	- 170.0	402.0	—	21 721.7
2008	7 699.1	- 143.2	3 352.1	553.9	201.2	- 100.0	- 160.0	1 490.4	1 053.5	- 300.0	13 647.0
2009	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2007 III	4 424.7	- 1 000.0	- 455.5	- 24.2	—	—	- 360.0	- 523.4	—	—	2 061.7
2007 IV	3 248.2	694.1	- 1 066.9	235.0	—	—	—	- 498.6	49.5	—	2 661.3
2008 I	- 979.4	649.1	1 625.9	- 200.0	—	—	- 160.0	820.2	—	—	1 755.7
2008 II	3 230.0	1 316.8	301.3	702.2	—	- 100.0	—	542.9	1 053.5	- 300.0	6 746.6
2008 III	2 746.6	—	1 059.3	51.7	201.2	—	—	576.5	—	—	4 635.3
2008 IV	2 701.9	- 2 109.1	365.7	—	—	—	—	- 449.3	—	—	509.3
2009 I	10 085.5	- 821.7	8 298.1	- 1 173.3	—	- 225.0	- 115.0	- 146.4	—	453.3	16 355.5
2009 II	7 576.4	703.3	109.3	—	—	—	—	- 390.0	—	1 584.3	9 583.3
2009 III	6 968.0	- 930.0	- 7 000.0	- 232.2	—	—	—	- 125.0	—	—	- 1 319.2

<sup>1</sup> Weltbankgruppe (IBRD, IDA, IFC, MIGA), Interamerikanische Entwicklungsbank (IDB), Afrikanische Entwicklungsbank (AfDB), Asiatische Entwicklungsbank (AsDB), Europäische Bank für Wiederaufbau und Entwicklung (EBRD).

Groupe de la Banque mondiale (BIRD, IDA, SFI, AMGI), Banque interaméricaine de développement (BID), Banque africaine de développement (BAfD), Banque asiatique de développement (BAsD), Banque européenne pour la reconstruction et le développement (BERD).

<sup>2</sup> Nach Liberierungsdatum.

Selon la date de libération.

<sup>3</sup> Emissionen abzüglich Rückzahlungen.

Emissions moins remboursements.

## F4 Kapitalbewegungen in Aktien inländischer Unternehmen<sup>1</sup> Mouvements dans la capitalisation boursière d'entreprises suisses<sup>1</sup>

### Nach Art der Transaktion<sup>2</sup> / Selon le type de transaction<sup>2</sup>

In Milliarden Franken / En milliards de francs

Jahr Monat	Börsen- kapitalisi- erung am Ende der Vorperiode	Erhöhung der Börsenkapitalisierung Augmentation de la capitalisation boursière			Verminderung der Börsenkapitalisierung Diminution de la capitalisation boursière					Kursver- änderungen	Börsen- kapitali- sierung am Ende der Periode (1 + 4 + 9 + 10)
		Neukotie- rungen	Aktien- kapital- erhöhungen	Total (2 + 3)	Dekotie- rungen	Aktien- kapital- herab- setzungen	Nennwert- rück- zahlungen	Dividenden- zahlungen	Total (5 bis 8) (5 à 8)		
Année Mois	Capitali- sation boursière à la fin de la période précédente	Nouvelles cotations	Augmen- tations du capital- actions	4	Décotations	Diminutions du capital- actions	Rembour- sements de la valeur nominale	8	9	10	11
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1999	1 076.3	47.0	72.2	119.3	- 69.6	- 10.7	- 0.2	—	- 80.6	107.6	1 109.5
2000	1 272.1	123.8	40.0	163.8	- 79.1	- 17.3	- 0.2	—	- 96.6	107.3	1 283.9
2001	1 005.8	47.6	14.7	62.3	- 12.1	- 4.1	- 3.9	—	- 20.1	- 287.1	1 039.1
2002	834.1	12.9	13.6	26.5	- 10.4	- 11.1	- 6.1	—	- 27.7	- 273.9	764.0
2003	875.0	8.6	19.3	27.9	- 22.6	- 13.4	- 1.2	- 13.5	- 50.7	157.8	899.0
2004	899.0	2.2	8.5	10.7	- 12.5	- 8.0	- 1.3	- 14.9	- 36.7	66.0	939.1
2005	1 202.5	15.2	10.7	25.9	- 10.6	- 11.7	- 1.7	- 18.6	- 42.7	314.8	1 237.1
2006	1 414.5	13.6	15.5	29.1	- 14.6	- 8.0	- 3.2	- 23.0	- 48.7	262.6	1 480.1
2007	1 484.9	20.1	10.1	30.2	- 34.1	- 13.0	- 2.0	- 29.6	- 78.7	11.4	1 443.0
2008	957.8	13.5	24.8	38.3	- 38.7	- 9.1	- 3.4	- 29.5	- 80.6	- 482.5	918.2
2008 10	1 131.1	—	—	—	- 13.0	0.0	—	- 0.1	- 13.1	- 107.2	1 010.8
2008 11	1 010.8	—	0.0	0.0	—	- 0.1	—	—	- 0.1	- 52.9	957.8
2008 12	957.8	0.2	—	0.2	- 0.8	0.0	—	- 0.3	- 1.1	- 38.7	918.2
2009 01	918.2	—	0.1	0.1	—	- 0.2	—	0.0	- 0.2	- 33.7	884.3
2009 02	884.3	—	2.5	2.5	—	0.0	—	- 5.4	- 5.5	- 91.1	790.2
2009 03	790.2	0.4	2.6	3.0	- 1.2	- 0.2	- 0.1	- 5.2	- 6.6	40.8	827.4
2009 04	827.4	0.4	0.8	1.2	- 0.2	—	0.0	- 10.5	- 10.7	69.3	887.2
2009 05	887.2	0.4	0.8	1.2	- 0.1	- 0.1	—	- 2.7	- 2.9	25.7	911.2
2009 06	911.2	0.2	0.4	0.6	- 3.7	—	- 0.2	- 0.3	- 4.1	8.5	916.2
2009 07	916.2	—	6.7	6.7	- 0.6	- 0.6	- 1.6	0.0	- 2.9	83.9	1 004.0
2009 08	1 004.0	0.8	0.0	0.8	- 0.1	—	0.0	- 0.1	- 0.2	44.2	1 048.8
2009 09	1 048.8	—	9.1	9.1	—	- 10.3	0.0	- 0.2	- 10.4	25.8	1 073.3
2009 10	<b>1 073.3</b>	<b>2.8</b>	<b>1.7</b>	<b>4.5</b>	<b>- 1.0</b>	<b>0.0</b>	—	<b>0.0</b>	<b>- 1.1</b>	<b>- 18.3</b>	<b>1 058.5</b>

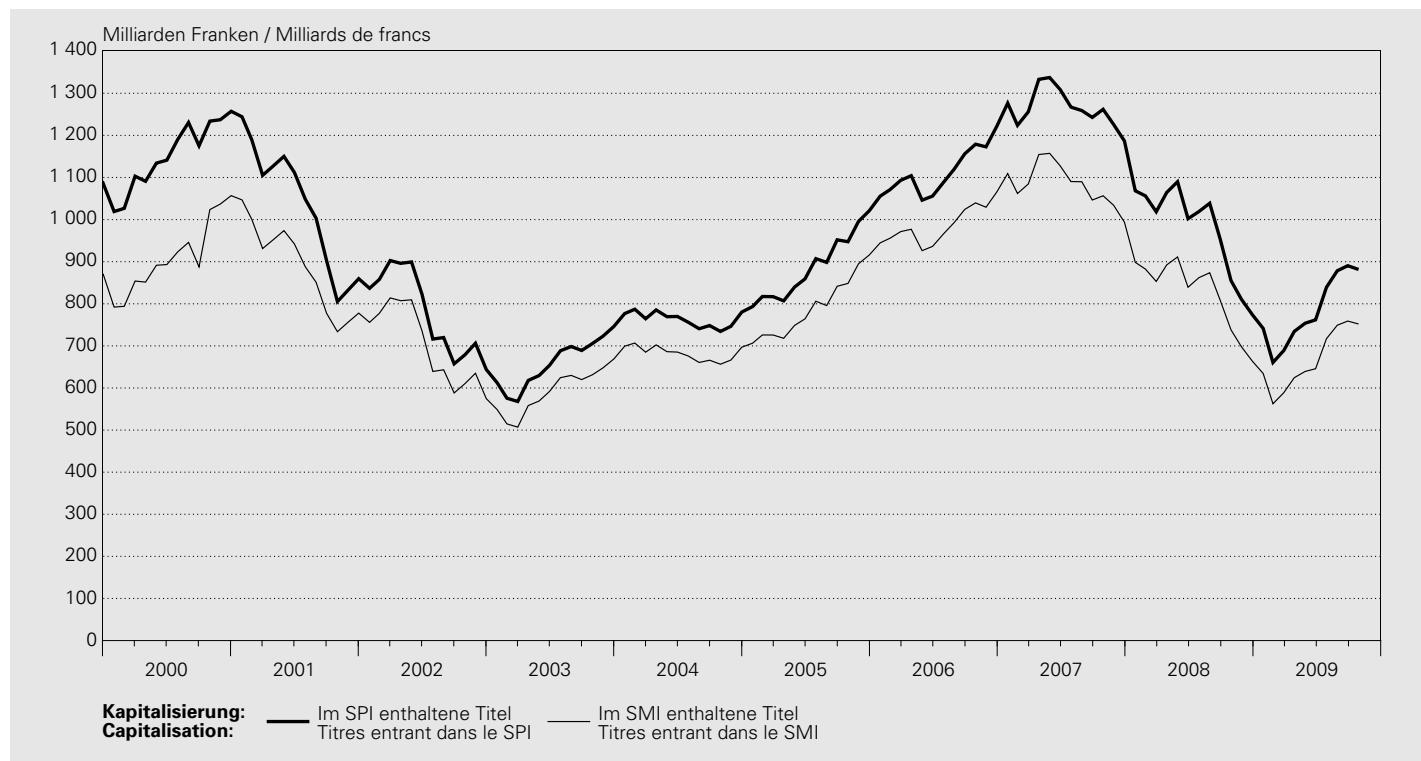
<sup>1</sup> Enthalten sind die SIX kotierten Aktien von schweizerischen und liechtensteinischen Unternehmen. Ohne Berücksichtigung des Free Float.

Y compris les actions, cotées à la Bourse suisse SIX, d'entreprises suisses et liechtensteinoises. Sans le free float.

<sup>2</sup> Nach Liberierungsdatum.  
Selon la date de libération.



## F5 Kapitalisierung an der Schweizer Börse Capitalisation à la Bourse suisse



## SIX Swiss Exchange AG / SIX Swiss Exchange SA

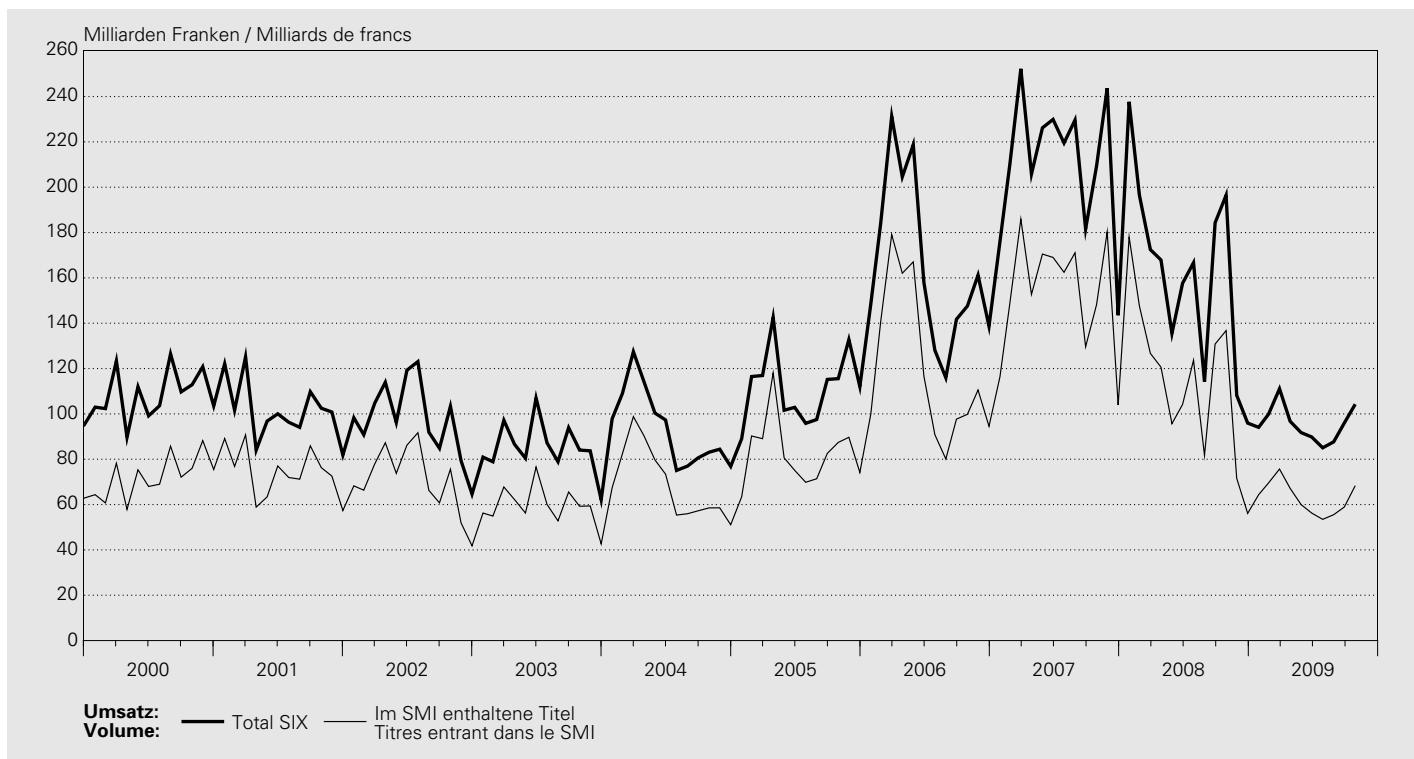
In Milliarden Franken / En milliards de francs

Jahresende Monatsende	Swiss Bond Index (SBI) <sup>1</sup>			Swiss Market Index (SMI) <sup>2</sup>	Swiss Performance Index (SPI) <sup>2</sup>			Swiss All Shares		
	Inland	Ausland	Total		Namenaktien	Inhaberaktien und PS	Total			
Fin d'année Fin de mois	Suisse	Etranger	1	2	3	4	5	6	7	8
1999	.	.	.	869.8	796.0	289.4	1 085.4	.	.	.
2000	.	.	.	1 056.9	968.7	288.6	1 257.3	.	.	.
2001	.	.	.	777.8	710.0	149.6	859.6	.	.	.
2002	.	.	.	574.6	516.5	127.3	643.8	.	.	.
2003				668.9	607.5	138.7	746.1	.	.	.
2004	206.3	96.2	302.5	696.8	629.2	151.1	780.3	.	.	.
2005	203.2	98.9	302.1	916.0	808.6	212.6	1 021.1	1 037.3	.	.
2006	201.5	110.9	312.5	1 065.9	975.7	246.4	1 222.0	1 239.8	.	.
2007	191.5	117.4	308.9	993.8	958.6	228.3	1 186.8	1 203.5	.	.
2008	208.7	204.4	413.1	663.8	626.7	147.5	774.2	784.6	.	.
2008 10	204.6	195.0	399.6	738.0	692.4	162.7	855.1	866.6	.	.
2008 11	208.8	206.0	414.9	697.6	656.1	154.4	810.4	821.1	.	.
2008 12	208.7	204.4	413.1	663.8	626.7	147.5	774.2	784.6	.	.
2009 01	209.7	209.8	419.4	634.5	595.5	146.0	741.4	751.7	.	.
2009 02	209.0	203.7	412.7	562.6	537.7	122.9	660.5	669.4	.	.
2009 03	209.7	209.8	419.6	588.8	549.6	139.4	689.0	699.0	.	.
2009 04	211.2	220.1	431.4	624.5	599.4	135.0	734.3	745.2	.	.
2009 05	212.1	226.8	438.9	639.3	615.1	138.7	753.8	764.6	.	.
2009 06	210.7	231.5	442.2	645.8	621.4	140.4	761.9	772.5	.	.
2009 07	215.3	238.0	453.2	717.0	679.9	159.1	839.0	850.6	.	.
2009 08	208.2	242.8	451.0	749.1	716.1	162.3	878.4	890.2	.	.
2009 09	207.7	246.5	454.3	759.0	726.9	163.5	890.4	901.3	.	.
2009 10	211.5	245.4	456.9	752.0	721.4	160.2	881.5	892.1	.	.

<sup>1</sup> Ab Januar 2007 erweiterter Index mit Bonitätsstufen AAA–BBB.  
Depuis janvier 2007, indice élargi avec les notations AAA à BBB.

<sup>2</sup> Enthalten sind die Aktien von schweizerischen und liechtensteinischen Unternehmen. Ab 2001 Free Float adjustiert.  
Y compris les actions d'entreprises suisses et liechtensteinoises. Depuis 2001, indices ajustés au free float.

## F6 Wertschriftenumsätze an der Schweizer Börse<sup>1</sup> Chiffres d'affaires de la Bourse suisse<sup>1</sup>



### SIX Swiss Exchange AG / SIX Swiss Exchange SA

In Millionen Franken / En millions de francs

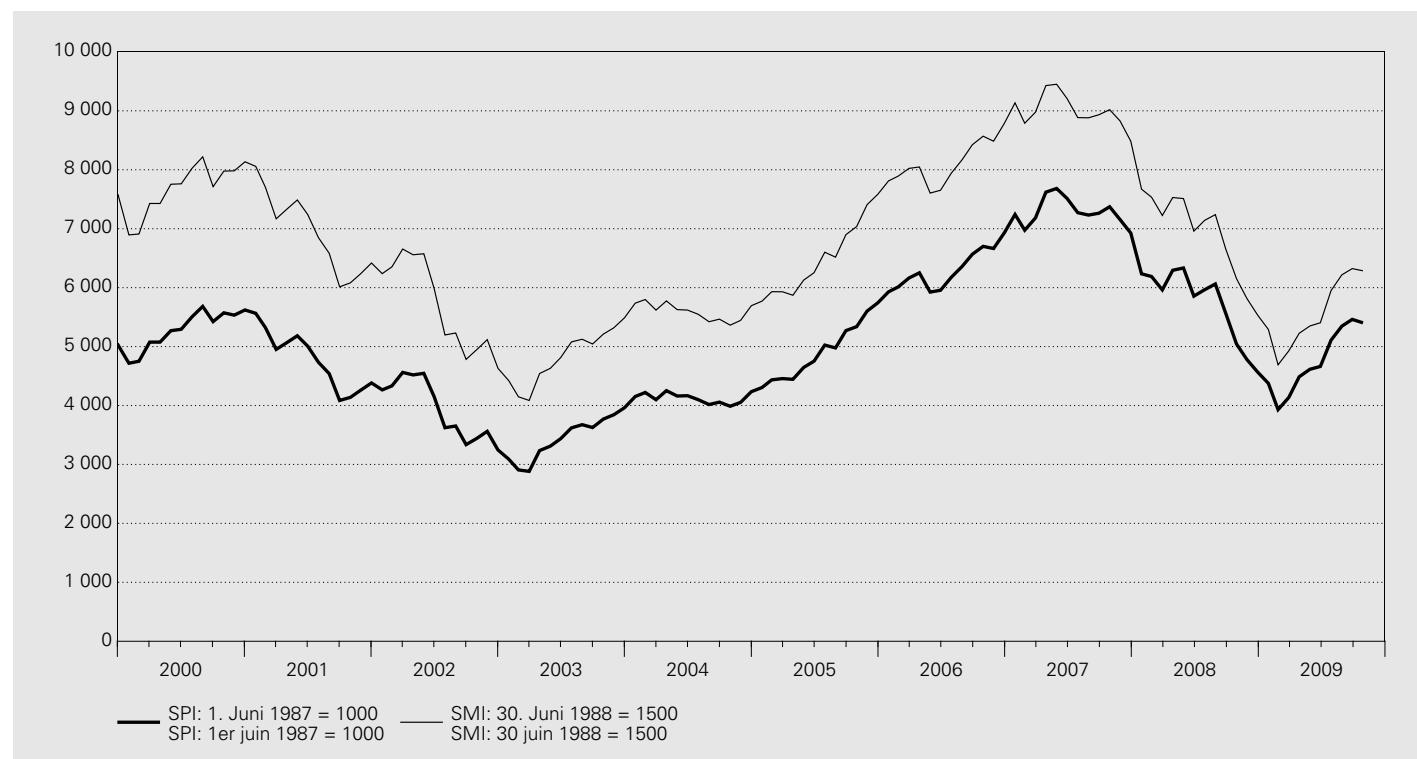
Jahr Monat Année Mois	Aktien Actions			Obligationen Obligations			Anlage- fonds <sup>2</sup> Fonds de placement <sup>2</sup>	Strukturierte Produkte und Optionen Produits structurés et options	Total (3 + 6 + 7 + 8)	Im SMI <sup>3</sup> enthaltene Titel Titres entrant dans le SMI <sup>3</sup>
	Inländische Titel Titres suisses	Aus- ländische Titel Titres étrangers	Total 1	Inländische Titel Titres suisses	Aus- ländische Titel Titres étrangers	Total 5				
			2	3	4	6				
1999	807 713	40 528	848 241	107 859	61 186	169 045	2 769	60 908	1 080 962	713 594
2000	1 028 970	47 698	1 076 668	94 260	61 621	155 880	2 780	71 153	1 306 482	871 006
2001	968 058	24 697	992 755	115 194	68 235	183 428	3 380	35 544	1 215 106	891 273
2002	904 477	15 070	919 546	134 604	86 091	220 695	6 944	23 266	1 170 451	847 786
2003	768 793	11 456	780 248	124 590	90 334	214 924	8 146	17 666	1 020 984	713 650
2004	902 857	12 588	915 445	103 110	76 435	179 545	9 042	19 073	1 123 105	828 833
2005	1 092 398	32 496	1 124 894	79 780	94 634	174 414	13 109	26 038	1 338 454	991 565
2006	1 606 871	126 955	1 733 826	75 119	99 322	174 441	22 204	48 079	1 978 550	1 439 163
2007	2 125 230	122 550	2 247 780	74 068	98 003	172 071	32 455	75 390	2 527 695	1 839 114
2008	1 619 109	9 621	1 628 730	111 453	89 559	201 012	43 426	60 375	1 933 544	1 373 383
2008 10	158 086	1 029	159 114	14 039	9 414	23 453	8 047	5 828	196 442	136 731
2008 11	83 188	294	83 482	9 598	7 438	17 036	4 353	3 339	108 211	71 586
2008 12	64 317	189	64 506	18 262	6 556	24 819	3 766	2 848	95 939	56 119
2009 01	73 527	263	73 790	8 209	6 176	14 385	2 961	2 935	94 072	64 339
2009 02	77 008	142	77 150	9 360	6 668	16 028	3 623	3 075	99 876	69 542
2009 03	85 178	203	85 381	11 024	7 663	18 687	4 196	2 825	111 088	75 675
2009 04	77 292	186	77 478	6 162	5 682	11 844	4 459	2 956	96 737	67 154
2009 05	70 584	231	70 816	7 731	6 378	14 108	4 077	2 753	91 753	59 986
2009 06	66 544	262	66 806	7 262	8 586	15 848	4 302	2 854	89 810	56 247
2009 07	62 336	207	62 544	6 915	8 132	15 047	4 593	2 857	85 040	53 472
2009 08	65 396	327	65 723	6 577	8 099	14 676	3 974	3 286	87 659	55 519
2009 09	72 911	374	73 285	7 048	7 132	14 180	4 927	3 556	95 949	58 897
2009 10	81 439	341	81 780	5 312	6 828	12 139	6 507	3 844	104 270	68 344

<sup>1</sup> Ab November 2005 inklusive Fremdwährungen.  
A partir de novembre 2005, y compris monnaies étrangères.

<sup>2</sup> Inklusive ETF (Exchange Traded Funds).  
Y compris ETF (Exchange Traded Funds).

<sup>3</sup> Swiss Market Index.

## F7 Schweizerische Aktienindizes Indices suisses des actions



### SIX Swiss Exchange AG / SIX Swiss Exchange SA

Jahresende Tagesende	SPI Swiss Performance Index								SMI Swiss Market Index (ohne Dividenden- Reinve- stition) <sup>3</sup>
Fin d'année Fin de mois Fin de journée	Gesamtindex (mit Dividenden- Reinve- stition) <sup>1</sup> Indice global (avec réinvestisse- ment des dividendes) <sup>1</sup>	Banken <sup>2</sup> Banques <sup>2</sup>	Finanzdienst- leistungen <sup>2</sup> Services financiers <sup>2</sup>	Versiche- rungen <sup>2</sup> Assurances <sup>2</sup>	Nahrungs- mittel und Getränke <sup>2</sup> Alimentation et boissons <sup>2</sup>	Gesundheits- wesen <sup>2</sup> Santé <sup>2</sup>	Namenaktien <sup>1</sup> Actions nominatives <sup>1</sup>	Inhaberaktien und PS <sup>1</sup> Actions au porteur et BP <sup>1</sup>	SMI Swiss Market Index (sans réinvestisse- ment des dividendes) <sup>3</sup>
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1999	<b>5 022.9</b>	.	.	.	.	.	6 526.6	4 403.6	7 570.1
2000	<b>5 621.1</b>	1 297.9	1 070.9	1 175.7	1 305.9	1 118.0	7 517.9	4 513.9	8 135.4
2001	<b>4 382.9</b>	1 183.7	765.6	939.9	1 239.3	868.1	5 981.8	3 271.2	6 417.8
2002	<b>3 245.5</b>	955.5	359.6	478.8	1 044.5	725.2	4 364.9	2 583.4	4 630.8
2003	<b>3 961.6</b>	1 209.9	510.3	490.7	1 135.4	877.1	5 276.7	3 313.9	5 487.8
2004	<b>4 234.6</b>	1 354.7	622.9	484.7	1 132.1	920.6	5 593.6	3 668.7	5 693.2
2005	<b>5 742.4</b>	1 872.9	775.8	668.4	1 532.3	1 235.6	7 412.9	5 464.7	7 583.9
2006	<b>6 929.2</b>	2 340.9	1 057.4	802.6	1 745.0	1 347.2	8 995.6	6 452.3	8 785.7
2007	<b>6 925.4</b>	1 835.8	1 236.9	757.6	2 151.8	1 228.3	9 058.6	6 255.2	8 484.5
2008	<b>4 567.6</b>	740.5	633.0	493.9	1 719.4	1 038.3	5 845.1	4 521.4	5 534.5
2008 10	<b>5 044.9</b>	989.8	702.9	493.8	1 868.2	1 132.8	6 457.8	4 987.3	6 153.2
2008 11	<b>4 780.3</b>	812.6	656.1	498.0	1 823.1	1 091.9	6 117.9	4 730.1	5 816.6
2008 12	<b>4 567.6</b>	740.5	633.0	493.9	1 719.4	1 038.3	5 845.1	4 521.4	5 534.5
2009 01	<b>4 375.7</b>	744.4	590.3	410.3	1 656.2	997.5	5 554.4	4 480.0	5 290.1
2009 02	<b>3 929.9</b>	639.0	505.0	301.3	1 581.0	880.5	5 064.7	3 772.7	4 690.7
2009 03	<b>4 137.4</b>	687.0	536.8	340.7	1 578.9	957.4	5 194.2	4 423.2	4 927.4
2009 04	<b>4 487.5</b>	913.6	657.3	435.0	1 606.5	931.3	5 781.9	4 302.2	5 225.9
2009 05	<b>4 615.2</b>	946.6	728.3	438.1	1 663.4	927.7	5 944.3	4 431.3	5 349.7
2009 06	<b>4 662.6</b>	900.7	708.1	432.5	1 757.8	950.0	6 005.4	4 477.1	5 404.0
2009 07	<b>5 109.4</b>	971.9	801.5	479.3	1 887.5	1 061.5	6 532.9	5 064.3	5 950.7
2009 08	<b>5 346.2</b>	1 107.3	846.9	542.8	1 890.5	1 068.8	6 875.0	5 168.7	6 217.1
2009 09	<b>5 461.3</b>	1 128.3	851.6	557.2	1 907.9	1 099.7	7 043.4	5 212.8	6 323.2
2009 10	<b>5 402.6</b>	<b>1 061.5</b>	<b>831.2</b>	<b>523.4</b>	<b>2 045.6</b>	<b>1 095.1</b>	<b>6 983.3</b>	<b>5 105.3</b>	<b>6 285.8</b>

**SIX Swiss Exchange AG / SIX Swiss Exchange SA**

Jahresende Monatsende Tagesende	SPI Swiss Performance Index								SMI Swiss Market Index (ohne Dividenden- Reinve- stition) <sup>3</sup>
Fin d'année Fin de mois Fin de journée	Gesamtindex (mit Dividenden- Reinve- stition) <sup>1</sup> Indice global (avec réinvestisse- ment des dividendes) <sup>1</sup>	Banken <sup>2</sup> Banques <sup>2</sup>	Finanzdienst- leistungen <sup>2</sup> Services financiers <sup>2</sup>	Versiche- rungen <sup>2</sup> Assurances <sup>2</sup>	Nahrungs- mittel und Getränke <sup>2</sup> Alimentation et boissons <sup>2</sup>	Gesundheits- wesen <sup>2</sup> Santé <sup>2</sup>	Namenaktien <sup>1</sup> Actions nominatives <sup>1</sup>	Inhaberaktien und PS <sup>1</sup> Actions au porteur et BP <sup>1</sup>	SMI Swiss Market Index (sans réinvestisse- ment des dividendes) <sup>3</sup>
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
2009 10 01	<b>5 401.1</b>	1 111.2	834.8	553.4	1 897.3	1 093.8	6 964.4	5 159.8	<b>6 255.2</b>
2009 10 02	<b>5 308.9</b>	1 086.6	810.2	543.8	1 865.8	1 081.8	6 840.5	5 088.4	<b>6 150.2</b>
2009 10 03									
2009 10 04									
2009 10 05	<b>5 321.4</b>	1 081.8	824.3	549.2	1 867.4	1 082.9	6 861.9	5 082.6	<b>6 162.9</b>
2009 10 06	<b>5 417.6</b>	1 124.0	842.4	564.2	1 884.2	1 088.8	6 996.7	5 139.5	<b>6 277.2</b>
2009 10 07	<b>5 405.3</b>	1 120.4	851.8	563.6	1 873.7	1 087.8	6 974.8	5 147.6	<b>6 260.2</b>
2009 10 08	<b>5 444.9</b>	1 120.1	863.6	568.3	1 869.7	1 092.9	7 030.9	5 168.4	<b>6 305.8</b>
2009 10 09	<b>5 438.4</b>	1 118.7	875.2	573.6	1 860.2	1 088.8	7 027.1	5 147.3	<b>6 291.6</b>
2009 10 10									
2009 10 11									
2009 10 12	<b>5 507.3</b>	1 125.3	876.5	586.2	1 890.8	1 105.5	7 109.9	5 233.1	<b>6 377.8</b>
2009 10 13	<b>5 460.2</b>	1 118.8	861.8	577.5	1 886.0	1 093.8	7 048.7	5 189.6	<b>6 321.3</b>
2009 10 14	<b>5 528.4</b>	1 158.8	869.0	579.4	1 879.6	1 102.4	7 136.1	5 256.7	<b>6 405.9</b>
2009 10 15	<b>5 510.9</b>	1 146.1	870.8	573.2	1 879.2	1 094.3	7 135.5	5 167.8	<b>6 383.2</b>
2009 10 16	<b>5 480.8</b>	<b>1 145.6</b>	<b>865.4</b>	<b>570.4</b>	<b>1 870.2</b>	<b>1 084.2</b>	<b>7 101.2</b>	<b>5 124.1</b>	<b>6 345.3</b>
2009 10 17									
2009 10 18									
2009 10 19	<b>5 550.4</b>	<b>1 157.4</b>	<b>874.4</b>	<b>568.3</b>	<b>1 931.7</b>	<b>1 096.6</b>	<b>7 191.8</b>	<b>5 187.4</b>	<b>6 436.4</b>
2009 10 20	<b>5 540.7</b>	<b>1 153.0</b>	<b>879.4</b>	<b>564.5</b>	<b>1 952.1</b>	<b>1 093.2</b>	<b>7 193.6</b>	<b>5 131.2</b>	<b>6 427.3</b>
2009 10 21	<b>5 540.8</b>	<b>1 155.7</b>	<b>876.6</b>	<b>565.4</b>	<b>1 969.0</b>	<b>1 088.5</b>	<b>7 194.4</b>	<b>5 129.4</b>	<b>6 434.7</b>
2009 10 22	<b>5 515.3</b>	<b>1 125.1</b>	<b>878.3</b>	<b>567.7</b>	<b>1 994.6</b>	<b>1 084.9</b>	<b>7 162.1</b>	<b>5 102.8</b>	<b>6 405.9</b>
2009 10 23	<b>5 494.4</b>	<b>1 105.2</b>	<b>874.8</b>	<b>569.4</b>	<b>1 992.4</b>	<b>1 081.5</b>	<b>7 136.7</b>	<b>5 077.5</b>	<b>6 378.1</b>
2009 10 24									
2009 10 25									
2009 10 26	<b>5 430.2</b>	<b>1 079.9</b>	<b>870.3</b>	<b>550.4</b>	<b>1 987.6</b>	<b>1 076.0</b>	<b>7 042.9</b>	<b>5 052.9</b>	<b>6 303.4</b>
2009 10 27	<b>5 475.7</b>	<b>1 081.1</b>	<b>861.4</b>	<b>544.2</b>	<b>2 022.5</b>	<b>1 098.7</b>	<b>7 091.1</b>	<b>5 130.7</b>	<b>6 368.0</b>
2009 10 28	<b>5 393.5</b>	<b>1 050.6</b>	<b>833.1</b>	<b>521.9</b>	<b>2 023.1</b>	<b>1 096.5</b>	<b>6 976.4</b>	<b>5 080.9</b>	<b>6 279.9</b>
2009 10 29	<b>5 452.3</b>	<b>1 081.2</b>	<b>838.8</b>	<b>533.5</b>	<b>2 054.1</b>	<b>1 093.6</b>	<b>7 052.8</b>	<b>5 134.8</b>	<b>6 351.3</b>
2009 10 30	<b>5 402.6</b>	<b>1 061.5</b>	<b>831.2</b>	<b>523.4</b>	<b>2 045.6</b>	<b>1 095.1</b>	<b>6 983.3</b>	<b>5 105.3</b>	<b>6 285.8</b>
2009 10 31									
2009 11 01									
2009 11 02	<b>5 403.6</b>	<b>1 065.6</b>	<b>824.6</b>	<b>520.2</b>	<b>2 063.6</b>	<b>1 087.6</b>	<b>6 999.9</b>	<b>5 056.0</b>	<b>6 291.2</b>
2009 11 03	<b>5 342.6</b>	<b>1 027.9</b>	<b>820.2</b>	<b>524.4</b>	<b>2 028.2</b>	<b>1 083.7</b>	<b>6 912.9</b>	<b>5 024.9</b>	<b>6 213.4</b>
2009 11 04	<b>5 396.2</b>	<b>1 053.1</b>	<b>830.1</b>	<b>541.1</b>	<b>2 028.5</b>	<b>1 078.9</b>	<b>6 996.2</b>	<b>5 029.6</b>	<b>6 267.1</b>
2009 11 05	<b>5 412.7</b>	<b>1 040.9</b>	<b>828.6</b>	<b>531.1</b>	<b>2 064.4</b>	<b>1 083.3</b>	<b>7 014.3</b>	<b>5 055.7</b>	<b>6 285.2</b>
2009 11 06	<b>5 420.8</b>	<b>1 058.6</b>	<b>834.0</b>	<b>527.6</b>	<b>2 041.2</b>	<b>1 083.9</b>	<b>7 025.8</b>	<b>5 060.2</b>	<b>6 293.6</b>
2009 11 07									
2009 11 08									
2009 11 09	<b>5 497.2</b>	<b>1 089.7</b>	<b>852.0</b>	<b>537.8</b>	<b>2 054.8</b>	<b>1 094.8</b>	<b>7 124.6</b>	<b>5 132.1</b>	<b>6 385.1</b>
2009 11 10	<b>5 485.6</b>	<b>1 071.6</b>	<b>832.8</b>	<b>530.4</b>	<b>2 068.1</b>	<b>1 099.4</b>	<b>7 107.8</b>	<b>5 127.2</b>	<b>6 369.1</b>
2009 11 11	<b>5 493.3</b>	<b>1 073.7</b>	<b>834.4</b>	<b>540.0</b>	<b>2 060.7</b>	<b>1 096.5</b>	<b>7 119.2</b>	<b>5 129.8</b>	<b>6 374.7</b>
2009 11 12	<b>5 481.1</b>	<b>1 077.7</b>	<b>834.5</b>	<b>540.3</b>	<b>2 037.2</b>	<b>1 095.1</b>	<b>7 104.7</b>	<b>5 114.0</b>	<b>6 355.8</b>
2009 11 13	<b>5 478.0</b>	<b>1 067.0</b>	<b>828.6</b>	<b>539.9</b>	<b>2 039.5</b>	<b>1 096.3</b>	<b>7 092.0</b>	<b>5 139.3</b>	<b>6 351.1</b>
2009 11 14									
2009 11 15									

<sup>1</sup> 1. Juni 1987 = 1000.

1<sup>er</sup> juin 1987 = 1000.

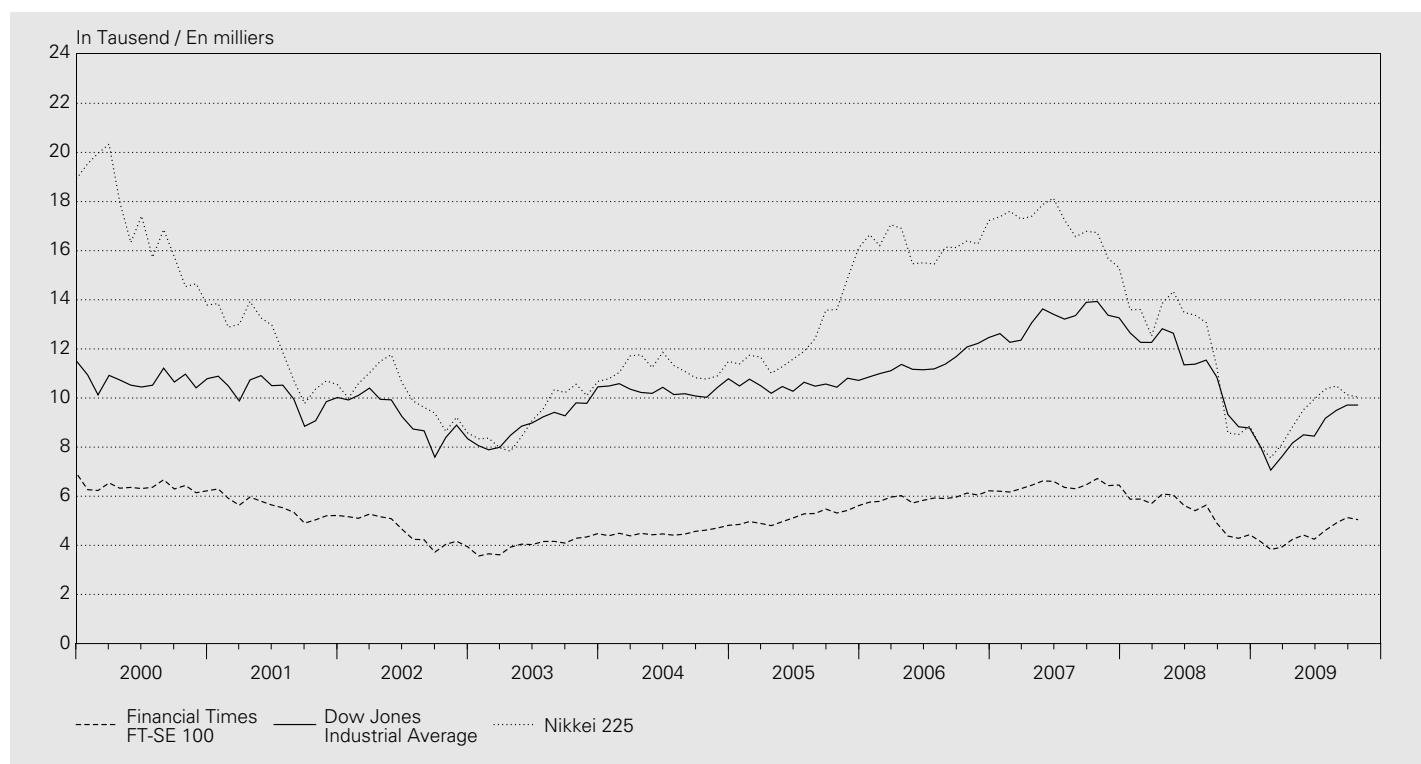
<sup>2</sup> 1. Januar 2000 = 1000.

1<sup>er</sup> janvier 2000 = 1000.

<sup>3</sup> 30. Juni 1988 = 1500.

30 juin 1988 = 1500.

## F8 Ausländische Aktienindizes Indices des actions à l'étranger



Jahresende Monatsende	Europa Europe		USA Etats-Unis		Japan Japon		
Fin d'année Fin de mois	STOXX TMI <sup>1</sup> EUR	STOXX 50 EUR	Financial Times FT-SE 100	Dow Jones Industrial Average	Nasdaq Composite	Standard & Poor's 500	Nikkei 225
	1	2	3	4	5	6	7
1999	358	4 742	6 930	11 497	4 069	1 469	18 934
2000	343	4 557	6 222	10 787	2 471	1 320	13 786
2001	285	3 707	5 217	10 022	1 950	1 148	10 543
2002	193	2 408	3 940	8 342	1 336	880	8 579
2003	221	2 660	4 477	10 454	2 003	1 112	10 677
2004	243	2 775	4 814	10 783	2 175	1 212	11 489
2005	300	3 349	5 619	10 718	2 205	1 248	16 111
2006	355	3 697	6 221	12 463	2 415	1 418	17 226
2007	353	3 684	6 457	13 265	2 652	1 468	15 308
2008	191	2 084	4 434	8 776	1 577	903	8 860
2008 10	214	2 331	4 377	9 325	1 721	969	8 577
2008 11	199	2 159	4 288	8 829	1 536	896	8 512
2008 12	191	2 084	4 434	8 776	1 577	903	8 860
2009 01	185	1 983	4 150	8 001	1 476	826	7 994
2009 02	167	1 770	3 830	7 063	1 378	735	7 568
2009 03	171	1 816	3 926	7 609	1 529	798	8 110
2009 04	194	2 027	4 244	8 168	1 717	873	8 828
2009 05	202	2 125	4 418	8 500	1 774	919	9 523
2009 06	200	2 098	4 249	8 447	1 835	919	9 958
2009 07	218	2 291	4 608	9 172	1 979	987	10 357
2009 08	229	2 402	4 909	9 496	2 009	1 021	10 493
2009 09	236	2 454	5 134	9 712	2 122	1 057	10 133
2009 10	<b>230</b>	<b>2 410</b>	<b>5 045</b>	<b>9 713</b>	<b>2 045</b>	<b>1 036</b>	<b>10 035</b>

<sup>1</sup> Total Market Index.

# G1 Devisenkurse

## Cours des devises en Suisse

Interbankhandel (Ankauf 11 Uhr) / Marché interbancaire (cours acheteur, à 11h)

Jahresmittel Monatsmittel Tageswerte	Euro ECU <sup>1</sup> EUR 1.-	Deutsch- land DEM 100.-	Frankreich FRF 100.-	Italien ITL 100.-	Österreich ATS 100.-	Niederlande NLG 100.-	Belgien BEF 100.-	Vereinigtes Königreich GBP 1.-	USA USD 1.-	Japan JPY 100.-	SZR <sup>2</sup> XDR 1.-	
Moyenne annuelle	Euro ECU <sup>1</sup> EUR 1.-	Allemagne DEM 100.-	France FRF 100.-	Italie ITL 100.-	Autriche ATS 100.-	Pays-Bas NLG 100.-	Belgique BEF 100.-	Royaume- Uni GBP 1.-	Etats-Unis USD 1.-	Japon JPY 100.-	DTS <sup>2</sup> XDR 1.-	
Moyenne mensuelle												
Valeurs journalières		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1999	1.6003	81.82	24.40	0.0826	11.6295	72.62	3.9669	2.4300	1.5027	1.3280	2.0548	
2000	1.5578	79.65	23.75	0.0805	11.3209	70.69	3.8617	2.5556	1.6886	1.5676	2.2272	
2001	1.5103	77.22	23.02	0.0780	10.9761	68.54	3.7440	2.4275	1.6866	1.3892	2.1478	
2002	1.4670	.	.	.	.	.	.	2.3329	1.5556	1.2423	2.0136	
2003	1.5210	.	.	.	.	.	.	2.1974	1.3453	1.1620	1.8855	
2004	1.5437	.	.	.	.	.	.	2.2746	1.2419	1.1483	1.8410	
2005	1.5481	.	.	.	.	.	.	2.2634	1.2458	1.1309	1.8392	
2006	1.5729	.	.	.	.	.	.	2.3068	1.2530	1.0773	1.8444	
2007	1.6427	.	.	.	.	.	.	2.4011	1.1999	1.0191	1.8372	
2008	1.5867	.	.	.	.	.	.	1.9971	1.0830	1.0518	1.7084	
2008 10	1.5202	.	.	.	.	.	.	1.9298	1.1421	1.1427	1.7282	
2008 11	1.5152	.	.	.	.	.	.	1.8251	1.1894	1.2278	1.7619	
2008 12	1.5397	.	.	.	.	.	.	1.7075	1.1463	1.2570	1.7409	
2009 01	1.4940	.	.	.	.	.	.	1.6274	1.1287	1.2502	1.7041	
2009 02	1.4905	.	.	.	.	.	.	1.6780	1.1651	1.2619	1.7316	
2009 03	1.5068	.	.	.	.	.	.	1.6390	1.1553	1.1823	1.7138	
2009 04	1.5151	.	.	.	.	.	.	1.6873	1.1482	1.1633	1.7136	
2009 05	1.5118	.	.	.	.	.	.	1.7077	1.1086	1.1455	1.6865	
2009 06	1.5145	.	.	.	.	.	.	1.7693	1.0810	1.1188	1.6706	
2009 07	1.5202	.	.	.	.	.	.	1.7649	1.0796	1.1426	1.6747	
2009 08	1.5240	.	.	.	.	.	.	1.7675	1.0689	1.1262	1.6672	
2009 09	1.5148	.	.	.	.	.	.	1.6987	1.0406	1.1385	1.6411	
2009 10	<b>1.5140</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6530</b>	<b>1.0216</b>	<b>1.1321</b>	<b>1.6239</b>	
2009 10 01	1.5186	.	.	.	.	.	.	1.6594	1.0409	1.1558	1.6454	
2009 10 02	1.5131	.	.	.	.	.	.	1.6543	1.0406	1.1644	1.6404	
2009 10 03	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 10 04	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 10 05	1.5112	.	.	.	.	.	.	1.6497	1.0332	1.1500	1.6332	
2009 10 06	1.5112	.	.	.	.	.	.	1.6397	1.0261	1.1524	1.6274	
2009 10 07	1.5127	.	.	.	.	.	.	1.6332	1.0274	1.1651	1.6345	
2009 10 08	1.5159	.	.	.	.	.	.	1.6472	1.0265	1.1625	1.6330	
2009 10 09	1.5180	.	.	.	.	.	.	1.6505	1.0313	1.1556	1.6355	
2009 10 10	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 10 11	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 10 12	1.5198	.	.	.	.	.	.	1.6294	1.0331	1.1442	.	
2009 10 13	1.5171	.	.	.	.	.	.	1.6124	1.0254	1.1402	1.6240	
2009 10 14	1.5170	.	.	.	.	.	.	1.6276	1.0189	1.1416	1.6217	
2009 10 15	1.5130	.	.	.	.	.	.	1.6413	1.0130	1.1292	1.6176	
2009 10 16	<b>1.5167</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6607</b>	<b>1.0167</b>	<b>1.1164</b>	<b>1.6226</b>	
2009 10 17	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 10 18	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 10 19	<b>1.5143</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6489</b>	<b>1.0131</b>	<b>1.1203</b>	<b>1.6166</b>	
2009 10 20	<b>1.5128</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6567</b>	<b>1.0107</b>	<b>1.1196</b>	<b>1.6143</b>	
2009 10 21	<b>1.5104</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6649</b>	<b>1.0100</b>	<b>1.1138</b>	<b>1.6142</b>	
2009 10 22	<b>1.5134</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6731</b>	<b>1.0119</b>	<b>1.1061</b>	<b>1.6117</b>	
2009 10 23	<b>1.5122</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6695</b>	<b>1.0066</b>	<b>1.0960</b>	<b>1.6075</b>	
2009 10 24	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 10 25	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 10 26	<b>1.5133</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6417</b>	<b>1.0066</b>	<b>1.0960</b>	<b>1.6060</b>	
2009 10 27	<b>1.5155</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6696</b>	<b>1.0189</b>	<b>1.1077</b>	<b>1.6196</b>	
2009 10 28	<b>1.5118</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6679</b>	<b>1.0221</b>	<b>1.1228</b>	<b>1.6225</b>	
2009 10 29	<b>1.5106</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6831</b>	<b>1.0241</b>	<b>1.1281</b>	<b>1.6279</b>	
2009 10 30	<b>1.5102</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6856</b>	<b>1.0178</b>	<b>1.1194</b>	<b>1.6263</b>	
2009 10 31	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 11 01	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 11 02	<b>1.5093</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6744</b>	<b>1.0219</b>	<b>1.1327</b>	<b>1.6243</b>	
2009 11 03	<b>1.5118</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6753</b>	<b>1.0272</b>	<b>1.1412</b>	<b>1.6364</b>	
2009 11 04	<b>1.5106</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6908</b>	<b>1.0235</b>	<b>1.1287</b>	<b>1.6272</b>	
2009 11 05	<b>1.5095</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6838</b>	<b>1.0171</b>	<b>1.1276</b>	<b>1.6223</b>	
2009 11 06	<b>1.5120</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6869</b>	<b>1.0150</b>	<b>1.1209</b>	<b>1.6227</b>	
2009 11 07	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 11 08	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 11 09	<b>1.5107</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6938</b>	<b>1.0091</b>	<b>1.1204</b>	<b>1.6156</b>	
2009 11 10	<b>1.5113</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6781</b>	<b>1.0082</b>	<b>1.1215</b>	<b>1.6147</b>	
2009 11 11	<b>1.5103</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6845</b>	<b>1.0043</b>	<b>1.1175</b>	<b>1.6108</b>	
2009 11 12	<b>1.5109</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6718</b>	<b>1.0114</b>	<b>1.1269</b>	<b>1.6171</b>	
2009 11 13	<b>1.5108</b>	.	.	.	.	.	.	<b>1.6908</b>	<b>1.0146</b>	<b>1.1293</b>	<b>1.6213</b>	
2009 11 14	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 11 15	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	

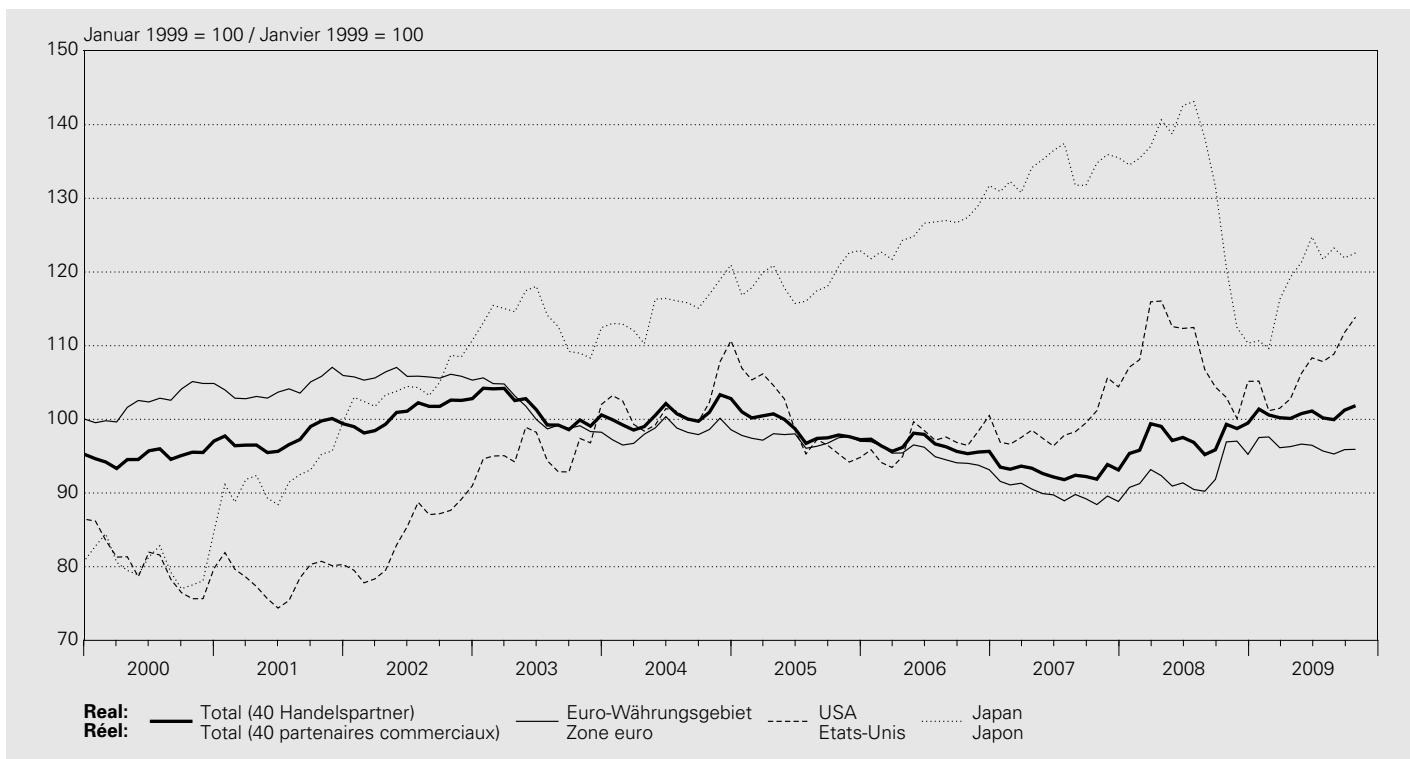
<sup>1</sup> ECU-Berechnungsgrundlage siehe *Quartalsheft SNB 2/1988*, S. 157–171.

Pour le calcul de l'ECU, voir *Bulletin trimestriel de la BNS*, 2/1988, p. 157 à 171.

<sup>2</sup> Mittelkurs. Der in Schweizer Franken ausgedrückte Gegenwert eines Sonderziehungsrechtes (SZR) bestimmt sich nach dem Mittelkurs des US-Dollars auf dem Devisenmarkt von Zürich und dem vom Internationalen Währungsfonds errechneten Kurs des US-Dollars zu den SZR.

Cours moyen. La contre-valeur en francs suisses d'un droit de tirage spécial (DTS) est déterminée d'après le cours moyen du dollar des Etats-Unis sur le marché des changes de Zurich et le cours en dollars du DTS, calculé par le Fonds monétaire international.

## G2 Wechselkursindizes (exportgewichtet gegenüber 40 Handelspartnern) Indices du cours du franc (pondérés par les exportations vers 40 partenaires commerciaux)

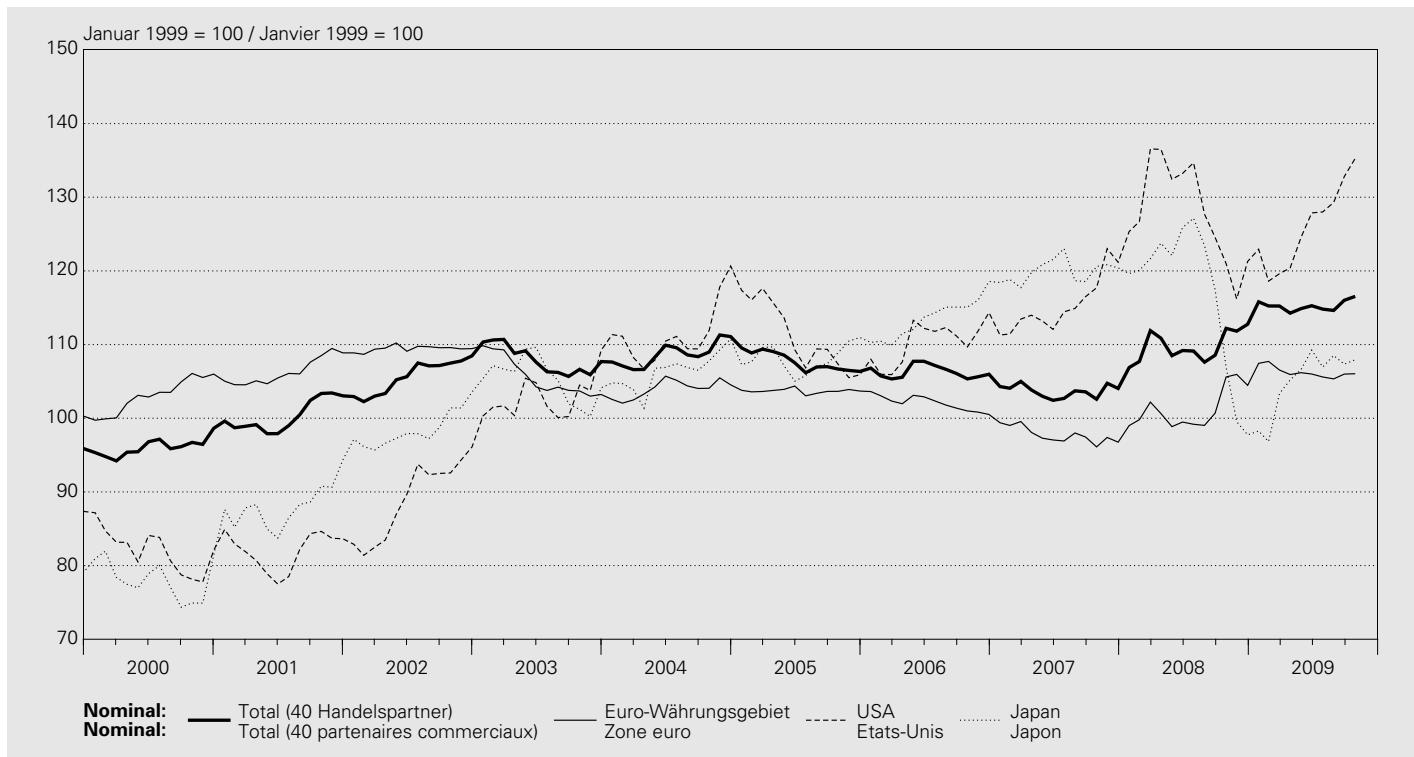


Januar 1999 = 100 / Janvier 1999 = 100

Jahresmittel Monatsmittel	Total <sup>1</sup>		Europa Europe													
	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		
1999	97.5	97.9	99.4	100.0	100.2	100.3	100.3	.	100.2	.	100.1	.	93.6	93.9		
2000	95.0	96.0	100.4	102.4	102.5	103.1	103.2	.	102.8	.	101.8	.	89.7	89.3		
2001	97.4	100.2	102.4	106.7	104.2	106.3	105.4	.	105.4	.	103.2	.	94.1	93.9		
2002	100.8	105.6	104.1	110.8	105.9	109.4	107.7	.	107.2	.	104.3	.	97.4	97.8		
2003	101.2	107.9	100.2	108.6	101.0	105.6	103.5	.	101.9	.	98.6	.	102.7	103.8		
2004	100.6	108.7	97.4	107.2	98.3	104.0	101.0	.	99.0	.	95.8	.	98.7	100.3		
2005	98.7	107.7	96.0	106.6	97.3	103.7	100.4	.	98.2	.	94.8	.	98.3	100.8		
2006	96.4	106.3	93.5	105.0	95.1	102.1	98.3	.	96.1	.	92.4	.	95.3	98.9		
2007	92.8	103.6	88.0	100.4	89.9	97.7	92.7	.	91.3	.	87.5	.	90.1	95.0		
2008	97.3	109.6	91.6	105.2	92.6	101.2	95.8	.	94.2	.	89.8	.	107.1	114.3		
2008 10	99.3	112.2	95.8	109.8	96.9	105.6	100.5	.	98.7	.	93.8	.	110.2	118.2		
2008 11	98.8	111.8	96.5	110.9	97.0	106.0	100.6	.	98.8	.	93.8	.	115.9	125.0		
2008 12	99.5	112.8	96.0	110.6	95.3	104.5	98.4	.	97.2	.	92.2	.	124.6	134.5		
2009 01	101.4	115.8	98.6	114.3	97.5	107.5	100.8	.	99.5	.	94.1	.	130.1	140.7		
2009 02	100.6	115.2	98.5	114.7	97.6	107.7	100.8	.	99.6	.	94.4	.	125.0	135.9		
2009 03	100.2	115.2	97.4	113.8	96.2	106.5	99.4	.	98.0	.	93.0	.	127.3	139.2		
2009 04	100.1	114.3	97.1	112.7	96.3	105.9	99.7	.	98.2	.	93.1	.	124.4	135.2		
2009 05	100.8	114.9	97.1	112.7	96.6	106.2	100.2	.	98.4	.	93.2	.	122.5	133.6		
2009 06	101.1	115.3	96.7	112.3	96.5	106.0	99.9	.	98.3	.	93.2	.	118.1	129.0		
2009 07	100.2	114.8	95.8	111.8	95.7	105.6	98.8	.	97.7	.	92.2	.	117.7	129.2		
2009 08	100.0	114.6	95.3	111.3	95.3	105.3	98.5	.	97.1	.	91.8	.	117.1	129.0		
2009 09	101.3	116.0	96.2	112.3	95.9	106.0	99.1	.	97.7	.	92.6	.	121.8	134.3		
2009 10	101.9	116.5	96.6	112.7	95.9	106.0	99.1	.	97.7	.	92.6	.	125.2	138.0		

<sup>1</sup> Gegenüber 40 Handelspartnern. Diese umfassen: Australien, Belgien, Brasilien, Bulgarien, China, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Hongkong, Indien, Irland, Italien, Japan, Kanada, Lettland, Litauen, Luxemburg, Mexiko, Niederlande, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Russische Föderation, Saudi-Arabien, Schweden, Singapur, Slowakei, Slowenien, Spanien, Südkorea, Thailand, Tschechische Republik, Türkei, Ungarn, Vereinigte Staaten, Vereinigtes Königreich. Zum Konzept der Wechselkursindizes vgl. Quartalsheft 3/2001 des SNB.

Par rapport aux 40 partenaires commerciaux ci-après: Australie, Belgique, Brésil, Bulgarie, Chine, Danemark, Allemagne, Estonie, Finlande, France, Grèce, Hong Kong, Inde, Irlande, Italie, Japon, Canada, Lettonie, Lituanie, Luxembourg, Mexique, Pays-Bas, Autriche, Pologne, Portugal, Roumanie, Fédération de Russie, Arabie Saoudite, Suède, Singapour, Slovaquie, Slovénie, Espagne, Corée du Sud, Thaïlande, République tchèque, Turquie, Hongrie, Etats-Unis et Royaume-Uni. En ce qui concerne les indices du cours du franc, voir Bulletin trimestriel 3/2001 de la BNS.



Jahresmittel Monatsmittel	Nordamerika Amérique du Nord				Mittel- und Südamerika Amérique centrale et du Sud				Asien Asie				Australien Australie	
	davon / dont		USA Etats-Unis		davon / dont		Japan Japon		davon / dont		China Chine		real réel	nominal nominal
Moyenne annuelle Moyenne mensuelle	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal
	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28
1999	91.2	91.9	91.4	92.0	98.6	101.2	93.5	92.4	92.9	92.1	93.0	92.1	89.8	90.0
2000	79.8	81.7	79.9	81.9	83.1	90.5	83.7	81.0	80.5	78.0	82.5	82.0	86.3	89.0
2001	78.7	82.1	78.5	81.9	91.2	102.1	90.4	86.7	92.4	88.0	83.2	82.0	93.8	99.9
2002	84.6	89.1	84.3	88.8	106.4	124.3	100.3	94.6	104.9	98.4	92.2	89.0	94.7	103.2
2003	95.4	102.1	96.0	102.8	123.5	160.9	112.0	105.4	113.2	105.2	105.2	103.0	89.4	99.5
2004	100.9	109.8	102.1	111.2	124.7	172.4	117.2	110.4	115.4	106.4	111.8	111.5	84.4	95.4
2005	98.0	108.8	99.6	111.0	103.6	151.9	117.1	109.6	118.9	108.1	113.9	110.0	80.1	91.9
2006	95.0	107.5	97.0	110.3	93.9	142.5	116.9	109.6	125.8	113.4	111.8	106.5	78.7	92.4
2007	96.7	111.5	99.1	115.2	89.4	140.7	118.8	112.2	133.9	119.9	108.6	106.1	72.7	86.7
2008	106.1	123.9	108.5	127.7	92.9	151.3	122.8	118.0	131.1	116.2	111.5	107.4	78.2	95.1
2008 10	101.4	118.5	103.0	121.0	102.3	168.0	117.7	113.2	120.6	106.9	106.8	100.1	91.2	110.8
2008 11	98.8	114.1	100.1	116.2	101.1	168.3	112.0	108.3	112.5	99.5	103.3	96.1	91.4	111.8
2008 12	103.2	118.6	105.2	121.3	109.5	184.0	114.2	110.4	110.3	97.7	109.0	100.7	92.9	114.3
2009 01	103.4	120.3	105.2	122.9	108.4	184.4	114.6	111.6	110.7	98.3	109.5	101.8	92.3	114.6
2009 02	100.0	116.7	101.2	118.6	106.7	181.9	113.0	109.1	109.6	96.8	108.7	98.2	93.1	115.5
2009 03	100.4	117.8	101.5	119.6	107.2	183.8	115.9	112.7	116.3	103.4	108.8	99.0	91.2	113.6
2009 04	101.5	118.3	102.8	120.4	101.8	173.9	117.0	112.8	119.3	105.2	110.7	99.6	86.1	106.5
2009 05	104.5	121.9	106.2	124.6	100.7	172.0	119.4	114.8	121.3	106.6	114.5	102.9	83.4	103.0
2009 06	106.4	124.7	108.4	127.9	100.1	171.0	122.7	117.6	124.8	109.2	118.3	105.8	81.6	100.6
2009 07	105.9	124.9	107.8	128.0	98.6	169.9	120.9	116.9	121.7	107.0	117.7	105.9	81.0	100.5
2009 08	<b>106.7</b>	125.8	<b>108.9</b>	129.3	<b>95.8</b>	165.0	<b>122.0</b>	118.0	<b>123.3</b>	108.5	119.0	106.9	78.9	97.7
2009 09	<b>109.5</b>	129.1	<b>111.8</b>	132.8	<b>99.1</b>	170.4	<b>123.4</b>	119.3	<b>121.9</b>	107.3	122.2	109.8	78.5	97.3
2009 10	<b>111.4</b>	<b>131.3</b>	<b>113.9</b>	<b>135.3</b>	<b>97.7</b>	<b>167.7</b>	<b>124.4</b>	<b>120.2</b>	<b>122.6</b>	<b>107.9</b>	<b>124.4</b>	<b>111.8</b>	<b>75.9</b>	<b>94.1</b>

2 Ohne Malta, Slowakei, Slowenien und Zypern. Bis Dezember 1998 ohne Finnland, Griechenland und Irland.  
 Sans Malte, la Slovaquie, la Slovénie et Chypre. Jusqu'en décembre 1998, sans la Finlande, la Grèce et l'Irlande.

3 Nominale Werte ab Januar 1999 siehe Euro-Währungsgebiet (Kolonne 6).  
 Pour les données en termes nominaux à partir de janvier 1999, voir zone euro (colonne 6).

### G3 Terminkurse des USD in CHF<sup>1</sup> Cours à terme du dollar<sup>1</sup>

Interbankhandel (Ankauf 11.00 Uhr) / Marché interbancaire (cours acheteur, à 11h)

Jahresmittel Monatsmittel	USD 1.-		USD 1.-		Tag	USD 1.-		USD 1.-	
	3-Monats-Terminkurs	Abschlag (-) Aufschlag (+)	6-Monats-Terminkurs	Abschlag (-) Aufschlag (+)		Cours à 3 mois	Disagio (-) Agio (+)	Cours à 6 mois	Disagio (-) Agio (+)
Moyenne annuelle Moyenne mensuelle	Cours à 3 mois	Disagio (-) Agio (+)	Cours à 6 mois	Disagio (-) Agio (+)	Jour	Cours à 3 mois	Disagio (-) Agio (+)	Cours à 6 mois	Disagio (-) Agio (+)
	1	2	3	4		1	2	3	4
1999	1.4873	- 0.0153	1.4727	- 0.0300	2009 10 01	1.0401	- 0.0008	1.0392	- 0.0018
2000	1.6740	- 0.0146	1.6604	- 0.0282	2009 10 02	1.0399	- 0.0008	1.0389	- 0.0018
2001	1.6832	- 0.0035	1.6795	- 0.0072	2009 10 03				
2002	1.5532	- 0.0025	1.5506	- 0.0050	2009 10 04				
2003	1.3423	- 0.0030	1.3395	- 0.0058	2009 10 05	1.0325	- 0.0007	1.0315	- 0.0017
2004	1.2383	- 0.0036	1.2343	- 0.0075	2009 10 06	1.0254	- 0.0007	1.0244	- 0.0018
2005	1.2370	- 0.0088	1.2276	- 0.0182	2009 10 07	1.0266	- 0.0008	1.0256	- 0.0018
2006	1.2414	- 0.0116	1.2305	- 0.0225	2009 10 08	1.0257	- 0.0008	1.0247	- 0.0018
2007	1.1915	- 0.0084	1.1843	- 0.0156	2009 10 09	1.0306	- 0.0008	1.0295	- 0.0018
2008	1.0810	- 0.0020	1.0796	- 0.0034	2009 10 10				
2008 10	1.1378	- 0.0043	1.1354	- 0.0067	2009 10 11				
2008 11	1.1861	- 0.0033	1.1826	- 0.0068	2009 10 12	1.0324	- 0.0008	1.0313	- 0.0018
2008 12	1.1420	- 0.0043	1.1373	- 0.0090	2009 10 13	1.0247	- 0.0007	1.0237	- 0.0017
2009 01	1.1271	- 0.0016	1.1249	- 0.0038	2009 10 14	1.0182	- 0.0007	1.0173	- 0.0016
2009 02	1.1627	- 0.0024	1.1596	- 0.0055	2009 10 15	1.0124	- 0.0006	1.0115	- 0.0015
2009 03	1.1526	- 0.0027	1.1490	- 0.0063	2009 10 16	<b>1.0162</b>	<b>- 0.0005</b>	<b>1.0154</b>	<b>- 0.0014</b>
2009 04	1.1463	- 0.0019	1.1438	- 0.0044	2009 10 17				
2009 05	1.1072	- 0.0014	1.1054	- 0.0032	2009 10 18				
2009 06	1.0797	- 0.0013	1.0780	- 0.0030	2009 10 19	<b>1.0125</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0117</b>	<b>- 0.0014</b>
2009 07	1.0783	- 0.0013	1.0766	- 0.0030	2009 10 20	<b>1.0101</b>	<b>- 0.0007</b>	<b>1.0093</b>	<b>- 0.0015</b>
2009 08	1.0679	- 0.0010	1.0665	- 0.0024	2009 10 21	<b>1.0094</b>	<b>- 0.0007</b>	<b>1.0086</b>	<b>- 0.0014</b>
2009 09	1.0398	- 0.0008	1.0386	- 0.0020	2009 10 22	<b>1.0113</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0105</b>	<b>- 0.0014</b>
2009 10	<b>1.0209</b>	<b>- 0.0007</b>	<b>1.0200</b>	<b>- 0.0016</b>	2009 10 23	<b>1.0060</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0052</b>	<b>- 0.0015</b>
					2009 10 24				
					2009 10 25				
					2009 10 26	<b>1.0060</b>	<b>- 0.0007</b>	<b>1.0052</b>	<b>- 0.0015</b>
					2009 10 27	<b>1.0183</b>	<b>- 0.0007</b>	<b>1.0174</b>	<b>- 0.0015</b>
					2009 10 28	<b>1.0215</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0206</b>	<b>- 0.0015</b>
					2009 10 29	<b>1.0235</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0226</b>	<b>- 0.0015</b>
					2009 10 30	<b>1.0172</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0163</b>	<b>- 0.0015</b>
					2009 10 31				
					2009 11 01				
					2009 11 02	<b>1.0213</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0205</b>	<b>- 0.0014</b>
					2009 11 03	<b>1.0266</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0258</b>	<b>- 0.0014</b>
					2009 11 04	<b>1.0229</b>	<b>- 0.0007</b>	<b>1.0221</b>	<b>- 0.0015</b>
					2009 11 05	<b>1.0165</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0157</b>	<b>- 0.0014</b>
					2009 11 06	<b>1.0144</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0136</b>	<b>- 0.0014</b>
					2009 11 07				
					2009 11 08				
					2009 11 09	<b>1.0085</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0078</b>	<b>- 0.0014</b>
					2009 11 10	<b>1.0076</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0069</b>	<b>- 0.0013</b>
					2009 11 11	<b>1.0037</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0031</b>	<b>- 0.0012</b>
					2009 11 12	<b>1.0108</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0102</b>	<b>- 0.0013</b>
					2009 11 13	<b>1.0140</b>	<b>- 0.0006</b>	<b>1.0134</b>	<b>- 0.0013</b>
					2009 11 14				
					2009 11 15				

<sup>1</sup> Die Terminkurse ergeben sich aus den Kassakursen und den in Schweizer Franken ausgedrückten Abschlägen bzw. Aufschlägen.  
Les cours à terme sont formés des cours au comptant et des disagios ou agios exprimés en francs suisses.

# H1 Rechnungsabschlüsse und Schulden von Bund, Kantonen und Gemeinden

## Clôture des comptes et dettes de la Confédération, des cantons et des communes

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr bzw. Jahres- ende	Einnahmen Finanzrechnung <sup>1</sup>	Ausgaben Finanzrechnung <sup>1</sup>	Überschuss (1 + 2 – 3 – 4)	Schulden <sup>3</sup>		
Année / Fin d'année	Recettes Compte financier <sup>1</sup>	Sonderrechnungen <sup>2</sup>	Dépenses Compte financier <sup>1</sup>	Sonderrechnungen <sup>2</sup>	Excédent (1 + 2 – 3 – 4)	Dettes <sup>3</sup>
		1	2	3	4	5

### Bund<sup>4</sup> / Confédération<sup>4</sup>

2001	49 114	326	50 215	925	- 1 700	105 747
2002	51 108	323	50 722	1 205	- 496	122 438
2003	47 161	349	49 962	1 322	- 3 773	123 809
2004	48 629	316	51 405	1 251	- 3 711	126 740
2005	52 632	353	51 403	1 203	379	130 377
2006	58 115	391	52 377	719	5 410	123 623
2007	58 846	- 107	53 965	194	4 580	120 873
2008 E	64 177	- 24	67 739	- 1 734	- 1 852	121 686
2009 E	59 495	- 182	58 287	718	308	118 889
2010 B	58 942	- 153	60 522	521	- 2 254	126 313

Jahr bzw. Jahres- ende	Einnahmen	Ausgaben	Überschuss	Schulden <sup>3</sup>
Année / Fin d'année	Recettes	Dépenses	Excédent	Dettes <sup>3</sup>
		1	2	3

### Kantone / Cantons

2001	65 191	63 899	1 291	64 572
2002	66 290	66 591	- 301	66 979
2003	65 731	67 946	- 2 215	70 720
2004	67 913	68 893	- 980	72 521
2005	70 581	70 285	295	65 389
2006	73 784	71 678	2 106	62 739
2007	78 198	74 680	3 517	61 485
2008 E	84 267	79 075	5 193	59 731
2009 E	84 028	83 892	137	58 660
2010 B	86 443	82 865	3 578	62 029

### Gemeinden / Communes

2001	43 033	41 709	1 324	49 115
2002	43 651	42 498	1 153	48 595
2003	44 123	44 131	- 8	46 614
2004	44 866	44 330	536	47 128
2005	45 839	45 079	760	48 237
2006	47 528	45 854	1 674	44 931
2007	49 107	46 542	2 565	44 636
2008 E	53 373	51 598	1 775	42 305
2009 E	54 852	53 236	1 615	40 905
2010 B	56 351	51 884	4 467	41 859

### Total ohne Doppelzählungen / Total sans les doubles imputations

2001	130 881	129 966	915	219 434
2002	134 611	134 254	357	238 012
2003	129 814	135 811	- 5 997	241 143
2004	134 224	138 378	- 4 154	246 388
2005	141 581	140 147	1 434	244 002
2006	150 993	141 803	9 190	231 293
2007	156 621	145 958	10 663	226 994
2008 E	172 303	167 188	5 115	223 723
2009 E	162 822	166 710	2 059	218 454
2010 B	162 822	166 710	5 791	230 201

<sup>1</sup> Inklusive ausserordentliche Einnahmen respektive Ausgaben.

Y compris recettes ou dépenses extraordinaires.

<sup>2</sup> FinÖV und ETH. Ab 2008 auch Infrastrukturfonds.

FTP et EPF. A partir de 2008, avec le fonds d'infrastructure également.

<sup>3</sup> Fremdkapital abzüglich Rückstellungen und transitorische Passiven.

Fonds de tiers moins provisions et passifs transitoires.

<sup>4</sup> Schulden: Inklusive Verpflichtungen für Sonderrechnungen. Ohne die vom Bund vorfinanzierten Kantonsdarlehen an die ALV.

Dettes: y compris engagements envers des entités particulières, après déduction des prêts des cantons à l'AC, financés par la Confédération.

B Voranschlag.

Budget.

E Schätzung.

Estimation.

## H2 Einnahmen und Ausgaben des Bundes<sup>1</sup> Recettes et dépenses de la Confédération<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

### Ordentliche Einnahmen / Recettes ordinaires

Jahr Année	Fiskaleinnahmen / Recettes fiscales								
	Total 1	davon / dont							
		Direkte Bundessteuer Impôt fédéral direct	Verrechnungs- steuer Impôt anticipé	Stempel- abgaben Droits de timbre	Mehrwert- steuer Taxe sur la valeur ajoutée	Mineralöl- steuer Impôt sur les huiles minérales	Tabaksteuer Impôt sur le tabac	Verkehrs- abgaben Taxes routières	Zölle Droits de douane
		2	3	4	5	6	7	8	9
2001	42 992	12 219	896	3 453	17 033	4 895	1 802	1 363	1 025
2002	42 911	11 318	2 628	2 819	16 857	4 812	1 653	1 450	1 049
2003	43 374	12 400	1 641	2 624	17 156	4 880	1 756	1 398	1 047
2004	44 860	11 822	2 628	2 755	17 666	4 929	2 040	1 411	1 054
2005	47 520	12 213	4 000	2 703	18 119	4 979	2 051	1 848	974
2006	50 873	14 230	3 947	2 889	19 018	4 994	2 161	1 938	1 027
2007	53 336	15 389	4 230	2 990	19 684	5 086	2 186	2 016	1 040
2008	58 752	17 513	6 460	2 975	20 512	5 222	2 186	2 137	1 017
2009 B	55 514	17 670	3 019	2 600	21 240	5 055	2 067	2 123	1 000
2010 B	<b>53 613</b>	<b>16 485</b>	<b>3 010</b>	<b>2 650</b>	<b>20 260</b>	<b>5 055</b>	<b>2 229</b>	<b>1 945</b>	<b>920</b>

### Ordentliche Ausgaben nach Aufgabengebieten / Dépenses ordinaires par groupes de tâches

Jahr Année	Institutionelle und finanzielle Voraussetzungen Conditions institutionnelles et financières	Ordnung und öffentliche Sicherheit Ordre et sécurité publique	Beziehungen zum Ausland – Internationale Zusammenarbeit Relations avec l'étranger – Coopération internationale	Landesverteidigung Défense nationale	Bildung und Forschung Formation et recherche	Kultur und Freizeit Culture et loisirs	Gesundheit Santé	Soziale Wohlfahrt Prévoyance sociale	9	
									9	
									9	
		1	2	3	4	5	6	7	8	
2001		2 071	755	2 595	1 710	4 750	4 100	796	204	14 498
2002		2 092	785	2 292	1 388	4 578	4 341	703	214	14 687
2003		2 139	853	2 289	1 384	4 488	4 409	535	176	15 266
2004		2 234	780	2 285	1 490	4 461	4 539	450	192	15 781
2005		2 139	757	2 278	1 499	4 437	4 586	442	200	16 137
2006		2 206	771	2 269	1 563	4 216	4 714	437	194	16 246
2007		2 158	805	2 274	1 559	4 327	4 978	460	264	16 945
2008		2 273	836	2 394	1 642	4 537	5 339	429	220	17 434
2009 B		2 490	952	2 632	1 712	4 617	5 750	412	214	18 393
2010 B	<b>2 549</b>	<b>980</b>	<b>2 761</b>	<b>1 765</b>	<b>4 930</b>	<b>6 131</b>	<b>442</b>	<b>218</b>	<b>19 402</b>	

### Ordentliche Ausgaben nach Sachgruppen / Dépenses ordinaires selon leur nature

Jahr Année	Eigenausgaben / Dépenses propres				Laufende Transferausgaben / Dépenses de transfert courantes				
	Total 1	Personal- ausgaben Dépenses de personnel	Sach- und übrige Be- triebsausgaben Dépenses de biens et services et autres dépenses d'exploitation	Rüstungs- ausgaben Dépenses d'armement	Total 5	davon / dont Kantonsanteile Direkte Bundessteuer Part des cantons à l'impôt fédéral direct	Kantonsanteile Verrech- nungssteuer Part des cantons à l'impôt anticipé	Anteile der Sozialver- sicherungen Quote-part des assurances sociales	Entschädi- gungen an Gemeinwesen Indemnités à des collectivités publiques
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
2001	8 759	4 544	2 890	1 325	29 886	3 682	81	1 860	418
2002	8 615	4 374	2 871	1 370	30 851	3 430	256	1 833	467
2003	8 583	4 469	2 868	1 245	31 469	3 747	159	1 866	440
2004	8 478	4 469	2 664	1 346	32 195	3 580	256	1 924	381
2005	8 282	4 375	2 638	1 269	32 822	3 710	392	2 163	1 084
2006	8 187	4 325	2 683	1 178	33 661	4 315	386	2 363	986
2007	8 470	4 462	2 841	1 168	35 228	4 657	415	2 478	969
2008	9 107	4 555	3 323	1 228	37 146	3 141	637	2 619	773
2009 B	9 670	4 802	3 777	1 092	38 320	3 029	293	2 744	676
2010 B	<b>10 177</b>	<b>4 969</b>	<b>3 854</b>	<b>1 355</b>	<b>40 023</b>	<b>2 823</b>	<b>292</b>	<b>2 643</b>	<b>851</b>

Jahr	Regalien und Konzessionen Année Patentes et concessions	Finanz-einnahmen Recettes financières	Übrige laufende Einnahmen / Autres recettes courantes			Ordentliche Investitionseinnahmen Recettes d'investissement ordinaires		Total (1 + 10 + 11 + 12 + 15)	
			Total	davon / dont		Total	davon / dont		
			10	11	12	13	14	15	16
2001		760	1 280	1 077	1 025	52	2 801	2 683	48 911
2002		715	956	1 107	1 045	62	1 715	1 689	47 405
2003		1 053	838	1 151	1 086	65	745	715	47 161
2004		1 237	839	1 269	1 205	64	423	362	48 629
2005		1 307	911	1 224	1 162	62	320	279	51 282
2006		1 265	1 089	1 390	1 323	67	295	246	54 911
2007		1 345	1 280	1 766	1 391	375	365	290	58 092
2008		1 331	1 719	1 840	1 441	399	252	202	63 894
2009	B	1 302	1 380	1 584	1 222	362	188	145	59 968
2010	B	<b>1 323</b>	<b>1 347</b>	<b>1 667</b>	<b>1 256</b>	<b>412</b>	<b>183</b>	<b>139</b>	<b>58 133</b>

Jahr	Verkehr Année Trafic	Umweltschutz und Raum-ordnung Protection de l'environnement et aménagement du territoire	Landwirtschaft und Ernährung Agriculture et alimentation	Wirtschaft Autres secteurs économiques	Finanzen und Steuern / Finances et impôts				Total (1 bis 3+5 bis 14) (1 à 3 + 5 à 14)	
					Total <sup>2</sup>	davon / dont		Geldbeschaffung, Vermögens- und Schuldenver-waltung Recherche de capitaux, admin-istration de la fortune et de la dette	16	17
						Kantonsanteile an Bundes-einnahmen	Part des cantons aux recettes de la Confédération			
2001		6 805	535	3 755	658	7 613	4 021	3 592	49 135	
2002		7 172	697	3 872	659	7 940	3 971	3 969	50 033	
2003		7 113	564	3 720	651	7 757	4 172	3 585	49 962	
2004		7 231	589	3 750	500	7 493	4 105	3 388	50 285	
2005		7 591	554	3 608	432	8 242	4 532	3 711	51 403	
2006		7 409	624	3 645	383	9 262	5 157	4 105	52 377	
2007		7 349	655	3 601	398	9 753	5 750	4 003	53 965	
2008		7 538	651	3 551	405	10 991	4 484	3 782	56 598	
2009	B	7 886	738	3 720	433	10 781	4 073	3 905	59 020	
2010	B	<b>8 072</b>	<b>982</b>	<b>3 702</b>	<b>593</b>	<b>9 761</b>	<b>3 773</b>	<b>3 086</b>	<b>60 522</b>	

Jahr	Beiträge an eigene Institutionen Contributions à des institutions propres de la Confédération	Beiträge an Dritte Contributions à des tiers	Finanz-ausgaben Dépenses financières	Investitionsausgaben / Dépenses d'investissement				Total (1 + 5 + 12 + 13)	
				Total	davon / dont		Investitions-beiträge	16	17
					Sachanlagen und Vorräte	Darlehen			
2001		2 048	9 877	3 591	6 899	556	1 064	5 233	49 135
2002		2 177	10 415	3 969	6 598	601	514	5 428	50 033
2003		2 080	10 418	3 586	6 324	588	225	5 434	49 962
2004		2 199	10 570	3 388	6 223	611	314	5 226	50 285
2005		2 072	9 662	3 711	6 589	585	504	5 436	51 403
2006		2 075	9 719	4 105	6 424	591	489	5 292	52 377
2007		2 527	9 697	4 003	6 264	874	376	4 966	53 965
2008		2 573	12 646	3 791	6 554	2 265	366	3 861	56 598
2009	B	2 667	13 387	3 905	7 125	2 529	401	4 117	59 020
2010	B	<b>2 838</b>	<b>14 317</b>	<b>3 086</b>	<b>7 235</b>	<b>2 667</b>	<b>446</b>	<b>4 031</b>	<b>60 522</b>

<sup>1</sup> Finanzrechnung (Staatsrechnung bzw. Voranschlag) ohne ausserordentliche Faktoren.  
Compte financier (compte d'Etat ou budget) sans facteurs extraordinaire.

<sup>2</sup> Ab 1999 inkl. MwSt an die AHV.  
A partir de 1999, y compris la TVA à l'AVS.

B Voranschlag.  
Budget.

### H3 Einnahmen und Ausgaben von Bund, Kantonen und Gemeinden<sup>1</sup> Recettes et dépenses de la Confédération, des cantons et des communes<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

#### Einnahmen<sup>2</sup> / Recettes<sup>2</sup>

Jahr	Steuern / Impôts							
Année	Total (2 + 6 + 7 + 9 + 11 bis 15) (2 + 6 + 7 + 9 + 11 à 15)	Steuern von Einkommen und Vermögen Impôts sur le revenu et la fortune				Stempelabgaben	Besitz- und Aufwandsteuern Impôts sur la propriété et sur la dépense	
	Total	davon / dont	Einkommens- und Vermögenssteuern Impôts sur le revenu et la fortune	Ertrags- und Kapitalsteuern Impôts sur le bénéfice et le capital	Verrechnungssteuer Impôt anticipé	Droits de timbre	Total	davon / dont
	1	2	3	4	5	6	7	8
1998	83 939	57 461	38 970	9 301	5 388	3 256	1 700	1 565
1999	85 711	57 105	40 323	10 988	1 663	3 126	1 770	1 622
2000	95 229	63 823	41 255	12 505	6 202	4 146	1 801	1 670
2001	93 764	62 163	43 440	14 075	896	3 453	1 843	1 725
2002	95 697	64 935	45 591	12 615	2 628	2 819	1 895	1 774
2003	94 568	63 418	45 986	12 118	1 641	2 624	1 937	1 820
2004	97 643	65 410	46 590	12 218	2 628	2 755	1 960	1 851
2005	102 234	68 941	48 360	12 807	4 000	2 703	2 011	1 884
2006	108 312	73 588	49 412	16 305	3 947	2 889	2 049	1 917
2007	114 524	78 921	52 592	17 793	4 230	2 990	2 104	1 974

#### Ausgaben nach Funktionen<sup>3</sup> / Dépenses par fonctions<sup>3</sup>

Jahr	Allgemeine Verwaltung	Justiz, Polizei, Feuerwehr	Landesverteidigung	Beziehungen zum Ausland	Bildung Enseignement				
Année	Administration générale	Justice, police, police du feu	Défense nationale	Relations étrangères	Total	davon / dont	Volksschulen Ecoles publiques	Berufsbildung Formation professionnelle	Hochschulen Etablissements universitaires
	1	2	3	4	5	6	7	8	
1998	7 577	6 582	5 771	2 043	21 675	11 461	2 888	3 648	
1999	7 797	6 544	5 402	2 148	21 971	11 384	2 796	3 808	
2000	7 886	6 829	5 408	2 274	22 803	11 716	2 934	4 768	
2001	8 848	7 185	5 338	2 691	24 074	12 307	3 125	5 377	
2002	8 818	7 514	5 162	2 373	25 786	12 959	3 406	5 976	
2003	9 204	7 872	5 066	2 365	26 560	13 389	3 206	6 390	
2004	8 855	7 970	4 979	2 427	27 684	13 397	3 251	7 256	
2005	9 011	8 097	4 909	2 449	27 415	13 693	3 266	6 726	
2006	9 076	8 254	4 766	2 402	27 802	13 749	3 357	6 992	
2007	10 932	8 598	4 586	2 260	28 440	13 909	3 318	6 695	

#### Ausgaben nach Sachgruppen<sup>4</sup> / Dépenses selon leur nature<sup>4</sup>

Jahr	Laufende Ausgaben / Dépenses courantes							
Année	Total (2 bis 6) (2 à 6)	Personalaufwand	Sachaufwand	Passivzinsen	Anteile, Beiträge ohne Zweckbindung	Beiträge, Entschädigungen Subventions, dédommagements		
	Charges de personnel	Biens, services et marchandises	Intérêts passifs	Parts et contributions sans affectation	Total	davon / dont	an Gemeinwesen à des collectivités publiques	Übrige autres
	1	2	3	4	5	6	7	8
1998	103 818	40 653	19 239	7 985	4 974	52 388	16 448	35 941
1999	105 023	40 963	19 727	8 095	6 173	52 699	17 710	34 988
2000	107 971	42 568	20 652	7 923	7 352	53 432	18 440	34 992
2001	112 585	45 168	21 416	7 647	7 899	56 232	19 737	36 495
2002	116 796	47 129	21 888	7 718	8 267	57 631	19 403	38 228
2003	119 910	48 752	22 628	6 866	8 415	60 234	20 435	39 799
2004	122 908	49 408	22 795	6 618	8 388	62 864	20 702	42 162
2005	124 676	50 113	23 254	6 875	9 179	62 959	20 498	42 461
2006	126 724	50 842	23 559	7 092	9 848	64 486	21 328	43 159
2007	129 828	53 366	24 086	6 759	10 509	64 973	21 477	43 496

<sup>1</sup> Inklusive ausserordentliche Einnahmen respektive Ausgaben.  
Y compris recettes ou dépenses extraordinaires.

<sup>2</sup> Ohne Doppelzählungen und Kirchensteuern.  
Montants comptés à double et impôts paroissiaux non compris.

Jahr								Übrige Einnahmen	Total (1 + 16)	
Année	Verbrauchsabgaben Impôts sur la consommation	Verkehrs-abgaben	Zölle	Landwirtschaftliche Abgaben	Lenkungs-abgaben	Spielbanken-abgabe	Autres recettes			
	Total	davon / dont	Impositions spéciales de la consommation	Droits de douane	Taxes d'orientation agricoles	Taxes d'orientation, protection de l'environnement	Impôt sur les maisons de jeu			
	9	10	11	12	13	14	15	16	17	
1998	19 842	13 287	459	1 034	187	.	.	34 884	118 823	
1999	22 015	15 060	466	1 099	131	.	.	32 044	117 755	
2000	23 652	16 594	643	1 096	1	68	.	36 261	131 491	
2001	24 168	17 033	978	1 067	0	92	.	37 118	130 882	
2002	23 735	16 857	1 067	1 091	3	86	65	38 913	134 610	
2003	24 204	17 156	999	1 090	3	105	189	35 246	129 814	
2004	25 052	17 666	993	1 054	4	124	291	36 581	134 224	
2005	25 562	18 119	1 537	974	4	144	357	39 347	141 581	
2006	26 597	19 018	1 618	1 027	9	128	406	42 681	150 993	
2007	27 210	19 472	1 652	1 040	3	156	449	42 098	156 621	
Jahr	Kultur und Freizeit	Gesundheit	Soziale Wohlfahrt	Verkehr	Umwelt, Raumordnung	Volkswirtschaft	Finanzen und Steuern	Total (1 bis 5 + 9 bis 11 + 13 bis 15 + 17)		
Année	Culture et loisirs	Santé	Prévoyance sociale	Trafic	Environnement	Economie publique	Finances et impôts	(1 à 5 + 9 à 11 + 13 à 15 + 17)		
		Total	davon / dont				Landwirtschaft Agriculture			
	9	10	11	12	13	14	15	16	17	
1998	3 637	14 752	24 819	17 283	13 586	4 725	6 199	4 368	8 916	120 282
1999	3 646	15 104	23 143	15 183	12 074	4 819	6 709	4 683	10 084	119 439
2000	3 851	15 636	23 544	15 667	13 009	4 824	6 760	4 206	10 788	123 612
2001	4 170	16 856	24 187	16 606	14 097	4 938	7 134	4 453	10 448	129 966
2002	4 187	18 047	25 411	17 487	14 671	4 909	7 058	4 541	10 317	134 253
2003	4 212	18 839	26 481	18 009	14 024	4 897	6 466	4 389	9 825	135 811
2004	4 249	19 326	27 742	18 774	14 411	4 907	6 344	4 363	9 486	138 379
2005	4 237	19 826	28 729	19 457	14 842	4 901	6 206	4 230	9 525	140 147
2006	4 331	20 051	29 314	19 763	14 498	4 980	6 277	4 229	10 051	141 803
2007	4 557	21 135	30 288	20 589	14 187	5 252	6 043	4 219	9 680	145 959
Jahr	Investitionsausgaben / Dépenses d'investissement							Total (1 + 9)		
Année	Total (10 bis 12 + 14) (10 à 12 + 14)	Sachgüter	Darlehen und Beteiligungen	Beiträge Subventions	Übrige zu aktivierende Ausgaben					
		Investissements propres	Prêts, participations permanentes	Total	davon / dont	an Gemeinwesen	à des collectivités publiques	Autres dépenses à porter à l'actif		
	9	10	11	12	13			14	15	
1998	16 464	10 680	3 585	5 885	3 704	18			120 282	
1999	14 417	10 638	1 487	6 151	3 881	21			119 439	
2000	15 641	10 179	2 922	6 291	3 761	10			123 612	
2001	17 381	10 824	3 960	6 328	3 744	13			129 966	
2002	17 457	10 956	3 904	6 235	3 652	14			134 253	
2003	15 901	11 072	2 270	6 128	3 584	14			135 811	
2004	15 472	10 762	2 223	5 972	3 489	3			138 379	
2005	15 471	10 574	1 836	6 306	3 246	1			140 147	
2006	15 079	10 575	1 824	5 760	3 081	2			141 803	
2007	16 130	11 138	1 424	6 649	3 082	1			145 959	

<sup>3</sup> Nach Abzug der Doppelzählungen.  
Dédiction faite des montants comptés à double.

<sup>4</sup> Doppelzählungen in den Totalen und Subtotalen nicht enthalten.  
Doubles imputations non comprises dans les totaux et les sous-totaux.

# I1 Aussenhandel nach Verwendungszweck<sup>1</sup> Commerce extérieur selon l'utilisation des marchandises<sup>1</sup>

## Einfuhr / Importations

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr Quartal <sup>2</sup>	Einfuhr Imports		Investitionsgüter	Konsumgüter	Total <sup>4</sup> (1 bis 4) (1 à 4)
Année Trimestre <sup>2</sup>	Rohstoffe und Halbfabrikate	Energieträger <sup>3</sup>	Agents énergétiques <sup>3</sup>	Biens d'équipement	Biens de consommation
	1	2	3	4	5
1999	31 275	3 513	34 633	43 995	113 416
2000	35 830	6 290	38 972	47 523	128 615
2001	35 392	6 420	36 435	51 805	130 052
2002	32 561	6 857	34 083	54 706	128 207
2003	32 884	6 906	34 219	54 586	128 595
2004	36 004	7 768	36 097	57 118	136 987
2005	38 876	11 194	38 954	60 070	149 094
2006	43 608	13 986	42 803	65 013	165 410
2007	52 091	13 184	47 274	71 028	183 578
2008	48 592	17 467	47 901	72 923	186 884
2007 III	12 289	3 036	11 451	17 923	44 698
2007 IV	13 462	3 978	12 423	18 178	48 042
2008 I	12 294	4 488	11 491	17 993	46 266
2008 II	13 095	4 203	12 802	18 960	49 060
2008 III	12 264	4 645	11 901	18 088	46 897
2008 IV	10 939	4 132	11 708	17 883	44 661
2009 I	<b>9 315</b>	3 248	9 987	<b>18 792</b>	<b>41 342</b>
2009 II	9 186	<b>2 809</b>	<b>9 912</b>	<b>16 781</b>	<b>38 689</b>
2009 III	<b>9 329</b>	<b>2 831</b>	<b>9 841</b>	<b>16 990</b>	<b>38 991</b>

## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

Jahr Quartal <sup>2</sup>	Rohstoffe und Halbfabrikate		Energieträger <sup>3</sup>	Investitionsgüter	Konsumgüter	Total <sup>4</sup>		
Année Trimestre <sup>2</sup>	Rohstoffe und Halbfabrikate		Agents énergétiques <sup>3</sup>	Biens d'équipement	Biens de consommation			
	nominal	real	nominal	real	nominal	real	nominal	real
	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel
	1	2	3	4	5	6	7	8
1999	0.1	4.0	4.5	-5.9	12.3	11.3	6.2	11.2
2000	14.6	8.9	79.0	-0.6	12.5	7.6	8.0	7.2
2001	-1.2	0.0	2.1	7.8	-6.5	-5.0	9.0	5.8
2002	-8.0	-2.3	6.8	25.3	-6.5	-2.8	5.6	5.5
2003	1.0	-0.2	0.7	-5.3	0.4	5.9	-0.2	-2.5
2004	9.5	6.3	12.5	-1.1	5.5	6.8	4.6	0.6
2005	8.0	3.9	44.1	6.3	7.9	6.0	5.2	1.3
2006	12.2	4.9	24.9	1.2	10.0	9.1	8.2	4.3
2007	19.4	10.7	-5.7	-7.8	10.4	6.3	9.3	7.3
2008	-6.7	-7.4	32.5	8.4	1.3	-0.6	2.7	8.2
2007 III	16.5	8.2	-8.5	-5.3	12.1	7.0	16.6	14.5
2007 IV	13.5	7.7	20.1	-0.1	4.7	1.3	5.3	2.7
2008 I	-5.2	-7.4	35.0	4.0	3.4	0.5	2.4	3.5
2008 II	-2.1	-2.7	47.7	14.0	4.2	2.6	9.3	16.2
2008 III	-0.2	-0.9	53.0	9.4	3.9	2.0	0.9	6.5
2008 IV	-18.7	-18.3	3.9	7.0	-5.8	-7.6	-1.6	6.8
2009 I	-24.2	-19.0	-27.6	<b>7.0</b>	-13.1	<b>-11.1</b>	4.4	<b>7.8</b>
2009 II	-29.9	<b>-23.4</b>	<b>-33.2</b>	<b>6.5</b>	-22.6	<b>-22.1</b>	-11.5	-12.5
2009 III	<b>-23.9</b>	<b>-15.1</b>	<b>-39.1</b>	<b>-4.2</b>	<b>-17.3</b>	<b>-13.9</b>	<b>-6.1</b>	<b>-10.1</b>

## Ausfuhr / Exportations

### Handelsbilanzsaldo / Solde de la balance commerciale

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr Quartal <sup>2</sup>	<b>Ausfuhr Exportations</b>				<b>Handelsbilanzsaldo<sup>4</sup></b> <b>Solde de la balance commerciale<sup>4</sup></b>
	Rohstoffe und Halbfabrikate	Investitionsgüter	Konsumgüter	Total <sup>4,5</sup>	
Année Trimestre <sup>2</sup>	Matières premières et produits semi-finis	Biens d'équipement	Biens de consommation		
	6	7	8	9	10
1999	30 878	40 631	42 675	114 445	1 030
2000	34 490	45 789	45 795	126 549	- 2 066
2001	33 933	45 111	52 256	131 717	1 665
2002	32 904	43 748	56 236	135 741	7 534
2003	33 144	43 835	55 684	138 472	6 877
2004	35 482	46 540	61 479	146 312	9 326
2005	36 411	48 251	68 859	156 977	7 883
2006	40 574	53 071	79 151	177 475	12 064
2007	45 161	58 628	88 799	197 533	13 955
2008	43 798	60 356	95 664	206 330	19 447
2007 III	11 118	14 468	21 756	48 647	3 949
2007 IV	11 204	15 719	23 115	51 347	3 305
2008 I	11 509	14 251	23 109	50 187	3 921
2008 II	11 823	16 084	25 532	55 120	6 060
2008 III	10 979	15 320	23 999	52 289	5 392
2008 IV	9 486	14 700	23 024	48 735	4 074
2009 I	8 121	12 177	22 641	44 189	2 848
2009 II	8 203	12 234	22 732	44 488	5 799
2009 III	<b>8 425</b>	<b>11 758</b>	<b>23 052</b>	<b>44 784</b>	<b>5 792</b>

## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

Jahr Quartal <sup>2</sup>	Rohstoffe und Halbfabrikate		Investitionsgüter		Konsumgüter		<b>Total<sup>4,5</sup></b>	
	Matières premières et produits semi-finis	nominal	real	Biens d'équipement	nominal	real	Biens de consommation	nominal
Année Trimestre <sup>2</sup>	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel
	11	12	13	14	15	16	17	18
1999	1.4	1.5	3.6	2.3	8.8	5.5	4.9	3.2
2000	11.7	9.4	12.7	10.4	7.3	3.3	10.6	7.5
2001	- 1.6	- 1.5	- 1.5	- 0.4	14.1	9.4	4.1	2.9
2002	- 3.0	0.2	- 3.0	- 1.7	7.6	9.9	3.1	5.5
2003	0.7	0.4	0.2	1.9	- 1.0	- 0.7	- 0.2	0.2
2004	7.1	6.9	6.2	6.2	10.4	4.5	8.0	5.3
2005	2.6	0.6	3.7	2.6	12.0	10.4	7.3	5.5
2006	11.4	7.7	10.0	12.2	14.9	8.0	13.1	9.4
2007	11.3	4.8	10.5	8.4	12.2	7.1	11.3	6.9
2008	- 3.0	- 2.7	2.9	0.5	7.7	3.4	4.5	1.1
2007 III	13.3	5.9	11.6	10.0	13.0	5.7	12.5	7.1
2007 IV	4.1	- 0.8	7.6	7.3	9.8	6.7	7.8	4.9
2008 I	2.1	2.1	1.7	0.0	5.8	- 2.4	4.0	- 0.7
2008 II	2.2	2.5	11.5	5.3	15.6	12.3	11.9	7.7
2008 III	- 1.3	- 1.3	5.9	3.7	10.3	10.0	7.5	5.5
2008 IV	- 15.3	- 14.0	- 6.5	- 6.6	- 0.4	- 4.9	- 5.1	- 7.3
2009 I	- 29.4	<b>- 27.8</b>	- 14.6	<b>- 14.4</b>	- 2.0	<b>- 7.0</b>	- 12.0	<b>- 13.8</b>
2009 II	- 30.6	- 26.5	- 23.9	<b>- 21.9</b>	- 11.0	<b>- 18.2</b>	- 19.3	<b>- 20.4</b>
2009 III	<b>- 23.3</b>	<b>- 17.9</b>	<b>- 23.3</b>	<b>- 22.4</b>	<b>- 3.9</b>	<b>- 11.5</b>	<b>- 14.4</b>	<b>- 15.7</b>

<sup>1</sup> Ab 2002 nach neuer Konzeption der Eidgenössischen Zollverwaltung (inkl. Stromhandel, Lohnveredelungsverkehr und Rückwaren).  
A partir de 2002, selon la nouvelle définition de l'Administration fédérale des douanes (y compris les échanges d'électricité, le perfectionnement à façon et les marchandises en retour).

<sup>2</sup> 2009: provisorische Werte.  
2009: chiffres provisoires.

<sup>3</sup> Sondereffekt wegen Einführung des neuen Mineralölsteuergesetzes per 1.1.1997 (rückwirkende Besteuerung des Pflicht- und Zollfreiager-Bestandes per 31.12.1996).  
Effet spécial dû à l'entrée en vigueur le 1.1.1997 de la nouvelle loi sur l'imposition des huiles minérales (les réserves obligatoires et les dépôts francs ont été imposés rétroactivement au 31.12.1996).

<sup>4</sup> Total 1: Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten.  
Total 1: sans métaux précieux, pierres gemmes, objets d'art et antiquités.

<sup>5</sup> Inklusive Energieträger.  
Y compris les agents énergétiques.

## I2 Aussenhandel nach Warenarten<sup>1</sup> / Commerce extérieur selon la nature des marchandises<sup>1</sup>

### Einfuhr / Importations

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr Monat <sup>2</sup>	Einfuhr Importations	Total <sup>3</sup>	davon / dont						
		Total <sup>3</sup>	Maschinen, Apparate und Elektronik		Präzisionsinstrumente, Uhren, Bijouterie		Chemikalien		Fahrzeuge
			Machines, appareils et électronique		Instruments de précision, horlogerie et bijoux		Produits chimiques		Véhicules
		1	2	3	4	5	6		
1999		113 416	26 966	6 849	19 322	8 521	14 422		
2000		128 615	31 583	8 031	21 899	8 905	14 903		
2001		130 052	29 583	8 165	26 256	8 993	14 163		
2002		128 207	26 337	9 996	27 439	8 715	13 714		
2003		128 595	26 010	9 211	27 489	8 612	14 204		
2004		136 987	27 660	9 904	29 607	8 699	14 350		
2005		149 094	29 972	10 786	32 796	8 846	14 333		
2006		165 410	32 018	12 171	35 785	9 392	15 495		
2007		183 578	35 118	13 678	41 260	10 040	17 098		
2008		186 884	35 611	15 139	38 272	10 040	16 750		
2008 09		16 220	3 208	1 391	2 965	961	1 475		
2008 10		16 459	3 268	1 348	3 029	825	1 444		
2008 11		14 526	2 969	1 281	2 935	695	1 226		
2008 12		13 675	2 764	1 146	3 157	668	1 090		
2009 01		12 611	2 379	1 155	2 755	825	875		
2009 02		13 676	2 365	1 906	2 801	873	1 040		
2009 03		15 054	2 598	2 291	2 874	791	1 479		
2009 04		12 971	2 413	1 009	2 817	642	1 314		
2009 05		12 256	2 209	1 026	2 935	593	1 169		
2009 06		13 462	2 356	1 053	3 221	728	1 464		
2009 07		14 019	2 532	1 006	3 280	919	1 422		
2009 08		11 267	2 021	831	2 542	814	970		
2009 09		13 705	2 482	1 147	3 099	840	1 250		

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

Jahr Monat <sup>2</sup>	Total <sup>3</sup>	davon / dont						Fahrzeuge	
		Maschinen, Apparate und Elektronik		Präzisionsinstrumente, Uhren, Bijouterie		Chemikalien			
		nominal	real	nominal	real	nominal	real		
		nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel
		1	2	3	4	5	6	7	8
1999	6.1	8.5	9.4	8.9	0.5	0.0	8.6	21.4	-1.0
2000	13.4	7.5	17.1	11.4	17.3	10.7	13.3	4.5	3.1
2001	1.1	1.1	-6.3	-4.1	1.7	-0.5	19.9	15.3	1.0
2002	-1.4	2.0	-11.0	-5.8	22.4	27.2	4.5	3.4	-3.1
2003	0.3	0.1	-1.2	3.5	-7.9	-8.1	0.2	-7.1	-1.2
2004	6.5	3.6	6.3	7.7	7.5	4.4	7.7	-1.4	1.0
2005	8.8	3.5	8.4	7.1	8.9	6.2	10.8	2.0	1.7
2006	10.9	5.4	6.8	3.9	12.8	3.7	9.1	5.0	6.2
2007	11.0	6.7	9.7	7.3	12.4	4.8	15.3	15.3	6.9
2008	1.8	1.5	1.4	0.9	10.7	9.3	-7.2	2.7	0.0
2008 09	10.7	8.6	13.8	14.6	24.7	19.1	-5.5	1.8	4.4
2008 10	-5.1	-4.5	-4.8	-3.7	-0.3	3.5	-21.8	-14.2	-5.3
2008 11	-13.0	-9.0	-9.8	-7.8	-1.7	0.8	-19.3	-6.8	-13.2
2008 12	-2.3	2.4	-3.9	-2.6	-1.1	1.0	7.3	21.7	3.8
2009 01	-17.1	-10.3	-17.7	-13.6	9.3	14.2	-8.2	-1.6	-15.9
2009 02	-13.5	-6.1	-17.6	-14.9	55.4	78.5	-17.1	-11.2	-11.9
2009 03	-1.3	3.6	-8.8	-7.3	76.5	76.2	-7.4	-7.9	-4.1
2009 04	-24.4	-20.0	-25.8	-25.9	-26.2	-27.3	-22.1	-20.3	-16.7
2009 05	-21.8	-16.7	-24.3	-22.7	-21.6	-13.1	-11.8	-18.9	-13.2
2009 06	-17.0	-12.6	-21.2	-20.1	-21.2	-18.5	-3.0	-10.4	-5.8
2009 07	-17.7	-13.2	-18.7	-17.3	-24.7	-21.0	-9.9	-21.2	-9.1
2009 08	-17.4	-12.1	-19.7	-16.1	-20.4	-17.0	-9.1	-20.0	-5.0
2009 09	-15.5	-10.3	-22.6	-22.3	-17.5	-9.0	4.5	-5.4	-12.6

<sup>1</sup> Ab 2002 nach neuer Konzeption der Eidgenössischen Zollverwaltung (inkl. Stromhandel, Lohnveredelungsverkehr und Rückwaren).

A partir de 2002, selon la nouvelle définition de l'Administration fédérale des douanes (y compris les échanges d'électricité, le perfectionnement à façon et les marchandises en retour).

## Ausfuhr / Exportations

### Handelsbilanzsaldo / Solde de la balance commerciale

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr Monat <sup>2</sup>	Ausfuhr Exportations							Handelsbilanz- saldo  Solde de la balance commerciale	
	Total <sup>3</sup>	davon / dont							
		Maschinen, Apparate und Elektronik	Chemikalien	Metalle	Uhren	Präzisions- instrumente	Textilindustrie, Bekleidung, Schuhe		
Année Mois <sup>2</sup>		Machines, appareils et électronique	Produits chimiques	Métaux	Horlogerie	Instruments de précision	Textiles, habillement, chaussures		
	7	8	9	10	11	12	13	14	
1999	114 445	32 642	33 991	9 471	9 003	6 799	3 787	1 030	
2000	126 549	37 137	35 892	10 892	10 297	7 974	3 891	- 2 066	
2001	131 717	36 022	41 833	10 453	10 654	8 396	3 934	1 665	
2002	135 741	32 061	44 944	9 804	10 695	8 973	4 101	7 534	
2003	135 472	31 183	45 194	9 976	10 217	9 758	4 169	6 877	
2004	146 312	33 839	49 602	11 112	11 158	10 205	4 240	9 326	
2005	156 977	35 172	54 838	11 664	12 390	11 500	4 200	7 883	
2006	177 475	38 630	62 975	13 424	13 743	12 925	4 405	12 064	
2007	197 533	43 065	68 811	15 498	15 956	13 977	4 637	13 955	
2008	206 330	43 806	71 918	15 276	17 034	14 909	4 468	19 447	
2008 09	17 838	3 780	5 853	1 383	1 535	1 304	374	1 618	
2008 10	18 316	3 963	6 152	1 351	1 685	1 352	376	1 857	
2008 11	16 629	3 562	5 445	1 080	1 517	1 276	360	2 102	
2008 12	13 790	3 228	4 379	814	1 322	1 155	299	115	
2009 01	14 606	2 663	6 158	876	950	1 140	332	1 995	
2009 02	14 382	2 769	5 598	859	1 031	1 176	332	706	
2009 03	15 201	3 024	6 014	876	913	1 277	309	147	
2009 04	15 455	2 877	6 190	820	1 047	1 221	279	2 484	
2009 05	14 223	2 525	5 837	803	1 086	1 095	301	1 967	
2009 06	14 810	2 739	5 768	868	1 074	1 182	338	1 348	
2009 07	16 176	2 870	6 689	945	1 194	1 172	373	2 157	
2009 08	12 985	2 379	5 482	712	842	923	247	1 718	
2009 09	15 623	2 937	6 050	949	1 134	1 146	290	1 918	

## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

Jahr Monat <sup>2</sup>	Total <sup>3</sup>	davon / dont						Handelsbilanz- saldo  Solde de la balance commerciale	
		Maschinen, Apparate und Elektronik		Chemikalien		Metalle			
		Machines, appareils et électronique	Produits chimiques	Métaux		Uhren	Präzisions- instrumente		
		nominal	real	nominal	real	nominal	real		
		nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel	nominal	
		13	14	15	16	17	18	26	
1999	4.9	3.2	2.3	- 1.2	8.6	7.2	- 0.9	2.2	
2000	10.6	7.5	13.8	12.9	5.6	3.6	15.0	10.9	
2001	4.1	2.9	- 3.0	- 2.4	16.6	13.1	- 4.0	- 4.7	
2002	3.1	5.5	- 11.0	- 9.2	7.4	8.3	- 6.2	- 3.0	
2003	- 0.2	0.2	- 2.7	- 2.8	0.6	1.3	1.8	1.4	
2004	8.0	5.3	8.5	8.2	9.8	4.3	11.4	8.1	
2005	7.3	5.5	3.9	3.6	10.6	10.6	5.0	- 1.7	
2006	13.1	9.4	9.8	10.2	14.8	8.0	15.1	7.9	
2007	11.3	6.9	11.5	8.2	9.3	5.6	15.4	6.6	
2008	4.5	1.1	1.7	1.2	4.5	0.5	- 1.4	- 2.4	
2008 09	8.9	8.6	7.6	9.1	3.4	6.4	8.1	6.9	
2008 10	- 2.3	- 6.2	- 3.9	- 2.9	0.6	- 8.4	- 8.9	- 8.9	
2008 11	- 10.0	- 10.8	- 12.1	- 11.3	- 11.7	- 12.1	- 22.3	- 22.5	
2008 12	- 2.4	- 4.1	- 6.0	- 6.5	4.1	1.2	- 18.3	- 18.1	
2009 01	- 10.6	- 11.4	- 20.8	- 19.5	2.4	- 0.3	- 32.7	- 28.9	
2009 02	- 17.2	- 16.1	- 25.4	- 26.1	- 10.8	- 7.7	- 36.6	- 32.3	
2009 03	- 7.8	- 13.1	- 15.2	- 15.5	- 0.9	- 17.3	- 33.5	- 29.0	
2009 04	- 17.6	- 17.2	- 28.4	- 27.1	- 7.3	- 9.9	- 44.1	- 39.6	
2009 05	- 19.3	- 20.5	- 29.9	- 28.2	- 5.8	- 14.1	- 38.8	- 32.9	
2009 06	- 21.0	- 23.2	- 28.8	- 28.1	- 12.1	- 25.6	- 38.7	- 31.3	
2009 07	- 16.5	- 15.9	- 27.5	- 29.4	- 4.3	- 5.8	- 34.6	- 24.1	
2009 08	- 13.8	- 15.3	- 25.8	- 25.9	3.4	- 6.6	- 31.2	- 21.3	
2009 09	- 12.4	- 15.9	- 22.3	- 22.7	3.4	- 14.2	- 31.4	- 19.6	

<sup>2</sup> 2009: provisorische Werte.

2009: chiffres provisoires.

<sup>3</sup> Total 1: Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten.

Total 1: sans métaux précieux, pierres gemmes, objets d'art et antiquités.

### I3 Aussenhandel nach Ländern Commerce extérieur par pays

		Einfuhr <sup>1</sup> Importations <sup>1</sup>						
		Anteil in %	Wert in Millionen Franken <sup>2</sup> En millions de francs <sup>2</sup>	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in Prozent <sup>2</sup> Variation en pour-cent par rapport à l'année précédente <sup>2</sup>				
		En % du total	2008	2009 III	2009 09	2008	2009 III	2009 09
			1	2	3	4	5	7
Industrieländer	Pays industrialisés	88.8	165 973.0	<b>34 907.9</b>	<b>12 244.2</b>	1.1	<b>- 15.9</b>	<b>- 15.5</b>
Europäische	Pays européens	81.4	152 151.3	<b>32 014.6</b>	<b>11 311.3</b>	0.9	<b>- 16.3</b>	<b>- 15.0</b>
EU27	UE27	81.2	151 779.4	<b>31 922.9</b>	<b>11 282.8</b>	1.0	<b>- 16.3</b>	<b>- 15.1</b>
Deutschland	Allemagne	34.7	64 775.0	<b>13 415.1</b>	<b>4 657.4</b>	4.2	<b>- 18.3</b>	<b>- 18.9</b>
Frankreich	France	9.7	18 044.2	<b>3 875.4</b>	<b>1 282.3</b>	1.0	<b>- 13.3</b>	<b>- 18.4</b>
Italien	Italie	11.4	21 351.0	<b>4 317.4</b>	<b>1 537.7</b>	3.7	<b>- 18.2</b>	<b>- 17.7</b>
Niederlande	Pays-Bas	4.8	8 999.6	<b>1 834.6</b>	<b>657.5</b>	2.9	<b>- 23.1</b>	<b>- 24.1</b>
Belgien	Belgique	3.0	5 685.0	<b>1 081.2</b>	<b>389.8</b>	6.6	<b>- 24.6</b>	<b>- 19.5</b>
Luxemburg	Luxembourg	0.2	387.0	<b>63.5</b>	<b>21.9</b>	- 6.9	<b>- 37.3</b>	<b>- 33.5</b>
Österreich	Autriche	4.2	7 885.2	<b>1 931.2</b>	<b>679.4</b>	- 2.0	<b>- 1.7</b>	<b>- 7.2</b>
Vereinigtes	Royaume-Uni	3.2	5 990.6	<b>1 437.9</b>	<b>535.6</b>	- 15.3	<b>0.3</b>	<b>14.3</b>
Königreich	Dänemark	0.6	1 097.4	<b>243.3</b>	<b>84.2</b>	- 2.9	<b>- 8.4</b>	<b>- 14.2</b>
Dänemark	Schweden	0.9	1 658.4	<b>298.4</b>	<b>113.8</b>	- 1.5	<b>- 30.5</b>	<b>- 30.2</b>
Schweden	Portugal	0.3	534.7	<b>121.2</b>	<b>38.1</b>	5.4	<b>- 15.7</b>	<b>- 23.7</b>
Portugal	Finnland	0.5	968.5	<b>191.4</b>	<b>61.2</b>	- 17.0	<b>- 24.8</b>	<b>- 32.7</b>
Finnland	Irland	2.6	4 915.1	<b>995.9</b>	<b>499.0</b>	- 18.4	<b>- 20.6</b>	<b>84.4</b>
Irland	Spanien	2.1	3 901.8	<b>889.7</b>	<b>275.4</b>	- 5.4	<b>- 0.7</b>	<b>- 9.3</b>
Spanien	Griechenland	0.1	169.4	<b>75.5</b>	<b>16.3</b>	- 24.4	<b>93.9</b>	<b>27.8</b>
EFTA	AELE	0.2	372.0	<b>91.7</b>	<b>28.5</b>	- 19.5	<b>9.0</b>	<b>- 10.0</b>
Norwegen	Norvège	0.2	330.2	<b>60.0</b>	<b>22.6</b>	- 16.6	<b>- 25.9</b>	<b>- 26.3</b>
Island	Islande	0.0	41.7	<b>31.8</b>	<b>5.9</b>	- 37.2	<b>870.9</b>	<b>471.5</b>
Aussereuropäische	Pays extra-européens	7.4	13 821.7	<b>2 893.3</b>	<b>932.9</b>	2.7	<b>- 10.7</b>	<b>- 20.1</b>
Japan	Japon	1.6	2 971.2	<b>617.2</b>	<b>214.2</b>	10.4	<b>- 17.5</b>	<b>- 18.2</b>
Kanada	Canada	0.6	1 082.4	<b>227.1</b>	<b>36.3</b>	2.3	<b>1.9</b>	<b>- 65.9</b>
USA	Etats-Unis	5.1	9 445.6	<b>1 970.7</b>	<b>658.7</b>	0.2	<b>- 9.7</b>	<b>- 14.5</b>
Australien	Australie	0.1	221.3	<b>52.3</b>	<b>15.4</b>	19.6	<b>- 8.7</b>	<b>- 22.3</b>
Neuseeland	Nouvelle-Zélande	0.1	101.3	<b>26.0</b>	<b>8.4</b>	4.4	<b>- 10.0</b>	<b>- 16.4</b>
Transformationsländer	Pays en transformation	3.6	6 719.9	<b>1 714.6</b>	<b>594.2</b>	- 2.3	<b>- 6.3</b>	<b>- 2.3</b>
Zentraleuropa	Europe centrale	.	.	.	.	.	.	.
GUS	CEI	0.8	1 521.5	<b>434.0</b>	<b>154.5</b>	- 21.4	<b>11.1</b>	<b>90.8</b>
Südosteuropa	Europe du Sud-Est	0.1	215.5	<b>51.2</b>	<b>18.5</b>	24.0	<b>- 25.2</b>	<b>- 41.1</b>
Asien	Asie	2.7	4 982.9	<b>1 229.4</b>	<b>421.2</b>	4.5	<b>- 10.4</b>	<b>- 15.1</b>
davon China	dont Chine	2.7	4 980.4	<b>1 228.5</b>	<b>421.0</b>	4.5	<b>- 10.4</b>	<b>- 15.1</b>
Schwellenländer	Pays nouvellement industrialisés	3.5	6 521.6	<b>1 315.9</b>	<b>476.3</b>	1.5	<b>- 17.0</b>	<b>- 16.7</b>
Mexiko	Mexique	0.1	233.5	<b>148.5</b>	<b>25.5</b>	40.5	<b>235.2</b>	<b>75.4</b>
Brasilien	Brésil	0.5	975.8	<b>142.7</b>	<b>57.2</b>	- 1.9	<b>- 38.8</b>	<b>- 35.9</b>
Argentinien	Argentine	0.1	102.6	<b>17.2</b>	<b>4.6</b>	59.2	<b>- 40.1</b>	<b>- 55.0</b>
Chile	Chili	0.0	67.9	<b>13.3</b>	<b>4.2</b>	- 20.3	<b>- 27.2</b>	<b>- 32.8</b>
Türkei	Turquie	0.4	808.9	<b>158.5</b>	<b>58.7</b>	- 5.0	<b>- 18.3</b>	<b>- 16.2</b>
Südafrika	Afrique du Sud	0.1	216.3	<b>45.6</b>	<b>15.3</b>	- 20.3	<b>- 15.8</b>	<b>1.6</b>
Thailand	Thaïlande	0.5	914.8	<b>159.9</b>	<b>56.9</b>	- 0.8	<b>- 29.0</b>	<b>- 30.0</b>
Malaysia	Malaisie	0.2	393.9	<b>64.0</b>	<b>18.1</b>	33.7	<b>- 32.4</b>	<b>- 47.3</b>
Singapur	Singapour	0.2	387.8	<b>142.3</b>	<b>73.5</b>	- 3.9	<b>18.2</b>	<b>104.9</b>
Hongkong	Hong Kong	0.5	1 021.7	<b>201.5</b>	<b>89.8</b>	23.7	<b>- 15.5</b>	<b>- 10.4</b>
Taiwan	Taiwan	0.4	673.5	<b>120.2</b>	<b>40.5</b>	- 4.8	<b>- 26.6</b>	<b>- 28.5</b>
Südkorea	Corée du Sud	0.3	646.0	<b>83.3</b>	<b>25.8</b>	- 14.6	<b>- 44.3</b>	<b>- 49.7</b>
Philippinen	Philippines	0.0	78.3	<b>18.8</b>	<b>6.3</b>	- 4.9	<b>- 5.6</b>	<b>- 6.9</b>
Entwicklungsländer	Pays en développement	4.1	7 669.1	<b>1 053.1</b>	<b>390.6</b>	26.0	<b>- 47.3</b>	<b>- 29.9</b>
davon	dont							
OPEC	pays de l'OPEP	2.5	4 677.1	<b>406.6</b>	<b>166.4</b>	54.6	<b>- 66.8</b>	<b>- 48.4</b>
Indien	Inde	0.5	896.7	<b>183.5</b>	<b>74.9</b>	13.5	<b>- 21.8</b>	<b>11.0</b>
Total	Total	100.0	186 883.6	<b>38 991.4</b>	<b>13 705.3</b>	1.8	<b>- 16.9</b>	<b>- 15.5</b>

Ausfuhr <sup>1</sup> Exportations <sup>1</sup>											Handelsbilanz <sup>1</sup> Balance commerciale <sup>1</sup>				
	Anteil in %	Wert in Millionen Franken <sup>2</sup>			Veränderung gegenüber dem Vorjahr in Prozent <sup>2</sup>			Saldo in Millionen Franken <sup>2</sup>							
		En % du total	En millions de francs <sup>2</sup>		Variation en pour-cent par rapport à l'année précédente <sup>2</sup>		Solde en millions de francs <sup>2</sup>								
			2008	2008	2009 III	2009 09	2008	2009 III	2009 09	2008	2008	2009 III	2009 09	2008	2009 09
		8	9	10	11	12	13	14	15	16				17	
Industrieländer	Pays industrialisés	77.1	159 137.6	<b>34 356.0</b>	<b>11 959.4</b>	2.8	-14.6	-13.5	-6 835.4	-551.9	-284.7				
Europäische	Pays européens	62.4	128 700.4	<b>27 097.5</b>	<b>9 544.9</b>	2.7	-16.3	-14.3	-23 450.9	-4 917.1	-1 766.4				
EU27	UE27	61.9	127 693.2	<b>26 910.4</b>	<b>9 480.5</b>	2.6	-16.1	-14.1	-24 086.2	-5 012.5	-1 802.3				
Deutschland	Allemagne	20.3	41 805.6	<b>8 893.3</b>	<b>3 057.7</b>	1.6	-16.8	-15.6	-22 969.4	-4 521.8	-1 599.7				
Frankreich	France	8.6	17 728.0	<b>3 779.4</b>	<b>1 364.9</b>	6.4	-16.5	-14.0	-316.2	-96.0	82.6				
Italien	Italie	8.8	18 232.7	<b>3 528.3</b>	<b>1 329.2</b>	4.0	-15.9	-17.3	-3 118.3	-789.1	-208.5				
Niederlande	Pays-Bas	3.0	6 258.7	<b>1 287.2</b>	<b>451.9</b>	2.2	-17.4	-15.6	-2 740.9	-547.4	-205.5				
Belgien	Belgique	1.9	4 015.5	<b>904.3</b>	<b>348.1</b>	7.5	-10.2	-0.5	-1 669.5	-176.9	-41.8				
Luxemburg	Luxembourg	0.2	319.7	<b>64.2</b>	<b>27.9</b>	2.2	-24.0	7.7	-67.4	0.7	6.0				
Österreich	Autriche	2.9	5 966.1	<b>1 385.4</b>	<b>508.4</b>	-4.6	-14.2	-18.1	-1 919.1	-545.8	-171.0				
Vereinigtes	Royaume-Uni	4.7	9 695.0	<b>2 216.1</b>	<b>788.0</b>	3.0	-13.1	16.3	3 704.4	778.2	252.3				
Königreich	Danemark	0.7	1 351.1	<b>280.5</b>	<b>92.4</b>	2.8	-15.5	-20.5	253.7	37.3	8.2				
Dänemark	Suède	0.9	1 868.5	<b>363.2</b>	<b>133.1</b>	-0.6	-24.0	-20.5	210.1	64.9	19.3				
Schweden	Portugal	0.5	1 075.9	<b>246.9</b>	<b>77.1</b>	-0.6	-9.7	-16.9	541.2	125.7	39.0				
Portugal	Finnland	0.5	1 090.1	<b>209.7</b>	<b>73.0</b>	6.2	-21.4	-11.4	121.6	18.3	11.7				
Finnland	Irland	0.4	846.8	<b>154.0</b>	<b>48.2</b>	-14.7	-37.1	-67.8	-4 068.3	-841.9	-450.8				
Irland	Spanien	3.6	7 331.7	<b>1 548.7</b>	<b>494.6</b>	-2.6	-9.0	-6.2	3 430.0	659.0	219.1				
Spanien	Griechenland	0.8	1 660.0	<b>411.4</b>	<b>127.8</b>	3.5	4.0	-10.0	1 490.5	335.9	111.5				
EFTA	AELE	0.5	1 007.2	<b>187.1</b>	<b>64.4</b>	15.6	-33.4	-38.0	635.3	95.4	35.9				
Norwegen	Norvège	0.5	975.0	<b>180.9</b>	<b>63.0</b>	17.3	-33.6	-38.0	644.7	121.0	40.4				
Island	Islande	0.0	32.2	<b>6.2</b>	<b>1.4</b>	-20.0	-26.1	-38.0	-9.5	-25.6	-4.6				
Aussereuropäische	Pays extra-européens	14.8	30 437.3	<b>7 258.5</b>	<b>2 414.6</b>	3.2	-7.5	-10.3	16 615.6	4 365.2	1 481.7				
Japan	Japon	3.0	6 288.2	<b>1 686.8</b>	<b>535.3</b>	2.0	9.1	-7.6	3 317.0	1 069.6	321.1				
Kanada	Canada	1.1	2 354.9	<b>671.2</b>	<b>230.6</b>	-16.6	1.8	7.0	1 272.5	444.1	194.3				
USA	Etats-Unis	9.4	19 467.4	<b>4 371.0</b>	<b>1 460.0</b>	5.8	-12.9	-15.4	10 021.8	2 400.3	801.3				
Australien	Australie	1.0	2 104.3	<b>484.2</b>	<b>173.7</b>	11.6	-14.7	11.8	1 883.0	431.9	158.3				
Neuseeland	Nouvelle-Zélande	0.1	222.5	<b>45.2</b>	<b>15.0</b>	-0.7	-14.6	-17.1	121.3	19.3	6.6				
Transformationsländer	Pays en transformation	5.2	10 774.5	<b>2 335.5</b>	<b>779.1</b>	14.1	-11.8	-5.6	4 054.6	620.9	184.9				
Zentraleuropa	Europe centrale	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.				
GUS	CEI	2.1	4 431.6	<b>740.2</b>	<b>270.2</b>	13.3	-34.0	-16.6	2 910.1	306.1	115.7				
Südosteuropa	Europe du Sud-Est	0.4	808.0	<b>164.4</b>	<b>52.1</b>	9.3	-17.5	-18.9	592.6	113.2	33.6				
Asien	Asie	2.7	5 534.9	<b>1 431.0</b>	<b>456.8</b>	15.5	7.8	4.5	552.0	201.6	35.6				
davon China	dont Chine	2.7	5 528.5	<b>1 427.5</b>	<b>454.4</b>	15.5	7.6	4.0	548.1	199.1	33.4				
Schwellenländer	Pays nouvellement industrialisés	9.6	19 810.4	<b>4 369.7</b>	<b>1 582.4</b>	6.0	-14.2	-12.7	13 288.8	3 053.8	1 106.1				
Mexiko	Mexique	0.6	1 302.6	<b>343.0</b>	<b>90.9</b>	-4.7	6.6	-13.1	1 069.1	194.5	65.4				
Brasilien	Brésil	1.2	2 406.7	<b>544.1</b>	<b>202.9</b>	29.0	-19.7	-31.5	1 430.9	401.4	145.7				
Argentinien	Argentine	0.2	396.5	<b>88.9</b>	<b>25.4</b>	7.3	-17.1	-43.5	294.0	71.7	20.8				
Chile	Chili	0.1	220.4	<b>76.3</b>	<b>34.7</b>	14.0	4.5	-19.5	152.5	63.0	30.6				
Türkei	Turquie	1.2	2 468.4	<b>430.3</b>	<b>144.4</b>	-5.9	-34.6	-27.7	1 659.5	271.8	85.7				
Südafrika	Afrique du Sud	0.4	773.0	<b>173.3</b>	<b>53.7</b>	-3.9	-11.0	-10.1	556.7	127.7	38.4				
Thailand	Thaïlande	0.5	1 082.3	<b>226.8</b>	<b>88.7</b>	13.5	-16.7	-9.5	167.5	66.9	31.7				
Malaysia	Malaisie	0.3	603.7	<b>139.8</b>	<b>57.5</b>	-5.8	-8.1	4.5	209.7	75.8	39.4				
Singapur	Singapour	1.1	2 205.4	<b>584.3</b>	<b>214.2</b>	6.2	4.4	13.8	1 817.6	441.9	140.7				
Hongkong	Hong Kong	2.2	4 559.5	<b>891.0</b>	<b>349.1</b>	8.6	-21.6	-21.5	3 537.9	689.5	259.3				
Taiwan	Taiwan	0.8	1 612.5	<b>320.0</b>	<b>102.6</b>	3.7	-20.0	-14.7	938.9	199.8	62.1				
Südkorea	Corée du Sud	0.9	1 888.6	<b>491.1</b>	<b>200.5</b>	7.1	3.4	46.0	1 242.7	407.8	174.6				
Philippinen	Philippines	0.1	276.1	<b>59.2</b>	<b>17.4</b>	7.1	-7.5	-15.0	197.8	40.4	11.2				
Entwicklungs länder	Pays en développement	8.0	16 607.8	<b>3 722.6</b>	<b>1 301.9</b>	13.6	-14.0	-4.7	8 938.7	2 669.6	911.3				
davon	dont	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.				
OPEC	pays de l'OPEP	3.9	8 076.5	<b>1 615.1</b>	<b>538.5</b>	23.1	-24.2	-6.0	3 399.4	1 208.5	372.2				
Indien	Inde	1.1	2 337.3	<b>556.4</b>	<b>222.2</b>	4.6	-17.0	-27.3	1 440.6	372.9	147.3				
Total	Total	100.0	206 330.4	<b>44 783.8</b>	<b>15 622.9</b>	4.5	-14.4	-12.4	19 446.8	5 792.4	1 917.6				

<sup>1</sup> Total 1: Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten.

Total 1: sans métaux précieux, pierres gemmes, objets d'art et antiquités.

<sup>2</sup> 2009: provisorische Werte.

2009: chiffres provisoires.

# K1 Bauvorhaben und Bauausgaben

## Projets et dépenses dans la construction

In Millionen Franken / En millions de francs

### Nach Auftraggeber / Par maîtres d'ouvrage

Jahr Année	Total (2 + 6)	Öffentliche Auftraggeber <sup>1</sup> Maîtres d'ouvrage publics <sup>1</sup>			Übrige Auftraggeber <sup>2</sup> Autres maîtres d'ouvrage <sup>2</sup>		
		Total (3 + 4 + 5)	Bund Confédération	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	Total	davon / dont Privatpersonen Personnes privées
1	2	3	4	5	6	7	

### Bauvorhaben / Projets dans la construction

2000	42 915	16 015	3 616	6 236	6 163	26 900	8 803
2001	44 113	16 062	4 052	5 805	6 205	28 050	8 714
2002	46 253	16 497	4 339	6 009	6 149	29 756	8 666
2003	45 329	16 453	4 359	6 053	6 041	28 875	9 015
2004	46 297	16 493	4 367	5 841	6 284	29 804	9 758
2005	50 602	16 572	4 519	5 746	6 306	34 031	11 015
2006	54 188	17 348	4 420	6 462	6 466	36 841	11 597
2007	56 299	17 225	4 449	6 156	6 620	39 075	12 310
2008	59 369	17 067	4 318	6 152	6 597	42 302	12 795
2009	59 801	19 226	5 425	6 684	7 117	40 575	11 887

### Bauausgaben / Dépenses dans la construction

1999	40 917	14 835	3 163	5 817	5 855	26 081	10 648
2000	43 708	15 983	3 562	6 452	5 968	27 725	10 679
2001	43 859	15 544	4 023	5 521	6 000	28 315	10 400
2002	44 211	16 600	4 777	6 084	5 738	27 612	10 122
2003	44 633	15 949	4 302	5 895	5 752	28 684	11 606
2004	46 956	16 204	4 297	5 823	6 084	30 751	12 244
2005	49 661	16 001	4 484	5 451	6 066	33 660	12 642
2006	50 622	16 043	4 405	5 498	6 140	34 580	12 683
2007	51 309	16 172	4 216	5 698	6 258	35 137	12 763
2008	53 426	17 332	4 696	6 252	6 383	36 094	12 733

### Nach Auftraggeber und Art der Bauwerke / Par maîtres d'ouvrage et par genres d'ouvrage

Jahr Année	Total (2 + 5)	Öffentliche Auftraggeber <sup>1</sup> Maîtres d'ouvrage publics <sup>1</sup>			Übrige Auftraggeber <sup>2</sup> Autres maîtres d'ouvrage <sup>2</sup>		
		Total	davon / dont	Tiefbau	Hochbau	Total	davon / dont
1	2	3	4	5	6	7	

### Bauvorhaben / Projets dans la construction

2000	42 915	16 015	9 748	6 267	26 900	17 226	6 141
2001	44 113	16 062	9 900	6 162	28 050	17 143	7 269
2002	46 253	16 497	10 062	6 435	29 756	17 610	8 228
2003	45 329	16 453	10 194	6 260	28 875	18 182	7 328
2004	46 297	16 493	10 089	6 404	29 804	20 069	6 254
2005	50 602	16 572	10 244	6 327	34 031	23 724	6 897
2006	54 188	17 348	10 716	6 632	36 841	25 489	7 630
2007	56 299	17 225	10 739	6 486	39 075	27 111	8 023
2008	59 369	17 067	10 682	6 385	42 302	29 071	8 983
2009	59 801	19 226	12 032	7 194	40 575	27 468	9 156

### Bauausgaben / Dépenses dans la construction

1999	40 917	14 835	8 616	6 219	26 081	16 783	6 137
2000	43 708	15 983	10 060	5 923	27 725	17 147	6 734
2001	43 859	15 544	9 436	6 108	28 315	17 021	7 384
2002	44 211	16 600	10 087	6 513	27 612	16 520	7 460
2003	44 633	15 949	9 709	6 240	28 684	18 962	6 092
2004	46 956	16 204	9 782	6 422	30 751	21 141	5 973
2005	49 661	16 001	9 780	6 221	33 660	22 735	7 331
2006	50 622	16 043	9 862	6 181	34 580	23 189	7 569
2007	51 309	16 172	9 915	6 257	35 137	23 261	7 761
2008	53 426	17 332	10 965	6 366	36 094	23 725	8 319

<sup>1</sup> Bauausgaben des Bundes, der Kantone, der Gemeinden und der entsprechenden öffentlichen Unternehmungen, inbegriffen öffentliche Unterhaltsarbeiten.  
Dépenses dans la construction de la Confédération, des cantons, des communes et de leurs entreprises de droit public respectives, travaux d'entretien publics compris.

<sup>2</sup> Ohne private Unterhaltsarbeiten.  
Sans les travaux d'entretien privés.

## K2 Wohnbautätigkeit Construction de logements

### Erhebung des BFS am Jahresende / Enquête de l'OFS à la fin de l'année

Jahr	Neu erstellte Wohnungen (während des Jahres) Logements terminés (durant l'année)	Im Bau befindliche Wohnungen (am 31.12.) Logements en chantier (au 31.12.)	Baubewilligung am 31.12. erteilt, aber mit Bau noch nicht begonnen Constructions autorisées de logements au 31.12., mais pas encore en chantier			
Année	Anzahl Nombre	Anzahl Nombre	Anzahl Nombre			
	1	2	3	4	5	6

#### Alle Gemeinden / Toutes les communes

1999	33 108	- 1.9	38 741	- 2.9	26 427	- 9.2
2000	32 214	- 2.7	39 025	0.7	27 909	5.6
2001	28 873	- 10.4	40 643	4.1	25 190	- 9.7
2002	28 644	- 0.8	39 157	- 3.7	26 715	6.1
2003	32 096	12.1	45 048	15.0	29 023	8.6
2004	36 935	15.1	52 652	16.9	30 923	6.5
2005	37 958	2.8	57 340	8.9	31 928	3.3
2006	41 989	10.6	60 232	5.0	35 416	10.9
2007	42 915	2.2	61 314	1.8	33 545	- 5.3
2008	44 191	3.0	57 197	- 6.7	35 538	5.9

### Vierteljährliche Erhebung des BFS / Enquête trimestrielle de l'OFS

Jahr Quartal	Neu erstellte Wohnungen (im Quartal) Logements terminés (pendant le trimestre considéré)	Im Bau befindliche Wohnungen (am Quartalsende) Logements en construction (à la fin du trimestre considéré)	Baubewilligte Wohnungen (im Quartal) Logements autorisés (pendant le trimestre considéré)			
Année Trimestre	Anzahl Nombre	Anzahl Nombre	Anzahl Nombre			
	1	2	3	4	5	6

#### Alle Gemeinden<sup>2</sup> / Toutes les communes<sup>2</sup>

1999	32 453	- 1.8	140 629	- 0.9	37 672	5.7
2000	32 513	0.2	142 595	1.4	38 006	0.9
2001	32 058	- 1.4	144 254	1.2	35 378	- 6.9
2002	31 302	- 2.4	145 603	0.9	36 940	4.4
2003	32 873	5.0	164 876	13.2	41 256	11.7
2004	36 667	11.5	186 873	13.3	47 215	14.4
2005	38 203	4.2	207 945	11.3	50 282	6.5
2006	41 534	8.7	231 621	11.4	49 301	- 2.0
2007	43 655	5.1	242 146	4.5	47 530	- 3.6
2008	41 161	- 5.7	235 610	- 2.7	51 686	8.7
2007 II	10 232	3.7	62 230	6.0	12 451	- 4.1
2007 III	10 938	3.6	62 707	5.7	12 047	- 7.5
2007 IV	13 359	0.4	58 213	1.7	10 421	- 10.3
2008 I	8 807	- 3.5	58 030	- 1.6	13 180	4.5
2008 II	10 544	3.0	59 188	- 4.9	12 938	3.9
2008 III	10 556	- 3.5	60 270	- 3.9	14 154	17.5
2008 IV	11 254	- 15.8	58 122	- 0.2	11 414	9.5
2009 I	7 765	- 11.8	61 223	5.5	13 250	0.5
2009 II	9 521	- 9.7	63 024	6.5	12 954	0.1

#### Gemeinden mit über 5 000 Einwohnern / Communes de plus de 5 000 habitants

1999	16 215	3.4	83 188	5.7	17 607	6.2
2000	16 359	0.9	82 205	- 1.2	17 954	2.0
2001	15 639	- 4.4	83 554	1.6	18 674	4.0
2002	15 438	- 1.3	86 065	3.0	18 815	0.8
2003	16 247	5.2	98 263	14.2	21 554	14.6
2004	20 510	26.2	115 184	17.2	25 846	19.9
2005	21 094	2.8	131 673	14.3	26 385	2.1
2006	23 139	9.7	139 854	6.2	25 901	- 1.8
2007	24 189	4.5	156 394	11.8	26 097	0.8
2008	22 413	- 7.3	151 750	- 3.0	29 362	12.5
2007 II	5 619	4.2	38 056	8.7	6 751	- 2.5
2007 III	6 223	4.4	38 193	7.9	6 655	- 0.3
2007 IV	7 317	3.2	35 972	3.5	6 232	- 0.7
2008 I	4 588	- 8.8	37 426	- 15.3	7 410	14.7
2008 II	5 940	5.7	38 436	1.0	7 171	6.2
2008 III	6 032	- 3.1	38 161	- 0.1	7 976	19.8
2008 IV	5 853	- 20.0	37 727	4.9	6 805	9.2
2009 I	4 565	- 0.5	39 940	6.7	7 049	- 4.9
2009 II	5 783	- 2.6	40 338	4.9	6 776	- 5.5

<sup>1</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.  
Variation par rapport à l'année précédente.

<sup>2</sup> Hochrechnung.  
Extrapolation.

# L1 Detailhandelsumsätze

## Chiffres d'affaires du commerce de détail

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

Jahr Monat	Verkaufstagsbereinigte Umsätze Chiffres d'affaires par jour de vente				Unbereinigte Umsätze Chiffres d'affaires non corrigés			
	Total <sup>1</sup> (Alle Warengruppen)		Total (Ohne Motorfahrzeuge, Treib- und Brennstoffe)		Total <sup>1</sup> (Alle Warengruppen)		Total (Ohne Motorfahrzeuge, Treib- und Brennstoffe)	
	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel
	1	2	3	4	5	6	7	8
1999	1.0	0.4	.	.	1.8	1.2	.	.
2000	2.9	0.3	.	.	2.0	-0.6	.	.
2001	2.5	2.8	2.2	2.1	2.2	2.6	1.9	1.8
2002	-0.4	0.1	-0.2	-0.5	-0.3	0.1	-0.2	-0.4
2003	-0.5	-1.0	-0.2	-0.3	-0.4	-0.9	-0.1	-0.2
2004	1.1	0.4	0.5	0.7	2.1	1.4	1.5	1.7
2005	.	.	1.5	1.9	.	.	1.3	1.7
2006	.	.	2.5	2.9	.	.	1.6	1.9
2007	.	.	3.4	3.8	.	.	3.6	4.0
2008	.	.	3.9	2.5	.	.	4.3	2.9
2008 09	.	.	4.0	2.4	.	.	8.2	6.4
2008 10	.	.	4.3	2.9	.	.	4.3	2.9
2008 11	.	.	3.4	2.5	.	.	-0.5	-1.4
2008 12	.	.	0.3	-0.5	.	.	4.5	3.6
2009 01	.	.	1.9	1.2	.	.	1.9	1.2
2009 02	.	.	1.0	0.2	.	.	-3.1	-3.8
2009 03	.	.	-6.2	-6.6	.	.	1.7	1.2
2009 04	.	.	10.0	9.6	.	.	1.5	1.2
2009 05	.	.	-1.4	-1.4	.	.	-1.4	-1.4
2009 06	.	.	0.8	0.9	.	.	0.8	0.9
2009 07	.	.	1.1	1.0	.	.	1.1	1.0
2009 08	.	.	-1.2	-1.0	.	.	-1.2	-1.0
2009 09	.	.	<b>-2.0</b>	<b>-1.6</b>	.	.	<b>-2.0</b>	<b>-1.6</b>

<sup>1</sup> Die Berechnung und Publikation der prozentualen Veränderung für das Total (Alle Warengruppen) wird vom Bundesamt für Statistik (BfS) per Ende März 2005 eingestellt.

Depuis fin mars 2005, l'Office fédéral de la statistique (OFS) ne calcule plus et ne publie plus la variation en % du total (*tous les groupes de marchandises*).

## L2 Fremdenverkehr in der Schweiz<sup>1,2</sup> Mouvement touristique en Suisse<sup>1,2</sup>

Jahr Monat	Geöffnete Betriebe Etablissements ouverts	Verfügbare Gastbetten Lits d'hôtes disponibles	1 000 Ankünfte 1 000 arrivées			Total (3 + 4)
			Gäste aus der Schweiz Hôtes provenant de Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes provenant de l'étranger	3	
Année Mois	1	2	3	4	5	
1999	5 335	224 288	5 740	7 167	12 907	
2000	5 234	223 905	6 059	7 835	13 894	
2001	5 197	224 582	6 226	7 468	13 694	
2002	5 144	222 729	6 259	6 879	13 139	
2003	5 096	224 708	6 258	6 541	12 799	
2004	.	.	.	.	.	
2005	.	.	6 574	7 229	13 803	
2006	.	.	6 948	7 863	14 811	
2007	.	.	7 185	8 448	15 633	
2008	.	.	7 389	8 608	15 997	
2008 09	.	.	786	814	1 600	
2008 10	.	.	658	617	1 275	
2008 11	.	.	441	426	867	
2008 12	.	.	483	537	1 020	
2009 01	.	.	524	535	1 059	
2009 02	.	.	517	569	1 086	
2009 03	.	.	562	634	1 196	
2009 04	.	.	465	576	1 041	
2009 05	.	.	546	668	1 215	
2009 06	.	.	634	807	1 442	
2009 07	.	.	805	1 016	1 821	
2009 08	.	.	830	1 040	1 870	
2009 09	.	.	785	831	1 616	

Jahr Monat	1 000 Logiernächte Nuitées (en milliers)										Total (6 + 7)	Betten- besetzung in % <sup>3</sup> Taux d'occupa- tion des lits en % <sup>3</sup>		
	Gäste aus der Schweiz Hôtes provenant de Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes provenant de l'étranger												
		davon / dont	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Japan	EU15	UE15	davon / dont	Deutsch- land Allemagne	Frankreich France	Italien Italie	Vereinigtes Königreich Royaume- Uni			
Année Mois	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16			
1999	14 419	18 778	1 873	850	13 151	6 481	1 107	947	1 754	33 197	41			
2000	14 862	20 158	2 174	970	13 876	6 652	1 238	961	1 931	35 020	43			
2001	15 176	19 502	1 878	829	13 642	6 477	1 246	952	1 984	34 678	42			
2002	15 015	17 979	1 588	691	12 507	5 725	1 169	936	1 867	32 993	41			
2003	14 933	17 153	1 398	559	12 136	5 461	1 151	962	1 814	32 086	39			
2004	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.			
2005	14 622	18 321	1 494	585	12 817	5 564	1 226	1 011	2 025	32 944	.			
2006	15 204	19 644	1 659	595	13 495	5 757	1 270	1 057	2 202	34 848	.			
2007	15 447	20 918	1 665	555	14 325	6 082	1 367	1 134	2 276	36 365	.			
2008	15 825	21 508	1 518	494	14 923	6 313	1 439	1 158	2 282	37 334	.			
2008 09	1 563	1 851	164	47	1 269	623	105	74	193	3 414	.			
2008 10	1 351	1 347	118	31	867	416	96	69	102	2 698	.			
2008 11	801	901	73	16	567	229	75	62	70	1 702	.			
2008 12	1 040	1 479	75	15	1 103	445	105	107	161	2 519	.			
2009 01	1 267	1 617	76	16	1 171	520	103	96	174	2 885	.			
2009 02	1 397	1 793	72	14	1 442	517	170	90	230	3 189	.			
2009 03	1 317	1 779	96	21	1 326	582	135	99	191	3 096	.			
2009 04	996	1 437	84	17	1 037	472	95	75	142	2 432	.			
2009 05	1 034	1 402	121	28	878	408	93	70	110	2 436	.			
2009 06	1 221	1 800	182	66	1 147	523	105	77	166	3 020	.			
2009 07	1 730	2 335	189	109	1 524	613	150	109	196	4 065	.			
2009 08	1 676	2 467	141	80	1 772	731	186	190	189	4 143	.			
2009 09	1 563	1 837	164	59	1 238	613	108	77	161	3 400	.			

<sup>1</sup> Fremdenverkehr in Hotels, Motels, Pensionen, Sanatorien und Kuranstalten. Für 2004 sind keine Angaben verfügbar. Ab 2005 werden nur noch Ankünfte und Logiernächte publiziert.

Mouvement touristique dans les hôtels, motels, pensions, sanatoriums et établissements de cure. Aucune donnée n'est disponible pour 2004. A compter de 2005, seules sont publiées les arrivées et les nuitées.

<sup>2</sup> 2009: provisorische Werte.

2009: chiffres provisoires.

<sup>3</sup> In Prozent der verfügbaren Gastbetten.  
En pour-cent des lits disponibles.

### L3 Konsumentenstimmung<sup>1</sup> Climat de consommation<sup>1</sup>

Umfrage des seco / Enquête du seco

Quartal	Vergangene Wirtschaftsentwicklung	Erwartete Wirtschaftsentwicklung	Vergangene Preisentwicklung	Erwartete Preisentwicklung	Sicherheit der Arbeitsplätze	Vergangene finanzielle Lage	Erwartete finanzielle Lage	Sparen/Verschulden	Zeitpunkt für grössere Anschaffungen	Index der Konsumentenstimmung <sup>2</sup>
Trimestre	Situation économique générale passée	Situation économique générale à venir	Développement passé des prix	Développement à venir des prix	Sécurité des places de travail	Situation financière passée	Situation financière à venir	Situation budgétaire	Moment favorable pour de grandes acquisitions	Indice du climat de consommation <sup>2</sup>
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
2000 I	34	37	57	58	-37	4	16	49	5	18
2000 II	42	39	58	55	-31	—	14	49	-4	19
2000 III	55	45	78	68	5	-2	11	42	-7	21
2000 IV	52	31	80	76	16	—	11	36	-18	21
2001 I	48	29	77	71	20	10	18	50	-15	25
2001 II	38	12	73	68	1	5	19	48	-10	21
2001 III	24	10	87	73	-3	—	11	47	-14	12
2001 IV	-51	-60	58	68	-71	-1	3	46	-23	-17
2002 I	-50	-4	71	57	-76	2	14	53	-14	-11
2002 II	-34	5	80	61	-65	-2	8	47	-16	-9
2002 III	-48	-12	79	67	-75	-13	6	40	-22	-18
2002 IV	-101	-35	70	59	-112	-17	3	38	-31	-39
2003 I	-81	-23	60	51	-114	-2	8	44	-22	-25
2003 II	-99	-28	58	49	-118	-12	3	38	-26	-36
2003 III	-90	-16	54	39	-124	-19	2	48	-20	-35
2003 IV	-64	-4	75	67	-119	-18	-1	38	-22	-28
2004 I	-56	21	77	58	-110	-16	6	39	-20	-22
2004 II	-26	24	63	49	-97	-19	5	37	-14	-13
2004 III	-20	15	80	60	-91	-20	2	32	-28	-12
2004 IV	-31	-4	77	68	-97	-11	4	45	-28	-13
2005 I	-28	5	63	42	-100	-9	8	47	-19	-10
2005 II	-24	2	51	30	-100	-9	5	43	-22	-9
2005 III	-35	-12	60	48	-105	-12	2	39	-18	-15
2005 IV	-33	-12	62	51	-100	-14	3	47	-20	-15
2006 I	—	25	52	40	-88	-2	7	48	-11	2
2006 II	15	19	52	44	-72	-2	7	41	-12	7
2006 III	34	25	63	51	-47	-7	10	40	-15	12
2006 IV	41	19	58	55	-45	-8	5	40	-10	13
2007 I	44	26	52	41	-39	—	8	42	-7	17
2007 II	48	31	51	43	-27	1	11	44	-14	20
2007 III	44	22	62	57	-29	-4	5	35	-17	15
2007 IV	36	12	78	84	-13	-3	12	46	-15	15
2008 I	31	-9	92	85	-15	4	7	47	-6	14
2008 II	2	-19	96	80	-27	-4	7	50	-5	2
2008 III	-25	-45	119	101	-21	-18	-9	43	-23	-17
2008 IV	-57	-61	110	75	-61	-15	-9	37	-25	-27
2009 I	-64	-57	35	-7	-99	-7	3	40	-2	-23
2009 II	-96	-64	30	7	-127	-11	-6	36	-2	-38
2009 III	-100	-33	39	26	-125	-16	-9	37	—	-42
2009 IV	<b>-75</b>	<b>18</b>	<b>28</b>	<b>41</b>	<b>-118</b>	<b>-14</b>	<b>—</b>	<b>35</b>	<b>-3</b>	<b>-30</b>

<sup>1</sup> Die Werte sind Saldi aus der Differenz zwischen positiven und negativen Antworten. Art der Erhebung und Erhebungsgrundlagen siehe *Die Volkswirtschaft*, Heft 3, 1980, S. 174 ff.

Les données sont des soldes obtenus en faisant la différence entre les réponses positives et les réponses négatives. Pour la nature et les bases de l'enquête, voir *La Vie économique*, no 3, 1980, p. 174 ss.

<sup>2</sup> Durchschnitt aus den Indizes in den Kolonnen 1, 6 und 7.  
Moyennes des indices des colonnes 1, 6 et 7.

## M1 Auftragseingang und Umsatz in der Maschinen-, Elektro- und Metallindustrie

### Entrées de commandes et chiffres d'affaires dans l'industrie des machines, des équipements électriques et des métaux

#### Swissmem-Indizes<sup>1</sup> / Indices établis par Swissmem<sup>1</sup>

1. Quartal 2001 = 100 / 1er trimestre 2001 = 100

Jahresmittel Quartal	Auftragseingang Entrées de commandes			Umsatz Chiffres d'affaires			Exportquote in % Part de l'étranger en %	
	Total	davon / dont		Total	davon / dont			
		Ausland	Inland		Ausland	Inland		
Moyenne annuelle Trimestre		Etranger	Suisse		Etranger	Suisse		
	1	2	3	4	5	6	7	
1999	85.6	86.6	80.5	101.5	99.0	102.2	77.6	
2000	98.3	98.9	95.5	112.7	110.7	110.4	75.7	
2001	90.5	94.1	81.8	100.9	100.1	103.3	75.2	
2002	81.3	84.9	72.6	89.1	87.3	94.7	74.0	
2003	83.6	88.2	72.3	85.7	84.0	91.0	74.9	
2004	89.5	98.4	67.3	90.7	89.4	94.9	78.3	
2005	93.5	102.1	71.7	93.4	93.2	94.0	78.8	
2006	112.3	124.6	79.1	103.6	105.2	98.2	81.1	
2007	137.3	151.1	99.5	118.0	119.5	112.7	80.5	
2008	113.8	121.8	92.0	124.8	126.2	119.8	78.3	
2007 III	132.6	146.0	96.1	118.7	120.3	113.0	80.4	
2007 IV	132.5	146.5	94.6	126.5	128.0	121.5	80.8	
2008 I	130.8	142.0	99.9	119.3	120.8	114.0	79.7	
2008 II	127.0	135.7	102.9	131.3	131.2	131.6	78.5	
2008 III	105.8	112.6	87.3	126.4	129.7	115.1	77.7	
2008 IV	91.7	96.9	77.7	122.1	123.1	118.6	77.1	
2009 I	76.1	80.1	65.4	101.3	102.3	97.9	76.8	
2009 II	93.2	96.6	83.9	101.5	100.4	105.5	76.3	
2009 III	86.2	86.9	84.2	95.6	96.0	93.9	75.8	

<sup>1</sup> Bis 4. Quartal 2000 180 meldende Firmen; ab 1. Quartal 2001 290 meldende Firmen.

Nombre d'entreprises déclarantes: 180 jusqu'au 4<sup>e</sup> trimestre de 2000, 290 depuis le 1<sup>er</sup> trimestre de 2001.

## M2 Auftragseingang, Auftragsbestand, Produktion und Umsatz in der Industrie

### Entrées de commandes, carnets de commandes, production et chiffres d'affaires dans l'industrie

#### BFS-Indizes / Indices établis par l'OFS

Jahresdurchschnitt 1995 = 100 / Moyenne annuelle 1995 = 100

Jahresmittel Quartal	Auftragseingang <sup>1</sup> Entrées de commandes <sup>1</sup>		Auftragsbestand <sup>1</sup> Carnets de commandes <sup>1</sup>		Industrieproduktion <sup>2</sup> Production industrielle <sup>2</sup>		Fertigwarenlager <sup>1</sup> Stock de produits finis <sup>1</sup>		Umsatz <sup>3</sup> Chiffres d'affaires <sup>3</sup>	
	Index	% <sup>4</sup>	Index	% <sup>4</sup>	Index	% <sup>4</sup>	Index	% <sup>4</sup>	Index	% <sup>4</sup>
		% <sup>4</sup>	Indice	% <sup>4</sup>	Indice	% <sup>4</sup>	Indice	% <sup>4</sup>	Indice	% <sup>4</sup>
Moyenne annuelle Trimestre	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1999	111	4	101	- 4	113	3	93	- 1	107	3
2000	122	10	107	6	123	9	96	4	117	9
2001	118	- 3	112	4	122	- 1	102	6	118	1
2002	116	- 1	108	- 4	115	- 5	99	- 3	114	- 3
2003	116	0	104	- 3	116	0	97	- 2	114	0
2004	125	7	104	0	121	4	97	1	121	6
2005	131	5	108	4	125	3	100	2	126	4
2006	146	12	119	10	135	8	101	1	138	10
2007	164	12	145	21	149	10	105	4	154	11
2008	165	1	157	8	151	1	115	10	161	5
2007 II	168.0	13.7	145.5	23.8	148.7	10.6	104.9	1.9	153.8	12.3
2007 III	162.2	15.4	151.8	26.2	148.9	11.3	103.3	3.2	154.8	13.2
2007 IV	169.5	9.3	149.6	17.1	159.2	9.8	106.1	8.2	164.8	10.1
2008 I	164.9	6.1	155.2	18.2	143.6	4.2	111.1	6.5	153.2	6.8
2008 II	176.9	5.3	161.9	11.3	158.6	6.7	116.0	10.6	169.1	9.9
2008 III	166.5	2.7	165.2	8.8	150.1	0.8	118.8	15.0	162.1	4.7
2008 IV	150.9	- 11.0	144.9	- 3.1	150.0	- 5.8	114.6	8.0	161.1	- 2.2
2009 I	135.3	- 18.0	134.9	- 13.1	128.4	- 10.6	113.0	1.7	137.9	- 10.0
2009 II	145.8	- 17.6	134.9	- 16.7	135.0	- 14.9	111.6	- 3.8	145.7	- 13.8

<sup>1</sup> Ab 1996 ohne Chemie.

A partir de 1996, sans la chimie.

<sup>2</sup> Ab 1996 um Anzahl Arbeitstage bereinigt.

A partir de 1996, corrigé des jours ouvrés.

<sup>3</sup> Inklusive Chemie.

Y compris la chimie.

<sup>4</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.

Variation par rapport à l'année précédente.

### M3 Industrielle Produktion Production industrielle

#### BFS-Indizes / Indices établis par l'OFS

Jahresdurchschnitt 1995 = 100 / Moyenne annuelle 1995 = 100

Jahresmittel Quartal	Nahrungsmittel, Getränke, Tabak	Textilien und Bekleidung	Lederwaren, Schuhe	Be- und Verarbeitung von Holz	Papier-, Verlags- und Druckge- werbe	Chemische Industrie	Gummi- und Kunststoffwaren	Sonstige Produkte aus nicht- metallischen Mineralien
Moyenne annuelle <sup>1</sup> Trimestre	Alimentation, boissons, tabac	Textile et habillement	Cuir et chaussures	Travail du bois, fabrication d'articles en bois	Industrie du papier, édition et impression	Industrie chimique	Articles en caoutchouc et en plastique	Autres produits minéraux non métalliques
	1	2	3	4	5	6	7	8

1999	95	87	63	107	115	152	110	105
2000	94	85	66	112	129	163	115	128
2001	90	75	67	107	119	172	117	154
2002	91	69	57	108	107	182	113	142
2003	90	66	55	108	103	197	116	149
2004	91	71	58	115	102	206	123	182
2005	92	72	58	115	101	224	122	198
2006	97	76	59	123	100	246	132	205
2007	102	92	61	126	104	283	142	206
2008	106	82	62	125	101	280	144	204
2007 II	98.7	87.6	57.9	128.2	103.9	285.5	147.1	223.5
2007 III	99.6	107.9	65.7	122.4	96.2	297.8	141.1	215.3
2007 IV	111.8	87.9	60.3	140.0	114.6	281.6	140.9	214.8
2008 I	102.3	81.6	60.4	107.9	98.3	281.1	142.5	172.9
2008 II	106.0	90.8	63.1	128.7	104.3	303.4	156.3	228.2
2008 III	103.5	80.1	65.5	124.9	94.7	283.0	147.1	213.9
2008 IV	111.6	77.1	57.7	138.2	107.3	251.7	128.5	201.0
2009 I	100.8	70.6	47.5	100.0	89.9	279.6	110.4	145.0
2009 II	101.5	67.4	38.4	117.7	89.9	279.0	119.2	198.2

Jahresmittel <sup>1</sup> Quartal	Metall- bearbeitung und -verarbeitung	Maschinen- bau	Elektrische Geräte und Einrichtun- gen, Fein- mechanik, Optik	Fahrzeugbau	Sonstiges verarbei- tendes Gewerbe	Total <sup>2</sup> (1 bis 13) (1 à 13)	Energie- und Wasserversor- gung	Total <sup>3</sup> (14 + 16)		
Moyenne annuelle <sup>1</sup> Trimestre	Métallurgie et travail des métaux	Machines et équipements	Équipements électriques, mécanique de précision, optique	Moyens de transport	Autres industries manufac- turières	saison- bereinigt	Electricité, gaz, eau	saison- bereinigt		
	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18

1999	110	106	114	83	106	113	.	108	112	.
2000	124	123	125	97	111	123	.	108	122	.
2001	129	121	114	96	108	122	.	112	121	.
2002	116	108	104	89	101	115	.	108	115	.
2003	115	102	104	85	95	116	.	110	115	.
2004	116	109	107	89	96	121	.	109	120	.
2005	116	107	114	80	99	125	.	107	123	.
2006	121	118	132	94	103	135	.	109	133	.
2007	127	132	152	104	114	149	.	111	145	.
2008	125	136	163	108	113	151	.	113	147	.
2007 II	128.4	131.1	152.1	104.6	113.5	148.7	146.5	105.1	144.7	143.4
2007 III	126.6	130.2	147.6	108.0	110.1	148.9	150.3	105.9	145.0	146.8
2007 IV	135.2	146.6	172.8	111.2	129.8	159.2	153.0	121.6	155.6	149.3
2008 I	120.8	132.6	144.2	95.3	112.8	143.6	150.7	118.8	140.9	146.8
2008 II	130.4	144.6	166.7	108.1	119.4	158.6	156.0	108.4	154.0	152.2
2008 III	123.6	134.1	163.5	110.5	109.5	150.1	151.2	108.4	146.2	147.7
2008 IV	123.8	134.4	179.2	117.7	110.0	150.0	144.1	117.4	146.8	140.8
2009 I	97.8	102.3	128.0	84.6	93.1	128.4	135.4	124.3	127.6	133.7
2009 II	106.4	105.6	140.1	98.5	93.2	135.0	132.7	107.5	132.5	130.8

<sup>1</sup> Ab 1996 um Anzahl Arbeitstage bereinigt.  
Depuis 1996, corrigé des jours ouvrés.

<sup>2</sup> Total verarbeitendes Gewerbe, Industrie; ohne Energie- und Wasserversorgung sowie ohne Baugewerbe.  
Industries manufacturières, sans la production et la distribution d'électricité, de gaz et d'eau ni la construction.

<sup>3</sup> Total sekundärer Sektor, inklusive Energie- und Wasserversorgung, ohne Baugewerbe.  
Secteur secondaire, y compris la production et la distribution d'électricité, de gaz et d'eau, mais sans la construction.



# N11 Beschäftigung nach Wirtschaftsklassen / Emploi selon une ventilation des activités économiques

## Voll- und Teilzeitbeschäftigte / Emplois à plein temps et à temps partiel

In 1 000 / En milliers

Jahresmittel Quartal	Sektor 2 und Sektor 3	Sektor 2 Secteur secondaire				Sektor 3 Secteur tertiaire		
			Total	davon / dont				
Moyenne annuelle Trimestre	Secteur secondaire et secteur tertiaire		Verarbeitendes Gewerbe; Industrie	Baugewerbe		Handel; Reparatur von Automobilen, Gebrauchsgütern	Commerce; réparation de véhicules et articles domestiques	Gastgewerbe
			Industries manufacturières	Construction				Hôtellerie et restauration
			1	2	3	4	5	6
								7

## Voll- und Teilzeitbeschäftigte / Emplois à plein temps et à temps partiel

1999	3 511	998	690	278	2 513	597	234
2000	3 597	1 007	697	281	2 590	593	237
2001	3 655	1 020	707	285	2 634	592	235
2002	3 667	1 004	691	286	2 663	594	229
2003	3 654	986	670	287	2 668	593	222
2004	3 673	979	663	287	2 694	596	222
2005	3 687	985	665	291	2 702	589	220
2006	3 744	1 003	679	295	2 741	588	221
2007	3 851	1 033	699	303	2 818	602	226
2008	3 951	1 056	719	307	2 895	612	235
2008 II	3 959	1 059	720	309	2 900	609	238
2008 III	3 956	1 067	725	312	2 888	611	235
2008 IV	3 963	1 051	718	302	2 912	617	234
2009 I	3 957	1 041	711	300	2 916	611	231
2009 II	3 945	1 038	700	307	2 907	604	230

## Vollzeitbeschäftigte / Emplois à plein temps

1999	2 553	889	608	253	1 664	417	166
2000	2 586	895	613	255	1 690	413	166
2001	2 636	907	620	261	1 729	417	166
2002	2 624	891	604	261	1 733	414	164
2003	2 579	871	583	262	1 707	412	154
2004	2 565	860	574	259	1 706	411	151
2005	2 563	863	575	262	1 701	407	146
2006	2 586	877	585	266	1 709	403	145
2007	2 650	903	603	273	1 747	412	148
2008	2 719	925	621	277	1 794	422	153
2008 II	2 710	925	620	278	1 785	417	152
2008 III	2 748	941	631	283	1 808	427	153
2008 IV	2 730	921	621	272	1 809	426	154
2009 I	2 713	911	613	271	1 801	420	153
2009 II	2 701	908	604	277	1 793	416	149

## Teilzeitbeschäftigte / Emplois à temps partiel

1999	958	109	81	24	850	179	68
2000	1 011	112	83	26	899	180	71
2001	1 018	113	86	24	905	175	69
2002	1 043	114	86	25	929	180	66
2003	1 075	115	87	24	960	180	67
2004	1 108	120	89	28	988	185	71
2005	1 124	122	91	28	1 001	182	74
2006	1 158	126	94	29	1 032	185	77
2007	1 201	129	96	30	1 071	190	77
2008	1 232	131	97	30	1 101	190	82
2008 II	1 250	134	99	31	1 116	192	86
2008 III	1 207	127	94	29	1 080	184	82
2008 IV	1 234	130	97	30	1 103	191	81
2009 I	1 245	130	97	30	1 115	191	78
2009 II	1 244	130	97	29	1 114	188	80

## In Vollzeitäquivalenten / En équivalents plein temps

1999	3 001	943	650	264	2 058	500	192
2000	3 061	951	656	267	2 110	497	193
2001	3 121	964	665	271	2 157	500	193
2002	3 124	948	649	272	2 175	500	190
2003	3 096	929	628	273	2 166	498	183
2004	3 097	920	620	272	2 177	497	181
2005	3 104	924	621	275	2 180	491	177
2006	3 146	940	633	279	2 206	489	177
2007	3 233	968	652	287	2 266	501	181
2008	3 325	991	672	291	2 334	511	187
2008 II	3 317	992	671	292	2 325	507	188
2008 III	3 352	1 006	680	297	2 346	515	188
2008 IV	3 342	987	672	287	2 354	517	188
2009 I	3 329	978	664	285	2 352	511	186
2009 II	3 320	975	654	291	2 345	505	183

Jahresmittel Quartal	Verkehr, Nachrichten- übermittlung	Kreditgewerbe	Versicherungs- gewerbe	Immobilien, Vermietung, Informatik, F&E	Unterrichts- wesen	Gesundheits- und Sozialwesen	Erbringung von sonstigen öffentlichen und persönlichen Dienstleistungen	Öffentliche Verwaltung; Landesverteidi- gung, Sozialver- sicherung Administration publique; défense, sécurité sociale	
Moyenne annuelle Trimestre	Transports et communications	Intermédiation financière	Assurances	Immobilier, location, informatique, R et D	Enseignement	Santé et activités sociales	Autres services collectifs et personnels		
	8	9	10	11	12	13	14		15
1999	246	116	61	370	215	379	144	140	
2000	258	120	59	400	220	397	146	147	
2001	261	124	57	427	225	398	146	147	
2002	256	129	56	438	235	405	146	150	
2003	251	125	55	436	242	420	148	154	
2004	252	123	55	440	241	430	153	158	
2005	250	120	53	446	242	439	157	162	
2006	250	123	52	464	244	446	161	166	
2007	253	130	52	485	247	456	166	172	
2008	257	132	52	509	253	475	170	171	
2008 II	256	132	52	512	253	474	171	172	
2008 III	256	132	52	511	247	475	168	171	
2008 IV	259	132	52	511	256	482	170	170	
2009 I	259	132	52	515	259	485	169	172	
2009 II	254	131	52	515	257	488	172	174	
1999	192	97	51	257	94	185	88	108	
2000	197	99	48	277	92	188	88	111	
2001	197	103	47	296	96	188	89	113	
2002	191	107	46	299	100	189	89	114	
2003	188	103	45	292	101	189	89	116	
2004	187	101	45	292	101	192	90	118	
2005	185	100	43	298	99	194	91	119	
2006	183	102	42	308	97	197	92	120	
2007	183	108	42	319	97	200	92	123	
2008	186	109	42	335	99	208	95	122	
2008 II	184	109	42	335	99	207	95	122	
2008 III	185	109	42	340	99	210	96	122	
2008 IV	187	109	42	337	100	213	96	122	
2009 I	187	108	42	337	100	213	95	122	
2009 II	184	108	42	338	99	214	97	123	
1999	54	19	10	113	121	194	55	32	
2000	62	20	11	123	127	208	58	36	
2001	64	21	11	131	128	211	57	35	
2002	65	22	10	138	135	216	56	36	
2003	63	22	10	144	140	230	59	38	
2004	65	21	10	148	140	237	62	40	
2005	64	20	10	148	143	245	66	43	
2006	67	21	10	156	147	249	70	45	
2007	70	22	10	166	150	256	74	50	
2008	71	23	10	174	153	266	75	49	
2008 II	72	23	10	177	154	268	77	51	
2008 III	70	22	10	171	147	265	72	49	
2008 IV	72	23	10	174	155	270	73	48	
2009 I	72	24	10	178	159	272	74	50	
2009 II	70	23	10	177	158	274	75	51	
1999	218	107	56	302	152	285	112	125	
2000	225	110	54	326	154	297	113	129	
2001	226	114	52	349	159	299	114	131	
2002	220	118	52	355	166	303	115	134	
2003	216	114	50	350	170	311	115	137	
2004	216	113	50	353	171	317	119	140	
2005	214	110	49	359	170	325	121	142	
2006	213	113	48	373	171	331	124	145	
2007	215	119	48	388	172	340	126	150	
2008	219	121	47	409	178	356	129	149	
2008 II	217	121	47	409	177	353	130	149	
2008 III	220	121	48	414	176	359	130	149	
2008 IV	222	121	47	411	181	363	130	148	
2009 I	222	121	47	412	182	364	129	150	
2009 II	219	120	47	414	181	366	131	151	

## N12 Erwerbstätige nach Geschlecht<sup>1,2</sup> Personnes actives occupées selon le sexe<sup>1,2</sup>

In 1 000 / En milliers

Jahresmittel Quartal  Moyenne annuelle Trimestre	Alle Sektoren Tous les secteurs  Total (2 + 3)			Sektor 1 Secteur primaire		
		Frauen Femmes	Männer Hommes	Total (5 + 6)	Frauen Femmes	Männer Hommes
	1	2	3	4	5	6
1999	4 038	1 759	2 280	193	65	127
2000	4 080	1 779	2 301	184	65	119
2001	4 146	1 818	2 328	175	59	115
2002	4 171	1 850	2 321	173	60	113
2003	4 156	1 848	2 307	169	58	111
2004	4 169	1 854	2 315	159	52	106
2005	4 201	1 870	2 331	160	52	108
2006	4 304	1 919	2 385	162	52	111
2007	4 413	1 966	2 447	172	54	118
2008	4 495	2 023	2 472	178	55	123
2007 II	4 399	1 952	2 447	174	55	120
2007 III	4 439	1 977	2 462	176	55	121
2007 IV	4 457	2 000	2 457	173	54	119
2008 I	4 472	2 011	2 461	174	54	120
2008 II	4 506	2 031	2 475	182	57	125
2008 III	4 499	2 012	2 487	181	56	124
2008 IV	4 505	2 038	2 467	176	55	121
2009 I	4 500	2 039	2 461	175	55	121
2009 II	4 493	2 033	2 460	181	57	125

## N2 Betriebsübliche wöchentliche Arbeitszeit Durée hebdomadaire normale du travail

Anzahl Stunden pro Woche / Nombre d'heures par semaine

Jahr  Année	Sektor 2 und Sektor 3 Secteur secondaire et secteur tertiaire  Total	Sektor 2 Secteur secondaire  Total	davon / dont		
			Verarbeitendes Gewerbe; Industrie  Industries manufacturières	Baugewerbe  Construction	
	1	2	3	4	
1999	41.8	41.6	41.3		42.1
2000	41.8	41.5	41.3		42.0
2001	41.7	41.5	41.2		42.0
2002	41.7	41.4	41.2		41.9
2003	41.7	41.4	41.2		41.8
2004	41.6	41.3	41.2		41.7
2005	41.6	41.3	41.2		41.7
2006	41.6	41.4	41.2		41.7
2007	41.6	41.4	41.2		41.7
2008	41.6	41.3	41.2		41.6

Jahresmittel Quartal	Sektor 2 Secteur secondaire		Sektor 3 Secteur tertiaire		Männer Hommes	Femmes	Frauen
	Moyenne annuelle Trimestre	Total (8 + 9)	Frauen	Männer			
		7	8	9	10	11	12
1999		1 024	230	793	2 822	1 463	1 359
2000		1 046	231	816	2 849	1 483	1 366
2001		1 058	237	821	2 914	1 522	1 392
2002		1 032	233	799	2 965	1 557	1 409
2003		988	223	765	2 998	1 567	1 431
2004		985	223	762	3 025	1 578	1 447
2005		995	222	773	3 046	1 596	1 449
2006		1 023	228	794	3 119	1 639	1 480
2007		1 046	229	816	3 195	1 683	1 512
2008		1 049	238	811	3 269	1 730	1 539
2007 II		1 047	227	820	3 178	1 670	1 507
2007 III		1 057	231	825	3 207	1 691	1 516
2007 IV		1 046	233	813	3 238	1 713	1 526
2008 I		1 044	237	807	3 254	1 720	1 534
2008 II		1 050	240	810	3 274	1 734	1 540
2008 III		1 059	237	821	3 260	1 718	1 541
2008 IV		1 042	238	805	3 287	1 745	1 542
2009 I		1 033	236	797	3 292	1 749	1 543
2009 II		1 029	232	797	3 282	1 744	1 538

<sup>1</sup> Gemäss Definition des Internationalen Arbeitsamts gilt als erwerbstätig, wer eine Stunde oder mehr pro Woche arbeitet.

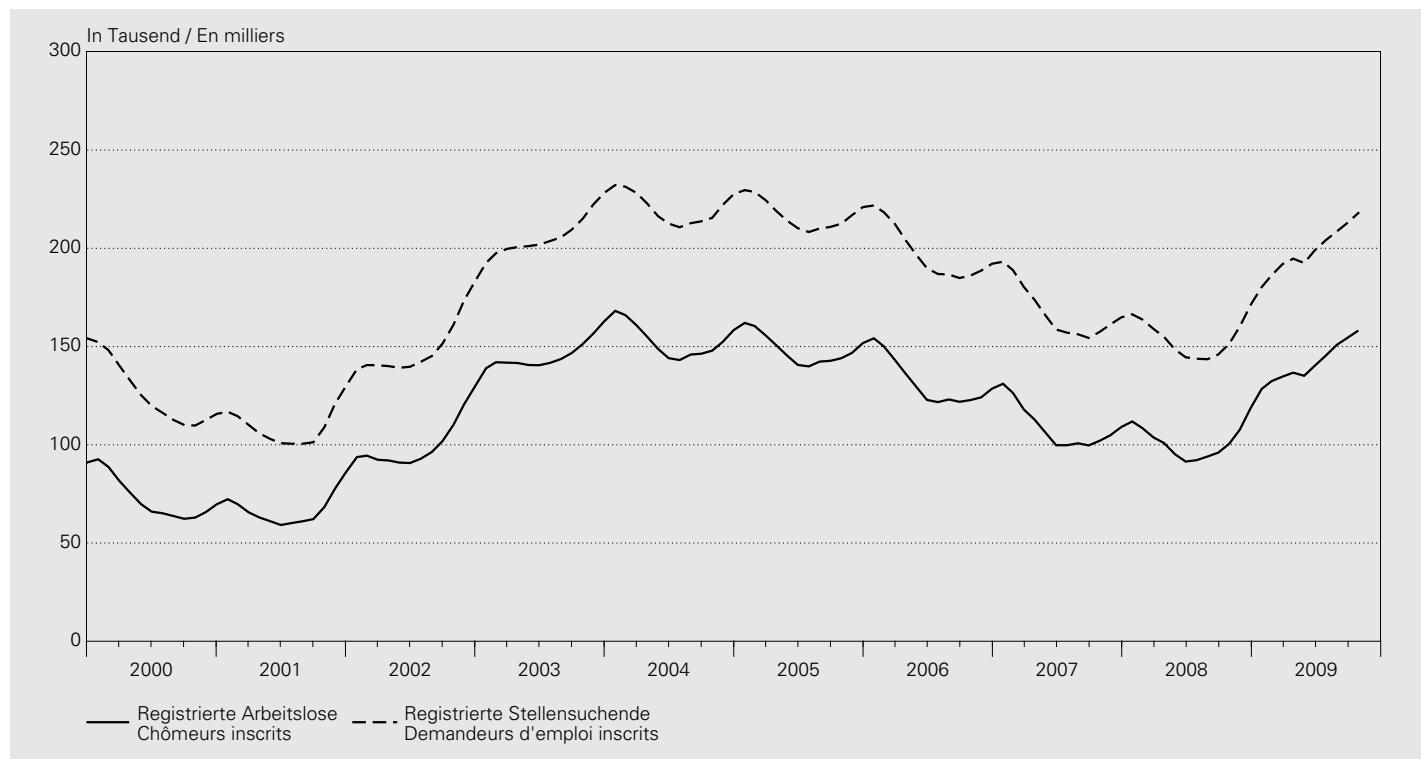
Selon la définition du Bureau international du travail, les personnes travaillant 1 heure au moins par semaine sont considérées comme personnes actives occupées .

<sup>2</sup> Die Erwerbstätigenstatistik-Ergebnisse wurden in Folge der Anpassung der statistischen Quellen rückwirkend bis zum 3. Quartal 2001 revidiert (Mai 2005).

Les résultats de la statistique de la population active accapée ont été révisés avec effet rétroactif jusqu'au 3<sup>e</sup> trimestre de 2001, suite à une adaptation des sources statistiques (mai 2005).

Jahr Année	Sektor 3 Secteur tertiaire					
	Total	davon / dont				
		Handel, Reparatur; Gästgewerbe	Verkehr, Nachrichten- übermittlung	Kredit- und Ver- sicherungsgewerbe, Immobilien, Ver- mietung, Informatik, F&E	Unterrichts-, Gesund- heits- und Sozial- wesen, sonstige öffentliche und persönliche Dienst- leistungen	Öffentliche Verwaltung; Landesverteidigung, Sozialversicherung
		5	6	7	8	9
1999	41.9	42.2	42.2	41.7	41.7	41.7
2000	41.9	42.1	42.2	41.7	41.7	41.6
2001	41.8	42.1	41.9	41.7	41.6	41.6
2002	41.8	42.0	42.0	41.6	41.6	41.6
2003	41.8	42.0	42.0	41.7	41.6	41.6
2004	41.7	42.0	42.0	41.7	41.5	41.6
2005	41.7	41.9	42.1	41.7	41.5	41.5
2006	41.7	41.9	42.1	41.6	41.5	41.3
2007	41.7	41.9	42.2	41.6	41.5	41.4
2008	41.7	41.9	42.2	41.5	41.5	41.4

### N3 Arbeitsmarkt Marché du travail



Jahresmittel Monat	Kurzarbeiter <sup>1</sup> Travailleurs subissant une réduction d'horaire <sup>1</sup>	Registrierte Arbeitslose <sup>2</sup> Chômeurs inscrits <sup>2</sup>	Arbeitslosenquote <sup>3,4</sup> Taux de chômage <sup>3,4</sup>	Gemeldete offene Stellen <sup>5</sup> Places vacantes annoncées <sup>5</sup>	Registrierte Stellensuchende
Moyenne annuelle Mois	saison-bereinigt <sup>6</sup> données désaisonnalisées <sup>6</sup>	saison-bereinigt <sup>6</sup> données désaisonnalisées <sup>6</sup>	saison-bereinigt <sup>6</sup> données désaisonnalisées <sup>6</sup>	saison-bereinigt <sup>6</sup> données désaisonnalisées <sup>6</sup>	Demandeurs d'emploi inscrits
	1	2	3	4	9
1999	2 869	.	98 602	.	2.7
2000	1 302	.	71 987	.	1.8
2001	3 622	.	67 197	.	1.7
2002	12 446	.	100 504	.	2.5
2003	12 567	.	145 687	.	3.7
2004	5 258	.	153 091	.	3.9
2005	3 255	.	148 537	.	3.8
2006	1 271	.	131 532	.	3.3
2007	445	.	109 189	.	2.8
2008	1 235	.	101 725	.	2.6
2008 10	1 187	<b>2 711</b>	100 471	<b>103 833</b>	2.5
2008 11	2 608	<b>5 326</b>	107 652	<b>107 628</b>	2.7
2008 12	5 791	<b>8 330</b>	118 762	<b>112 340</b>	3.0
2009 01	16 083	<b>11 820</b>	128 430	<b>117 668</b>	3.3
2009 02	29 208	<b>17 228</b>	132 402	<b>123 257</b>	3.4
2009 03	41 022	<b>25 778</b>	134 713	<b>128 824</b>	3.4
2009 04	48 931	<b>37 876</b>	136 709	<b>134 327</b>	3.5
2009 05	59 914	<b>51 972</b>	135 128	<b>139 809</b>	3.4
2009 06	58 749	<b>65 568</b>	140 253	<b>147 784</b>	3.6
2009 07	41 127	<b>77 808</b>	145 364	<b>152 863</b>	3.7
2009 08	<b>46 936</b>	<b>88 516</b>	150 831	<b>157 191</b>	3.8
2009 09	..	..	154 409	<b>160 516</b>	3.9
2009 10	..	..	<b>158 138</b>	<b>163 009</b>	<b>4.0</b>
					<b>4.1</b>
					<b>13 147</b>
					<b>13 465</b>
					<b>217 972</b>

<sup>1</sup> Bis 1999 auf Grund der Voranmeldungen zur Kurzarbeit, ab 2000 bei den Arbeitslosenkassen abgerechnete Kurzarbeit.  
Jusqu'en 1999, données basées sur les avis de chômage partiel; depuis 2000, données basées sur les informations des caisses de chômage concernant le chômage partiel.

<sup>2</sup> Ganz- und teilweise Arbeitslose.  
Chômeurs complets et personnes partiellement sans emploi.

<sup>3</sup> Erwerbspersonen in der Wohnbevölkerung (Arbeitsangebot) bis 1999: 3 621 716, ab 2000: 3 946 988.  
Personnes actives parmi la population résidente (offre de travail) jusqu'en 1999: 3 621 716 et à partir de 2000: 3 946 988.

<sup>4</sup> Arbeitslosenquote =  $\frac{\text{Registrierte Arbeitslose}}{\text{Erwerbspersonen}} \times 100$

Taux de chômage =  $\frac{\text{chômeur inscrits}}{\text{personnes actives}} \times 100$

<sup>5</sup> Ab Juni 2009 verbleiben die bei den Regionalen Arbeitsvermittlungszentren (RAV) erfassten offenen Stellen länger im Bestand.  
Depuis juin 2009, les places vacantes enregistrées auprès des offices régionaux de placement (ORP) figurent plus longtemps que précédemment dans l'effectif.

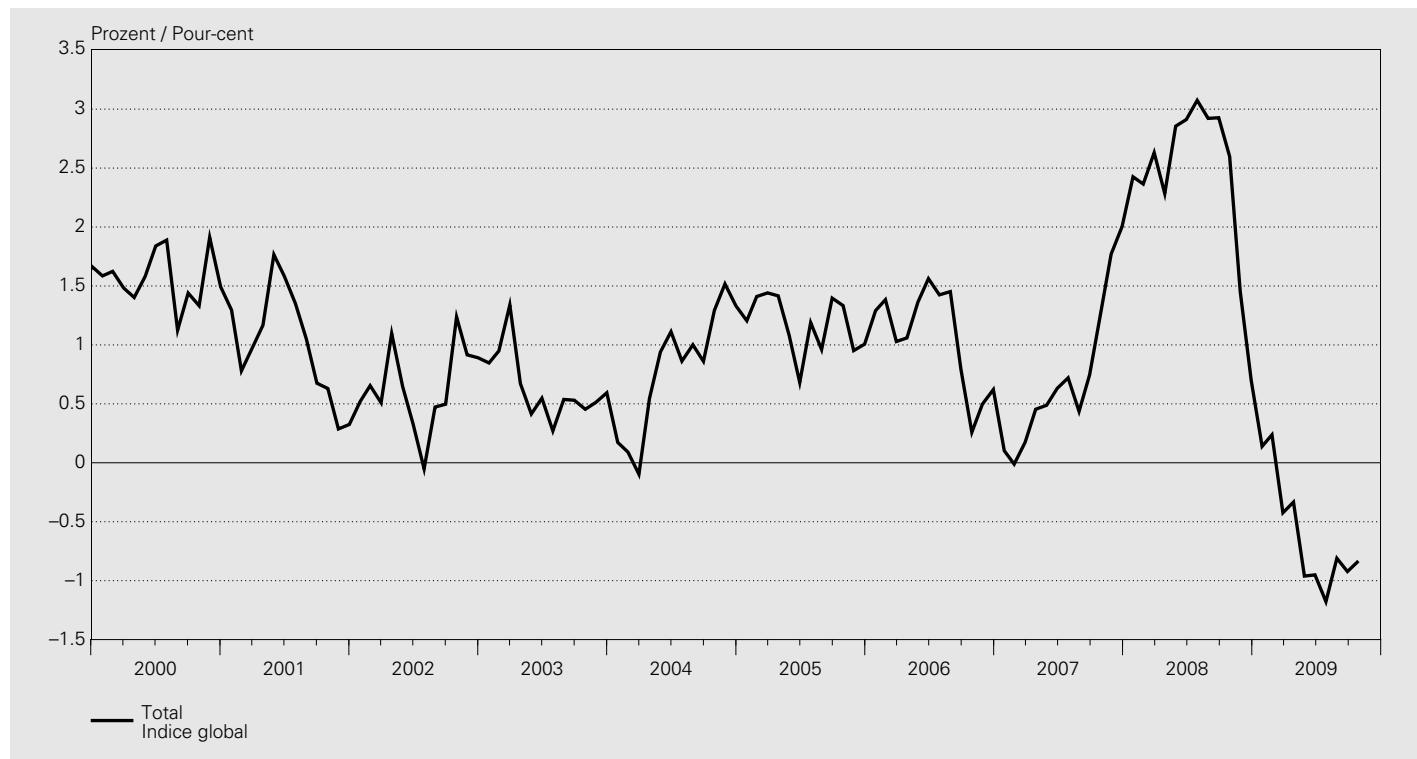
<sup>6</sup> Saisonbereinigung durch die SNB. Die Daten können geringfügig von denjenigen des seco abweichen.  
La correction des variations saisonnières a été effectuée par la BNS. Les données peuvent s'écartier légèrement de celles du seco.



## O11 Konsumentenpreise – Total

### Prix à la consommation – Indice global

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



### Landesindex / Indice suisse

Dezember 2005 = 100 / Décembre 2005 = 100

Jahr Année	Januar Janvier	Februar Février	März Mars	April Avril	Mai Mai	Juni Juin	Juli Juillet	August Août	Sept. Sept.	Oktober Octobre	Nov. Nov.	Dez. Déc.	Mittel Moyenne
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1999	93.2	93.5	93.6	93.8	93.5	93.7	93.7	94.1	94.3	94.3	94.2	94.5	93.9
2000	94.7	95.0	95.0	95.1	95.0	95.4	95.4	95.2	95.7	95.6	96.0	96.0	95.3
2001	95.9	95.8	95.9	96.2	96.7	96.9	96.7	96.2	96.3	96.2	96.3	96.3	96.3
2002	96.4	96.4	96.4	97.2	97.3	97.2	96.7	96.7	96.8	97.4	97.2	97.1	96.9
2003	97.2	97.3	97.7	97.9	97.7	97.7	96.9	97.2	97.3	97.8	97.7	97.7	97.5
2004	97.4	97.4	97.6	98.4	98.6	98.8	97.8	98.1	98.2	99.1	99.2	99.0	98.3
2005	98.5	98.8	99.0	99.8	99.7	99.5	98.9	99.1	99.5	100.4	100.1	100.0	99.4
2006	99.8	100.1	100.0	100.9	101.1	101.0	100.4	100.5	100.3	100.7	100.6	100.6	100.5
2007	99.9	100.1	100.2	101.3	101.6	101.7	101.1	101.0	101.1	101.9	102.4	102.6	101.2
2008	102.3	102.5	102.8	103.6	104.5	104.6	104.2	103.9	104.0	104.6	103.9	103.4	103.7
2009	102.5	102.7	102.4	103.3	103.5	103.6	103.0	103.1	103.1	103.7			

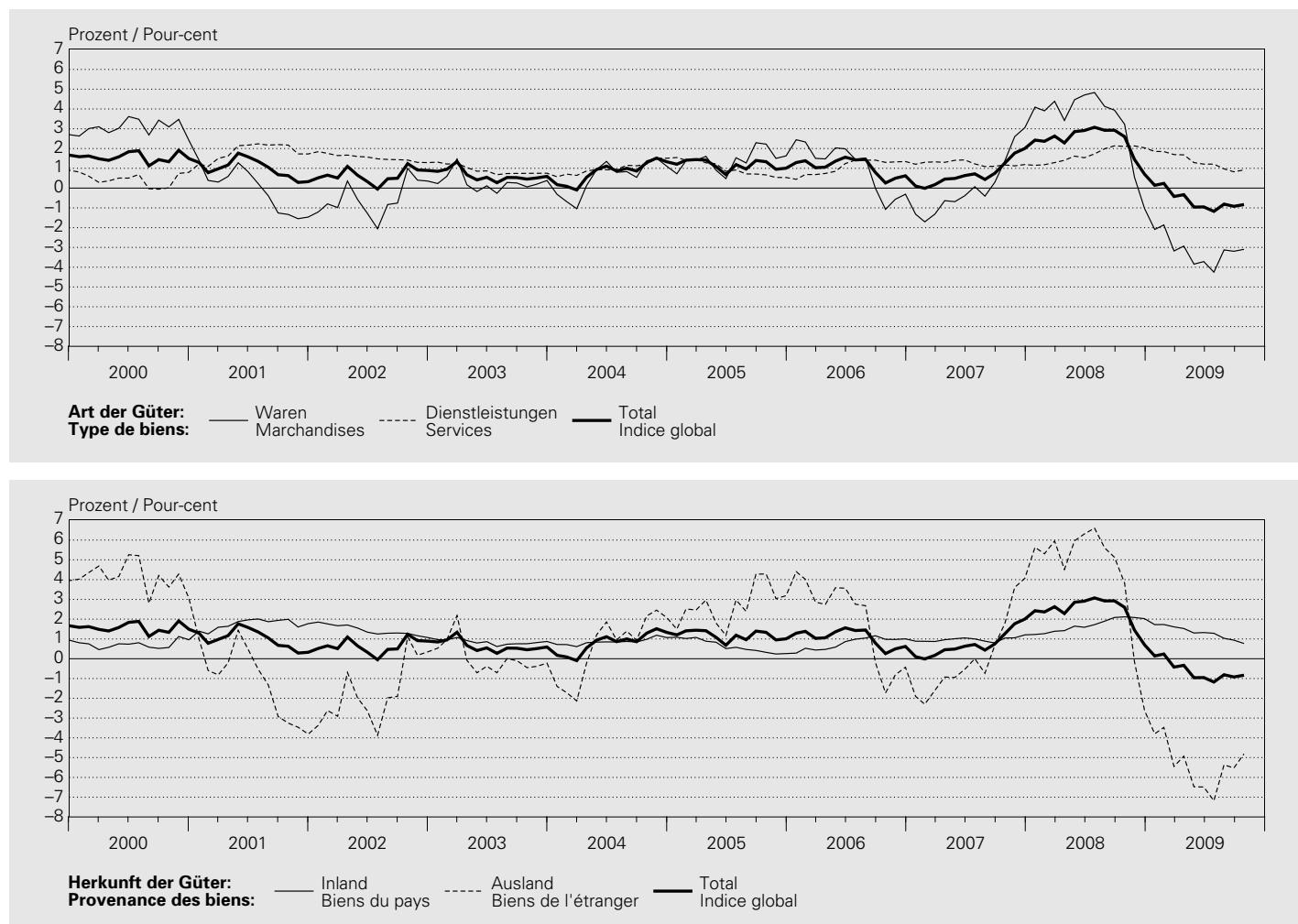
Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

Jahr Année	Januar Janvier	Februar Février	März Mars	April Avril	Mai Mai	Juni Juin	Juli Juillet	August Août	Sept. Sept.	Oktober Octobre	Nov. Nov.	Dez. Déc.	Mittel Moyenne
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1999	0.1	0.3	0.5	0.6	0.6	0.6	0.7	0.9	1.2	1.2	1.3	1.7	0.8
2000	1.6	1.6	1.5	1.4	1.6	1.8	1.9	1.1	1.4	1.3	1.9	1.5	1.6
2001	1.3	0.8	1.0	1.2	1.8	1.6	1.4	1.1	0.7	0.6	0.3	0.3	1.0
2002	0.5	0.7	0.5	1.1	0.6	0.3	-0.1	0.5	0.5	1.2	0.9	0.9	0.6
2003	0.8	0.9	1.3	0.7	0.4	0.5	0.3	0.5	0.5	0.5	0.5	0.6	0.6
2004	0.2	0.1	-0.1	0.5	0.9	1.1	0.9	1.0	0.9	1.3	1.5	1.3	0.8
2005	1.2	1.4	1.4	1.1	0.7	1.2	1.0	1.4	1.3	1.0	1.0	1.0	1.2
2006	1.3	1.4	1.0	1.1	1.4	1.6	1.4	1.5	0.8	0.3	0.5	0.6	1.1
2007	0.1	0.0	0.2	0.5	0.5	0.6	0.7	0.4	0.7	1.3	1.8	2.0	0.7
2008	2.4	2.4	2.6	2.3	2.9	2.9	3.1	2.9	2.9	2.6	1.5	0.7	2.4
2009	0.1	0.2	-0.4	-0.3	-1.0	-1.0	-1.2	-0.8	-0.9	-0.8			

## O12 Konsumentenpreise – Art und Herkunft der Güter Prix à la consommation – Type et provenance des biens

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



### Landesindex / Indice suisse

Dezember 2005 = 100 / Décembre 2005 = 100

Jahresmittel Monat	Art der Güter Type de biens						Herkunft der Güter Provenance des biens			Totalindex Indice global
	Waren Marchandises			Dienstleistungen Services			Inland	Ausland		
	Nicht-dauerhafte Non durables	Semi-dauerhafte Semi-durables	Dauerhafte Durables	Private Privés	Öffentliche Publics	Total	Suisse	Etranger		
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1999	88.8	102.4	106.6	94.4	93.2	94.0	93.5	94.0	93.5	93.9
2000	93.3	102.6	106.9	97.3	94.0	92.7	93.9	94.7	97.4	95.3
2001	94.1	99.7	106.4	97.2	96.0	93.1	95.6	96.3	96.2	96.3
2002	94.1	98.1	104.9	96.7	97.5	94.5	97.0	97.7	94.6	96.9
2003	95.1	97.7	103.4	97.0	98.2	96.5	97.9	98.5	94.6	97.5
2004	96.7	96.0	102.0	97.5	99.0	98.3	98.9	99.4	95.2	98.3
2005	99.3	95.7	100.6	98.9	99.9	99.8	99.9	100.0	97.8	99.4
2006	100.8	96.6	100.1	99.9	101.0	100.9	101.0	100.8	99.7	100.5
2007	101.3	96.5	99.2	100.0	102.2	102.2	102.2	101.8	99.8	101.2
2008	106.5	98.8	98.2	103.4	104.1	103.1	103.9	103.5	104.1	103.7
2008 10	107.5	103.7	97.6	104.7	104.6	103.3	104.4	104.1	105.8	104.6
2008 11	104.6	103.5	97.4	102.9	104.9	103.3	104.6	104.2	103.1	103.9
2008 12	102.6	102.9	97.7	101.7	104.9	103.3	104.6	104.3	100.9	103.4
2009 01	101.4	96.0	97.4	99.6	104.9	103.5	104.7	104.3	98.0	102.5
2009 02	101.4	96.1	97.3	99.6	105.4	103.5	105.1	104.6	98.0	102.7
2009 03	100.3	95.9	97.3	98.9	105.4	103.5	105.1	104.6	96.9	102.4
2009 04	100.6	105.2	97.1	100.8	105.5	103.9	105.2	104.7	99.7	103.3
2009 05	101.2	105.0	96.9	101.0	105.6	103.9	105.3	104.9	99.8	103.5
2009 06	102.9	102.6	97.0	101.6	105.4	103.9	105.2	104.9	100.4	103.6
2009 07	102.2	96.3	96.1	99.9	105.5	104.1	105.3	104.9	98.2	103.0
2009 08	102.8	96.2	96.0	100.2	105.5	104.1	105.3	104.8	98.8	103.1
2009 09	102.5	96.1	96.3	100.1	105.6	104.1	105.4	104.9	98.4	103.1
2009 10	<b>102.1</b>	<b>105.4</b>	<b>96.2</b>	<b>101.5</b>	<b>105.6</b>	<b>104.2</b>	<b>105.4</b>	<b>104.9</b>	<b>100.7</b>	<b>103.7</b>

## O13 Konsumentenpreise – Hauptgruppen / Prix à la consommation – Groupes principaux

### Landesindex / Indice suisse

Dezember 2005 = 100 / Décembre 2005 = 100

Jahresmittel Monat	Nahrungsmittel und alkoholfreie Getränke	Alkoholische Getränke und Tabak	Bekleidung und Schuhe	Wohnen und Energie	Hausrat und laufende Haushaltsführung	Gesundheitspflege
Moyenne annuelle Mois	Alimentation et boissons non alcoolisées	Boissons alcoolisées et tabac	Habillement et chaussures	Logement et énergie	Équipement ménager et entretien courant	Santé
	1	2	3	4	5	6
1999	94.4	86.2	102.6	88.6	98.1	96.3
2000	96.0	87.3	102.9	91.8	98.8	96.8
2001	98.0	88.9	97.6	93.8	99.4	97.3
2002	100.2	90.3	95.3	93.9	99.6	97.7
2003	101.5	91.4	95.0	94.3	100.2	98.6
2004	102.0	94.6	92.4	95.8	100.4	99.5
2005	101.3	99.0	92.3	98.7	100.4	100.1
2006	101.2	100.1	94.1	101.4	100.4	100.1
2007	101.8	102.1	94.3	103.6	100.8	99.9
2008	104.9	104.8	98.1	108.6	101.6	99.7
2008 10	106.3	105.8	106.8	109.6	101.8	99.6
2008 11	105.7	102.9	106.8	108.9	101.3	99.7
2008 12	105.8	106.1	105.6	107.2	102.3	99.8
2009 01	105.7	106.4	92.6	106.8	101.7	99.8
2009 02	106.0	106.4	92.6	107.2	101.7	99.8
2009 03	105.7	106.7	92.6	106.2	102.3	99.7
2009 04	105.3	106.6	109.1	106.4	102.5	100.1
2009 05	105.1	106.6	109.1	107.0	102.3	100.0
2009 06	105.5	108.0	104.3	107.8	103.0	99.9
2009 07	105.1	108.4	93.2	107.4	102.0	100.1
2009 08	104.1	108.3	93.2	108.0	101.8	100.1
2009 09	104.5	108.7	93.2	107.6	102.8	100.2
2009 10	<b>103.2</b>	<b>108.5</b>	<b>109.5</b>	<b>108.0</b>	<b>102.7</b>	<b>100.3</b>

## O14 Konsumentenpreise – Sondergliederungen

### Prix à la consommation – Classifications supplémentaires

#### Landesindex / Indice suisse

Dezember 2005 = 100 / Décembre 2005 = 100

Jahresmittel Monat	Index ohne Gesundheitspflege Indice sans services médicaux et dépenses de santé	Index ohne Saisonprodukte Indice sans produits saisonniers	Index ohne Wohnungsmiete Indice sans loyer du logement	Index ohne Erdölprodukte Indice sans produits pétroliers	Index ohne Tabakwaren Indice sans produits du tabac					
Moyenne annuelle Mois	Index Gesundheitspflege Indice services médicaux et dépenses de santé	Index Saisonprodukte Indice produits saisonniers	Index Wohnungsmiete Indice loyer du logement	Index Erdölprodukte Indice produits pétroliers	Index Tabakwaren Indice produits du tabac					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1999	93.5	96.3	93.7	97.9	94.5	91.5	95.5	60.6	94.0	73.5
2000	95.1	96.8	95.3	96.8	96.0	92.9	96.1	79.5	95.5	75.5
2001	96.1	97.3	96.2	99.2	96.5	95.5	97.3	75.8	96.4	77.7
2002	96.7	97.7	96.7	103.7	97.0	96.5	98.3	70.5	97.0	79.5
2003	97.3	98.6	97.3	104.5	97.7	96.8	98.8	72.8	97.6	81.3
2004	98.1	99.5	98.2	102.2	98.4	98.0	99.3	79.5	98.4	87.4
2005	99.3	100.1	99.3	102.7	99.5	99.3	99.7	94.2	99.5	96.8
2006	100.6	100.1	100.3	106.7	100.3	101.3	100.4	103.0	100.5	100.2
2007	101.5	99.9	101.0	108.0	100.7	103.6	101.0	105.4	101.2	104.3
2008	104.4	99.7	103.5	109.6	103.1	106.1	102.7	124.2	103.7	107.6
2008 10	105.5	99.6	104.4	109.4	104.1	106.9	103.5	125.2	104.5	108.3
2008 11	104.7	99.7	103.8	105.5	103.1	107.5	103.5	108.1	103.8	108.3
2008 12	104.0	99.8	103.2	107.8	102.4	107.5	103.6	93.1	103.3	109.5
2009 01	103.0	99.8	102.2	111.3	101.4	107.5	103.0	88.2	102.4	109.5
2009 02	103.3	99.8	102.4	112.6	101.4	108.6	103.2	88.3	102.7	109.5
2009 03	102.9	99.7	102.1	111.3	101.0	108.6	103.2	83.2	102.3	109.7
2009 04	103.9	100.1	103.1	109.7	102.1	108.6	104.0	86.0	103.3	109.7
2009 05	104.1	100.0	103.3	108.7	102.2	109.0	104.1	87.7	103.4	109.7
2009 06	104.4	99.9	103.5	108.5	102.5	109.0	103.8	95.4	103.6	114.5
2009 07	103.5	100.1	102.8	107.1	101.6	109.0	103.2	93.2	102.9	114.5
2009 08	103.6	100.1	103.0	105.0	101.8	109.0	103.1	97.4	103.0	114.5
2009 09	103.6	100.2	103.0	105.9	101.8	109.0	103.2	94.9	103.0	115.1
2009 10	<b>104.4</b>	<b>100.3</b>	<b>103.7</b>	<b>103.6</b>	<b>102.5</b>	<b>109.0</b>	<b>103.8</b>	<b>96.1</b>	<b>103.6</b>	<b>115.1</b>

Jahresmittel Monat	Verkehr	Nachrichten-übermittlung	Freizeit und Kultur	Erziehung und Unterricht	Restaurants und Hotels	Sonstige Waren und Dienstleistungen	Totalindex <sup>1</sup>	
Moyenne annuelle Mois	Transports	Communications	Loisirs et culture	Enseignement	Restaurants et hôtels	Autres biens et services	Indice global <sup>1</sup>	
		7	8	9	10	11	12	13
1999		90.9	144.1	100.8	91.0	91.1	91.5	93.9
2000		94.2	118.4	100.8	92.4	92.0	92.2	95.3
2001		94.2	113.9	100.8	93.3	94.0	94.0	96.3
2002		93.8	113.3	100.7	94.6	96.7	96.5	96.9
2003		94.2	112.8	100.7	96.4	97.9	97.9	97.5
2004		95.5	112.0	100.3	97.9	98.9	99.0	98.3
2005		98.8	105.6	99.7	99.0	100.0	99.9	99.4
2006		101.6	98.4	99.5	100.5	101.2	100.8	100.5
2007		102.7	95.5	99.0	102.1	102.5	100.8	101.2
2008		106.3	92.7	99.6	103.7	104.9	101.7	103.7
2008 10		107.3	92.0	99.5	104.7	105.1	102.0	104.6
2008 11		103.6	92.0	99.5	104.7	105.2	101.9	103.9
2008 12		101.5	92.0	99.5	104.9	105.4	102.1	103.4
2009 01		100.4	88.5	99.5	104.9	106.4	102.0	102.5
2009 02		101.4	88.5	99.5	104.9	106.6	102.1	102.7
2009 03		100.8	88.4	99.3	104.9	106.8	101.8	102.4
2009 04		101.9	87.8	99.3	104.9	106.8	101.9	103.3
2009 05		102.4	87.9	99.2	104.9	106.7	102.1	103.5
2009 06		103.5	87.8	99.2	104.9	106.6	102.2	103.6
2009 07		103.5	87.9	99.0	104.9	106.7	102.1	103.0
2009 08		104.0	87.8	98.8	104.9	106.8	102.2	103.1
2009 09		103.8	88.5	98.8	106.1	106.8	102.3	103.1
2009 10		<b>103.4</b>	<b>88.5</b>	<b>98.6</b>	<b>106.1</b>	<b>106.6</b>	<b>102.3</b>	<b>103.7</b>

Jahresmittel Monat	Index ohne alkoholische Getränke	Kern-inflation 1 <sup>2</sup>	Kern-inflation 2 <sup>3</sup>	Nahrung, Getränke und Tabak ohne Saisonprodukte	Saisonprodukte	Energie und Treibstoffe	Produkte mit administrierten Preisen	Totalindex <sup>1</sup>	
Moyenne annuelle Mois	Indice sans boissons alcoolisées	Inflation sous-jacente 1 <sup>2</sup>	Inflation sous-jacente 2 <sup>3</sup>	Alimentation, boissons et tabac sans produits saisonniers	Produits saisonniers	Energie et carburants	Produits dont les prix sont administrés	Indice global <sup>1</sup>	
	11	12	13	14	15	16	17	18	19
1999	93.9	93.2	95.7	95.9	93.3	97.9	74.0	95.2	93.9
2000	95.4	93.7	96.2	96.8	94.8	96.8	87.1	94.2	95.3
2001	96.3	95.4	97.2	97.9	96.6	99.2	85.9	94.7	96.3
2002	96.9	97.4	98.0	98.6	98.3	103.7	81.7	95.8	96.9
2003	97.5	98.0	98.5	98.8	99.3	104.5	82.8	97.3	97.5
2004	98.3	99.1	99.0	99.1	100.6	102.2	86.6	98.6	98.3
2005	99.4	100.1	99.5	99.5	100.6	102.7	95.6	99.8	99.4
2006	100.5	100.4	100.2	100.1	99.9	106.7	102.4	.	100.5
2007	101.2	101.6	100.8	100.9	100.5	108.0	104.3	.	101.2
2008	103.7	104.3	102.1	102.6	103.7	109.6	117.8	.	103.7
2008 10	104.6	105.3	102.9	103.6	105.0	109.4	119.8	.	104.6
2008 11	103.9	103.0	103.0	103.8	104.8	105.5	110.0	.	103.9
2008 12	103.3	105.3	103.0	103.7	105.1	107.8	101.2	.	103.4
2009 01	102.4	105.7	102.2	102.7	104.6	111.3	97.5	.	102.5
2009 02	102.7	105.8	102.5	103.0	104.6	112.6	97.1	.	102.7
2009 03	102.3	106.0	102.5	103.0	104.7	111.3	93.6	.	102.4
2009 04	103.2	106.0	103.5	104.3	104.5	109.7	95.3	.	103.3
2009 05	103.4	106.1	103.6	104.4	104.5	108.7	97.5	.	103.5
2009 06	103.6	105.9	103.2	104.0	105.0	108.5	102.6	.	103.6
2009 07	102.9	106.4	102.6	103.1	104.9	107.1	100.8	.	103.0
2009 08	103.0	106.4	102.6	103.0	104.6	105.0	103.7	.	103.1
2009 09	103.0	106.5	102.7	103.2	104.7	105.9	102.0	.	103.1
2009 10	<b>103.6</b>	<b>106.3</b>	<b>103.6</b>	<b>104.4</b>	<b>103.9</b>	<b>103.6</b>	<b>102.5</b>	.	<b>103.7</b>

<sup>1</sup> Der Totalindex ist das gewichtete arithmetische Mittel der Indizes pro Hauptgruppe bzw. der Indizes der zusätzlichen Gliederungen.

L'indice global est la moyenne arithmétique pondérée des indices des groupes principaux, respectivement des indices des autres classifications.

<sup>2</sup> Kerninflation 1 = Total ohne Nahrung, Getränke, Tabak, Saisonprodukte, Energie und Treibstoffe.

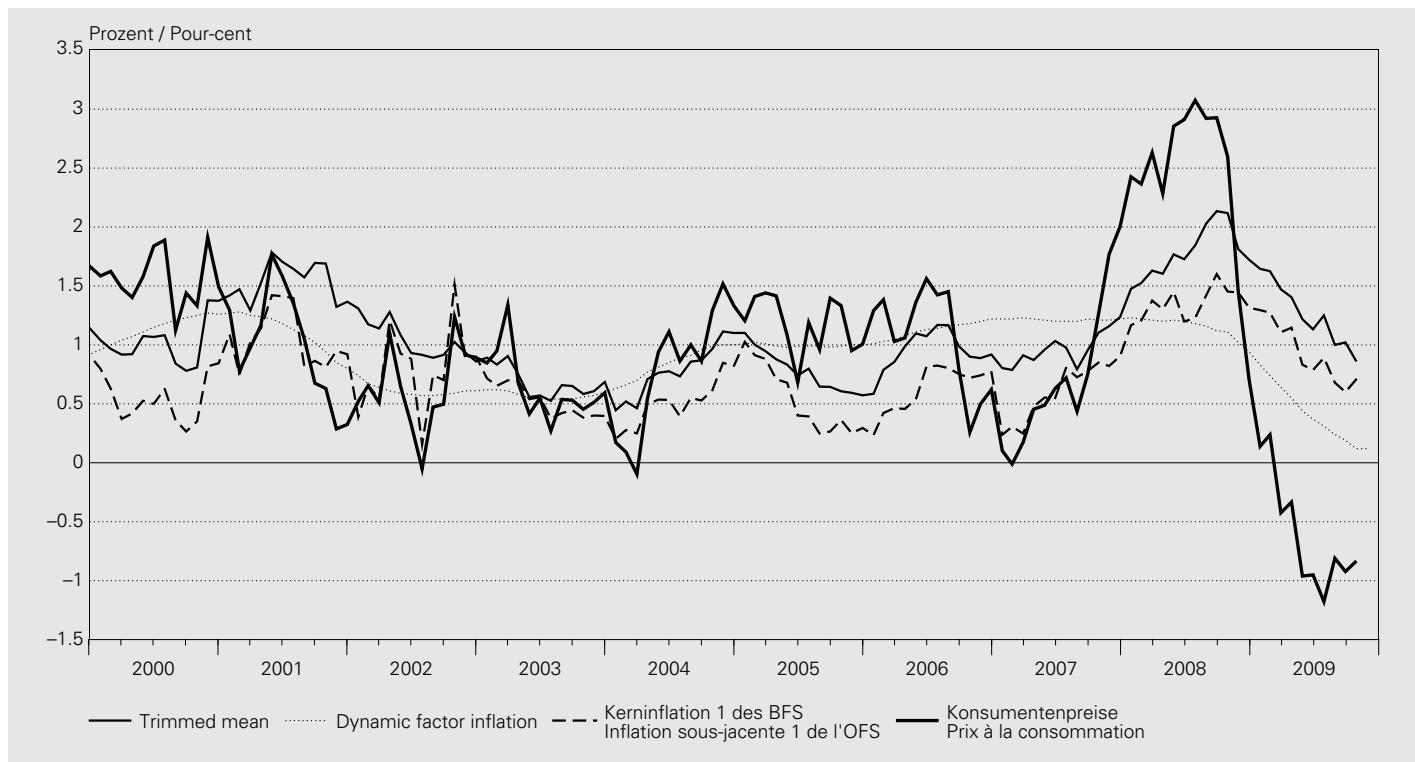
Inflation sous-jacente 1 = Indice sans alimentation, boissons, tabac, produits saisonniers, énergie et carburants.

<sup>3</sup> Kerninflation 2 = Kerninflation 1 ohne Produkte mit administrierten Preisen.

Inflation sous-jacente 2 = Inflation sous-jacente 1 sans produits dont les prix sont administrés.

# O15 Konsumentenpreise – Kerninflation der SNB und des BFS Prix à la consommation – Inflation sous-jacente de la BNS et de l'OFS

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

Jahr Monat	SNB BNS		BFS OFS			
Année Mois	Kerninflation Trimmed mean <sup>1</sup>	Kerninflation Dynamic factor inflation <sup>2</sup>	Kerninflation 1 <sup>3</sup>	Kerninflation 2 <sup>4</sup>	Teuerung gemäss Landesindex der Konsumentenpreise	
	Inflation sous-jacente Trimmed mean <sup>1</sup>	Inflation sous-jacente Dynamic factor inflation <sup>2</sup>	Inflation sous-jacente 1 <sup>3</sup>	Inflation sous-jacente 2 <sup>4</sup>	Renchérissement mesuré à l'indice suisse des prix à la consommation	
	1	2	3	4		5
1999		0.9	0.82	0.7	1.0	0.8
2000		1.0	1.14	0.5	0.9	1.6
2001		1.4	1.11	1.0	1.2	1.0
2002		1.0	0.61	0.8	0.7	0.6
2003		0.7	0.57	0.5	0.3	0.6
2004		0.8	0.85	0.5	0.3	0.8
2005		0.8	1.00	0.5	0.3	1.2
2006		1.0	1.12	0.6	0.7	1.1
2007		1.1	1.21	0.6	0.8	0.7
2008		1.8	1.15	1.3	1.7	2.4
2008 11		1.8	1.02	1.4	1.8	1.5
2008 12		1.7	0.94	1.3	1.7	0.7
2009 01		1.6	0.83	1.3	1.6	0.1
2009 02		1.6	0.74	1.3	1.6	0.2
2009 03		1.5	0.64	1.1	1.4	-0.4
2009 04		1.4	0.55	1.1	1.5	-0.3
2009 05		1.2	0.44	0.8	1.0	-1.0
2009 06		1.1	0.37	0.8	0.9	-1.0
2009 07		1.3	0.31	0.9	0.9	-1.2
2009 08		1.0	0.24	0.7	0.7	-0.8
2009 09		1.0	0.19	0.6	0.6	-0.9
2009 10	<b>0.9</b>	<b>0.12</b>	<b>0.7</b>	<b>0.7</b>	<b>0.7</b>	<b>-0.8</b>
2009 11	..	0.12	..	..	..	..

<sup>1</sup> Der von der SNB berechnete *Trimmed mean* schliesst die Güter mit den stärksten Preisschwankungen nach oben und unten (je 15%) aus dem Landesindex der Konsumentenpreise aus (Methode des getrimmten Mittelwerts). Siehe Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom Juli 2002.

La *trimmed mean* (moyenne tronquée) calculée par la BNS exclut de l'indice suisse des prix à la consommation les biens dont les prix ont enregistré les plus fortes fluctuations à la hausse (15%) et à la baisse (15%) [méthode de la moyenne élaguée]. Voir partie analytique du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de juillet 2002.

<sup>2</sup> Die von der SNB berechnete *Dynamic factor inflation* (DFI) bündelt ein breites Set an Informationsquellen; so werden neben den LIK Komponenten auch realwirtschaftliche Daten und Finanzmarktinformationen genutzt. Siehe Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom Mai 2006.

La *dynamic factor inflation* (DFI) prend en considération un vaste ensemble de sources d'information, telles que les composantes de l'IPC, mais aussi certaines données économiques et informations sur les marchés financiers. Voir partie analytique du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mai 2006.

<sup>3</sup> Kerninflation 1 = Total ohne Nahrung, Getränke, Tabak, Saisonprodukte, Energie und Treibstoffe.

Inflation sous-jacente 1 = Indice sans alimentation, boissons, tabac, produits saisonniers, énergie et carburants.

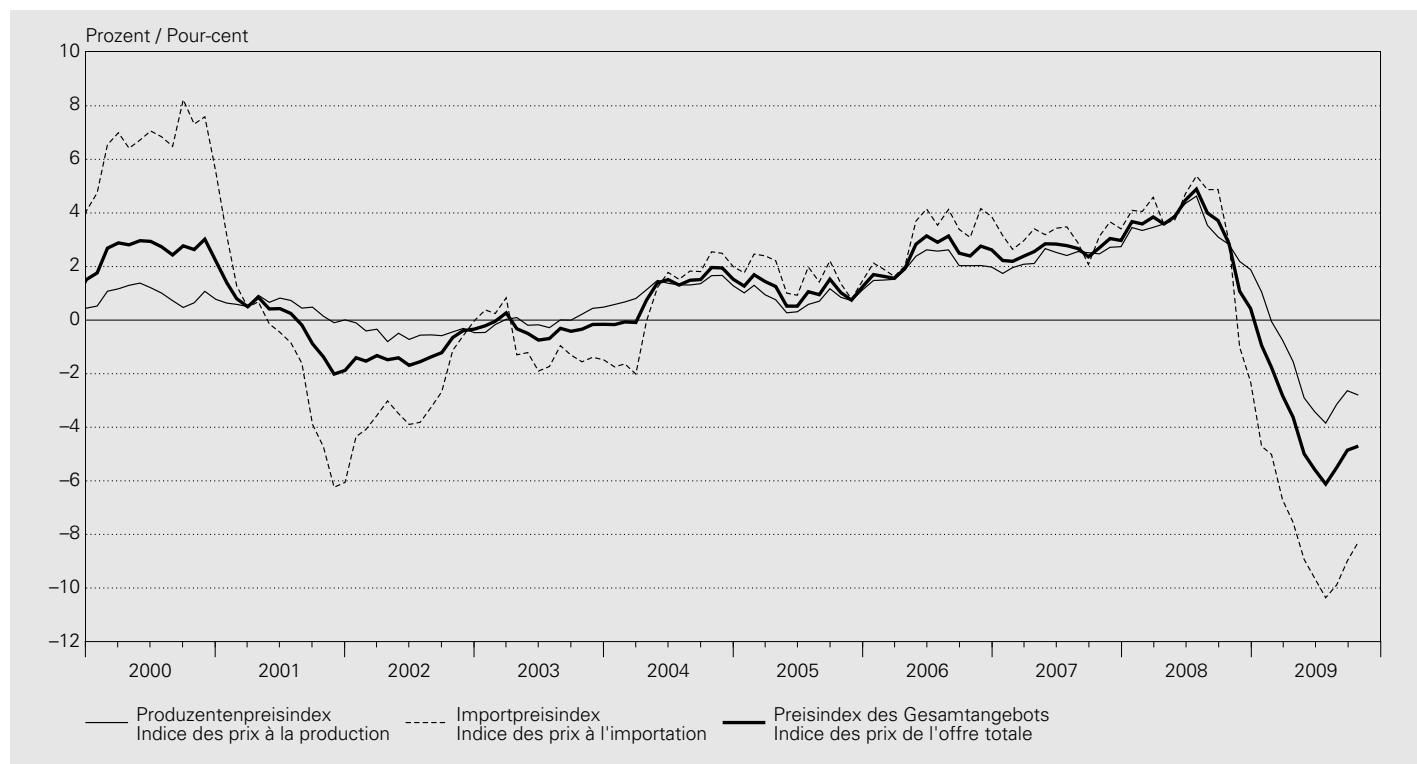
<sup>4</sup> Kerninflation 2 = Kerninflation 1 ohne Produkte mit administrierten Preisen.

Inflation sous-jacente 2 = Inflation sous-jacente 1 sans produits dont les prix sont administrés.



## O2 Produzenten- und Importpreise Prix à la production et à l'importation

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



### Produzentenpreisindex / Indice des prix à la production

Mai 2003 = 100

Jahresmittel Monat	Nach Art der Produkte Selon le genre de biens						Nach Absatzgebiet Selon la destination		Total		Kern- inflation <sup>1</sup> Inflation sous- jacente <sup>1</sup>	
	Moyenne annuelle Mois	Land- und forstwirt- schaftliche Produkte Produits agricoles et sylvicoles	Vor- leistungs- güter	Investitions- güter	Gebrauchs- güter	Verbrauchs- güter	Energie	Inland- absatz	Export	% <sup>2</sup>		
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
1999		103.9	100.7	97.7	.	.	.	98.6	99.9	99.1	- 1.0	- 0.8
2000		107.7	101.7	97.6	.	.	.	100.2	99.8	100.0	0.9	- 0.3
2001		101.0	102.3	98.8	.	.	.	100.6	100.3	100.5	0.5	1.0
2002		100.5	100.8	99.5	.	.	.	100.0	100.1	100.0	- 0.5	0.0
2003		101.7	99.8	99.9	.	.	.	100.1	100.0	100.0	0.0	- 0.2
2004		102.7	101.4	101.0	100.3	101.3	101.8	101.9	100.4	101.2	1.2	0.2
2005		99.3	101.9	102.6	100.8	101.5	106.1	103.1	100.9	102.1	0.8	0.5
2006		100.5	105.8	104.4	103.0	101.3	111.2	105.8	102.2	104.2	2.1	1.2
2007		101.5	110.0	107.2	105.5	102.1	111.7	108.5	104.5	106.6	2.4	2.0
2008		108.5	114.5	109.2	108.3	104.7	120.8	113.4	106.6	110.2	3.4	2.4
2008 10		112.9	113.0	110.2	108.9	104.5	124.5	114.1	106.1	110.4	2.8	2.0
2008 11		111.0	111.6	110.2	109.5	106.2	117.8	112.4	107.2	110.0	2.2	2.6
2008 12		110.4	111.7	110.2	109.5	106.0	112.9	111.9	107.1	109.7	1.9	2.6
2009 01		109.3	111.7	110.2	109.5	106.0	109.5	111.5	107.0	109.4	1.0	2.3
2009 02		108.2	109.9	109.8	110.0	105.6	109.0	110.6	106.3	108.6	- 0.1	1.7
2009 03		105.6	109.3	109.8	110.0	105.6	106.9	110.0	106.2	108.2	- 0.7	1.6
2009 04		104.9	109.2	109.8	109.8	105.7	107.7	110.0	106.1	108.2	- 1.5	0.9
2009 05		101.8	108.9	109.5	110.4	105.4	108.2	109.8	105.8	107.9	- 2.9	0.2
2009 06		100.9	108.3	109.5	110.5	105.4	111.0	109.7	105.8	107.9	- 3.4	0.0
2009 07		100.2	108.3	109.5	110.5	105.1	109.7	109.4	105.8	107.7	- 3.8	- 0.3
2009 08		99.5	108.1	109.5	110.5	104.9	111.7	109.7	105.5	107.7	- 3.1	- 0.2
2009 09		97.5	108.9	109.5	110.5	104.9	110.8	109.7	105.6	107.8	- 2.6	- 0.1
2009 10		97.0	108.3	108.9	110.5	104.6	109.8	109.0	105.3	107.3	- 2.8	- 0.5

## Importpreisindex / Indice des prix à l'importation

Mai 2003 = 100

Jahresmittel Monat	Nach Art der Produkte Selon le genre de biens						Total	% 2	Kerninflation <sup>1</sup> Inflation sous-jacente <sup>1</sup> % 2
	Moyenne annuelle Mois	Landwirtschaft- liche Produkte Produits agricoles	Vorleistungs- güter Biens intermédiaires	Investitions- güter Biens d'investisse- ment	Gebrauchs- güter Biens de consomma- tion durables	Verbrauchs- güter Biens de consomma- tion non durables			
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1999	98.4	96.9	103.1	.	.	.	98.8	- 2.2	- 0.8
2000	100.1	108.4	103.5	.	.	.	105.4	6.7	0.2
2001	99.1	105.0	103.8	.	.	.	103.7	- 1.6	0.7
2002	96.6	100.4	101.8	.	.	.	100.8	- 2.8	- 1.0
2003	98.5	100.2	98.2	.	.	.	99.8	- 0.9	- 2.0
2004	96.8	103.8	95.2	98.2	100.5	126.9	100.6	0.8	- 1.0
2005	102.1	106.4	93.2	95.2	100.4	166.1	102.3	1.7	- 1.0
2006	104.3	112.9	92.1	93.6	101.4	197.9	105.5	3.1	0.2
2007	108.0	119.8	92.6	93.2	104.0	205.0	108.8	3.1	2.1
2008	110.6	121.8	93.3	93.5	106.7	254.2	112.4	3.3	1.6
2008 10	109.8	123.0	93.8	92.2	107.5	259.2	113.2	2.9	1.2
2008 11	106.4	118.7	93.4	91.9	106.1	211.5	109.3	- 1.0	0.6
2008 12	104.6	116.5	93.4	91.9	105.7	189.4	107.6	- 2.3	0.5
2009 01	103.1	114.3	93.5	91.9	105.1	157.2	105.5	- 4.7	0.0
2009 02	107.5	112.1	93.5	91.4	105.0	162.0	105.0	- 5.0	- 0.6
2009 03	105.8	110.9	93.5	91.4	104.7	154.1	104.2	- 6.7	- 0.9
2009 04	104.8	109.8	92.7	90.7	104.2	160.4	103.6	- 7.6	- 2.2
2009 05	107.6	109.0	92.6	90.5	103.9	160.0	103.4	- 8.9	- 2.5
2009 06	103.7	108.8	92.2	90.2	103.8	170.5	103.4	- 9.6	- 2.5
2009 07	103.9	108.7	92.1	90.2	103.6	178.6	103.6	- 10.4	- 3.0
2009 08	100.9	109.7	92.1	90.3	103.7	180.3	104.0	- 9.9	- 3.0
2009 09	100.2	110.7	92.1	90.3	103.7	180.4	104.3	- 9.0	- 2.9
2009 10	<b>100.1</b>	<b>110.5</b>	<b>92.0</b>	<b>89.8</b>	<b>103.4</b>	<b>174.0</b>	<b>103.8</b>	<b>- 8.3</b>	<b>- 2.9</b>

## Preisindex des Gesamtangebots<sup>3</sup> / Indice des prix de l'offre totale<sup>3</sup>

Mai 2003 = 100

Jahresmittel Monat	Nach Art der Produkte Selon le genre de biens						Total <sup>4</sup>	% 2	Kerninflation <sup>1</sup> Inflation sous-jacente <sup>1</sup> % 2
	Moyenne annuelle Mois	Land- und forstwirtschaft- liche Produkte Produits agricoles et sylvicoles	Vorleistungs- güter Biens intermédiaires	Investitions- güter Biens d'investisse- ment	Gebrauchs- güter Biens de consomma- tion durables	Verbrauchs- güter Biens de consomma- tion non durables			
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1999	102.9	99.9	99.5	.	.	.	99.0	- 1.4	- 0.8
2000	106.3	103.1	99.5	.	.	.	101.6	2.7	- 0.2
2001	100.7	102.9	100.5	.	.	.	101.5	- 0.1	0.9
2002	99.8	100.7	100.3	.	.	.	100.3	- 1.2	- 0.2
2003	100.8	99.9	99.2	.	.	.	99.9	- 0.3	- 0.7
2004	101.1	102.3	98.7	99.9	101.0	108.3	101.0	1.1	- 0.2
2005	100.0	103.6	98.7	100.0	101.2	121.8	102.2	1.1	0.0
2006	101.4	108.5	99.3	101.5	101.3	134.0	104.6	2.4	0.9
2007	103.2	113.8	101.1	103.4	102.7	136.2	107.4	2.6	2.0
2008	109.0	117.5	102.5	105.9	105.3	155.8	111.0	3.3	2.1
2008 10	112.1	116.9	103.1	106.0	105.4	159.8	111.4	2.9	1.7
2008 11	109.8	114.4	103.0	106.4	106.2	142.4	109.8	1.1	2.0
2008 12	108.9	113.7	103.0	106.4	105.9	132.9	109.0	0.4	1.9
2009 01	107.7	112.9	103.0	106.4	105.7	122.0	108.0	- 0.9	1.5
2009 02	108.0	110.9	102.8	106.6	105.4	122.9	107.4	- 1.8	1.0
2009 03	105.6	110.1	102.8	106.6	105.3	119.3	106.8	- 2.8	0.8
2009 04	104.9	109.6	102.5	106.4	105.3	121.5	106.7	- 3.6	- 0.1
2009 05	103.3	109.2	102.3	106.8	105.0	121.8	106.4	- 5.0	- 0.7
2009 06	101.6	108.6	102.1	106.8	104.9	126.6	106.3	- 5.6	- 0.8
2009 07	101.2	108.6	102.1	106.8	104.7	127.8	106.3	- 6.1	- 1.2
2009 08	99.9	108.9	102.1	106.8	104.6	129.7	106.4	- 5.5	- 1.1
2009 09	98.2	109.8	102.1	106.8	104.5	129.0	106.6	- 4.9	- 1.0
2009 10	<b>97.8</b>	<b>109.3</b>	<b>101.7</b>	<b>106.7</b>	<b>104.2</b>	<b>126.7</b>	<b>106.1</b>	<b>- 4.7</b>	<b>- 1.3</b>

<sup>1</sup> Total ohne Rohstoffe sowie rohstoffnahe, schwankungsintensive oder stark von Produktsteuern beeinflusste Produktgruppen (insbesondere landwirtschaftliche Produkte, Fleisch, Tabakwaren, Mineralölprodukte, Metalle, Gas).

Total, sans les matières premières et les groupes de produits primaires dont les prix sont très volatils ou fortement influencés par des taxes (surtout les produits agricoles, la viande, les tabacs, les produits pétroliers, les métaux, le gaz).

<sup>2</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.

Variation par rapport à l'année précédente.

<sup>3</sup> Total von Produzenten- und Importpreisindex.

Total des indices des prix à la production et à l'importation.

<sup>4</sup> Verkettung mit dem bis Ende Mai 1993 berechneten Grosshandelspreisindex. Gewichtung: Produzentenpreisindex 70,2%, Importpreisindex 29,8% des Gesamtindexes. Raccordement avec l'indice des prix de gros, calculé jusqu'au mois de mai 1993. Pondération: 70,2% pour l'indice des prix à la production et 29,8% pour celui des prix à l'importation.

### O3 Edelmetall- und Rohwarenpreise Prix des métaux précieux et des matières premières

Jahresmittel <sup>1</sup> Monatsende	Gold <sup>2</sup> Or <sup>2</sup>	Silber <sup>3</sup> Argent <sup>3</sup>	Indexziffern der Rohwarenpreise Indices des prix des matières premières				Rohöl Brent	
Moyenne annuelle <sup>1</sup> Fin de mois	CHF/kg	USD/Unze	CHF/kg	USD/Unze	Moody 1931 = 100	Reuter 1931 = 100	CRB Futures 1967 = 100	Pétrole brut Brent
	CHF/kg	USD/once	CHF/kg	USD/once	Moody 1931 = 100	Reuter 1931 = 100	CRB Futures 1967 = 100	USD/baril
	1	2	3	4	5	6	7	8
1999	13 500	278.22	248.33	5.17	1 187.5	1 353.8	195.0	18.64
2000	14 923	274.67	259.43	4.81	1 290.7	1 382.3	220.0	28.53
2001	14 624	269.37	230.88	4.28	1 275.3	1 236.6	203.9	24.26
2002	15 422	311.54	221.52	4.50	1 403.5	1 276.6	212.5	25.53
2003	15 646	366.13	206.73	4.84	1 666.7	1 501.6	242.0	28.64
2004	16 199	408.20	261.24	6.58	2 044.5	1 619.4	277.1	38.42
2005	17 992	447.68	292.94	7.28	2 130.8	1 693.0	312.1	55.33
2006	24 375	609.19	467.30	11.70	2 762.0	2 037.1	330.5	65.44
2007	26 859	702.60	510.65	13.36	3 439.9	2 414.3	323.9	74.35
2008	30 121	877.95	505.46	14.87	3 829.7	2 515.4	363.3	95.79
2008 10	26 631	722.30	336.10	9.17	3 099.4	2 011.9	268.4	59.65
2008 11	31 290	810.60	390.50	10.17	2 937.3	1 915.5	244.9	49.75
2008 12	29 306	865.25	363.40	10.79	2 805.4	1 746.5	229.5	35.01
2009 01	34 218	922.55	460.00	12.46	2 971.5	1 913.3	220.4	44.05
2009 02	35 354	939.50	486.40	12.96	2 856.7	1 844.8	211.6	45.00
2009 03	33 670	918.70	476.10	13.03	3 075.3	1 897.5	220.4	47.09
2009 04	32 554	896.95	458.40	12.67	3 326.3	2 014.6	222.4	50.66
2009 05	33 591	968.75	530.30	15.33	3 685.1	2 144.6	253.1	64.29
2009 06	32 668	941.45	483.10	13.97	3 651.9	2 093.5	250.0	70.95
2009 07	32 647	934.55	469.00	13.47	3 830.1	2 114.6	257.5	68.99
2009 08	32 422	951.45	493.60	14.53	4 005.4	2 182.3	253.7	71.33
2009 09	33 037	996.70	538.30	16.29	3 994.7	2 150.3	259.4	64.90
2009 10	<b>34 110</b>	<b>1 044.20</b>	<b>537.30</b>	<b>16.50</b>	<b>4 253.5</b>	<b>2 243.3</b>	<b>275.8</b>	<b>76.47</b>

<sup>1</sup> Durchschnitt aus Monatsendwerten.  
Moyenne des valeurs de fin de mois.

<sup>2</sup> Zürich, Pool, 11.00 Uhr, Ankauf.  
Prix d'achat de 11h au pool de Zurich.

<sup>3</sup> Zürich, Pool, 11.00 Uhr, Ankauf; bis Ende 1995: Zürich, Fixing, 10.30 Uhr, Mittel.  
Prix d'achat de 11h au pool de Zurich; jusqu'à fin 1995: prix moyen de 10h30 au fixing de Zurich.

## O41 Baupreisindizes Indices des prix de la construction

Oktober 1998 = 100 / Octobre 1998 = 100

Monat Mois	Neubau von Bürogebäuden Nouvelles constructions d'immeubles administratifs	Neubau von Mehrfamilienhäusern Nouvelles constructions d'habitations de plusieurs logements	Renovation von Mehrfamilienhäusern Rénovations d'habitations de plusieurs logements	Neubau von Strassen Nouvelles constructions de routes				
	% <sup>1</sup>	% <sup>1</sup>	% <sup>1</sup>	% <sup>1</sup>				
	1	2	3	4	5	6	7	8
2001 04	110.0	4.6	109.8	4.1	107.5	3.7	115.5	6.8
2001 10	111.3	3.6	109.5	1.6	108.0	2.2	113.8	2.1
2002 04	111.3	1.2	108.7	-1.0	108.3	0.7	111.7	-3.3
2002 10	110.3	-0.9	107.5	-1.8	107.9	-0.1	110.3	-3.1
2003 04	109.1	-2.0	105.8	-2.7	106.8	-1.4	109.6	-1.9
2003 10	109.1	-1.1	105.9	-1.5	107.0	-0.8	110.5	0.2
2004 04	108.9	-0.2	105.9	0.1	107.0	0.2	111.8	2.0
2004 10	110.6	1.4	108.2	2.2	108.4	1.3	113.5	2.7
2005 04	111.9	2.8	109.0	2.9	109.6	2.4	113.3	1.3
2005 10	112.6	1.8	110.1	1.8	110.7	2.1	115.8	2.0
2006 04	114.4	2.2	111.3	2.1	112.2	2.4	117.4	3.6
2006 10	117.6	4.4	114.1	3.6	114.3	3.3	121.5	4.9
2007 04	120.0	4.9	115.8	4.0	117.0	4.3	122.9	4.7
2007 10	122.7	4.3	117.8	3.2	119.1	4.2	125.5	3.3
2008 04	125.3	4.4	120.3	3.9	121.7	4.0	126.2	2.7
2008 10	127.4	3.8	122.6	4.1	123.2	3.4	127.6	1.7
2009 04	126.1	0.6	119.7	-0.5	123.1	1.2	123.2	-2.4

<sup>1</sup> Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat.

Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente.

## O42 Wohnbaukostenindizes Indices des prix de la construction de logements

Monat Mois	Stadt Zürich Ville de Zurich	Stadt Bern <sup>2</sup> Ville de Berne <sup>2</sup>	Stadt Luzern Ville de Lucerne	Kanton Genf Canton de Genève				
	Apr. 2005 = 100 Avr. 2005 = 100	% <sup>1</sup>	April 1987 = 100 Avril 1987 = 100	% <sup>1</sup>	April 1988 = 100 Avril 1988 = 100	% <sup>1</sup>		
	1	2	3	4	5	6	7	8
1999 10	.	.	.	.	116.0	1.2	.	.
2000 04	95.4	3.8	120.3	1.5	119.0	2.8	107.1	6.8
2000 10	.	.	.	.	120.7	4.1	.	.
2001 04	100.0	4.8	125.7	4.5	121.4	2.0	113.2	5.7
2001 10	.	.	126.8	.	121.2	0.4	.	.
2002 04	99.9	-0.1	127.2	1.2	122.5	0.9	115.9	2.4
2002 10	.	.	124.6	-1.7	121.6	0.3	.	.
2003 04	96.8	-3.1	123.3	-3.1	120.9	-1.3	116.2	0.3
2003 10	.	.	123.5	-0.9	121.0	-0.5	116.4	.
2004 04	97.6	0.9	124.2	0.7	.	.	116.9	0.6
2004 10	.	.	126.6	2.5	.	.	119.6	2.7
2005 04	100.0	2.4	126.7	2.0	.	.	119.1	1.9
2005 10	.	.	127.8	0.9	.	.	119.2	-0.3
2006 04	101.6	1.6	129.8	2.4	.	.	121.6	2.1
2006 10	.	.	133.5	4.5	.	.	124.2	4.2
2007 04	106.2	4.5	133.9	3.2	.	.	125.9	3.5
2007 10	.	.	135.9	1.8	.	.	129.1	3.9
2008 04	110.5	4.0	139.4	4.1	.	.	131.5	4.4
2008 10	.	.	142.9	5.2	.	.	133.0	3.0
2009 04	110.9	0.4	138.8	-0.4	.	.	130.6	-0.7

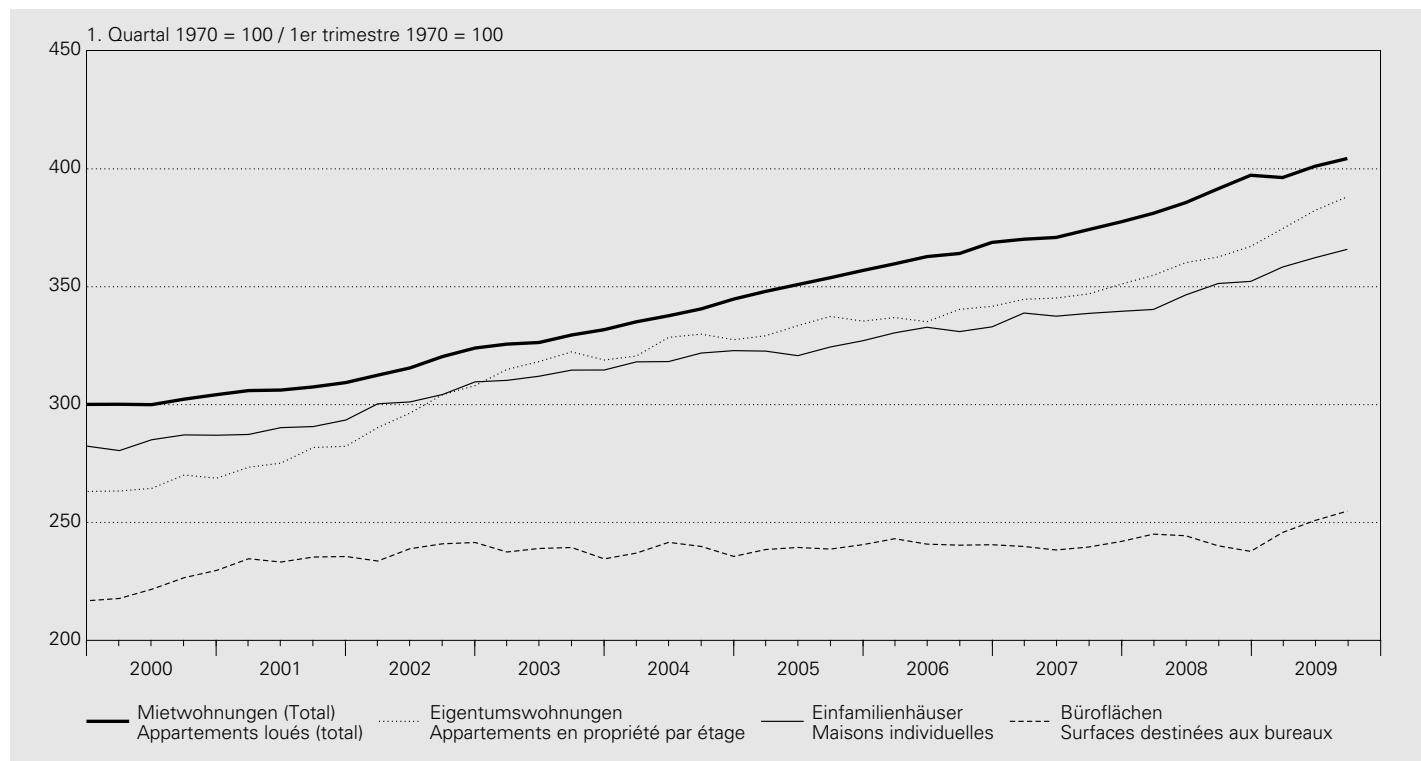
<sup>1</sup> Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat.

Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente.

<sup>2</sup> Ab Oktober 2001 mit folgendem Index des BFS verknüpft: Neubau von Mehrfamilienhäusern Espace Mittelland.

A partir d'octobre 2001, la continuité des données est assurée par l'indice de l'OFS suivant: Construction d'immeubles d'habitation dans l'espace Mittelland.

## O43 Immobilienpreisindizes<sup>1</sup> Indices des prix de l'immobilier<sup>1</sup>



### Gesamte Schweiz / Suisse

Indices von Wüest & Partner AG / Indices établis par Wüest & Partner AG

Jahr Quartal	Wohnnutzung Surfaces d'habitation					Geschäftsflächen Surfaces commerciales					
	Mietwohnungen (1 bis 5 Zimmer) Appartements loués (1 à 5 chambres)			Eigentums- wohnungen (2 bis 5 Zimmer)	Einfamilien- häuser (4 bis 6 Zimmer)	Büroflächen			Gewerbe- flächen	Verkaufs- flächen	
Année Trimestre	Altbau	Neubau	Total	Apparte- ments en propriété par étage (2 à 5 chambres)	Maisons individuelles (4 à 6 chambres)	Surfaces destinées aux bureaux			Surfaces destinées à l'artisanat	Surfaces destinées à la vente	
	Anciens bâtiments	Nouveaux bâtiments	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1970 = 100											

2000	285.3	315.8	288.5	0.3	269.8	274.2	205.8	3.1	216.8	173.9
2001	291.6	335.4	293.8	1.8	281.4	279.4	215.7	4.8	212.7	172.8
2002	301.9	406.7	304.1	3.5	303.2	292.4	219.5	1.8	216.2	180.3
2003	311.7	445.0	313.9	3.2	322.3	301.1	218.3	- 0.5	224.5	182.6
2004	321.9	456.8	324.7	3.4	330.5	308.2	219.2	0.4	223.9	187.4
2005	333.9	464.1	337.1	3.8	337.8	311.5	220.0	0.4	225.1	182.4
2006	344.5	466.2	348.1	3.3	342.6	319.3	221.7	0.8	227.2	186.5
2007	352.9	469.5	356.9	2.6	351.1	325.9	220.5	- 0.5	234.8	185.8
2008	369.3	476.4	372.0	4.2	365.6	334.6	222.3	0.8	235.8	186.8
2009	380.9	453.8	383.1	3.0	386.3	348.5	230.2	3.6	216.3	190.8

### 1. Quartal 1970 = 100 / 1er trimestre 1970 = 100

2007 III	370.5	491.5	374.2	2.8	347.0	338.7	239.6	- 0.3	236.0	.
2007 IV	373.9	490.5	377.5	2.4	351.1	339.6	242.0	0.6	235.2	.
2008 I	378.9	483.4	381.2	3.0	354.8	340.4	245.1	2.2	237.9	.
2008 II	383.4	488.9	385.7	4.0	360.2	346.5	244.4	2.5	238.8	.
2008 III	390.0	492.2	391.6	4.6	362.6	351.4	240.1	0.2	237.6	.
2008 IV	395.0	514.8	397.3	5.2	367.1	352.3	237.7	- 1.7	233.3	.
2009 I	395.2	466.1	396.3	4.0	374.6	358.3	245.8	0.3	218.0	.
2009 II	399.1	474.2	401.1	4.0	382.3	362.3	250.8	2.6	215.0	.
2009 III	402.7	472.7	404.4	3.3	388.2	365.9	254.8	6.1	219.0	.

<sup>1</sup> Bis 3. Quartal 2005 basierte die Indexberechnung nur auf Angeboten in den Printmedien. Ab 4. Quartal 2005 wurde der Index rückwirkend revidiert. Neu umfasst die Erhebung auch folgende vier Internet-Immobilienplattformen: Homegate, Immoscout24, Immoclick und Immostreet.

Jusqu'au 3<sup>e</sup> trimestre de 2005, le calcul des indices s'est basé uniquement sur les offres parues dans la presse écrite. Au 4<sup>e</sup> trimestre de 2005, les indices ont été corrigés avec effet rétroactif. L'enquête inclut désormais également les quatre plateformes Internet suivantes: Homegate, Immoscout24, Immoclick et Immostreet.

<sup>2</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.  
Variation par rapport à l'année précédente.

## O5 Lohnindizes Indices des salaires

1993 = 100

### Nach Geschlecht / Selon le sexe

Jahr Année	Arbeitnehmer Travailleurs		Frauen Femmes								Männer Hommes			
	Total		nominal	% <sup>1</sup>	real	% <sup>1</sup>	nominal	% <sup>1</sup>	real	% <sup>1</sup>	nominal	% <sup>1</sup>	real	% <sup>1</sup>
			nominal		réel		nominal		réel		nominal		réel	
			1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1999	105.6	0.3	100.6	- 0.5	106.5	0.7	101.6	- 0.1	105.2	0.1	100.3	- 0.7		
2000	106.9	1.3	100.3	- 0.3	108.2	1.6	101.6	0.0	106.5	1.2	99.9	- 0.4		
2001	109.6	2.5	101.8	1.5	110.9	2.5	103.1	1.5	109.1	2.5	101.4	1.5		
2002	111.5	1.8	103.0	1.1	113.5	2.3	104.8	1.6	110.9	1.6	102.4	1.0		
2003	113.1	1.4	103.8	0.8	115.3	1.7	105.8	1.0	112.3	1.3	103.1	0.7		
2004	114.1	0.9	103.9	0.1	116.6	1.1	106.2	0.3	113.3	0.9	103.1	0.1		
2005	115.2	1.0	103.7	- 0.2	117.9	1.1	106.1	- 0.1	114.3	0.9	102.8	- 0.3		
2006	116.6	1.2	103.8	0.1	119.4	1.3	106.3	0.2	115.5	1.1	102.9	0.1		
2007	118.5	1.6	104.7	0.9	121.2	1.5	107.2	0.8	117.4	1.6	103.8	0.9		
2008	120.9	2.0	104.3	- 0.4	123.5	1.8	106.5	- 0.6	120.0	2.2	103.6	- 0.2		

### Nach Wirtschaftssektoren/Wirtschaftszweigen (NOGA) / Par secteurs/activités économiques (NOGA)

Jahr Année	Alle Sektoren Tous les secteurs		davon / dont								
	Total		Sektor 2 Secteur secondaire	davon / dont							
			Total	Verarbeitendes Gewerbe; Industrie Industries manufacturières							
	NOGA 01-93	NOGA 10-45	NOGA 15-37	Baugewerbe Construction							
	nominal	real	nominal	real	nominal	real	nominal	real	nominal	real	
	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel	
	1	2	3	4	5	6	7	8			
1999	105.6	100.6	105.0	100.1	105.2	100.3	104.6	99.7			
2000	106.9	100.3	106.6	100.0	106.6	100.0	106.5	100.0			
2001	109.6	101.8	109.5	101.7	109.5	101.7	109.5	101.7			
2002	111.5	103.0	111.3	102.8	111.4	102.9	111.2	102.7			
2003	113.1	103.8	112.6	103.3	112.8	103.5	112.3	103.1			
2004	114.1	103.9	113.3	103.1	113.5	103.4	112.7	102.6			
2005	115.2	103.7	114.7	103.2	115.0	103.5	114.0	102.6			
2006	116.6	103.8	116.0	103.3	116.3	103.6	115.2	102.6			
2007	118.5	104.7	117.7	104.1	118.0	104.3	117.1	103.5			
2008	120.9	104.3	119.9	103.5	120.1	103.6	119.5	103.1			

Jahr Année	Sektor 3 Secteur tertiaire		davon / dont									
	Total		Handel, Reparatur, Gastgewerbe Commerce, réparation, hôtellerie et restauration	Verkehr, Nachrichtenübermittlung Transports et communications								Kredit-, Versicherungsgewerbe, Immobilien, Informatik, F&E Intermédiation financière, assurances; immobilier, informatique, R et D
			NOGA 50-93	NOGA 50-55	NOGA 60-64	NOGA 65-74						
	nominal	real	nominal	real	nominal	real	nominal	real	nominal	real	nominal	réel
	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel	nominal	réel
	9	10	11	12	13	14	15	16				
1999	106.0	101.0	105.9	100.9	104.2	99.3	109.3	104.2				
2000	107.2	100.6	106.9	100.4	104.5	98.1	111.6	104.7				
2001	109.6	101.9	109.5	101.8	106.1	98.6	115.1	107.0				
2002	111.7	103.1	111.6	103.1	108.3	100.0	117.0	108.1				
2003	113.4	104.1	113.3	104.0	110.0	100.9	118.8	109.1				
2004	114.8	104.5	114.5	104.2	111.5	101.5	120.4	109.6				
2005	115.7	104.1	115.9	104.3	111.9	100.7	121.5	109.3				
2006	117.1	104.3	117.0	104.2	112.8	100.4	123.3	109.8				
2007	119.1	105.3	118.7	104.9	114.8	101.4	125.9	111.3				
2008	121.6	104.9	121.2	104.6	117.0	100.9	128.7	111.0				

<sup>1</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.  
Variation par rapport à l'année précédente.

# P1 Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – nominal Produit intérieur brut selon son affectation – En termes nominaux

## Zu laufenden Preisen / Aux prix courants

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr <sup>1</sup> Quartal <sup>1</sup>	Konsumausgaben Dépenses de consommation finale			Bruttoanlageinvestitionen Formation brute de capital fixe			Inländische Endnachfrage (3 + 6)	Inlandnachfrage <sup>3</sup>
Année <sup>1</sup> Trimestre <sup>1</sup>	Private Haushalte und POoE <sup>2</sup>	Staat	Total (1 + 2)	Bau	Ausrüstungen	Total (4 + 5)	Demande intérieure finale (3 + 6)	Demande intérieure <sup>3</sup>
	Ménages et ISBLSM <sup>2</sup>	Administrations publiques		Construction	Biens d'équipement			
	1	2	3	4	5	6	7	8
1999	244 740	44 983	289 723	37 837	51 782	89 619	379 342	380 589
2000	252 675	46 810	299 485	40 567	55 060	95 627	395 112	397 516
2001	260 075	49 735	309 810	40 519	53 674	94 193	404 003	409 062
2002	262 522	50 900	313 422	40 922	51 668	92 590	406 012	405 794
2003	265 891	52 252	318 143	41 062	48 762	89 824	407 966	408 969
2004	272 333	53 026	325 359	43 287	50 659	93 946	419 305	420 282
2005	278 198	54 198	332 396	45 805	52 392	98 197	430 594	432 591
2006	286 376	55 223	341 599	46 549	57 858	104 407	446 006	450 017
2007	297 069	56 460	353 529	47 313	64 933	112 247	465 776	467 360
2008	308 694	57 929	366 623	49 525	65 642	115 167	481 790	481 258
2007 II	73 344	14 368	87 712	12 238	16 923	29 161	116 872	116 133
2007 III	73 217	14 066	87 284	12 143	16 121	28 264	115 548	116 093
2007 IV	77 514	13 920	91 433	11 914	16 387	28 300	119 734	122 220
2008 I	76 083	14 187	90 270	11 468	16 825	28 293	118 563	119 127
2008 II	76 563	14 504	91 067	12 930	16 715	29 644	120 711	121 615
2008 III	76 630	14 618	91 247	12 882	16 114	28 997	120 244	118 620
2008 IV	79 418	14 621	94 039	12 246	15 987	28 233	122 272	121 896
2009 I	77 056	14 803	91 858	11 263	15 618	26 881	118 740	119 334
2009 II	77 276	15 020	92 296	13 106	15 470	28 576	120 872	121 646

## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pourcent

1999	2.7	0.6	2.3	- 1.4	5.3	2.3	2.3	1.2
2000	3.2	4.1	3.4	7.2	6.3	6.7	4.2	4.4
2001	2.9	6.2	3.4	- 0.1	- 2.5	- 1.5	2.3	2.9
2002	0.9	2.3	1.2	1.0	- 3.7	- 1.7	0.5	- 0.8
2003	1.3	2.7	1.5	0.3	- 5.6	- 3.0	0.5	0.8
2004	2.4	1.5	2.3	5.4	3.9	4.6	2.8	2.8
2005	2.2	2.2	2.2	5.8	3.4	4.5	2.7	2.9
2006	2.9	1.9	2.8	1.6	10.4	6.3	3.6	4.0
2007	3.7	2.2	3.5	1.6	12.2	7.5	4.4	3.9
2008	3.9	2.6	3.7	4.7	1.1	2.6	3.4	3.0
2007 II	3.4	5.0	3.7	0.5	17.6	9.7	5.1	2.8
2007 III	3.5	2.0	3.3	0.0	12.8	6.9	4.2	3.5
2007 IV	4.5	- 0.6	3.7	0.8	7.8	4.8	4.0	5.3
2008 I	4.2	0.6	3.6	4.1	8.5	6.7	4.3	5.5
2008 II	4.4	0.9	3.8	5.7	- 1.2	1.7	3.3	4.7
2008 III	4.7	3.9	4.5	6.1	0.0	2.6	4.1	2.2
2008 IV	2.5	5.0	2.8	2.8	- 2.4	- 0.2	2.1	- 0.3
2009 I	1.3	4.3	1.8	- 1.8	- 7.2	- 5.0	0.1	0.2
2009 II	0.9	3.6	1.4	1.4	- 7.4	- 3.6	0.1	0.0

Jahr <sup>1</sup> Quartal <sup>1</sup>	Exporte Exportations			Gesamt- nachfrage (8 + 12)	Importe Importations			Bruttoinland- produkt (BIP) (13 – 17)			
	Année <sup>1</sup> Trimestre <sup>1</sup>	Warenexporte Exportations de biens	Dienst- leistungs- exporte	Total (9 + 11)	Warenimporte Importations de biens	Dienst- leistungs- importe	Total (14 + 16)				
		davon / dont	Exportations de services	Demande globale (8 + 12)	davon / dont	Importations de services	Produit intérieur brut (PIB) (13 – 17)				
		Waren- exporte ohne Wert- sachen <sup>4, 5</sup>	Exportations de biens, sans objets de valeur <sup>4, 5</sup>		Waren- importe ohne Wert- sachen <sup>4, 5</sup>	Importations de biens, sans objets de valeur <sup>4, 5</sup>					
		9	10	11	12	13	14	18			
1999		125 166	.	44 243	169 409	549 998	125 442	.	21 649	147 090	402 907
2000		143 546	.	52 621	196 168	593 683	147 763	.	23 858	171 621	422 063
2001		145 905	.	51 761	197 666	606 727	150 555	.	25 851	176 407	430 321
2002		143 450	.	49 191	192 641	598 435	138 365	.	25 812	164 177	434 258
2003		141 622	.	51 180	192 802	601 771	137 304	.	26 736	164 040	437 731
2004		153 235	.	55 883	209 119	629 400	146 530	.	31 491	178 021	451 379
2005		163 468	.	63 815	227 283	659 873	160 463	.	35 611	196 074	463 799
2006		185 649	.	71 867	257 516	707 533	180 584	.	36 404	216 988	490 544
2007		207 033	.	85 863	292 896	760 255	197 662	.	41 526	239 188	521 068
2008		216 997	.	88 559	305 556	786 813	201 957	.	43 030	244 987	541 827
2007 II		51 988	49 459	21 547	73 536	189 669	49 362	46 962	10 339	59 701	129 968
2007 III		50 881	48 870	22 368	73 249	189 342	47 909	45 732	11 143	59 052	130 290
2007 IV		53 580	51 535	22 077	75 657	197 877	52 153	49 227	10 869	63 022	134 855
2008 I		52 953	50 564	21 011	73 964	193 091	49 840	47 417	9 771	59 611	133 479
2008 II		57 594	55 305	22 182	79 776	201 391	52 998	50 125	10 541	63 539	137 852
2008 III		55 140	52 494	23 156	78 295	196 915	51 035	48 047	11 278	62 313	134 603
2008 IV		51 310	48 980	22 211	73 520	195 416	48 084	45 730	11 439	59 524	135 893
2009 I		46 175	44 448	20 453	66 628	185 963	44 646	42 417	9 796	54 442	131 521
2009 II		46 610	44 891	19 414	66 024	187 670	41 575	39 524	10 683	52 258	135 413
1999		5.8	.	5.2	5.6	2.5	3.9	.	4.7	4.1	1.9
2000		14.7	.	18.9	15.8	7.9	17.8	.	10.2	16.7	4.8
2001		1.6	.	- 1.6	0.8	2.2	1.9	.	8.4	2.8	2.0
2002		- 1.7	.	- 5.0	- 2.5	- 1.4	- 8.1	.	- 0.2	- 6.9	0.9
2003		- 1.3	.	4.0	0.1	0.6	- 0.8	.	3.6	- 0.1	0.8
2004		8.2	.	9.2	8.5	4.6	6.7	.	17.8	8.5	3.1
2005		6.7	.	14.2	8.7	4.8	9.5	.	13.1	10.1	2.8
2006		13.6	.	12.6	13.3	7.2	12.5	.	2.2	10.7	5.8
2007		11.5	.	19.5	13.7	7.5	9.5	.	14.1	10.2	6.2
2008		4.8	.	3.1	4.3	3.5	2.2	.	3.6	2.4	4.0
2007 II		14.1	12.8	25.8	17.3	8.0	10.9	12.4	13.4	11.4	6.5
2007 III		12.3	12.7	24.1	15.6	7.9	13.0	13.6	9.2	12.3	6.0
2007 IV		7.1	8.0	16.2	9.6	6.9	5.6	8.8	20.9	7.9	6.5
2008 I		4.7	4.4	5.7	5.0	5.3	3.3	2.9	6.5	3.8	6.0
2008 II		10.8	11.8	2.9	8.5	6.2	7.4	6.7	2.0	6.4	6.1
2008 III		8.4	7.4	3.5	6.9	4.0	6.5	5.1	1.2	5.5	3.3
2008 IV		- 4.2	- 5.0	0.6	- 2.8	- 1.2	- 7.8	- 7.1	5.3	- 5.6	0.8
2009 I		- 12.8	- 12.1	- 2.7	- 9.9	- 3.7	- 10.4	- 10.5	0.3	- 8.7	- 1.5
2009 II		- 19.1	- 18.8	- 12.5	- 17.2	- 6.8	- 21.6	- 21.2	1.3	- 17.8	- 1.8

<sup>1</sup> 2007–2009: provisorische Werte.

2007–2009: chiffres provisoires.

<sup>2</sup> Der Konsum der privaten Haushalte wird gemäss Inländerkonzept ausgewiesen; inkl. Endverbrauch der privaten Organisationen ohne Erwerbscharakter (POoE). La consommation des ménages répond au concept national et tient compte également de la consommation finale des institutions sans but lucratif au service des ménages (ISBLSM).

<sup>3</sup> Inlandnachfrage = Inländische Endnachfrage (Kolonne 7) + Vorratsveränderungen + Nettozugang an Wertsachen.

Demande intérieure = demande intérieure finale (colonne 7) + variation des stocks + acquisitions nettes d'objets de valeur.

<sup>4</sup> Wertsachen = Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten.

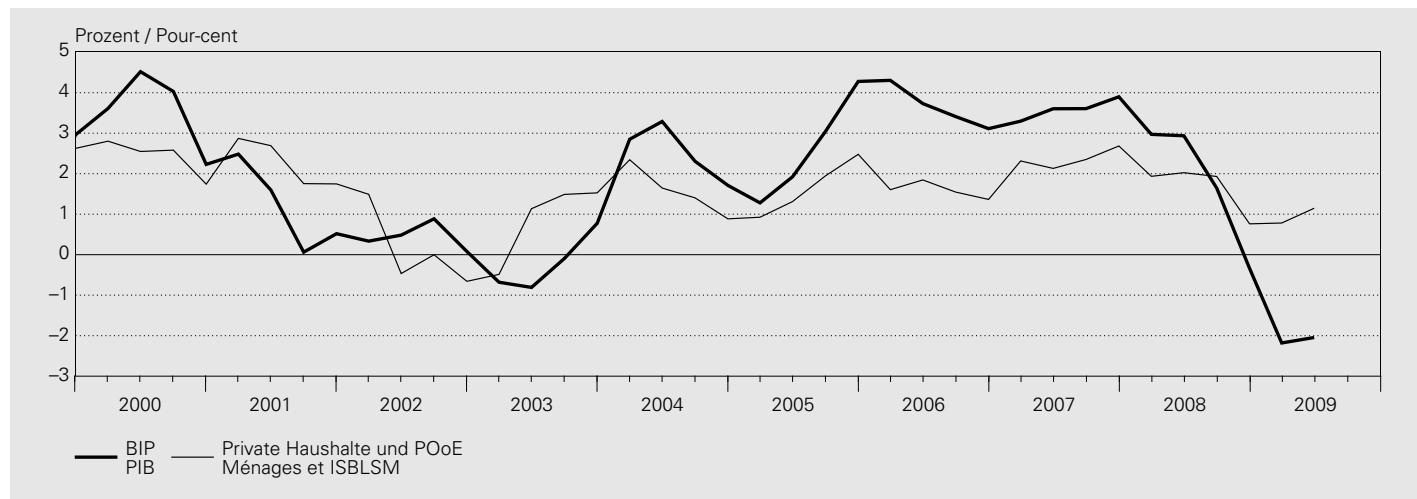
Objets de valeur = commerce de métaux précieux, des pierres gemmes, des objets d'art et des antiquités.

<sup>5</sup> Die Jahressahlen werden vom Bundesamt für Statistik (BFS) nicht publiziert.

L'Office fédéral de la statistique (OFS) ne publie pas de données annuelles.

## P2 Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – real Produit intérieur brut selon son affectation – En termes réels

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresquartal / Variation par rapport au trimestre correspondant de l'année précédente



### Zu Preisen des Vorjahrs / Aux prix de l'année précédente

Jahr / Année	Quartal / Trimestre	Konsumausgaben / Dépenses de consommation finale	Bruttoanlageinvestitionen / Formation brute de capital fixe	Inländische Endnachfrage (3 + 6) / Demande intérieure finale (3 + 6)	Inlandnachfrage <sup>3</sup> / Demande intérieure <sup>3</sup>		
Private Haushalte und POoE <sup>2</sup> / Ménages et ISBLSM <sup>2</sup>	Staat / Administrations publiques	Total (1 + 2) / Total (1 + 2)	Bau / Construction	Ausrüstungen / Biens d'équipement	Total (4 + 5) / Total (4 + 5)	Demande intérieure finale (3 + 6) / Demande intérieure <sup>3</sup>	
1	2	3	4	5	6	7	8

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr<sup>6</sup> / Variation par rapport à l'année précédente<sup>6</sup>

In Prozent / En pour-cent

1999	2.3	0.5	2.0	-3.7	5.5	1.5	1.9	0.2
2000	2.4	2.3	2.4	2.7	5.3	4.2	2.8	2.2
2001	2.3	4.5	2.6	-3.4	-3.6	-3.5	1.1	2.0
2002	0.1	1.2	0.3	2.2	-2.4	-0.5	0.1	0.1
2003	0.9	1.9	1.1	1.8	-3.6	-1.2	0.6	0.5
2004	1.6	0.8	1.4	3.9	5.0	4.5	2.1	1.9
2005	1.7	1.2	1.6	3.5	4.0	3.8	2.1	1.8
2006	1.6	0.3	1.4	-1.4	10.1	4.7	2.1	1.4
2007	2.4	0.5	2.1	-2.3	11.1	5.2	2.8	1.3
2008	1.7	-0.1	1.4	0.9	0.1	0.4	1.1	0.4
2007 II	2.1	3.3	2.3	-3.5	16.8	7.5	3.6	0.1
2007 III	2.4	0.2	2.0	-3.8	10.7	4.1	2.5	1.3
2007 IV	2.7	-2.9	1.8	-2.4	6.3	2.5	2.0	2.6
2008 I	1.9	-2.4	1.2	0.1	6.3	3.7	1.8	1.8
2008 II	2.0	-1.9	1.4	2.0	-2.6	-0.7	0.9	1.2
2008 III	1.9	0.9	1.8	2.2	0.3	1.1	1.6	-0.4
2008 IV	0.8	3.3	1.1	-0.8	-3.2	-2.2	0.3	-0.9
2009 I	0.8	2.3	1.0	-2.6	-8.0	-5.9	-0.6	1.9
2009 II	1.1	3.1	1.5	3.3	-7.6	-2.8	0.4	2.0

### Veränderung gegenüber dem Vorquartal; saisonbereinigt<sup>7</sup> / Variation par rapport au trimestre précédent; en données cvs<sup>7</sup>

In Prozent / En pour-cent

2007 II	0.6	0.3	0.6	-3.8	7.9	2.8	1.1	1.0
2007 III	0.5	-1.8	0.2	-0.2	-4.0	-2.5	-0.5	0.3
2007 IV	0.9	-2.0	0.4	2.4	0.3	1.2	0.6	2.1
2008 I	0.1	1.2	0.3	1.8	2.3	2.1	0.7	-1.2
2008 II	0.5	0.6	0.5	-2.1	-1.2	-1.6	0.0	-0.1
2008 III	0.3	1.0	0.4	0.1	-1.2	-0.6	0.2	-1.2
2008 IV	-0.1	0.5	0.0	-0.4	-3.1	-2.0	-0.5	1.8
2009 I	0.3	0.2	0.3	0.0	-2.7	-1.5	-0.1	2.2
2009 II	0.6	1.2	0.7	3.5	-0.8	1.1	0.8	-1.1

<sup>1</sup> 2007–2009: provisoriale Werte.

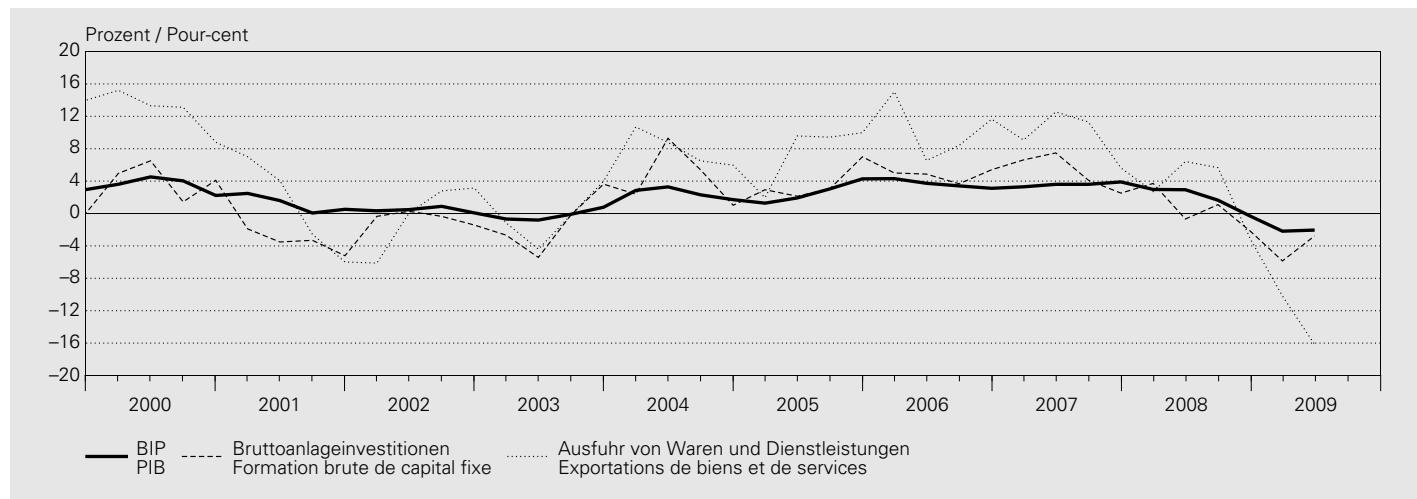
2007–2009: chiffres provisoires.

<sup>2</sup> Der Konsum der privaten Haushalte wird gemäß Inländerkonzept ausgewiesen; inkl. Endverbrauch der privaten Organisationen ohne Erwerbscharakter (POoE). La consommation des ménages répond au concept national et tient compte également de la consommation finale des institutions sans but lucratif au service des ménages (ISBLSM).

<sup>3</sup> Inlandnachfrage = Inländische Endnachfrage (Kolonne 7) + Vorratsveränderungen + Nettozugang an Wertsachen.

Demande intérieure = demande intérieure finale (colonne 7) + variation des stocks + acquisitions nettes d'objets de valeur.

### **Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresquartal / Variation par rapport au trimestre correspondant de l'année précédente**



Jahr <sup>1</sup> Quartal <sup>1</sup>	Exporte Exportations			Gesamt- nachfrage (8 + 12)	Importe Importations				Bruttoinland- produkt (BIP) (13 – 17)
Année <sup>1</sup> Trimestre <sup>1</sup>	Warenexporte Exportations de biens	Dienst- leistungs- exporte	Total (9 + 11)		Warenimporte Importations de biens	Dienst- leistungs- importe	Total (14 + 16)		
	davon / dont			Demande globale (8 + 12)	davon / dont				Produit intérieur brut (PIB) (13 – 17)
	Waren- exporte ohne Wert- sachen <sup>4, 5</sup>	Exportations de services			Waren- importe ohne Wert- sachen <sup>4, 5</sup>				
	Exportations de biens, sans objets de valeur <sup>4, 5</sup>				Importations de biens, sans objets de valeur <sup>4, 5</sup>				
9	10	11	12	13	14	15	16	17	18

1999	6.5	.	6.5	6.5	2.1	4.1	.	4.6	4.1	1.3
2000	11.7	.	14.6	12.5	5.4	10.6	.	8.4	10.3	3.6
2001	1.4	.	-1.8	0.5	1.5	1.6	.	6.6	2.3	1.2
2002	1.4	.	-4.4	-0.1	0.0	-1.7	.	2.5	-1.1	0.4
2003	-0.1	.	-1.4	-0.5	0.2	1.9	.	-1.9	1.3	-0.2
2004	7.3	.	9.7	7.9	3.8	5.8	.	14.7	7.3	2.5
2005	5.8	.	13.2	7.8	3.8	5.6	.	11.3	6.6	2.6
2006	11.1	.	8.4	10.3	4.5	7.8	.	0.6	6.5	3.6
2007	8.4	.	12.5	9.5	4.3	5.1	.	10.3	6.0	3.6
2008	2.6	.	3.4	2.9	1.4	-0.5	.	4.8	0.4	1.8
2007 II	10.7	9.6	17.4	12.5	4.5	6.2	7.5	9.0	6.7	3.6
2007 III	9.0	9.3	17.0	11.3	4.9	8.7	9.1	5.4	8.0	3.6
2007 IV	3.9	4.5	10.3	5.6	3.7	0.6	3.1	17.7	3.3	3.9
2008 I	2.2	1.7	4.2	2.7	2.1	-0.8	-1.3	6.1	0.4	3.0
2008 II	7.4	8.2	3.9	6.4	3.2	4.1	3.3	3.0	3.9	2.9
2008 III	6.4	5.1	3.9	5.7	1.9	2.7	1.2	2.1	2.6	1.6
2008 IV	-5.3	-6.3	1.8	-3.2	-1.8	-7.7	-7.0	8.0	-4.9	-0.3
2009 I	-13.5	-12.8	-1.7	-10.2	-2.7	-5.7	-5.8	5.3	-3.8	-2.2
2009 II	-17.9	-17.7	-11.9	-16.2	-5.2	-15.8	-15.4	6.8	-12.0	-2.0

2007 II	-1.1	-1.1	4.9	0.5	0.8	0.2	0.3	2.3	0.6	0.9
2007 III	0.9	1.0	2.2	1.3	0.6	-0.5	0.0	2.7	0.0	0.9
2007 IV	0.8	1.6	-0.9	0.3	1.4	2.3	1.4	3.0	2.4	1.0
2008 I	1.9	0.7	-1.6	0.9	-0.4	-2.7	-3.1	-1.9	-2.5	0.5
2008 II	3.5	4.4	4.5	3.8	1.4	5.0	5.2	-0.4	4.0	0.2
2008 III	-0.4	-2.0	1.4	0.2	-0.7	-1.9	-2.1	1.4	-1.3	-0.4
2008 IV	-9.9	-8.9	-2.5	-7.7	-2.0	-7.9	-6.9	8.5	-5.0	-0.6
2009 I	-6.7	-6.1	-5.6	-6.4	-1.0	-0.5	-1.8	-4.0	-1.3	-0.9
2009 II	-1.9	-2.0	-4.6	-2.7	-1.7	-6.4	-5.4	1.5	-4.9	-0.3

<sup>4</sup> Wertsachen = Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten.  
Objets de valeur = commerce de métaux précieux, des pierres gemmes, des objets d'art et des antiquités.

<sup>5</sup> Die Jahreszahlen werden vom Bundesamt für Statistik (BFS) nicht publiziert.  
L'Office fédéral de la statistique (OFS) ne publie pas de données annuelles.

<sup>6</sup> Nicht saisonbereinigte Quartalswerte.  
Les données trimestrielles ne sont pas corrigées des variations saisonnières.

<sup>7</sup> Veränderung ohne Hochrechnung auf Jahresbasis.  
Données non annualisées.

Bonnes non attendez.

**P3 Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – real (Indizes)**  
**Produit intérieur brut selon son affectation – En termes réels (indices)**

Jahr <sup>1</sup>	Konsumausgaben Dépenses de consommation finale			Bruttoanlageinvestitionen Formation brute de capital fixe			Inländische Endnachfrage	Inlandnachfrage <sup>3</sup>
Année <sup>1</sup>	Private Haushalte und POoE <sup>2</sup>	Staat	Total	Bau	Ausrüstungen	Total	Demande intérieure finale	Demande intérieure <sup>3</sup>
	Ménages et ISBLSM <sup>2</sup>	Administrations publiques		Construction	Biens d'équipement			
	1	2	3	4	5	6	7	8

Volumenindex (2000 = 100) / Indices de quantité (2000 = 100)

1999	97.6	97.8	97.7	97.3	95.0	95.9	97.3	97.8
2000	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
2001	102.3	104.5	102.6	96.6	96.4	96.5	101.1	102.0
2002	102.3	105.7	102.9	98.7	94.1	96.1	101.2	102.0
2003	103.3	107.7	104.0	100.5	90.7	94.9	101.8	102.6
2004	104.9	108.6	105.5	104.4	95.2	99.2	103.9	104.5
2005	106.6	109.8	107.1	108.0	99.1	102.9	106.1	106.4
2006	108.3	110.2	108.6	106.5	109.1	107.8	108.4	107.9
2007	110.9	110.7	110.9	104.1	121.2	113.3	111.4	109.3
2008	112.7	110.6	112.4	105.0	121.3	113.8	112.7	109.8

Preisindex (2000 = 100) / Indices de prix (2000 = 100)

1999	99.2	98.3	99.1	95.8	99.0	97.7	98.7	97.9
2000	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
2001	100.7	101.7	100.8	103.4	101.1	102.1	101.1	100.9
2002	101.5	102.8	101.7	102.2	99.8	100.8	101.5	100.1
2003	101.9	103.6	102.2	100.7	97.7	99.0	101.4	100.3
2004	102.7	104.3	103.0	102.2	96.6	99.1	102.1	101.2
2005	103.2	105.4	103.6	104.5	96.1	99.8	102.7	102.3
2006	104.6	107.1	105.0	107.7	96.3	101.3	104.2	104.9
2007	106.0	108.9	106.5	112.0	97.3	103.6	105.8	107.5
2008	108.4	111.9	108.9	116.2	98.3	105.8	108.2	110.3

Preisindex, Veränderungsrate gegenüber dem Vorjahr / Indices de prix, variation par rapport à l'année précédente

1999	0.4	0.1	0.3	2.3	- 0.2	0.8	0.4	1.0
2000	0.8	1.7	1.0	4.4	1.0	2.4	1.3	2.2
2001	0.7	1.7	0.8	3.4	1.1	2.1	1.1	0.9
2002	0.9	1.1	0.9	- 1.1	- 1.3	- 1.3	0.4	- 0.9
2003	0.4	0.7	0.4	- 1.4	- 2.1	- 1.8	- 0.1	0.2
2004	0.8	0.7	0.8	1.5	- 1.1	0.1	0.7	0.9
2005	0.5	1.0	0.6	2.2	- 0.6	0.7	0.6	1.1
2006	1.3	1.6	1.4	3.1	0.3	1.5	1.4	2.6
2007	1.3	1.7	1.4	4.0	1.0	2.2	1.6	2.5
2008	2.2	2.7	2.3	3.7	1.0	2.2	2.3	2.5

Jahr <sup>1</sup>	Exporte Exportations			Gesamt- nachfrage	Importe Importations			Bruttoinland- produkt (BIP)
Année <sup>1</sup>	Warenexporte Exportations de biens	Dienst- leistungs- exporte	Total		Warenimporte Importations de biens	Dienst- leistungs- importe	Total	
	davon / dont	Exportations de services	Demande globale		davon / dont	Importations de services		
	Waren- exporte ohne Wert- sachen <sup>4,5</sup>	Exportations de biens, sans objets de valeur <sup>4,5</sup>			Waren- importe ohne Wert- sachen <sup>4,5</sup>	Importations de biens, sans objets de valeur <sup>4,5</sup>		
	9	10	11	12	13	14	15	18

1999	89.5	.	87.2	88.9	94.9	90.4	.	92.2	90.7	96.5
2000	100.0	.	100.0	100.0	100.0	100.0	.	100.0	100.0	100.0
2001	101.4	.	98.2	100.5	101.5	101.6	.	106.6	102.3	101.2
2002	102.8	.	93.8	100.4	101.5	99.9	.	109.2	101.2	101.6
2003	102.7	.	92.5	99.9	101.7	101.8	.	107.2	102.5	101.4
2004	110.2	.	101.4	107.9	105.6	107.7	.	123.0	110.0	104.0
2005	116.5	.	114.8	116.2	109.6	113.8	.	136.9	117.3	106.7
2006	129.5	.	124.4	128.2	114.5	122.7	.	137.7	124.9	110.6
2007	140.4	.	139.9	140.5	119.4	128.9	.	151.9	132.4	114.6
2008	144.1	.	144.7	144.5	121.1	128.3	.	159.2	133.0	116.6

1999	97.4	.	96.4	97.1	97.6	93.9	.	98.4	94.5	98.9
2000	100.0	.	100.0	100.0	100.0	100.0	.	100.0	100.0	100.0
2001	100.3	.	100.2	100.3	100.7	100.3	.	101.6	100.5	100.8
2002	97.2	.	99.7	97.8	99.3	93.8	.	99.0	94.6	101.3
2003	96.1	.	105.2	98.4	99.7	91.3	.	104.5	93.2	102.3
2004	96.9	.	104.7	98.8	100.4	92.0	.	107.3	94.3	102.9
2005	97.7	.	105.7	99.7	101.4	95.4	.	109.1	97.4	103.0
2006	99.9	.	109.8	102.4	104.1	99.6	.	110.8	101.2	105.1
2007	102.7	.	116.6	106.3	107.2	103.8	.	114.6	105.3	107.8
2008	104.9	.	116.3	107.8	109.5	106.5	.	113.3	107.4	110.1

1999	-0.7	.	-1.3	-0.8	0.4	-0.1	.	0.1	-0.1	0.6
2000	2.6	.	3.7	2.9	2.4	6.5	.	1.7	5.8	1.1
2001	0.3	.	0.2	0.3	0.7	0.3	.	1.6	0.5	0.8
2002	-3.1	.	-0.6	-2.4	-1.4	-6.5	.	-2.6	-5.9	0.5
2003	-1.2	.	5.6	0.5	0.3	-2.6	.	5.5	-1.4	1.0
2004	0.8	.	-0.5	0.5	0.7	0.8	.	2.7	1.2	0.6
2005	0.8	.	0.9	0.8	1.0	3.7	.	1.6	3.3	0.1
2006	2.2	.	3.9	2.7	2.6	4.4	.	1.6	3.9	2.1
2007	2.9	.	6.2	3.8	3.0	4.2	.	3.4	4.0	2.5
2008	2.1	.	-0.3	1.4	2.1	2.7	.	-1.1	2.0	2.2

<sup>1</sup> 2007: provisorische Werte.  
2007: chiffres provisoires.

<sup>2</sup> Der Konsum der privaten Haushalte wird gemäss Inländerkonzept ausgewiesen; inkl. Endverbrauch der privaten Organisationen ohne Erwerbscharakter (POoE). La consommation des ménages répond au concept national et tient compte également de la consommation finale des institutions sans but lucratif au service des ménages (ISBLSM).

<sup>3</sup> Inlandnachfrage = Inländische Endnachfrage (Kolonne 7) + Vorratsveränderungen + Nettozugang an Wertsachen.  
Demande intérieure = demande intérieure finale (colonne 7) + variation des stocks + acquisitions nettes d'objets de valeur.

<sup>4</sup> Wertsachen = Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten.  
Objets de valeur = commerce des métaux précieux, des pierres gemmes, des objets d'art et des antiquités.

<sup>5</sup> Die Jahreszahlen werden vom Bundesamt für Statistik (BFS) nicht publiziert.  
L'Office fédéral de la statistique (OFS) ne publie pas de données annuelles.

**P4 Bruttoinlandprodukt nach Einkommensart und Bruttonationaleinkommen<sup>1</sup>**  
**Produit intérieur brut selon l'approche des revenus et revenu national brut<sup>1</sup>**

**Zu laufenden Preisen / Aux prix courants**

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr <sup>1</sup>	Arbeitnehmerentgelt	Nettobetriebsüberschuss	Abschreibungen	Produktions- und Importabgaben	Subventionen	Bruttoinlandprodukt (1 + 2 + 3 + 4 – 5)
Année <sup>1</sup>	Rémunération des salariés	Excédent net d'exploitation	Consommation de capital fixe	Impôts sur la production et les importations	Subventions	Produit intérieur brut (1 + 2 + 3 + 4 – 5)
	1	2	3	4	5	6
1999	243 766	76 883	70 007	28 363	16 111	402 907
2000	254 273	77 805	74 191	31 254	15 461	422 063
2001	269 155	68 208	78 355	31 424	16 822	430 321
2002	276 480	66 040	79 293	30 486	18 040	434 258
2003	276 760	68 672	79 880	30 914	18 495	437 731
2004	277 085	79 569	81 093	32 138	18 506	451 379
2005	287 393	78 785	83 190	33 026	18 596	463 799
2006	299 563	88 548	86 165	34 513	18 244	490 544
2007	315 377	98 552	89 933	35 655	18 449	521 068
2008	332 062	97 733	94 465	36 673	19 105	541 827

**Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente**

In Prozent / En pour-cent

1999	1.9	– 4.9	4.5	7.7	– 10.7	1.9
2000	4.3	1.2	6.0	10.2	– 4.0	4.8
2001	5.9	– 12.3	5.6	0.5	8.8	2.0
2002	2.7	– 3.2	1.2	– 3.0	7.2	0.9
2003	0.1	4.0	0.7	1.4	2.5	0.8
2004	0.1	15.9	1.5	4.0	0.1	3.1
2005	3.7	– 1.0	2.6	2.8	0.5	2.8
2006	4.2	12.4	3.6	4.5	– 1.9	5.8
2007	5.3	11.3	4.4	3.3	1.1	6.2
2008	5.3	– 0.8	5.0	2.9	3.6	4.0

Jahr <sup>1</sup>	Arbeitnehmerentgelt aus der übrigen Welt	Arbeitnehmerentgelt an die übrige Welt	Vermögenseinkommen aus der übrigen Welt	Vermögenseinkommen an die übrige Welt	Bruttonationaleinkommen (BNE) (6 + 7 – 8 + 9 – 10)
Année <sup>1</sup>	Rémunération des salariés reçue du reste du monde	Rémunération des salariés versée au reste du monde	Revenus de la propriété reçus du reste du monde	Revenus de la propriété versés au reste du monde	Revenu national brut (RNB) (6 + 7 – 8 + 9 – 10)
	7	8	9	10	11
1999	1 623	8 539	72 690	39 846	428 836
2000	1 679	9 943	100 746	61 463	453 082
2001	1 984	11 065	85 813	56 908	450 145
2002	1 904	11 149	62 818	39 549	448 282
2003	2 064	11 061	82 940	40 890	470 784
2004	2 106	11 516	87 114	45 501	483 583
2005	2 022	11 882	125 472	71 897	507 514
2006	2 124	12 779	132 795	84 830	527 855
2007	2 090	14 053	148 113	129 441	527 777
2008	2 090	15 007	88 846	114 523	503 231

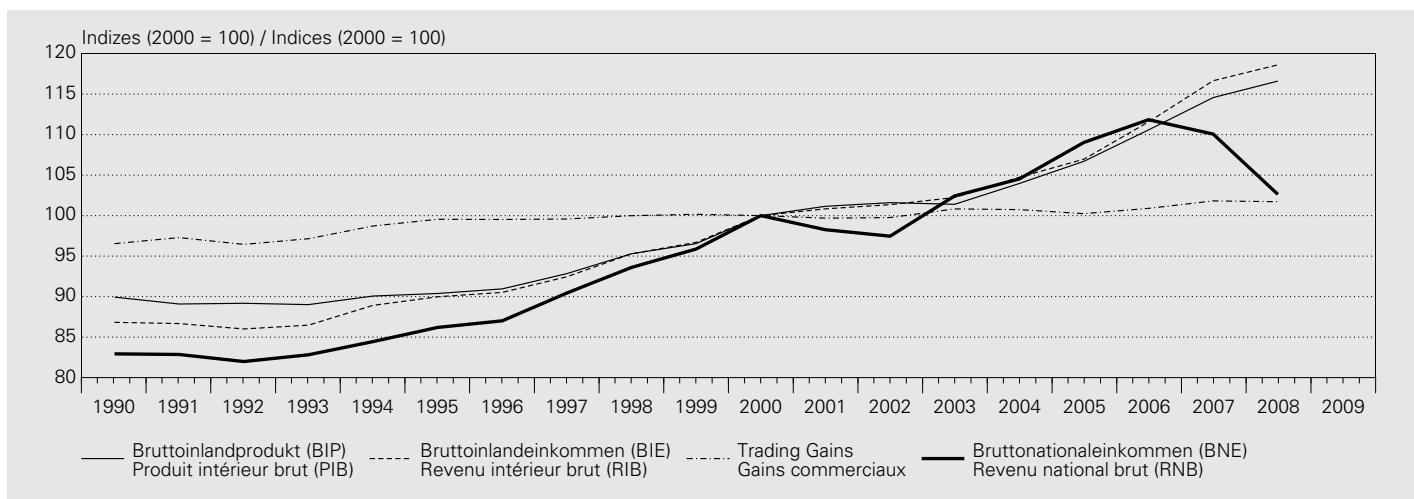
**Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente**

In Prozent / En pour-cent

1999	3.4	1.0	13.5	11.9	2.9
2000	3.5	16.4	38.6	54.3	5.7
2001	18.2	11.3	– 14.8	– 7.4	– 0.6
2002	– 4.0	0.8	– 26.8	– 30.5	– 0.4
2003	8.4	– 0.8	32.0	3.4	5.0
2004	2.0	4.1	5.0	11.3	2.7
2005	– 4.0	3.2	44.0	58.0	4.9
2006	5.1	7.5	5.8	18.0	4.0
2007	– 1.6	10.0	11.5	52.6	0.0
2008	0.0	6.8	– 40.0	– 11.5	– 4.7

<sup>1</sup> 2007: provisorische Werte.  
2007: chiffres provisoires.

## P5 Nationaleinkommen – real Revenu national réel



### Volumenindex / Indices de quantité

Jahr Année	Indizes (2000 = 100) Indices (2000 = 100)	Bruttoinlandprodukt (BIP), real Produit intérieur brut (PIB), réel	Bruttoinland- einkommen (BIE) <sup>1</sup> , real Revenu intérieur brut (RIB) <sup>1</sup> , réel	Trading Gains <sup>2</sup> Gains commerciaux <sup>2</sup>	Bruttonational- einkommen (BNE) <sup>3</sup> , real Revenu national brut (RNB) <sup>3</sup> , réel
	1	2	3	4	
1999	96.5	96.7	100.2	95.9	
2000	100.0	100.0	100.0	100.0	
2001	101.2	100.8	99.7	98.3	
2002	101.6	101.4	99.8	97.5	
2003	101.4	102.2	100.8	102.4	
2004	104.0	104.7	100.7	104.5	
2005	106.7	107.0	100.2	109.0	
2006	110.6	111.6	100.9	111.8	
2007	114.6	116.7	101.8	110.1	
2008	116.6	118.6	101.7	102.6	

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent	1	2	3	4
1999	1.3	1.5	0.2	2.4
2000	3.6	3.4	-0.2	4.3
2001	1.2	0.8	-0.3	-1.7
2002	0.4	0.5	0.1	-0.8
2003	-0.2	0.9	1.1	5.1
2004	2.5	2.4	-0.1	2.0
2005	2.6	2.1	-0.5	4.3
2006	3.6	4.3	0.6	2.6
2007	3.6	4.6	0.9	-1.6
2008	1.8	1.7	-0.1	-6.8

Zur Bedeutung und Berechnungsmethode siehe *Statistisches Monatsheft* vom Juli 2007.  
Signification et méthode de calcul, voir *Bulletin mensuel de statistiques économiques*, juillet 2007.

$$^1 \text{ BIE, real} = \frac{\text{BIP, nominal}}{\text{Deflator der inländischen Endnachfrage}}$$

$$\text{RIB réel} = \frac{\text{PIB nominal}}{\text{déflateur de la demande intérieure finale}}$$

$$^2 \text{ Trading Gains} = \frac{\text{BIE, real}}{\text{BIP, real}} \times 100$$

$$\text{Gains commerciaux} = \frac{\text{RIB réel}}{\text{PIB réel}} \times 100$$

$$^3 \text{ BNE, real} = \frac{\text{BNE, nominal}}{\text{Deflator der inländischen Endnachfrage}}$$

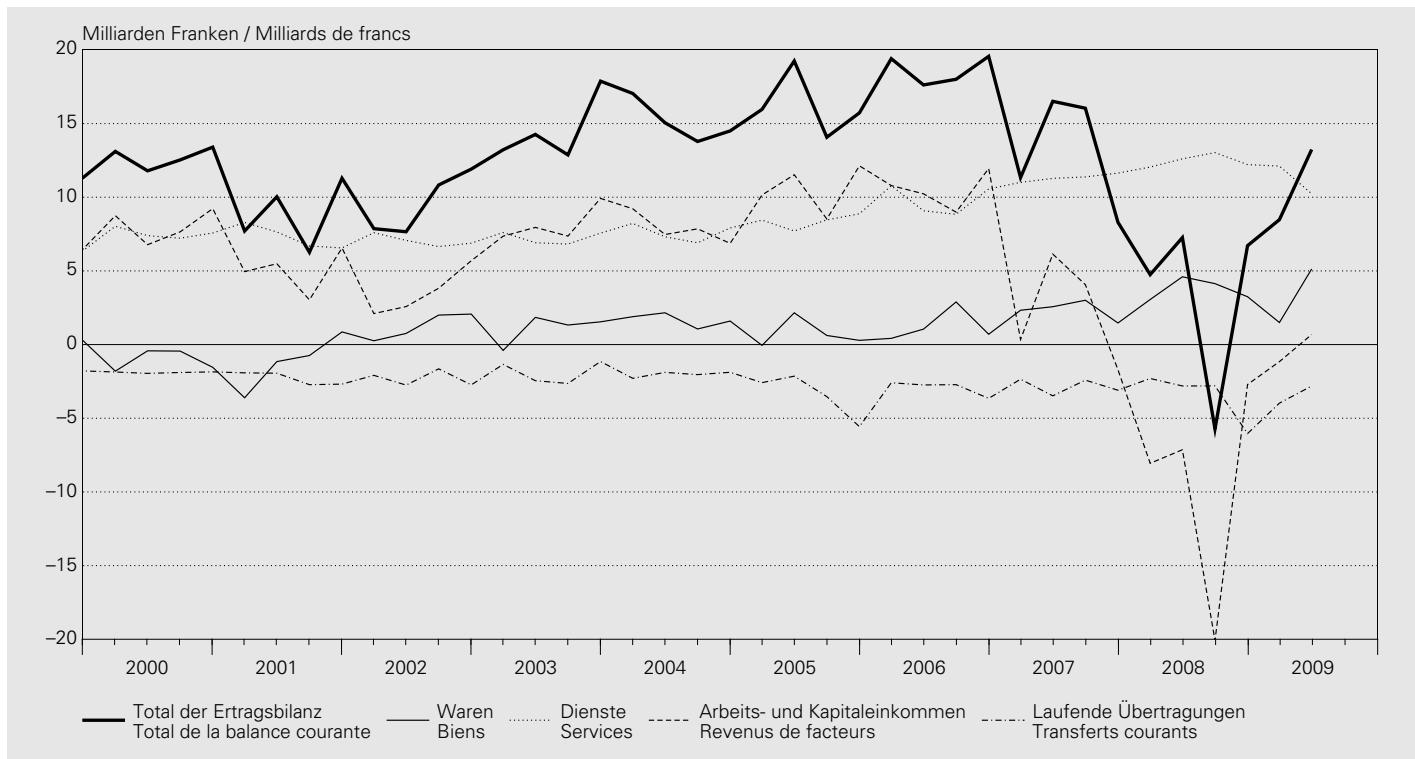
$$\text{RNB, réel} = \frac{\text{RNB nominal}}{\text{déflateur de la demande intérieure finale}}$$

**Q1 Zahlungsbilanz – Ertragsbilanz<sup>1</sup>**  
**Balance des paiements – Balance des transactions courantes<sup>1</sup>**

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr Quartal Année Trimestre	Waren Biens		Dienste Services		Arbeits- und Kapitaleinkommen Revenus de facteurs			Laufende Übertragungen Transferts courants	Total der Ertragsbilanz Total de la balance courante		
	Total	davon / dont	Total	davon / dont	Total (6 + 7)	Arbeits- einkommen	Kapital- einkommen				
		Spezialhandel <sup>2</sup>		Fremden- verkehr							
	1	2	3	4	5	6	7	8	9		
<b>Einnahmen / Recettes</b>											
1999	121 466	114 446	44 700	10 262	73 979	1 623	72 356	11 354	251 499		
2000	137 746	126 549	51 836	11 223	102 642	1 679	100 963	11 105	303 329		
2001	140 060	131 717	49 908	11 448	87 574	1 984	85 590	16 423	293 965		
2002	143 450	135 741	48 166	11 286	64 220	1 904	62 316	16 516	272 351		
2003	141 622	135 472	48 814	11 608	84 400	2 064	82 336	17 752	292 588		
2004	153 235	146 312	54 581	11 935	88 660	2 106	86 554	17 732	314 209		
2005	163 468	156 977	61 965	12 477	127 345	2 022	125 324	19 410	372 188		
2006	185 649	177 475	68 685	13 544	136 253	2 124	134 129	22 152	412 739		
2007	207 033	197 533	78 842	14 621	151 431	2 023	149 408	27 196	464 503		
2008	216 997	206 330	84 449	15 605	91 407	2 023	89 385	29 830	422 683		
2007 II	51 965	49 268	19 695	3 614	44 950	506	44 444	6 508	123 118		
2007 III	50 874	48 647	20 496	4 119	40 204	506	39 699	6 287	117 861		
2007 IV	53 597	51 347	20 364	3 355	36 995	506	36 489	7 512	118 468		
2008 I	52 906	50 187	19 769	3 945	21 660	506	21 154	5 902	100 236		
2008 II	57 646	55 120	21 129	3 840	25 678	506	25 172	5 782	110 235		
2008 III	55 158	52 289	22 224	4 389	18 885	506	18 379	6 264	102 530		
2008 IV	51 286	48 735	21 328	3 431	25 185	506	24 680	11 882	109 682		
2009 I	46 130	44 188	19 686	3 931	16 053	500	15 552	7 825	89 694		
2009 II	46 654	44 718	18 693	3 919	19 302	500	18 802	5 776	90 426		
<b>Ausgaben / Dépenses</b>											
1999	- 121 742	- 113 416	- 19 663	- 8 702	- 47 021	- 8 539	- 38 482	- 19 363	- 207 788		
2000	- 141 963	- 128 615	- 21 619	- 9 167	- 70 240	- 9 943	- 60 297	- 18 670	- 252 493		
2001	- 144 710	- 130 052	- 20 728	- 8 691	- 67 544	- 11 065	- 56 479	- 25 690	- 258 672		
2002	- 138 365	- 128 207	- 19 967	- 8 546	- 50 022	- 11 149	- 38 873	- 25 734	- 234 088		
2003	- 137 304	- 128 596	- 19 906	- 9 268	- 51 807	- 11 727	- 40 080	- 25 338	- 234 355		
2004	- 146 530	- 136 987	- 24 220	- 10 080	- 57 248	- 12 155	- 45 094	- 25 829	- 253 828		
2005	- 160 463	- 149 094	- 28 468	- 10 975	- 85 012	- 12 411	- 72 601	- 33 237	- 307 180		
2006	- 180 584	- 165 410	- 29 420	- 11 556	- 94 289	- 13 354	- 80 935	- 33 854	- 338 147		
2007	- 197 660	- 183 578	- 33 541	- 12 120	- 142 580	- 14 548	- 128 032	- 38 538	- 412 319		
2008	- 201 955	- 186 884	- 34 554	- 11 838	- 129 394	- 15 491	- 113 903	- 43 783	- 409 686		
2007 II	- 49 395	- 45 857	- 8 418	- 3 302	- 38 809	- 3 624	- 35 185	- 9 987	- 106 609		
2007 III	- 47 866	- 44 698	- 9 116	- 3 657	- 36 137	- 3 679	- 32 458	- 8 702	- 101 821		
2007 IV	- 52 131	- 48 042	- 8 727	- 2 908	- 38 698	- 3 669	- 35 029	- 10 609	- 110 166		
2008 I	- 49 847	- 46 266	- 7 722	- 2 275	- 29 717	- 3 835	- 25 882	- 8 204	- 95 490		
2008 II	- 53 046	- 49 060	- 8 523	- 3 208	- 32 815	- 3 880	- 28 935	- 8 591	- 102 975		
2008 III	- 51 022	- 46 897	- 9 196	- 3 656	- 38 966	- 3 913	- 35 053	- 9 068	- 108 252		
2008 IV	- 48 040	- 44 661	- 9 114	- 2 699	- 27 895	- 3 863	- 24 032	- 17 921	- 102 969		
2009 I	- 44 634	- 41 322	- 7 572	- 1 993	- 17 211	- 3 826	- 13 385	- 11 799	- 81 215		
2009 II	- 41 524	- 38 585	- 8 455	- 3 212	- 18 619	- 3 843	- 14 776	- 8 588	- 77 186		

**Ertragsbilanz / Balance des transactions courantes**  
**Saldo / Solde**



In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr Quartal  Année Trimestre	Waren Biens		Dienste Services		Arbeits- und Kapitaleinkommen Revenus de facteurs			Laufende Übertragungen Transferts courants	Total der Ertragsbilanz  Total de la balance courante		
	Total	davon / dont	Total	davon / dont	Total (6 + 7)	Arbeits- einkommen	Kapital- einkommen				
		Spezialhandel <sup>2</sup>		Fremden- verkehr							
	1	2	3	4	5	6	7	8	9		
<b>Saldo / Solde</b>											
1999	-276	1 030	25 038	1 560	26 959	-6 916	33 875	-8 009	43 711		
2000	-4 217	-2 066	30 216	2 057	32 402	-8 264	40 666	-7 565	50 836		
2001	-4 650	1 665	29 180	2 758	20 030	-9 081	29 112	-9 267	35 293		
2002	5 085	7 534	28 199	2 740	14 198	-9 245	23 443	-9 218	38 263		
2003	4 318	6 877	28 908	2 341	32 593	-9 663	42 257	-7 587	58 233		
2004	6 705	9 326	30 361	1 855	31 412	-10 049	41 461	-8 097	60 381		
2005	3 004	7 883	33 498	1 501	42 333	-10 390	52 723	-13 827	65 008		
2006	5 065	12 065	39 265	1 988	41 965	-11 230	53 194	-11 702	74 592		
2007	9 373	13 955	45 301	2 501	8 851	-12 525	21 377	-11 341	52 185		
2008	15 042	19 447	49 895	3 767	-37 986	-13 468	-24 518	-13 954	12 997		
2007 II	2 570	3 412	11 278	312	6 141	-3 119	9 259	-3 479	16 509		
2007 III	3 008	3 949	11 380	462	4 067	-3 174	7 241	-2 414	16 041		
2007 IV	1 465	3 305	11 637	447	-1 703	-3 164	1 461	-3 098	8 301		
2008 I	3 059	3 921	12 047	1 671	-8 058	-3 329	-4 728	-2 302	4 746		
2008 II	4 600	6 060	12 606	632	-7 138	-3 375	-3 763	-2 809	7 260		
2008 III	4 136	5 392	13 028	733	-20 082	-3 407	-16 674	-2 805	-5 722		
2008 IV	3 247	4 074	12 215	732	-2 709	-3 357	647	-6 039	6 713		
2009 I	1 497	2 866	12 114	1 938	-1 158	-3 326	2 167	-3 974	8 478		
2009 II	5 130	6 133	10 238	706	684	-3 342	4 026	-2 812	13 239		

<sup>1</sup> Die aktuellsten Quartalsdaten sind vorab auf dem Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen*.

Les données trimestrielles les plus récentes sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications*.

<sup>2</sup> Total 1: Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten. Ab 2002 enthält der Spezialhandel auch die elektrische Energie. Ferner die Lohnveredelung und die Retourwaren, die bis 2001 im übrigen Warenverkehr enthalten sind.

Total 1: sans métaux précieux, pierres gemmes, objets d'art et antiquités. Depuis 2002, l'énergie électrique entre dans la composition du commerce spécial. Il en est de même pour le perfectionnement à façon et les marchandises en retour, qui étaient comptabilisés dans les «Autres biens» jusqu'en 2001.

## Q2 Zahlungsbilanz – Vermögensübertragungen<sup>1, 2</sup> Balance des paiements – Transferts en capital<sup>1, 2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahr Quartal Année Trimestre	An das Ausland A l'étranger	Aus dem Ausland De l'étranger	Saldo Solde
	1	2	3
1999	- 852	79	- 773
2000	- 6 803	826	- 5 976
2001	- 3 369	3 903	534
2002	- 4 255	425	- 3 829
2003	- 3 595	662	- 2 932
2004	- 4 439	505	- 3 934
2005	- 3 432	584	- 2 847
2006	- 5 767	335	- 5 432
2007	- 5 686	681	- 5 006
2008	- 4 710	836	- 3 874
2007 II	- 1 406	170	- 1 236
2007 III	- 1 413	170	- 1 242
2007 IV	- 1 379	170	- 1 208
2008 I	- 1 178	209	- 969
2008 II	- 1 178	209	- 969
2008 III	- 1 178	209	- 969
2008 IV	- 1 178	209	- 969
2009 I	- 1 142	203	- 940
2009 II	- 1 142	203	- 940

<sup>1</sup> Die aktuellsten Quartalsdaten sind vorab auf dem Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen*.

Les données trimestrielles les plus récentes sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications*.

<sup>2</sup> Käufe und Verkäufe immaterieller Vermögensgüter werden zusammen mit den Vermögensübertragungen ausgewiesen.

Les acquisitions et cessions d'actifs non financiers non produits sont recensées dans les transferts en capital.

### Q3 Zahlungsbilanz – Kapitalverkehr<sup>1,2</sup> Balance des paiements – Mouvements de capitaux<sup>1,2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

#### Direktinvestitionen / Investissements directs

Jahr Quartal	Direktinvestitionen Investissements directs				In der Schweiz En Suisse				Saldo Solde	
	Im Ausland A l'étranger				In der Schweiz En Suisse					
	Total (2 + 3 + 4)	Beteiligungs- kapital Capital social	Reinvestierte Erträge Bénéfices réinvestis	Kredite Crédits	Total (6 + 7 + 8)	Beteiligungs- kapital Capital social	Reinvestierte Erträge Bénéfices réinvestis	Kredite Crédits		
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	
1999	- 49 986	- 23 835	- 18 280	- 7 872	17 603	7 577	9 708	319	- 32 383	
2000	- 75 446	- 56 012	- 16 837	- 2 596	32 519	19 883	10 985	1 651	- 42 926	
2001	- 30 916	- 21 995	- 4 132	- 4 789	14 945	15 799	966	- 1 820	- 15 971	
2002	- 12 785	- 24 584	8 140	3 658	9 783	3 952	2 393	3 438	- 3 003	
2003	- 20 795	- 5 581	- 16 121	906	22 224	11 663	3 795	6 766	1 430	
2004	- 32 666	- 11 617	- 21 168	119	1 159	- 3 197	8 396	- 4 039	- 31 507	
2005	- 63 651	- 21 982	- 41 017	- 651	- 1 184	- 1	- 2 833	1 649	- 64 835	
2006	- 95 068	- 62 676	- 26 424	- 5 969	38 667	20 930	14 316	3 421	- 56 402	
2007	- 72 605	- 42 913	- 11 106	- 18 587	55 773	23 817	35 338	- 3 382	- 16 832	
2008	- 47 819	- 49 742	25 620	- 23 698	- 1 855	- 1 059	- 1 522	726	- 49 675	
2007 II	- 6 862	- 1 025	- 2 776	- 3 061	12 878	3 694	10 771	- 1 587	6 015	
2007 III	- 8 988	- 6 212	- 2 776	0	10 576	2 883	8 889	- 1 197	1 588	
2007 IV	- 28 831	- 16 048	- 2 776	- 10 006	7 650	- 262	8 208	- 295	- 21 181	
2008 I	- 19 465	- 23 385	7 030	- 3 110	- 213	2 963	- 2 696	- 480	- 19 678	
2008 II	- 1 427	- 7 564	4 030	2 106	3 933	- 1 958	1 303	4 588	2 506	
2008 III	- 3 518	- 1 705	8 630	- 10 443	- 4 261	1 579	- 1 997	- 3 844	- 7 780	
2008 IV	- 23 408	- 17 087	5 930	- 12 251	- 1 314	- 3 643	1 868	461	- 24 722	
2009 I	- 6 177	- 5 045	- 76	- 1 056	6 477	320	2 505	3 652	300	
2009 II	- 3 308	2 197	- 976	- 4 529	2 883	3 104	1 640	- 1 860	- 425	

#### Portfolioinvestitionen, Derivate und strukturierte Produkte / Investissements de portefeuille, produits dérivés et structurés

Jahr Quartal	Portfolioinvestitionen Investissements de portefeuille				In der Schweiz En Suisse				Derivate und strukturierte Produkte Saldo	
	Im Ausland A l'étranger				In der Schweiz En Suisse					
	Total (2 + 3)	Schuldtitel Titres de créance	Dividenden- papiere Titres de participation	Total (5 + 6)	Schuldtitel Titres de créance	Dividenden- papiere Titres de participation	Total (5 + 6)			
	1	2	3	4	5	6	7	8		
1999	- 70 360	- 44 072	- 26 288	8 853	607	8 246	- 61 507	.	.	
2000	- 37 676	- 3 354	- 34 322	17 813	2 478	15 335	- 19 863	.	.	
2001	- 72 298	- 47 054	- 25 244	3 199	82	3 117	- 69 099	.	.	
2002	- 46 624	- 34 750	- 11 874	11 415	2 623	8 792	- 35 209	.	.	
2003	- 44 495	- 41 623	- 2 872	- 2 527	3 676	- 6 203	- 47 022	.	.	
2004	- 53 270	- 39 160	- 14 110	3 597	7 031	- 3 434	- 49 673	.	.	
2005	- 66 323	- 44 345	- 21 977	7 172	2 065	5 106	- 59 151	.	.	
2006	- 53 610	- 36 073	- 17 537	72	- 618	690	- 53 538	- 3 677	.	
2007	- 25 008	- 18 715	- 6 293	1 700	1 116	584	- 23 308	- 12 768	.	
2008	- 70 509	- 63 870	- 6 639	32 833	5 959	26 874	- 37 677	7 375	.	
2007 II	- 15 737	- 14 874	- 863	2 297	- 903	3 200	- 13 440	- 5 066	.	
2007 III	9 415	10 795	- 1 380	- 3 181	887	- 4 068	6 234	- 2 601	.	
2007 IV	- 3 165	- 1 838	- 1 326	4 895	294	4 601	1 730	715	.	
2008 I	- 18 185	- 10 900	- 7 285	11 341	4 138	7 203	- 6 844	- 2 592	.	
2008 II	- 26 487	- 19 552	- 6 934	7 206	3 113	4 093	- 19 281	- 928	.	
2008 III	1 606	- 6 733	8 339	1 351	- 1 560	2 910	2 957	5 267	.	
2008 IV	- 27 443	- 26 684	- 759	12 935	267	12 668	- 14 509	5 628	.	
2009 I	- 13 554	- 21 085	7 531	6 106	891	5 215	- 7 449	5 410	.	
2009 II	- 30 584	- 26 909	- 3 675	1 953	- 967	2 920	- 28 631	- 258	.	

<sup>1</sup> Die aktuellsten Quartalsdaten sind vorab auf dem Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen*.

Les données trimestrielles les plus récentes sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications*.

<sup>2</sup> Ein Minus bedeutet beim Kapitalverkehr einen Kapitalexport.

Dans les mouvements de capitaux, le signe moins (-) signifie une exportation de capitaux.

## Übrige Investitionen / Autres mouvements de capitaux

Jahr Quartal	Übrige Investitionen Autres mouvements de capitaux					Übrige Sektoren Autres secteurs			Saldo der übrigen Investitionen		
	Kredite der Geschäftsbanken Crédits des banques commerciales		Kredite aus dem Ausland Crédits de l'étranger		Saldo Solde	Kredite an das Ausland Crédits à l'étranger	Kredite aus dem Ausland Crédits de l'étranger	Saldo Solde			
Année Trimestre	Kredite an das Ausland Crédits à l'étranger		Total	davon / dont	Total	davon / dont	Kredite von Banken Crédits de banques	Kredite von Banken Crédits de banques	Solde des autres mouvements de capitaux		
	Kredite an Banken Crédits à des banques	1							9		
1999	- 116 096	- 106 364	143 597		134 615		27 501	- 22 461	37 449	14 988	42 489
2000	- 140 407	- 123 611	151 438		159 265		11 031	- 47 597	53 970	6 373	17 404
2001	45 888	41 914	- 27 929		- 29 107		17 959	- 25 102	34 234	9 132	27 091
2002	- 85 501	- 88 298	58 671		48 768		- 26 830	9 362	22 708	32 070	5 240
2003	- 13 978	- 4 251	7 196		- 12 907		- 6 783	- 6 837	28 497	21 660	14 877
2004	- 16 914	19 602	33 803		29 151		16 889	- 30 879	25 546	- 5 332	11 557
2005	- 73 460	- 71 443	75 529		72 373		2 069	- 36 478	51 342	14 865	16 934
2006	- 33 352	- 14 529	56 566		53 580		23 213	- 50 757	49 606	- 1 152	22 062
2007	- 290 896	- 241 513	296 587		292 251		5 691	- 94 275	93 604	- 671	5 020
2008	362 775	336 641	- 299 926		- 346 112		62 848	- 80 920	78 599	- 2 321	60 527
2007 II	62 665	78 887	- 56 304		- 63 476		6 361	- 42 572	27 305	- 15 267	- 8 906
2007 III	17 284	32 640	- 32 093		- 28 687		- 14 809	- 15 506	19 875	4 369	- 10 440
2007 IV	- 131 796	- 121 969	129 440		127 991		- 2 357	- 1 393	9 884	8 491	6 134
2008 I	67 551	71 432	- 50 259		- 57 336		17 293	- 34 438	47 315	12 876	30 169
2008 II	177 763	183 906	- 179 654		- 177 794		- 1 891	- 26 921	23 136	- 3 786	- 5 677
2008 III	- 19 785	- 16 000	5 923		- 1 706		- 13 862	- 19 080	21 541	2 461	- 11 402
2008 IV	137 245	97 303	- 75 937		- 109 276		61 309	- 480	- 13 392	- 13 872	47 436
2009 I	15 853	- 9 009	42 229		- 1 677		58 082	- 9 928	- 18 581	- 28 509	29 573
2009 II	- 22 844	- 23 710	34 378		9 545		11 534	15 642	1 253	16 896	28 430

## Währungsreserven, Saldo Kapitalverkehr, Restposten / Réserves monétaires, solde des mouvements de capitaux, erreurs et omissions

Jahr Quartal	Währungsreserven Réserves monétaires						Saldo des gesamten Kapitalverkehrs	Restposten	
	Veränderung der Auslandguthaben <sup>3</sup> Variation des avoirs à l'étranger <sup>3</sup>								
Année Trimestre	Total (2 bis 5) (2 à 5)	Gold <sup>4</sup>	Devisen- anlagen	Reserveposition beim IWF	Übrige Guthaben	Wertverände- rungen auf den Auslandguthaben	Ajustements de valeur sur les avoirs à l'étranger	Solde de l'ensemble des mouvements de capitaux	Erreurs et omissions nettes
	1	2	3	4	5	6	7	8	
1999	- 1 312	—	- 1 802	394	96	4 136	- 48 577	5 639	
2000	6 659	—	5 646	568	445	.	- 38 726	- 6 134	
2001	- 1 091	—	- 235	- 626	- 230	.	- 59 070	23 243	
2002	- 3 744	—	- 3 780	- 297	333	.	- 36 716	2 282	
2003	- 4 482	—	- 4 606	54	70	.	- 35 197	- 20 104	
2004	- 1 861	—	- 2 246	420	- 35	.	- 71 484	15 037	
2005	22 655	—	749	1 078	20 828	.	- 84 398	22 237	
2006	- 392	—	- 643	501	- 251	.	- 91 947	22 787	
2007	- 4 054	—	- 4 226	139	32	.	- 51 942	4 763	
2008	- 3 400	—	- 2 757	- 377	- 266	.	- 22 849	13 727	
2007 II	141	—	90	101	- 51	.	- 21 256	5 983	
2007 III	- 3 388	—	- 3 386	29	- 31	.	- 8 607	- 6 191	
2007 IV	- 1 591	—	- 1 747	9	147	.	- 14 193	7 100	
2008 I	375	—	343	1	31	.	1 429	- 5 207	
2008 II	- 1 151	—	- 1 088	- 48	- 15	.	- 24 531	18 240	
2008 III	- 1 833	—	- 1 602	- 20	- 212	.	- 12 790	19 481	
2008 IV	- 791	—	- 410	- 311	- 70	.	13 043	- 18 787	
2009 I	- 6 907	—	- 6 871	- 33	- 3	.	20 927	- 28 466	
2009 II	- 25 141	—	- 24 810	- 313	- 19	.	- 26 025	13 725	

<sup>3</sup> Seit dem Jahr 2000 werden gemäss den aktuellen Richtlinien des IWF Stromgrössen verbucht. Bis 1999 wurden dem alten Standard entsprechend Bestandesveränderungen ausgewiesen. Dies erforderte eine Gegenbuchung für die nicht transaktionsbedingten Änderungen der Auslandposition. Depuis l'an 2000, ces données sont calculées à partir des flux, conformément aux recommandations du FMI. Jusqu'en 1999, elles étaient tirées, selon les recommandations alors applicables, des variations des stocks, ce qui nécessitait une compensation pour la part qui n'était pas due à des transactions.

<sup>4</sup> Seit dem 1. Mai 2000 verkauft die SNB das für geld- und währungspolitische Zwecke nicht mehr benötigte Gold (Demonetarisierung von Gold). Die Demonetarisierung von Gold wird gemäss den aktuellen Richtlinien des IWF in der Zahlungsbilanz nicht ausgewiesen. Depuis le 1er mai 2000, la Banque nationale vend sur le marché l'or qui n'est plus nécessaire à des fins monétaires (démonétisation de l'or). La démonétisation de l'or n'entre pas dans la balance des paiements, conformément aux recommandations actuelles du FMI.

# R1 Auslandvermögen – Übersicht

## Position extérieure nette de la Suisse – Vue d'ensemble

In Millionen Franken / En millions de francs

Bestand am Jahres- und Quartalsende	Total (2 bis 5) (2 à 5)	Direktinvestitionen	Portfolioinvestitionen	Derivate und strukturierte Produkte	Übrige Aktiven bzw. Passiven (ohne Währungsreserven)	Währungsreserven
Etat en fin d'année et de trimestre		Investissements directs	Investissements de portefeuille	Produits dérivés et structurés	Autres actifs/passifs (sans réserves monétaires)	Réserves monétaires
	1	2	3	4	5	6

### Aktiven / Actifs à l'étranger

1999	1 984 353	311 258	808 027	.	794 781	70 287
2000	2 235 676	379 931	822 028	.	945 861	87 856
2001	2 218 826	423 077	815 964	.	892 754	87 031
2002	2 104 519	405 229	724 385	.	889 556	85 349
2003	2 189 987	422 244	816 257	.	865 439	86 047
2004	2 259 962	453 307	860 284	.	861 908	84 462
2005	2 772 036	567 752	958 336	79 899	1 090 255	75 794
2006	3 068 063	683 307	1 072 345	113 568	1 120 174	78 668
2007	3 636 196	740 472	1 190 815	138 867	1 481 013	85 029
2008	3 107 663	770 849	938 412	222 087	1 097 427	78 887
2007 II	3 535 264	722 012	1 191 715	135 982	1 406 138	79 417
2007 III	3 525 439	721 961	1 196 205	154 155	1 370 683	82 435
2007 IV	3 636 196	740 472	1 190 815	138 867	1 481 013	85 029
2008 I	3 409 413	718 166	1 081 714	195 570	1 333 737	80 226
2008 II	3 306 788	739 486	1 080 025	205 572	1 201 017	80 688
2008 III	3 379 280	775 799	1 041 848	206 431	1 272 749	82 453
2008 IV	3 107 663	770 849	938 412	222 087	1 097 427	78 887
2009 I	3 141 588	799 730	955 207	199 693	1 095 118	91 840
2009 II	3 175 838	804 061	1 015 072	169 742	1 070 145	116 819

### Passiven / Passifs envers l'étranger

1999	1 474 454	121 561	550 547	.	802 346	.
2000	1 768 751	142 055	671 355	.	955 341	.
2001	1 681 638	148 887	586 562	.	946 189	.
2002	1 569 742	173 080	485 660	.	911 003	.
2003	1 657 579	200 666	556 790	.	900 123	.
2004	1 724 954	223 694	589 478	.	911 782	.
2005	2 204 280	223 636	788 126	60 411	1 132 107	.
2006	2 523 107	323 310	930 140	70 936	1 198 722	.
2007	2 921 899	379 894	902 077	75 938	1 563 991	.
2008	2 452 085	397 881	625 363	206 587	1 222 255	.
2007 II	2 913 997	363 718	982 150	75 663	1 492 466	.
2007 III	2 866 766	371 039	957 701	87 778	1 450 248	.
2007 IV	2 921 899	379 894	902 077	75 938	1 563 991	.
2008 I	2 789 655	383 179	796 555	156 568	1 453 353	.
2008 II	2 667 227	391 649	790 976	162 971	1 321 632	.
2008 III	2 712 564	393 249	766 722	178 013	1 374 580	.
2008 IV	2 452 085	397 881	625 363	206 587	1 222 255	.
2009 I	2 415 554	408 949	568 223	167 663	1 270 719	.
2009 II	2 424 369	410 578	608 653	133 615	1 271 523	.

### Nettovermögen / Position extérieure nette

1999	509 899	189 696	257 480	.	- 7 565	70 287
2000	466 925	237 876	150 673	.	- 9 480	87 856
2001	537 188	274 190	229 402	.	- 53 436	87 031
2002	534 777	232 149	238 726	.	- 21 446	85 349
2003	532 408	221 578	259 466	.	- 34 684	86 047
2004	535 009	229 614	270 806	.	- 49 874	84 462
2005	567 756	344 115	170 210	19 488	- 41 852	75 794
2006	544 956	359 997	142 205	42 633	- 78 547	78 668
2007	714 297	360 578	288 738	62 929	- 82 977	85 029
2008	655 578	372 968	313 050	15 500	- 124 828	78 887
2007 II	621 267	358 294	209 565	60 319	- 86 329	79 417
2007 III	658 673	350 922	238 505	66 377	- 79 565	82 435
2007 IV	714 297	360 578	288 738	62 929	- 82 977	85 029
2008 I	619 758	334 987	285 159	39 001	- 119 616	80 226
2008 II	639 561	347 838	289 050	42 601	- 120 615	80 688
2008 III	666 715	382 549	275 125	28 418	- 101 831	82 453
2008 IV	655 578	372 968	313 050	15 500	- 124 828	78 887
2009 I	726 034	390 781	386 984	32 029	- 175 601	91 840
2009 II	751 470	393 482	406 419	36 127	- 201 378	116 819

## R2 Auslandvermögen – Aktiven Position extérieure nette de la Suisse – Actifs

In Millionen Franken / En millions de francs

### Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland<sup>1</sup> / Investissements directs suisses à l'étranger<sup>1</sup>

Bestand am Jahres- und Quartalsende	Total (2 + 5)	Beteiligungskapital	Forderungen und Verpflichtungen der nichtfinanziellen Unternehmen in der Schweiz gegenüber Tochtergesellschaften, Beteiligungen und Filialen im Ausland		
		Capital social	Créances et engagements des entreprises non financières sises en Suisse vis-à-vis des filiales, succursales et participations à l'étranger		
		Forderungen	Verpflichtungen	Nettoforderungen (3 + 4) Créances nettes (3 + 4)	
Etat en fin d'année et de trimestre		Créances	Engagements		
	1	2	3	4	5
1999	311 258	266 943	58 925	- 14 610	44 315
2000	379 931	337 495	67 979	- 25 543	42 436
2001	423 077	379 007	67 003	- 22 932	44 070
2002	405 229	365 986	68 152	- 28 910	39 242
2003	422 244	386 412	73 322	- 37 490	35 832
2004	453 307	428 591	65 544	- 40 827	24 717
2005	567 752	540 192	74 516	- 46 956	27 560
2006	683 307	620 098	130 410	- 67 200	63 210
2007	740 472	662 388	141 526	- 63 442	78 084
2008	770 849	687 087	147 478	- 63 716	83 762
2007 II	722 012	653 787	137 666	- 69 441	68 226
2007 III	721 961	653 555	137 935	- 69 529	68 405
2007 IV	740 472	662 388	141 526	- 63 442	78 084
2008 I	718 166	646 212	131 640	- 59 685	71 955
2008 II	739 486	670 666	134 808	- 65 987	68 820
2008 III	775 799	696 234	147 844	- 68 279	79 565
2008 IV	770 849	687 087	147 478	- 63 716	83 762
2009 I	799 730	708 398	161 358	- 70 025	91 332
2009 II	804 061	710 670	162 973	- 69 582	93 391

### Schweizerische Portfolioinvestitionen im Ausland / Investissements de portefeuille suisses à l'étranger

Bestand am Jahres- und Quartalsende	Total (2 + 5)	Schuldtitel Titres de créance			Dividendenpapiere Titres de participation			Derivate und strukturierte Produkte <sup>5</sup>	
		Total (3 + 4)	Anleihen und Notes	Geldmarktpapiere <sup>2</sup>	Total (6 + 7)	Aktien <sup>3</sup>	Kollektivanlagen <sup>4</sup>		
			Emprunts obligataires et «notes»	Papiers monétaires <sup>2</sup>		Actions <sup>3</sup>	Placements collectifs <sup>4</sup>		
Etat en fin d'année et de trimestre		1	2	3	4	5	6	7	8
1999	808 027	392 139	375 787	16 352	415 888	302 848	113 040	.	.
2000	822 028	384 634	372 374	12 261	437 394	308 956	128 437	.	.
2001	815 964	407 202	381 044	26 158	408 762	273 544	135 218	.	.
2002	724 385	421 686	391 835	29 850	302 700	184 468	118 231	.	.
2003	816 257	453 033	417 829	35 205	363 223	224 784	138 439	.	.
2004	860 284	476 140	443 274	32 866	384 145	228 174	155 971	.	.
2005	958 336	488 672	445 780	42 892	469 664	250 248	219 416	79 899	.
2006	1 072 345	557 993	496 491	61 502	514 353	263 135	251 218	113 568	.
2007	1 190 815	615 356	526 490	88 866	575 459	277 530	297 929	138 867	.
2008	938 412	597 432	511 157	86 275	340 981	145 605	194 515	222 087	.
2007 II	1 191 715	609 353	527 794	81 558	582 362	297 065	285 297	135 982	.
2007 III	1 196 205	612 931	529 074	83 857	583 275	296 470	286 805	154 155	.
2007 IV	1 190 815	615 356	526 490	88 866	575 459	277 530	297 929	138 867	.
2008 I	1 081 714	596 657	509 415	87 242	485 057	226 708	257 487	195 570	.
2008 II	1 080 025	596 349	504 163	92 186	483 676	221 926	260 829	205 572	.
2008 III	1 041 848	610 567	520 572	89 995	431 280	190 999	239 413	206 431	.
2008 IV	938 412	597 432	511 157	86 275	340 981	145 605	194 515	222 087	.
2009 I	955 207	625 894	549 576	76 317	329 314	137 181	191 421	199 693	.
2009 II	1 015 072	658 797	573 846	84 952	356 274	161 652	193 633	169 742	.

<sup>1</sup> Schweizerische Beteiligungen von 10% und mehr am Kapital von Unternehmen im Ausland und das Nettovermögen von Filialen im Ausland. Im 1. Quartal 2004 Erweiterung der Anzahl der befragten Unternehmen.

Participations suisses d'au moins 10% au capital d'une entreprise sise à l'étranger et actifs nets des succursales à l'étranger. Au 1<sup>er</sup> trimestre 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>2</sup> Bis 1997 nur Geldmarktpapiere, die von Banken gehalten werden.  
Jusqu'en 1997, uniquement les papiers monétaires en mains de banques.

<sup>3</sup> Bis 3. Quartal 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur.  
Jusqu'au 3<sup>e</sup> trimestre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés.

<sup>4</sup> Bis Ende 2004 nur *Anlagefondszertifikate*. Vom 1. Quartal 2005 bis 3. Quartal 2007 nur Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur. Anteile an Kollektivanlagen mit Closed-End-Struktur wurden unter den *Aktien* verbucht. Ab 4. Quartal 2007 alle Anteile an Kollektivanlagen (sowohl mit Open-End als auch mit Closed-End-Struktur).

Jusqu'à fin 2004, *Parts de fonds de placement*. Du 1<sup>er</sup> trimestre 2005 au 3<sup>e</sup> trimestre 2007, seules les parts de placements collectifs ouverts figuraient sous ce poste, alors que les parts de placements collectifs fermés étaient comptabilisées sous *Actions*. Depuis le 4<sup>e</sup> trimestre 2007, ce poste englobe toutes les parts de placements collectifs (ouverts et fermés).

<sup>5</sup> Bis 4. Quartal 2007 nur Derivate von Banken und Versicherungen. Ab 1. Quartal 2008 Derivate von allen Branchen.  
Jusqu'au 4<sup>e</sup> trimestre de 2007, produits dérivés des banques et des assurances. A partir du 1<sup>er</sup> trimestre de 2008, produits dérivés de toutes les branches.

### Übrige Aktiven (ohne Währungsreserven) / Autres actifs (sans les réserves monétaires)

Bestand am Jahres- und Quartalsende	Total (2 + 8)	Kredite an das Ausland (Forderungen) Crédits accordés à l'étranger (créances)						Übrige Autres	
		Total (3 + 6 + 7 + 8)	von inländischen Banken <sup>6</sup> de banques sises en Suisse <sup>6</sup>		von inländischen Unternehmen d'entreprises sises en Suisse	von der öffentlichen Hand de collectivités publiques	von der Nationalbank de la Banque nationale		
		Total (4 + 5)	an Banken au secteur bancaire	an Kunden au secteur non bancaire					
Etat en fin d'année et de trimestre	1	2	3	4	5	6	7	8	
1999	794 781	650 936	547 195	447 364	99 831	101 776	765	1 201	143 845
2000	945 861	791 385	676 418	561 894	114 524	109 652	781	4 534	154 476
2001	892 754	758 128	629 408	518 309	111 099	116 968	517	11 235	134 625
2002	889 556	781 940	646 090	549 577	96 513	126 266	495	9 088	107 617
2003	865 439	761 092	626 246	526 516	99 730	124 971	484	9 391	104 347
2004	861 908	754 471	613 545	482 693	130 852	131 243	473	9 209	107 437
2005	1 090 255	948 618	744 367	599 608	144 759	184 926	8 752	10 573	141 637
2006	1 120 174	943 435	739 126	581 195	157 931	185 571	8 954	9 785	176 739
2007	1 481 013	1 274 340	1 013 141	812 726	200 415	239 391	6 167	15 641	206 674
2008	1 097 427	922 768	613 404	447 667	165 737	229 501	445	79 418	174 659
2007 II	1 406 138	1 200 708	929 688	745 523	184 165	249 602	9 591	11 828	205 429
2007 III	1 370 683	1 165 309	896 224	701 446	194 778	251 596	10 691	6 798	205 374
2007 IV	1 481 013	1 274 340	1 013 141	812 726	200 415	239 391	6 167	15 641	206 674
2008 I	1 333 737	1 142 017	884 697	696 062	188 635	237 816	1 867	17 638	191 720
2008 II	1 201 017	997 866	721 159	523 281	197 878	245 247	1 920	29 539	203 151
2008 III	1 272 749	1 067 674	760 695	550 562	210 133	255 513	561	50 905	205 074
2008 IV	1 097 427	922 768	613 404	447 667	165 737	229 501	445	79 418	174 659
2009 I	1 095 118	937 105	621 563	472 345	149 218	228 393	446	86 702	158 013
2009 II	1 070 145	923 456	631 320	486 905	144 415	215 985	655	75 496	146 689

### Währungsreserven der Nationalbank / Réserves monétaires de la Banque nationale

Bestand am Jahres- und Quartalsende	Total (2 bis 5) (2 à 5)	Gold <sup>7</sup>  Or <sup>7</sup>	Devisenanlagen <sup>8</sup>  Placements de devises <sup>8</sup>		Reserveposition beim IWF  Position de réserve au FMI	Übrige <sup>9</sup>  Autres <sup>9</sup>
			1	2	3	4
1999	70 287	11 904		54 608	2 678	1 098
2000	87 856	34 725		50 453	2 079	599
2001	87 031	32 982		50 581	2 666	802
2002	85 349	29 340		52 941	2 670	399
2003	86 047	27 128		56 312	2 562	46
2004	84 462	21 639		60 708	2 035	80
2005	75 794	28 050		46 585	1 080	79
2006	78 668	32 221		45 592	557	298
2007	85 029	34 776		49 468	406	379
2008	78 887	30 862		47 063	725	238
2007 II	79 417	32 731		45 791	463	433
2007 III	82 435	32 930		48 642	425	438
2007 IV	85 029	34 776		49 468	406	379
2008 I	80 226	33 265		46 238	372	350
2008 II	80 688	32 848		46 933	426	481
2008 III	82 453	32 863		49 058	459	73
2008 IV	78 887	30 862		47 063	725	238
2009 I	91 1840	34 899		55 846	794	300
2009 II	116 819	33 882		81 657	1 093	188

<sup>6</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein, seit 1999 ohne Wertschriftenleihe. Seit dem 4. Quartal 2003 Änderung in der Berichtserstattung der Banken.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein, sans les prêts de titres depuis 1999. Depuis le 4<sup>e</sup> trimestre 2003, modification apportée dans les relevés des banques.

<sup>7</sup> Seit dem 2. Quartal 2000 wird der Goldbestand zum Marktwert bewertet. Bis zum 1. Quartal 2000 wurde der Goldbestand zum offiziellen Paritätswert von 4 596 Franken pro Kilogramm ausgewiesen.

Depuis le 2<sup>e</sup> trimestre 2000, l'or est évalué à sa valeur de marché. Jusqu'au 1<sup>er</sup> trimestre 2000, l'or était évalué au prix officiel de 4 596 francs le kilogramme.

<sup>8</sup> Seit dem 2. Quartal 2005 ohne freie Aktiven.

Depuis le 2<sup>e</sup> trimestre 2005, sans les actifs libres.

<sup>9</sup> Seit dem 2. Quartal 2003 werden die Währungshilfekredite bei den übrigen Aktiven verbucht.

Depuis le 2<sup>e</sup> trimestre 2003, les crédits d'aide monétaire sont compris dans les Autres actifs.

### R3 Auslandvermögen – Passiven Position extérieure nette de la Suisse – Passifs

In Millionen Franken / En millions de francs

#### Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz<sup>1</sup> / Investissements directs étrangers en Suisse<sup>1</sup>

Bestand am Jahres- und Quartalsende Etat en fin d'année et de trimestre	Total (2 + 5)	Beteiligungskapital	Forderungen und Verpflichtungen ausländischer Investoren gegenüber nichtfinanziellen Tochtergesellschaften, Beteiligungen und Filialen in der Schweiz		
		Capital social	Créances et engagements des investisseurs étrangers vis-à-vis de leurs filiales, participations et succursales non financières en Suisse		
		Verpflichtungen Engagements	Forderungen Créances	Nettoverpflichtungen (3 + 4) Engagements nets (3 + 4)	
	1	2	3	4	5
1999	121 561	119 802	10 148	- 8 388	1 760
2000	142 055	139 550	12 732	- 10 227	2 505
2001	148 887	148 721	14 030	- 13 864	166
2002	173 080	169 178	16 103	- 12 201	3 902
2003	200 666	189 246	29 076	- 17 656	11 420
2004	223 694	219 099	29 689	- 25 095	4 594
2005	223 636	222 354	33 695	- 32 413	1 282
2006	323 310	288 184	73 619	- 38 492	35 126
2007	379 894	348 153	80 733	- 48 992	31 741
2008	397 881	369 739	73 778	- 45 635	28 142
2007 II	363 718	328 025	77 641	- 41 947	35 693
2007 III	371 039	340 000	76 257	- 45 218	31 039
2007 IV	379 894	348 153	80 733	- 48 992	31 741
2008 I	383 179	354 791	74 360	- 45 972	28 388
2008 II	391 649	359 204	80 637	- 48 192	32 445
2008 III	393 249	364 996	79 668	- 51 415	28 253
2008 IV	397 881	369 739	73 778	- 45 635	28 142
2009 I	408 949	372 564	84 783	- 48 398	36 385
2009 II	410 578	377 307	79 839	- 46 569	33 271

#### Ausländische Portfolioinvestitionen in der Schweiz / Investissements de portefeuille étrangers en Suisse

Bestand am Jahres- und Quartalsende Etat en fin d'année et de trimestre	Total (2 + 5)	Schuldtitel Titres de créance			Dividendenpapiere Titres de participation			Derivate und strukturierte Produkte <sup>4</sup> Produits dérivés et structurés <sup>4</sup>
		Total (3 + 4)	Anleihen und Notes	Geldmarktpapiere	Total (6 + 7)	Aktien <sup>2</sup>	Kollektivanlagen <sup>3</sup>	
			Emprunts obligataires et «notes»	Papiers monétaires		Actions <sup>2</sup>	Placements collectifs <sup>3</sup>	
	1	2	3	4	5	6	7	8
1999	550 547	47 861	47 265	596	502 686	430 605	72 081	.
2000	671 355	46 150	45 209	941	625 205	547 540	77 665	.
2001	586 562	47 011	46 430	582	539 550	463 426	76 124	.
2002	485 660	49 136	47 831	1 306	436 524	374 356	62 167	.
2003	556 790	58 785	57 675	1 110	498 005	431 847	66 158	.
2004	589 478	72 711	71 408	1 303	516 767	451 126	65 641	.
2005	788 126	83 017	81 638	1 379	705 109	622 793	82 316	60 411
2006	930 140	95 150	93 415	1 735	834 990	746 653	88 337	70 936
2007	902 077	85 365	83 479	1 886	816 712	716 378	100 334	75 938
2008	625 363	61 307	58 430	2 877	564 055	473 259	90 797	206 587
2007 II	982 150	94 607	92 645	1 962	887 543	790 750	96 793	75 663
2007 III	957 701	96 483	94 335	2 148	861 218	765 723	95 495	87 778
2007 IV	902 077	85 365	83 479	1 886	816 712	716 378	100 334	75 938
2008 I	796 555	85 277	82 368	2 909	711 278	616 910	94 368	156 568
2008 II	790 976	83 165	79 930	3 236	707 811	610 636	97 174	162 971
2008 III	766 722	86 574	83 282	3 292	680 149	582 733	97 415	178 013
2008 IV	625 363	61 307	58 430	2 877	564 055	473 259	90 797	206 587
2009 I	568 223	57 174	54 512	2 662	511 049	417 173	93 876	167 663
2009 II	608 653	58 784	53 073	5 711	549 868	455 243	94 625	133 615

## Übrige Passiven / Autres passifs

Bestand am Jahres- und Quartalsende Etat en fin d'année et de trimestre	Total (2 + 9)	Kredite aus dem Ausland (Verpflichtungen) Crédits reçus de l'étranger (engagements)						Übrige Autres	
		Total (3 + 6 + 7 + 8)	an inländische Banken <sup>5</sup> par des banques sises en Suisse <sup>5</sup>			an inländische Unternehmen par des entreprises sises en Suisse	an die öffentliche Hand par des collectivités publiques		
			Total (4 + 5)	von Banken du secteur bancaire	von Kunden du secteur non bancaire				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
1999	802 346	629 835	548 197	463 202	84 995	80 295	774	569	172 510
2000	955 341	782 030	690 939	614 415	76 524	89 773	675	643	173 311
2001	946 189	770 266	666 969	588 922	78 047	100 561	637	2 099	175 924
2002	911 003	750 475	647 877	564 670	83 207	101 040	855	703	160 528
2003	900 123	742 707	636 533	535 646	100 887	104 957	575	641	157 416
2004	911 782	748 870	641 916	538 622	103 294	105 826	798	330	162 912
2005	1 132 107	946 183	775 536	662 548	112 988	168 982	945	721	185 924
2006	1 198 722	984 894	803 859	688 407	115 452	179 146	1 463	426	213 828
2007	1 563 991	1 320 751	1 084 793	963 738	121 055	227 823	1 755	6 380	243 240
2008	1 222 255	985 950	720 956	563 018	157 938	229 179	1 389	34 426	236 305
2007 II	1 492 466	1 254 696	1 022 051	898 553	123 498	230 188	1 632	825	237 770
2007 III	1 450 248	1 206 763	971 333	851 563	119 770	232 302	1 696	1 432	243 485
2007 IV	1 563 991	1 320 751	1 084 793	963 738	121 055	227 823	1 755	6 380	243 240
2008 I	1 453 353	1 206 074	958 447	836 342	122 105	238 196	1 732	7 699	247 279
2008 II	1 321 632	1 069 231	799 760	677 779	121 981	254 199	1 494	13 778	252 401
2008 III	1 374 580	1 119 020	825 058	693 444	131 614	259 433	1 499	33 030	255 560
2008 IV	1 222 255	985 950	720 956	563 018	157 938	229 179	1 389	34 426	236 305
2009 I	1 270 719	1 033 084	793 121	583 890	209 231	225 363	1 371	13 230	237 635
2009 II	1 271 523	1 040 124	813 121	583 661	229 460	214 372	1 338	11 294	231 399

<sup>1</sup> Ausländische Beteiligungen von 10% und mehr am Kapital von Unternehmen in der Schweiz und das Nettovermögen ausländischer Filialen in der Schweiz.

Im 1. Quartal 2004 Erweiterung der Anzahl der befragten Unternehmen.

Participations étrangères d'au moins 10% au capital d'une entreprise sise en Suisse et actifs nets des succursales en Suisse. Au 1<sup>er</sup> trimestre 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>2</sup> Bis 3. Quartal 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur.

Jusqu'au 3<sup>e</sup> trimestre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés.

<sup>3</sup> Bis Ende 2004 nur *Anlagefondszertifikate*. Vom 1. Quartal 2005 bis 3. Quartal 2007 nur Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur. Anteile an Kollektivanlagen mit Closed-End-Struktur wurden unter den *Aktien* verbucht. Ab 4. Quartal 2007 alle Anteile an Kollektivanlagen (sowohl mit Open-End als auch mit Closed-End-Struktur).

Jusqu'à fin 2004, *Parts de fonds de placement*. Du 1<sup>er</sup> trimestre 2005 au 3<sup>e</sup> trimestre 2007, seules les parts de placements collectifs ouverts figuraient sous ce poste, alors que les parts de placements collectifs fermés étaient comptabilisées sous *Actions*. Depuis le 4<sup>e</sup> trimestre 2007, ce poste englobe toutes les parts de placements collectifs (ouverts et fermés).

<sup>4</sup> Bis 4. Quartal 2007 nur Derivate von Banken und Versicherungen. Ab 1. Quartal 2008 Derivate von allen Branchen.

Jusqu'au 4<sup>e</sup> trimestre de 2007, produits dérivés des banques et des assurances. A partir du 1<sup>er</sup> trimestre de 2008, produits dérivés de toutes les branches.

<sup>5</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein, seit 1999 ohne Wertschriftenleihe.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein, sans les prêts de titres depuis 1999.

# S11 Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs suisses à l'étranger – Groupes de pays<sup>1</sup>

## Kapitalexporte<sup>2,3,4</sup> / Exportations de capitaux<sup>2,3,4</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2004	2005	2006	2007	2008
		1	2	3	4	5
<b>Industrie / Industrie</b>						
Europa	Europe	10 291	6 314	25 895	14 880	9 931
EU <sup>5</sup>	UE <sup>5</sup>	5 090	5 583	22 082	7 916	5 592
Übriges Europa <sup>6</sup>	Reste de l'Europe <sup>6</sup>	5 201	731	3 814	6 964	4 339
Nordamerika	Amérique du Nord	9 320	16 344	17 471	7 255	15 430
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	629	2 716	7 000	- 561	- 4 255
Asien	Asie	1 313	1 159	4 515	2 841	4 520
Afrika	Afrique	- 149	481	383	359	155
Ozeanien	Océanie	217	201	515	354	277
Alle Länder	Ensemble des pays	21 620	27 214	55 779	25 128	26 058
<b>Dienste / Services</b>						
Europa	Europe	4 259	18 336	12 501	31 620	23 883
EU <sup>5</sup>	UE <sup>5</sup>	9 821	15 380	14 166	30 837	2 939
Übriges Europa <sup>6</sup>	Reste de l'Europe <sup>6</sup>	- 5 562	2 956	- 1 665	782	20 944
Nordamerika	Amérique du Nord	- 442	6 488	5 536	- 4 974	8 541
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	2 652	4 017	14 346	17 572	- 1 303
Asien	Asie	3 867	5 598	5 803	1 429	- 15 290
Afrika	Afrique	- 223	1 250	427	1 227	3 864
Ozeanien	Océanie	933	748	677	604	2 065
Alle Länder	Ensemble des pays	11 046	36 436	39 289	47 477	21 761
<b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b>						
Europa	Europe	14 550	24 649	38 396	46 499	33 815
EU <sup>5</sup>	UE <sup>5</sup>	14 911	20 963	36 247	38 753	8 531
Übriges Europa <sup>6</sup>	Reste de l'Europe <sup>6</sup>	- 361	3 687	2 149	7 746	25 284
Nordamerika	Amérique du Nord	8 878	22 832	23 007	2 281	23 971
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	3 281	6 732	21 346	17 011	- 5 558
Asien	Asie	5 180	6 757	10 318	4 270	- 10 770
Afrika	Afrique	- 372	1 731	810	1 586	4 019
Ozeanien	Océanie	1 150	949	1 192	958	2 342
Alle Länder	Ensemble des pays	32 666	63 651	95 068	72 605	47 819

<sup>1</sup> Die Ländergruppdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonoménclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Minus (-) bedeutet einen Kapitalrückfluss in die Schweiz (Desinvestition).

Le signe moins (-) indique un rapatriement de capitaux vers la Suisse (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>5</sup> Bis 1994 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 12 jusqu'en 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>6</sup> Bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

## S12 Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs suisses à l'étranger – Groupes de pays<sup>1</sup>

Kapitalbestand am Jahresende (Buchwert)<sup>2,3</sup> / Etat en fin d'année (valeur comptable)<sup>2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2003	2004	2005	2006	2007
		1	2	3	4	5
<b>Industrieunternehmen / Entreprises industrielles</b>						
Europa	Europe	76 339	86 919	105 312	131 863	151 634
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	62 147	70 040	86 328	108 480	118 964
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	14 192	16 879	18 983	23 382	32 670
Nordamerika	Amérique du Nord	27 123	27 438	49 137	61 636	70 149
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	24 542	29 438	34 416	50 628	54 740
Asien	Asie	12 832	14 263	15 398	18 573	20 480
Afrika	Afrique	1 017	1 087	1 360	1 682	2 284
Ozeanien	Océanie	1 015	1 041	1 931	2 665	3 312
Alle Länder	Ensemble des pays	142 867	160 186	207 555	267 045	302 598
<b>Dienstleistungsunternehmen / Entreprises du secteur des services</b>						
Europa	Europe	142 159	147 048	183 046	170 857	192 396
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	118 935	130 922	162 920	155 207	172 733
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	23 224	16 127	20 126	15 650	19 663
Nordamerika	Amérique du Nord	56 211	57 001	75 856	100 000	77 808
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	49 646	57 921	59 300	93 408	109 992
Asien	Asie	19 542	21 199	30 131	37 371	39 887
Afrika	Afrique	2 288	1 480	2 150	6 042	8 604
Ozeanien	Océanie	9 531	8 473	9 715	8 584	9 189
Alle Länder	Ensemble des pays	279 377	293 121	360 197	416 262	437 874
<b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b>						
Europa	Europe	218 498	233 967	288 358	302 720	344 030
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	181 082	200 961	249 248	263 688	291 697
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	37 416	33 006	39 110	39 032	52 333
Nordamerika	Amérique du Nord	83 334	84 438	124 993	161 636	147 956
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	74 188	87 359	93 715	144 035	164 732
Asien	Asie	32 374	35 462	45 529	55 943	60 367
Afrika	Afrique	3 305	2 567	3 510	7 724	10 888
Ozeanien	Océanie	10 545	9 514	11 646	11 249	12 501
Alle Länder	Ensemble des pays	422 244	453 307	567 751	683 307	740 472

<sup>1</sup> Die Ländergruppdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonoménclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>4</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU 15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003

inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

## S13 Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs suisses à l'étranger – Groupes de pays<sup>1</sup>

Personalbestand im Ausland<sup>2,3</sup> / Effectif du personnel à l'étranger<sup>2,3</sup>

		2003	2004	2005	2006	2007
		1	2	3	4	5
<b>Industrieunternehmen / Entreprises industrielles</b>						
Europa	Europe	519 612	506 042	519 412	557 026	576 956
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	434 633	467 972	477 333	508 806	534 627
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	84 979	38 070	42 079	48 220	42 329
Nordamerika	Amérique du Nord	189 228	180 783	191 214	206 896	215 014
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	111 819	114 113	122 798	130 080	136 916
Asien	Asie	181 091	187 690	201 699	236 177	257 404
Afrika	Afrique	29 905	32 160	34 445	34 677	40 720
Ozeanien	Océanie	14 983	15 722	15 961	17 302	17 600
Alle Länder	Ensemble des pays	1 046 638	1 036 510	1 085 528	1 182 157	1 244 610
<b>Dienstleistungsunternehmen / Entreprises du secteur des services</b>						
Europa	Europe	391 042	435 171	453 729	548 300	559 595
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	324 366	385 402	399 963	433 931	469 263
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	66 676	49 768	53 767	114 369	90 332
Nordamerika	Amérique du Nord	138 395	133 883	146 854	152 559	162 945
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	68 384	83 637	87 659	91 742	107 602
Asien	Asie	102 529	116 011	171 405	172 269	209 086
Afrika	Afrique	44 299	36 808	38 957	43 272	43 122
Ozeanien	Océanie	17 650	20 318	20 001	22 084	23 278
Alle Länder	Ensemble des pays	762 300	825 828	918 605	1 030 226	1 105 628
<b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b>						
Europa	Europe	910 654	941 212	973 141	1 105 326	1 136 550
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	758 999	853 374	877 296	942 737	1 003 889
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	151 655	87 838	95 845	162 589	132 661
Nordamerika	Amérique du Nord	327 624	314 666	338 068	359 455	377 960
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	180 203	197 750	210 457	221 821	244 518
Asien	Asie	283 620	303 701	373 104	408 446	466 490
Afrika	Afrique	74 204	68 968	73 402	77 949	83 842
Ozeanien	Océanie	32 633	36 040	35 962	39 386	40 878
Alle Länder	Ensemble des pays	1 808 938	1 862 338	2 004 133	2 212 383	2 350 238

<sup>1</sup> Die Ländergruppdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.  
La répartition géographique est faite en fonction de la Géonoménclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.  
En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 ohne Banken.  
Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>4</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.  
UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.  
Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.



## S21 Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Groupes de pays<sup>1</sup>

### Kapitalimporte<sup>2,3</sup> / Importations de capitaux<sup>2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2004 1	2005 2	2006 3	2007 4	2008 5
<b>Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises</b>						
Europa	Europe	– 3 924	24 000	29 150	50 758	– 13 986
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	– 4 034	24 031	29 083	51 870	– 13 020
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	110	– 31	68	– 1 112	– 966
Nordamerika	Amérique du Nord	7 007	– 26 048	9 206	4 665	12 169
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	– 1 400	878	164	392	400
Asien, Afrika und Ozeanien	Asie, Afrique et Océanie	– 524	– 14	147	– 42	– 438
Alle Länder	Ensemble des pays	1 159	– 1 184	38 667	55 773	– 1 855

## S22 Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Groupes de pays<sup>1</sup>

### Kapitalbestand am Jahresende (Buchwert)<sup>3</sup> / Etat en fin d'année (valeur comptable)<sup>3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2003 1	2004 2	2005 3	2006 4	2007 5
<b>Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises</b>						
Europa	Europe	114 210	130 185	158 110	223 103	274 338
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	112 304	128 063	155 108	219 885	271 854
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	1 906	2 122	3 002	3 217	2 484
Nordamerika	Amérique du Nord	81 931	89 590	59 164	66 480	72 966
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	1 953	1 515	3 458	30 449	29 249
Asien, Afrika und Ozeanien	Asie, Afrique et Océanie	2 572	2 404	2 904	3 278	3 341
Alle Länder	Ensemble des pays	200 666	223 693	223 636	323 310	379 894

<sup>1</sup> Die Ländergruppdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonoménalutre d'Eurostat.

<sup>2</sup> Minus (–) bedeutet einen Kapitalabfluss aus der Schweiz (Desinvestition).

Le signe moins (–) indique des sorties de capitaux de la Suisse (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU 15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

## S23 Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Groupes de pays<sup>1</sup>

### Personalbestand in der Schweiz / Effectif du personnel en Suisse

	2003	2004	2005	2006	2007
	1	2	3	4	5

Unternehmen, die in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden<sup>2</sup> /  
Entreprises entrant dans la statistique des investissements directs<sup>2</sup>

Europa	Europe	124 517	153 167	167 112	177 260	192 083
EU <sup>3</sup>	UE <sup>3</sup>	124 032	152 506	166 482	176 777	191 537
Übriges Europa <sup>4</sup>	Reste de l'Europe <sup>4</sup>	486	661	630	483	546
Nordamerika	Amérique du Nord	30 505	32 590	29 208	31 086	30 496
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	1 339	1 680	1 313	1 760	1 745
Asien, Afrika und Ozeanien	Asie, Afrique et Océanie	1 468	1 162	2 017	3 083	3 217
Alle Länder	Ensemble des pays	157 829	188 599	199 650	213 188	227 539

Unternehmen, die nicht in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden<sup>5</sup> /  
Entreprises n'entrant pas dans la statistique des investissements directs<sup>5</sup>

Europa	Europe	109 499	92 477	90 219	101 724	107 587
EU <sup>3</sup>	UE <sup>3</sup>	109 166	91 813	88 112	97 777	105 818
Übriges Europa <sup>4</sup>	Reste de l'Europe <sup>4</sup>	333	664	2 107	3 947	1 769
Nordamerika	Amérique du Nord	26 606	23 677	23 900	25 845	27 616
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	3 598	2 683	5 444	7 328	7 677
Asien, Afrika und Ozeanien	Asie, Afrique et Océanie	3 644	5 026	4 780	4 671	4 159
Alle Länder	Ensemble des pays	143 347	123 863	124 343	139 568	147 039

### Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises

Europa	Europe	234 016	245 644	257 331	278 984	299 670
EU <sup>3</sup>	UE <sup>3</sup>	233 198	244 319	254 594	274 554	297 355
Übriges Europa <sup>4</sup>	Reste de l'Europe <sup>4</sup>	819	1 325	2 737	4 430	2 315
Nordamerika	Amérique du Nord	57 111	56 267	53 108	56 931	58 112
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	4 937	4 363	6 757	9 088	9 422
Asien, Afrika und Ozeanien	Asie, Afrique et Océanie	5 112	6 188	6 797	7 754	7 376
Alle Länder	Ensemble des pays	301 176	312 462	323 993	352 756	374 578

<sup>1</sup> Die Ländergruppdefinition entspricht der Geonomenkлатur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenkлатure d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

En 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 2003 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 15 jusqu'en 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>4</sup> Bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

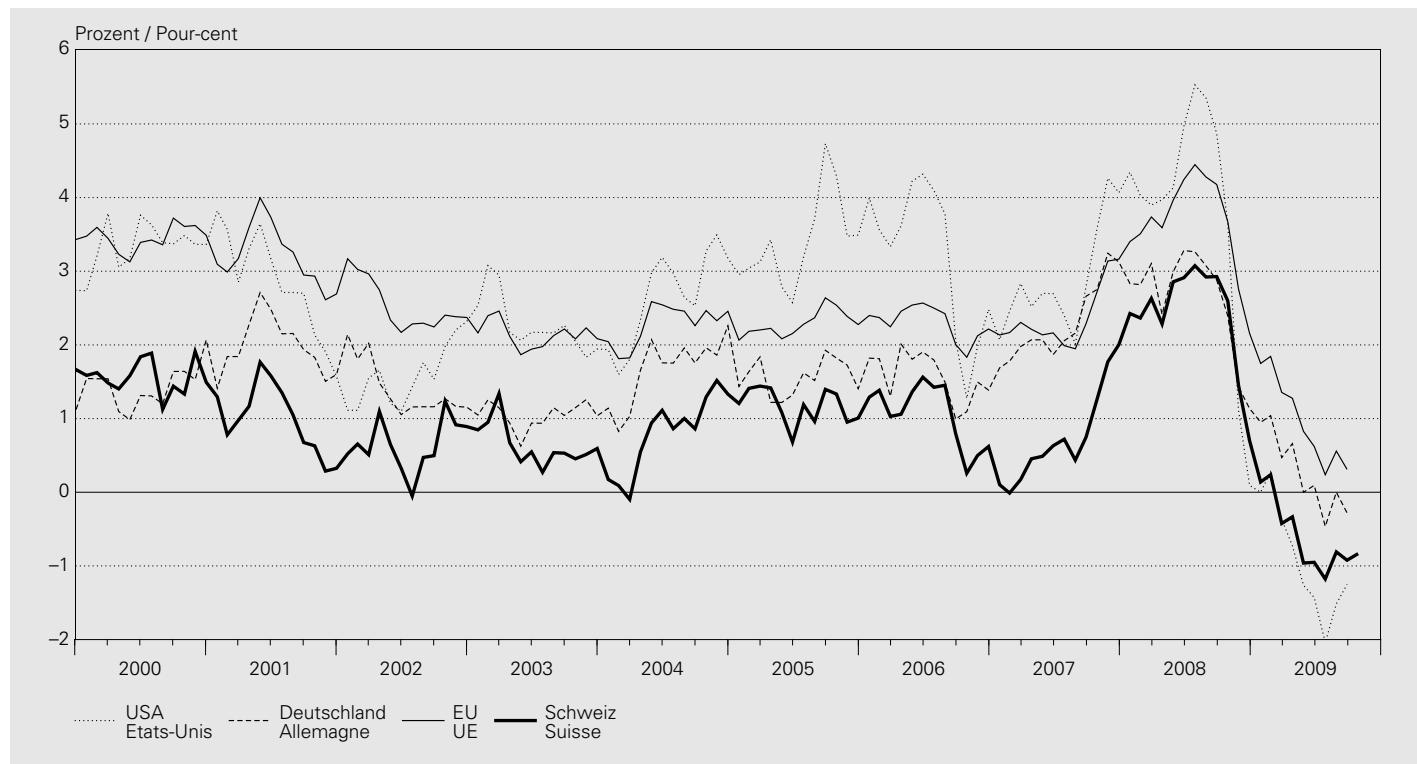
Jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>5</sup> Quelle: Bundesamt für Statistik (BFS).

Source: Office fédéral de la statistique (OFS).

# T1 Konsumentenpreise im Ausland Prix à la consommation, à l'étranger

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



In Prozent / En pour-cent

Jahresmittel Monat	USA	Japan	Deutschland	Frankreich	Italien	Vereinigtes Königreich	EU	OECD	Schweiz
Moyenne annuelle Mois	Etats-Unis	Japon	Allemagne	France	Italie	Royaume-Uni	UE	OCDE	Suisse
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1999	2.2	-0.3	0.6	0.5	1.7	1.3	3.0	<b>3.6</b>	0.8
2000	3.4	-0.7	1.5	1.7	2.5	0.8	3.5	<b>4.0</b>	1.6
2001	2.8	-0.8	2.0	1.6	2.8	1.2	3.2	3.7	1.0
2002	1.6	-0.9	1.4	1.9	2.5	1.3	2.5	2.8	0.6
2003	2.3	-0.2	1.0	2.1	2.7	1.4	2.1	<b>2.5</b>	0.6
2004	2.7	0.0	1.7	2.1	2.2	1.3	2.3	2.4	0.8
2005	3.4	-0.3	1.6	1.7	2.0	2.0	2.3	2.6	1.2
2006	3.2	0.2	1.6	1.7	2.1	2.3	2.3	2.6	1.1
2007	2.9	0.1	2.3	1.5	1.8	2.3	2.4	2.5	0.7
2008	3.8	1.4	2.6	2.8	3.3	3.6	3.7	3.7	2.4
2008 10	3.6	1.7	2.4	2.7	3.5	4.5	3.7	<b>3.7</b>	2.6
2008 11	1.1	1.0	1.4	1.6	2.7	4.1	2.8	<b>2.3</b>	1.5
2008 12	0.1	0.4	1.1	1.0	2.2	3.1	2.2	<b>1.5</b>	0.7
2009 01	—	—	0.9	0.7	1.6	3.0	1.7	1.2	0.1
2009 02	0.3	-0.1	1.0	0.9	1.6	3.1	1.8	1.3	0.2
2009 03	-0.4	-0.3	0.5	0.3	1.2	2.9	1.4	<b>0.9</b>	-0.4
2009 04	-0.7	-0.1	0.7	0.1	1.2	2.3	1.3	0.6	-0.3
2009 05	-1.3	-1.1	—	-0.3	0.9	2.2	0.8	0.1	-1.0
2009 06	-1.4	-1.8	0.1	-0.5	0.5	1.8	0.6	-0.2	-1.0
2009 07	-2.0	-2.2	-0.5	-0.7	—	1.7	0.2	<b>-0.5</b>	-1.2
2009 08	-1.5	-2.2	—	-0.2	0.1	<b>1.5</b>	0.6	-0.3	-0.8
2009 09	<b>-1.3</b>	<b>-2.2</b>	<b>-0.3</b>	<b>-0.4</b>	0.2	<b>1.1</b>	<b>0.3</b>	<b>-0.4</b>	-0.9
2009 10	..	..	..	..	<b>0.3</b>	..	..	..	<b>-0.8</b>

## T2 Arbeitslosigkeit im Ausland Chômage, à l'étranger

Arbeitslose in Prozent der Erwerbsbevölkerung / En pour-cent de la population active  
Saisonbereinigte, standardisierte Werte der OECD<sup>1</sup> / Données cvs et standardisées de l'OCDE<sup>1</sup>

Jahresmittel Quartals- mittel Monat	USA	Japan	Deutschland	Frankreich	Italien	Vereinigtes Königreich	EU	OECD
Moyenne annuelle	Etats-Unis	Japon	Allemagne	France	Italie	Royaume-Uni	UE	OCDE
Moyenne trimestrielle								
	1	2	3	4	5	6	7	8
1999	4.2	4.7	8.3	10.4	11.0	5.9	9.7	6.7
2000	4.0	4.7	7.5	9.0	10.2	5.4	8.7	6.2
2001	4.7	5.0	7.6	8.3	9.1	5.0	8.5	6.5
2002	5.8	5.4	8.4	8.6	8.6	5.1	8.9	7.1
2003	6.0	5.2	9.3	9.0	8.5	5.0	9.0	7.3
2004	5.5	4.7	9.8	9.2	8.0	4.7	<b>9.1</b>	7.1
2005	5.1	4.4	10.6	9.3	7.7	4.8	8.9	6.8
2006	4.6	4.1	9.8	9.3	6.8	5.4	8.2	6.2
2007	4.6	3.9	8.4	8.3	6.1	5.3	7.1	5.7
2008	5.8	4.0	7.3	7.9	6.8	5.6	7.0	6.1
2007 III	4.7	3.8	8.3	8.2	6.2	5.3	7.1	5.7
2007 IV	4.8	3.8	8.0	7.9	6.4	5.1	6.9	5.7
2008 I	4.9	3.8	7.6	7.6	6.6	5.1	6.7	5.7
2008 II	5.4	4.0	7.4	7.6	6.8	5.3	6.8	5.9
2008 III	6.1	4.0	<b>7.1</b>	7.9	6.8	5.8	7.0	6.2
2008 IV	6.9	4.0	7.1	8.3	6.9	6.3	7.4	6.7
2009 I	8.1	4.4	7.3	8.9	7.4	<b>7.0</b>	8.2	7.6
2009 II	9.3	5.2	7.6	9.4	7.4	7.7	8.8	8.3
2009 III	9.6	<b>5.5</b>	<b>7.6</b>	<b>9.8</b>	..	..	<b>9.1</b>	<b>8.5</b>
2008 10	6.6	3.8	7.1	8.1	6.9	6.2	7.3	6.5
2008 11	6.8	4.0	7.1	8.3	6.9	6.3	7.4	6.7
2008 12	7.2	4.3	7.1	<b>8.5</b>	6.9	6.5	7.6	6.9
2009 01	7.6	4.1	7.2	8.7	7.4	6.8	8.0	7.2
2009 02	8.1	4.4	7.3	8.9	7.4	7.1	8.2	7.6
2009 03	8.5	4.8	7.4	9.1	7.4	<b>7.2</b>	8.5	7.9
2009 04	8.9	5.0	7.6	9.2	7.4	7.5	8.7	8.1
2009 05	9.4	5.2	7.6	9.4	7.4	7.7	8.8	8.4
2009 06	9.5	5.4	7.7	9.5	7.4	7.8	8.9	8.5
2009 07	9.4	5.7	<b>7.6</b>	9.7	..	<b>7.8</b>	9.0	<b>8.4</b>
2009 08	9.7	5.5	<b>7.6</b>	<b>9.8</b>	..	..	9.1	8.6
2009 09	9.8	<b>5.3</b>	<b>7.6</b>	<b>10.0</b>	..	..	<b>9.2</b>	<b>8.6</b>
2009 10	..	..	..	..	..	..	..	..

<sup>1</sup> Arbeitslosenquote Schweiz, saisonbereinigt, aber nicht standardisiert, siehe Tabelle N3.

Taux de chômage en Suisse (données cvs, mais non standardisées), voir tableau N3.

### T3 Bruttoinlandprodukt wichtiger Handelspartner Produit intérieur brut d'importants partenaires commerciaux

Saisonbereinigte, reale Werte / Données cvs et réelles

Veränderung gegenüber der Vorperiode<sup>1</sup> / Variation par rapport à la période précédente<sup>1</sup>

In Prozent / En pour-cent

Jahr Quartal	USA	Japan	Deutschland	Frankreich	Italien	Vereinigtes Königreich	Schweiz
Année Trimestre	Etats-Unis	Japon	Allemagne	France	Italie	Royaume-Uni	Suisse
	1	2	3	4	5	6	7
1999	4.8	- 0.1	2.0	3.3	1.5	3.5	1.3
2000	4.1	2.9	3.2	3.9	3.7	3.9	3.6
2001	1.1	0.2	1.2	1.9	1.8	2.5	1.2
2002	1.8	0.3	0.0	1.0	0.5	2.1	0.4
2003	2.5	1.4	- 0.2	1.1	0.0	2.8	- 0.2
2004	3.6	2.7	1.2	2.5	1.5	3.0	2.5
2005	3.1	1.9	0.8	1.9	0.7	2.2	2.6
2006	2.7	2.0	3.2	2.2	2.0	2.9	3.6
2007	2.1	2.3	2.5	2.3	1.6	2.6	3.6
2008	0.4	- 0.7	1.3	0.4	- 1.0	0.6	1.8
2007 III	3.5	- 1.3	3.2	2.5	0.6	2.0	3.7
2007 IV	2.1	3.4	0.5	1.4	- 1.7	2.2	3.8
2008 I	- 0.7	3.5	6.4	1.9	2.1	<b>2.8</b>	2.2
2008 II	1.4	- 2.9	- 2.3	- 1.7	- 2.4	<b>- 0.4</b>	0.9
2008 III	- 2.7	- 5.2	- 1.3	- 1.1	- 3.1	<b>- 2.8</b>	- 1.5
2008 IV	- 5.5	- 13.5	- 9.8	- 5.8	- 8.3	<b>- 7.2</b>	- 2.4
2009 I	- 6.6	- 13.1	- 14.1	- 5.5	- 10.9	- 10.0	- 3.5
2009 II	- 0.7	2.2	1.3	1.1	- 2.0	<b>- 2.4</b>	- 1.0
2009 III	<b>3.5</b>	..	..	..	..	<b>- 1.6</b>	..

<sup>1</sup> Quartalsdaten: Veränderungsraten auf das Jahr hochgerechnet.

Données trimestrielles: taux de variation annualisés.

### T4 Ertragsbilanz wichtiger Handelspartner Balance des transactions courantes d'importants partenaires commerciaux

Saldo in Milliarden US-Dollar / Solde en milliards de dollars

Jahr Quartal	USA	Japan	Deutschland	Frankreich	Italien	Vereinigtes Königreich	Schweiz
Année Trimestre	Etats-Unis	Japon	Allemagne	France	Italie	Royaume-Uni	Suisse
	1	2	3	4	5	6	7
1999	- 301.7	114.6	- 27.0	45.9	8.1	- 35.4	29.1
2000	- 417.4	119.7	- 32.3	22.3	- 5.8	- 38.8	30.1
2001	- 398.3	87.8	0.4	26.2	- 0.7	- 30.3	20.9
2002	- 459.2	112.4	41.1	19.7	- 9.4	- 27.9	24.9
2003	- 521.5	136.2	47.0	14.8	- 19.4	- 30.0	43.4
2004	- 631.1	172.1	128.0	12.4	- 16.5	- 45.4	48.6
2005	- 748.7	165.8	142.8	<b>- 9.0</b>	- 29.7	- 59.4	52.4
2006	- 803.5	170.5	190.2	<b>- 11.5</b>	- 48.0	- 80.9	59.5
2007	- 726.6	210.5	263.1	<b>- 26.6</b>	- 51.0	- 74.7	43.3
2008	- 706.1	156.6	243.5	<b>- 64.2</b>	- 78.0	- 45.7	11.9
2007 II	- 191.6	46.4	56.8	<b>- 12.4</b>	- 13.7	- 18.7	13.5
2007 III	- 186.5	58.2	59.7	- 2.0	- 6.2	- 26.4	13.4
2007 IV	- 169.1	48.7	84.1	<b>- 15.1</b>	- 14.8	- 5.8	7.2
2008 I	- 156.5	62.5	74.4	<b>- 7.7</b>	- 23.5	- 5.2	4.4
2008 II	- 189.7	36.7	67.4	<b>- 20.7</b>	- 20.9	- 12.5	7.0
2008 III	- 205.7	39.0	52.4	<b>- 16.9</b>	- 10.8	- 15.5	- 5.3
2008 IV	- 154.2	18.4	49.3	<b>- 19.0</b>	- 22.8	- 12.5	5.8
2009 I	<b>- 86.5</b>	27.1	26.3	..	- 21.6	- 12.9	7.4
2009 II	<b>- 99.2</b>	..	..	..	..	..	11.9

# Stichwortverzeichnis

Die Tabellen mit ergänzendem Kleinbuchstaben in der Tabellennummer (Beispiel: Q1a und Q3a als Erweiterung von den Tabellen Q1 und Q3) werden im Internet publiziert.

## A

AHV, Anlagen des Ausgleichsfonds D7  
Aktien F1, F4–F8  
Aktienindizes  
  Ausländische F8  
  Schweizerische F7  
Aktiven  
  Auslandvermögen R2  
    Portfolioinvestitionen nach Land R21a  
  der Banken D11–D3  
  der SNB A1  
Anlagefonds (*siehe* Kollektive Kapitalanlagen) D61–D63  
Anleihensemissionen  
  für Schuldner im Ausland (in CHF) F1, F3  
  für Schuldner im Inland F1, F2  
Anleihen von Schuldern im Ausland, Renditen E3  
Anleihen von Schuldern in der Schweiz, Renditen E3  
Arbeitslosenquote N3, T2  
Arbeitsmarkt N3  
  Arbeitslosigkeit N3, T2  
  Kurzarbeit N3  
  nach Geschlecht N12  
  nach Wirtschaftsklassen N11  
  Offene Stellen N3  
  Stellensuchende N3  
  Teilzeit N11  
  Vollzeit N11  
Arbeitszeit N2  
Auftragsbestand in der Industrie M2  
Auftragseingang in der Industrie M1, M2  
Ausführen (*siehe* Exporte)  
Ausgaben der öffentlichen Hand  
  Bund H1, H2, K1  
  Bund, Kantone und Gemeinden H1, H3, K1  
  Gemeinden H1, K1  
  Kantone H1, K1  
Ausgleichsfonds der AHV, Anlagen D7  
Auslandvermögen  
  Aktiven R2  
    Portfolioinvestitionen nach Land R21a  
  Passiven R3  
  Übersicht R1  
Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz Q3, Q3a, R3, S21–S23b  
Auslandverschuldung der Schweiz R4a  
Aussenhandel  
  nach Ländern I3  
  nach Verwendungszweck I1  
  nach Warenarten I2  
Ausweis der SNB A1

## B

Bankomat C2  
Bankbilanzen  
  Kredite D2  
  nach Bilanzpositionen D11  
  nach Währungen D12  
Banken  
  Bankeinlagen, Zinssätze E2, E2a  
  Bilanzen (*siehe* Bankbilanzen)  
  Kassenobligationen, Zinssätze E2, E2a  
  Kredite D2, D3, D31a  
  Liquidität B3, B4  
  Mindestreserven A6, B31  
  Sichteinlagen, Zinssätze E2, E2a  
  Spareinlagen, Zinssätze E2, E2a  
  Termingeldanlagen, Zinssätze E2, E2a  
  Treuhandgeschäfte D4  
  Wertschriftenbestände (*siehe* Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken)  
Bargeldumlauf A2, B2  
Bauausgaben K1  
Baupreisindex O41  
Bautätigkeit, Wohnbau K2  
Bauvorhaben K1  
Beschäftigung (*siehe auch* Arbeitsmarkt) N11  
Bilanzpositionen  
  der Banken D11, D12  
  der SNB A1  
Börse  
  Aktienindizes  
    Ausländische F8  
    Schweizerische F7  
  Kapitalisierung F5  
  Wertschriftenumsätze F6

## Bruttoinlandeinkommen P5

Bruttoinlandprodukt  
  Verwendungsart  
    Nominal P1  
    Real P2, P3, P5, T3  
  Einkommensart P4  
    Wichtiger Handelspartner T3  
Bruttonationaleinkommen  
  Nominal P4  
  Real P5  
Bund  
  Anleihen, Emissionen F2  
  Auftraggeber, Bau K1  
  Ausgaben H1, H2, K1  
  Bauausgaben K1  
  Bauvorhaben K1  
  Defizit H1  
  Einnahmen H1, H2  
  Geldmarktbuchforderungen, Rendite E1  
  Obligationen, Rendite E3  
  Rechnungsabschlüsse H1  
  Schulden H1  
  Überschuss H1

## C

Checks C2

## D

Debitkarten C2  
Defizit, öffentliche Hand  
  Bund H1  
  Bund, Kantone und Gemeinden H1  
  Gemeinden H1  
  Kantone H1  
Detailhandelsumsätze L1  
Devisenanlagen der SNB A1, A32, R2  
Devisenkurse G1  
Devisenreserven (*siehe* Währungsreserven)  
Direktinvestitionen  
  Ausländische in der Schweiz Q3, Q3a, R3, S21–S23b  
  Schweizerische im Ausland Q3, Q3a, R2, S11–S13b

## E

Edelmetallpreise O3  
Eidgenössische Geldmarktbuchforderungen, Rendite E1  
Eidgenössische Obligationen, Rendite E3  
Eigene Schuldverschreibungen A1  
Einführen (*siehe* Importe)  
Einnahmen der öffentlichen Hand  
  Bund H1, H2  
  Bund, Kantone und Gemeinden H1, H3  
  Gemeinden H1  
  Kantone H1  
Emissionen  
  Aktien F1, F4  
  Anleihen (*siehe* Anleihensemissionen)  
Engpassfinanzierungsfazilität, Sondersatz A7  
Erdölpreis O3  
Ertragsbilanz (Zahlungsbilanz) Q1, Q1a, T4  
Erwerbstätige (*siehe auch* Arbeitsmarkt) N12  
Exporte  
  Kapital F1, F3, Q3, Q3a, S11–S11b  
  Waren I1–I3

## F

Finanzen, öffentliche  
  Bund H1, H2  
  Bund, Kantone und Gemeinden H1, H3  
  Gemeinden H1  
  Kantone H1  
  Schulden der öffentlichen Hand H1  
Fonds  
  Anlagefonds (*siehe* Kollektive Kapitalanlagen) D61–D63  
  Anlagen des Ausgleichsfonds der AHV D7  
Fremdenverkehr L2, Q1, Q1a  
Fremdwährungskurse G1

## G

Geldausgabegeräte C2  
Geldmarktbuchforderungen, Eidgenössische Rendite E1  
Geldmarktsätze E1  
Geldmengen  
  Geldmengen M<sub>1</sub>, M<sub>2</sub> und M<sub>3</sub> B2  
  Notenbankgeldmenge B1  
  Saisonbereinigte Notenbankgeldmenge B1

Die Tabellen mit ergänzendem Kleinbuchstaben in der Tabellennummer (Beispiel: Q1a und Q3a als Erweiterung von den Tabellen Q1 und Q3) werden im Internet publiziert.

Geldpolitische Operationen A51

Geldumlauf

Bargeldumlauf A2, B2  
Münzumlauf A2

Notenumlauf A1, A2, B1

Gemeinden

Anleihen, Emissionen F2

Auftraggeber, Bau K1

Ausgaben H1, K1

Bauausgaben K1

Bauvorhaben K1

Defizit H1

Einnahmen H1

Rechnungsabschlüsse H1

Schulden H1

Überschuss H1

Gemeldete offene Stellen N3

Gesamtliquidität – Liquidität II B4

Girokonten inländischer Banken A1, B1

Gold der SNB A1, R2

Goldpreis O3

## H

Handelsbilanz I1–I3, Q1, Q1a

Hypothekarsätze E2, E2a

Hypotheken

mit Bindung an den Libor-Zinssatz E2a

mit fester Verzinsung E2, E2a

mit variabler Verzinsung E2, E2a

## I

Immobilienpreisindizes O43, O43a

Importe

Kapital Q3, Q3a, S21–S21b

Waren I1–I3, Q1, Q1a

Importpreisindex O2

Index

Aktien F7, F8

Auftragsbestand in der Industrie M2

Auftragseingang in der Industrie, BFS M2

Auftragseingang, Swissmem M1

Baukosten, Wohnbau O42

Baupreise O41

Immobilienpreise O43, O43a

Importpreise O2

Industrielle Produktion M2, M3

Inflationsraten O11, O15, T1

Konsumentenpreise O11–O15, T1

Konsumentenstimmung L3

Löhne O5

Preis des Gesamtangebots O2

Produktion in der Industrie M2, M3

Produzentenpreise O2

Rohwarenpreise O3

Swissmem M1

Teuerungsarten O11, O15, T1

Umsatz in der Industrie M2

Umsatz, Swissmem M1

Wechselkurse G2, G2a

Wohnbaukosten O42

Indizes (siehe Index)

Industrie

Auftragsbestand M2

Auftragseingang M1, M2

Produktion M2, M3

Umsatz M1, M2

Inflationsraten O11, O15, T1

Inländisch (siehe Schweizer/Schweizerische)

IWF, Reserveposition der SNB A1, A31, Q3, Q3a, R2

## K

Kantone

Anleihen, Emissionen F2

Auftraggeber, Bau K1

Ausgaben H1, K1

Bauausgaben K1

Bauvorhaben K1

Defizit H1

Einnahmen H1

Obligationen, Rendite E3

Rechnungsabschlüsse H1

Schulden H1

Überschuss H1

Kapitalbewegungen in Aktien inländischer Unternehmen F4

Kapitalexport F1, F3, Q3, Q3a, S11–S11b

Kapitalimport Q3, Q3a, S21–S21b

Kapitalisierung an der Schweizer Börse F5

Kapitalmarktbeanspruchung F1–F3

Kapitalverkehr (Zahlungsbilanz) Q3, Q3a

Kassazinssätze von Obligationen E3

Kassenliquidität – Liquidität I B3

Kassenobligationen, Zinssätze E2, E2a

Kerninflation

BFS O14, O15

SNB O15

Kollektive Kapitalanlagen D61–D63

Konsumentenpreise, Index O11–O15, T1

Konsumentenstimmung L3

Kredite D2, D3, D31a

Kreditkarten C2

Kundendepots (siehe Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken)

Kurse

Devisenkurse G1

Terminkurse des USD in CHF G3

Wechselkursindizes G2, G2a

Kurzarbeiter N3

## L

Libor-Sätze A4, E1, E2a

Liquidität

Kassenliquidität – Liquidität I B3

Liquiditätsausweis (bis Ende 2004: Gesamtliquidität – Liquidität II) B4

Lohnindizes O5

Lombard

Satz bzw. Zins A7

Vorschüsse A1

## M

M<sub>1</sub>, M<sub>2</sub> und M<sub>3</sub> (Geldmengen) B2

Mindestreserven A6, B31

Monatsbilanzen der Banken D11, D12

Münzumlauf A2

## N

Notenbankgeldmenge B1

Notenumlauf A1, A2, B1

## O

Obligationen (siehe Anleihen)

Obligationen der Eidgenossenschaft

Emissionswert F2

Rendite E3

Rückzahlungen F2

Offene Stellen N3

Offentliche Finanzen

Bund H1, H2

Bund, Kantone und Gemeinden H1, H3

Gemeinden H1

Kantone H1

Offizielle Zinssätze A7

## P

Passiven

Auslandvermögen R3

der Banken D11, D12

der SNB A1

Portfolioinvestitionen im Ausland, schweizerische Q3, Q3a, R2, R21a

Portfolioinvestitionen in der Schweiz, ausländische Q3, Q3a, R3

Postomat C2

Preise

Edelmetalle O3

Gold O3

Rohöl O3

Silber O3

weitere Preise (siehe Index)

Produktion in der Industrie M2, M3

Produzentenpreisindex O2

## R

Rechnungsabschlüsse

Bund H1, H2

Bund, Kantone und Gemeinden H1, H3

Gemeinden H1

Kantone H1

Registrierte Arbeitslose N3

Registrierte Stellensuchende N3

Die Tabellen mit ergänzendem Kleinbuchstaben in der Tabellennummer (Beispiel: Q1a und Q3a als Erweiterung von den Tabellen Q1 und Q3) werden im Internet publiziert.

**R** Renditen (*siehe* Zinssätze)

Repo

Forderungen bzw. Verbindlichkeiten der SNB A1  
Referenzzinssätze E11  
Sätze der SNB A52

Reserveposition der SNB beim IWF A1, Q3, Q3a, R2  
Rohöl O3  
Rohwarenpreise O3

**S**

Saisonbereinigte Notenbankgeldmenge B1

SARON (Swiss Average Rate Overnight) E1, E11

Schulden, öffentliche Hand

Auslandverschuldung der Schweiz R4a  
Bund H1  
Bund, Kantone und Gemeinden H1

Gemeinden H1  
Kantone H1

Schweizer Börse (SIX)

Aktienindizes F7

Kapitalisierung F5

Wertschriftenumsätze F6

Schweizerische Aktienindizes F7

Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland Q3, Q3a, R2, S11–S13b

Schweizerische Nationalbank

Aktiven A1

Bilanzpositionen A1

Devisenanlagen A1, A32, R2

Eigene Schuldverschreibungen A1

Geldpolitische Operationen A51

Goldbestände A1, R2

Kerninflation O15

Passiven A1

Repo, Forderungen bzw. Verpflichtungen A1

Repo-Sätze A52

Reservepositionen beim IWF A1, A31, Q3, Q3a, R2

SNB Bills A1

Stabilisierungsfonds A1

Tagesgeldsatz A52

Zielband der SNB A4, A7

Sichteinlagen (Geldmengen) B2

Sichteinlagen, Zinssätze E2, E2a

SIC Swiss Interbank Clearing C1

Silberpreis O3

SIX (*siehe* Schweizer Börse)

SNB (*siehe* Schweizerische Nationalbank)

Sondersatz, Engpassfinanzierungsfazilität A7

Sonderziehungsrechte (IWF) G1, R2

Spareinlagen

Bankbilanzen D11

Geldmengen B2

Zinssätze E2, E2a

Sparzinsen E2, E2a

Stabilisierungsfonds A1

Stellensuchende N3

Stimmung, Konsumentenstimmung L3

Swiss Interbank Clearing (SIC) C1

Swissmem-Indizes M1

SZR (IWF) G1, R2

**T**  
Tagesgeldsatz A42, E1  
T-Bills E1  
Teilzeitbeschäftigte N11  
Termineinlagen (Geldmengen) B2  
Termingeldanlagen, Zinssätze E2, E2a  
Terminkurse des USD in CHF G3  
Teuerungsrate O11, O15, T1  
Tourismus L2, Q1, Q1a  
Trading Gains P5  
Treuhandgeschäfte D4

**U**

Überschuss, öffentliche Hand

Bund H1

Bund, Kantone und Gemeinden H1

Gemeinden H1

Kantone H1

Umsatz in der Industrie M1, M2

Umsätze an der Schweizer Börse F6

Umsätze im Detailhandel L1

**V**

Vermögensübertragungen (Zahlungsbilanz) Q2  
Verschuldung der Schweiz gegenüber dem Ausland R4a  
Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung P1, P2, P3, P4, P5  
Vollzeitbeschäftigte N11

**W**

Währungen, Bankbilanzen D12

Währungsreserven A1, A31, A32, B1, R2

Wechselkurse G1

Wechselkursindizes G2, G2a

Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken  
nach Anlagewährung D51a, D52a

nach Domizil des Emittenten D51a, D52a

nach Wertschriftenkategorie D51, D51a, D51b

nach Wirtschaftssektor D51b, D52, D52a

Wertschriftenumsätze der Schweizer Börse F6

Wohnbaukostenindizes O42

Wohnbautätigkeit K2

**Z**

Zahlungsbilanz

Ertragsbilanz Q1, Q1a, T4

Kapitalverkehr Q3, Q3a

Vermögensübertragungen Q2

Zahlungsverkehr

Karten und Checks C2

Swiss Interbank Clearing (SIC) C1

Zielband der SNB A4

Zinssätze A4, A52, E1–E3

Anleihen von Schuldner im Ausland E3

Anleihen von Schuldner in der Schweiz E3

Bankeinlagen E2, E2a

Eidgenössische Geldmarktbuchforderungen E1

Geldmarktsätze E1

Hypotheken E2, E2a

Kassazinssätze von Obligationen E3

Kassenobligationen E2, E2a

Libor-Sätze A4, E1, E2a

Lombardsatz A7

Obligationen E3

Offizielle Zinssätze A7

Publizierte Zinssätze E2, E2a

Renditen von Obligationen E3

Repo-Sätze der SNB A52

SARON (Swiss Average Rate Overnight) E1, E11

Sichteinlagen E2, E2a

Sondersatz, Engpassfinanzierungsfazilität A7

Spareinlagen E2, E2a

Tagesgeld A52, E1

Termingeldanlagen E2, E2a

Treasury Bills E1

Zielband der SNB A4



# Index alphabétique

Les tableaux dont le numéro est accompagné d'une lettre minuscule (par ex. Q1a et Q3a, qui sont des extensions des tableaux Q1 et Q3) sont publiés sur Internet.

## A

### Actifs

- de la BNS A1
- de la position extérieure nette de la Suisse R2
  - investissements de portefeuille suisses à l'étranger, selon pays R2<sub>1a</sub>
  - des bilans bancaires D11–D3
- Actions F1, F4–F8
- Argent au jour le jour E1
- Avances sur nantissement A1, A7
- Avoirs et engagements extérieurs
  - actifs R2
    - investissements de portefeuille suisses à l'étranger, selon pays R2<sub>1a</sub>
  - passifs R3
    - vue d'ensemble R1
- AVS, placements du fonds de compensation D7

## B

### Balance commerciale

- par pays I3
- selon la nature des marchandises I2
- selon l'utilisation des marchandises I1

### Balance des paiements

- des transactions courantes Q1, Q1<sub>a</sub>
- des transactions courantes d'importants partenaires
  - commerciaux T4
- mouvements de capitaux Q3, Q3<sub>a</sub>
- transferts en capital Q2

### Bancomat C2

### Banques

- bilans (*voir* bilans bancaires)
- crédits D2, D3, D3<sub>1a</sub>
- dépôts à vue, taux d'intérêt E2, E2<sub>a</sub>
- dépôts d'épargne, taux d'intérêt E2, E2<sub>a</sub>
- liquidité B3, B4
- obligations de caisse, taux d'intérêt E2, E2<sub>a</sub>
- opérations fiduciaires D4
- placements à terme fixe, taux d'intérêt E2, E2<sub>a</sub>
- réserves minimales B31
- stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques (*voir* Titres)
- taux des dépôts bancaires E2, E2<sub>a</sub>

### Banque nationale suisse

- actifs A1
- argent au jour le jour A52
- encaisse-or A1, R2
- fonds de stabilisation A1
- inflation sous-jacente O15
- marge de fluctuation adoptée par la BNS A4
- opérations de politique monétaire A51
- passifs A1
- pensions de titres (repos), créances et engagements résultant de A1
- placements de devises A1, A32, R2
- position de réserve au FMI A1, A31, Q3, Q3<sub>a</sub>, R2
- postes du bilan de la BNS A1
- propres titres de créance A1
- taux d'intérêt, pensions de titres (repos) A52

### Bilan, postes du bilan de la BNS A1

### Bilans bancaires

- crédits D2
- ventilation selon la monnaie D12
- ventilation selon le poste D11

### Billets en circulation A1, A2, B1

### Billets et pièces de monnaie en circulation A2, B2

### BNS, situation A1

### Bons de la BNS A1

### Bourse suisse (SIX)

- capitalisation F5
- chiffres d'affaires F6
- indices des actions F7

## C

### Cantons

- clôture des comptes H1
- déficit H1
- dépenses H1, K1
- dettes H1
- emprunts, émissions F2
- emprunts, rendements E3
- excédent H1
- projets et dépenses dans la construction K1
- recettes H1

### Capitalisation à la Bourse suisse F5

### Carnets de commandes dans l'industrie M2

- Cartes de
  - crédit C2
  - débit C2
- Chèques C2
- Chiffres d'affaires
  - dans l'industrie M2
  - dans l'industrie des machines, des équipements électriques et des métaux M1
- de la Bourse suisse F6
- du commerce de détail L1

### Chômage N3, T2

- Circulation monétaire
  - billets en circulation A1, A2
  - numéraire en circulation A2, B2
  - pièces de monnaie en circulation A2

### Climat de consommation L3

### Commerce de détail, chiffres d'affaires du L1

### Commerce extérieur

- par pays I3
- selon la nature des marchandises I2
- selon l'utilisation des marchandises I1

### Communes

- clôture des comptes H1
- déficit H1
- dépenses H1, K1
- dettes H1
- emprunts, émissions F2
- emprunts, rendements E3
- excédent H1
- projets et dépenses dans la construction K1
- recettes H1

### Comptes de virement des banques en Suisse A1, B1

### Comptes nationaux P1, P2, P3, P4, P5

### Confédération

- clôture des comptes H1
- créances comptables sur la Confédération, rendements E1
- déficit H1
- dépenses H1, H2, K1
- dettes H1
- emprunts, émissions F2
- emprunts, rendements E3
- excédent H1
- projets et dépenses dans la construction K1
- recettes H1, H2

### Consommation

- climat de L3
- prix à la O11–O15, T1

### Construction

- de logements K2
- indices des prix de la construction O41
- indices des prix de la construction de logements O42
- projets et dépenses K1

### Cours de change

- à terme du dollar G3
- des devises G1
- du franc, indices G2, G2<sub>a</sub>

### Créances comptables sur la Confédération, rendements E1

### Crédits bancaires D2, D3, D3<sub>1a</sub>

## D

### Déficit

- de la Confédération H1
- de la Confédération, des cantons et des communes H1
- des cantons H1
- des communes H1

### Demandeurs d'emploi inscrits N3

### Dépenses

- dans la construction K1
- de la Confédération H1, H2, K1
- de la Confédération, des cantons et des communes H1, H3, K1
- des cantons H1, K1
- des communes H1, K1

### Dépôts

- à terme (masses monétaires) B2
- à vue (masses monétaires) B2
- à vue, taux d'intérêt E2, E2<sub>a</sub>
- dans les banques, taux d'intérêt E2, E2<sub>a</sub>
- d'épargne
  - dans les bilans bancaires D11
  - masses monétaires B2
  - taux d'intérêt E2, E2<sub>a</sub>
- stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès de banques (*voir* Titres)

Les tableaux dont le numéro est accompagné d'une lettre minuscule (par ex. Q1a et Q3a, qui sont des extensions des tableaux Q1 et Q3) sont publiés sur Internet.

Dettes	production dans l'industrie M2, M3
de la Confédération H1	production industrielle M2, M3
de la Confédération, des cantons et des communes H1	salaires O5
des cantons H1	suisses des actions F7
des communes H1	Swissmem M1
extérieure de la Suisse R4a	
Devises	Industrie
cours des G1	carnets de commande M2
placements de la BNS A1, A3 <sub>a</sub> , R2	chiffres d'affaires M1, M2
Distributeurs automatiques de billets C2	entrées de commandes M1, M2
Droits de tirage spéciaux (DTS) R2	production M2, M3
Durée hebdomadaire du travail N2	Inflation O11, O15, T1
<b>E</b>	Inflation sous-jacente
Emissions	de la BNS O15
d'actions F1, F4	de l'OFS O14, O15
d'emprunts	Investissements de portefeuille
débiteurs domiciliés à l'étranger (en CHF) F1, F3	étrangers en Suisse Q3, Q3 <sub>a</sub> , R3
débiteurs domiciliés en Suisse F1, F2	suisses à l'étranger Q3, Q3 <sub>a</sub> , R2, R2 <sub>a</sub>
Emploi ( <i>voir également</i> Marché du travail) N11	Investissements directs
Emprunts de débiteurs étrangers, rendements E3	étrangers en Suisse Q3, Q3 <sub>a</sub> , R3, S21–S23 <sub>b</sub>
Emprunts de débiteurs suisses, rendements E3	suisses à l'étranger Q3, Q3 <sub>a</sub> , R2, S11–S13 <sub>b</sub>
Engagements (et avoirs) extérieurs	<b>L</b>
actifs R2, R2 <sub>a</sub>	Libor A4, E1, E2 <sub>a</sub>
passifs R3	Liquidité de caisse – Liquidité I B3
vue d'ensemble R1	Liquidité, état de (jusqu'à fin 2004, liquidité globale – liquidité II) B4
Entrées de commandes dans	
l'industrie M2	
l'industrie des machines, des équipements électriques	
et des métaux M1	
Excédent	
de la Confédération H1	<b>M</b>
de la Confédération, des cantons et des communes H1	M <sub>1</sub> , M <sub>2</sub> et M <sub>3</sub> (masses monétaires) B2
des cantons H1	Marché du travail N3
des communes H1	chômage N3, T2
FMI, position de réserve A1, A3 <sub>a</sub> , Q3, Q3 <sub>a</sub> , R2	chômeurs inscrits N3
Fonds de compensation de l'AVS, placements D7	demandeurs d'emploi inscrits N3
Fonds de placement ( <i>voir également</i> Placements collectifs de capitaux)	durée hebdomadaire normale du travail N2
D6 <sub>a</sub> –D6 <sub>b</sub>	emplois à plein temps N11
Fonds de stabilisation A1	emplois à temps partiel N11
<b>G</b>	personnes actives occupées selon le sexe N12
Gains commerciaux P5	places vacantes annoncées N3
<b>H</b>	selon une ventilation des activités économiques N11
Hypothèques, taux d'intérêt E2, E2 <sub>a</sub>	travailleurs subissant une réduction d'horaire N3
Hypothèques	Marge de fluctuation adoptée par la BNS A4
à taux fixe E2, E2 <sub>a</sub>	Masses monétaires M <sub>1</sub> , M <sub>2</sub> et M <sub>3</sub> B2
à taux variable E2, E2 <sub>a</sub>	Métaux précieux, prix des Ö3
liées à un libor E2 <sub>a</sub>	Monnaie(s)
<b>I</b>	centrale B1
Immobilier, indices des prix de O4 <sub>a</sub> , O4 <sub>a</sub> <sub>a</sub>	en circulation, billets et pièces A2
Importations	étrangères, cours des devises G1
de capitaux Q3, Q3 <sub>a</sub> , S21–S21 <sub>b</sub>	Mouvement touristique en Suisse L2
de marchandises I1–I3, Q1, Q1 <sub>a</sub>	Mouvements dans la capitalisation boursière d'entreprises suisses F4
Indices	Mouvements de capitaux (balance des paiements) Q3, Q3 <sub>a</sub>
actions F7, F8	<b>N</b>
carnets de commandes dans l'industrie M2	Numéraire en circulation B2
chiffres d'affaires dans l'industrie M2	
chiffres d'affaires dans l'industrie des machines,	<b>O</b>
des équipements électriques et des métaux M1	Obligations ( <i>voir</i> Emprunts)
climat de consommation L3	Obligations de caisse, taux d'intérêt E2, E2 <sub>a</sub>
cours du franc G2, G2 <sub>a</sub>	Obligations de la Confédération
entrées de commandes dans l'industrie M2	remboursements F2
entrées de commandes dans l'industrie des machines,	rendements E3
des équipements électriques et des métaux M1	valeur d'émission F2
prix à la consommation O11–O15	Offres d'emploi N3
prix à la consommation à l'étranger T1	Opérations de politique monétaire A5 <sub>a</sub>
prix à la production O2	Opérations fiduciaires D4
prix à l'importation O2	Or de la BNS A1, R2
prix de la construction O4 <sub>a</sub>	<b>P</b>
prix de la construction de logements O4 <sub>a</sub> <sub>a</sub>	Paiements, trafic des C1, C2
prix de l'immobilier O4 <sub>a</sub> , O4 <sub>a</sub> <sub>a</sub>	Passifs
prix de l'offre totale O2	de la BNS A1
prix des matières premières O3	de la position extérieure nette de la Suisse R3

Les tableaux dont le numéro est accompagné d'une lettre minuscule (par ex. F2a, F2b et F2c, qui sont des extensions du tableau F2) sont publiés sur Internet.

Prélèvement sur le marché des capitaux F1–F3

Prix

- à la consommation O11–O15
- à la consommation, à l'étranger T1
- à la production O2
- à l'importation O2
- de l'argent O3
- de l'offre totale, indice des O2
- de l'or O3
- des matières premières O3
- des métaux précieux O3
- du pétrole brut O3

Production industrielle M2, M3

Produit intérieur brut

- selon l'approche des revenus P4
- selon son affectation
  - en termes nominaux P1
  - en termes réels P2, P3, P5, T3
- d'importants partenaires commerciaux T3

Projets et dépenses dans la construction K1

Propres titres de créance A1

## R

Recettes

- de la Confédération H1, H2
- de la Confédération, des cantons et des communes H1, H3
- des cantons H1
- des communes H1

Renchérissement O11–O15, T1

Rendements (*voir* Taux d'intérêt)

Repo (*voir* Pensions de titres)

Réserves minimales A6, B31

Réserves monétaires (*voir également* Placements de devises de la BNS)

- A31, A32, B1

Revenue national brut

- en termes nominaux P4
- en termes réels P5

## S

SARON (Swiss Average Rate Overnight) E1, E11

SIC (Swiss Interbank Clearing) C1

Situation de la BNS A1

Spécial, taux spécial de la facilité pour resserrements de liquidités A7

Swissmem, indices établis par M1

## T

T-Bills E1

Taux de change (*voir* Cours de change)

Taux de chômage N3, T2

Taux de renchérissement O11, O15, T1

Taux d'inflation O11, O15, T1

Taux d'intérêt

- à court terme E1
- appliqués par la BNS aux pensions de titres A52
- argent au jour le jour A52, E1
- au comptant pour obligations E3
- avances sur nantissement A7
- créances comptables sur la Confédération E1
- dépôts à vue E2, E2<sup>a</sup>
- dépôts bancaires E2, E2<sup>a</sup>
- dépôts d'épargne E2, E2<sup>a</sup>
- emprunts de débiteurs étrangers E3
- emprunts de débiteurs suisses E3
- hypothèques E2, E2<sup>a</sup>
- Libor A4, E1, E2<sup>a</sup>
- marge de fluctuation adoptée par la BNS A4
- obligations de caisse E2, E2<sup>a</sup>
- obligations de la Confédération E3
- officiels A7
- pensions de titres (repos) A52, E11
- placements à terme fixe E2, E2<sup>a</sup>
- publiés E2, E2<sup>a</sup>

- SARON (Swiss Average Rate Overnight) E1, E11
- spécial de la facilité pour resserrements de liquidités A7

Treasury-Bills E1

Titres (stocks dans les dépôts de la clientèle auprès de banques)

- par catégories de titres D51, D51a, D51b
- par monnaies de placement D51a, D52a
- par domiciles de l'émetteur D51a, D52a
- par secteurs économiques D51b, D52, D52a

Tourisme L2, Q1, Q1a

Trafic des paiements

- dans le Swiss Interbank Clearing (SIC) C1
- par cartes et chèques C2

Transferts en capital (balance de paiements) Q2

Travail, marché du N3

Travailleurs subissant une réduction d'horaire N3



# Verzeichnis der Quellen bzw. Erhebungen

## Indication des sources

Tabellen / Tableaux

	<b>Erhebungsstellen</b>	<b>Offices, administrations, etc.</b>
A43	<b>Bank für Internationalen Zahlungsausgleich (BIZ)</b> <a href="http://www.biz.org">http://www.biz.org</a>	<b>Banque de Règlements Internationaux (BRI)</b> <a href="http://www.bri.org">http://www.bri.org</a>
K1, K2, L1, L2, M2, M3, N11, N12, N2, O11, O12, O13, O14, O15, O2, O41, O5, P1, P2, P3, P4, P5, T1	<b>Bundesamt für Statistik (BFS)</b> <a href="http://www.statistik.admin.ch">http://www.statistik.admin.ch</a>	<b>Office fédéral de la statistique (OFS)</b> <a href="http://www.statistique.admin.ch">http://www.statistique.admin.ch</a>
H1, H2, H3	<b>Eidgenössische Finanzverwaltung (EFV)</b> <a href="http://www.efv.admin.ch">http://www.efv.admin.ch</a>	<b>Administration fédérale des finances (AFF)</b> <a href="http://www.aff.ch">http://www.aff.ch</a>
I1, I2, I3	<b>Eidgenössische Zollverwaltung (EZV)</b> <a href="http://www.zoll.admin.ch">http://www.zoll.admin.ch</a>	<b>Administration fédérale des douanes (AFD)</b> <a href="http://www.douane.admin.ch">http://www.douane.admin.ch</a>
O42	<b>Finanzverwaltung/Statistikdienste der Stadt Bern</b> <a href="http://www.bern.ch">http://www.bern.ch</a>	<b>Finanzverwaltung/Statistikdienste der Stadt Bern</b> <a href="http://www.bern.ch">http://www.bern.ch</a>
O42	<b>Gebäudeversicherung des Kantons Luzern</b> <a href="http://www.gvl.ch">http://www.gvl.ch</a>	<b>Gebäudeversicherung des Kantons Luzern</b> <a href="http://www.gvl.ch">http://www.gvl.ch</a>
T4	<b>Internationaler Währungsfonds (IWF)</b> <a href="http://www.imf.org">http://www.imf.org</a>	<b>Fonds Monétaire International (FMI)</b> <a href="http://www.imf.org">http://www.imf.org</a>
T1, T2, T3	<b>OECD, Paris</b> <a href="http://www.oecd.org">http://www.oecd.org</a>	<b>OCDE, Paris</b> <a href="http://www.ocde.org">http://www.ocde.org</a>
O42	<b>Office cantonal de la statistique, Genève (OCSTAT)</b> <a href="http://www.geneve.ch/statistique">http://www.geneve.ch/statistique</a>	<b>Office cantonal de la statistique, Genève (OCSTAT)</b> <a href="http://www.geneve.ch/statistique">http://www.geneve.ch/statistique</a>
E1, E11, F5, F6, F7	<b>Schweizer Börse (SIX Swiss Exchange AG)</b> <a href="http://www.six-group.com">http://www.six-group.com</a>	<b>Bourse Suisse (SIX Swiss Exchange SA)</b> <a href="http://www.six-group.com">http://www.six-group.com</a>
A1, A2, A31, A32, A4, A51, A52, A6, A7, B1, B2, B3, B31, B4, C1, C2, D11, D12, D13, D14, D2, D3, D4, D51, D52, D61, D62, D63, E1, E2, E3, F1, F2, F3, F4, G1, G2, G3, O15, O3, Q1, Q2, Q3, R1, R2, R3, S11, S12, S13, S21, S22, S23	<b>Schweizerische Nationalbank (SNB)</b> <a href="http://www.snb.ch">http://www.snb.ch</a>	<b>Banque nationale suisse (BNS)</b> <a href="http://www.snb.ch/fr">http://www.snb.ch/fr</a>
L3, N3, P1, P2	<b>Staatssekretariat für Wirtschaft (seco)</b> <a href="http://www.seco-admin.ch">http://www.seco-admin.ch</a>	<b>Secrétariat d'Etat à l'économie (seco)</b> <a href="http://www.seco-admin.ch">http://www.seco-admin.ch</a>
O42	<b>Statistisches Amt der Stadt Zürich</b> <a href="http://www.statistik-stadt-zuerich.info">http://www.statistik-stadt-zuerich.info</a>	<b>Statistisches Amt der Stadt Zürich</b> <a href="http://www.statistik-stadt-zuerich.info">http://www.statistik-stadt-zuerich.info</a>
M1	<b>Swissmem, Verbände ASM und VSM der schweizerischen Maschinen-, Elektro- und Metallindustrie</b> <a href="http://www.swissmem.ch">http://www.swissmem.ch</a>	<b>Swissmem, association ASM et VSM de l'industrie suisse des machines, des équipements électriques et des métaux</b> <a href="http://www.swissmem.ch">http://www.swissmem.ch</a>
F8	<b>World Federation of Exchanges, Paris</b> <a href="http://www.world-exchanges.org">http://www.world-exchanges.org</a>	<b>World Federation of Exchanges, Paris</b> <a href="http://www.world-exchanges.org">http://www.world-exchanges.org</a>
O43	<b>Wüest &amp; Partner AG, Zürich</b> <a href="http://www.wuestundpartner.ch">http://www.wuestundpartner.ch</a>	<b>Wüest &amp; Partner AG, Zurich</b> <a href="http://www.wuestundpartner.ch">http://www.wuestundpartner.ch</a>
D7	<b>Zentrale Ausgleichsstelle, Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung (AHV), Genf</b> <a href="http://www.ahv.admin.ch">http://www.ahv.admin.ch</a> oder <a href="http://www.ahv.ch">http://www.ahv.ch</a>	<b>Centrale de compensation, Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants (AVS), Genève</b> <a href="http://www.avs.admin.ch">http://www.avs.admin.ch</a>



Schweizerische Nationalbank  
Statistisches Monatsheft

Banque nationale suisse  
Bulletin mensuel de statistiques économiques

**Beilage: Internet Tabellen**

Alle folgenden Dokumente werden nur im Internet publiziert,  
in der gedruckten Fassung fehlen diese Tabellen.

**Annexe: tableaux Internet**

Les documents ci-après n'étant publiés que sur Internet,  
la version papier ne les comprend pas.



## D11a Ausgewählte Bilanzpositionen der Monatsbilanzstatistik Postes du bilan de la statistique des bilans mensuels

Aufgrund des Reihenbruchs per September 2006 hochgerechnete Werte für die Zeit zwischen Dezember 2004 und August 2006<sup>1</sup> /  
Du fait de la rupture, en septembre 2006, dans les séries, valeurs extrapolées pour la période allant de décembre 2004 à août 2006<sup>1</sup>

Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>2</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Forderungen gegenüber Banken	Forderungen gegenüber Kunden	Hypothekar- forderungen	Verpflichtungen gegenüber Banken	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden	Kassen- obligationen	Bilanzsumme
Fin d'année Fin de mois	Créances sur les banques	Créances sur la clientèle	Créances hypothécaires	Engagements envers les banques	Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements	Autres engagements envers la clientèle	Obligations de caisse	Total du bilan
	1	2	3	4	5	6	7	8

### Aktiven und Passiven gegenüber dem In- und Ausland / Actifs et passifs en comptes suisses et étrangers

2004	720 765	394 693	599 692	728 959	362 464	692 803	29 869	2 502 181
2005	828 159	466 886	647 000	814 518	374 024	852 487	29 305	2 862 876
2006	896 472	637 940	669 102	931 537	359 110	1 034 158	35 092	3 221 228
2007	1 029 623	732 470	684 341	928 139	335 341	1 204 448	41 974	3 488 464
2008	846 313	591 394	703 928	736 637	357 436	1 063 290	51 087	3 124 419
2008 09	1 021 599	704 036	699 053	887 976	323 622	1 106 909	45 554	3 326 291
2008 10	998 440	678 179	699 856	838 710	324 533	1 152 447	49 147	3 382 106
2008 11	970 876	681 400	703 113	859 130	339 465	1 171 604	50 747	3 447 328
2008 12	846 313	591 394	703 928	736 637	357 436	1 063 290	51 087	3 124 419
2009 01	872 157	651 199	706 870	758 722	373 480	1 123 018	50 342	3 204 489
2009 02	773 239	631 431	708 755	699 322	386 493	1 109 130	49 660	3 053 075
2009 03	729 464	622 263	711 700	678 164	391 115	1 090 397	48 974	2 997 017
2009 04	748 916	617 963	714 090	665 004	399 652	1 070 740	48 370	2 955 223
2009 05	727 280	590 668	715 941	611 753	404 655	1 061 864	47 838	2 914 930
2009 06	718 044	585 073	719 905	589 965	405 662	1 047 010	47 453	2 855 548
2009 07	670 227	583 366	723 085	568 037	410 002	1 042 508	46 912	2 834 781
2009 08	637 691	583 751	724 911	536 684	415 143	1 033 794	46 311	2 800 985
2009 09	<b>634 565</b>	<b>573 167</b>	<b>727 222</b>	<b>516 838</b>	<b>417 225</b>	<b>1 016 119</b>	<b>45 958</b>	<b>2 747 008</b>

### Aktiven und Passiven gegenüber dem Inland / Actifs et passifs en comptes suisses

2004	82 953	134 467	585 641	138 506	339 817	273 845	29 869	1 108 532
2005	75 306	132 682	618 693	132 102	350 647	343 688	29 305	1 189 819
2006	76 467	144 680	644 929	139 363	336 497	389 895	35 092	1 250 720
2007	90 957	184 290	666 962	151 449	313 994	464 183	41 974	1 314 682
2008	91 956	184 877	691 114	131 911	335 005	433 891	51 087	1 304 722
2008 09	107 832	194 009	684 925	159 074	302 983	470 320	45 554	1 337 723
2008 10	109 519	191 506	686 054	141 281	303 879	476 481	49 147	1 327 324
2008 11	102 153	191 017	689 155	144 802	318 164	472 029	50 747	1 346 821
2008 12	91 956	184 877	691 114	131 911	335 005	433 891	51 087	1 304 722
2009 01	98 932	190 523	693 811	131 323	349 833	443 069	50 342	1 319 502
2009 02	97 073	190 278	696 248	129 029	361 818	429 932	49 660	1 305 433
2009 03	90 975	185 305	699 195	142 589	365 666	414 647	48 974	1 304 388
2009 04	88 528	186 318	701 982	122 532	373 229	421 043	48 370	1 292 238
2009 05	90 002	184 068	704 361	113 784	378 032	412 118	47 838	1 283 938
2009 06	90 535	186 266	708 629	118 215	378 198	406 892	47 453	1 281 201
2009 07	90 169	184 720	711 963	110 076	381 653	410 850	46 912	1 275 924
2009 08	87 250	184 957	714 508	112 087	386 426	409 843	46 311	1 283 603
2009 09	<b>86 311</b>	<b>182 751</b>	<b>718 127</b>	<b>109 800</b>	<b>388 245</b>	<b>406 287</b>	<b>45 958</b>	<b>1 286 866</b>

<sup>1</sup> Die Hochrechnung kompensiert den Reihenbruch per September 2006, der aufgrund des Anstiegs der Zahl der in der Monatsbilanzstatistik erfassten Raiffeisenbanken entstanden ist. Die Methode der Hochrechnung wird in der Ausgabe März 2007 des *Statistischen Monatshefts* (Informationen zu SNB-Statistiken) beschrieben. Bis August 2006 hochgerechnete Werte, danach effektive Werte.

L'extrapolation corrige la rupture, intervenue dans les séries en septembre 2006, à la suite de l'accroissement du nombre des banques Raiffeisen entrant dans la statistique des bilans mensuels. La méthode utilisée pour l'extrapolation est commentée dans le numéro de mars 2007 du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* (voir Informations afférentes aux statistiques de la BNS). Valeurs extrapolées jusqu'en août 2006, puis valeurs effectives.

<sup>2</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. 262 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. 262 banques au dernier mois indiqué.

## D14a Bankbilanzen: Auslandguthaben und -verpflichtungen Bilans bancaires: avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger

Erhebungsstufe: Bankstelle<sup>1, 2, 3</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir<sup>1, 2, 3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	CHF 1	USD 2	EUR <sup>4</sup> 3	DEM <sup>5</sup> 4	Übrige Währungen Autres monnaies 5	Edelmetalle Métaux précieux 6	Leih- und Repogeschäfte <sup>6</sup> Prêts et pensions de titres <sup>6</sup> 7	Total 8
--	----------	----------	-----------------------	-----------------------	--	-------------------------------------	--	------------

### Aktiven<sup>7</sup> gegenüber dem Ausland / Actifs<sup>7</sup> en comptes étrangers

1999	108 553	265 130	108 125	5 406	164 119	7 161	96 786	749 874
2000	99 870	295 191	126 272	2 954	233 852	3 805	2 937	761 927
2001	120 633	284 283	135 499	660	202 083	5 162	1 119	748 779
2002	155 476	319 277	149 838	.	142 471	6 182	280	773 525
2003	143 673	310 430	175 982	.	123 494	4 265	0	757 844
2004	154 605	329 034	164 363	.	117 026	4 789	152	769 968
2005	160 590	465 337	174 892	.	122 859	8 251	110	932 039
2006	184 261	470 601	184 835	.	128 287	11 247	543	979 775
2007	208 345	381 602	229 101	.	422 761	13 639	982	1 256 430
2008	237 532	251 582	165 205	.	227 815	4 721	1 129	887 983
2008 09	240 258	306 320	175 205	.	273 801	7 638	1 652	1 004 874
2008 10	291 215	318 042	176 841	.	270 225	6 141	946	1 063 409
2008 11	288 803	331 142	173 154	.	262 529	6 458	950	1 063 036
2008 12	237 532	251 582	165 205	.	227 815	4 721	1 129	887 983
2009 01	226 756	312 003	178 773	.	232 423	6 418	3 378	959 751
2009 02	222 256	312 836	172 171	.	205 584	7 120	2 539	922 507
2009 03	202 670	295 736	159 700	.	192 790	10 273	3 027	864 196
2009 04	186 592	303 116	176 285	.	189 218	12 007	2 457	869 674
2009 05	203 441	255 872	171 958	.	193 655	9 643	2 419	836 987
2009 06	184 260	270 950	175 501	.	223 929	8 955	2 619	866 214
2009 07	192 689	261 523	174 180	.	201 737	7 488	2 657	840 274
2009 08	176 757	245 317	175 918	.	213 850	10 124	2 640	824 606
2009 09	<b>184 718</b>	<b>233 508</b>	<b>183 486</b>	.	<b>201 811</b>	<b>7 454</b>	<b>2 438</b>	<b>813 415</b>

### Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers

1999	134 436	241 591	85 476	5 065	108 563	10 274	52 025	632 364
2000	122 706	289 212	95 905	3 212	199 204	8 606	4 258	719 892
2001	137 704	307 646	118 225	303	122 439	9 677	813	696 505
2002	133 963	319 918	136 856	.	91 809	8 442	480	691 468
2003	123 408	273 461	184 353	.	82 627	8 576	0	672 424
2004	123 137	313 611	184 889	.	56 681	9 691	26	688 034
2005	145 632	403 639	190 768	.	79 874	14 287	0	834 201
2006	148 269	356 092	244 722	.	105 789	20 852	0	875 724
2007	169 201	445 215	215 540	.	320 328	24 424	381	1 175 090
2008	219 213	280 872	196 278	.	150 412	15 927	—	862 703
2008 09	193 354	311 599	217 149	.	184 733	20 564	8	927 407
2008 10	266 092	326 871	215 994	.	182 463	16 188	1 932	1 009 540
2008 11	266 279	338 808	224 190	.	181 374	18 242	1 932	1 030 826
2008 12	219 213	280 872	196 278	.	150 412	15 927	—	862 703
2009 01	214 790	338 410	211 325	.	148 313	18 541	—	931 379
2009 02	208 285	344 883	198 710	.	151 242	18 295	—	921 417
2009 03	182 878	333 086	202 739	.	147 363	18 534	—	884 600
2009 04	181 629	309 152	218 068	.	161 348	18 290	—	888 487
2009 05	181 805	282 444	205 565	.	165 956	18 719	—	854 489
2009 06	174 104	291 561	208 725	.	195 410	18 681	67	888 547
2009 07	173 833	294 157	194 028	.	167 997	19 122	117	849 255
2009 08	159 309	294 024	194 131	.	157 357	19 286	115	824 223
2009 09	<b>157 393</b>	<b>275 603</b>	<b>193 329</b>	.	<b>158 187</b>	<b>20 137</b>	<b>113</b>	<b>804 762</b>

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein ohne die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein (sans les succursales à l'étranger). Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 262 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
262 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabelle mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D11a et D31a contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.  
Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

<sup>6</sup> Wertschriftenleihgeschäfte, Leihgeschäfte mit «Commodities» und nicht-monetäre Forderungen bzw. Verpflichtungen aus den Repogeschäften.  
Prêts de titres, prêts de «commodities» et créances et engagements non monétaires résultant de pensions de titres.

<sup>7</sup> Einschliesslich Swaps mit der Nationalbank.  
Y compris les swaps conclus avec la Banque nationale.

## D31a Bewilligte und beanspruchte inländische Kredite<sup>1</sup> Crédits en Suisse – Limites et montants utilisés<sup>1</sup>

Aufgrund des Reihenbruchs per September 2006 hochgerechnete Werte für die Zeit zwischen Dezember 2004 und August 2006<sup>2</sup> /  
Du fait de la rupture, en septembre 2006, dans les séries, valeurs extrapolées pour la période allant de décembre 2004 à août 2006<sup>2</sup>

Erhebungsstufe: Bankstelle<sup>3</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir<sup>3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	Hypothekarforderungen	Forderungen gegenüber Kunden	Total		
	Créances hypothécaires	Créances sur la clientèle			
		Benützung	Benützung	Limiten	Benützung
		Utilisation	Utilisation	Limites	Utilisation
	1	2	3		4

### Kredite an im Inland domizilierte Schuldner – Total / Crédits à des débiteurs domiciliés en Suisse – Total

2006	628110	137190	905505	765299
2007	651461	167247	952281	818707
2008	674654	169853	991485	844507
2008 09	668905	176115	985781	845020
2008 10	669952	174811	985537	844761
2008 11	673016	176109	997755	849125
2008 12	674654	169853	991485	844507
2009 01	677643	175479	997595	853122
2009 02	680113	174900	998689	855013
2009 03	686420	<b>172322</b>	<b>1000916</b>	<b>858741</b>
2009 04	689251	<b>172651</b>	1003461	<b>861902</b>
2009 05	691604	<b>169336</b>	1011903	<b>860941</b>
2009 06	695730	<b>172624</b>	1019695	<b>868354</b>
2009 07	698985	<b>170329</b>	1020261	<b>869314</b>
2009 08	701469	170082	<b>1022110</b>	871551
2009 09	<b>704995</b>	<b>168581</b>	<b>1029058</b>	<b>873576</b>

### Kredite an im Inland domizilierte Schuldner – Private Haushalte / Crédits à des débiteurs domiciliés en Suisse – Ménages

2006	483641	40629	563135	524270
2007	501169	39622	580753	540791
2008	517994	34622	593201	552616
2008 09	514537	37726	589720	552263
2008 10	514718	38177	589276	552894
2008 11	517121	35952	589367	553072
2008 12	517994	34622	593201	552616
2009 01	520003	33871	588835	553875
2009 02	521508	33135	589494	554644
2009 03	527162	31105	589178	558267
2009 04	528919	31758	593609	560677
2009 05	530404	31750	595819	562154
2009 06	533437	32665	600377	566102
2009 07	535838	32086	602929	567923
2009 08	537953	32016	<b>607118</b>	569969
2009 09	<b>540673</b>	<b>32368</b>	<b>610953</b>	<b>573041</b>

<sup>1</sup> Unter der Benützung wird die Bruttoforderung ausgewiesen. Vor November 2001 wird der Bilanzwert publiziert. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom Juli 2009 (Informationen zu SNB-Statistiken).

Les créances brutes sont indiquées dans la colonne Utilisation. Avant novembre 2001, ce sont les valeurs figurant au bilan qui sont publiées. Pour plus de précisions, voir le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de juillet 2009 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS).

<sup>2</sup> Die Hochrechnung kompensiert den Reihenbruch per September 2006, der aufgrund des Anstiegs der Zahl der in der Kreditvolumenstatistik erfassten Raiffeisenbanken entstanden ist. Die Methode der Hochrechnung wird in der Ausgabe März 2007 des *Statistischen Monatshefts* (Informationen zu SNB-Statistiken) beschrieben. Bis August 2006 hochgerechnete Werte, danach effektive Werte.

L'extrapolation corrige la rupture, intervenue dans les séries en septembre 2006, à la suite de l'accroissement du nombre des banques Raiffeisen entrant dans la statistique sur l'encours des crédits. La méthode utilisée pour l'extrapolation est commentée dans le numéro de mars 2007 du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* (voir Informations afférentes aux statistiques de la BNS). Valeurs extrapolées jusqu'en août 2006, puis valeurs effectives.

<sup>3</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz ohne Filialen im Ausland.  
Comptoirs en Suisse (sans les succursales à l'étranger).

## D41a Treuhandgeschäfte: Auslandguthaben und -verpflichtungen Opérations fiduciaires: avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger

Erhebungsstufe: Bankstelle<sup>1, 2, 3</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir<sup>1, 2, 3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	CHF	USD	EUR <sup>4</sup>	DEM <sup>5</sup>	Übrige Währungen	Edelmetalle	Leih- und Repogeschäfte <sup>6</sup>	Total	
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	Autres monnaies	Métaux précieux	Prêts et pensions de titres <sup>6</sup>	7	8

### Treuhandaktiven gegenüber dem Ausland / Actifs à titre fiduciaire en comptes étrangers

1999	30 141	298 828	104 069	9 889	43 926	118	.	477 082
2000	45 444	323 260	124 534	5 936	40 754	122	.	534 114
2001	50 016	312 355	136 781	23	42 852	114	.	542 118
2002	33 011	248 080	133 123	.	41 238	0	.	455 451
2003	13 273	209 503	132 169	.	44 404	—	.	399 349
2004	17 929	210 901	131 601	.	50 273	18	.	410 722
2005	24 187	271 583	143 176	.	70 886	2	.	509 834
2006	35 141	319 368	173 060	.	73 708	11	.	601 287
2007	45 863	342 645	225 993	.	88 217	30	.	702 747
2008	33 792	248 979	205 988	.	61 143	101	.	550 004
2008 09	49 925	326 181	224 586	.	78 384	163	.	679 237
2008 10	46 981	315 840	207 490	.	69 702	87	.	640 101
2008 11	41 172	318 131	219 345	.	70 155	142	.	648 945
2008 12	33 792	248 979	205 988	.	61 143	101	.	550 004
2009 01	28 898	249 931	203 191	.	64 589	98	.	546 709
2009 02	26 813	240 026	196 312	.	59 799	58	.	523 008
2009 03	25 360	228 630	189 896	.	56 626	76	.	500 589
2009 04	24 396	230 300	182 117	.	56 588	100	.	493 500
2009 05	24 500	210 932	170 838	.	54 953	99	.	461 322
2009 06	23 403	205 981	165 514	.	54 041	111	.	449 049
2009 07	22 408	197 670	158 759	.	52 578	150	.	431 565
2009 08	23 365	193 480	150 716	.	50 170	149	.	417 879
2009 09	22 445	183 687	142 020	.	47 579	63	.	395 795

### Treuhandpassiven gegenüber dem Ausland / Passifs à titre fiduciaire en comptes étrangers

1999	14 829	259 613	81 428	7 204	37 495	77	.	393 442
2000	21 253	281 173	95 344	4 361	34 466	67	.	432 304
2001	22 707	276 666	108 872	21	37 168	70	.	445 489
2002	14 928	222 522	106 241	.	35 681	59	.	379 431
2003	5 994	187 161	105 295	.	38 497	63	.	337 009
2004	7 801	188 811	105 855	.	43 453	74	.	345 994
2005	9 264	242 025	113 249	.	61 860	78	.	426 476
2006	13 904	285 398	134 924	.	61 144	75	.	495 445
2007	18 137	310 032	179 803	.	74 159	145	.	582 276
2008	13 246	226 619	165 905	.	52 519	97	.	458 386
2008 09	19 530	295 793	179 886	.	67 745	256	.	563 210
2008 10	18 567	286 399	166 168	.	59 659	166	.	530 959
2008 11	16 718	288 630	176 864	.	60 863	238	.	543 313
2008 12	13 246	226 619	165 905	.	52 519	97	.	458 386
2009 01	11 990	227 329	163 597	.	55 709	89	.	458 715
2009 02	11 028	218 265	158 682	.	51 548	46	.	439 569
2009 03	9 955	207 676	153 218	.	48 703	63	.	419 616
2009 04	9 590	209 218	146 907	.	48 956	87	.	414 758
2009 05	9 270	191 841	137 804	.	47 528	81	.	386 524
2009 06	8 757	186 923	133 409	.	46 593	91	.	375 772
2009 07	8 870	180 450	128 140	.	45 173	128	.	362 761
2009 08	9 447	176 554	121 633	.	43 190	122	.	350 946
2009 09	9 219	167 701	114 647	.	40 859	50	.	332 476

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein ohne die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein (sans les succursales à l'étranger). Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 262 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
262 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabelle mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D11a et D31a contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.

Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

<sup>6</sup> Wertschriftenleihgeschäfte, Leihgeschäfte mit «Commodities» und nicht-monetäre Forderungen bzw. Verpflichtungen aus den Repogeschäften.  
Prêts de titres, prêts de «commodities» et créances et engagements non monétaires résultant de pensions de titres.

**D42a Auslandguthaben und -verpflichtungen inkl. Treuhandgeschäfte<sup>1</sup>**  
**Avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger, y compris les opérations fiduciaires<sup>1</sup>**

Erhebungsstufe: Bankstelle<sup>2,3,4</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir<sup>2,3,4</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

Jahresende Monatsende	CHF	USD	EUR <sup>5</sup>	DEM <sup>6</sup>	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Leih- und Repogeschäfte <sup>7</sup> Prêts et pensions de titres <sup>7</sup>	Total
Fin d'année Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8

**Guthaben auf eigene Rechnung<sup>8</sup> und Treuhandaktiven / Avoirs des banques<sup>8</sup> et actifs à titre fiduciaire**

1999	138 694	563 958	212 194	15 295	208 045	7 279	96 786	1 226 956
2000	145 314	618 451	250 806	8 890	274 606	3 927	2 937	1 296 041
2001	170 649	596 638	272 280	683	244 935	5 276	1 119	1 290 897
2002	188 487	567 357	282 961	.	183 709	6 182	280	1 228 976
2003	156 946	519 933	308 151	.	167 898	4 265	0	1 157 193
2004	172 534	539 935	295 964	.	167 299	4 807	152	1 180 690
2005	184 777	736 920	318 068	.	193 745	8 253	110	1 441 873
2006	219 402	789 969	357 895	.	201 995	11 258	543	1 581 062
2007	254 208	724 247	455 094	.	510 978	13 669	982	1 959 177
2008	271 324	500 561	371 193	.	288 958	4 822	1 129	1 437 987
2008 09	290 183	632 501	399 791	.	352 185	7 801	1 652	1 684 111
2008 10	338 196	633 882	384 331	.	339 927	6 228	946	1 703 510
2008 11	329 975	649 273	392 499	.	332 684	6 600	950	1 711 981
2008 12	271 324	500 561	371 193	.	288 958	4 822	1 129	1 437 987
2009 01	255 654	561 934	381 964	.	297 012	6 516	3 378	1 506 460
2009 02	249 069	552 862	368 483	.	265 383	7 178	2 539	1 445 515
2009 03	228 030	524 366	349 596	.	249 416	10 349	3 027	1 364 785
2009 04	210 988	533 416	358 402	.	245 806	12 107	2 457	1 363 174
2009 05	227 941	466 804	342 796	.	248 608	9 742	2 419	1 298 309
2009 06	207 663	476 931	341 015	.	277 970	9 066	2 619	1 315 263
2009 07	215 097	459 193	332 939	.	254 315	7 638	2 657	1 271 839
2009 08	200 122	438 797	326 634	.	264 020	10 273	2 640	1 242 485
2009 09	<b>207 163</b>	<b>417 195</b>	<b>325 506</b>	.	<b>249 390</b>	<b>7 517</b>	<b>2 438</b>	<b>1 209 210</b>

**Verpflichtungen auf eigene Rechnung und Treuhandpassiven / Engagements des banques et passifs à titre fiduciaire**

1999	149 265	501 204	166 904	12 269	146 058	10 351	52 025	1 025 806
2000	143 959	570 385	191 249	7 573	233 670	8 673	4 258	1 152 196
2001	160 411	584 312	227 097	324	159 607	9 747	813	1 141 994
2002	148 891	542 440	243 097	.	127 490	8 501	480	1 070 899
2003	129 402	460 622	289 648	.	121 124	8 639	0	1 009 433
2004	130 938	502 422	290 744	.	100 134	9 765	26	1 034 028
2005	154 896	645 664	304 017	.	141 734	14 365	0	1 260 677
2006	162 173	641 490	379 646	.	166 933	20 927	0	1 371 169
2007	187 338	755 247	395 343	.	394 487	24 569	381	1 757 366
2008	232 459	507 491	362 183	.	202 931	16 024	—	1 321 089
2008 09	212 884	607 392	397 035	.	252 478	20 820	8	1 490 617
2008 10	284 659	613 270	382 162	.	242 122	16 354	1 932	1 540 499
2008 11	282 997	627 438	401 054	.	242 237	18 480	1 932	1 574 139
2008 12	232 459	507 491	362 183	.	202 931	16 024	—	1 321 089
2009 01	226 780	565 739	374 922	.	204 022	18 630	—	1 390 094
2009 02	219 313	563 148	357 392	.	202 790	18 341	—	1 360 986
2009 03	192 833	540 762	355 957	.	196 066	18 597	—	1 304 216
2009 04	191 219	518 370	364 975	.	210 304	18 377	—	1 303 245
2009 05	191 075	474 285	343 369	.	213 484	18 800	—	1 241 013
2009 06	182 861	478 484	342 134	.	242 003	18 772	67	1 264 319
2009 07	182 703	474 607	322 168	.	213 170	19 250	117	1 212 016
2009 08	168 756	470 578	315 764	.	200 547	19 408	115	1 175 169
2009 09	<b>166 612</b>	<b>443 304</b>	<b>307 976</b>	.	<b>199 046</b>	<b>20 187</b>	<b>113</b>	<b>1 137 238</b>

<sup>1</sup> Summe der ausländischen Bilanz- und Treuhandgeschäfte gemäss Monatsbilanzstatistik.

Total des opérations avec l'étranger au bilan et à titre fiduciaire.

<sup>2</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein ohne die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein (sans les succursales à l'étranger). Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>3</sup> 262 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.

262 banques au dernier mois indiqué.

<sup>4</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.

Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D11a et D31a contenant des données extrapolées.

<sup>5</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>6</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.

Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

<sup>7</sup> Wertschriftenleihgeschäfte, Leihgeschäfte mit «Commodities» und nicht-monetäre Forderungen bzw. Verpflichtungen aus den Repogeschäften.

Prêts de titres, prêts de «commodities» et créances et engagements non monétaires résultant de pensions de titres.

<sup>8</sup> Einschliesslich Swaps mit der Nationalbank.

Y compris les swaps conclus avec la Banque nationale.

## D51a Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

Nach Domizil des Depotinhabers, Wertschriftenkategorie, Anlagegewährung und Domizil des Emittenten /  
Répartition par domicile du titulaire, catégories de titres, monnaies de placement et domicile de l'émetteur

In Milliarden Franken / En milliards de francs

Bestände Ende September 2009 Montants à fin septembre 2009	Total	Geldmarktpapiere	Obligationen <sup>3</sup>	Aktien <sup>4</sup>	Anteile an Kollektiv-anlagen <sup>5</sup>	Struktu-rierte Produkte <sup>7</sup>	Übrige Wertschriften <sup>8,9</sup>	
	1	2	3	4	5	6	7	8

### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

Alle Währungen	Toutes les monnaies							
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>1861</b>	<b>51</b>	<b>647</b>	<b>178</b>	<b>523</b>	<b>587</b>	<b>320</b>
Emittenten Inland	Emitteurs domiciliés en Suisse	<b>959</b>	<b>7</b>	<b>209</b>	<b>82</b>	<b>357</b>	<b>381</b>	<b>320</b>
Emittenten Ausland	Emitteurs domiciliés à l'étranger	<b>902</b>	<b>45</b>	<b>438</b>	<b>95</b>	<b>166</b>	<b>206</b>	<b>.</b>
CHF	Francs suisses							
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>1 191</b>	<b>13</b>	<b>390</b>	<b>100</b>	<b>358</b>	<b>407</b>	<b>287</b>
Emittenten Inland	Emitteurs domiciliés en Suisse	<b>913</b>	<b>6</b>	<b>208</b>	<b>82</b>	<b>354</b>	<b>342</b>	<b>287</b>
Emittenten Ausland	Emitteurs domiciliés à l'étranger	<b>278</b>	<b>7</b>	<b>182</b>	<b>18</b>	<b>4</b>	<b>65</b>	<b>.</b>
EUR	Euros							
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>349</b>	<b>29</b>	<b>158</b>	<b>56</b>	<b>65</b>	<b>81</b>	<b>14</b>
Emittenten Inland	Emitteurs domiciliés en Suisse	<b>19</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>17</b>	<b>14</b>
Emittenten Ausland	Emitteurs domiciliés à l'étranger	<b>330</b>	<b>29</b>	<b>157</b>	<b>56</b>	<b>64</b>	<b>64</b>	<b>.</b>
USD	Dollars des Etats-Unis							
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>224</b>	<b>7</b>	<b>62</b>	<b>12</b>	<b>58</b>	<b>86</b>	<b>15</b>
Emittenten Inland	Emitteurs domiciliés en Suisse	<b>22</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>18</b>	<b>15</b>
Emittenten Ausland	Emitteurs domiciliés à l'étranger	<b>202</b>	<b>7</b>	<b>62</b>	<b>12</b>	<b>56</b>	<b>68</b>	<b>.</b>
Übrige Währungen	Autres monnaies							
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>97</b>	<b>2</b>	<b>37</b>	<b>10</b>	<b>42</b>	<b>13</b>	<b>4</b>
Emittenten Inland	Emitteurs domiciliés en Suisse	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>0</b>
Emittenten Ausland	Emitteurs domiciliés à l'étranger	<b>92</b>	<b>2</b>	<b>37</b>	<b>10</b>	<b>42</b>	<b>9</b>	<b>.</b>

### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

Alle Währungen	Toutes les monnaies							
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>2 428</b>	<b>92</b>	<b>581</b>	<b>142</b>	<b>874</b>	<b>689</b>	<b>84</b>
Emittenten Inland	Emitteurs domiciliés en Suisse	<b>677</b>	<b>4</b>	<b>30</b>	<b>18</b>	<b>538</b>	<b>97</b>	<b>84</b>
Emittenten Ausland	Emitteurs domiciliés à l'étranger	<b>1 752</b>	<b>88</b>	<b>551</b>	<b>124</b>	<b>336</b>	<b>592</b>	<b>.</b>
CHF	Francs suisses							
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>766</b>	<b>6</b>	<b>103</b>	<b>28</b>	<b>549</b>	<b>64</b>	<b>29</b>
Emittenten Inland	Emitteurs domiciliés en Suisse	<b>596</b>	<b>1</b>	<b>28</b>	<b>18</b>	<b>532</b>	<b>30</b>	<b>29</b>
Emittenten Ausland	Emitteurs domiciliés à l'étranger	<b>171</b>	<b>4</b>	<b>75</b>	<b>10</b>	<b>16</b>	<b>33</b>	<b>.</b>
EUR	Euros							
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>756</b>	<b>35</b>	<b>254</b>	<b>72</b>	<b>128</b>	<b>279</b>	<b>29</b>
Emittenten Inland	Emitteurs domiciliés en Suisse	<b>41</b>	<b>—</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>36</b>	<b>29</b>
Emittenten Ausland	Emitteurs domiciliés à l'étranger	<b>715</b>	<b>35</b>	<b>253</b>	<b>72</b>	<b>126</b>	<b>243</b>	<b>.</b>
USD	Dollars des Etats-Unis							
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>711</b>	<b>46</b>	<b>177</b>	<b>34</b>	<b>97</b>	<b>319</b>	<b>24</b>
Emittenten Inland	Emitteurs domiciliés en Suisse	<b>37</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>28</b>	<b>24</b>
Emittenten Ausland	Emitteurs domiciliés à l'étranger	<b>674</b>	<b>43</b>	<b>176</b>	<b>34</b>	<b>94</b>	<b>292</b>	<b>.</b>
Übrige Währungen	Autres monnaies							
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>195</b>	<b>6</b>	<b>48</b>	<b>9</b>	<b>100</b>	<b>27</b>	<b>2</b>
Emittenten Inland	Emitteurs domiciliés en Suisse	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>0</b>
Emittenten Ausland	Emitteurs domiciliés à l'étranger	<b>192</b>	<b>6</b>	<b>48</b>	<b>9</b>	<b>100</b>	<b>24</b>	<b>.</b>

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monatserhebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab.

Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle.

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig.

L'enquête sur les stocks de titres dans les dépôts de la clientèle a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. Pour cette raison, il est en partie difficile de procéder à une comparaison dans le temps de données.

Bestände Ende September 2009 Montants à fin septembre 2009	Total	Geldmarktpapiere	Obligationen <sup>3</sup>	Aktien <sup>4</sup>	Anteile an Kollektiv-Anlagen <sup>5</sup> Parts de placements collectifs <sup>5</sup>	Strukturierte Produkte <sup>7</sup>	Übrige Wertschriften <sup>8,9</sup>	
	1	2	3	4	5	6	7	8
		Papiers monétaires	Obligations <sup>3</sup> davon / dont Öffentliche Hand Collectivités publiques	Actions <sup>4</sup>	davon / dont Schweizerische Kollektiv-Anlagen gemäss KAG <sup>6</sup> Placements collectifs suisses selon la LPCC <sup>6</sup>	Produits structurés <sup>7</sup>	Autres titres <sup>8,9</sup>	

#### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

Alle Währungen	Toutes les monnaies									
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	4 290	143	1 228	320	1 397	1 276	404	243	2
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	1 636	11	239	100	895	478	404	12	1
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	2 654	133	989	220	502	798	.	231	1
CHF	Francs suisses									
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	1 957	19	492	128	907	471	316	67	1
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	1 509	7	235	100	886	372	316	7	1
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	448	11	257	28	21	98	.	61	0
EUR	Euros									
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	1 105	64	411	128	193	360	43	76	0
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	60	0	1	0	3	53	43	2	0
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	1 046	64	410	128	190	307	.	74	0
USD	Dollars des Etats-Unis									
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	935	53	239	45	155	405	39	83	0
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	59	3	2	0	6	46	39	3	0
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	876	50	237	45	149	359	.	80	0
Übrige Währungen	Autres monnaies									
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	292	8	86	19	142	40	6	17	0
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	8	0	1	0	0	7	6	0	0
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	284	8	85	19	142	33	.	17	0

<sup>3</sup> Inklusive Kassenobligationen, kündbare Obligationen, Notes, Wandel- und Optionsanleihen. Ab Dezember 2008 inklusive in Kontenform geführte Kassenobligationen. Y compris les obligations de caisse, les obligations dénonçables, les notes, les emprunts convertibles et les emprunts à option. A compter de décembre 2008, y compris les obligations de caisse détenues sous forme de comptes.

<sup>4</sup> Inklusive Partizipations- und Genussscheine. Bis November 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur. Ab Dezember 2007 werden die Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur unter den Anteilen an Kollektivanlagen ausgewiesen. Ab Dezember 2008 inklusive Bezugsrechte. Y compris les bons de participation et les bons de jouissance. Jusqu'en novembre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés. A compter de décembre 2007, les parts de placements collectifs fermés figurent sous Parts de placements collectifs. A compter de décembre 2008, y compris les droits de souscription.

<sup>5</sup> Bis Februar 2005 nur Anlagefondszertifikate. Von März 2005 bis November 2007 nur Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur. Anteile an Kollektivanlagen mit Closed-End-Struktur wurden unter den Aktien verbucht. Ab Dezember 2007 alle Anteile an Kollektivanlagen (sowohl mit Open-End als auch mit Closed-End-Struktur). Strukturierte Produkte werden nicht unter den Anteilen an Kollektivanlagen erfasst, sondern werden in einer eigenen Kategorie ausgewiesen. Jusqu'en février 2005, Parts de fonds de placement uniquement.

De mars 2005 à novembre 2007, parts de placements collectifs ouverts uniquement. Les parts de placements collectifs fermés sont comptabilisées sous Actions. A compter de décembre 2007, toutes les parts de placements collectifs (ouverts et fermés). Les Produits structurés ne sont pas enregistrés sous Parts de placements collectifs, mais dans une catégorie séparée.

<sup>6</sup> Bis Februar 2005 wurden unter der Wertschriftenkategorie Anlagefondszertifikate teilweise auch Anteile an übrigen kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur gemeldet.

Von März 2005 bis November 2007 wurden unter der Wertschriftenkategorie Anteile an schweizerischen Anlagefonds ausschliesslich Anteile an Anlagefonds gemäss schweizerischen Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen.

Ab Dezember 2007 werden Schweizerische Kollektivanlagen gemäss KAG (Kollektivanlagengesetz) erfasst. Diese umfassen neben den vertraglichen Anlagefonds auch Investmentgesellschaften mit variabilem Kapital (SICAV) (open-end), geschlossene kollektive Kapitalanlagen (closed-end) in der Form von Kommanditgesellschaften für kollektive Kapitalanlagen (KGK) und nicht kotierte Investmentgesellschaften mit festem Kapital (SICAF).

Jusqu'en février 2005, des parts d'autres placements collectifs ouverts figureraient également sous Parts de fonds de placement.

De mars 2005 à novembre 2007, la catégorie Parts de fonds de placement suisses était constituée exclusivement de parts de fonds de placement au sens de la loi suisse sur les fonds de placement (LFP).

A partir de décembre 2007, les Placements collectifs suisses selon la LPCC (loi sur les placements collectifs) sont recensés. Ceux-ci comprennent, outre les fonds communs de placement, également les sociétés d'investissement à capital variable (SICAV) (open-end), les placements collectifs fermés (closed-end) sous forme de sociétés en commandite de placements collectifs (SCPC) et de sociétés d'investissement non cotées à capital fixe (SICAF).

<sup>7</sup> Ab Dezember 2008 beinhalten die strukturierten Produkte auch Hebel-Produkte.

A compter de décembre 2008, les produits structurés comprennent aussi des produits à effet de levier.

<sup>8</sup> Ohne Derivate.  
Sans dérivés.

<sup>9</sup> Unter den übrigen Wertschriften wurden bis Februar 2005 auch strukturierte Produkte gemeldet.  
Ce poste inclut également des produits structurés jusqu'en février 2005.

## D51b Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

Nach Domizil des Depotinhabers, Wertschriftenkategorie und Wirtschaftssektor<sup>3</sup> / Répartition par domicile du titulaire, catégories de titres et secteurs économiques<sup>3</sup>

In- und ausländische Emittenten, alle Währungen / Emetteurs en Suisse et à l'étranger, toutes les monnaies

In Milliarden Franken / En milliards de francs

Bestände Ende September 2009 Montants à fin septembre 2009	Total	Geldmarktpapiere	Obligationen <sup>4</sup> Obligations <sup>4</sup>	Aktien <sup>5</sup>	Anteile an Kollektiv-anlagen <sup>6</sup> Parts de placements collectifs <sup>6</sup>	Strukturierte Produkte <sup>8</sup>	Übrige Wertschriften <sup>9, 10</sup>	
	1	2	3	4	5	6	7	8
		Papiers monétaires	davon / dont Öffentliche Hand Collectivités publiques	Actions <sup>5</sup>	davon / dont Schweizerische Kollektiv-anlagen gemäss KAG <sup>7</sup> Placements collectifs suisses selon la LPCC <sup>7</sup>	Produits structurés <sup>8</sup>	Autres titres <sup>9, 10</sup>	

### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

Alle Sektoren	Tous les secteurs	1861	51	647	178	523	587	320	51	1
Privatkunden <sup>11</sup>	Particuliers <sup>11</sup>	470	3	110	16	174	157	52	26	0
Kommerzielle Kunden <sup>12</sup>	Entreprises <sup>12</sup>	208	2	57	10	108	35	18	6	0
davon Öffentliche Hand	dont Collectivités publiques	29	0	5	1	17	6	5	0	0
Institutionelle Anleger <sup>13, 14</sup>	Investisseurs institutionnels <sup>13, 14</sup>	1184	47	481	152	241	395	250	19	1
davon Finanzierungs- und Vermögensverwaltungsinstitutionen <sup>14</sup>	dont Autres activités financières et de gestion de fortune <sup>14</sup>	511	40	206	66	150	105	58	9	0
davon Kollektivanlage-institutionen gemäss KAG <sup>15</sup>	dont Etablissements de placements collectifs selon la LPCC <sup>15</sup>	367	38	171	58	100	54	33	4	0
Versicherungen und Pensionskassen <sup>14</sup>	Assurances et caisses de pensions <sup>14</sup>	625	5	258	82	76	278	189	7	1
davon Pensionskassen <sup>14</sup>	dont Caisses de pensions <sup>14</sup>	401	1	131	40	66	196	125	6	1
Kredit- und Versicherungshilfstätigkeiten	Auxiliaires financiers	16	0	3	1	4	9	1	0	0
Sozialversicherungen	Assurances sociales	32	2	13	4	12	4	3	2	0

### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

Alle Sektoren	Tous les secteurs	2428	92	581	142	874	689	84	192	1
Privatkunden <sup>11</sup>	Particuliers <sup>11</sup>	717	16	196	42	133	314	33	57	0
Kommerzielle Kunden <sup>12</sup>	Entreprises <sup>12</sup>	152	5	47	11	48	43	3	10	0
Institutionelle Anleger <sup>13, 14</sup>	Investisseurs institutionnels <sup>13, 14</sup>	1560	71	338	89	692	332	48	125	0

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monatserhebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab.

Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle.

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig.

L'enquête sur les stocks de titres dans les dépôts de la clientèle a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. Pour cette raison, il est en partie difficile de procéder à une comparaison dans le temps de données.

<sup>3</sup> Es gelten die folgenden Zuweisungen zu den Wirtschaftssektoren gemäss NOGA Codes vom Jahr 2008: Privatkunden (kein NOGA Code, 97–98), Kommerzielle Kunden (01–63, 68–842, 85–96, 99), Öffentliche Hand (841–842; 85 öffentlich; 871, 879–88, 9101, 9499 öffentlich auf Bundes-, Kantons- und Gemeindeebene; ohne Rechtsformen Verein und Stiftung), Institutionelle Anleger (64–66, 843), Finanzierungs- und Vermögensverwaltungsinstitutionen (642–649, sowie Kollektivanlageinstitutionen (keine NOGA Codes)), Kollektivanlageinstitutionen gemäss KAG (kein NOGA Code), Versicherungen und Pensionskassen (65), Pensionskassen (653), Kredit- und Versicherungshilfstätigkeiten (66), Sozialversicherungen (843).

La répartition ci-dessous par secteurs économiques selon les codes de la NOGA 2008 est applicable: Particuliers (aucun code NOGA, 97–98), Entreprises (01–63, 68–842, 85–96, 99), Collectivités publiques (841–842; 85 du secteur public; 871, 879–88, 9101, 9499 du secteur public aux niveaux fédéral, cantonal et communal, mais sans les associations ni les fondations), Investisseurs institutionnels (64–66, 843), Autres activités financières et de gestion de fortune (642–649, ainsi que les Etablissements de placements collectifs (aucun code NOGA)), Etablissements de placements collectifs selon la LPCC (aucun code NOGA), Assurances et caisses de pensions (65), Caisses de pensions (653), Auxiliaires financiers (66), Assurances sociales (843)).

<sup>4</sup> Inklusive Kassenobligationen, kündbare Obligationen, Notes, Wandel- und Optionsanleihen. Ab Dezember 2008 inklusive in Kontenform geführte Kassenobligationen. Y compris les obligations de caisse, les obligations dénonçables, les notes, les emprunts convertibles et les emprunts à option. A compter de décembre 2008, y compris les obligations de caisse détenues sous forme de comptes.

Bestände Ende September 2009 Montants à fin septembre 2009	Total	Geldmarktpapiere	Obligationen <sup>4</sup> Obligations <sup>4</sup>	Aktien <sup>5</sup>	Anteile an Kollektivanlagen <sup>6</sup> Parts de placements collectifs <sup>6</sup>	Strukturierte Produkte <sup>8</sup>	Übrige Wertschriften <sup>9, 10</sup>		
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Papiers monétaires	davon / dont Öffentliche Hand Collectivités publiques	Actions <sup>5</sup>	davon / dont Schweizerische Kollektivanlagen gemäss KAG <sup>7</sup> Placements collectifs suisses selon la LPCC <sup>7</sup>	Produits structurés <sup>8</sup>	Autres titres <sup>9, 10</sup>		

#### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

Alle Sektoren	Tous les secteurs	4 290	143	1 228	320	1 397	1 276	404	243	2
Privatkunden <sup>11</sup>	Particuliers <sup>11</sup>	1 187	19	306	58	308	471	85	83	0
Kommerzielle Kunden <sup>12</sup>	Entreprises <sup>12</sup>	360	7	104	21	156	77	21	16	0
Institutionelle Anleger <sup>13, 14</sup>	Investisseurs institutionnels <sup>13, 14</sup>	2 743	118	819	241	933	728	298	144	1

<sup>5</sup> Inklusive Partizipations- und Genusscheine. Bis November 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur. Ab Dezember 2007 werden die Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur unter den Anteilen an Kollektivanlagen ausgewiesen. Ab Dezember 2008 inklusive Bezugsrechte. Y compris les bons de participation et les bons de jouissance. Jusqu'en novembre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés. A compter de décembre 2007, les parts de placements collectifs fermés figurent sous Parts de placements collectifs. A compter de décembre 2008, y compris les droits de souscription.

<sup>6</sup> Bis Februar 2005 nur Anlagefondszertifikate.

Von März 2005 bis November 2007 nur Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur. Anteile an Kollektivanlagen mit Closed-End-Struktur wurden unter den Aktien verbucht.

Ab Dezember 2007 alle Anteile an Kollektivanlagen (sowohl mit Open-End als auch mit Closed-End-Struktur). Strukturierte Produkte werden nicht unter den Anteilen an Kollektivanlagen erfasst, sondern werden in einer eigenen Kategorie ausgewiesen.

Jusqu'en février 2005, Parts de fonds de placement uniquement.

De mars 2005 à novembre 2007, parts de placements collectifs ouverts uniquement. Les parts de placements collectifs fermés sont comptabilisées sous Actions. A compter de décembre 2007, toutes les parts de placements collectifs (ouverts et fermés). Les Produits structurés ne sont pas enregistrés sous Parts de placements collectifs, mais dans une catégorie séparée.

<sup>7</sup> Bis Februar 2005 wurden unter der Wertschriftenkategorie Anlagefondszertifikate teilweise auch Anteile an übrigen kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur gemeldet.

Von März 2005 bis November 2007 wurden unter der Wertschriftenkategorie Anteile an schweizerischen Anlagefonds ausschliesslich Anteile an Anlagefonds gemäss schweizerischen Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen.

Ab Dezember 2007 werden Schweizerische Kollektivanlagen gemäss KAG (Kollektivanlagengesetz) erfasst. Diese umfassen neben den vertraglichen Anlagefonds auch Investmentgesellschaften mit variablem Kapital (SICAV) (open-end), geschlossene kollektive Kapitalanlagen (closed-end) in der Form von Kommanditgesellschaften für kollektive Kapitalanlagen (KGK) und nicht kotierte Investmentgesellschaften mit festem Kapital (SICAF).

Jusqu'en février 2005, des parts d'autres placements collectifs ouverts figuraient également sous Parts de fonds de placement.

De mars 2005 à novembre 2007, la catégorie Parts de fonds de placement suisses était constituée exclusivement de parts de fonds de placement au sens de la loi suisse sur les fonds de placement (LFP).

A partir de décembre 2007, les Placements collectifs suisses selon la LPCC (Loi sur les placements collectifs) sont recensés. Ceux-ci comprennent, outre les fonds communs de placement, également les sociétés d'investissement à capital variable (SICAV) (open-end), les placements collectifs fermés (closed-end) sous forme de sociétés en commandite de placements collectifs (SCPC) et de sociétés d'investissement non cotées à capital fixe (SICAF).

<sup>8</sup> Ab Dezember 2008 beinhalten die strukturierten Produkte auch Hebel-Produkte.

A compter de décembre 2008, les produits structurés comprennent aussi des produits à effet de levier.

<sup>9</sup> Ohne Derivate.  
Sans dérivés.

<sup>10</sup> Unter den übrigen Wertschriften wurden bis Februar 2005 auch strukturierte Produkte gemeldet.

Ce poste inclut également des produits structurés jusqu'en février 2005.

<sup>11</sup> Ab März 2005 ohne Private Organisationen ohne Erwerbszweck.

A partir de mars 2005, non compris les institutions privées sans but lucratif.

<sup>12</sup> Ab März 2005 inklusive Private Organisationen ohne Erwerbscharakter.

A partir de mars 2005, y compris les institutions privées sans but lucratif.

<sup>13</sup> Bei inländischen Depotinhabern ohne Banken; bei ausländischen Depotinhabern mit Banken.

Les banques ne sont pas incluses dans la dépôts des titulaires suisses, alors qu'elles le sont dans la dépôts des titulaires étrangers.

<sup>14</sup> Ab März 2005 erfolgt die Zuteilung der treuhänderisch verwalteten Wertschriftenbestände zu den Depotinhaberkategorien gemäss dem Prinzip der wirtschaftlichen Berechtigung.

A partir de mars 2005, les avoirs gérés à titre fiduciaire dans les dépôts de titres doivent être répartis entre les différentes catégories de titulaires de dépôts selon le principe de l'ayant droit économique.

<sup>15</sup> Von März 2005 bis November 2007 wurden in dieser Position nur Anlagefonds gemäss Schweizerischem Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen.

Ab Dezember 2007 werden ausschliesslich die Bestände von Kollektivanlageinstitutionen erhoben, die dem Kollektivanlagengesetz (KAG) unterstellt sind.

De mars 2005 à novembre 2007, seuls des fonds de placement selon la loi suisse sur les fonds de placement (LFP) figuraient sous ce poste. A compter de décembre 2007, seuls sont recensés les stocks des établissements de placements collectifs de capitaux, qui sont soumis à la loi sur les placements collectifs (LPCC).

## D52a Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

Erhebungsstufe: Bankstelle / Périmètre de consolidation: comptoir

Nach Domizil des Depotinhabers, Wirtschaftssektor, Anlagewährung und Domizil des Emittenten<sup>3</sup> /

Répartition par domicile du titulaire, secteurs économiques, monnaies de placement et domicile de l'émetteur<sup>3</sup>

In Milliarden Franken / En milliards de francs

Bestände Ende September 2009 Montants à fin septembre 2009	Total	Privat-kunden <sup>4</sup>	Kommerzielle Kunden <sup>5</sup> Entreprises <sup>5</sup>	Institutionelle Anleger <sup>6,7</sup> Investisseurs institutionnels <sup>6,7</sup>							
	Parti-culiers <sup>4</sup>	davon / Öffent- liche Hand	Collec- tivités publi- ques	Finanzierungs- und Vermögensverwal- tungsinstitutionen <sup>7</sup> Etablissements financiers <sup>7</sup>	davon / dort Kollektiv- anlage- institutionen <sup>8</sup> Etablis- sements de place- ments collectifs <sup>8</sup>	Versicherungen und Pensions- kassen <sup>7</sup> Assurances et caisses de pensions <sup>7</sup>	davon / dort Pensio- nss- kassen <sup>7</sup> Caisses de pen- sions <sup>7</sup>	Kredit- und Ver- siche- rungshilfätig- keiten	Auxili- aires finan- ciers	Sozial- versiche- rungen	Assu- rances sociales
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

Alle Währungen	Toutes les monnaies										
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>1 861</b>	<b>470</b>	<b>208</b>	<b>29</b>	<b>1 184</b>	<b>511</b>	<b>367</b>	<b>625</b>	<b>401</b>	<b>16</b>
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	<b>959</b>	<b>237</b>	<b>126</b>	<b>25</b>	<b>596</b>	<b>202</b>	<b>135</b>	<b>380</b>	<b>260</b>	<b>4</b>
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	<b>902</b>	<b>233</b>	<b>81</b>	<b>4</b>	<b>588</b>	<b>308</b>	<b>232</b>	<b>245</b>	<b>141</b>	<b>12</b>
CHF	Francs suisses										
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>1 191</b>	<b>312</b>	<b>149</b>	<b>26</b>	<b>730</b>	<b>244</b>	<b>168</b>	<b>468</b>	<b>301</b>	<b>5</b>
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	<b>913</b>	<b>227</b>	<b>121</b>	<b>23</b>	<b>565</b>	<b>188</b>	<b>124</b>	<b>364</b>	<b>246</b>	<b>4</b>
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	<b>278</b>	<b>85</b>	<b>28</b>	<b>2</b>	<b>165</b>	<b>56</b>	<b>44</b>	<b>104</b>	<b>55</b>	<b>1</b>
EUR	Euros										
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>349</b>	<b>92</b>	<b>33</b>	<b>2</b>	<b>224</b>	<b>133</b>	<b>96</b>	<b>79</b>	<b>44</b>	<b>3</b>
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	<b>19</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>12</b>	<b>6</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>0</b>
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	<b>330</b>	<b>87</b>	<b>31</b>	<b>1</b>	<b>212</b>	<b>128</b>	<b>92</b>	<b>73</b>	<b>39</b>	<b>3</b>
USD	Dollars des Etats-Unis										
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>224</b>	<b>44</b>	<b>19</b>	<b>1</b>	<b>160</b>	<b>88</b>	<b>65</b>	<b>59</b>	<b>41</b>	<b>7</b>
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	<b>22</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>15</b>	<b>7</b>	<b>5</b>	<b>8</b>	<b>7</b>	<b>1</b>
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	<b>202</b>	<b>40</b>	<b>17</b>	<b>1</b>	<b>145</b>	<b>82</b>	<b>60</b>	<b>50</b>	<b>33</b>	<b>7</b>
Übrige Währungen	Autres monnaies										
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>97</b>	<b>22</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>69</b>	<b>45</b>	<b>38</b>	<b>20</b>	<b>15</b>	<b>0</b>
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>0</b>
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	<b>92</b>	<b>21</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>65</b>	<b>43</b>	<b>36</b>	<b>18</b>	<b>14</b>	<b>0</b>

### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

Alle Währungen	Toutes les monnaies										
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>2 428</b>	<b>717</b>	<b>152</b>	.	<b>1 560</b>	.	.	.	.	.
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	<b>677</b>	<b>83</b>	<b>19</b>	.	<b>574</b>	.	.	.	.	.
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	<b>1 752</b>	<b>633</b>	<b>133</b>	.	<b>985</b>	.	.	.	.	.
CHF	Francs suisses										
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>766</b>	<b>86</b>	<b>19</b>	.	<b>662</b>	.	.	.	.	.
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	<b>596</b>	<b>51</b>	<b>15</b>	.	<b>530</b>	.	.	.	.	.
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	<b>171</b>	<b>35</b>	<b>4</b>	.	<b>132</b>	.	.	.	.	.
EUR	Euros										
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>756</b>	<b>318</b>	<b>56</b>	.	<b>383</b>	.	.	.	.	.
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	<b>41</b>	<b>20</b>	<b>2</b>	.	<b>20</b>	.	.	.	.	.
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	<b>715</b>	<b>298</b>	<b>54</b>	.	<b>363</b>	.	.	.	.	.
USD	Dollars des Etats-Unis										
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>711</b>	<b>253</b>	<b>63</b>	.	<b>395</b>	.	.	.	.	.
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	<b>37</b>	<b>11</b>	<b>2</b>	.	<b>23</b>	.	.	.	.	.
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	<b>674</b>	<b>242</b>	<b>60</b>	.	<b>372</b>	.	.	.	.	.
Übrige Währungen	Autres monnaies										
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	<b>195</b>	<b>59</b>	<b>15</b>	.	<b>120</b>	.	.	.	.	.
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	.	<b>2</b>	.	.	.	.	.
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	<b>192</b>	<b>58</b>	<b>15</b>	.	<b>118</b>	.	.	.	.	.

Bestände Ende September 2009 Montants à fin septembre 2009	Total	Privat-kunden <sup>4</sup> Particuliers <sup>4</sup>	Komerzielle Kunden <sup>5</sup> Entreprises <sup>5</sup>	Institutionelle Anleger <sup>6,7</sup> Investisseurs institutionnels <sup>6,7</sup>				Kredit- und Ver-sicherungs-hilfstätigkeiten	Sozial-versiche-rungen	
				davon / Öffent- liche Hand	Finanzierungs- und Vermögensverwal- tungsinstitutionen <sup>7</sup> Etablissements financiers <sup>7</sup>	Versicherungen und Pensions- kassen <sup>7</sup> Assurances et caisses de pensions <sup>7</sup>	davon / dort Kollektiv- anlage- institutionen <sup>8</sup> Etablisse- ments de pla- gements collectifs <sup>8</sup>			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

#### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

Alle Währungen	Toutes les monnaies									
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	4 290	1 187	360	.	2 743	.	.	.	.
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	1 636	320	145	.	1 170	.	.	.	.
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	2 654	866	215	.	1 573	.	.	.	.
CHF	Francs suisses									
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	1 957	398	168	.	1 392	.	.	.	.
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	1 509	278	136	.	1 094	.	.	.	.
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	448	120	31	.	297	.	.	.	.
EUR	Euros									
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	1 105	410	89	.	607	.	.	.	.
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	60	25	4	.	32	.	.	.	.
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	1 046	385	85	.	575	.	.	.	.
USD	Dollars des Etats-Unis									
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	935	298	82	.	556	.	.	.	.
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	59	15	5	.	39	.	.	.	.
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	876	282	77	.	517	.	.	.	.
Übrige Währungen	Autres monnaies									
Alle Emittenten	Tous les émetteurs	292	81	21	.	189	.	.	.	.
Emittenten Inland	Emetteurs domiciliés en Suisse	8	2	0	.	6	.	.	.	.
Emittenten Ausland	Emetteurs domiciliés à l'étranger	284	79	21	.	184	.	.	.	.

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monatserhebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab.

Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle.

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig.

L'enquête sur les stocks de titres dans les dépôts de la clientèle a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. Pour cette raison, il est en partie difficile de procéder à une comparaison dans le temps de données.

<sup>3</sup> Es gelten die folgenden Zuweisungen zu den Wirtschaftssektoren gemäss NOGA Codes vom Jahr 2008: Privatkunden (kein NOGA Code, 97–98), Komerzielle Kunden (01–63, 68–842, 85–96, 99), Öffentliche Hand (841–842; 85 öffentlich; 871, 879–88, 9101, 9499 öffentlich auf Bundes-, Kantons- und Gemeindeebene; ohne Rechtsformen Verein und Stiftung), Institutionelle Anleger (64–66, 843), Finanzierungs- und Vermögensverwaltungsinstitutionen (642–649, sowie Kollektivanlageinstitutionen (keine NOGA Codes)), Kollektivanlageinstitutionen gemäss KAG (kein NOGA Code), Versicherungen und Pensionskassen (65), Pensionskassen (653), Kredit- und Versicherungshilfätigkeiten (66), Sozialversicherungen (843).

La répartition ci-dessous par secteurs économiques selon les codes de la NOGA 2008 est applicable: Particuliers (aucun code NOGA, 97–98), Entreprises (01–63, 68–842, 85–96, 99), Collectivités publiques (841–842; 85 du secteur public; 871, 879–88, 9101, 9499 du secteur public aux niveaux fédéral, cantonal et communal, mais sans les associations ni les fondations), Investisseurs institutionnels (64–66, 843), Autres activités financières et de gestion de fortune (642–649, ainsi que les Etablissements de placements collectifs (aucun code NOGA)), Etablissements de placements collectifs selon la LPCC (aucun code NOGA), Assurances et caisses de pensions (65), Caisses de pensions (653), Auxiliaires financiers (66), Assurances sociales (843).

<sup>4</sup> Ab März 2005 exklusive Private Organisationen ohne Erwerbszweck.

A partir de mars 2005, non compris les institutions privées sans but lucratif.

<sup>5</sup> Ab März 2005 inklusive Private Organisationen ohne Erwerbszweck.

A partir de mars 2005, y compris les institutions privées sans but lucratif

<sup>6</sup> Bei inländischen Depotinhabern ohne Banken, bei ausländischen Depotinhabern mit Banken.

Les banques ne sont pas incluses dans les dépôts des titulaires suisses, alors qu'elles le sont dans les dépôts des titulaires étrangers.

<sup>7</sup> Ab März 2005 erfolgt die Zuteilung der treuhänderisch verwalteten Wertschriftenbestände zu den Depotinhaberkategorien gemäss dem Prinzip der wirtschaftlichen Berechtigung.

A partir de mars 2005, les avoirs gérés à titre fiduciaire dans les dépôts de titres doivent être répartis entre les différentes catégories de titulaires de dépôts selon le principe de l'ayant droit économique.

<sup>8</sup> Kollektivanlageinstitutionen gemäss KAG.

Von März 2005 bis November 2007 wurden in dieser Position nur Anlagefonds gemäss Schweizerischem Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen.

Ab Dezember 2007 werden ausschliesslich die Bestände von Kollektivanlageinstitutionen erhoben, die dem Kollektivanlagengesetz (KAG) unterstellt sind. Etablissements de placements collectifs selon la LPCC.

De mars 2005 à novembre 2007, seuls des fonds de placement selon la loi suisse sur les fonds de placement (LFP) figuraient sous ce poste.

A compter de décembre 2007, seuls sont recensés les stocks des établissements de placements collectifs de capitaux, qui sont soumis à la loi sur les placements collectifs (LPCC).

## E2a Publizierte Zinssätze für Neugeschäfte – alle Produkte<sup>1</sup> Taux d'intérêt publiés pour nouvelles opérations – Tous les produits<sup>1</sup>

In Prozent / En pour-cent

Jahr Monatsende	Hypotheken Hypothèques												mit Bindung an den Libor-Zinssatz liées à un Libor					
	Année Fin de mois	mit variabler Verzin- sung	mit fester Verzinsung à taux fixe	Laufzeit in Jahren Durée en années												3	5	
		à taux variable														Libor-Zinssatz in Monaten Libor en mois	Libor-Zinssatz in Monaten Libor en mois	
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	3	6	
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15		
1999		3.91	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2000		4.32	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2001		4.27	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2002		3.89	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2003		3.24	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2004		3.20	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2005		3.10	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2006		3.03	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2007		3.17	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2008		3.34	3.68	3.56	3.66	3.75	3.84	3.95	4.03	4.12	4.19	4.25	3.60	3.74	3.54	3.71		
2008 09		3.47	4.06	3.73	3.78	3.85	3.93	4.03	4.10	4.20	4.26	4.33	3.94	4.11	3.91	4.06		
2008 10		3.47	3.86	3.45	3.57	3.69	3.81	3.94	4.05	4.15	4.23	4.30	3.87	4.04	3.81	4.00		
2008 11		3.16	2.61	2.38	2.55	2.71	2.85	2.99	3.12	3.26	3.37	3.48	2.56	2.59	2.33	2.58		
2008 12		2.82	2.15	2.13	2.43	2.66	2.87	3.08	3.23	3.35	3.45	3.54	1.81	1.99	1.79	2.03		
2009 01		2.79	1.96	1.91	2.21	2.49	2.73	2.94	3.11	3.26	3.37	3.47	1.62	1.81	1.59	1.88		
2009 02		2.78	1.92	1.89	2.21	2.50	2.74	2.97	3.13	3.29	3.40	3.50	1.60	1.73	1.58	1.79		
2009 03		2.76	1.84	1.76	2.09	2.39	2.68	2.92	3.11	3.27	3.39	3.49	1.51	1.62	1.50	1.68		
2009 04		2.75	1.84	1.79	2.11	2.40	2.65	2.87	3.05	3.20	3.30	3.40	1.49	1.64	1.49	1.67		
2009 05		2.75	1.82	1.75	2.10	2.46	2.78	3.06	3.28	3.46	3.60	3.71	1.46	1.63	1.44	1.67		
2009 06		2.74	1.81	1.75	2.12	2.48	2.79	3.06	3.27	3.43	3.56	3.67	1.47	1.58	1.45	1.63		
2009 07		2.74	1.79	1.73	2.07	2.40	2.67	2.93	3.12	3.30	3.42	3.53	1.44	1.52	1.42	1.58		
2009 08		2.74	1.75	1.68	1.99	2.30	2.56	2.81	3.02	3.18	3.32	3.43	1.40	1.47	1.37	1.53		
2009 09		<b>2.74</b>	<b>1.74</b>	<b>1.70</b>	<b>2.02</b>	<b>2.34</b>	<b>2.59</b>	<b>2.84</b>	<b>3.05</b>	<b>3.21</b>	<b>3.35</b>	<b>3.47</b>	<b>1.37</b>	<b>1.45</b>	<b>1.35</b>	<b>1.48</b>		

### 0,25-Quantil / 0,25-Quantile

2008 09	3.50	3.90	3.65	3.70	3.75	3.85	3.95	4.05	4.10	4.20	4.25	3.79	3.94	3.86	3.94		
2008 10	3.50	3.50	3.36	3.50	3.62	3.75	3.87	4.00	4.10	4.15	4.22	3.72	3.89	3.62	3.86		
2008 11	3.00	2.49	2.30	2.45	2.65	2.78	2.95	3.09	3.20	3.32	3.42	2.26	2.44	2.16	2.35		
2008 12	2.75	2.00	2.04	2.35	2.60	2.80	3.00	3.15	3.26	3.36	3.45	1.60	1.82	1.57	1.81		
2009 01	2.75	1.80	1.82	2.14	2.40	2.65	2.85	3.03	3.15	3.30	3.37	1.43	1.66	1.43	1.66		
2009 02	2.75	1.80	1.80	2.15	2.40	2.64	2.86	3.01	3.16	3.27	3.38	1.50	1.63	1.48	1.64		
2009 03	2.75	1.69	1.67	2.00	2.30	2.60	2.85	3.00	3.15	3.28	3.38	1.40	1.51	1.40	1.53		
2009 04	2.75	1.73	1.70	2.05	2.30	2.60	2.80	3.00	3.10	3.20	3.30	1.31	1.50	1.31	1.54		
2009 05	2.75	1.60	1.65	2.00	2.40	2.70	3.00	3.20	3.36	3.50	3.63	1.30	1.53	1.30	1.54		
2009 06	2.63	1.60	1.65	2.05	2.40	2.70	3.00	3.17	3.35	3.45	3.56	1.30	1.51	1.30	1.51		
2009 07	2.63	1.60	1.62	2.00	2.30	2.60	2.84	3.04	3.20	3.33	3.44	1.30	1.38	1.26	1.47		
2009 08	2.63	1.60	1.60	1.90	2.23	2.50	2.75	2.95	3.10	3.25	3.35	1.30	1.33	1.22	1.38		
2009 09	<b>2.63</b>	<b>1.60</b>	<b>1.61</b>	<b>1.95</b>	<b>2.25</b>	<b>2.50</b>	<b>2.75</b>	<b>2.97</b>	<b>3.13</b>	<b>3.25</b>	<b>3.35</b>	<b>1.19</b>	<b>1.32</b>	<b>1.19</b>	<b>1.35</b>		

Jahr Monatsende  Année Fin de mois	Sicht- einlagen	Spar- einlagen	Termingeldanlagen (Mindestbetrag 100 000 Schweizer Franken) Placements à terme fixe (montant minimal: 100 000 francs)								Kassenobligationen Obligations de caisse																Kantonal- banken  Banques canto- nales	
	Dépôts à vue	Dépôts d'épar- gne	Laufzeit in Monaten Durée en mois								Laufzeit in Jahren Durée en années																	
			1	3	6	12	2	3	4	5	6	7	8	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28		
1999	.	1.23	.	0.76	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	2.72		
2000	.	1.45	.	2.66	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	3.84		
2001	.	1.47	.	2.41	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	3.16		
2002	.	1.15	.	0.81	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	2.72		
2003	.	0.60	.	0.19	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	1.83		
2004	.	0.51	.	0.14	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	2.05		
2005	.	0.48	.	0.31	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	1.81		
2006	.	0.49	.	1.05	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	2.35		
2007	.	0.65	.	1.99	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	2.79		
2008	0.24	0.90	1.52	1.81	1.92	2.10	2.47	2.56	2.65	2.74	2.82	2.90	2.99	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 09	0.25	0.94	1.94	2.14	2.26	2.49	2.70	2.76	2.85	2.91	2.97	3.04	3.12	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 10	0.25	0.96	0.96	1.40	1.57	1.77	2.52	2.61	2.70	2.81	2.89	2.97	3.06	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 11	0.24	0.94	0.16	0.35	0.46	0.64	1.50	1.68	1.80	1.95	2.07	2.20	2.32	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 12	0.20	0.83	0.09	0.16	0.22	0.37	1.20	1.45	1.62	1.81	1.94	2.08	2.20	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 01	0.16	0.58	0.08	0.13	0.20	0.37	0.97	1.25	1.49	1.72	1.89	2.03	2.16	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 02	0.15	0.54	0.07	0.12	0.19	0.35	0.88	1.17	1.43	1.66	1.85	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 03	0.14	0.51	0.07	0.10	0.16	0.32	0.82	1.11	1.38	1.64	1.82	1.98	2.12	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 04	0.14	0.47	0.06	0.09	0.16	0.32	0.81	1.11	1.38	1.64	1.83	1.98	2.12	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 05	0.13	0.44	0.06	0.09	0.15	0.32	0.80	1.10	1.39	1.66	1.87	2.03	2.17	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 06	0.13	0.43	0.06	0.09	0.14	0.30	0.80	1.11	1.43	1.75	1.97	2.15	2.29	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 07	0.13	0.43	0.06	0.08	0.13	0.29	0.79	1.10	1.42	1.75	1.97	2.16	2.30	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 08	0.13	0.42	0.06	0.08	0.12	0.28	0.77	1.08	1.38	1.68	1.90	2.10	2.23	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 09	<b>0.13</b>	<b>0.41</b>	<b>0.06</b>	<b>0.08</b>	<b>0.12</b>	<b>0.28</b>	<b>0.78</b>	<b>1.09</b>	<b>1.38</b>	<b>1.69</b>	<b>1.91</b>	<b>2.10</b>	<b>2.24</b>	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2008 09	0.13	0.88	1.70	1.90	2.05	2.30	2.63	2.75	2.75	2.88	2.88	3.00	3.00	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 10	0.13	0.88	0.75	1.00	1.29	1.44	2.38	2.50	2.63	2.75	2.75	2.88	3.00	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 11	0.13	0.81	0.05	0.13	0.15	0.34	1.31	1.50	1.63	1.75	1.88	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 12	0.13	0.63	0.00	0.05	0.08	0.15	1.00	1.25	1.50	1.75	1.88	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 01	0.13	0.50	0.00	0.03	0.05	0.13	0.88	1.13	1.38	1.63	1.75	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 02	0.13	0.50	0.00	0.01	0.05	0.15	0.75	1.00	1.25	1.50	1.75	1.88	2.00	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 03	0.13	0.38	0.00	0.00	0.05	0.13	0.63	1.00	1.25	1.50	1.75	1.88	2.00	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 04	0.13	0.38	0.00	0.00	0.06	0.13	0.63	1.00	1.25	1.50	1.75	1.88	2.00	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 05	0.13	0.35	0.00	0.00	0.06	0.20	0.63	1.00	1.25	1.50	1.75	1.88	2.00	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 06	0.13	0.35	0.00	0.00	0.05	0.13	0.69	1.00	1.38	1.63	1.88	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 07	0.13	0.25	0.00	0.00	0.05	0.15	0.63	1.00	1.25	1.63	1.88	2.00	2.25	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 08	0.13	0.25	0.00	0.00	0.05	0.20	0.63	1.00	1.25	1.50	1.75	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 09	<b>0.13</b>	<b>0.25</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.04</b>	<b>0.18</b>	<b>0.63</b>	<b>1.00</b>	<b>1.25</b>	<b>1.50</b>	<b>1.75</b>	<b>2.00</b>	<b>2.13</b>	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

<sup>1</sup> Die den Daten zu Grunde liegende Erhebung wurde im Januar 2008 erweitert und führte zu einem Reihenbruch (siehe Textteil des *Statistischen Monatshefts vom April 2008*).

L'enquête sur laquelle reposent ces données a été étendue en janvier 2008, ce qui a entraîné une rupture dans les séries (voir «Informations afférentes aux statistiques de la BNS», *Bulletin mensuel de statistiques économiques* d'avril 2008).

<sup>2</sup> Ungewichteter Durchschnitt.

Moyenne non pondérée.

**E2a Publizierte Zinssätze für Neugeschäfte – alle Produkte<sup>1</sup>**  
**Taux d'intérêt publiés pour nouvelles opérations – Tous les produits<sup>1</sup>**

In Prozent / En pour-cent

Jahr Monatsende	Hypotheken Hypothèques												mit Bindung an den Libor-Zinssatz liées à un Libor			
	mit variabler Verzin- sung	mit fester Verzinsung à taux fixe	Laufzeit in Jahren Durée en années													
Année Fin de mois	à taux variable	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15		

**0,5-Quantil / 0,5-Quantile**

2008 09	3.50	4.05	3.73	3.80	3.85	3.95	4.05	4.15	4.20	4.30	4.35	3.94	4.04	3.93	4.02
2008 10	3.50	3.90	3.47	3.60	3.70	3.82	3.98	4.08	4.19	4.25	4.35	3.83	3.95	3.77	3.90
2008 11	3.06	2.54	2.35	2.54	2.70	2.85	3.00	3.12	3.25	3.37	3.50	2.37	2.46	2.26	2.46
2008 12	2.88	2.20	2.10	2.42	2.65	2.85	3.09	3.21	3.35	3.45	3.55	1.73	1.85	1.67	1.85
2009 01	2.85	1.90	1.90	2.20	2.50	2.75	2.95	3.10	3.25	3.37	3.46	1.56	1.66	1.53	1.66
2009 02	2.75	1.86	1.90	2.20	2.50	2.76	3.00	3.15	3.30	3.40	3.50	1.55	1.65	1.50	1.65
2009 03	2.75	1.80	1.75	2.10	2.40	2.70	2.95	3.10	3.25	3.40	3.50	1.45	1.54	1.40	1.54
2009 04	2.75	1.80	1.80	2.10	2.40	2.65	2.90	3.05	3.20	3.33	3.40	1.40	1.54	1.40	1.58
2009 05	2.75	1.80	1.75	2.10	2.45	2.75	3.10	3.29	3.45	3.60	3.73	1.40	1.54	1.40	1.54
2009 06	2.75	1.80	1.75	2.10	2.50	2.80	3.08	3.26	3.45	3.56	3.67	1.40	1.51	1.40	1.51
2009 07	2.75	1.72	1.70	2.05	2.40	2.66	2.91	3.10	3.28	3.40	3.50	1.36	1.47	1.36	1.47
2009 08	2.75	1.75	1.69	2.00	2.30	2.55	2.80	3.00	3.15	3.30	3.40	1.32	1.43	1.32	1.43
2009 09	<b>2.75</b>	<b>1.75</b>	<b>1.70</b>	<b>2.03</b>	<b>2.35</b>	<b>2.60</b>	<b>2.85</b>	<b>3.05</b>	<b>3.20</b>	<b>3.35</b>	<b>3.45</b>	<b>1.29</b>	<b>1.40</b>	<b>1.29</b>	<b>1.40</b>

**0,75-Quantil / 0,75-Quantile**

2008 09	3.50	4.36	3.80	3.85	3.93	4.00	4.10	4.20	4.30	4.35	4.42	4.10	4.14	4.00	4.09
2008 10	3.50	4.21	3.55	3.65	3.80	3.90	4.05	4.15	4.25	4.30	4.40	4.02	4.15	4.00	4.03
2008 11	3.50	2.79	2.50	2.60	2.78	2.90	3.05	3.20	3.35	3.45	3.55	2.57	2.58	2.52	2.59
2008 12	2.95	2.30	2.20	2.50	2.70	2.90	3.12	3.28	3.40	3.50	3.60	2.01	2.01	1.92	2.07
2009 01	2.88	2.10	1.98	2.25	2.55	2.80	3.00	3.17	3.35	3.45	3.55	1.73	1.86	1.78	1.95
2009 02	2.88	2.05	1.95	2.26	2.55	2.82	3.05	3.20	3.36	3.50	3.60	1.70	1.82	1.75	1.92
2009 03	2.88	1.95	1.83	2.15	2.45	2.75	3.00	3.20	3.35	3.50	3.60	1.65	1.69	1.65	1.74
2009 04	2.88	1.95	1.87	2.15	2.45	2.70	2.95	3.10	3.25	3.35	3.45	1.60	1.74	1.65	1.79
2009 05	2.88	1.95	1.80	2.15	2.50	2.85	3.15	3.35	3.55	3.70	3.80	1.60	1.59	1.40	1.80
2009 06	2.88	2.00	1.80	2.20	2.55	2.85	3.15	3.31	3.50	3.65	3.75	1.60	1.60	1.40	1.75
2009 07	2.88	2.00	1.80	2.13	2.45	2.75	3.00	3.20	3.38	3.50	3.60	1.56	1.56	1.46	1.70
2009 08	2.88	1.93	1.75	2.05	2.35	2.60	2.85	3.05	3.25	3.40	3.50	1.52	1.50	1.36	1.63
2009 09	<b>2.88</b>	<b>1.90</b>	<b>1.75</b>	<b>2.10</b>	<b>2.40</b>	<b>2.65</b>	<b>2.90</b>	<b>3.15</b>	<b>3.30</b>	<b>3.45</b>	<b>3.58</b>	<b>1.49</b>	<b>1.50</b>	<b>1.39</b>	<b>1.63</b>

Jahr Monatsende	Sicht- einlagen	Spar- einlagen	Termingeldanlagen (Mindestbetrag 100 000 Schweizer Franken) Placements à terme fixe (montant minimal: 100 000 francs)								Kassenobligationen Obligations de caisse								Kantonal- banken  Banques canto- nales									
	Dépôts à vue	Dépôts d'épar- gne	Laufzeit in Monaten Durée en mois								Laufzeit in Jahren Durée en années																	
			1	3	6	12	2	3	4	5	6	7	8	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28		
2008 09	0.25	1.00	1.94	2.21	2.35	2.56	2.75	2.75	2.88	2.88	3.00	3.00	3.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 10	0.25	1.00	1.00	1.50	1.69	1.90	2.50	2.63	2.75	2.88	2.88	3.00	3.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 11	0.25	1.00	0.13	0.27	0.45	0.69	1.50	1.63	1.75	1.88	2.00	2.13	2.25	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 12	0.13	1.00	0.06	0.13	0.21	0.40	1.13	1.38	1.63	1.75	1.88	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 01	0.13	0.50	0.06	0.10	0.18	0.40	1.00	1.25	1.50	1.75	1.88	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 02	0.13	0.50	0.06	0.10	0.20	0.40	0.88	1.13	1.38	1.63	1.88	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 03	0.13	0.50	0.06	0.08	0.13	0.35	0.84	1.13	1.38	1.63	1.75	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 04	0.13	0.50	0.04	0.06	0.13	0.35	0.84	1.13	1.38	1.63	1.75	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 05	0.13	0.50	0.03	0.06	0.13	0.35	0.75	1.13	1.38	1.63	1.88	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 06	0.13	0.50	0.02	0.05	0.13	0.35	0.75	1.13	1.38	1.75	2.00	2.13	2.25	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 07	0.13	0.50	0.02	0.05	0.11	0.33	0.75	1.13	1.38	1.75	2.00	2.13	2.25	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 08	0.13	0.40	0.03	0.05	0.11	0.30	0.75	1.00	1.38	1.63	1.88	2.06	2.23	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 09	<b>0.13</b>	<b>0.38</b>	<b>0.03</b>	<b>0.05</b>	<b>0.11</b>	<b>0.30</b>	<b>0.75</b>	<b>1.05</b>	<b>1.38</b>	<b>1.63</b>	<b>1.88</b>	<b>2.00</b>	<b>2.23</b>	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
2008 09	0.25	1.00	2.18	2.37	2.47	2.72	2.75	2.88	2.88	3.00	3.00	3.13	3.25	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 10	0.25	1.00	1.20	1.78	1.93	2.10	2.69	2.75	2.88	2.94	3.00	3.13	3.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 11	0.25	1.00	0.25	0.55	0.70	0.95	1.63	1.75	1.96	2.12	2.25	2.38	2.50	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2008 12	0.25	1.00	0.13	0.25	0.32	0.55	1.38	1.50	1.75	1.88	2.00	2.13	2.25	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 01	0.13	0.63	0.13	0.20	0.30	0.50	1.06	1.38	1.63	1.88	2.00	2.13	2.25	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 02	0.13	0.50	0.12	0.20	0.29	0.50	1.00	1.25	1.50	1.75	1.88	2.13	2.25	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 03	0.13	0.50	0.12	0.13	0.25	0.50	1.00	1.13	1.50	1.63	1.88	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 04	0.13	0.50	0.12	0.13	0.23	0.49	1.00	1.13	1.50	1.75	1.88	2.00	2.13	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 05	0.13	0.50	0.10	0.13	0.20	0.45	0.88	1.13	1.50	1.75	1.88	2.13	2.25	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 06	0.13	0.50	0.10	0.13	0.20	0.42	0.88	1.20	1.50	1.80	2.00	2.25	2.38	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 07	0.13	0.50	0.10	0.13	0.20	0.40	0.88	1.20	1.50	1.85	2.05	2.25	2.38	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 08	0.13	0.50	0.10	0.13	0.15	0.40	0.88	1.13	1.50	1.75	2.00	2.25	2.38	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	
2009 09	<b>0.13</b>	<b>0.50</b>	<b>0.10</b>	<b>0.13</b>	<b>0.20</b>	<b>0.40</b>	<b>0.88</b>	<b>1.13</b>	<b>1.50</b>	<b>1.75</b>	<b>2.00</b>	<b>2.25</b>	<b>2.38</b>	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

<sup>1</sup> Die den Daten zu Grunde liegende Erhebung wurde im Januar 2008 erweitert und führte zu einem Reihenbruch (siehe Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom April 2008).

L'enquête sur laquelle reposent ces données a été étendue en janvier 2008, ce qui a entraîné une rupture dans les séries (voir «Informations afférentes aux statistiques de la BNS», *Bulletin mensuel de statistiques économiques* d'avril 2008).

## G2a Wechselkursindizes (exportgewichtet gegenüber 40 Handelspartnern) Indices du cours du franc (pondérés par les exportations vers 40 partenaires commerciaux)

### Nach einzelnen Ländern / Par pays

Januar 1999 = 100 / Janvier 1999 = 100

	Exportanteil Part dans les exportations	Jahresmittel Moyenne annuelle		Quartalsmittel Moyenne trimestrielle		Monatsmittel Moyenne mensuelle		
		real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	real réel	nominal nominal	
		2008	2008	2008	2009 III	2009 III	2009 10	
		1	2	3	4	5	6	
							7	
Total <sup>1</sup>	Total <sup>1</sup>	100.0	97.3	109.6	100.5	115.1	101.9	116.5
Total 24 Länder <sup>2</sup>	Total 24 pays <sup>2</sup>	91.0	98.6	108.8	101.7	113.7	103.0	115.0
Europa	Europe	71.3	91.6	105.2	95.8	111.8	96.6	112.7
Euro-Währungsgebiet <sup>3</sup>	Zone euro <sup>3</sup>	56.6	92.6	101.2	95.7	105.7	95.9	106.0
Deutschland	Allemagne	22.1	95.8	.	98.8	.	99.1	.
Frankreich	France	9.6	94.2	.	97.6	.	97.7	.
Italien	Italie	9.8	89.8	.	92.2	.	92.6	.
Spanien	Espagne	3.8	82.9	.	86.3	.	86.5	.
Niederlande	Pays-Bas	3.3	90.9	.	93.5	.	93.4	.
Österreich	Autriche	3.1	92.6	.	95.6	.	95.8	.
Belgien	Belgique	2.2	90.6	.	94.2	.	94.6	.
Griechenland	Grèce	0.9	81.9	.	84.7	.	85.4	.
Portugal	Portugal	0.6	85.5	.	89.6	.	90.1	.
Finnland	Finlande	0.6	94.0	.	97.7	.	97.9	.
Irland	Irlande	0.4	77.6	.	84.8	.	85.0	.
Luxemburg	Luxembourg	0.2	87.4	.	90.1	.	90.2	.
Vereinigtes Königreich	Royaume-Uni	5.8	107.1	114.3	118.9	130.8	125.2	138.0
Russische Föderation	Russie (Fédération de)	1.7	40.8	139.0	46.1	178.3	45.1	174.5
Türkei	Turquie	1.3	69.2	509.9	76.7	601.6	78.5	614.2
Polen	Pologne	1.3	68.4	86.4	81.5	108.2	82.2	109.0
Schweden	Suède	1.0	101.4	106.7	114.7	120.9	113.9	120.1
Tschechische Republik	République tchèque	1.0	59.8	70.6	63.1	75.6	64.0	76.6
Dänemark	Danemark	0.7	91.0	101.4	93.0	105.7	93.2	106.1
Ungarn	Hongrie	0.6	61.8	101.2	65.6	114.3	65.3	113.5
Rumänien	Roumanie	0.5	61.7	283.0	69.7	339.5	71.1	345.5
Slowakei	Slovaquie	0.3	46.7	73.9	46.0	74.5	46.3	74.7
Bulgarien	Bulgarie	0.2	60.5	101.4	61.4	105.9	61.7	106.3
Lettland	Lettonie	0.1	69.9	107.1	70.3	111.7	71.7	113.3
Litauen	Lituanie	0.1	65.4	75.1	65.4	78.4	65.8	78.7
Slowenien	Slovénie	0.2	87.1	128.5	89.4	134.2	89.8	134.7
Estland	Estonie	0.1	73.1	101.3	75.7	105.7	76.1	106.1
Nordamerika	Amérique du Nord	12.0	106.1	123.9	107.3	126.6	111.4	131.3
USA	Etats-Unis	10.8	108.5	127.7	109.5	130.0	113.9	135.3
Kanada	Canada	1.3	79.6	89.2	82.8	93.9	82.7	93.7
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	1.9	92.9	151.3	97.9	168.5	97.7	167.7
Brasilien	Brésil	1.3	92.0	159.1	91.2	167.2	88.4	162.0
Mexiko	Mexique	0.7	94.2	140.1	108.3	170.5	112.3	177.0
Asien	Asie	13.7	122.8	118.0	122.3	118.0	124.4	120.2
Japan	Japon	3.7	131.1	116.2	122.3	107.6	122.6	107.9
China	Chine	2.9	111.5	107.4	119.8	107.5	124.4	111.8
Hongkong	Hong Kong	2.4	149.9	128.4	151.0	130.1	156.7	135.4
Indien	Inde	1.2	93.4	130.6	92.7	148.3	92.6	149.0
Singapur	Singapour	1.1	104.1	107.8	107.8	111.5	108.1	112.8
Südkorea	Corée du Sud	1.0	98.8	118.3	110.6	137.6	109.0	135.8
Saudi-Arabien	Arabie Saoudite	0.9	122.5	128.0	119.4	130.2	123.8	135.5
Thailand	Thaïlande	0.6	101.4	116.6	105.0	120.9	107.4	123.8
Australien	Australie	1.1	78.2	95.1	79.4	98.5	75.9	94.1

<sup>1</sup> Gegenüber 40 Handelspartnern, wie oben aufgelistet. Daten verfügbar ab Januar 1999. Zum Konzept der Wechselkursindizes vgl. Quartalsheft 3/2001 der SNB.  
Par rapport à 40 partenaires commerciaux (voir liste ci-dessus). Les données sont disponibles depuis janvier 1999. En ce qui concerne les indices du cours du franc, voir Bulletin trimestriel 3/2001 de la BNS.

<sup>2</sup> Gegenüber 24 Handelspartnern. Diese umfassen: Australien, Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Hongkong, Irland, Italien, Japan, Kanada, Luxemburg, Niederlande, Österreich, Portugal, Schweden, Singapur, Spanien, Südkorea, Thailand, Türkei, Vereinigte Staaten, Vereinigtes Königreich. Daten verfügbar ab Januar 1973.

Par rapport aux 24 partenaires commerciaux ci-après: Australie, Belgique, Danemark, Allemagne, Finlande, France, Grèce, Hong Kong, Irlande, Italie, Japon, Canada, Luxembourg, Pays-Bas, Autriche, Portugal, Suède, Singapour, Espagne, Corée du Sud, Thaïlande, Turquie, Etats-Unis et Royaume-Uni. Les données sont disponibles depuis janvier 1973.

<sup>3</sup> Ohne Malta, Slowakei, Slowenien und Zypern. Bis Dezember 1998 ohne Finnland, Griechenland und Irland. Die nominalen Indizes für die einzelnen Länder stimmen mit dem nominalen Index des Euro-Währungsgebiets überein.

Sans Malte, la Slovaquie, la Slovénie et Chypre. Jusqu'en décembre 1998, sans la Finlande, la Grèce et l'Irlande. Les indices nominaux relatifs aux divers pays correspondent à l'indice nominal de la zone euro.

## O43a Immobilienpreisindizes nach Marktregionen<sup>1</sup> Indices des prix de l'immobilier par régions du pays<sup>1</sup>

Indizes von Wüest & Partner AG / Indices établis par Wüest & Partner AG  
1970 = 100

### Wohnnutzung / Surfaces d'habitation

		Mietwohnungen (1 bis 5 Zimmer) Appartements loués (1 à 5 chambres)			Eigentumswohnungen (2 bis 5 Zimmer) Appartements en propriété par étage (2 à 5 chambres)	Einfamilienhäuser Maisons individuelles
		Altbau Anciens bâtiments	Neubau Nouveaux bâtiments	Total		
		2009	2009	2009		
		1	2	3	4	5
Gesamte Schweiz	Suisse	380.9	453.8	383.1	386.3	348.5
Region Zürich	Zurich et sa région	406.4	450.9	401.7	380.9	369.0
Region Ostschweiz	Suisse orientale	373.1	453.9	374.8	395.0	417.1
Region Innerschweiz	Suisse centrale	468.1	558.8	472.8	435.3	335.0
Region Nordwestschweiz	Suisse du Nord-Ouest	339.0	403.9	341.1	375.7	326.1
Region Bern	Berne et sa région	352.4	405.7	349.2	363.9	352.9
Region Südschweiz	Suisse méridionale	341.4	402.8	344.9	420.5	340.1
Region Genfersee	Région lémanique	409.3	577.5	419.3	507.5	488.8
Region Westschweiz	Suisse occidentale	411.4	453.5	419.3	443.4	523.2

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

		3.1	- 4.7	3.0	5.7	4.2
		2009	2009	2009	2009	2009
		1	2	3	4	5
Gesamte Schweiz	Suisse	3.1	- 4.7	3.0	5.7	4.2
Region Zürich	Zurich et sa région	3.7	0.0	3.5	7.1	5.9
Region Ostschweiz	Suisse orientale	4.0	- 5.8	3.7	7.7	4.6
Region Innerschweiz	Suisse centrale	7.4	0.3	7.0	6.2	6.5
Region Nordwestschweiz	Suisse du Nord-Ouest	2.4	- 7.4	2.2	4.9	2.8
Region Bern	Berne et sa région	2.4	- 10.5	2.3	1.5	3.6
Region Südschweiz	Suisse méridionale	2.6	4.3	3.3	5.8	2.3
Region Genfersee	Région lémanique	5.9	- 1.2	5.8	7.2	3.8
Region Westschweiz	Suisse occidentale	1.1	- 6.0	1.3	1.1	4.5

### Geschäftsflächen / Surfaces commerciales

		Büroflächen Surfaces destinées aux bureaux	Gewerbeblächen Surfaces destinées à l'artisanat	Verkaufsflächen <sup>2</sup> Surfaces destinées à la vente <sup>2</sup>	2009	3
		2009	2009	2009		
		1	2	3		
Gesamte Schweiz	Suisse	230.2	216.3	190.8		
Region Zürich	Zurich et sa région	225.7	214.5	.		
Region Basel	Bâle et sa région	222.8	226.4	.		
Region Genf	Genève et sa région	287.4	252.4	.		
Übrige Schweiz	Reste de la Suisse	228.5	218.6	.		

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

		3.6	- 8.3	2.1	2009	3
		2009	2009	2009		
		1	2	3		
Gesamte Schweiz	Suisse	3.6	- 8.3	2.1		
Region Zürich	Zurich et sa région	3.7	- 8.0	.		
Region Basel	Bâle et sa région	2.7	5.4	.		
Region Genf	Genève et sa région	13.9	- 7.3	.		
Übrige Schweiz	Reste de la Suisse	0.8	- 12.5	.		

<sup>1</sup> Bis 3. Quartal 2005 basierte die Indexberechnung nur auf Angeboten in den Printmedien. Ab 4. Quartal 2005 wurde der Index rückwirkend revidiert. Neu umfasst die Erhebung auch folgende vier Internet-Immobilienplattformen: Homegate, Immoscout24, Immoclick und Immostreet.

Jusqu'au 3<sup>e</sup> trimestre de 2005, le calcul des indices s'est basé uniquement sur les offres parues dans la presse écrite. Au 4<sup>e</sup> trimestre de 2005, les indices ont été corrigés avec effet rétroactif. L'enquête inclut désormais également les quatre plateformes Internet suivantes: Homegate, Immoscout24, Immoclick et Immostreet.

<sup>2</sup> Keine Daten nach Marktregionen verfügbar.  
Aucune donnée n'est disponible par régions du pays.

# Q1a Zahlungsbilanz – Ertragsbilanz<sup>1</sup>

## Balance des paiements – Balance des transactions courantes<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

	2008	2008 II	2008 III	2008 IV	2009 I	2009 II
	1	2	3	4	5	6
<b>Waren Saldo</b>	<b>Biens solde</b>	<b>15 042</b>	<b>4 600</b>	<b>4 136</b>	<b>3 247</b>	<b>1 497</b>
Einnahmen	Recettes	216 997	57 646	55 158	51 286	46 130
Spezialhandel <sup>2</sup>	Commerce spécial <sup>2</sup>	206 330	55 120	52 289	48 735	44 188
Elektrische Energie <sup>3</sup>	Energie électrique <sup>3</sup>					
Übrige Warenexporte <sup>4</sup>	Autres biens <sup>4</sup>	10 667	2 527	2 869	2 551	1 942
Ausgaben	Dépenses	- 201 955	- 53 046	- 51 022	- 48 040	- 44 634
Spezialhandel <sup>2</sup>	Commerce spécial <sup>2</sup>	- 186 884	- 49 060	- 46 897	- 44 661	- 41 322
Elektrische Energie <sup>3</sup>	Energie électrique <sup>3</sup>					
Übrige Warenimporte <sup>4</sup>	Autres biens <sup>4</sup>	- 15 072	- 3 986	- 4 125	- 3 379	- 3 311
<b>Dienste Saldo</b>	<b>Services solde</b>	<b>49 895</b>	<b>12 606</b>	<b>13 028</b>	<b>12 215</b>	<b>12 114</b>
Einnahmen	Recettes	84 449	21 129	22 224	21 328	19 686
Fremdenverkehr	Tourisme	15 605	3 840	4 389	3 431	3 931
Privatversicherungen	Assurances privées	6 289	1 206	1 240	2 694	1 669
Transithandelsgeschäfte	Commerce de transit	14 445	4 448	4 684	2 190	4 005
Transporte	Transports	7 020	1 754	1 826	1 761	1 529
Post-, Kurier- und Fernmeldeverkehr	Postes, messageries et télécommunications	1 329	302	349	362	362
Sonstige Dienstleistungen	Autres services	39 761	9 580	9 736	10 889	8 255
davon	dont					
Finanzdienste der Banken	services financiers des banques	20 801	5 135	5 132	5 065	4 450
Ausgaben	Dépenses	- 34 554	- 8 523	- 9 196	- 9 114	- 7 572
Fremdenverkehr	Tourisme	- 11 838	- 3 208	- 3 656	- 2 699	- 1 993
Privatversicherungen	Assurances privées	- 716	- 142	- 198	- 202	- 174
Transithandelsgeschäfte	Opérations de commerce en transit					
Transporte	Transports	- 4 460	- 1 129	- 1 107	- 1 103	- 967
Post-, Kurier- und Fernmeldeverkehr	Postes, messageries et télécommunications	- 1 053	- 243	- 284	- 274	- 270
Sonstige Dienstleistungen	Autres services	- 16 488	- 3 802	- 3 951	- 4 836	- 4 168
davon	dont					
Finanzdienste der Banken	services financiers des banques	- 2 204	- 616	- 513	- 540	- 746
<b>Arbeits- und Kapitaleinkommen</b>	<b>Revenus du travail et de capitaux solde</b>	<b>- 37 986</b>	<b>- 7 138</b>	<b>- 20 082</b>	<b>- 2 709</b>	<b>- 1 158</b>
Saldo						<b>684</b>
Einnahmen	Recettes	91 407	25 678	18 885	25 185	16 053
Arbeitseinkommen	Revenus du travail	2 023	506	506	506	500
Kapitaleinkommen	Revenus de capitaux	89 385	25 172	18 379	24 680	15 552
Portfolioanlagen	Investissements de portefeuille	34 652	9 064	9 016	7 731	6 953
Direktinvestitionen	Investissements directs	7 527	3 444	- 1 184	8 377	3 591
Übrige Kapitaleinkommen	Autres revenus de capitaux	47 206	12 664	10 547	8 571	5 009
Ausgaben	Dépenses	- 129 394	- 32 815	- 38 966	- 27 895	- 17 211
Arbeitseinkommen	Revenus du travail	- 15 491	- 3 880	- 3 913	- 3 863	- 3 826
Kapitaleinkommen	Revenus de capitaux	- 113 903	- 28 935	- 35 053	- 24 032	- 13 385
Portfolioanlagen	Investissements de portefeuille	- 21 432	- 5 904	- 5 318	- 4 961	- 4 220
Direktinvestitionen	Investissements directs	- 44 263	- 10 845	- 19 042	- 10 076	- 4 003
Übrige Kapitaleinkommen	Autres revenus de capitaux	- 48 207	- 12 186	- 10 694	- 8 995	- 5 162
<b>Laufende Übertragungen Saldo</b>	<b>Transferts courants solde</b>	<b>- 13 954</b>	<b>- 2 809</b>	<b>- 2 805</b>	<b>- 6 039</b>	<b>- 3 974</b>
Einnahmen	Recettes	29 830	5 782	6 264	11 882	7 825
Private Übertragungen	Transferts du secteur privé	25 255	4 638	5 120	10 738	6 704
Öffentliche Übertragungen	Transferts du secteur public	4 575	1 144	1 144	1 144	1 121
Ausgaben	Dépenses	- 43 783	- 8 591	- 9 068	- 17 921	- 11 799
Private Übertragungen	Transferts du secteur privé	- 35 873	- 6 613	- 7 090	- 15 943	- 9 835
Öffentliche Übertragungen	Transferts du secteur public	- 7 911	- 1 978	- 1 978	- 1 978	- 1 964
<b>Total der Ertragsbilanz Saldo</b>	<b>Total de la balance courante solde</b>	<b>12 997</b>	<b>7 260</b>	<b>- 5 722</b>	<b>6 713</b>	<b>8 478</b>
Einnahmen	Recettes	422 683	110 235	102 530	109 682	89 694
Ausgaben	Dépenses	- 409 686	- 102 975	- 108 252	- 102 969	- 81 215
						- 77 186

<sup>1</sup> Die aktuellsten Quartalsdaten sind vorab auf dem Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen*.

Les données trimestrielles les plus récentes sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications*.

<sup>2</sup> Total 1: Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten. Ab 2002 inklusive elektrische Energie, Lohnveredelung und Retourwaren.

Total 1: sans métaux précieux, pierres gemmes, objets d'art et antiquités. Depuis 2002, y compris l'énergie électrique, le perfectionnement à façon et les marchandises en retour.

<sup>3</sup> Die elektrische Energie ist ab 2002 im Spezialhandel enthalten.

Depuis 2002, l'énergie électrique est comptabilisée dans le commerce spécial.

<sup>4</sup> Die Lohnveredelung und die Retourwaren sind ab 2002 im Spezialhandel enthalten.

Depuis 2002, le perfectionnement à façon et les marchandises en retour sont inclus dans le commerce spécial.

### Q3a Zahlungsbilanz – Kapitalverkehr<sup>1,2</sup> Balance des paiements – Mouvements de capitaux<sup>1,2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

	2008	2008 II	2008 III	2008 IV	2009 I	2009 II	
	1	2	3	4	5	6	
<b>Direktinvestitionen Saldo</b>	<b>Investissements directs solde</b>	- 49 675	2 506	- 7 780	- 24 722	300	- 425
Im Ausland	A l'étranger	- 47 819	- 1 427	- 3 518	- 23 408	- 6 177	- 3 308
Beteiligungskapital	Capital social	- 49 742	- 7 564	- 1 705	- 17 087	- 5 045	2 197
Reinvestierte Erträge	Bénéfices réinvestis	25 620	4 030	8 630	5 930	- 76	- 976
Kredite	Crédits	- 23 698	2 106	- 10 443	- 12 251	- 1 056	- 4 529
In der Schweiz	En Suisse	- 1 855	3 933	- 4 261	- 1 314	6 477	2 883
Beteiligungskapital	Capital social	- 1 059	- 1 958	1 579	- 3 643	320	3 104
Reinvestierte Erträge	Bénéfices réinvestis	- 1 522	1 303	- 1 997	1 868	2 505	1 640
Kredite	Crédits	726	4 588	- 3 844	461	3 652	- 1 860
<b>Portfolioinvestitionen Saldo</b>	<b>Investissements de portefeuille solde</b>	- 37 677	- 19 281	2 957	- 14 509	- 7 449	- 28 631
Im Ausland	A l'étranger	- 70 509	- 26 487	1 606	- 27 443	- 13 554	- 30 584
Schuldtitel	Titres de créance	- 63 870	- 19 552	- 6 733	- 26 684	- 21 085	- 26 909
Anleihen und Notes	Emprunts obligataires et notes	- 67 140	- 16 044	- 10 731	- 26 120	- 35 450	- 20 334
Geldmarktpapiere	Papiers monétaires	3 269	- 3 509	3 998	- 565	14 365	- 6 575
Dividendenpapiere	Titres de participation	- 6 639	- 6 934	8 339	- 759	7 531	- 3 675
Aktien	Actions	- 21 986	- 6 905	4 259	- 7 355	- 2 063	- 3 618
Kollektivanlagen	Placements collectifs	15 347	- 29	4 080	6 596	9 594	- 57
In der Schweiz	En Suisse	32 833	7 206	1 351	12 935	6 106	1 953
Schuldtitel	Titres de créance	5 959	3 113	- 1 560	267	891	- 967
Anleihen und Notes	Emprunts obligataires et notes	5 347	2 639	- 1 527	924	1 155	- 264
Geldmarktpapiere	Papiers monétaires	611	474	- 32	- 657	- 264	- 703
Dividendenpapiere	Titres de participation	26 874	4 093	2 910	12 668	5 215	2 920
Aktien	Actions	12 413	3 415	- 947	7 614	- 99	3 154
Kollektivanlagen	Placements collectifs	14 461	678	3 857	5 054	5 314	- 234
<b>Derivate und strukturierte Produkte Saldo</b>	<b>Produits dérivés et structurés solde</b>	7 375	- 928	5 267	5 628	5 410	- 258
<b>Übrige Investitionen Saldo</b>	<b>Autres mouvements de capitaux solde</b>	60 527	- 5 677	- 11 402	47 436	29 573	28 430
<b>Kredite der Geschäftsbanken Saldo</b>	<b>Crédits des banques commerciales solde</b>	62 848	- 1 891	- 13 862	61 309	58 082	11 534
Kredite an das Ausland	Crédits à l'étranger	362 775	177 763	- 19 785	137 245	15 853	- 22 844
Kredite an Banken	Crédits à des banques	336 641	183 906	- 16 000	97 303	- 9 009	- 23 710
langfristig	à long terme	- 1 395	- 496	- 265	- 409	- 3 377	- 300
kurzfristig	à court terme	338 036	184 402	- 15 735	97 712	- 5 633	- 23 409
übrige Kredite	Autres crédits	26 134	- 6 142	- 3 785	39 942	24 862	866
Kredite aus dem Ausland	Crédits de l'étranger	- 299 926	- 179 654	5 923	- 75 937	42 229	34 378
Kredite von Banken	Crédits de banques	- 346 112	- 177 794	- 1 706	- 109 276	- 1 677	9 545
langfristig	à long terme	- 1 229	- 871	- 473	- 1 242	346	272
kurzfristig	à court terme	- 344 883	- 176 923	- 1 233	- 108 034	- 2 023	9 272
übrige Kredite	Autres crédits	46 186	- 1 860	7 629	33 340	43 906	24 834
langfristig	à long terme	1 048	- 889	283	1 991	2 485	1 987
kurzfristig	à court terme	45 137	- 971	7 346	31 348	41 421	22 847
<b>Kredite der Unternehmen Saldo</b>	<b>Crédits des entreprises solde</b>	- 11 042	868	- 9 474	- 5 844	- 3 219	621
Kredite an das Ausland	Crédits à l'étranger	2 955	- 5 389	4 067	20 792	1 567	8 208
langfristig	à long terme	1 141	1 723	- 1 266	3 370	1 221	7 571
kurzfristig	à court terme	1 814	- 7 113	5 333	17 422	346	637
Kredite aus dem Ausland	Crédits de l'étranger	- 13 997	6 257	- 13 540	- 26 636	- 4 786	- 7 587
langfristig	à long terme	- 4 587	- 856	5 597	- 13 050	- 182	- 9 727
kurzfristig	à court terme	- 9 410	7 112	- 19 137	- 13 586	- 4 604	2 140
<b>Kredite der öffentlichen Hand Saldo</b>	<b>Crédits des collectivités publiques solde</b>	5 356	- 290	1 364	6	- 19	- 242
<b>Kredite der Nationalbank Saldo</b>	<b>Crédits de la Banque nationale solde</b>	- 35 041	- 5 921	- 682	- 27 470	- 27 060	9 527
<b>Sonstige Investitionen Saldo</b>	<b>Autres investissements solde</b>	38 406	1 558	11 252	19 436	1 789	6 989
<b>Währungsreserven Total</b>	<b>Réserves monétaires total</b>	- 3 400	- 1 151	- 1 833	- 791	- 6 907	- 25 141
Veränderung der Auslandsguthaben <sup>3</sup>	Variation des avoirs à l'étranger <sup>3</sup>	- 3 400	- 1 151	- 1 833	- 791	- 6 907	- 25 141
Gold <sup>4</sup>	Or <sup>4</sup>	—	—	—	—	—	—
Devisenanlagen	Placements de devises	- 2 757	- 1 088	- 1 602	- 410	- 6 871	- 24 810
Reserveposition beim IWF	Position de réserve au FMI	- 377	- 48	- 20	- 311	- 33	- 313
Sonderziehungsrechte	Droits de tirage spéciaux	22	10	- 185	182	- 43	36
übrige	Autres	- 287	- 25	- 26	- 252	40	- 55
Wertveränderungen auf den Auslandsguthaben	Ajustements de valeur sur les avoirs à l'étranger						
<b>Gesamter Kapitalverkehr Saldo</b>	<b>L'ensemble des mouvements de capitaux solde</b>	- 22 849	- 24 531	- 12 790	13 043	20 927	- 26 025
<b>Restposten</b>	<b>Erreurs et omissions nettes</b>	13 727	18 240	19 481	- 18 787	- 28 466	13 725

<sup>1</sup> Die aktuellsten Quartalsdaten sind vorab auf dem Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen*.  
Les données trimestrielles les plus récentes sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications*.

<sup>2</sup> Ein Minus bedeutet beim Kapitalverkehr einen Kapitalexport.  
Dans les mouvements de capitaux, le signe moins (-) signifie une exportation de capitaux.

<sup>3</sup> Seit dem Jahr 2000 werden gemäss den aktuellen Richtlinien des IWF Stromgrössen verbucht. Bis 1999 wurden dem alten Standard entsprechend Bestandessveränderungen ausgewiesen. Dies erforderte eine Gegenbuchung für die nicht transaktionsbedingten Änderungen der Auslandposition.  
Depuis l'an 2000, ces données sont calculées à partir des flux, conformément aux recommandations du FMI. Jusqu'en 1999, elles étaient tirées, selon les recommandations alors applicables, des variations des stocks, ce qui nécessitait une compensation pour la part qui n'était pas due à des transactions.

<sup>4</sup> Seit dem 1. Mai 2000 verkauft die SNB das für geld- und währungspolitische Zwecke nicht mehr benötigte Gold (Demonetarisierung von Gold). Die Demonetarisierung von Gold wird gemäss den aktuellen Richtlinien des IWF in der Zahlungsbilanz nicht ausgewiesen.  
Depuis le 1<sup>er</sup> mai 2000, la Banque nationale vend sur le marché l'or qui n'est plus nécessaire à des fins monétaires (démonétisation de l'or). La démonétisation de l'or n'entre pas dans la balance des paiements, conformément aux recommandations actuelles du FMI.

## R21a Auslandvermögen – Aktiven

### Position extérieure nette de la Suisse – Actifs

Schweizerische Portfolioinvestitionen im Ausland – Land des Emittenten  
Investissements de portefeuille suisses à l'étranger – Pays de l'émetteur

Bestand am Jahresende / Etat en fin d'année

In Millionen Franken / En millions de francs

		2003	2004	2005	2006	2007
		1	2	3	4	5
Europa	Europe	531 613	572 911	629 701	705 015	782 963
EU <sup>1</sup>	UE <sup>1</sup>	478 850	512 871	569 769	616 729	676 006
Übriges Europa <sup>2</sup>	Reste de l'Europe <sup>2</sup>	52 763	60 039	59 933	88 286	106 957
Ausgewählte Länder	Pays sélectionnés					
Belgien	Belgique	5 648	6 716	7 805	8 608	10 590
Dänemark	Danemark	4 965	4 580	6 002	6 380	7 826
Deutschland	Allemagne	102 620	107 162	117 237	125 243	132 982
Finnland	Finlande	6 282	6 771	6 741	6 696	7 821
Frankreich	France	54 555	62 604	69 566	77 584	85 584
Griechenland	Grèce	1 317	2 011	2 596	3 405	3 950
Irland	Irlande	10 871	13 818	22 010	28 561	33 953
Italien	Italie	11 874	12 304	14 041	12 695	13 497
Luxemburg	Luxembourg	131 348	136 373	149 851	159 828	174 033
Niederlande	Pays-Bas	65 544	66 578	62 562	66 184	65 942
Norwegen	Norvège	6 255	5 582	5 692	6 491	8 479
Österreich	Autriche	25 852	27 599	30 513	35 088	40 036
Portugal	Portugal	881	969	1 313	1 438	1 628
Russische Föderation	Fédération de Russie	1 699	1 805	2 084	3 898	5 701
Schweden	Suède	9 898	9 678	10 157	10 428	11 680
Spanien	Espagne	5 952	7 015	8 359	10 015	10 691
Türkei	Turquie	770	831	554	2 658	1 286
Vereinigtes Königreich	Royaume-Uni	41 240	48 685	61 017	64 574	72 861
Offshore Finanzzentren <sup>3</sup>	Centres financiers offshore <sup>3</sup>	42 725	50 290	48 414	71 607	89 536
Nordamerika	Amérique du Nord	130 172	123 308	145 760	161 852	170 656
Kanada	Canada	10 230	10 022	13 419	15 607	18 678
Vereinigte Staaten	Etats-Unis	119 943	113 286	132 341	146 245	151 978
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	50 574	53 759	69 734	85 773	98 556
davon	dont					
Brasilien	Brésil	2 091	1 514	1 689	2 010	2 431
Mexiko	Mexique	736	662	898	1 119	1 223
Offshore Finanzzentren <sup>4</sup>	Centres financiers offshore <sup>4</sup>	46 541	50 480	65 715	81 387	94 161
Asien	Asie	21 347	23 781	34 909	34 573	36 470
davon	dont					
Hongkong	Hong Kong	964	1 092	1 415	1 766	2 683
Japan	Japon	15 295	16 836	24 471	22 845	21 804
Korea (Süd-)	Corée (Sud)	1 447	1 734	2 401	2 582	3 128
Philippinen	Philippines	734	678	473	479	632
Singapur	Singapour	655	856	1 197	1 509	2 081
Taiwan	Taiwan	790	957	1 273	1 196	1 050
Afrika	Afrique	1 419	1 507	1 899	2 090	2 357
davon	dont					
Südafrika	Afrique du Sud	923	999	1 187	1 245	1 293
Ozeanien	Océanie	7 815	8 997	12 129	13 984	16 933
davon	dont					
Australien	Australie	7 238	8 260	10 933	12 640	15 160
Neuseeland	Nouvelle-Zélande	552	706	1 154	1 270	1 645
Internationale Organisationen	Organisations internationales	4 162	4 145	6 386	5 919	6 564
Nicht länderweise aufteilbar	Part ne pouvant être répartie	69 154	71 877	57 815	63 140	76 316
<b>Total</b>	<b>Total</b>	<b>816 257</b>	<b>860 285</b>	<b>958 335</b>	<b>1 072 345</b>	<b>1 190 815</b>

<sup>1</sup> Bis 2003 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 15 jusqu'en 2003, à 25 depuis 2004 et à 27 depuis 2007.

<sup>2</sup> Bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>3</sup> Gibraltar, Guernsey, Jersey und Insel Man.

Gibraltar, Guernesey, Jersey et l'île de Man.

<sup>4</sup> Amerikanische Jungferninseln, Anguilla, Antigua und Barbuda, Bahamas, Barbados, Belize, Bermuda, Britische Jungferninseln, Dominica, Grenada, Jamaika, Kaimaninseln,Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln.

Iles Vierges des Etats-Unis, Anguilla, Antigua-et-Barbuda, Bahamas, Barbade, Belize, Bermudes, îles Vierges britanniques, Dominique, Grenade, Jamaïque,

îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

## R4a Verschuldung der Schweiz gegenüber dem Ausland Dette extérieure de la Suisse

### Bestand am Jahres- und Quartalsende / Etat en fin d'année et de trimestre

In Millionen Franken / En millions de francs

		2007	2008 III	2008 IV	2009 I	2009 II
		1	2	3	4	5
<b>Total / Total</b>						
Total	Total	1 761 692	1 576 411	1 388 082	1 449 466	1 446 233
nach Sektoren	Selon secteurs					
Öffentliche Hand	Collectivités publiques	49 957	46 710	23 972	19 856	19 635
Nationalbank	Banque nationale	16 140	42 915	44 352	23 504	21 712
Banken	Banques	1 088 169	837 781	732 780	810 023	830 136
Übrige Sektoren <sup>1</sup>	Autres secteurs <sup>1</sup>	607 426	649 005	586 978	596 082	574 750
nach Fristigkeit	Selon durée					
Kurzfristig	A court terme	1 327 138	1 101 112	970 941	1 007 703	1 010 277
Langfristig	A long terme <sup>1</sup>	434 553	475 299	417 141	441 763	435 956
<b>Öffentliche Hand / Collectivités publiques</b>						
Total	Total	49 957	46 710	23 972	19 856	19 635
Kurzfristig	A court terme					
Total	Total	1 755	1 499	1 389	1 371	1 338
Geldmarktpapiere	Papiers monétaires	—	—	—	—	—
Kredite aus dem Ausland	Crédits reçus de l'étranger	1 755	1 499	1 389	1 371	1 338
Langfristig	A long terme					
Total	Total	48 202	45 211	22 583	18 486	18 297
Anleihen und Notes	Emprunts obligataires et notes	48 202	45 211	22 583	18 486	18 297
Kredite aus dem Ausland	Crédits de l'étranger	—	—	—	—	—
<b>Nationalbank / Banque nationale</b>						
Total	Total	16 140	42 915	44 352	23 504	21 712
Kurzfristig	A court terme					
Total	Total	16 140	42 915	44 352	23 504	21 712
Geldmarktpapiere	Papiers monétaires	—	—	—	—	—
Kredite aus dem Ausland	Crédits reçus de l'étranger	16 140	42 915	44 352	23 504	21 712
Langfristig	A long terme					
Total	Total	—	—	—	—	—
Anleihen und Notes	Emprunts obligataires et notes	—	—	—	—	—
Kredite aus dem Ausland	Crédits de l'étranger	—	—	—	—	—
<b>Banken / Banques</b>						
Total	Total	1 088 169	837 781	732 780	810 023	830 136
Kurzfristig	A court terme					
Total	Total	1 038 068	777 821	672 972	741 477	759 483
Geldmarktpapiere <sup>2</sup>	Papiers monétaires <sup>2</sup>					
Kredite aus dem Ausland	Crédits reçus de l'étranger	1 038 068	777 821	672 972	741 477	759 483
Langfristig	A long terme					
Total	Total	50 101	59 960	59 808	68 546	70 653
Anleihen und Notes <sup>3</sup>	Emprunts obligataires et notes <sup>3</sup>					
Kredite aus dem Ausland	Crédits de l'étranger	50 101	59 960	59 808	68 546	70 653
<b>Übrige Sektoren / Autres secteurs</b>						
Total	Total	463 252	501 058	449 485	441 274	425 328
Kurzfristig	A court terme					
Total	Total	271 175	278 877	252 228	241 351	227 744
Geldmarktpapiere <sup>4</sup>	Papiers monétaires <sup>4</sup>	1 886	3 292	2 877	2 662	5 711
Kredite aus dem Ausland	Crédits reçus de l'étranger	269 289	275 586	249 351	238 689	222 033
Langfristig	A long terme					
Total	Total	192 077	222 181	197 257	199 923	197 584
Anleihen und Notes <sup>5</sup>	Emprunts obligataires et notes <sup>5</sup>	35 277	38 071	35 847	36 027	34 776
Kredite aus dem Ausland	Crédits de l'étranger	156 800	184 109	161 410	163 896	162 808
<b>Direktinvestitionskredite / Crédits imputés aux investissements directs</b>						
Verpflichtungen	Engagements					
Total	Total	144 174	147 947	137 494	154 809	149 422
Gegenüber den Tochtergesellschaften im Ausland	Envers les filiales à l'étranger	63 442	68 279	63 716	70 025	69 582
Gegenüber den Direktinvestoren im Ausland	Envers les investisseurs directs à l'étranger	80 733	79 668	73 778	84 783	79 839

<sup>1</sup> Inkl. Direktinvestitionskredite.

Y compris les crédits imputés aux investissements directs.

<sup>2</sup> Bei den Geldmarktpapieren der übrigen Sektoren enthalten.  
Compris dans les papiers monétaires des autres secteurs.

<sup>3</sup> Bei den Anleihen der übrigen Sektoren enthalten.  
Compris dans les emprunts des autres secteurs.

<sup>4</sup> Inkl. Geldmarktpapiere der Banken.

Y compris les papiers monétaires des banques.

<sup>5</sup> Inkl. Anleihen der Banken.  
Y compris les emprunts des banques.

# S11a Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Länder<sup>1</sup> Investissements directs à l'étranger – Pays<sup>1</sup>

## Kapitalexporte<sup>2,3,4</sup> / Exportations de capitaux<sup>2,3,4</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2004	2005	2006	2007	2008
		1	2	3	4	5
<b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b>						
Europa	Europe	14 550	24 649	38 396	46 499	33 815
EU <sup>5</sup>	UE <sup>5</sup>	14 911	20 963	36 247	38 753	8 531
Übriges Europa <sup>6</sup>	Reste de l'Europe <sup>6</sup>	- 361	3 687	2 149	7 746	25 284
Ausgewählte Länder	Pays sélectionnés					
Baltische Länder <sup>7</sup>	États baltes <sup>7</sup>	- 14	79	75	62	- 119
Belgien	Belgique	786	- 2 981	138	- 558	- 2 135
Bulgarien	Bulgarie	29	78	57	89	- 9
Dänemark	Danemark	220	- 416	570	336	- 1 168
Deutschland	Allemagne	98	8 259	8 854	4 313	6 664
Finnland	Finlande	405	- 14	406	407	630
Frankreich <sup>8</sup>	France <sup>8</sup>	3 197	1 909	1 704	6 116	3 036
Griechenland	Grèce	108	282	536	937	726
Irland	Irlande	- 511	1 493	9 331	1 101	- 3 134
Italien	Italie	154	900	1 736	8 483	1 029
Kroatien	Croatie	50	51	71	194	169
Luxemburg	Luxembourg	- 302	- 3 266	7 603	11 304	12 908
Niederlande	Pays-Bas	3 785	8 877	- 6 189	- 975	726
Norwegen	Norvège	- 1 975	261	204	- 15	226
Österreich	Autriche	627	605	1 730	664	- 2 688
Polen	Pologne	340	465	481	680	411
Portugal	Portugal	45	- 21	1 853	- 1 135	- 142
Rumänien	Roumanie	108	154	320	294	317
Russische Föderation	Fédération de Russie	294	887	1 381	1 089	316
Schweden	Suède	737	- 2 020	- 493	104	1 842
Slowakei	Slovaquie	93	31	88	85	1
Spanien	Espagne	471	2 699	971	- 2 339	- 85
Tschechische Republik	République tchèque	366	822	- 251	681	105
Türkei	Turquie	213	722	50	447	471
Ukraine	Ukraine	180	192	683	255	3 608
Ungarn	Hongrie	- 65	564	284	- 868	43
Vereinigtes Königreich <sup>9</sup>	Royaume-Uni <sup>9</sup>	4 597	2 639	6 785	7 490	- 10 703
Offshore Finanzzentren <sup>10</sup>	Centres financiers offshore <sup>10</sup>	661	1 212	- 765	5 433	20 372
Nordamerika	Amérique du Nord	8 878	22 832	23 007	2 281	23 971
Kanada	Canada	3 141	6 077	1 907	2 498	- 1 279
Vereinigte Staaten	Etats-Unis	5 737	16 755	21 100	- 217	25 250
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	3 281	6 732	21 346	17 011	- 5 558
davon	dont					
Argentinien	Argentine	62	407	10	221	76
Bolivien	Bolivie	3	8	0	44	23
Brasilien	Brésil	444	662	3 784	12 422	221
Chile	Chili	31	96	152	- 108	418
Costa Rica	Costa Rica	38	476	646	752	21
Ecuador	Equateur	15	50	- 38	47	- 66
Guatemala	Guatemala	1	0	14	7	- 26
Kolumbien	Colombie	12	119	- 99	65	- 39
Mexiko	Mexique	155	107	757	417	381
Peru	Pérou	100	- 34	- 26	- 173	355
Uruguay	Uruguay	80	135	746	52	229
Venezuela	Venezuela	97	90	181	- 102	303
Offshore Finanzzentren <sup>11</sup>	Centres financiers offshore <sup>11</sup>	2 081	2 636	15 682	2 447	- 7 497
Asien	Asie	5 180	6 757	10 318	4 270	- 10 770
davon	dont					
Bangladesch	Bangladesh	19	- 3	13	- 13	15
China	Chine	196	829	919	765	1 013
Hongkong	Hong Kong	- 144	607	1 154	277	69
Indien	Inde	164	248	370	629	809
Indonesien	Indonésie	2	108	25	155	628
Israel	Israël	47	80	154	40	45
Japan	Japon	1 045	113	645	2 379	971
Korea (Süd-)	Corée (Sud)	22	670	498	782	713
Malaysia	Malaisie	- 3	- 76	109	100	79
Pakistan	Pakistan	220	183	296	277	5
Philippinen	Philippines	- 212	775	584	- 132	6
Saudi-Arabien	Arabie saoudite	- 19	108	69	15	477
Singapur	Singapour	3 687	2 162	4 442	- 1 177	- 17 253
Sri Lanka	Sri Lanka	6	10	6	14	6
Taiwan	Taiwan	55	189	116	67	120
Thailand	Thaïlande	124	285	509	460	163
Vereinigte Arabische Emirate	Emirats arabes unis	4	- 47	178	- 214	370
Vietnam	Vietnam	8	- 22	48	14	148

		2004	2005	2006	2007	2008
		6	7	8	9	10
Afrika	Afrique	- 372	1 731	810	1 586	4 019
davon	dont					
Ägypten	Egypte	28	276	161	137	111
Côte d'Ivoire	Côte d'Ivoire	- 16	- 2	77	79	18
Kenia	Kenya	11	13	20	18	1
Marokko	Maroc	6	59	34	45	57
Nigeria	Nigéria	3	- 6	19	22	46
Südafrika	Afrique du Sud	- 72	1 095	431	977	3 632
Tunesien	Tunisie	4	6	- 5	0	- 5
Ozeanien	Océanie	1 150	949	1 192	958	2 342
davon	dont					
Australien	Australie	1 138	869	1 126	819	2 289
Neuseeland	Nouvelle-Zélande	9	58	38	114	42
Alle Länder	Ensemble des pays	32 666	63 651	95 068	72 605	47 819

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonoménomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Minus (-) bedeutet einen Kapitalrückfluss in die Schweiz (Desinvestition).

Le signe moins (-) indique un rapatriement de capitaux vers la Suisse (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>5</sup> Bis 1994 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 12 jusqu'en 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>6</sup> Bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>7</sup> Estland, Lettland, Litauen.

Estonie, Lettonie et Lituanie.

<sup>8</sup> Ab 2000 inkl. Monaco, Réunion, Französisch Guyana, Guadeloupe und Martinique.

Depuis 2000, y compris Monaco, Réunion, Guyane française, Guadeloupe et Martinique.

<sup>9</sup> Bis 1999 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man.

Jusqu'en 1999, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man.

<sup>10</sup> Gibraltar, Guernsey, Jersey und Insel Man.

Gibraltar, Guernesey, Jersey et l'île de Man.

<sup>11</sup> Anguilla, Bahamas, Barbados, Bermuda, Britische Jungferninseln, Jamaika, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis; ab 2000 zusätzlich Amerikanische Jungferninseln, Antigua und Barbuda, Belize, Dominica, Grenada, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln. Anguilla, Bahamas, Barbade, Bermudes, îles Vierges britanniques, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis; depuis 2000, y compris îles Vierges des Etats-Unis, Antigua-et-Barbuda, Belize, Dominique, Grenade, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

## S11b Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Branchen und Sektoren Investissements directs suisses à l'étranger – Branches et secteurs

### Kapitalexporte<sup>1, 2, 3, 4</sup> / Exportations de capitaux<sup>1, 2, 3, 4</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2004	2005	2006	2007	2008
		1	2	3	4	5
Industrie	Industrie	21 620	27 214	55 779	25 128	26 058
Textilien und Bekleidung <sup>5, 6</sup>	Textile et habillement <sup>5, 6</sup>	– 56	– 1 683	2 485	4 656	– 39
Chemie und Kunststoffe	Chimie et plastique	11 893	20 221	23 224	6 602	13 833
Metalle und Maschinen	Métallurgie et machines	2 053	798	9 748	5 079	3 859
Elektronik, Energie, Optik und Uhren	Electronique, énergie, optique et horlogerie	836	1 048	3 553	1 815	6 814
Übrige Industrien und Bau <sup>7</sup>	Autres industries et construction <sup>7</sup>	6 894	6 830	16 769	6 977	1 592
Dienste	Services	11 046	36 436	39 289	47 477	21 761
Handel	Commerce	1 387	8 260	– 2 239	– 898	6 947
Finanz- und Holdinggesellschaften	Sociétés financières et holdings	1 940	10 443	8 895	26 347	8 824
davon	dont					
schweizerisch beherrscht <sup>8</sup>	en mains suisses <sup>8</sup>	– 306	1 993	3 658	2 366	14 382
ausländisch beherrscht <sup>9</sup>	en mains étrangères <sup>9</sup>	2 246	8 450	5 237	23 982	– 5 558
Banken	Banques	3 225	8 383	21 907	12 187	13 544
Versicherungen	Assurances	3 815	5 893	8 942	– 3 444	– 7 994
Transporte und Kommunikation <sup>10</sup>	Transports et communications <sup>10</sup>	– 47	1 317	1 325	7 572	386
Übrige Dienste <sup>11</sup>	Autres services <sup>11</sup>	726	2 140	460	5 713	53
Total	Total	32 666	63 651	95 068	72 605	47 819
Total ohne ausländisch beherrschte Finanz- und Holdinggesellschaften <sup>9</sup>	Total sans les sociétés financières et holdings en mains étrangères <sup>9</sup>	30 421	55 201	89 832	48 624	53 377

## S12b Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Branchen und Sektoren Investissements directs suisses à l'étranger – Branches et secteurs

### Kapitalbestand<sup>1, 3, 4</sup> / Etat en fin d'année<sup>1, 3, 4</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2003	2004	2005	2006	2007
		1	2	3	4	5
Industrie	Industrie	142 867	160 186	207 555	267 045	302 598
Textilien und Bekleidung <sup>5, 6</sup>	Textile et habillement <sup>5, 6</sup>	9 443	9 525	7 581	15 888	21 462
Chemie und Kunststoffe	Chimie et plastique	62 647	74 905	95 892	118 263	127 684
Metalle und Maschinen	Métallurgie et machines	20 477	23 508	26 182	42 013	47 301
Elektronik, Energie, Optik und Uhren	Electronique, énergie, optique et horlogerie	12 397	11 554	24 226	27 349	33 745
Übrige Industrien und Bau <sup>7</sup>	Autres industries et construction <sup>7</sup>	37 903	40 695	53 673	63 532	72 406
Dienste	Services	279 377	293 121	360 197	416 262	437 874
Handel	Commerce	10 819	16 203	24 924	24 568	27 197
Finanz- und Holdinggesellschaften	Sociétés financières et holdings	115 140	118 291	154 468	195 661	209 719
davon	dont					
schweizerisch beherrscht <sup>8</sup>	en mains suisses <sup>8</sup>	25 849	28 856	31 912	34 492	34 238
ausländisch beherrscht <sup>9, 12</sup>	en mains étrangères <sup>9, 12</sup>	89 291	89 435	122 556	161 169	175 481
Banken	Banques	57 078	59 480	70 038	81 410	86 794
Versicherungen	Assurances	82 826	86 585	95 902	96 847	84 393
Transporte und Kommunikation <sup>10</sup>	Transports et communications <sup>10</sup>	3 847	3 300	4 219	5 544	12 082
Übrige Dienste <sup>11</sup>	Autres services <sup>11</sup>	9 669	9 263	10 646	12 232	17 689
Total	Total	422 244	453 307	567 751	683 307	740 472
Total ohne ausländisch beherrschte Finanz- und Holdinggesellschaften <sup>9</sup>	Total sans les sociétés financières et holdings en mains étrangères <sup>9</sup>	332 954	363 873	445 195	522 137	564 991

<sup>1</sup> Die Sektoren- und Branchengliederung bezieht sich auf die Haupttätigkeit des Unternehmens in der Schweiz. Bis 2003 Klassierung gemäss ASWZ 1985 (Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige), ab 2004 Klassierung gemäss NOGA 2002 (Nomenclature générale des activités économiques).

La répartition par secteurs et par branches est faite sur la base de l'activité principale de l'entreprise en Suisse. Jusqu'en 2003, la classification était opérée selon la Nomenclature générale des activités économiques de 1985 (NGAE) et, depuis 2004, elle l'est selon la NOGA de 2002.

<sup>2</sup> Minus (–) bedeutet einen Kapitalrückfluss in die Schweiz (Desinvestition).

Le signe moins (–) indique un rapatriement de capitaux vers la Suisse (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>5</sup> Bis 1992 in Übrige Industrien und Bau.

Jusqu'en 1992, inclus dans Autres industries et construction.

<sup>6</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2003.

En 2003, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>7</sup> Bis 1992 inkl. Textilien und Bekleidung.

Jusqu'en 1992, y compris Textile et habillement.

<sup>8</sup> Als schweizerisch beherrscht gelten Unternehmen, deren Kapital mehrheitlich in inländischer Hand ist.

Sont réputées en mains suisses les entreprises dont le capital est en majorité en mains suisses.

<sup>9</sup> Als ausländisch beherrscht gelten Unternehmen, deren Kapital mehrheitlich in ausländischer Hand ist.

Sont réputées en mains étrangères les entreprises dont le capital est en majorité en mains étrangères.

<sup>10</sup> Bis 1992 in Übrige Dienste.

Jusqu'en 1992, inclus dans Autres services.

<sup>11</sup> Bis 1992 inkl. Transporte und Kommunikation.

Jusqu'en 1992, y compris Transports et communications.

<sup>12</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2006.

En 2006, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

# S12a Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Länder<sup>1</sup> Investissements directs suisses à l'étranger – Pays<sup>1</sup>

Kapitalbestand am Jahresende (Buchwert)<sup>2,3</sup> / Etat en fin d'année (valeur comptable)<sup>2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2003	2004	2005	2006	2007
		1	2	3	4	5
<b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b>						
Europa	Europe	218 498	233 967	288 358	302 720	344 030
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	181 082	200 961	249 248	263 688	291 697
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	37 416	33 006	39 110	39 032	52 333
Ausgewählte Länder	Pays sélectionnés					
Baltische Länder <sup>6</sup>	Etats baltes <sup>6</sup>	150	109	235	275	402
Belgien	Belgique	13 732	14 886	11 342	9 419	7 003
Bulgarien	Bulgarie	89	121	193	365	472
Dänemark	Danemark	1 216	1 646	1 652	2 339	3 002
Deutschland	Allemagne	26 366	24 388	39 424	42 498	49 153
Finnland	Finlande	1 783	2 003	2 926	3 062	2 912
Frankreich <sup>7</sup>	France <sup>7</sup>	20 273	22 553	26 749	30 261	29 373
Griechenland	Grèce	2 069	1 967	2 299	2 757	4 059
Irland	Irlande	6 674	6 005	9 695	8 686	8 162
Italien	Italie	8 855	10 388	12 610	14 460	23 131
Kroatien	Croatie	208	228	442	461	572
Luxemburg	Luxembourg	20 859	22 284	19 022	24 052	31 963
Niederlande	Pays-Bas	18 183	20 416	34 381	31 247	33 968
Norwegen	Norvège	.	1 806	3 193	3 366	3 293
Österreich	Autriche	5 653	5 295	5 352	7 807	8 049
Polen	Pologne	1 964	2 581	3 470	4 144	4 972
Portugal	Portugal	1 700	2 080	2 240	4 407	3 814
Rumänien	Roumanie	351	410	852	1 288	1 600
Russische Föderation	Fédération de Russie	1 607	2 194	3 594	4 684	5 639
Schweden	Suède	2 917	1 780	1 369	1 348	1 469
Slowakei	Slovaquie	172	300	382	543	592
Spanien	Espagne	8 824	8 201	11 772	12 200	13 038
Tschechische Republik	République tchèque	1 564	2 094	3 037	2 535	3 031
Türkei	Turquie	1 129	1 401	2 110	1 875	2 598
Ukraine	Ukraine	242	420	615	1 045	1 177
Ungarn	Hongrie	790	1 058	2 035	2 056	1 813
Vereinigtes Königreich <sup>8</sup>	Royaume-Uni <sup>8</sup>	41 977	49 207	57 356	56 549	57 076
Offshore Finanzzentren <sup>9</sup>	Centres financiers offshore <sup>9</sup>	23 737	26 023	27 474	25 131	35 235
Nordamerika	Amérique du Nord	83 334	84 438	124 993	161 636	147 956
Kanada	Canada	2 952	1 026	9 505	33 382	34 220
Vereinigte Staaten	Etats-Unis	80 382	83 412	115 487	128 254	113 736
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	74 188	87 359	93 715	144 035	164 732
davon	dont					
Argentinien	Argentine	1 372	1 284	1 610	1 005	1 193
Bolivien	Bolivie	59	51	54	47	43
Brasilien	Brésil	3 858	4 288	6 801	21 961	34 689
Chile	Chili	579	805	1 172	1 165	964
Costa Rica	Costa Rica	402	-70	629	805	1 143
Ecuador	Equateur	405	355	436	363	354
Guatemala	Guatemala	152	144	181	152	155
Kolumbien	Colombie	801	810	1 192	1 035	1 203
Mexiko	Mexique	3 836	3 206	3 362	4 444	4 912
Peru	Pérou	224	331	507	465	564
Uruguay	Uruguay	378	102	123	1 119	976
Venezuela	Venezuela	849	891	911	890	1 141
Offshore Finanzzentren <sup>10</sup>	Centres financiers offshore <sup>10</sup>	55 104	69 188	67 858	111 691	117 877
Asien	Asie	32 374	35 462	45 529	55 943	60 367
davon	dont					
Bangladesch	Bangladesh	35	50	25	29	11
China	Chine	2 404	2 723	3 535	3 915	4 754
Hongkong	Hong Kong	3 942	3 052	3 811	4 187	4 505
Indien	Inde	628	794	1 924	2 203	2 751
Indonesien	Indonésie	791	739	3 511	6 126	6 336
Israel	Israël	209	740	859	1 006	1 046
Japan	Japon	7 239	8 067	8 877	9 843	13 682
Korea (Süd-)	Corée (Sud)	1 532	1 576	2 263	2 557	3 284
Malaysia	Malaisie	1 347	1 338	1 502	1 593	1 694
Pakistan	Pakistan	296	567	686	955	1 289
Philippinen	Philippines	1 747	1 671	1 825	2 058	2 472
Saudi-Arabien	Arabie saoudite	243	212	177	314	148
Singapur	Singapour	9 045	11 147	12 890	16 797	13 547
Sri Lanka	Sri Lanka	-21	-16	-4	-10	1
Taiwan	Taiwan	736	814	966	1 006	1 110
Thailand	Thaïlande	1 088	1 045	1 016	1 379	2 004
Vereinigte Arabische Emirate	Emirats arabes unis	626	526	568	672	417
Vietnam	Vietnam	86	-1	94	154	139

		2003	2004	2005	2006	2007
		6	7	8	9	10
Afrika	Afrique	3 305	2 567	3 510	7 724	10 888
davon	dont					
Ägypten	Egypte	338	351	537	531	558
Côte d'Ivoire	Côte d'Ivoire	94	146	124	165	273
Kenia	Kenya	96	105	124	143	159
Marokko	Maroc	263	287	292	340	346
Nigeria	Nigéria	41	35	56	75	233
Südafrika	Afrique du Sud	1 156	1 387	1 835	5 007	7 459
Tunesien	Tunisie	20	29	36	50	21
Ozeanien	Océanie	10 545	9 514	11 646	11 249	12 501
davon	dont					
Australien	Australie	10 307	9 300	11 195	10 752	11 893
Neuseeland	Nouvelle-Zélande	38	10	212	245	348
Alle Länder	Ensemble des pays	422 244	453 307	567 751	683 307	740 472

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonoménclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>4</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU 15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>6</sup> Estland, Lettland, Litauen.

Estonie, Lettonie et Lituanie.

<sup>7</sup> Ab 2000 inkl. Monaco, Réunion, Französisch Guyana, Guadeloupe und Martinique.

Depuis 2000, y compris Monaco, Réunion, Guyane française, Guadeloupe et Martinique.

<sup>8</sup> Bis 1999 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man.

Jusqu'en 1999, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man.

<sup>9</sup> Gibraltar, Guernsey, Jersey und Insel Man.

Gibraltar, Guernesey, Jersey et l'île de Man.

<sup>10</sup> Anguilla, Bahamas, Barbados, Bermuda, Britische Jungferninseln, Jamaika, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis; ab 2000 zusätzlich Amerikanische Jungferninseln, Antigua und Barbuda, Belize, Dominica, Grenada, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln. Anguilla, Bahamas, Barbade, Bermudes, îles Vierges britanniques, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis; depuis 2000, y compris îles Vierges des Etats-Unis, Antigua-et-Barbuda, Belize, Dominique, Grenade, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

**S13a Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Länder<sup>1</sup>**  
**Investissements directs suisses à l'étranger – Pays<sup>1</sup>**

Personalbestand im Ausland<sup>2,3</sup> / Effectif du personnel à l'étranger<sup>2,3</sup>

		2003	2004	2005	2006	2007
		1	2	3	4	5
<b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b>						
Europa	Europe	910 654	941 212	973 141	1 105 326	1 136 550
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	758 999	853 374	877 296	942 737	1 003 889
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	151 655	87 838	95 845	162 589	132 661
Ausgewählte Länder	Pays sélectionnés					
Baltische Länder <sup>6</sup>	Etats baltes <sup>6</sup>	1 891	2 005	2 363	2 752	3 723
Belgien	Belgique	22 853	23 304	23 322	25 927	25 563
Bulgarien	Bulgarie	3 648	4 151	5 085	6 137	6 643
Dänemark	Danemark	11 687	11 799	11 410	11 726	12 009
Deutschland	Allemagne	218 267	213 338	218 900	228 093	241 847
Finnland	Finlande	12 001	12 493	11 264	15 227	16 219
Frankreich <sup>7</sup>	France <sup>7</sup>	158 648	158 121	162 670	184 038	167 427
Griechenland	Grèce	9 852	9 915	10 463	12 478	15 113
Irland	Irlande	5 158	7 478	7 699	8 570	9 506
Italien	Italie	62 295	67 730	65 484	69 438	78 683
Kroatien	Croatie	3 343	3 541	3 817	3 874	4 659
Luxemburg	Luxembourg	2 584	3 039	3 308	3 608	3 806
Niederlande	Pays-Bas	35 480	36 968	36 773	37 662	40 705
Norwegen	Norvège	.	7 707	7 750	8 286	8 886
Österreich	Autriche	34 454	37 243	38 245	40 066	41 470
Polen	Pologne	20 946	22 454	23 436	28 464	32 012
Portugal	Portugal	9 447	9 743	9 691	10 332	10 329
Rumänien	Roumanie	8 376	9 559	10 075	10 902	12 850
Russische Föderation	Fédération de Russie	41 182	41 130	46 068	97 524	81 581
Schweden	Suède	21 305	21 320	20 932	22 582	23 735
Slowakei	Slovaquie	4 072	7 901	7 585	7 385	7 656
Spanien	Espagne	49 183	51 913	54 466	57 776	59 757
Tschechische Republik	République tchèque	20 886	24 662	26 952	27 764	28 848
Türkei	Turquie	8 930	8 461	9 758	11 253	12 482
Ukraine	Ukraine	6 713	8 144	8 125	18 649	17 864
Ungarn	Hongrie	12 158	20 817	25 303	27 568	29 657
Vereinigtes Königreich <sup>8</sup>	Royaume-Uni <sup>8</sup>	105 788	103 414	108 915	112 211	126 000
Offshore Finanzzentren <sup>9</sup>	Centres financiers offshore <sup>9</sup>	1 476	1 606	1 152	1 338	2 278
Nordamerika	Amérique du Nord	327 624	314 666	338 068	359 455	377 960
Kanada	Canada	30 818	28 981	29 943	34 902	38 037
Vereinigte Staaten	Etats-Unis	296 806	285 685	308 125	324 553	339 922
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	180 203	197 750	210 457	221 821	244 518
davon	dont					
Argentinien	Argentine	13 928	14 867	18 070	17 535	19 057
Bolivien	Bolivie	196	221	4 005	4 251	4 232
Brasilien	Brésil	87 062	91 486	91 541	94 134	105 655
Chile	Chili	13 420	14 372	15 898	16 576	14 650
Costa Rica	Costa Rica	2 052	2 450	2 449	2 493	3 755
Ecuador	Equateur	4 290	4 212	3 012	3 642	3 242
Guatemala	Guatemala	1 532	2 265	2 044	2 039	2 548
Kolumbien	Colombie	7 799	7 969	9 529	10 744	11 031
Mexiko	Mexique	26 300	31 055	32 715	36 681	45 057
Peru	Pérou	4 821	5 481	5 526	5 885	6 630
Uruguay	Uruguay	557	713	830	982	1 058
Venezuela	Venezuela	8 045	8 945	9 356	10 628	11 313
Offshore Finanzzentren <sup>10</sup>	Centres financiers offshore <sup>10</sup>	6 212	7 143	7 665	8 106	8 122
Asien	Asie	283 620	303 701	373 104	408 446	466 490
davon	dont					
Bangladesch	Bangladesh	1 769	1 733	1 921	1 863	2 064
China	Chine	60 164	68 875	81 116	94 252	108 588
Hongkong	Hong Kong	16 770	16 155	17 455	19 356	21 206
Indien	Inde	21 481	22 584	26 611	41 285	53 257
Indonesien	Indonésie	12 884	12 955	59 587	48 840	47 725
Israel	Israël	4 955	5 457	5 311	5 650	5 846
Japan	Japon	35 134	39 170	40 546	44 418	65 303
Korea (Süd-)	Corée (Sud)	6 601	7 105	7 362	7 989	8 772
Malaysia	Malaisie	20 017	22 186	21 454	23 695	21 902
Pakistan	Pakistan	5 587	6 909	5 720	10 008	12 976
Philippinen	Philippines	12 204	12 723	14 082	15 301	12 265
Saudi-Arabien	Arabie saoudite	3 584	3 485	3 590	3 715	4 303
Singapur	Singapour	16 679	16 813	18 243	20 404	24 397
Sri Lanka	Sri Lanka	1 701	1 667	1 756	1 507	1 576
Taiwan	Taiwan	11 070	10 497	10 874	11 133	11 564
Thailand	Thailande	36 499	37 974	39 358	39 391	41 315
Vereinigte Arabische Emirate	Emirats arabes unis	2 576	2 566	3 262	3 151	4 269
Vietnam	Vietnam	7 408	7 800	7 959	8 583	10 003

		2003	2004	2005	2006	2007
		6	7	8	9	10
Afrika	Afrique	74 204	68 968	73 402	77 949	83 842
davon	dont					
Ägypten	Egypte	7 762	8 570	9 416	9 422	10 648
Côte d'Ivoire	Côte d'Ivoire	2 224	2 145	2 171	2 140	2 603
Kenia	Kenya	1 193	1 245	1 480	1 552	2 036
Marokko	Maroc	3 263	3 263	3 306	3 573	3 478
Nigeria	Nigéria	6 419	5 843	5 957	6 085	4 514
Südafrika	Afrique du Sud	28 074	29 069	29 626	31 615	35 020
Tunesien	Tunisie	1 865	2 395	2 596	2 796	2 449
Ozeanien	Océanie	32 633	36 040	35 962	39 386	40 878
davon	dont					
Australien	Australie	28 213	31 412	30 912	33 773	34 873
Neuseeland	Nouvelle-Zélande	3 630	3 791	4 050	4 316	4 616
Alle Länder	Ensemble des pays	1 808 938	1 862 338	2 004 133	2 212 383	2 350 238

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonoménclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>4</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>6</sup> Estland, Lettland, Litauen.

Estonie, Lettonie et Lituanie.

<sup>7</sup> Ab 2000 inkl. Monaco, Réunion, Französisch Guyana, Guadeloupe und Martinique.

Depuis 2000, y compris Monaco, Réunion, Guyane française, Guadeloupe et Martinique.

<sup>8</sup> Bis 1999 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man.

Jusqu'en 1999, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man.

<sup>9</sup> Gibraltar, Guernsey, Jersey und Insel Man.

Gibraltar, Guernesey, Jersey et l'île de Man.

<sup>10</sup> Anguilla, Bahamas, Barbados, Bermuda, Britische Jungferninseln, Jamaika, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis; ab 2000 zusätzlich Amerikanische Jungferninseln, Antigua und Barbuda, Belize, Dominica, Grenada, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln. Anguilla, Bahamas, Barbade, Bermudes, îles Vierges britanniques, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis; depuis 2000, y compris îles Vierges des Etats-Unis, Antigua-et-Barbuda, Belize, Dominique, Grenade, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

## S13b Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Branchen und Sektoren Investissements directs suisses à l'étranger – Branches et secteurs

### Personalbestand<sup>1,2,3</sup> / Effectif du personnel<sup>1,2,3</sup>

		2003	2004	2005	2006	2007
		1	2	3	4	5
Industrie	Industrie	1 046 638	1 036 510	1 085 528	1 182 157	1 244 610
Textilien und Bekleidung <sup>4,5</sup>	Textile et habillement <sup>4,5</sup>	93 098	83 651	88 282	93 214	100 018
Chemie und Kunststoffe	Chimie et plastique	254 291	256 546	267 457	276 768	283 751
Metalle und Maschinen	Métallurgie et machines	190 704	198 189	207 901	259 573	268 043
Elektronik, Energie, Optik und Uhren	Électronique, énergie, optique et horlogerie	182 873	177 324	181 397	184 383	207 848
Übrige Industrien und Bau <sup>6</sup>	Autres industries et construction <sup>6</sup>	325 672	320 801	340 491	368 218	384 951
Dienste	Services	762 300	825 828	918 605	1 030 226	1 105 628
Handel	Commerce	118 004	149 130	165 209	184 954	199 468
Finanz- und Holdinggesellschaften	Sociétés financières et holdings	315 086	360 560	413 492	462 317	496 574
davon	dont					
schweizerisch beherrscht <sup>7</sup>	en mains suisses <sup>7</sup>	40 019	42 726	43 405	44 034	38 815
ausländisch beherrscht <sup>8</sup>	en mains étrangères <sup>8</sup>	275 068	317 833	370 087	418 283	457 759
Banken	Banques	71 580	75 904	81 710	92 765	102 984
Versicherungen	Assurances	89 951	85 283	83 725	85 492	78 828
Transporte und Kommunikation <sup>9</sup>	Transports et communications <sup>9</sup>	59 471	66 181	76 852	97 953	113 280
Übrige Dienste <sup>10</sup>	Autres services <sup>10</sup>	108 208	88 770	97 618	106 746	114 495
Total	Total	1 808 938	1 862 338	2 004 133	2 212 383	2 350 238
Total ohne ausländisch beherrschte Finanz- und Holdinggesellschaften <sup>8</sup>	Total sans les sociétés financières et holdings en mains étrangères <sup>8</sup>	1 533 870	1 544 505	1 634 046	1 794 100	1 892 479

<sup>1</sup> Die Sektoren- und Branchengliederung bezieht sich auf die Haupttätigkeit des Unternehmens in der Schweiz. Bis 2003 Klassierung gemäss ASWZ 1985 (Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige), ab 2004 Klassierung gemäss NOGA 2002 (Nomenclature générale des activités économiques).

La répartition par secteurs et par branches est faite sur la base de l'activité principale de l'entreprise en Suisse. Jusqu'en 2003, la classification était opérée selon la Nomenclature générale des activités économiques de 1985 (NOGA) et, depuis 2004, elle l'est selon la NOGA de 2002.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>4</sup> Bis 1992 in Übrige Industrien und Bau.

Jusqu'en 1992, inclus dans Autres industries et construction.

<sup>5</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2003.

En 2003, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>6</sup> Bis 1992 inkl. Textilien und Bekleidung.

Jusqu'en 1992, y compris Textile et habillement.

<sup>7</sup> Als schweizerisch beherrscht gelten Unternehmen, deren Kapital mehrheitlich in inländischer Hand ist.

Sont réputées en mains suisses les entreprises dont le capital est en majorité en mains suisses.

<sup>8</sup> Als ausländisch beherrscht gelten Unternehmen, deren Kapital mehrheitlich in ausländischer Hand ist.

Sont réputées en mains étrangères les entreprises dont le capital est en majorité en mains étrangères.

<sup>9</sup> Bis 1992 in Übrige Dienste.

Jusqu'en 1992, inclus dans Autres services.

<sup>10</sup> Bis 1992 inkl. Transporte und Kommunikation.

Jusqu'en 1992, y compris Transports et communications.

## S21a Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Länder<sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Pays<sup>1</sup>

### Kapitalimporte<sup>2,3</sup> / Importations de capitaux<sup>2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2004	2005	2006	2007	2008
		1	2	3	4	5
<b>Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises</b>						
Europa	Europe	– 3 924	24 000	29 150	50 758	– 13 986
EU <sup>4</sup>	UE <sup>4</sup>	– 4 034	24 031	29 083	51 870	– 13 020
Übriges Europa <sup>5</sup>	Reste de l'Europe <sup>5</sup>	110	– 31	68	– 1 112	– 966
Ausgewählte Länder	Pays sélectionnés					
Belgien	Belgique	320	– 1 073	69	931	– 1 976
Dänemark	Danemark	314	1 037	933	460	607
Deutschland	Allemagne	– 295	768	1 134	16 716	– 696
Frankreich <sup>6</sup>	France <sup>6</sup>	784	2 158	13 895	1 919	– 1 723
Italien	Italie	– 2 131	211	428	778	757
Luxemburg	Luxembourg	574	– 278	3 264	0	6 626
Niederlande	Pays-Bas	– 2 437	10 330	8 188	15 985	– 14 530
Österreich	Autriche	735	9 826	2 534	13 031	833
Schweden	Suède	– 25	– 913	73	949	207
Spanien	Espagne	122	500	68	– 263	43
Vereinigtes Königreich <sup>7</sup>	Royaume-Uni <sup>7</sup>	– 1 874	1 370	– 1 896	– 460	– 3 406
Nordamerika	Amérique du Nord	7 007	– 26 048	9 206	4 665	12 169
Kanada	Canada	111	– 455	5 372	1 055	– 611
Vereinigte Staaten	Etats-Unis	6 896	– 25 594	3 834	3 610	12 779
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	– 1 400	878	164	392	400
davon	dont					
Offshore Finanzzentren <sup>8</sup>	Centres financiers offshore <sup>8</sup>	– 1 967	653	113	10	196
Asien, Afrika und Ozeanien	Asie, Afrique et Océanie	– 524	– 14	147	– 42	– 438
davon	dont					
Israel	Israël	33	62	54	45	32
Japan	Japon	– 229	– 117	– 90	– 44	– 446
<b>Alle Länder</b>	<b>Ensemble des pays</b>	<b>1 159</b>	<b>– 1 184</b>	<b>38 667</b>	<b>55 773</b>	<b>– 1 855</b>

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonoméclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Minus (–) bedeutet einen Kapitalabfluss aus der Schweiz (Desinvestition).

Le signe moins (–) indique des sorties de capitaux de la Suisse (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Bis 1994 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 12 jusqu'en 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>6</sup> Ab 2000 inkl. Monaco, Réunion, Französisch Guyana, Guadeloupe und Martinique.

Depuis 2000, y compris Monaco, Réunion, Guyane française, Guadeloupe et Martinique.

<sup>7</sup> Bis 1999 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man.

Jusqu'en 1999, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man.

<sup>8</sup> Amerikanische Jungferninseln, Anguilla, Antigua und Barbuda, Bahamas, Barbados, Belize, Bermuda, Britische Jungferninseln, Dominica, Grenada, Jamaïca, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln.

Iles Vierges des Etats-Unis, Anguilla, Antigua-et-Barbuda, Bahamas, Barbade, Belize, Bermudes, îles Vierges britanniques, Dominique, Grenade, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

## S21b Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Branchen und Sektoren Investissements directs étrangers en Suisse – Branches et secteurs

### Kapitalimporte<sup>1, 2, 3</sup> / Importations de capitaux<sup>1, 2, 3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2004	2005	2006	2007	2008
		1	2	3	4	5
Industrie	Industrie	3 000	1 037	11 685	28 739	1 151
Chemie und Kunststoffe	Chimie et plastique	2 545	955	4 724	18 049	429
Metalle und Maschinen	Métallurgie et machines	443	- 122	5 778	6 375	1 145
Elektronik, Energie, Optik und Uhren	Électronique, énergie, optique et horlogerie	286	- 192	1 381	3 655	- 980
Übrige Industrien und Bau	Autres industries et construction	- 273	395	- 198	660	556
Dienste	Services	- 1 841	- 2 221	26 982	27 034	- 3 006
Handel	Commerce	1 773	926	1 368	2 431	- 4 175
Finanz- und Holdinggesellschaften	Sociétés financières et holdings	- 4 550	- 7 815	13 433	17 266	- 3 043
Banken <sup>4</sup>	Banques <sup>4</sup>	198	1 759	1 553	3 420	2 611
Versicherungen	Assurances	- 106	309	13 370	16 15	699
Transporte und Kommunikation <sup>5</sup>	Transports et communications <sup>5</sup>	- 280	1 870	- 2 065	1 199	418
Übrige Dienste <sup>6</sup>	Autres services <sup>6</sup>	1 125	730	- 677	1 103	484
Total	Total	1 159	- 1 184	38 667	55 773	- 1 855

## S22b Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Branchen und Sektoren Investissements directs étrangers en Suisse – Branches et secteurs

### Kapitalbestand<sup>1, 3</sup> / Etat en fin d'année<sup>1, 3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2003	2004	2005	2006	2007
		1	2	3	4	5
Industrie	Industrie	36 519	37 094	37 145	46 119	62 898
Chemie und Kunststoffe	Chimie et plastique	15 432	17 457	17 087	22 950	30 708
Metalle und Maschinen	Métallurgie et machines	4 928	5 350	5 916	5 581	9 370
Elektronik, Energie, Optik und Uhren	Électronique, énergie, optique et horlogerie	10 078	9 086	8 643	12 171	16 631
Übrige Industrien und Bau	Autres industries et construction	6 082	5 201	5 500	5 417	6 188
Dienste	Services	164 147	186 600	186 491	277 191	316 996
Handel	Commerce	21 340	31 197	32 592	35 247	42 986
Finanz- und Holdinggesellschaften <sup>7</sup>	Sociétés financières et holdings <sup>7</sup>	102 345	110 496	104 401	179 866	202 429
Banken <sup>4</sup>	Banques <sup>4</sup>	26 536	27 288	29 688	32 063	35 761
Versicherungen	Assurances	4 022	5 405	5 786	16 684	18 423
Transporte und Kommunikation <sup>5</sup>	Transports et communications <sup>5</sup>	5 822	5 801	7 166	7 220	9 596
Übrige Dienste <sup>6</sup>	Autres services <sup>6</sup>	4 082	6 413	6 859	6 110	7 800
Total	Total	200 666	223 693	223 636	323 310	379 894

<sup>1</sup> Die Sektoren- und Branchengliederung bezieht sich auf die Haupttätigkeit des Unternehmens in der Schweiz. Bis 2003 Klassierung gemäss ASWZ 1985 (Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige), ab 2004 Klassierung gemäss NOGA 2002 (Nomenclature générale des activités économiques).

La répartition par secteurs et par branches est faite sur la base de l'activité principale de l'entreprise en Suisse. Jusqu'en 2003, la classification était opérée selon la Nomenclature générale des activités économiques de 1985 (NGAE) et, depuis 2004, elle l'est selon la NOGA de 2002.

<sup>2</sup> Minus (-) bedeutet einen Kapitalabfluss aus der Schweiz (Desinvestition). Le signe moins (-) indique des sorties de capitaux (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Quelle bis 1992: Bankenstatistik (SNB).

Source jusqu'en 1992: statistique bancaire (BNS).

<sup>5</sup> Bis 1992 in Übrige Dienste.

Jusqu'en 1992, inclus dans Autres services.

<sup>6</sup> Bis 1992 inkl. Transporte und Kommunikation.

Jusqu'en 1992, y compris Transports et communications.

<sup>7</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2006.

En 2006, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

## S23b Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Branchen und Sektoren Investissements directs étrangers en Suisse – Branches et secteurs

### Personalbestand in der Schweiz<sup>1</sup> / Effectif du personnel en Suisse<sup>1</sup>

	2003	2004	2005	2006	2007
	1	2	3	4	5

### Unternehmen, die in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden<sup>2</sup> /

### Entreprises entrant dans la statistique des investissements directs<sup>2</sup>

Industrie	Industrie	65 017	77 196	77 003	81 128	87 041
Chemie und Kunststoffe	Chimie et plastique	11 180	16 082	16 215	17 884	19 418
Metalle und Maschinen	Métallurgie et machines	18 996	22 009	21 061	22 065	23 255
Elektronik, Energie, Optik und Uhren	Electronique, énergie, optique et horlogerie	18 899	22 717	23 178	24 215	26 778
Übrige Industrien und Bau	Autres industries et bâtiment	15 943	16 389	16 550	16 964	17 590
Dienste	Services	92 812	111 403	122 646	132 060	140 499
Handel	Commerce	26 436	37 744	40 722	41 324	42 041
Finanz- und Holdinggesellschaften	Sociétés financières et holdings	11 282	11 292	10 256	11 004	10 309
Banken	Banques	16 891	17 677	18 324	19 379	19 959
Versicherungen	Assurances	5 071	4 346	4 210	10 675	10 487
Transporte und Kommunikation	Transports et communications	17 730	15 137	21 442	20 960	25 856
Übrige Dienste	Autres services	15 402	25 207	27 694	28 718	31 847
Total	Total	157 829	188 599	199 650	213 188	227 539

### Unternehmen, die nicht in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden<sup>3</sup> /

### Entreprises n'entrant pas dans la statistique des investissements directs<sup>3</sup>

Industrie	Industrie	54 008	46 781	47 456	50 824	49 597
Chemie und Kunststoffe	Chimie et plastique	6 936	6 658	6 103	6 821	6 568
Metalle und Maschinen	Métallurgie et machines	16 208	16 067	16 280	16 636	16 866
Elektronik, Energie, Optik und Uhren	Electronique, énergie, optique et horlogerie	17 507	11 188	11 033	12 250	11 270
Übrige Industrien und Bau	Autres industries et bâtiment	13 357	12 868	14 040	15 117	14 893
Dienste	Services	89 339	77 082	76 887	88 744	97 442
Handel	Commerce	35 671	34 497	33 664	38 545	42 325
Finanz- und Holdinggesellschaften	Sociétés financières et holdings	4 972	4 439	4 410	4 573	5 447
Banken	Banques	568	385	428	406	459
Versicherungen	Assurances	1 068	1 021	1 019	1 268	1 023
Transporte und Kommunikation	Transports et communications	8 213	7 650	7 095	7 625	8 608
Übrige Dienste	Autres services	38 847	29 090	30 271	36 327	39 580
Total	Total	143 347	123 863	124 343	139 568	147 039

### Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises

Industrie	Industrie	119 025	123 977	124 459	131 952	136 638
Chemie und Kunststoffe	Chimie et plastique	18 116	22 740	22 318	24 705	25 986
Metalle und Maschinen	Métallurgie et machines	35 204	38 076	37 341	38 701	40 121
Elektronik, Energie, Optik und Uhren	Electronique, énergie, optique et horlogerie	36 406	33 905	34 211	36 465	38 048
Übrige Industrien und Bau	Autres industries et bâtiment	29 300	29 257	30 590	32 081	32 483
Dienste	Services	182 151	188 485	199 533	220 804	237 941
Handel	Commerce	62 107	72 241	74 386	79 869	84 366
Finanz- und Holdinggesellschaften	Sociétés financières et holdings	16 254	15 731	14 666	15 577	15 756
Banken	Banques	17 459	18 062	18 752	19 785	20 418
Versicherungen	Assurances	6 139	5 367	5 229	11 943	11 510
Transporte und Kommunikation	Transports et communications	25 943	22 787	28 537	28 585	34 464
Übrige Dienste	Autres services	54 249	54 297	57 965	65 045	71 427
Total	Total	301 176	312 462	323 993	352 756	374 578

<sup>1</sup> Die Sektoren- und Branchengliederung bezieht sich auf die Haupttätigkeit des Unternehmens in der Schweiz. Bis 2003 Klassierung gemäss ASWZ 1985 (Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige), ab 2004 Klassierung gemäss NOGA 2002 (Nomenclature générale des activités économiques).

La répartition par secteurs et par branches est faite sur la base de l'activité principale de l'entreprise en Suisse. Jusqu'en 2003, la classification était opérée selon la Nomenclature générale des activités économiques de 1985 (NOGA) et, depuis 2004, elle l'est selon la NOGA de 2002.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

En 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Quelle: Bundesamt für Statistik (BFS).

Source: Office fédéral de la statistique (OFS).

## S22a Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Länder<sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Pays<sup>1</sup>

Kapitalbestand am Jahresende (Buchwert)<sup>2</sup> / Etat en fin d'année (valeur comptable)<sup>2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

		2003	2004	2005	2006	2007
		1	2	3	4	5
<b>Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises</b>						
Europa	Europe	114 210	130 185	158 110	223 103	274 338
EU <sup>3</sup>	UE <sup>3</sup>	112 304	128 063	155 108	219 885	271 854
Übriges Europa <sup>4</sup>	Reste de l'Europe <sup>4</sup>	1 906	2 122	3 002	3 217	2 484
Ausgewählte Länder	Pays sélectionnés					
Belgien	Belgique	5 535	5 899	5 230	5 334	6 293
Dänemark	Danemark	5 854	9 416	8 776	9 540	9 670
Deutschland	Allemagne	16 327	18 225	20 961	22 876	28 257
Frankreich <sup>5</sup>	France <sup>5</sup>	13 797	16 305	18 138	30 418	34 701
Italien	Italie	6 391	4 340	4 510	4 856	5 931
Luxemburg	Luxembourg	9 214	9 650	11 806	17 009	22 779
Niederlande	Pays-Bas	41 840	46 902	55 556	65 478	83 880
Österreich	Autriche	891	2 317	12 703	45 121	57 707
Schweden	Suède	1 514	2 821	2 184	1 612	2 331
Spanien	Espagne	630	856	1 268	1 402	1 403
Vereinigtes Königreich <sup>6</sup>	Royaume-Uni <sup>6</sup>	9 755	10 703	13 311	15 148	17 039
Nordamerika	Amérique du Nord	81 931	89 590	59 164	66 480	72 966
Kanada	Canada	1 758	1 457	1 188	1 234	3 338
Vereinigte Staaten	Etats-Unis	80 173	88 133	57 976	65 246	69 628
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	1 953	1 515	3 458	30 449	29 249
davon	dont					
Offshore Finanzzentren <sup>7</sup>	Centres financiers offshore <sup>7</sup>	1 649	70	1 784	28 844	27 077
Asien, Afrika und Ozeanien	Asie, Afrique et Océanie	2 572	2 404	2 904	3 278	3 341
davon	dont					
Israel	Israël	487	516	617	665	602
Japan	Japon	1 102	1 081	1 019	937	932
<b>Alle Länder</b>	<b>Ensemble des pays</b>	<b>200 666</b>	<b>223 693</b>	<b>223 636</b>	<b>323 310</b>	<b>379 894</b>

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonoménclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>4</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>5</sup> Ab 2000 inkl. Monaco, Réunion, Französisch Guyana, Guadeloupe und Martinique.

Depuis 2000, y compris Monaco, Réunion, Guyane française, Guadeloupe et Martinique.

<sup>6</sup> Bis 1999 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man.

Jusqu'en 1999, y compris Guernesey, Jersey et l'île de Man.

<sup>7</sup> Amerikanische Jungferninseln, Anguilla, Antigua und Barbuda, Bahamas, Barbados, Belize, Bermuda, Britische Jungferninseln, Dominica, Grenada, Jamaika, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln.

Iles Vierges des Etats-Unis, Anguilla, Antigua-et-Barbuda, Bahamas, Barbade, Belize, Bermudes, îles Vierges britanniques, Dominique, Grenade, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

## S23a Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Länder<sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Pays<sup>1</sup>

### Personalbestand in der Schweiz / Effectif du personnel en Suisse

	2003	2004	2005	2006	2007
	1	2	3	4	5

Unternehmen, die in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden<sup>2</sup> /

Entreprises entrant dans la statistique des investissements directs<sup>2</sup>

Europa	Europe	124 517	153 167	167 112	177 260	192 083
EU <sup>3</sup>	UE <sup>3</sup>	124 032	152 506	166 482	176 777	191 537
Übriges Europa <sup>4</sup>	Reste de l'Europe <sup>4</sup>	486	661	630	483	546
Ausgewählte Länder	Pays sélectionnés					
Belgien	Belgique	2 141	2 988	1 745	2 298	1 975
Dänemark	Danemark	6 092	12 712	13 492	14 404	14 820
Deutschland	Allemagne	35 249	46 094	48 695	47 160	53 655
Frankreich	France	8 600	12 999	14 443	21 259	21 970
Italien	Italie	4 225	4 656	6 154	6 805	9 806
Luxemburg	Luxembourg	15 464	13 802	7 791	13 339	21 029
Niederlande	Pays-Bas	37 797	40 894	44 012	42 903	41 786
Österreich	Autriche	1 558	2 763	6 389	7 217	7 775
Schweden	Suède	2 811	4 678	3 952	4 019	4 679
Spanien	Espagne	541	723	3 580	3 581	3 890
Vereinigtes Königreich	Royaume-Uni	7 483	7 911	14 431	11 338	7 109
Nordamerika	Amérique du Nord	30 505	32 590	29 208	31 086	30 496
Kanada	Canada	3 482	3 237	2 384	2 293	2 298
Vereinigte Staaten	Etats-Unis	27 023	29 353	26 825	28 792	28 198
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	1 339	1 680	1 313	1 760	1 745
davon	dont					
Offshore Finanzzentren <sup>5</sup>	Centres financiers offshore <sup>5</sup>	1 259	1 541	1 159	1 596	1 560
Asien, Afrika und Ozeanien	Asie, Afrique et Océanie	1 468	1 162	2 017	3 083	3 217
davon	dont					
Israel	Israël	248	257	291	287	312
Japan	Japon	124	110	305	301	302
Alle Länder	Ensemble des pays	157 829	188 599	199 650	213 188	227 539

Unternehmen, die nicht in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden<sup>6</sup> /

Entreprises n'entrant pas dans la statistique des investissements directs<sup>6</sup>

Europa	Europe	109 499	92 477	90 219	101 724	107 587
EU <sup>3</sup>	UE <sup>3</sup>	109 166	91 813	88 112	97 777	105 818
Übriges Europa <sup>4</sup>	Reste de l'Europe <sup>4</sup>	333	664	2 107	3 947	1 769
Ausgewählte Länder	Pays sélectionnés					
Belgien	Belgique	1 796	2 627	2 422	2 200	1 922
Dänemark	Danemark	7 421	1 483	1 529	1 620	1 351
Deutschland	Allemagne	43 442	34 522	35 657	39 944	40 312
Frankreich	France	17 407	14 538	12 905	15 803	19 566
Italien	Italie	4 038	3 836	3 513	3 672	4 602
Luxemburg	Luxembourg	3 136	3 617	3 032	3 533	3 265
Niederlande	Pays-Bas	8 216	7 195	6 130	7 130	7 419
Österreich	Autriche	3 453	4 486	4 400	5 174	5 054
Schweden	Suède	5 329	6 056	5 657	6 165	6 226
Spanien	Espagne	369	686	1 437	1 065	1 311
Vereinigtes Königreich	Royaume-Uni	11 697	10 085	8 581	9 082	12 722
Nordamerika	Amérique du Nord	26 606	23 677	23 900	25 845	27 616
Kanada	Canada	604	849	711	1 073	916
Vereinigte Staaten	Etats-Unis	26 002	22 828	23 189	24 772	26 700
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	3 598	2 683	5 444	7 328	7 677
davon	dont					
Offshore Finanzzentren <sup>5</sup>	Centres financiers offshore <sup>5</sup>	3 595	2 673	5 434	7 300	7 648
Asien, Afrika und Ozeanien	Asie, Afrique et Océanie	3 644	5 026	4 780	4 671	4 159
davon	dont					
Israel	Israël	144	209	156	176	209
Japan	Japon	1 897	2 181	2 264	2 311	2 313
Alle Länder	Ensemble des pays	143 347	123 863	124 343	139 568	147 039

		2003	2004	2005	2006	2007
		1	2	3	4	5
<b>Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises</b>						
Europa	Europe	234 016	245 644	257 331	278 984	299 670
EU <sup>3</sup>	UE <sup>3</sup>	233 198	244 319	254 594	274 554	297 355
Übriges Europa <sup>4</sup>	Reste de l'Europe <sup>4</sup>	819	1 325	2 737	4 430	2 315
Ausgewählte Länder	Pays sélectionnés					
Belgien	Belgique	3 937	5 615	4 167	4 498	3 897
Dänemark	Danemark	13 513	14 195	15 021	16 024	16 171
Deutschland	Allemagne	78 691	80 616	84 352	87 104	93 967
Frankreich	France	26 007	27 537	27 348	37 062	41 536
Italien	Italie	8 263	8 492	9 667	10 477	14 408
Luxemburg	Luxembourg	18 600	17 419	10 823	16 872	24 294
Niederlande	Pays-Bas	46 013	48 089	50 142	50 033	49 205
Österreich	Autriche	5 011	7 249	10 789	12 391	12 829
Schweden	Suède	8 140	10 734	9 609	10 184	10 905
Spanien	Espagne	910	1 409	5 017	4 646	5 201
Vereinigtes Königreich	Royaume-Uni	19 180	17 996	23 012	20 420	19 831
Nordamerika	Amérique du Nord	57 111	56 267	53 108	56 931	58 112
Kanada	Canada	4 086	4 086	3 095	3 366	3 214
Vereinigte Staaten	Etats-Unis	53 025	52 181	50 014	53 564	54 898
Mittel- und Südamerika	Amérique centrale et du Sud	4 937	4 363	6 757	9 088	9 422
davon	dont					
Offshore Finanzzentren <sup>5</sup>	Centres financiers offshore <sup>5</sup>	4 854	4 214	6 593	8 896	9 208
Asien, Afrika und Ozeanien	Asie, Afrique et Océanie	5 112	6 188	6 797	7 754	7 376
davon	dont					
Israel	Israël	392	466	447	463	521
Japan	Japon	2 021	2 291	2 569	2 612	2 615
<b>Alle Länder</b>	<b>Ensemble des pays</b>	<b>301 176</b>	<b>312 462</b>	<b>323 993</b>	<b>352 756</b>	<b>374 578</b>

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonoménclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

En 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 2003 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 15 jusqu'en 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>4</sup> Bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>5</sup> Amerikanische Jungferninseln, Anguilla, Antigua und Barbuda, Bahamas, Barbados, Belize, Bermuda, Britische Jungferninseln, Dominica, Grenada, Jamaïca, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln.

Iles Vierges des Etats-Unis, Anguilla, Antigua-et-Barbuda, Bahamas, Barbade, Belize, Bermudes, îles Vierges britanniques, Dominique, Grenade, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

<sup>6</sup> Quelle: Bundesamt für Statistik (BFS).

Source: Office fédéral de la statistique (OFS).